imburgs agblad

VUTurum

erdag 31 januari. 63e jaargang nr. 26.

eversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw. Abonnement: kwartaal ƒ49,45, maand ƒ16,57, per exemplaar ƒ 0,70.

Topberaad in Warschau onder grote spanning

Voorlopig akkoord vrije zaterdag

Van de redactie Buitenland

WARSCHAU – De Poolse vrije vakbond Solidariteit en de regering hebben gisteravond laat volgens het Amerikaanse persbureau Associated Press een „voorlopig akkoord" bereikt over de kwestie van de vrije zaterdag.

Door dit resultaat kan mogelijk een verscherping van de arbeidsonrust in het land worden voorkomen.

Tijdens een schorsing van de met grote spanning geladen onderhandelingen verklaarde een afgevaardigde van de nog steeds niet officieel erkende boerenbond Platteland-Solidariteit dat een „soort van overeenkomst" over de werktijdsverkorting was bereikt. De kwestie van de censuur, de toegang van de vakbond tot de massamedia en de registratie van de boerenbond, waarover de leider van Solidariteit, Lech Walesa, voor het begin van de onderhandelingen had gezegd dat zij onlosmakelijk met elkaar zijn verbonden en derhalve als „een geheel" moeten worden behandeld, waren gisteravond laat nog niet tot een oplossing gebracht.

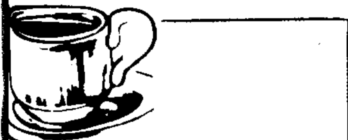
Walesa verzekerde dat de stakingen in het land voorbij zullen zijn, zodra er een algeheel akkoord uit de bus rolt.

Op de Poolse televisie werd gisteravond nogmaals grote bezorgdheid uitgesproken over „de dreigende anarchie in het land". „Weer staat Polen voor een zware krachtproef. Krachten die tegen het socialisme zijn, duwen bepaalde kringen in Solidariteit in een doodlopende straat", aldus het commentaar, waarin verder uitvoerig werd ingegaan op de arbeidsonrust in het land. Aan de vooravond van de onderhandelingen in Warschau, waaraan van regeringszijde ook werd deelgenomen door premier Jozef Pinkowski, hadden de autoriteiten al zwaar, alarmerend vuurwerk afgestoken. Via radio en televisie maakte de raad van ministers bekend dat „zonodig krachtig zou worden ingegrepen, als de stakingen nog lang voortduurden".

Ondanks herhaalde oproepen van Solidariteit alle stakingsacties te beëindigen, duurde gisteren een algemene werkonderbreking in de belangrijke industriestreek van Bielsko-Biala voort. Uit andere delen van Polen, waaronder de stad Rzeszow, werd wel opschorting van stakingen gemeld.

● Naar schatting ruim twee miljoen Amerikanen hebben gisteren bittere kou getrotseerd om de teruggekeerde Amerikaanse ex-gijzelaars een welkom te bereiden. „U.S.A., U.S.A., U.S.A." roepende, onthaalden de zeer enthousiaste Newyorkers de ex-gijzelaars op de traditionele „ticker-tape" – uit woningen en gebouwen gegooide confetti en apiersnippers. In de stoet auto's reed ook de burgemeester van New York City, Edward Koch mee.

VAN DE HOOFDREDACTEUR



...chte knik naar beneden van ...ypotheekrente van het Bouw... is een lentegeluid in de eco... Niet dat een daling van 0.2 ...nt op 5- en 10-jarige hypo... spectaculair is, maar toch ...letterlijk genomen is het een ...wijziging. Dat gaat nog niet ...lend door de bouwwereld ... daar zitten ze er juist op te ...eren meer geld in deze sector ...oppen. Als deze geluiden van ...theekdaling en extra geld ... de bouw elkaar mompelend ...oeten, kan er een sterkere ...ie ten goede ontstaan. Want ... bouw maakt men zich zor... over het wegebben in de sa...leving van vakbekwame ...en, die de steigers op moeten ... de economie eenmaal is afge... Stop het geld dat voor de ar...markt is bestemd in de werk...enheid, zo schrijft de raad ...centrale ondernemersorgani... aan minister Albeda, in fei... accentverlegging van ver...ging naar aanval. Duidelijk ... de vacature van de vakman ... herleving van de economi... bedrijvigheid een kernpro... wordt naast de werkloze. In ...zo contrastrijk gegeven past ... de verzuchting van Shell in ...Rijnmondgebied. De komende ... tien jaar staan daar inves...gen op stapel, die in totaal 14 ...ard gulden bedragen, een ...t levendigheid dus die er ... mag. Niettemin vreest ook ... dat uitgerekend de vakman ...wijze van spreken per detecti...ezocht zal moeten worden. Is ...iet onlangs gesteld: de ge...olden hebben zich verscholen ... meer landelijke omgeving ...Nederland waar het goed toe...is welig tieren en ook weer ...ig getier. Shell stelt dat het ...rijf binnen de EEG de boer op ...moeten om andere Europea... de Nederlanders binnen ...len. Vanwege de extra kosten ...reis-verblijf en andere facili... betekent dat 20 procent ... loongeld dan normaal. Deze ...nstelling maakt de steigers ...onze economie wankel. Goede ...gen, de vacature is nu een be...ng waard.

...et weer

...l bewolking met plaatselijk ... met middagtemperaturen ...3 tot 6 graden, maar in mis...ieden enkele graden lager. ...ig wind. In de middag mo...ijk enkele opklaringen.

...NDAAG:

...op	**: 8.22**	**onder: 17.25**
...an op	**: 4.30**	**onder: 13.24**

...RGEN:

...op	**: 8.22**	**onder: 17.27**
...an op	**: 5.31**	**onder: 14.06**

...aring

Het vakblad „Visserijwereld", officieel orgaan van tien visserij- en vishandelsorganisaties, waaronder de Stichting van de Nederlandse Visserij, meldt een interessant voorval. De redacteur van ... blad bespeurde vorige week ...de vishal te Oostende duizen... kisten haring en aanschouw...levens aan de kade haringlos...de schepen. Conclusie van de ...rnalist: Belgische schepen ...eren per dag zo'n 500.000 kilo ...ing aan: uit de Noordzee en ... in strijd met het door de ...G opgelegde verbod en dus il...aal. „Wij hebben nooit gewe..., dat het bij onze zuiderburen ...ring kan „regenen", stelt het ...kblad de zaak aan de kaak. ...n ziet het: het haringkaken is ...er begonnen...

Betaling bekeuring kan vaker per giro



...brede rug zeg...

Westduitse radio:

Handelsboycot China tegen Nederland nu 'totaal'

Van onze correspondent

DEN HAAG – Van Chinese diplomatieke zijde in Den Haag kon gisteren niet worden bevestigd dat Peking heeft besloten tot een totale handelsboycot van Nederland. Dit was 's-morgens door de Westduitse radio gemeld. De handelsboycot zou het antwoord zijn op de weigering van het kabinet-Van Agt het besluit RSV twee onderzeeërs aan Taiwan te laten leveren, te herroepen.

Shen Zhihuan, persattaché van de Chinese ambassade in Den Haag, verklaarde desgevraagd dat de onderhandelingen over verlaging van het niveau van de diplomatieke betrekkingen tussen China en Nederland, nog niet zijn begonnen. Hij gaf als zijn persoonlijke mening, dat Van Agts toezeggingen gisteravond in de Tweede Kamer, Peking niet tot een mildere houding ten opzichte van Nederland zullen bewegen. Van Agt beloofde donderdag dat RSV niet meer dan twee onderzeeërs zal leveren en dat de betrokkenheid van de Nedrlandse overheid strikt beperkt zal blijven tot het afgeven van de vereiste exportvergunningen.

Informatica een novum

DEN HAAG – Het kabinet heeft ingestemd met een ontwerp-besluit, waarbij het academisch statuut wordt aangevuld met de studierichting informatica. Het is de bedoeling dat met ingang van het studiejaar 1981-1982 met deze opleiding een begin wordt gemaakt.

De nieuwe studierichting wordt ondergebracht zowel in de faculteit der wiskunde en natuurwetenschappen als in die van de technische wetenschappen. Dit heeft premier Van Agt gisteren bekendgemaakt.

Hongersnood dreigt in Oeganda

KAMPALA – Een kwart miljoen mensen in het noordwesten van Oeganda wordt bedreigd door honger. Door de oorlog in dat land en de droogte is de oogst gereduceerd tot een derde van het normale peil.

Kritiek op salarisvoorstellen van Wiegel

Ambtenaren mogen met 62 jaar in VUT

DEN HAAG – Ambtenaren kunnen met ingang van 1 januari 1982 op 62-jarige leeftijd vervroegd met pensioen gaan. Dat is een van de voorstellen die minister Wiegel gisteren heeft gedaan in een brief aan de centrales van overheidspersoneel.

Andere voorstellen zijn: a. de salarissen van de ambtenaren gaan per 1/1/'81 omhoog met 1% met een minimum van ƒ 26,– per maand, plus 0,8% prijscompensatie met een minimum van 15,67 per maand. Hierop wordt de vijfde bestekkorting, afhankelijk van de hoogte van het salaris lopend van 0,3 tot 0,7 procent toegepast; b. de vakantie-uitkering zal 7,5% bedragen met een maximum van ƒ 5.200,–.

De verlaging van de VUT-leeftijd zal er volgens Wiegels verwachting toe bijdragen dat meer ambtenaren dan nu de VUT-regeling aantrekkelijk genoeg zullen vinden en er gebruik van zullen maken. Dat zal een positief effect hebben op de werkgelegenheid bij de overheid. De minister gaat echter niet in op de wens van de bonden om het uitkeringspercentage voor VUT'ers in de lagere en middeninkomens te verhogen. Hij geeft er de voorkeur aan in de pas te lopen met de gemiddelde regelingen die het bedrijfsleven kent.

Geen geld

De minister wil niet ingaan op de wens van de centrales om het geld dat de overheid uitspaart aan salarissen dank zij de loonmaatregel te gebruiken om meer banen te scheppen bij de overheid. Wel wil de bewindsman overleggen met de centrales hoe de bestaande werkgelegenheid beter kan worden benut en verdeeld. Hij wil meewerken aan het versnellen van de wervings- en selectieprocedures bij de overheid, aan het bevorderen van deeltijdarbeid en bekijken hoe regelmatig overwerk geleidelijk kan worden afgeschaft ten gunste van meer banen. Dat mag echter geen geld kosten, blijkt uit de brief. Wiegel is ook bereid te praten over zaken als vijfploegendienst en salarisaanpassingen bij verkorting van de 40-urige werkweek.

In eerste reacties hebben de Christelijke Centrale van Overheidspersoneel (CFO) en de Centrale van Middelbare en Hogere Ambtenaren (CMHA) op onderdelen van de voorstellen afwijzende geluiden laten horen vooral op het punt van de salarisvoorstellen. De CFO vindt „dat er met deze minister niet te onderhandelen is". De federatie ABVA/KABO heeft nog niet gereageerd.

VANDAAG in deze krant



● FRANS HALSEMA

VANDAAG in de sport

Tijdelijke verhuur van leegstaande woningen beperkt

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De tijdelijke verhuur van in het gemeentelijke register ingeschreven leegstaande woningen wordt beperkt tot drie jaar. Daarnaast wordt een opzegtermijn ingesteld. Staatssecretaris Brokx (Volkshuisvesting) en minister De Ruiter (Justitie) hebben dit gisteren in een nota van wijzigingen op het ontwerp Leegstandwet aan de Kamer bekendgemaakt.

Tijdens de behandeling van het ontwerp Leegstandwet door de Tweede Kamer twee weken geleden hebben de woordvoerders van CDA, PvdA en D'66 aangedrongen op een beperking van de mogelijkheid van tijdelijke verhuur. Zij vinden dat de regeling in zijn oorspronkelijke vorm te makkelijk aanleiding kan geven tot ontduiking van de Leegstandwet. Overigens waren de woordvoerders het in principe met de bewindslieden eens dat tijdelijke verhuur nuttig kan zijn bij het bestrijden van Leegstand.

Autoradio: technisch hoogstandje in een heel kleine behuizing...

Een auto zonder radio is langzamerhand ondenkbaar. Alleen in auto's die door de „zaak" beschikbaar worden gesteld ontbreekt zo'n apparaat nog een enkele keer. De cijfers bewijzen dat ook wel. Er zijn ruim 3,5 miljoen autoradio's in omloop. Ongeveer één op elk gezin. Sommige Japanse auto's kun je al niet eens meer zonder krijgen. En de gewendgeraakt en begrijpt eenvoudig niet dat zo'n zelfde kwaliteit in de auto eigenlijk soms nog een probleem is. Want in het standaardkastje, dat in elk dashboard moet passen, dienen evenveel functies ingebouwd te worden als in de grote HiFi-versterker thuis. En zulke problemen lost de industrie dan op met „integrated circuits" (geïntegreerde schakelingen); populair gezegd, chips.

De autoradio wordt natuurlijk in de eerste plaats aangeschaft voor verkeersinformatie en ontspanning op lange ritten. De vroegere autoradio's voldeden daaraan, al was het gekraak vaak niet van de lucht. Het uitgangsvermogen dat daarbij beschikbaar was beliep 2 tot 3 watt. Moderne autoradio's klinken veel luider. Een monoradio levert al 6 watt en een stereo-exemplaar kan (uit dezelfde behuizing) vaak de dubbele hoeveelheid geluidsenergie opbrengen. Dat is de eerste stap naar een vergelijkbaar geluid als in de huiskamer.

Luidsprekers

De fabrikanten hebben redelijk kleine twee- of driespeakerunits weten te ontwerpen die vaak in de hoedenplank verzonken kunnen worden. Probleem hierbij is dat met de steeds betere luidsprekers en versterkers ook de storing van de auto en het verkeer sterker hoorbaar wordt. Middengolfontvangst in de stad wordt sterk gestoord door bijvoorbeeld trams en tramleidingen, terwijl bij elk viaduct de ontvangst wegvalt.

Het fraaie fm-stereogeluid is al helemaal een probleem vergeleken met de huiskamersituatie. Thuis beschikt men namelijk meestal over een vast opgestelde buitenantenne of gemeenschappelijk antennesysteem voor het fm-omroepgebied. De autoradio moet het doen met een sprietje, dat vrijwel nooit op de gunstigste plaats staat, namelijk midden op het dak. De antenne pikt daardoor veel storing op.

Heel veel fabrikanten lossen dat op door de autoradio automatisch van stereo- op mono-ontvangst te laten overschakelen als een te kleine signaalsterkte het luistergenot bedreigt. Mono-ontvangst is namelijk minder gevoelig voor storing, al zijn sommige bromfietsen straten ver op de autoradio waar te nemen. Vandaar dat de wat duurdere modellen tegenwoordig allemaal zijn uitgerust met een „ontstoringschip", die zulke pulsgeluiden als van bromfietsen en van eigen motor kan onderdrukken.

Computertechniek

Philips heeft met het ontwerpen van een totaal nieuwe autoradio, de Micro Computer Control (MCC), op vernuftige wijze getracht storing voor te zijn. Behalve de ontstorings-chip en het automatisch omschakelen van mono op stereo, zoekt deze radio voortdurend de sterkste zender van een programma op. Hilversum I wordt in Nederland bijvoorbeeld in het fm-omroepgebied door zeven (steun)zenders uitgezonden. Afhankelijk van de plaats waar men rijdt is men aangewezen op de ontvangst van de zendertoren van Wieringen, Lopik, Goes, Smilde, Markelo, Roermond of Hulsberg.

De MCC-radio kan al deze zenders – na eenmaal „programmeren" – onthouden. Tijdens de rit blijft hij de bijbehorende frequenties vergelijken. Automatisch schakelt de ingebouwde computerbouwsteen over naar een andere zender wanneer die sterker is en dus een betere ontvangst garandeert.

Een ander voordeel van dit (dure) toestel zijn de elektronische voorkeurtoetsen voor elk programma. Andere frabrikanten brengen ook druktoetsen, maar veelal mechanisch, met wat meer kans op storing, en altijd maar geschikt voor één zender, terwijl de MCC achter elke toets een reeks zenders van een programma biedt.

Digitaal

Veel nieuwe autoradio's hebben ook geen stationschaal meer. Dit kleine schaaltje is te onnauwkeurig gebleken sinds alle golfgebieden zo vol sterke zenders zijn gestopt. De zogenaamde digitale uitlezing – net als op een modern horloge – geeft de garantie dat men de juiste zender instelt. Verder hebben duurdere autoradio's een zenderzoekautomaat. Na een druk op de knop gaat de radio op zoek naar een station waar hij automatisch stopt. Bevalt het programma dan blijft de situatie gehandhaafd, maar als de bestuurder opnieuw de zenderzoeker inschakelt, loopt de radio-afstemming verder tot er weer een ander station is gevonden.

Volume

Heel ingenieus gevonden is ook het Blaupunkt SALS-systeem. De ingenieurs van deze fabriek deden iets aan het verschijnsel dat de radio bij hoge snelheden voor de verstaanbaarheid harder moet staan dan bij stilstand. Vooral bij lawaaierige auto's is het verschijnsel treffend. Wie thuis of bij een stoplicht aankomt na een snelle rit, bemerkt vrijwel altijd dat zijn autoradio knetterhard staat. SALS zorgt ervoor dat bij toenemend geluidsniveau in de auto, de radio ook luider wordt. Gaat men weer rustiger rijden, dan neemt de autoradio „gas terug". Voor de bestuurder lijkt het volume van de radio daardoor eender.

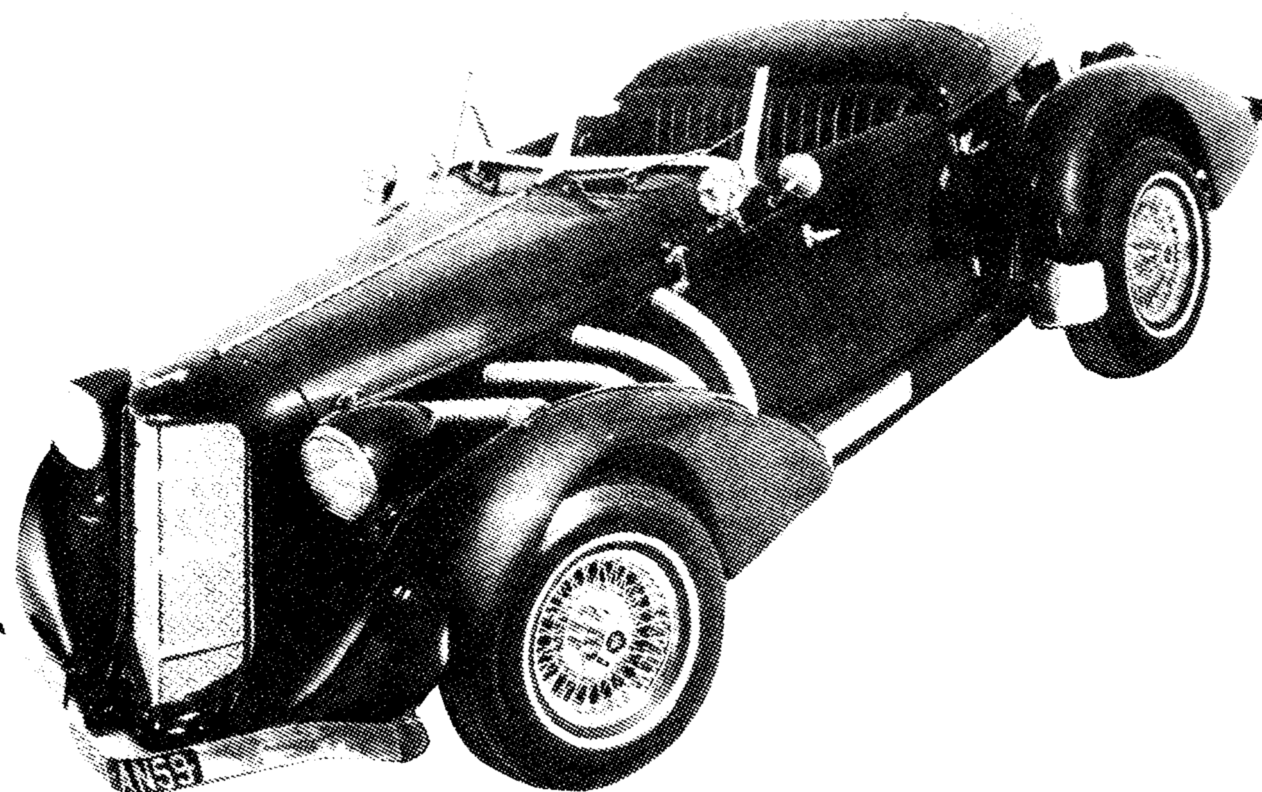
Hugo van der Heem

AUTOINFO

onder redactie van



NINO TOMADESSO



Ruska Sagitta, zéér exclusief

Een zeer exclusieve maar vooral zeer voorname wagen: de allernieuwste Ruska Sagitta. De heer Ruska jr. ontwierp het model. Bij het ontwerpen ontleende hij zijn inspiratie aan de wereldberoemd geworden Amerikaanse sportwagen, Le Auburn Speedster type 851.

De Auburn, Cord, Duesenberg-combinatie bracht dit model in 1935 op de markt. Het ontwerp was van graaf Gordon Buehrig. Het model werd een waar succes. De wagen was namelijk niet alleen pijlsnel, zeker voor die tijd, maar ook nog zeer exclusief van vormgeving. Karakteristiek voor de vormgeving waren de prachtige torpedospatborden en de later zo bekend geworden „vaartuigstaart". Het model was toen uniek maar is het ook nu.

De Ruska Sagitta is qua uiterlijk tot in de kleinste details een schitterende kopie van de Auburn Speedster uit 1935. De Sagitta is echter ook een echt Ruska-model. Het model is evenals alle andere Ruska-modellen (de Ruska (Super) buggy, de Ruska Sprinter, de Ruska Bugatti, de Ruska Regina en de Ruska Regina Royal) gekonstrueerd op een oerdegelijk Volkswagen-chassis.

De carrosserie van de Sagitta is vervaardigd uit 8 mm dik polyester. De wagen roest derhalve niet. De Ruska Sagitta is in de standaarduitvoering uitgerust met een 1600 VW-motor. De solide constructie (alle wagens worden met de grootste zorgvuldigheid met de hand in elkaar gezet) en het gebruik van VW-onderdelen maken deze prachtige wagen dan ook niet alleen tot een zeer exclusieve wagen, maar ook tot een zeer degelijke wagen, goedkoop in het onderhoud.

Prijs op aanvraag bij: Ruska Buggies, Lauriergracht 127, Amsterdam.

Top Tien

Ook personenauto's hebben een eigen maandelijkse „Top Tien"-lijst. Samengesteld uit de TEMA merkentest, waarin elke maand 4000 mensen gevraagd worden welke automerken ze kunnen opnoemen. Elk merk dat zo genoemd wordt, krijgt een aantal punten naar gelang van de volgorde waarin dat merk werd genoemd. Het merk met het hoogste aantal punten voor heel Nederland wordt no. 1 etc.

In december 1980 luidde de uitslag:

1. Opel
2. Ford
3. Volkswagen
4. Mercedes Benz
5. Renault
6. Fiat
7. Datsun
8. Volvo
9. Toyota
10. Citroën

In november 1980 stond Toyota 8 en Citroën 9, Volvo stond toen 11, maar is in één maand naar de 8e plaats opgerukt (Daf stond in beide maanden op de 12e plaats). Peugeot, die in november nog 10e stond, is in december een plaats gedaald naar 11.

IN GESPREK

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

● Kruisraketten

Het heeft het CDA behaagd een „verklaring" te publiceren over hun standpunt met betrekking tot plaatsing van Amerikaanse kruisraketten op Nederlandse bodem. Dit standpunt verdient maar een kwalificatie „hypocriet". Wat verklaart het CDA eigenlijk? Het CDA rekent min of meer op overeenstemming, binnen de NAVO, over het niet plaatsen van de kruisraketten. Welk een arrogantie! Er zijn 15 lidstaten die de NAVO vormen, en het CDA, onder de druk van ex-ARP pacifisten en de PvdA, denkt 14 andere landen te moeten beleren! Menigeen, zowel voor- als tegenstanders, had respect kunnen opbrengen voor dit CDA als het de moed had getoond duidelijk „ja" of „neen" te zeggen. Men heeft echter gekozen voor samenwerking met de linkse partijen onder het mom dat dat voor ons land het beste is. Laten we hopen dat wij allemaal wakker worden vóór de verkiezingen! Wat zal de Sovjetunie lachen als wij ons overleveren aan een beleid dat, ondanks alle mooie verhalen, eenzijdige ontwapening voorstaat. Men begint de indruk te krijgen dat ons land tegenwoordig geregeerd wordt door groeperingen die bewust of onbewust steun verlenen aan het streven naar wereldoverheersing van het communisme. Hoe verklaart men anders de ontwapeningspropaganda? Het zou geloofwaardiger klinken als ook acties zouden worden ondernomen tegen de landen met een communistisch regiem. Vindt u het vreemd dat ieder mens, die de vrijheid lief heeft, op vreemde (?) gedachten komt? Neem nu zo'n slotverklaring van het CDA en ik citeer letterlijk: „Deze beslissing (kruisraketten) zal worden genomen in bondgenootschappelijk overleg, onverlet de eigen verantwoordelijkheid en autonomie van Nederland terzake". U moet mij niet kwalijk nemen als ik zeg dat een dergelijke verklaring aan alle kanten „slap geouwehoer" is en dat het CDA dezelfde weg op gaat als D'66, namelijk een wiel aan de wagen van de PvdA en haar marxistische kameraden. Het is 3 minuten voor 12!

STEIN **J. Schut**

● Kernfusie

De energievormen van vandaag kolen, gas, olie en electriciteit zijn alle tijdelijke maatregelen totdat we in de loop van de evolutie de hogere electrische krachten hebben die in de eerste plaats uit atomen van water zijn vrijgemaakt. Zonne-energie is een andere vorm, de energie van de getijden. Deze zijn we nauwelijks beginnen te De zonne-energie is ook een tijdelijke maatregel. De ware vorm van energie zal er een van nucleaire energie zijn. Op dit moment wordt een splitsingsproces toegepast. Dat is zeer destructief en wordt gebruikt in de atoombom. Er is een rol voor nucleaire energie, maar dan door middel van kernfusie. Het fusieproces is de methode voor de toekomst en er wordt meer geëxperimenteerd in Engeland en de Verenigde Staten. Kernenergie zal een vorm van nucleaire energie gebruiken verkregen uit een isotoop water. Het is veilig en overvloedig aanwezig. In d[e] wateren van oceanen en rivieren. Dez[e] atoomfusie gebruikt geen heet wate[r] maar koud proces. „Het zal binnen vi[jf] tot tien jaar gebruikt worden". Dit [is] door deskundige Benjami Creme ge[-] zegd op 4 april 1978. Telt men hierb[ij] minimaal vijf jaar op dan krijgt me[n] het jaar 1983. Dus dan wordt begon[-] nen met het gebruik van atoomfusie. Onze eigen geleerden schatten dat he[t] perfectioneren van dit proces vijftie[n] tot twintig jaar in beslag zal nemen. Maar dat zal geweldig versneld wo[r-] den door de openlijke aanwezighei[d] van de hiërachie in de wereld. De hië[r-] archie is de groep van meesters en i[n-] gewijden. Ook kunnen die meester[s] bescherming bieden tegen ee[n] atoomoorlog. Zij kunnen ook reed[s] bestaande nucleaire activiteit en stra[-] ling neutraliseren. Door deze ontwi[k-] keling op het gebied van atoomfusi[e] zal in alle energiebehoeften van el[k] dorp, van elke stad voorzien worden. Het zal de mensheid bevrijden van he[t] gebruik van andere vormen van ene[r-] gie waarvan sommige naties me[er] hebben dan de andere. In ieder gev[al] stemt hetgeen Benjamin Creme zeg[t] wonderwel overeen met de jongst[e] ontwikkelingen op het gebied va[n] atoomonderzoek. Het betekent da[t] voor het jaar 1990 het energiepro[-] bleem de wereld uit is en vanaf 198[3] atoomfusie toegepast gaat worden. W[ij] in het Westen hebben voor een aanta[l] eeuwen energie uit kolen, stoom, ga[s] en electriciteit gehad, maar er zijn gro[-] te delen van de wereld die een groo[t] gebrek aan energiebronnen hebben. Het lijkt mij waarschijnlijk dat Benja[-] min Creme hiermede gedeeltelijk o[f] totaal doelt op de Derde-Wereldlan[-] den. Indien er in de Derde-Wereldlan[-] den door het atoomfusieproces vo[l-] doende energie beschikbaar is, hee[ft] dat directe invloed op de werkloos[-] heid onder de bevolking. Mede doo[r] deze ontwikkeling komt het problee[m] van de jeugdwerkloosheid in bepaald[e] derde wereldlanden tot een oplossin[g]. De manier waarop nu met de zoge[-] naamde atoomangst wordt omgegaa[n] is te begrijpen en tegenstanders va[n] kernenergie hebben op hun manie[r] gelijk. De gegevens uit dit stuk zoude[n] er toe kunnen leiden alle bekende fe[i-] ten wat helderder te zien. Het is tijde[-] lijk roeien met wat versleten riemen. De gegeven feiten in dit stuk zoude[n] er toe kunnen leiden conclusies te zie[n] zoals het feit dat werkelijke atoom[-] rampen niet kunnen uitbreken. He[t] bouwen van ondergrondse ziekenhu[i-] zen en andere angstige „projecten" zijn louter onze eigen angsten. He[t] stoelt niet op feiten zoals die moete[n] gebeuren. De anti-stellingname va[n] veel jongeren tegen atoomenergie, di[e] niet veilig is, is wel een middel da[t] pressie uitoefent om zo gauw mogelij[k] naar alternatieven te zoeken. Een a[n-] der middel is het atoomfusieond[er-] zoek te stimuleren en het atoomge[-] bruik middels atoomsplitsing of dr[as-] tisch te verminderen of zeer voorzi[ch-] tig met een gegarandeerde veiligh[eid] te hanteren. In de plaats hiervan k[un-] nen tot 1983 zoveel mogelijk and[ere] energiebronnen gebruikt worden als electriciteit, kolen, zonne-energie en eventuele andere energiebronnen.

ROERMOND **Nico Kortha[...]**

puzzel van de dag

militaire rang
buidelbeertje
onvoorz. aanval
artikel
bedwelming
pers. vnw.
wond
niets uitgezonderd
tijding
verhoeden
snedig
haarvlecht
errore excepto
keur
rivier in Spanje
heester
opstandje
boom
uniek
lengtemaat
dienstbode
pers. vnw.
drager v. erf. eigenschap
figuur uit de Peer Guint
land in Azië
televisie
land in Afrika
Frans lidwoord
ondernemingsraad
schuifbak
register
werkelijkheid
ged. verzonnen verhaal
wagenspoor

de koperen knullen

suske en wiske













panda en de meester-schraper







oplossing gisteren

- p - - - - l
p a n t a l o
- p e e r - k
h e r d e r -
e g g e n - b
- a e r a - e
- a n - - a r
m i s t - i n

recept

wina born

Appelenpriscilla



Klop 4 eidooiers met 100 gr suiker tot een schuimige, luchtige massa ontstaat die steeds lichter van kleur wordt. Meng er geleidelijk 2 eetlepels gezeefd aardappelmeel door en 2 dl lauwe slagroom. Zet het mengsel boven laag vuur en roer onafgebroken, tot de massa indikt. Vooral niet echt aan de kook laten komen! Schil vier flinke golden delicious appels, boor ze uit en halveer ze. Kook ze niet langer dan 8 minuten in een bodempje water met suiker en een stukje citroenschil.

Goed laten uitlekken en in een beboterde vuurvaste schaal leggen, netjes naast elkaar en de bolle zijde naar boven. Schep de crème over de appelen, strooi er geschaafde amandelen over en zet de schaal ongeveer 20 minuten in een matig hete oven. Heet opdienen.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direkteur:
J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredakteuren:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37,
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Abonnementenafdeling:
telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Voortaan direct angewezen op ijstandswet

GPD-journalist mag Saoedi-Arabië niet in

SCHIPHOL – De Nederlandse journalist Jaap van Wesel, door de Gemeenschappelijke Persdienst (GPD) en Vrij Nederland gevraagd de reis van minister Van der Klaauw naar Saoedi-Arabië te verslaan, heeft „om technische redenen" niet tijdig zijn Saoedische visum gekregen. Van Wesel is onder meer GPD-correspondent in Jeruzalem.

In een Saoedische nota die gistermorgen het Nederlandse ministerie van buitenlandse zaken bereikte, wordt gesteld dat het aanvraagformulier van Wesel niet volledig was ingevuld. Niet ingevuld waren de verblijfplaats van de Nederlandse journalist en zijn godsdienst. Jaap van Wesel staat noch in Israël noch in Nederland ingeschreven. Godsdienst was door meerdere meereizende journalisten niet ingevuld.

Jaap van Wesel is eerder de toegang tot Saoedi-Arabië geweigerd in 1975 toen de toenmalige minister van buitenlandse zaken Van der Stoel een bezoek aan dat land wilde brengen. Het visum werd toen geweigerd wegens het Joodse ras van onze correspondent. Voor Van der Stoel was dat toen aanleiding de reis uit te stellen.

Minister Van der Klaauw wilde niet reageren op de „technische problemen" van de Saoedische ambassade. „Als het om raciale redenen geweigerd was, was ik ook niet gegaan", aldus Van der Klaauw. Hoewel de Saoedische ambassade in de nota aan het Nederlandse ministerie stelt dat Van Wesel alsnog de onbeantwoorde vragen kan invullen en dan gaarne een visum zal verstrekken, heeft dat voor de correspondent geen zin want het volgende vliegtuig naar Riad komt aan als het bezoek van Van der Klaauw bijna is afgelopen.

Uit protest tegen de gang van zaken rond Van Wesel is de redacteur van de Volkskrant niet met de minister meegereisd. Van der Klaauw bezoekt de komende dagen Saoedi-Arabië en Algerije voor het bespreken van de bilaterale betrekkingen. Ook kan de reis worden gezien als oriëntering op de komende Midden-Oostenmissie van Van der Klaauw, als voorzitter van de EG-ministerraad.

Verontwaardigd

PvdA-buitenlandspecialist Relus Ter Beek is verontwaardigd dat minister Van der Klaauw niet ogenblikkelijk zijn reis naar Saoedi-Arabië heeft afgelast. Ter Beek wil Van der Klaauw daarover volgende week, als de Tweede Kamer de begroting van buitenlandse zaken behandelt, aan de tand voelen. „Van der Stoel nam destijds die verantwoordelijkheid wel. Dat nu technische redenen worden aangevoerd om Van Wesel uit het land te houden speelt voor mij geen rol. Welk moreel recht heeft de minister nu nog om van het bedrijfsleven te eisen geen niet-joodverklaringen te verstrekken als Arabische landen daarom vragen", aldus Ter Beek.

Een woordvoerder van het ministerie van buitenlandse zaken zei desgevraagd dat het ministerie zich niet heeft bemoeid met de invulling van het visa-formulier. „Dat heeft Van Wesel zelf gedaan, wij hebben niet gecontroleerd of hij wel alles invulde. We staan nog met de Saoedi's in contact om Van Wesel nog tijdig aan een visum te helpen."

Minder uitkering voor vrijwillige werklozen

N HAAG – Aan mensen die door eigen toedoen werkloos geworden, en daarom bij de bedrijfsvereniging geen rkloosheidsuitkering kunnen claimen op grond van de (Werkloosheidswet), mogen voortaan ook geen uitkerin worden gedaan uit de pot van de WWV (Wet Werkloosdsvoorzieningen). De staatssecretaris De Graaf (Sociale ken) heeft dat in een brief aan de gemeentebesturen laten ten.

Over het al dan niet toekennen van een WWV-uitkering beslissen de gemeenten. Zij beschikken daarvoor over WVV-commissies waarin vertegenwoordigers van werkgevers- en werknemersorganisaties zitten.

De normale procedure is dat iemand die niet door zijn eigen schuld werkloos wordt, gedurende een half jaar een WW-uitkering krijgt ter grootte van 80 procent van zijn laatstverdiende loon. Daarna gaat hij de WWV in voor een uitkering die 75 procent van zijn laatst verdiende loon bedraagt. Aan een werkloze die door eigen toedoen werkloos is geworden (bijvoorbeeld zelf ontslag heeft genomen zonder al een andere baan te hebben of door zijn gedrag niet in zijn betrekking te handhaven was), kan echter door de bedrijfsvereniging een WW-uitkering worden geweigerd. Tot dusver konden deze mensen echter wel terecht bij de gemeenten voor een WWV-uitkering gedurende maximaal twee jaar. Daar maakt de staatssecretaris nu een eind aan. Dergelijke werklozen zullen voortaan direct aangewezen zijn op de Bijstandswet. Uitkeringen op grond van die wet zijn echter veel lager dan een WW- of WWV-uitkering.

etenschappelijke uitgave volgend jaar gereed

agboek Anne Frank verre van volledig

STERDAM – Het Rijksinstituut Oorlogsdocumentatie beschikt een fotoalbum van Anne Frank. maakte deel uit van een nalatenp van haar vader Otto, die de orie tekst van het wereldberoemde boek plus enige andere papieren na zijn dood heeft vermaakt aan de Staat der Nederlanden.

RIOD-directeur drs. A.H. Pappe weet nog niet of het RIOD iets met het fotoalbum zal doen. Het rust thans in een bankkluis. Het instituut heeft het **veel te druk met de voorbereiding van** een wetenschappelijke uitgave van het dagboek, gebaseerd op de oorspronkelijke tekst van het in de oorlog omgekomen joodse meisje.

Uit bestudering van die tekst is gebleken dat haar vader bij de publicatie in 1946 aanzienlijke stukken heeft geschrapt. Dat zijn passages die vooral over drie dingen gaan: onaardige uitspraken over haar moeder (zij is in de oorlog omgekomen), venijnige woorden aan het adres van enige vriendinnen en ontboezemingen op seksueel gebied. Drs. Paape: „Frank heeft er nooit een geheim van gemaakt dat hij wat had weggelaten. Maar dat het zoveel zou zijn, is toch wel een verrassing. Te begrijpen is het wel: het was in 1946 niet gebruikelijk om opmerkingen op seksueel gebied te publiceren, dat was pornografie. Nu wordt dat geaccepteerd." Het instituut is met drie man in de weer met het zeer kostbare manuscript, dat in een bankkluis wordt bewaard en ten behoeve van het werk steeds heen en weer wordt gebracht. Het is de bedoeling dat er volgend jaar een wetenschappelijke uitgave op de markt komt met de oorspronkelijke tekst, Anne Franks eigen bewerking daarvan, plus de uiteindelijke tekst, zoals Otto Frank die na de oorlog liet uitgeven. In het boek van het RIOD wordt op alle vragen over de authenticiteit van het dagboek een antwoord gegeven, zo is de bedoeling van directeur Paape.

onnenregen oor slechte verlichting

UTRECHT – Ruim 100 automobilisten zijn donderdagavond nabij het verkeersknooppunt Oude Rijn een of meermalen geverbaliseerd wegens mankementen aan de verlichting van hun wagens. Dat gebeurde tijdens een drie uur durende gerichte controleactie van de gemeentepolitiekorpsen uit Utrecht en Nieuwegein en de Algemene Verkeersdienst van de rijkspolitie. In totaal maakte de politie 117 processen-verbaal op.

Meest voorkomende mankementen waren defecte koplampen (77 bekeuringen). Bovendien bekeurde de politie 28-maal voor verwarrende verlichting, zesmaal voor defecten aan de achterverlichting en zesmaal voor verblindende verlichting. Negen motoren en enkele Porsches van de rijkspolitie reden af en aan tussen de snelwegen rond Oude Rijn en een terrein van Rijkswaterstaat naast het verkeersknooppunt waar de grootscheepse controleactie plaatsvond. In totaal werden op die manier 160 auto's en vrachtauto's naar de controleplaats gedirigeerd. De politie bracht iedere auto op, waarbij storing aan de verlichting in het snelwegverkeer werd geconstateerd.

Volgens woordvoerder P. Bijlsma van de Utrechtse politie is uit de gerichte controleactie gebleken dat er – ten onrechte – op noodzakelijk onderhoud van auto's wordt bezuinigd. „Je houdt je hart vast als je je realiseert dat dit ook met andere vitale onderdelen dan de verlichting het geval kan zijn", aldus Bijlsma.

De Wegenwacht van de ANWB verleende tijdens de controleactie ter plaatse steun aan de automobilisten; zeven wegenwachters waren constant in de weer om de noodzakelijke reparaties en correcties aan de verlichting uit te voeren. Een woordvoerder van de Wegenwacht noemde de politieactie „Een terechte maatregel om de Nederlandse automobilist met de neus op de feiten te drukken. Het moet duidelijk zijn dat goede autoverlichting van levensbelang is en dat zuinigheid wat dat betreft levensgevaarlijk kan zijn", aldus de woordvoerder.



Beatrix jarig

In familiekring viert koningin Beatrix vandaag haar 43ste verjaardag. Landelijk wordt, zoals we gewend zijn, Koninginnedag gevierd op 30 april.

Shell: straks tekort aan vakmensen

ROTTERDAM – Ondanks de grote werkloosheid zal de Nederlandse arbeidsmarkt de komende jaren niet in staat zijn om het vakbekwame personeel te leveren dat nodig is om de op handen zijnde gigantische investeringen in het Rijnmondgebied op te vangen.

De hoofden van de technische diensten van Shell Raffinaderij in Pernis SNR en Shell Chemie in Moerdijk SNC verwachten dat de komende vijf tot tien jaar, wanneer in het Rotterdamse havengebied investeringen van in totaal 14 miljard gulden door tal van bedrijven moeten worden uitgevoerd, op grote schaal een beroep moet worden gedaan op mankracht uit de EEG. Voor die arbeidskrachten zal het Nederlandse bedrijfsleven in verband met het doorberekenen van de reis-, verblijfs- en andere voor buitenlanders specifieke kosten, gemiddeld zo'n twintig procent meer moeten betalen dan voor een Nederlandse werknemer.

Premies autoverzekering 4 pct. hoger

DEN HAAG – Verzekeraars mogen de premies van personenauto-verzekeringen per eerste vervaldag maar na 28 februari verhogen met vier procent. Het ministerie van economische zaken heeft dit meegedeeld.

Voor nieuw af te sluiten verzekeringen gaat de premieverhoging morgen, 1 februari in. De WA-premie voor caravans in ontkoppelde toestand en de premies voor cascodekking worden op data verhoogd met 6,5 procent. De premies voor vrachtautoverzekeringen en voor verzekering van motoren en scooters gaan niet omhoog.

Handel in drugs was nog nooit zo groot

NEW YORK – De handel in verdovende middelen en het druggebruik zijn nog nooit zo groot geweest en bedreigen nu zelfs de stabiliteit van een aantal landen. Dit staat in een rapport van een commissie van de Verenigde Naties dat gisteren is gepubliceerd.

Volgens het rapport van de internationale narcoticacommissie voor controle op handel in verdovende middelen en misbruik in de wereld „toont een onderzoek in het begin van de jaren tachtig aan dat de situatie nog nooit zo ernstig en ingewikkeld is geweest en dat een toenemend aantal landen erdoor geraakt wordt". In sommige landen wordt grond gebruikt voor de teelt van planten waarvan verdovende middelen worden gemaakt. In plaats van voedsel, wat leidt tot een „steeds toenemend drugmisbruik" aldus het rapport. „Dergelijk misbruik heeft economische, financiële, politieke en sociale gevolgen die zelfs de stabiliteit van een land kunnen ondermijnen". Het rapport voegt eraan toe dat „de vooruitzichten voor de toekomst niet erg gunstig zijn tenzij op zeer korte termijn intensieve, fantasierijke en gecoördineerde actie wordt ondernomen".

Constateringen

De commissie heeft onder meer vastgesteld:

- een drastische toename van misbruik van heroïne in West-Europa, dat „crisisvormen gaat aannemen" in een aantal landen als West-Duitsland;
- dat de veronderstelling van marihuana ongevaarlijk is de clandestiene handel en misbruik door jonge mensen doet toenemen en dat het groeiende aantal gebruikers van hennep „enorm" is;
- psychotrope middelen als LSD, amfetamine, kalmerende middelen en barbituraten stromen uit de geïndustrialiseerde landen naar de Derde Wereld (Afrika, Azië, Latijns-Amerika en het Midden-Oosten). De internationale controle is niet voldoende;
- het Midden- en Nabije-Oosten hebben de „Gouden Driehoek" vervangen van Birma, Laos en Thailand als de grootste producenten van opium in de wereld.

Strakkere regels voor invoer Japanse auto's

DEN HAAG – De invoer in Nederland van Japanse auto's wordt nauwkeuriger geregistreerd. Invoervergunningen worden nog slechts voor termijnen van drie in plaats van voor zes maanden verleend. Van de importeurs worden voortaan veel gedetailleerdere gegevens gevraagd over wat zij in de volgende periode van plan zijn in te voeren.

De strakkere regels golden overigens al voor de meeste importen, ook uit andere landen dan Japan. Japanse auto's namen een enigszins aparte plaats in. In de jaren zestig werden er vrij ruim gestelde invoerregels voor gemaakt en die zijn steeds zo gebleven. Onder druk van de omstandigheden – aan de import van goedkope Japanse auto's wordt voor een deel de malaise in de autobranche toegeschreven – worden de touwtjes nu strakker getrokken. De Centrale Dienst voor In- en Uitvoer van het ministerie van economische zaken wil sneller en vollediger inzicht krijgen in wat er uit Japan aan auto's ons land binnenkomt. Het departement bestrijdt overigens de suggestie dat het zou gaan om een voorbereiding op importbeperkende maatregelen.

Maandag zal de invoer van auto's uit Japan onderdeel zijn van de besprekingen die minister van economische zaken Van Aardenne voert met zijn Belgische collega Claes. In België hebben verscheidene autofabrikanten fabrieken staan die lijden onder de Japanse concurrentie.

Toyota's Starlet retour fabriek

TOKIO – De autofabriek Toyota heeft van de Japanse regering opdracht gekregen ongeveer 100.000 exemplaren van de Toyota Starlet naar de fabriek terug te roepen om het differentieel te vervangen. De verkeerd geconstrueerde versnellingen zijn in de periode 16 januari – 18 september 1980 ingebouwd. Ongeveer 40.000 van deze Starlets zijn in Europa verkocht.

Statiegeld autowrakken een jaar uitgesteld

DEN HAAG – De invoering van statiegeld op auto's om de kosten van sloop te dekken, wordt tenminste een jaar uitgesteld. Oorzaak hiervan is het feit dat nog niet alle provinciale besturen bij het ministerie van volksgezondheid en milieuhygiëne afgeronde plannen hebben ingediend voor het wegwerken van de oude auto's. Het statiegeld had dit jaar ingevoerd moeten worden.

Het jaarlijkse aantal autowrakken, dat overeenkomt met het aantal maximaal tien jaar eerder nieuw gekochte auto's, wordt voor dit jaar geschat op 400.000. Over een jaar of tien zouden het er circa 480.000 zijn. De sloop, op 1650 autokerkhoven in het hele land waarbij een volstrekt onbekend aantal werknemers is betrokken, wordt beschouwd als milieu-onvriendelijk op de manier waarop dat nu gebeurt.

Om de onvermijdelijke sloop van autowrakken te laten verlopen met zo min mogelijk schade voor het milieu en kosten voor de gemeenschap, heeft de Tweede Kamer enkele jaren geleden besloten tot invoering van een statiegeld. Het zou worden geheven van de importeur, die het mag doorberekenen aan de eerste koper. De Vereniging van Nederlandse Gemeenten, die voorstander is van een snelle invoering, heeft een statiegeld bepleit van 250 gulden per auto.

Notaris voor drie miljoen bezwendeld

AMSTERDAM – Onder het mom van provisie voor een lening heeft de 40-jarige zwendelaar A.O. de Amsterdamse notaris mevrouw J. Slis-Stroom dinsdag drie miljoen gulden lichter gemaakt. De oplichter bood de in financiële moeilijkheden verkerende notaris 12 miljoen dollar te leen aan. Voor de provisie zou hij dan eerst een aantal bankcheques nodig hebben. De notaris hapte toe en even later vertrok O. met de verzilverde cheque zonder ooit nog iets van zich te laten horen.

Het duurde echter tot de volgende dag voor de notaris aangifte deed bij de hoofdstedelijke politie. Daar deelde men mede dat O. „al langer in het vak zit". O. doet zich meestal voor als directielid of industrieel met mooie, gefingeerde visitekaartjes.

uit

Misdaad

Twee jaar geleden sloeg Jan K. (29) uit Emmen zijn vrouw bewusteloos. Daarna hing hij haar op zolder aan een balk op. Gisteren stond de man voor de rechter. De officier eiste 2 jaar gevangenisstraf en tbr. ● Aangenomen moet worden dat de 369 mensen die na de ramp met de Indonesische boot Tampomas-2 nog worden vermist, dood zijn. In totaal heeft de ramp dan aan 512 opvarenden het leven gekost. ● Celstraffen tot 30 jaar zijn in Ankara geëist tegen zes Turkse militairen, die schuldig worden geacht aan de dood van een Turkse uitgever. Deze man, een zekere Ihan Erdost, stierf in november aan een hersenbloeding tengevolge van slagen op het hoofd. ● Iran meldt een opleving van de strijd met Irak. De Iraniërs zouden de laatste twee dagen ruim 300 Iraakse soldaten hebben gedood of verwond in gevechten bij Abadan, Dezfoel en Ahwaz.

Naar huis

Ford Motor Company heeft 13.000 werknemers voor onbepaalde tijd naar huis gestuurd, aangezien door een staking van vrachtwagenchauffeurs bij de vestiging in Dagenham de produktie van de Cortina en de Fiesta stil ligt. ● Gezamenlijke actie op velerlei terrein is nodig om het toenemend vandalisme te beteugelen, heeft staatssecretaris De Jong (O. en W.) gisteren met nadruk verklaard. ● De Belgische minister van verkeer, Guy Spitaels heeft in Peking gedaan gekregen dat China en België gaan praten over een luchtverbinding tussen Brussel en Peking. ● De PvdA moet straks na de verkiezingen meeregeren. De socialisten opnieuw in de oppositie zou slecht zijn voor de sociaal-democratie. Bovendien - aldus de PvdA'er Ed van Thijn - is de partij dit verplicht tegenover de kiezers.

Bestendig

Het is te verwachten dat de wisseling van januari naar februari dit weekeinde met stabiel winterweer zal verlopen. Er worden opklaringen verwacht en de vorst zal weinig voorstellen. ● De Britse premier Margaret Thatcher komt vrijdag as. naar ons land. Ze zal besprekingen voeren met koningin Beatrix, premier Van Agt en minister Van der Klaauw van Buitenlandse Zaken. ● De leiding van de UCD in Spanje heeft vice-premier Leopoldo Calvo Sotelo voorgedragen als kandidaat voor de opvolging van ex-premier Suarez, die gisteren aftrad.

Aanslag

Het 'Corsicaanse Nationale Bevrijdingsfront' heeft zich verantwoordelijk gesteld voor de gisteren gepleegde bomaanslag op het Paleis van Justitie in Parijs. Daarbij werd zware materiële schade aangericht. ● Mario Scialoja en Giampaolo, Bultrini (beiden van het weekblad L'Espresso), die gearresteerd waren op verdenking van begunstiging van de Rode Brigades, zijn gisteren voorlopig op vrije voeten gesteld. ● Drie of vier mannen hebben donderdagnacht in Tilburg een 'flinke' kraak gezet. Zij ontvreemden circa 100 bontjassen uit de bonthandel Dora van de Ven.

Aarbeving

Gistermorgen om 9.53 uur heeft zich een aardbeving voorgedaan in de Beringzee, westelijk van Alaska. De beving had een kracht van 6.9 op de schaal van Richter. Vrees voor een vloedgolf ter plekke werd niet bewaarheid. ● Zuidafrikaanse commando's zijn gisteren de grens met Mozambique overgestoken en hebben een aanval uitgevoerd op leden van de ANC, de verboden Zuidafrikaanse verzetsbeweging. Enkele hooggeplaatste ANC'ers zouden zijn gedood. Pretoria noemde de actie een groot succes. ● Bij de benadering van het Chinese nieuwe jaar heeft Peking opnieuw een campagne voor geboortebeperking ingeluid. Over '80 bedroeg het geboortencijfer 11 per 1000. Tien is het streefcijfer.

Afgetreden

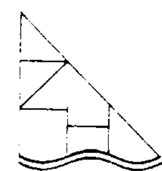
Premier Odvar Nordli van Noorwegen is gisteren om gezondheidsredenen afgetreden. Dit betekent dat de sociaal-democratische regering voor enkele maanden een nieuwe permier moet kiezen. In september worden in het land verkiezingen gehouden. ● In 1980 hebben zich in ons land 113.000 buitenlanders gevestigd. 60.000 verlieten Nederland. Het migratieverkeer met Suriname resulteerde in '80 in een vestigingsoverschot van 17.000. ● De hoofdofficier van justitie in Middelburg heeft het hoger beroep ingetrokken tegen de beschikking van de rechtband om 57 zigeuners in vrijheid te stellen. Het initiatief daartoe is uitgegaan van het ministerie van justitie.

Vakantie en Rekreatie

FRIESLAND

Goedkope vakantie in eigen land. Huur 'n luxe appartement in de „BOERKERI'J" (Langedijke) bij Appelscha. Inl. postbus 54. Appelscha. Tel. 05160-3915.

ZEILSCHOOL VOOR VOLWASSENEN



– Interne en externe zeilcursussen vanaf 18 jaar in groep van max. 36 personen.
– Sfeervolle boerderij aan het Heegermeer
– Ook kajuitzeilcursus IJsselmeer
Vraagt folder, ook 's avonds en in het weekend.
Bondszeilschool - Heegermeer
HEEG, tel. 05154-2363 (Fr.)

CARAVANPARK LEMMER

Verhuurt compleet ingerichte stacaravans voor 4-5 pers., voorzien van verwarming, warm koud stromend water, douche en toilet. Bij deze caravans welke aan het water staan behoort een eigen bootligplaats. Unieke mogelijkheid voor watersporters en vissers. Caravanpark Lemmer BV, Brekkenweg 10, 8531 PM Lemmer, tel. 05146-2115.

OVERIJSSEL

Te huur in centrum GIETHOORN zeer rustig gelegen zomerhuis aan het water met veel comfort, met zeilboot. Voor- en naseizoen speciale prijs. Tel. 05216-1449 of 1662 (overdag).

GIETHOORN, te huur zomerhuisje aan het water, per auto ber. baar, van alle gemakken voorzien, voor 6 personen. Tel. 05216-1277.

Te huur in Den Ham, rustig gelegen **BOERDERIJ** voor vakantie en weekend, bij bos en zwembad; stromend water, douche, toilet en verwarming. Tel. 05495-1352.

OMMEN te huur ruime vrijst. rekr.bungalow (6-pers.) in bos. Voll. inger., c.v., tv, open haard, groot terras etc. Tel. 03417-52632.

OMMEN (OV.)
VAKANTIECENTRUM BESTHMENERBERG
Groots recreatieterrein gelegen in de bossen, met 62 vrijstaande bungalows (4- en 6-pers.) met modern comfort. Grote camping met uitstekende sanitaire gebouwen. O.a. ook een groot verwarmd openluchtbad aanwezig. Vraagt folder.
STICHTING VACANTIEVREUGD
Kerkplein 11, 7731 CS Ommen.
Tel.: 05291-1103



IJhorst-Overijssel, recreatiecentrum:

'DE WITTE BERGEN'

Gelegen midden in de bossen met o.a. speeltuin, bosbad, midgetgolf, tennisbaan, kampwinkel, wasserette en moderne kantine. Nog te huur volledig ingerichte 4- en 6-persoons houten bungalows. Speciale tarieven voor Pasen, Pinksteren en de periode rond Hemelvaartsdag. Tevens nog mogelijkheden voor seizoenplaatsen voor tenten en toercaravans met of zonder aansluitingen. Vakantieplaatsen in het hoogseizoen nog te serveren. Bel voor een folder 05224-1243 en u krijgt alles thuis gestuurd.

Te huur **VAKANTIEBUNGALOWS** voor 6, 8 en 10 personen. Tevens nog seizoenplaatsen voor tent of tourcaravan. Vakantieoord „Het Anker", Roggebotsluis (gem. Dronten). Folder op aanvraag. Tel. 03210-3096.

GIETHOORN

Te huur zomerhuis aan het water. Indeling: kamer-keuken met verwarming, koelk. en tv, 3 slaapk. (2-pers.), douche en toilet. Vrij zonneterras. Gebruik van roeiboot bij de prijs inbegrepen. Huisdieren in overleg toegestaan. Tel. 05216-1411.

GELDERLAND

Tamaring
Ruurlo (Geld. Achterhoek)

Rustige fam. camping, omsloten door prachtig natuurgebied met wandel- en fietsroutes. Met o.a. speeltuin en kinderbad. Speciaal voor rustzoekers en natuurgenieters. Voor inlichtingen en folder: Wildpad 3, 7261 MR - Ruurlo, tel. 05735-1486.

Apeldoorn
Hotel-Pension „Berg en Bos"

Aquamarijnstr. 58, postc. 7314 HZ. Tel. 055-552352. Kamers met douche en toilet, ANWB-bondshotel ☆☆ (2 sterren), KNAC-hotel. Vraagt kleurenfolder.

Gezellig KAMPEREN bij camping Kerkendal te Kootwijk op de Veluwe. Zwembad, tennisbaan, minigolf, etc. Vraag de gratis folder. Tel. 05775-224

EPE (GLD.)
VAKANTIECENTRUM REMBOE
Op de Veluwe, 25 luxe en 20 vakantiebungalows. De luxe zijn 6-pers. vrijstaande bungalows met c.v. en kleuren-tv. De 20 andere zijn 4-6-pers. en uiteraard ook prima ingericht, o.a. ook met kleuren-tv. De recreatiekantine is uniek in Nederland.
Vraag folder.
STICHTING VAKANTIEVREUGD
KERKPLEIN 11, 7731 CS OMMEN.
Tel. 05291-1103



ZEELAND

CAMPING 'INTERNATIONAL'
NIEUWVLIET

Rustige camping met kampwinkel, frituur, bar-kantine-restaurant, speeltuintje. Huisdieren toegelaten. Bondserkenning ANWB en lid Recron. Reserveren mogelijk, ook caravan verhuur. Dhr. en mevr. Lince, tel. 01171-1233.

NIEUWVLIET: te huur zomerhuisjes en stacaravans ± 1500 m van de zee. Bezet van 25 juli tot 15 augustus, camping Vogelenzang. Tel. 01171-1296 (Ze.)

Te huur op boerderij in Zeeland dicht bij zee, stacaravans, zomerhuizen met stromend water en verwarming, douche en toilet. Tel. 01185-1436.

CAMPING NAPOLEONSHOEVE

2 min. van zee, strand en duin. Reserveren mogelijk. Ook groepsrekreatie. Vraag folder: 01172-1428. Postbus 45, Breskens

DOMBURG AAN ZEE

Vakantieapp. te huur met c.v. ook met carnaval. Uitz. op zee en duinen, bosrijke omgeving. Tot 30 mei 25% reduktie voor 65+. Folders op aanvraag. Inl. Ruimzicht Appartementen, tel. 01188-1409.

Te huur ruim **HERENHUIS** in Zeeland, 5 min. van strand, van alle gemakken voorzien. Periode juli-augustus + paasvakantie. Tel. 01184-60953 (ZL).

NIEUWVLIET, Zeeuws-Vlaanderen, hotel De Stadsherberg, kamers en appartementen met en zonder pension. Tel. inlichtingen: 01170-1688.

Ouddorp aan Zee voor carnaval en seizoen, 81 luxe stenen **BUNGALOWS,** veel comfort, mooi gelegen. Inl. 01107-1203 (ZL).

DRENTHE

Te huur 4- en 5-pers. **TOERCARAVANS** met voortent, voorzien van electra, str. water en koelkast. Prijzen zijn ƒ 275,– tot ƒ 325,– p.week, incl. k. hout en toeristenbel. Paas- en pinksterweekend ƒ 150,–. Inlichtingen. Tel. 05287-1315.

HAVELTE LUXE BUNGALOW

met c.v. nabij dorp aan bosrand, grote tuin, veel comfort en privacy. Veel rekreatiemogelijkheden. Max. 6-pers., min. 2 weken, 070-645159.

Z.-HOLLAND

„Duin en Dal" Noordwijk aan Zee

Het hotel voor 'n ideale gezinsvakantie. Vol. pens. Vanaf ƒ 215,– tot ƒ 235,– p.p. p.w. Kind korting. Vraag folder: fam. Pfister, Rembrandtweg 32 Tel. 01719-12712/15116

Noordwijk - Hotel Opduin

Rembrandtweg 12. Gezellig familiehotel, 200 m. van strand. Heeft kamers vrij in juli en augustus. Prijzen halfpens. vanaf ƒ 42,50 p.p. p.d. Juni ƒ 40,- p.p. p.d. Kinderen tot 8 jaar 50% korting. Kamers met douche en toilet ƒ 50,- en ƒ 55,- p.p. p.d. Tel. 01719-13300.

NOORDWIJK AAN ZEE, pension Schoonoord, rustig gelegen aan de rand van het dorp, 5 min. van het strand, gezellige sfeer, prima keuken. Halfpension à ƒ 35,- per dag p.p. Familie Van Dijk, Van Hardenbroekweg 10, tel. 01719-11188.

Noordwijk

Voor uw zomervakantie hotel 'Aan Zee' P. Boulevard 106, kamers met douche en voll. pension ƒ 210,– - ƒ 230,– p.p. per week. 1 min. van het strand, ideaal voor gezinnen. Vraag nú de folder. Fam. Zonneveld. Tel. 01719-12919.

Te huur in **NOORDWIJK** direct aan strand en in omgeving luxe appartementen en bungalows, voorzien van alle comf., o.a. radio, kleuren-tv. en telefoon. Inlichtingen: appartementen Jan van Kan, Palaceplein 11, tel. 01719-12223, Noordwijk aan Zee (ZH).

BUITENLAND

Wie wil ons eenvoudig maar gerieflijk BOERDERIJTJE tweemaal per jaar voor 3 tot 6 weken, in de perioden maart/mei en september/oktober bewonen tegen verzorging van de huisdieren. Gelegen in de bergen met uniek uitzicht, ± 20 km van Denia. L.J.M. Ernst, Vall de Laguart (Alic.) Espana.

CARNAVAL IN DE BERGEN
ARDENNEN/NEDERLANDSTALIG

Te midden van bossen, bergen, beken en 15 km van skipiste met 4 liften, direct in langlauf- en wandelgebied, 40 km van Luik, 10 km van Bomals O. Sportief hotel volpension Bfr. 625 p.d. Bungalows Bfr. 600 p.d. Parc Camping (ook nog uniek gelegen appartementen en enkele pracht occasi stacaravans en toercar.) Zaterdag 28 februari voor feestlustigen echt ouderwets carnaval. Folders op aanvraag. Dr. F.S.W.M. van Bouwdijk Bastiaanse, Post 5495 'Grand Bru' Villers, S. Gertrude, tel. 09-3286499151.

RICCIONE, badpl. bij Rimini (It.), 300 vak.won. Juli v.a. ƒ 314,- p.w. Tot 4-7 na 22-8 60-70% korting. Rb. Adria Holiday, tel. 085-335706.

Johanna Schlagregens **KENNISMAKINGSREIZEN** voor alleenreizenden. Oostenrijk: inl.: 01100-23450. Frankrijk: inl. 01100-20222. Johanna Schlagregens Reizen, Roetgersbachstraat 2-4, D41-Duisburg 11, tel. 09-49-203-597023.

OOSTENRIJK. Voor een grandioze winter- of zomervakantie, chalet 6-8-pers., appart. 4-6-pers. of vakantiewoning op de boerderij 4-8-pers. In Vorarlberg en Tirol. Tel. 05910-22293.

Te koop in Lommel (België), camping Lunastrand, houten **VAKANTIEHUISJE,** met badk., toilet, verwarming en complete inboedel voor 4 tot 6 pers. Vrije ligging, grenzend aan speelweide en visvijver. Tel. 045-416734.

DIVERSEN

jarino rekreatie

BOEK NU VOOR CARNAVAL EN CROCUS- EN ZOMERVAKANTIE

BUNGALOW-PARKEN	De Koog op Texel, Andijk bij Enkhuizen en Medemblik, Yerseke aan de Oosterschelde, Renswoude en Voorthuizen Veluwe en een park vlakbij Flevohof en Veluwemeer.
MOTELS	De Koog Texel en Loosdrecht. Appartementen met of zonder vol pension.
REKREATIE-VILLA'S	Texel, Bergen NH, Otterlo, Voorthuizen, Diever, Leek, Roden, Garnwerd en Gieten.

25% korting in voor- en naseizoen voor 60-plussers en WAO-ers.

Vraag het gratis Vakantie-ideeënboek aan

Ja Jarino, zend mij het gratis Vakantie-ideeenboek.
Naam: _
Adres: _
Postcode: _
Plaats: _
Zenden aan Jarino Rekreatie, Antwoordnummer 3, 9300 XA Roden (geen postzegel)

LD 1

Jarino Rekreatie
Antwoordnummer 3, 9300 XA Roden (geen postzegel)
Tel: 05908-16866. Na kantoortijd 05908-19598



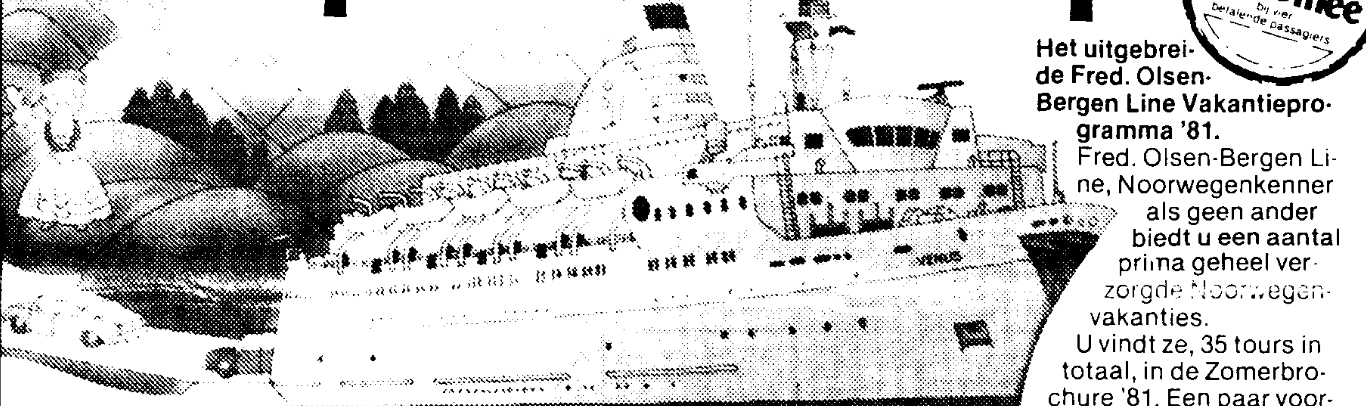
VLIEGREIZEN NAAR: Mallorca, Ibiza, Menorca, Formentera, Costa Brava, Benidorm, Costa del Sol, Costa de la Luz, Costa de Almeria, Gran Canaria, Tenerife, Lanzarote, Fuerteventura, Algarve, Madeira, Adriatische Rivièra, Sardinië, Calabrië, Sicilië, Corsica, Istrië, Dalmatië, Montenegro, Corfu, Rhodos, Kreta, Athene, Aegina, Kos, Chalkidiki, Lesbos, Samos, Sporaden, Cyprus, Hammamet, Sousse, Djerba, Agadir, Bulgarije, Roemenië, Baham's, Barbados, Brazilië, Ceylon, Jamaica, Kenia, Maleisië, Malediven, Mexico, Philippijnen, Seychellen, Thailand.



Reisbureau van de Burgt
Passage 5, Heerlen, tel. 045-718400

Fred. Olsen-Bergen Line
De enige directe zeeroute naar
NOORWEGEN

AUTO gratis mee bij vier betalende passagiers



Het uitgebreide Fred. Olsen-Bergen Line Vakantieprogramma '81.
Fred. Olsen-Bergen Line, Noorwegenkenner als geen ander biedt u een aantal prima geheel verzorgde Noorwegen-vakanties.
U vindt ze, 35 tours in totaal, in de Zomerbrochure '81. Een paar voorbeelden? 11 dagen in een appartement, vanaf f. 300,— p.p., 8 dagen in een komfortabel fjordhotel vanaf f. 601,— p.p.
En let wel: Alle tourprijzen zijn inclusief de zeereis heen en terug.
Vraag snel de brochure aan. Of haal hem bij uw reisbureau.

U gaat in Amsterdam aan boord, al of niet met uw eigen auto en na een gezellige zeereis stapt u direkt op Noorse bodem. U hoeft dus echt niet honderden kilometers door Europa te rijden, met alle ergernis van dien. Fred. Olsen-Bergen Line brengt u als **énige** rechtstreeks naar úw vakantieland: Noorwegen.
En dat drie keer per week.
Fred. Olsen-Bergen Line biedt u de keuze uit 3 afvaarten per week: 2x Amsterdam-Bergen v.v. en 1x Amsterdam-Kristiansand v.v.
En: Fred Olsen-Bergen Line houdt de tarieven prettig!
Amsterdam-Bergen vanaf f. 165,— en Amsterdam-Kristiansand vanaf f. 140,— (enkele reis laagseizoen). Uw auto vaart mee voor slechts f. 90,—. En: bij 4 betalende passagiers gaat de auto zelfs **gratis** mee.

Ontdek NOORWEGEN op úw manier.

Stuurt u mij de Fred. Olsen-Bergen Line brochure zomer '81.
Naam: ______
Adres: ______
Postcode + plaats: ______
Zenden aan: VCK Zeereizen
Overtoom 1 1054 HA Amsterdam
Tel.: 020-165151
LD 1

DIVERSEN

Windsurfschool „Limburg"

Nu Dufour model 1981, zeil 6,3 m2, verbeterde giek, klapzwaard met 5 standen, board 18 kg licht. Alle grote merken boards-gebr. board v.a. ƒ 790,- Pr. Marijkestraat 5, Stramproy, tel. 04956-1373.

VOUWCARAVANSHOW

Trigano en André Jamet vanaf ƒ 2995,- compleet met voortent. Caravancentrum Varenbeuk, Einderstraat 42-44, Heerlen-Nrd. Tel. 045-211638.

Op vakantie met goede banden van Auto Banden Centrale

SAMPERMANS
Willemstraat 80, Heerlen, tel. 045-725910

Diversen

DIRKSHORN (N.-H.) Te h. luxe stenen recreatiebungalow in park Dirkshoeve, periode juni t/m aug. Dichtbij viswater en 8 km v. Noordzee-kust. Tel. 01828-7954.

Te h. luxe app. (2- of 4-pers.) op Zeedijk **NIEUWPOORT (B.)** voor 'n paas- of zomervakantie. Ook voor weekends, tel. 04406-40647.

Paas- of zomervakantie appartement te h. 2- of 4-pers. in centrum **SEEFELD (TIROL).** Inl. tel. 04406-40647.



Dierenhotel Abdissenbosch

Een dag uit, een weekend of vakantie. Uw hond of kat bij ons ondergebracht. Deskundige verzorging. Centraal verwarmd. Tijdig reserveren.
Vogelzankweg 230 045-317217 Ubach over Worms.

kip caravans OOK VERHUUR

Nieuw! Caravan Centrum Beckers B.V.

Uw nieuwe Kip-hoofddealer voor Midden- en Zuid-Limburg.
- Alle 1981 modellen in voorraad
- Alle onderdelen, reparaties, service
- Gemakkelijke financiering
- Hoge inruilwaarde
- Bezoek onze accessoiresshop

Caravan Centrum BECKERS B.V.
Veestraat 2, Sittard
Tel. 04490-20608

Kenners kiezen KIP
OOK VOOR WINTERSPORT

(Bij het viadukt Rijksweg Sittard-Geleen)
Doorlopend geopend.



KARNAVALSREIS NAAR BAD KLEIN KIRCHHEIM OOSTENRIJK
vanaf ƒ 510,– halfpension, 8 dagen incl. excursies en afscheidsdiner. Van 28/2 t/m 7/3

KARNAVALSREIS naar PARIJS
ƒ 195,–, logies, ontbijt, 3 dagen, incl. excursies. Hotel Champlain *** vertr. 28/2

KARNAVALSREIS naar LONDEN
ƒ 275,–, logies, ontbijt, 3 dagen incl. excursies. Hotel Strand Palace *** Vertr. 28/2

Boek nu uw zomervakantie per luxe touringcar naar:
OOSTENRIJK - DUITSLAND - ITALIË JOEGOSLAVIË en LOURDES

Inlichtingen en boekingen:
Reis- en passagebureau
Moonen's Cars bv
Valkenburg 04406-13661

Voor advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

045-739382
045-739384

Telefonische advertentieverkoop

REISBURO KELLER

MET CARNAVAL NAAR SPANJE
14 dagen Lloret de Mar 28 febr. t/m 13 maart volledig verzorgd — ƒ 595.- ★■

MET CARNAVAL NAAR BAMBERG
8-daagse reis 28 febr. t/m 7 mrt — ƒ 525,- ★■

POLEN
Poznan, 13-daagse reis, 27 t/m 8 juni	ƒ 1195,- ★■
Katowice, 16-daagse reis, 24 juni t/m 9 juli	ƒ 1465,- ★■
Szczecin, 16-daagse reis, 12 juli t/m 27 juli	ƒ 1450,- ★■
Poznan 15-daagse reis, 30 juli t/m 13 aug.	ƒ 1380,- ★■
Krakow, 12-daagse reis, 16 aug. t/m 27 aug.	ƒ 1170,- ★■
Poznan, 16-daagse reis, 12 sept. t/m 27 sept.	ƒ 1470,- ★■

OOSTENRIJK
St.-Johann im Pongau, 12-daagse reis, 20 aug. t/m 31 aug.	ƒ 740,- ★
Fieberbrunn, 12-daagse reizen	
7 mei t/m 18 mei	ƒ 650,- ★
14 juni t/m 25 juni	ƒ 725,- ★
27 juni t/m 8 juli	ƒ 760,- ★
7 sept. t/m 18 sept.	ƒ 725,- ★
18 sept. t/m 29 sept.	ƒ 725,- ★

JOEGOSLAVIË
Karlovac, 12-daagse reis, 4 juli t/m 15 juli — ƒ 725,- ★■

FRANKRIJK PARIJS
4-daagse reis
1 mei t/m 4 mei	ƒ 260,- ★■
1 okt. t/m 4 okt.	ƒ 260,- ★■

LOURDES
8-daagse reizen — ƒ 625,- ■
15 mei t/m 22 mei; 10 juni t/m 17 juni; 27 aug. t/m 3 sept.; 22 sept. t/m 29 sept.; 5 okt. t/m 12 okt.

DUITSLAND
28 febr. t/m 7 mrt.; 28 mei t/m 4 juni
Beilngriess, 8-daagse reis, 1 aug. t/m 8 aug. — ƒ 540,- ★

ITALIË
Riccione, 14-daagse reis — ƒ 795,- ★■
15 mei t/m 28 mei; 12 sept. t/m 25 sept.

SPANJE
Calella, Costa Brava
6 juni t/m 21 juni	ƒ 825,- ★■
2 juli t/m 17 juli	ƒ 920,- ★■
15 juli t/m 30 juli	ƒ 990,- ★■
28 juli t/m 12 aug.	ƒ 990,- ★■
10 aug. t/m 25 aug.	ƒ 920,- ★■
23 aug. t/m 7 sept.	ƒ 850,- ★■

ZWITSERLAND
Emmetten, 10-daagse reis
23 juni t/m 2 juli	ƒ 715,-
14 juli t/m 23 juli	ƒ 750,-
15 aug. t/m 24 aug.	ƒ 715,-

Alle reizen zijn volledig verzorgd vanaf de 1e dag 's avonds diner t/m het afscheidsdiner. Reis- en bagage-, ziekte- en ongevallenverzekering. Alle te maken excursies.
★ Alle kamers voorzien van bad/douche en toilet
■ Hotel voorzien van lift

HOOGSTRAAT 143
TEL. 045-311020
NIEUWENHAGEN

luxbus reizen

5 JAAR TOP-ERVARING OP 4 LANDEN

Europa's mooiste bussen, alle komfort o.a. (fris, bier, koffie, soep, snacks, borrel, bar) muziek, meestal met video, slaapstoelen, luchtvering en toilet. Nieuw de dubbeldekkers 70 pers. bekwame chauffeurs en super vlotte hostesses: SNEL-VEILIG-BETER en GOEDKOPER.

10 DAGEN OF 17 DAGEN

ITALIË	GARDAMEER - LEVICO - RIMINI - CATTOLICA v.a.	ƒ 339,- met overnachting
SPANJE	LLORET DE MAR - BLANES CALELLA v.a.	ƒ 279,-
FRANKRIJK	ST.-RAPHAEL - CANNES - NICE v.a.	ƒ 285,-
OOSTENRIJK	ST.-JOHAN - WAIDRING - EBBS - BRIXEN IM THALE v.a.	ƒ 179,-

Betere hotels en fijne appartementen. Vraag gratis prospectus. Geleen 04490-45151-45324. Roermond 04750-10004-13556. Ook 's avonds 04493-2245.

OOSTENRIJK HITTISAU VORARLBERG
HOTEL SCHIFF

WINTERSPORT: van 21-2 t/m 28-2 — ƒ 490,-
ZOMERVAKANTIE: van 16-6 t/m 27-6, van 30-7 t/m 10-8 en 11-8 t/m 22-8, 23-8 t/m 3-9, 3-9 t/m 14-9 — ƒ 755,-
ZILLERTAL: van 3-6 t/m 14-6, 22-6 t/m 7-7, 8-7 t/m 19-7 — ƒ 690,-
Alle kamers voorzien van douche/WC, volledig verzorgd, dagtochten, reisverzekering. Luxe touringcars met 50 en 54 personen, luchtvering, airconditioning, koelkast, verstelbare stoelen.

TOURINGCARBEDRIJF BOOSTEN
Verl. Klinkertstraat 26, Hoensbroek
Tel. 045-213218

voor een geslaagde **Vakantie**

Schmitz REIZEN
HANDELSWEG 3 SUSTEREN 04499-1541

Het Noorden spiegelt zich zacht aan Limburg

Kremers versus Vonhoff na de kabinetsformatie?

door jan hensema

N HAAG – Moet het Noorden nu last hebben van een kater nadat maandag regionaal beleid voor dit gebied door de Tweede Kamer is beoordeeld? Of er zoveel positiefs in de parlementaire behandeling van de noordelijke promatiek dat 't Noorden tevreden achterover kon leunen. Wie de balans opakt. kan tot beide conclusies komen. Want er is natuurlijk wel het een en der bijgestuurd afgelopen maandag. Dat is ontegenzeggenlijk waar. Moet dat rekening van de Tweede-Kamerleden komen?, is dan de vraag. Beslist niet. t bijstellen van het beleid voor het Noorden is zonder mankeren alleen te nken aan wat er gebeurde in het overleg tussen kabinet en Limburg, precies week geleden, zo stelt men aan de andere zijde van het land.

kabinet heeft in die langdurige ag-zitting met de Limburgse berders afspraken gemaakt, die vol het gelijke monnikken gelijke pen-beginsel ook wel eens voor oorden zouden kunnen gaan gel. Met dat gevolg in het achterhoofd imburg van plezierige beloften zien. Nou ja, het invullen van nog nstaande rekeningen die te verefn waren moet dan wel als „extra" houwd worden. Terwijl dat nalijk niks extra's is, maar gewoon nakomen van beloften. Wat inteant kan worden, is het principe dat kabinet arbeidsplaatsen gaat ppen met geld uit de ww-fondsen. burg krijgt op die manier nieuwe n voor werklozen die niet eens zohoeven te kosten. Mensen zonder zitten op gemiddeld 75 procent hun inkomen. Een inkomen dat el uit de van staatswege geregelde nies wordt betaald. Het kabinet er voor Limburgers nu een schepn 25 procent bovenop. Die nieuwe idsplaatsen kosten dus maar een rt van „echt" nieuwe arbeidsplaat-

regeld

elfde principe kan ook voor het rden gelden. In het overleg met de delijke bestuurders in februari zal er ook wel uitkomen omdat Lim deze zaak al geregeld heeft voor Noorden. En zoals de minister in debat maandag zei: het ene gebied ns even lief als het andere. Over maand kan deze rest-financiering noordelijke werklozen-werken niet meer als een extraatje worden ocht. Het is gewoon regeringsbevoor heel het land (althans de kste delen) geworden en dus ook het Noorden. Een ander winstvoor het Noorden lijkt de rest-fiiering voor bouwprojecten, een angspunt dat het kabinet nu heeft zen na de vergadering met Lim. Grote projecten hangen soms op paar miljoen gulden na echt boven markt. Dat restje dat nodig is om plan exploitabel of uitvoerbaar te en, ontbreekt vaak. Terwijl de delijke bouwwerkloosheid nalijk gigantische vormen heeft aanmen, ligt het dan voor de hand ientallen besteksklare plannen in kracht om te zetten. Voor relatief ig geld kan zo vrij veel werk uit bureaulade omgezet worden in wplaatsen.

e maatregelen door Limburg en ook het Noorden, zijn oplossingen eaccepteerd zijn door het kabinet. principe van de rest-financiering s dat gaat gelden, is overigens een delijke, nog beter, Groningse uiting die het haalde. In december en Groningse ambtenaren zich aan met Limburgse kornuiten dit alles eens op een rij te zetten. Groningse idee is door de Limburingebracht in Den Haag en verwejkt. Zo hebben Groningen, of het rden, en Limburg meer met elkaar aken dan vaak op het eerste get wordt gedacht. De vraag is alleen lang dit principe van rest-financievan werklozen en bouwprojecten d houdt. Er viel van minister Van denne (Economische Zaken) ndag veel goede wil te beluisteren. super-minister die hij toch wel is, echter letterlijk ook: „Extra inning voor het regionaal beleid niet leiden tot een groter financiestekort." Met andere woorden: albest, maar de schatkist zal niet trekken dan er in zit. Dat betet een inperking van mogelijkhe terwijl de moeilijkheden het kod jaar alleen maar zullen groeien. aar ook dat al te grote tevreden met de uitkomsten van het kadebat van maandag jl. allerminst jn plaats is.

Opmerkelijk rond de Limburgse actie van vrijdag en de noordelijke activiteiten van maandag is natuurlijk wel dat het eigenlijk aan Limburg te danken is, dat er een en ander uit de bus is gekomen. Als er niet drie dagen voor het kamerdebat een accoord tussen Den Haag en Limburg was bereikt, hadden de zaken er anders voorgestaan. Dat accoord is door Limburg zwaar bevochten, zo verluidt het uit kringen die de onderhandelingen hebben kunnen gadeslaan. „Hevige gesprekken" hebben zich in de vergaderzaal van het ministerie van economische zaken voltrokken en er is geen reden aan die informatie te twijfelen.

In dat verband kan gemeld worden dat de minister-president mr. Andries van Agt, zich niet met de onderhandelingen heeft bemoeid. Minister Van Aardenne zat tegenover de Limburgse gouverneur dr. Sjeng Kremers. Nou is Kremers een vriendje van Van Agt en bovendien volgens Limburgers en niet-Limburgers (vriend en vijand bovendien) een uiterst slimme man die al zijn gewicht in de schaal gooit voor Limburg. „Van Agt hoefde er ook niet bij te zijn, Kremers is best opgewassen tegen Van Aardenne. Hij is van groter formaat", zo werd gezegd na afloop van de besprekingen.


● *Gouverneur J. Kremers*

Deze kwalificaties zijn natuurlijk niet nieuw. Al eerder is de rol van Kremers voorzien van kwalificaties die van hem een super-commissaris maken. Kremers' wil is wet, heette het na eerder overleg tussen Den Haag en Limburg en daarvan is veel waar. Hoewel de oogst voor Limburg niet eens zo spectaculair was als werd gesuggereerd, vertelde Kremers na afloop van zijn beraad met Van Aardenne (dat soms onder vier ogen plaats had...) dat hij niet ontevreden was. De ster van de gouverneur stijgt door dit soort gedrag natuurlijk nog meer dan hij al deed.

In de gaten

De Limburgse gouverneur zullen we de komende maanden als kiezers scherp in de gaten moeten houden. Deze vriend van Van Agt staat nu al in kabinetskringen bekend als de schadus-premier. Dat vraagt enige uitleg. Het gaat om wat er na de verkiezingen in Den Haag gebeurt. Het meest aannemelijk is dat CDA en PvdA als grootste partijen gaan onderhandelen over een nieuw kabinet, al of niet met de Democraten 66 erbij, want enige aanhang zullen die met de verkiezingen toch wel verwerven, ondanks hun terugval. Die onderhandelingen zullen niet de meest opbeurende momenten uit de politieke geschiedenis worden. Het scenario voor het mislukken ligt dan ook al klaar.

Den Uyl en Van Agt zullen als politieke leiders in mei-juni met elkaar moeten proberen het eens te worden. Nu is de voorspelling dat geen van beiden de ander als premier zal accepteren. Als Den Uyl niet de grootste partij achter zich heeft na de verkiezingen, mag hij meeregeren als baas op economische zaken, maar niet als premier. Van Agt zal die baan opeisen. Stel dat Den Uyl wel de grootste partij achter zich krijgt, zodat hij premier worden wil, dan zal Van Agt een andere baan zoeken dan minister van justitie „onder" Den Uyl. Dit laatste is minder waarschijnlijk. Ervan uitgaande dat het CDA als grootste de premier gaat leveren, maar alleen met de PvdA kan regeren, zal de figuur Van Agt als premier onaanvaardbaar zijn voor de PvdA. Hij mag desnoods nog wel minister van binnenlandse zaken of justitie zijn onder Den Uyl, maar premier... dat nooit. Dan ontstaat er dus wel een patstelling oftewel een toestand waar in geen van beiden vooruit of achteruit kan. Dan moet er een oplossing komen.

Oplossing

En die oplossing komt uit Limburg. Dr. Sjeng Kremers, de gouverneur en de vriend van Van Agt, verklaart zich dan (openlijk, maar achter de schermen houdt hij zich al gereed) ten volle bereid om premier te worden van de CDA-PvdA-kabinet. Van Agt krijgt justitie of binnenlandse zaken naast Den Uyl op economische zaken. Beide kemphanen uit het verleden zitten dan wel weer in een kabinet, maar iets gelijkwaardiger dan wanneer een van beiden premier zou zijn.

Het lijkt een gewaagde veronderstelling, bovenstaand scenario. Maar de gedachten die eraan ten grondslag liggen, leven wel degelijk in Den Haag. In het CDA zijn ook genoeg mensen die Lubbers als premier willen, maar die fractie zou dan binnen vier jaar aan de derde fractievoorzitter moeten wennen en dat kan niet. Bovendien is het de vraag of Den Uyl Lubbers als baas boven zich zou accepteren. Dikke vrienden waren ze in 1973-1977 nu ook niet. Lubbers moet wel fractievoorzitter blijven, want een alternatief heeft het CDA niet voorhanden. Dus is


● *Commissaris van de Koningin H. Vonhoff.*

Sjeng Kremers nodig om een roomsrood kabinet te leiden.

De beschikbaarheid van Kremers als schaduw-premier achter Van Agt wordt met name in de liberale kringen verfoeid. Want de truc om Van Agt te vervangen door de Limburgse gouverneur betekent dat de VVD het regeren de komende vier jaar wel kan vergeten. Ooit heeft drs. Neelie Smit-Kroes **uitgeroepen (en niet echt ingeslikt) dat** het CDA zo onbetrouwbaar was als wat. In VVD-kring denkt men de laatste tijd wel eens terug aan de opmerkingen van Neelie. Kremers, die voorzien wordt van beoordelingen als „briljant, scherpzinnig, groot politicus etc.", wordt het alibi van het CDA om de VVD netjes te lozen.

Wat een bijkomend aspect is bij deze hele gang van zaken: over een tijdje gaan de noordelijke bestuurders onder leiding van de Groningse commissaris Henk Vonhoff weer naar Den Haag om met het nieuwe kabinet te onderhandelen voor het Noorden in 1982-1985. En wie is dan de ongetwijfeld harde partner voor Vonhoff c.s.? Juist, Sjeng Kremers, die voor Limburg wat kan versieren. Het spel „Kremers versus Vonhoff" zal onder het kabinet-Kremers de komende vier jaar menig boeiend verhaal opleveren...

Verlindens Vliegunie nu ook verleden tijd

ROTTERDAM – André Verlinden, tot vorige zomer directeur van Christoffel Reizen, stopt nu ook met het reisbureau Vliegunie, dat hij daarna had opgezet. Aanleiding hiervoor zijn twee uitspraken in kort geding, op grond waarvan hij voor zijn bedrijf een andere naam moest kiezen terwijl de andere hem noopt per 1 februari het gehuurde pand aan de Korte Lijnbaan in Rotterdam te verlaten.

Verlinden had het pand aan de Korte Lijnbaan voorlopig tot 1 februari gehuurd van de verzekeringsmaatschappij Abbey Life. Terwijl Verlinden volgens zijn zeggen met Abbey Life in onderhandeling was over verlenging van het contract, toonde verzekeringsmaatschappij meer belangstelling voor een andere gegadigde die tot een hogere huur bereid was. Verlinden spande een kort geding aan om Abbey Life te dwingen verder alleen met Verlinden te onderhandelen, maar heeft dat blijkens de uitspraak van donderdag verloren.

Vooral door de tegengevallen animo voor vakantiereizen die hij hoger had geschat, ontbreekt het volgens Verlinden nu aan een goede basis om voor komende zomer een vakantieprogramma te verwezenlijken onder een naam en vanaf een adres die nog niet bestaan. Afgelopen herfst had Verlinden een nogal ambitieus reisprogramma gepresenteerd, waarbij kopers werd gegarandeerd dat hun reisgeld geblokkeerd zou staan tot het einde van hun vakantie. Voor dat programma had Verlinden volgens insiders tenminste 500 verkooppunten nodig, terwijl hij er over 172 beschikte.

Lubbers wil kleiner aantal kruisraketten

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Nederland zou aan het einde van dit jaar kunnen beslissen om niet 48 maar 16 nucleaire kruisraketten hier te plaatsen. Die suggestie heeft Ruud Lubbers (fractieleider van het CDA in de Tweede Kamer) vandaag gedaan als alnernatief voor „nucleair doemdenken" en „spontaan atoompacifisme".

Lubbers vindt het te vroeg om conclusies te trekken (volgens het verkiezingsprogramma van zijn partij zal een beslissing over plaatsing van de kernraketten eind dit jaar in NAVO-overleg genomen worden), maar wil dat een oplossing tussen onvoorwaardelijk ja en onvoorwaardelijk neen tijdig wordt onderzocht. Daarom lanceert hij vandaag zijn idee in het ochtenblad Trouw.

Militair gezien is er geen noodzaak de raketten in ons land te plaatsen, aldus Lubbers. „Politiek gesproken is die noodzaak er wellicht wel: en om de Sovjets de verbondenheid in het bondgenootschap te tonen, en om de nucleaire vuile was niet aan anderen over te laten."

Als argumenten voor plaatsing van een beperkt aantal raketten noemt Lubbers het feit dat in de NAVO de „moderniseringsbeslissing" nu eenmaal is genomen en daarbij het feit dat er met de Sovjetunie over wapenvermindering wordt onderhandeld. Het aantal van 572 raketten voor geheel Europa moet volgens hem omlaag.

De suggestie van Lubbers betekent een middenweg tussen de standpunten van VVD en PvdA. De VVD zegt zonder meer ja tegen de plaatsing van de 48 raketten voor de middellange afstand. Daarentegen staat de PvdA die stationering afwijst. Binnen het CDA zelf staan voor- en tegenstanders van de kruisraketten tegenover elkaar.

De lijn-Lubbers gaat in de richting van D'66. Deze partij wijst plaatsing van de **raketten** „in de huidige omstandigheden" af. Wanneer Nederlandse medewerking ertoe leidt dat het totaal van 572 aanzienlijk omlaag kan, sluit D'66 een beperkte plaatsing echter niet uit.

Project-ontwikkelaars contra leegstandswet

VELP – De Vereniging van Nederlandse Projectontwikkeling Maatschappijen (Neprom) heeft er in een telegram aan alle fractievoorzitters in de Tweede Kamer en aan de leden van de vaste kamercommissie voor volkshuisvesting op aangedrongen de door de regering voorgestelde leegstandswet niet te aanvaarden.

Volgens de Neprom zal aanvaarding leiden tot een desastreuze vermindering van het aantal in aanbouw te nemen woningen en tot nog meer werkloosheid in de bouw.

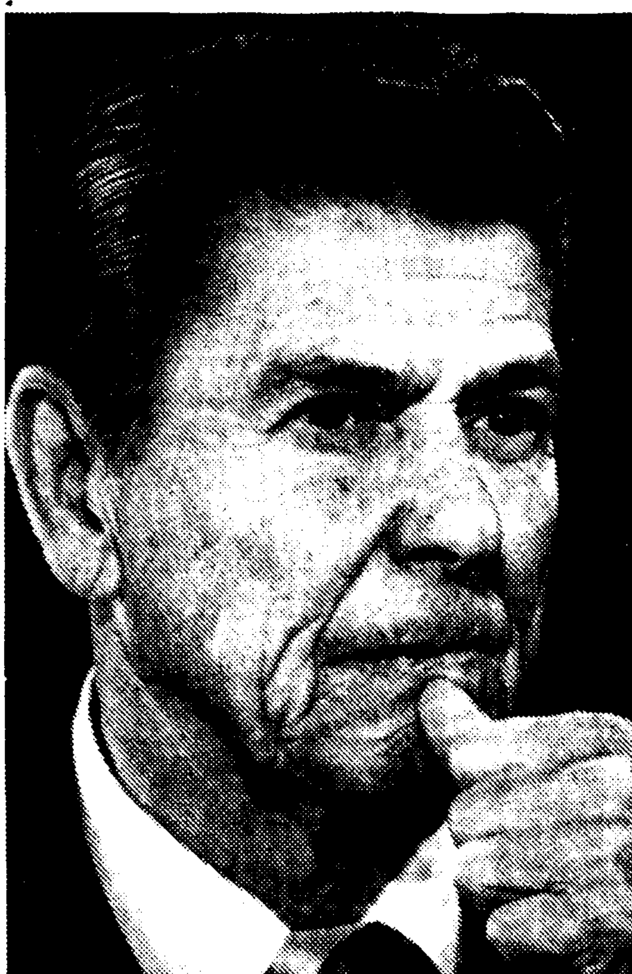
De Neprom verzoekt de kamerleden in te stemmen met een amendement, dat is ingediend door de VVD'er De Beer. Deze liberaal wil, dat voor professionele opdrachtgevers in de bouw een termijn van twee jaar zal gelden voordat een gemeente mag overgaan tot het vorderen van een leegstaand pand. Het wetsvoorstel noemt een termijn van vijf maanden. De door het CDA voorgestelde termijn van een jaar acht de Neprom bij de huidige marktomstandigheden onvoldoende. Deze organisatie suggereert te komen tot een compromis tussen VVD en CDA door aanvankelijk vast te houden aan de termijn van twee jaar en gelijktijdig de minister van jaar tot jaar te laten vaststellen of de omstandigheden aanleiding geven tot een verkorting van die termijn. De Neprom dringt er ook op aan, dat de gemeenten de te vorderen panden tegen kostprijs zullen moeten aankopen. Volgens een woordvoerder zou het gedwongen verhuren van een leegstaand pand tot onaanvaardbaar grote verliezen leiden.

Reagan zet VS terug in de werkelijkheid

WASHINGTON – Tijdens zijn eerste persconferentie als president heeft Ronald Reagan de Verenigde Staten teruggezet in de werkelijkheid van de grote economische problemen en internationale verhoudingen die zich verscherpen. Niettemin had hij na negen dagen als staatshoofd nog weinig te bieden aan definitieve standpunten en maatregelen. Wat het buitenlands beleid betreft, bevindt Reagan zich vooralsnog duidelijk op vreemd terrein, zodra de antwoorden meer finesse vereisten dan het recht-toe recht-aan van een scherpe aanval op de Sovjetunie of de ongewisheid van de toekomstige betrekkingen met Iran.

Reagan maakte bekend dat hij binnen het raam van zijn economische saneringsmaatregelen de Raad voor Loon- en Prijsevenwicht zal opheffen, omdat die instelling kennelijk heeft gefaald: de staf werd al ontslagen. Verder werden alle nog hangende regeringsrichtlijnen, waaronder een aantal die Carter nog op het laatste moment had getroffen, voor zestig dagen in de ijskast gezet om Reagan tijd te geven voor een aanloop.

Wat Iran betreft, voelt Reagan niets voor vergelding („wraak is ons niet waardig"), weet hij niet of wanneer verzoening mogelijk is en zullen de Verenigde Staten de verplichtingen nakomen die zij binnen het raam van de overeenkomst omtrent de vrijlating van de gijzelaars op zich heeft genomen, voorzover die vallen binnen de Amerikaanse en internationale wetten. Hij wilde niet nader aanduiden wat hij bedoelde met de „snelle en effectieve vergelding" die hij internationale terroristen heeft beloofd, maar verzekerde dat geen terrorist die zich aan de VS vergrijpt naar bed kan gaan met het gevoel dat hij de volgende morgen kan ontwaken zonder dat de VS iets terug hebben gedaan.


● *President Ronald Reagan van de V.S.*

De VS gaan door met pogingen drie Amerikanen die nog in Iran vastzitten vrij te krijgen. Een hervatting van de handel met Iran wil Reagan Amerikaanse bedrijven nog niet aanbevelen. Op de vraag hoe de VS kunnen bijdragen tot een stabilisering van de situatie aan de Iraans-Russische grens, zei Reagan: „Er moet in Iran een regering komen die voor Iran kan spreken. Elk land wil een ander land helpen, met een regering die zich aan internationale wetten houdt".

Detente, zei Reagan, naar aanleiding van een vraag over SALT en ontspanning, is tot nu toe eenrichtingsverkeer geweest. Een overeenkomst ter vermindering van strategische wapens die aan beide kanten de mogelijkheid geeft zich met nieuwe wapens te versterken, betekent geen wezenlijke beperking. „Wij streven naar onderhandelingen op basis van een werkelijke vermindering in bewapening. Maar die bereidheid hangt samen met het gedrag van de Sovjetunie op ander gebied. Met andere woorden, ik geloof in binding (linkage). Er is geen leider van de Sovjetunie geweest sedert de revolutie die niet heeft gezegd dat de Russen een wereldrevolutie nastreven met een wereldwijde „socialistische" staat". Reagan suggereerde voorts dat de Sovjetunie zich niet het recht op „liegen en bedriegen" mag aanmeten zolang dat die revolutie ten goede komt. „Als dat hun moraliteit is...", riep hij schamper uit.

Ommezwaai

Hij zei vooruit te zien naar samenwerking met Jamaica, dat bij recente verkiezingen zijn premier Manley („een protégé van Cuba") aan de kant heeft gezet. „Een grote ommezwaai van een land op weg naar het communisme", riep Reagan uit, toen hem werd verzocht vorm te geven aan een politiek voor Latijns-Amerika en het Caraïbisch gebied. „Dit opent de deur voor een politiek in het Middellandse-zeegebied waarmee die landen aan de kant van het Westen kunnen worden gehouden". Hij herstelde deze geo-politieke vergissing, wat verlegen grinnekend, nadat hij erop attent was gemaakt. Ronald Reagan, dat blijkt al bij zijn inhuldiging en bij het welkom voor de gijzelaars, heeft voorlopig de grootste moeite om zich los te maken van zijn vertrouwde frasen uit de verkiezingscampagne.

Vakantie en Rekreatie

De rechter-commissaris in 't faillissement van de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid **Bouwbedrijf R.J.A. Coenen B.V.**, gevestigd en kantoorhoudende te Roosteren aan Op de Kloes no. 1 heeft bepaald, dat de verificatievergadering zal worden gehouden op woensdag 18 maart 1981 te 9.30 uur in het paleis van justitie aan de Minderbroedersberg 4 te Maastricht en dat de schuldvorderingen uiterlijk op 27 februari 1981 ten kantore van de curator moeten zijn ingediend.

De curator
Mr. F.L.M. Heuts
advocaat en procureur
Wilhelminastraat 36
Postbus 189
Sittard

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 15 januari 1981 is **Josepha Maria Hubertina Janssen,** wonende te Brunssum aan de Kloosterstraat 25, onder curatele gesteld, met benoeming van J.F. Janssen tot curator en E.M. Janssen-Hermans tot toeziend curatrice, beiden wonende te Brunssum.

Namens de curator,
Mr. Hub. Spauwen,
advocaat en procureur,
Brunssum

GEMEENTE MAASTRICHT

Bij het bedrijf **openbare werken** der gemeente Maastricht wordt te koop aangeboden het volgende materieel:

3 **Commer - Musketier** huisvuilauto's, TS 3 diesel, bouwjaar 1971/72, type GEZW 841, laadvermogen 6800 kg.

1 **Commer - Ramillis** huisvuil-containerauto, TS 3 diesel, bouwjaar 1966, type CCG 862. Laadvermogen 5500 kg.

1 **Commer-vrachtauto met Hiabkraan,** diesel, bouwjaar 1[illegible], type VCA 715, laadvermogen 5700 kg.

1 **Commer-vrachtauto,** diesel, bouwjaar 1970, type VCA [illegible] laadvermogen 5800 kg.

MATERIEEL PLANTSOENEN:

1 **Ferguson-landbouwtractor,** diesel, bouwjaar 1972, type 133.

1 **Aanhanger,** Schuitenmaker, kipper, laadvermogen 3000 [illegible]

ALS SLOOPMATERIEEL (zonder kentekenbewijzen):

2 **Commer - Musketier** huisvuilauto's, TS 3, diesel, bouwjaar 1969/70, type GEG 841, laadvermogen 6800 kg.

1 **Commer Yorkshire** veegmachine, diesel, bouwjaar 1[illegible] type VCA 715, laadvermogen 4300 kg.

DIVERSEN:

1 **Tandem-aanhanger,** Hapert, laadvermogen 2000 kg.

1 **Opzet zand/zoutstrooier,** Epoce 5 m3, benzine.

1 **Koni-hefbrug,** 1960, 3,5 ton hefvermogen.

1 **Koni-Hefbrug,** 1973, 7,5 ton hefvermogen.

Elektrische zaagmachine, slijpmachine, hefbok etc.

Vorengenoemd materieel is te bezichtigen op het terrein van het centraal bedrijfsgebouw openbare werken, Willem Alexanderweg nrs. 66-72 te Maastricht, afdeling werkplaatsen en magazijnen op dinsdag 3 februari 1981 van 10.00 uur tot 1[illegible] uur.

Inschrijvingen dienen vóór 7 februari 1981 te worden toegestuurd aan de directie openbare werken, Stadhuisstraat [illegible], 6211 CG Maastricht.

Diversen

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 045-739273 / 739274



Ik doe waar ikzelf zin in heb, zegt Frans Halsema

„Mijn programma is geen vrijblijvend amusement"

Van onze showpaginaredactie

VERSUM – „Er is maar één ramp op de wereld r is maar één groot goed op de wereld en dat is eit dat jij er zelf bent, verder gaat dat niet. Egoïs- Maar het is toch allemaal egoïsme? Er is toch s te bedenken wat je niet voor jezelf doet? Dat dt dan als egoïsme geïnterpreteerd, maar dat is, of ik, niet het goede woord, het is overleven, sen zijn overlevers, mensen zitten ontzettend aan het leven".

retier Frans Halsema ijkt uit het raam. Rond ieuwe boerderij in Dreu- ijn nog duidelijk de res- n van de bouw zicht- In het klamme gras relt een konijn. In een van de ruime zitkamer een piano, een instru- waar hij moeilijk bui- gt te kunnen, een onder- van zijn leven.

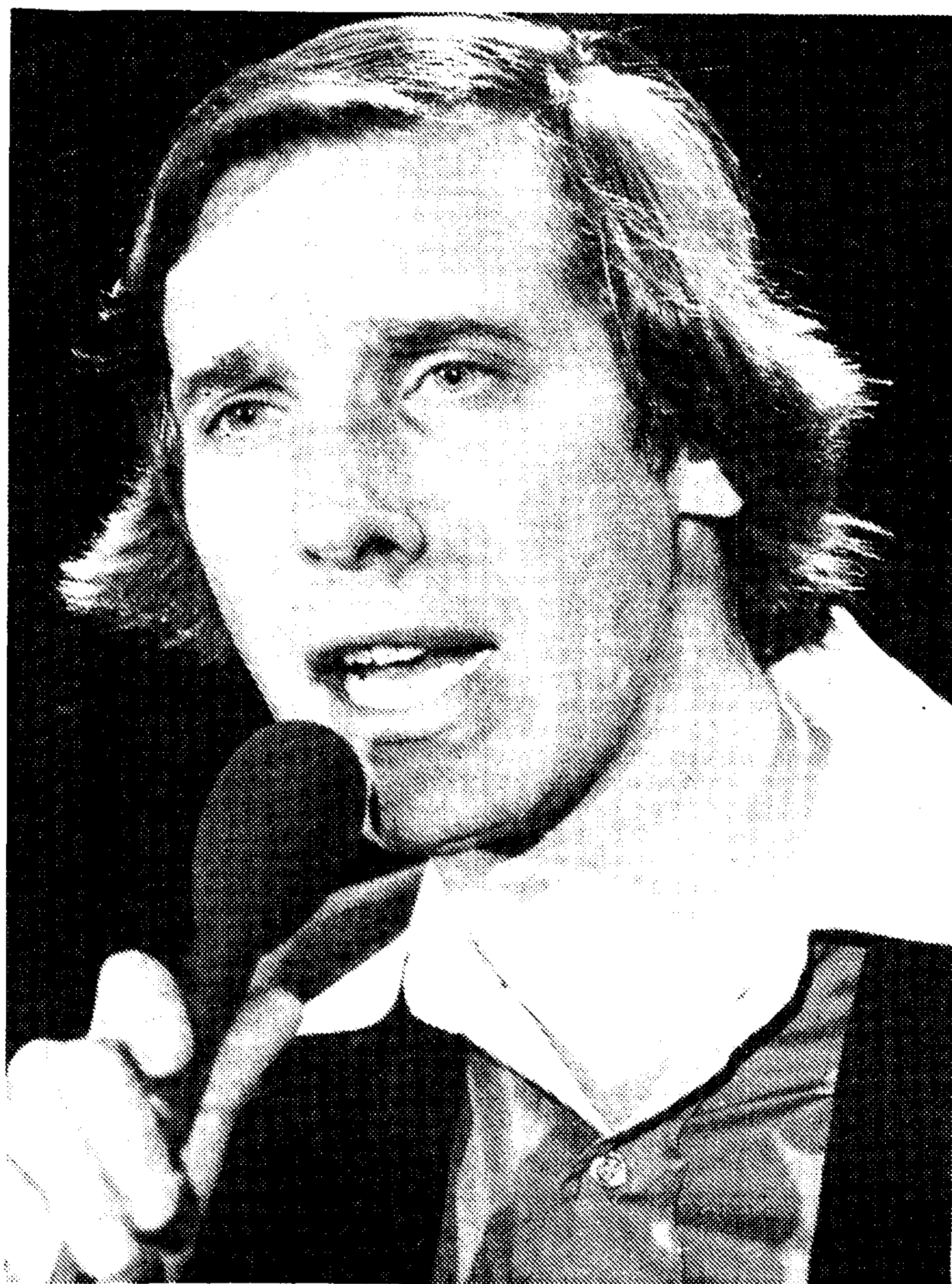
ijn programma is geëngageerd. t leven. En daar zit ook de her- g. Bij Vader Abraham kunnen op mensen iets herkennen, wat niet heb. Bij Wim Kan herken ik el eerder, evenals bij Freek de Ik herken het bijvoorbeeld ook Zangeres zonder Naam, maar an een soort herkenning die ik k niet wens, dat is sentimenteel, maar ik kan er niet goed tegen, het doet me iets, dus moet het wel iets echts hebben".

● Richt je je tot een breed publiek?

„Ik vind het leuk als het elke avond uitverkocht is, maar ik heb geen programma gemaakt voor een zo breed mogelijk publiek, ik sta nog wel op een paar tenen zo links en rechts. Ik heb een programma gemaakt dat ik zelf leuk vind. Ik kan niet iets bedenken wat ik niet leuk vind en het wel doen. Je bent gewoon je eigen maatstaf. Als je iets maakt, of dat nou een schilderij is, een beeldhouwwerk of een tekst, dan maak je dat omdat je het zelf mooi vindt, of scherp, of dat je vindt dat het die vorm moet hebben. Als je alleen op schoonheid werkt, of denkt dat dat de mensen wel mooi zullen vinden, dan kan je het maar het beste meteen wegflikkeren, want dan heeft het geen waarde. Je richt je huis toch ook niet in voor de visite?".

Egotrippen

„Wat ik doe is heel duidelijk cabaret. Ik heb dit programma samen geschreven met Guus Vleugel en Guus is een absolute cabaretschrijver. Het is niet vergelijkbaar met wat Paul van Vliet op het ogenblik doet of Herman van Veen. Dat heeft, los van het feit of je het mooi of lelijk vindt, niet zoveel met cabaret te maken. Iedereen staat een beetje te egotrippen op het ogenblik. Dat is natuurlijk een uitgangspunt en dat mag best. Maar mijn programma is geen vrijblijvend amusement, het gaat heel sterk over 1980 en 1981, onderwerpen als euthanasie, abortus, kernenergie, gijzelingen".



● **FRANS HALSEMA**
...Er is niets te bedenken dat je niet voor jezelf doet"...

● Waarom is hij cabaretier geworden?

„Alle dingen zijn natuurlijk een optelsom. Het heeft ermee te maken dat ik meen dat ik iets te vertellen heb, dat ik meen dat ik kan zingen, dat ik meen muzikaal te zijn. Het heeft te maken met ijdelheid, met het feit dat ik er geld mee kan verdienen. Ik vind het leuk om te doen, maar er zitten wel degelijk negatieve kanten aan. Ik heb een liedje in dit programma waarin ik alle negatieve kanten van het vak opsom. Door zijn overtrokkenheid wordt dat verhaal natuurlijk belachelijk, want het druist in tegen het magische dat velen aan het theater verbinden en dat er ook wel degelijk is".

Wonderlijk

„Het is toch een heel wonderlijk gegeven: als ik 's avonds het theater binnenkom en ik zie alleen een vleugel op het toneel staan, het decor is er en ik ben er, meer is er niet... Dan denk ik wel eens om zeven uur: hoe zat het ook weer, hoe moet het ook weer ontstaan? En dan heb ik toch de dag daarvoor een voorstelling gespeeld. Maar dan is het heel vreemd, dat naarmate je toeleeft naar het moment dat de voorstelling moet beginnen, het allemaal weer bezit van je neemt. Dat is best heel wonderlijk aan dit beroep".

● Waarom is Frans Halsema – zelfs de pianist die hem in het vorige programma nog vergezelde is thuis gebleven – helemaal alleen op het toneel gaan staan?

„Gerard Cox en ik hebben in de ogen van het publiek wellicht een duo gevormd, maar we waren natuurlijk nooit een echt duo. Je gaat jezelf ook herhalen en bovendien had ik de indruk dat ik toch wel iets te vertellen had op toneel, meer dan alleen maar als leuke padvinder. Ik wilde wel eens helemaal aan mezelf toekomen, met alle pauzes en stiltes die ik wil leggen, de dingen doen die ik leuk vind. Daarvoor moet je inderdaad de one-manvorm kiezen. Maar het is ook moeilijker want je hebt de hele avond de directe confrontatie van jezelf met het publiek, daar zit niets tussen. Dat is een leuke strijd, maar het is ook een strijd natuurlijk".

„Elke avond weer denk ik na de voorstelling: dit was de beste. Tenzij er gewoon wel eens eentje tussendoor schiet waarvan je dat niet denkt. Je **moet je kunnen omkeren in zo'n voor**stelling. Je moet het zo kunnen spelen, dat op welke plek in het programma je ook komt, je je een keer om kunt draaien, gewoon op het toneel, dat je dat zou durven. Dan heb je de voorstelling pas echt in de hand. En dat duurt inderdaad heel lang".



● **DAVID SOUL**
...alias Hutch uit de bekende serie met Starsky...

ELF MAAL TELEBINGO

Van onze showpaginaredactie

MAASTRICHT – Toeval of niet in deze carnavalstijd waarin het „gekkengetal" elf een bepaalde waarde wordt toegekend, maar de elfde aflevering van Telebingo vond gisteravond in Maastricht plaats. Nog twee afleveringen en het tweede seizoen van Telebingo zit er weer op.

Miljoenen kijkers hebben gisteravond opnieuw getuige kunnen zijn van een prettig amusements**programma** dat opnieuw werd gepresenteerd door Mies Bouwman. Ook met een keur van sterren die we al eerder op deze pagina signaleerden. Voor afsluittijd daarvan liet de Avro-persdienst weten dat aan die indrukwekkende lijst de namen ook nog die van DAVID SOUL (Hutch uit de bekende serie „Starsky and Hutch") was toegevoegd.

Opbrengst

Losstaand van de televisie-uitzendingen is de opbrengst van de gehele Telebingo-aktie. Het gaat daarbij om miljoenen. Zijn daar ook projecten uit Limburg bij? Bijvoorbeeld het ORA-hotel dat op non-profitbasis en als particuliere stichting gehandicapten een betaalbare vakantie wil bezorgen? Een aanvraag die werd gedaan werd beantwoord met de mededeling dat men niet voldeed aan de richtlijnen. De heer A. van Emden, secretaris van het bestuur van de stichting Telebingo Nederland, zegt dat een Raad van Advies daarover beslist. Is er een stem negatief dan wordt de aanvraag afgewezen. „Wij zelf beslissen niet omdat we ons terzake niet deskundig achten". Hoe dan ook, het ORA-hotel krijgt niets.

Twee andere projecten in Limburg die wel iets uit de pot krijgen zijn het revalidatiecentrum in Hoensbroek (een van de twee gevraagde aangepaste woningen) en de Bovenste Molen in Epen (voor het bedrijfsgereedmaken).

Voor de rest delen o.a. uit de pot het Nationaal Jeugdfonds, het koningin Julianafonds en de vereniging van bejaarden en andere huisomroepen ZON. „Het ligt aan hen of die aan hun toebehorende projecten in Limburg ook iets geven", aldus de heer Laken die in het bezit is van een lijst waarop tientallen nationale en internationale (Derde Wereld) projecten voorkomen.

Hoe kunnen we TV-zenders in Limburg ontvangen?

ederland I

nder Eys kanaal 51 rondstraler, er het algemeen in heel Zuid-mburg goed te ontvangen.
nder Roermond kanaal 5, rondaler, verzorgingsgebied: Noord- Midden-Limburg, in Zuid-Limrg redelijk te ontvangen.
nder Hulsberg kanaal 57 richtnder, voor het Geuldal tussen alkenburg en Meerssen.
nder Wolder kanaal 53 richtzenr, voor het Maasdal tussen Geulen Heer.
nder Slavante kanaal 26 richtnder, voor het Maasdal tussen onsveld en Eijsden.
nder Stadhaag kanaal 46 richtnder, voor de dorpen Mheer en orbeek.
nder Heyenrath kanaal 29 richtnder, voor Slenaken.

ederland II

nder Eys kanaal 54 rondstraler, er het algemeen in heel Zuid-mburg goed te ontvangen.
nder Roermond kanaal 31 rondaler, met verminderd veld naar zuiden. Verzorgingsgebied: ord- en Midden-Limburg. Niet stemd voor Zuid-Limburg.
nder Hulsberg kanaal 60 richtnder, voor Geuldal tussen Valnburg en Meerssen. Dit hoge kaal vraagt een goede antenne en r goede kabels naar de ontvan-r.
nder Wolder kanaal 56 richtzenr, voor het Maasdal tussen Geulen Heer.
nder Slavante kanaal 33 richtnder, voor het Maasdal tussen onsveld en Eijsden.
nder Stadhaag kanaal 49 richtnder, voor de dorpen Mheer en orbeek.
nder Heyenrath kanaal 35 richtnder, voor Slenaken.
hooggelegen gebieden kan men k eventueel op de richtzenders temmen voor zover deze niet geord woren door sterkere Duitse zenders op dezelfde kanalen.

uitsland I

nder Aachen-Stolberg kanaal 24 dstraler, in heel Midden- en id-Limburg goed te ontvangen.
nder Langenberg kanaal 9, Midn-Limburg en hooggelegen id-Limburg.
nder Kleve kanaal 46, Middenmburg.
nder Ubach-Palenberg kanaal 12 tzender, verzorgingsgebied: Wormsdal en Rimburg.
nder Lousberg kanaal 40 richtnder. Als aanvulling voor Aan-west. Een uitwijkmogelijk- waar 24 slecht doorkomt.
e zenders stralen eveneens R-regionaal uit.
SWF-regionaal wordt uitgezonden via zender Eifel kanaal 23 en is alleen in de hooggelegen gebieden van Zuid-Limburg goed te ontvangen.

Duitsland II

Zender Aachen kanaal 37 rondstraler, door heel Limburg te ontvangen.
Zender Monschau kanaal 21 rondstraler, door heel Limburg te ontvangen.
Zender Düsseldorf kanaal 29 Midden-Limburg en hoge gebieden Zuid-Limburg, goede ontvangst.
Zender Büderich kanaal 35 rondstraler, bijna overal goed te ontvangen.
Zender Aachen-Stolberg kanaal 32, uitwijkmogelijkheid voor Zuid-Limburg.

WDR III

Zender Aachen kanaal 58 rondstraler, overal goed te ontvangen.
Zender Monschau kanaal 50 rondstraler, overal goed te ontvangen.
Zender Düsseldorf kanaal 55. Midden-Limburg en hooggelegen Zuid-Limburg goede ontvangst.
Zender Büderich kanaal 48 rondstraler, bijna overal goed te ontvangen.
Zender Aachen-Stolberg kanaal 43, uitwijkmogelijkheid voor Zuid-Limburg.

SWF III

Zender Schnee-Eifel kanaal 40 rondstraler. Hoge gebieden in Zuid-Limburg goede ontvangst, Midden-Limburg redelijk goede ontvangst. In de dalen met gunstige richting: redelijke ontvangst.
Zender Haardkopfkanaal 55, Ahrweiler kanaal 56 zijn uitwijkmogelijkheden.

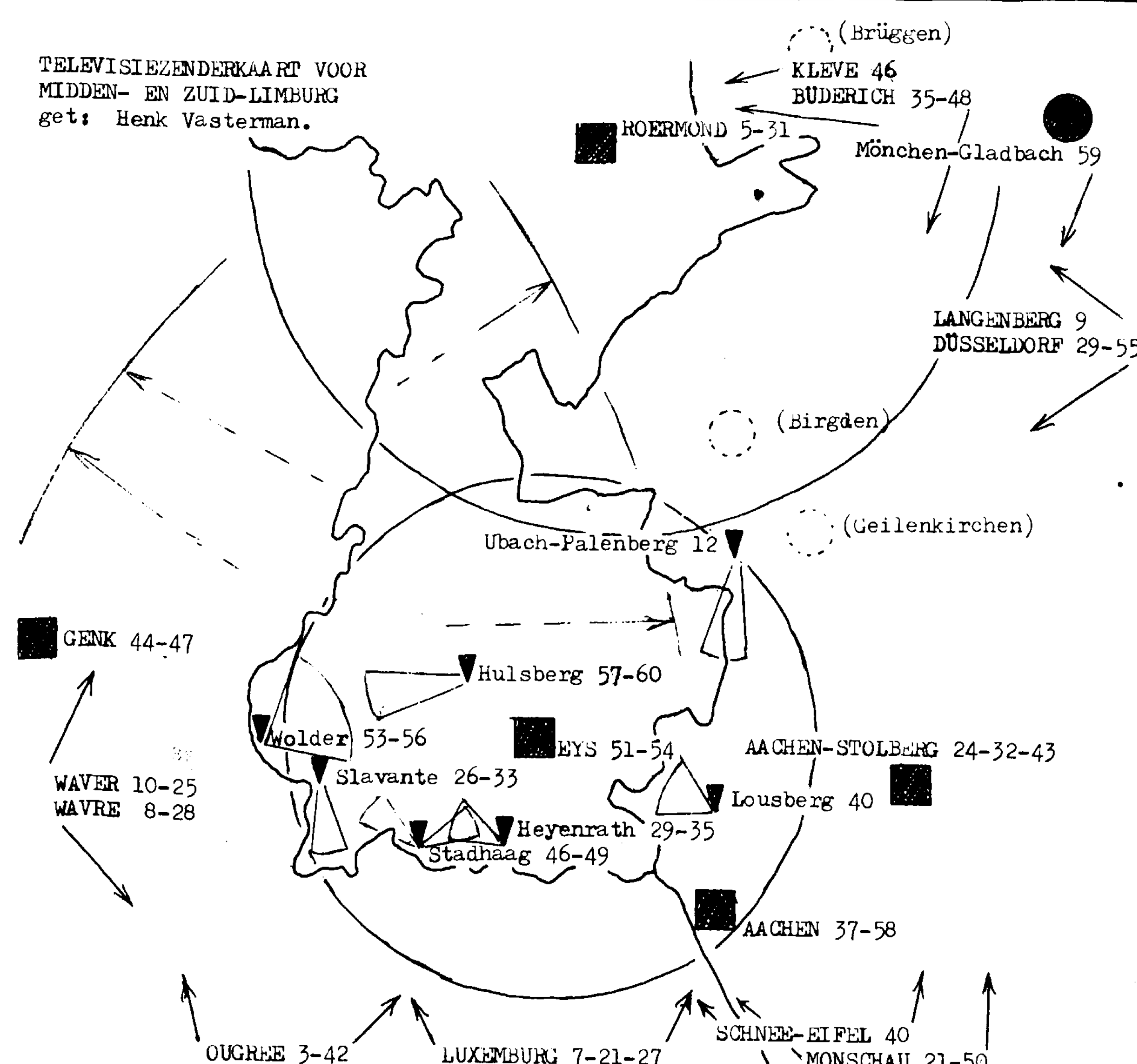
BRT I

Zender Genk kanaal 44 rondstraler, overal goed te ontvangen, de dalen van oostelijk Limburg minder goed.
Zender Waver kanaal 10 rondstraler, ontvangst goed, als uitwijkmogelijkheid te gebruiken.

BRT II

Zender Genk kanaal 47 rondstraler, overal goede ontvangst behalve de dalen van oostelijke Zuid-Limburg minder goed. Ontvangst via koppeldozen welke op 44 zijn afgestemd, geeft slechte ontvangst.

Zender Waver kanaal 25 rondstraler, ontvangst goed, als uitwijkmogelijkheid te gebruiken.



RTBF I

Zender Ougree kanaal 3 rondstraler, overal goed tot zeer goed te ontvangen. Een kanaal-3-antenne noodzakelijk.

Zender Wavre kanaal 8 rondstraler, ontvangst goed, als uitwijkmogelijkheid te gebruiken.

RTBF II

Zender Ougree kanaal 42, rondstraler, overal goed tot zeer goed te ontvangen.
Zender Wavre kanaal 28 rondstraler, ontvangst goed, als uitwijkmogelijkheid te gebruiken.

BFBS

Zender Mönchengladbach kanaal 59. Deze zender is langs de Duitse grens goed te ontvangen. In de hoge gebieden redelijk maar wordt snel zwakker naarmate men verder weg woont. Ook een goede antenne met goede kabels heeft men op dit hoge kanaal nodig, wil men een redelijk beeld verwachten. Voor het afwijkend geluid moet men een adapter laten inbouwen.

Volgens het „TV PHASE 3-PLAN" zouden ook in Birgden en Geilenkirchen nog BFBS-zenders in gebruik komen. Dit wordt een aanwinst voor Zuid-Limburg.

RTL

Zender Dudelange kanaal 27. Hoge gebieden Zuid-Limburg redelijk te ontvangen. Goede richtantenne noodzakelijk vanwege storing vanuit Lopik.
Zenders op kanaal 7 en 21 kunnen alleen met een meer-normenontvanger bekeken worden. Men zendt daarop met SECAM-Kleur, kanaal 27 in PAL-kleur. Voor Limburg is kanaal 27 dus normaal systeem.
De reikwijdte van de zenders is op de kaart voor de duidelijkheid kleiner dan in werkelijkheid getekend. Dit om te voorkomen dat u alleen maar lijnen ziet. Het kan ook voorkomen, dat u een dichtbijliggende zender slechter doorkrijgt dan een verderaf gelegen zender. Dit kan in de ligging van het dal een oorzaak vinden.

HENK VASTERMAN

Televisionen op WDR III

KEULEN - HEERLEN – Vooral voor geïnteresseerden in de werking van de tv loopt een serie („Die Welt des Fernsehens) van Jean Pütz op zondagavond via de zenders van Duitsland III (WDR). Het programma begint om 20.15 uur en wordt zo eenvoudig weergegeven dat ook niet-technische kijkers er veel van opsteken.

Dit is een herhaling uit 1978 die prachtig wordt gebracht met documentatiemateriaal uit vele archieven van de Duitse electronica-industrie. Wie alles nog eens wil lezen: van de serie is ook een boek uitgebracht bij de Verlag Gesellschaft Schulfernsehen in Keulen. „Televisionen, die Welt des Fernsehens" door Jean Pütz, bestelnummer ISBN 3-8025/1007-0. Het boek is totnutoe alleen in de Duitse boekhandel verkrijgbaar.

zaterdag

TELEVISIE

■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.20 - **10.40 Fries voor niet-Friestaligen.** Les 14. De krant.
10.45 Teleac. 10.45 Russisch voor beginners. Waar moet je een kaartje kopen? 11.30 Microprocessors 1 en 2. Toepassingen. 12.00-12.30 Gedragstherapie.
13.00 - **13.05 Journaal voor gehoorgestoorden.**
15.30 Journaal.
15.32 Een reis rond de wereld in tachtig dagen. Tekenfilmserie.
15.56 Geheimen op vleugels. Natuurdocumentaire.
16.46 Popeye. Tekenfilm.
16.55 De film van Ome Willem. Voor de kinderen.
17.25 - **17.55 O.R. & Zeggenschap.** „Chauffeur, manoeuvreren tussen passagier en bedrijf." Tv-serie over ondernemingsraden en medezeggenschap. Presentatie: Jan Roelands.
18.00 Studio Sport Extra. Verslag van de finales van de internationale zwemwedstrijden vanuit Amersfoort.
18.25 - **18.30 Journaal voor gehoorgestoorden.**
18.36 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.50 Paspoort. Informatie voor Marokkanen.
19.00 Wollies Wereld. Jeugdserie.
19.05 Ted Show. Spelprogramma onder leiding van Ted de Braak. Medewerkenden: Annelies Balhan, Mini & Maxi en anderen.
20.40 Schrikdraad. Informatief programma.
21.37 Journaal.
21.55 Herinneringen aan Amsterdam. De schrijver Jan de Hartog vertelt over jeugdherinneringen uit Amsterdam.
22.10 The streets of San Francisco. „Mensensmokkel." Tv-politieserie. In een fabriek in San Francisco wordt een politie-inval gedaan. Er wordt gezocht naar illegale arbeiders. Een politieman wordt gedood...
23.00 Tot besluit. Door ds. M.L.W. Schoch.
23.15 Journaal.
23.20 Studio Sport Extra. Biljarten. Het Nederlands kampioenschap driebanden ereklasse, vanuit Amstelveen.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - **13.05 Journaal voor gehoorgestoorden.**
18.27 Moderne sterrenkunde. Les 4 Teleac.
18.57 Journaal.
18.59 Sinbad, de zeeman. „De goudvis." Tv-serie.
19.25 Daar vraag je me wat. Populair wetenschappelijk programma. Presentatie: Vincent van Engelen.
20.00 Journaal.
20.27 Shoestring. „In goed vertrouwen." Detectiveserie.
21.20 Brandpunt. Actualiteitenrubriek.
21.55 Sport op zaterdag. Sportrubriek. Presentatie: Henk Lichtenveldt.
22.25 De Alles is Anders Show. Praatshow vanuit De Meervaart in Amsterdam. Presentatie: Aad van den Heuvel.
23.30 Journaal.
23.35 Journaal voor gehoorgestoorden.



● *TED DE BRAAK NAAST HET DUO MINI EN MAXI*
...Onmisbare figuren in de „Ted Show", 19.05 uur Nederland I...

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 Journaal. En Thema's van de dag.
10.23 A big hand for a little lady. Amerikaanse filmkomedie van Fielder J. Cook uit 1965.
12.00 Persoverzicht.
12.05 - 12.20 Journaal.
12.25 - **13.15 ARD-Sport Extra.** Skiën om de wereldcup. Afdaling heren.
13.35 Programma weekoverzicht.
14.05 Journaal.
14.10 Sesamstraat. Voor de kinderen.
14.40 ARD-adviseur. Gezondheid. Thema: De sauna en zijn voordelen in het koude jaargetij.
15.25 Zeven oorvijgen. Duitse speelfilm uit 1937 onder regie van Paul Martin met Willy Fritsch, Alfred Abel en anderen.
17.00 Hoe houdt u het uir? Film over de psychische belasting van welzijnswerkers in de zorg voor ernstig gehandicapten.
17.30 Hier und Heute unterwegs.
18.00 Journaal.
18.05 Sportjournaal.
19.00 Gezichtspunt Düsseldorf.
19.22 Frans Josef Wanninger.
20.00 Journaal.
20.15 Een zal er winnen. Spelprogramma onder leiding van Hans Joachim Kulenkampff.
22.00 Lottotrekking, journaal en woord voor de zondag.
22.20 Battlestar Galactica. Amerikaanse science-fictionfilm van Richard A. Colla uit 1978. Met Lorne Greene in de hoofdrol. Na jarenlange verbitterde strijd met de mensen van de twaalf planetenkoloniën bieden de Cyclonen, metaalachtige robotwezens, een wapenstilstand aan. De Raad van Twaalf gaat er op in, maar komt bedrogen uit. Een nieuw hevig offensief verwoest het hele planetenstelsel. De enige overlevende van de Raad van Twaalf is commandant Adama, die het zogenaamde vredesaanbod aan de Cyclonen al meteen wantrouwde. Met een aantal mensen gaan zij op weg naar de verre planeet Aarde. Achtervolgd door de Cyclonen, ontstaan vreemde situaties.
0.20 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

12.00 Programma weekoverzicht.
12.30 Voor buitenlandse gastarbeiders.
14.45 Journaal.
14.47 Captain Future. „Avonturen in de ijswoestijn." Tv-serie.
15.10 In het rijk der wilde dieren. „Het land van de Dingos." Natuurfilm.
15.35 Sterrenzomer. „Mevrouw Markwaard speelt harp." Tv-serie.
16.25 De Muppet Show. Poppenshow met als gast Chistopher Reeve.
16.54 De grote prijs.
16.55 Journaal.
17.00 Spiegel der deelstaten.
17.50 Een man wil hogerop. „De doorbraak." Tv-serie.
19.00 Journaal.
19.30 Ein zauberhaftes Biest. „Beethoven en bodycheck." Tv-serie over de twaalfjarige Angie die per se met haar vader alleen wil blijven.
20.15 Fantastic voyage. Amerikaanse speelfilm uit 1965 onder regie van Richard Fleischer met Stephen Boyd, Raquel Welch, Edmond Ol'Brien en anderen. Een naar het westen overgelopen geleerde heeft ontdekt hoe mens en materie tot de grootte van een microbe kunnen worden verkleind. Bij een aanslag wordt hij echter gewond dat alleen een hersenoperatie van binnenuit hem kan redden. Een team in een speciale duikboot wordt verkleind en in de aderen van de bewusteloze gebracht. Een werkelijk fantastische reis met levensgevaarlijke avonturen begint.
21.50 Journaal.
21.55 De actuele sportstudio. Sportrubriek.
23.10 Destijds, toen Charles Walding stierf. Thriller met Christopher George in de hoofdrol.
0.20 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

17.30 Dertien maal denken. Columbus.
18.00 Follow me. Cursus Engels.
18.30 Schoolzaken.
19.00 Fazit.
19.15 Sport.
19.55 Journaal 3.
20.15 Händelsverrijzenis. Muziekfilm.
22.15 De toverpriester. Canadese tv-film over een psychisch gestoorde jongen, die wegloopt uit een tehuis voor moeilijk opvoedbare kinderen en door een Indiaans toverpriester wordt opgenomen.
23.20 Tips voor lezers. Daarna journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

16.15 Frans nieuws.
16.30 en 17.30 Telecollege.
17.36 Inleiding in het arbeidsrecht.
18.00 Macro. „Zeemansavonturen." Tv-serie.
18.25 De kinderverkeersclub. Tv-serie.
18.30 De tien geboden.
19.00 Landen, mensen en avonturen. „Moerasmensen."
19.50 Liederen & Lieden Extra. Het beste uit 1980.
20.35 Trefpunt Keulen. Talk-Show.
22.15 Het 29e Internationale Muziekconcours van de ARD. Soliste: Jane Parker-Smith.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

14.00 - **15.00 Open school.**
15.30 Dag aan dag. Culturele actualiteiten.
16.00 America at the movies. Amerikaanse speelfilm in het kader van het tweehonderdjarig bestaan van de Verenigde Staten.
17.55 Paulus de boskabouter. Voor de kinderen.
18.00 De ontvoering. Britse jeugdfilm.
18.55 Dit leuke land. Regionaal magazine.
19.30 Lottotrekking, mededelingen morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Laverne en Shirley. „Bier." Comedyserie.
20.35 't Staat in de sterren geschreven. Showprogramma met Mieke, The Strangers, Bobby Ranger en The Hearts of Soul.
21.25 Madame Sin. Amerikaanse speelfilm met Bette Davis, Robert Wagner, Denholm Elliot en anderen. Madame Sin heeft aardig wat centjes. Zij maakt weer een nieuw plan. De kaping van een nieuwe Polaris-onderzeeër. Ex-CIA-agent Anthony Lawrence wordt ingeschakeld.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

Zie programma's Belgie (Nederlands 1).

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

14.40 Tati L'Periqui. Frans tv-spel.
16.05 Follow me. Cursus Engels.
16.35 Tuinrubriek. Chlorofiel en zuurstof.
17.05 De keerzijde van het spel. Tv-serie.
17.40 Dr. Snuggles. Tekenfilm.
17.45 Follies. Popprogramma.
18.25 Formule 2. Informatief programma.
19.25 Lotto.
19.30 Journaal.
19.55 Le jardin extraordinaire. Een dag in het park van Vironga in Zaïre.
20.25 Elisa Vida Mia. Psychologisch drama met Fernando Rey, Geraldine Chaplin en anderen. Luis leidt een eenzaam bestaan op het platteland. Zijn dochter Elisa gaat ook enige dagen in retraite.
22.30 Cinéscope. Filmnieuws. Gast: Fernando Rey.
23.30 Journaal, lottotrekking en sport.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

Zie programma's (België Frans 1)

RADIO

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur
7.03 Hallo hier Hilversum. (8.03 Dingen van de dag). 9.30 De Vara feliciteert. 10.30 Z.I. 12.30 Tussen start en finish. 13.03 In de Rooie Haan. 15.02 Muziek uit studio I. 16.02 De speeldoos. 18.11 Dingen van de dag. 19.02 Het Promenade Orkest. 19.30 Zing zomaar simpel een melodie. 20.03 Muziek uit eigen huis. 20.30 Langs de lijn. Sport en muziek. 22.30 OR & Zeggenschap. 22.50 Wachten op middernacht met Herman Stok. 0.02 Metro's midnight music. 1.02 Take is easy. 2.02-7.00 De NOS-nacht.

HILVERSUM II
402 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30 en 23.55 uur
7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Trosbinnenkort. 7.33 Aktua. 8.11 Op uw gezondheid. 8.36 Toeraktua. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 Onder de mensen. 10.00 Testen in de toekomst. 10.30 Coulissen. 11.30 Janboel. 12.00 Opvoeden kan iedereen. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Aktua. 13.11 Introductie kernpunt. 13.15 Van de binnenpagina. 14.00 Kernpunt. 15.00 Sport na sport. 15.30 Kieskeurig. 16.00 Aktua extra. 17.00 Aktua extrakamerbreed. 17.24 Mededelingen. 17.36 Aktua. 18.00 Licht verteerbaar. 18.25 7e dagsadventisten. 18.40 Vast en zeker. Uitzending van het ministerie van sociale zaken. 18.50 Een mondje Frans. 19.10 Michel en Louis. 19.30 De hoge „C". 20.00 Concert à la carte. 21.00 De rustdag wijden. 21.55 EO-aktief. 22.00 De bijbel open. 22.20 Reflector. 22.40 In zijn arm de lammeren. 23.00-23.55 Zaterdagavonduur.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 2

Nieuws: elk heel uur
7.02 Popfrisser. 9.03 Happy so 10.03 Popstation. 11.03 Pop-non- 12.03 Los vast. 13.30 De Dik voor kaar show. 14.03 Op stap. 15.03 D expres. 16.03 NCRV-zaterdag-s 18.03 De avondspits met de natio hitparade. 19.02 Elpee-pop. 20.0 pee-pop-special. 21.02 Country s 22.02 Weekend-blues. 23.02-24.00 time.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00 en 14.0
7.02 Op een klein stationnetje, 's gens in de vroegte. 8.00 Klassiek Caroline. 9.02 Piano-an. 10.00 Co to Mattinale. 12.02 Liever de luch 13.15 Inleiding op opera van Mo 14.02-17.00 Opera van Mozart.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00, 7.00, 8.00, 10.0 17.00, 18.00, 19.00, 22.00, 23.40
Limburg: 5.30 Welkom weekend In het spionnetje). 8.10 Te bed of te bed. Een programma voor hor tale en verticale luisteraars.
Oost-Vlaanderen: 10.05 Dag-in uit. 10.10 Orgelrecital. 10.30 Po Gevarieerde muziek met regiona formatie. 11.30 Tip-10. Top-30. N nale Hitparade.
Antwerpen: 14.00 Radio Rijswij
West-Vlaanderen: 17.10 Radio 17.55 De boekenmolen. Bo nieuws. 18.10 Wereldwensen. Ver platen met groeten van en voor raars in binnen- en buitenland. Prikbord. 19.13 Kiosk. Harmon fanfaremuziek. 19.30 Blue Notes muziek. 19.35 In manus tuas do Katholiek-godsdienstige uitzendi
Brabant: 20.00-23.40 Domino. He tere popwerk.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 uur op elk uur, 19.30, 21.30 en 23.30 uur
Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker. 8.00 Hier Frank! - Wer da? 11.00 ragt – Gespielt. Sie wünschen Spielen, Jörg. 12.00 Hallo RTL Radioclub aus Luxemburg. 14.00 bei RTL. Die großen acht, Oliver. RTL-Torparade. 18.00 Superclub ver. Gast im Studio – EX „Scor Uli Roth. 20.00-1.00 Soundcheck.

ROZ
FM-kanalen 13 en 2

18.00 R.O.Z.-Aktueel. 18.10-19.00 evenement. Aandacht voor de ni elpee van mannenkoor Sint Lam tus uit Kerkrade. Verder opname het Limburgs Symfonie Orkest o leiding van Luc Vis.

programma's van dit weekeinde

zondag

TELEVISIE

■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

11.00 - **12.00 Eucharistieviering.** Vanuit Amersfoort.
13.00 - **13.05 Journaal voor gehoorgestoorden.**
16.15 Teleac. 16.15 De wereld van Breugel. Geld en geloof. 16.36 Sociale verzekering. 16.45 Engels voor beginners.
17.00 Kies het leven. „Colin Winter – herder op afstand." Tv-serie over theologie en geloof in deze tijd.
17.30 - **17.32 Wilde Ganzen.**
17.35 Studio Sport Extra. Verslag van het Nederlands kampioenschap driebanden (biljarten) vanuit Amstelveen.
18.25 Journaal voor gehoorgestoorden.
18.30 Moderne sterrenkunde. Les 5. Teleac.
19.00 Journaal.
19.05 Heidi. Tekenfilmserie.
19.30 Bekijk 't maar. Magazine voor meisjes. Onderwerpen: Hoe wordt ik kapster? 2. Verlegenheid.
19.55 Toon Hermans, liedjes. Programma met liedjes van en door Toon Hermans, opgenomen in Zwitserland.
20.35 Video en Julia. Nederlands/Belgische speelfilm onder regie van Sander Francken met Josée Ruiter, Theo de Groot, Netty Blanken en anderen. Een man en vrouw bewonen een appartement. Maar zij leven langs elkaar heen. De man weet zich te verplaatsen in de maatschappij maar de vrouw zondert zich helemaal af. Zij heeft alleen contact met een goede vriendin. Maar dan komt het zover dat zij helemaal afgezonderd wil leven en zij sluit zich met de kleurentelevisie op in haar kamer. De man wil nog een poging doen de situatie te redden.
21.35 Driester. „DrieSter." Informatief programma. Onderwerpen: Hondeoren oren couperen. 2. Professor dr. A.A. Haspels bij de vliegende dokters in Kenia. 3. kleding.
22.35 Journaal.
22.40 Journaal voor gehoorgestoorden.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - **13.05 Journaal voor gehoorgestoorden.**
14.30 Open school. 14.30 Ik heb u lief mijn Nederlands. 14.45 Themafilm: verkooptechnieken. 15.05 Mijnheer Dekker gaat in de politiek. 15.20 Mensen recht. 15.25 Leerberichten.
15.30 Journaal.
15.35 Sissi, de jonge keizerin. Duits/Oostenrijkse speelfilm met in de hoofdrol Romy Schneider. Tweede deel.
17.05 Studio Sport. Sportrubriek.
17.35 Op zicht. Kunstmagazine. Presentatie: Eveline de Mooij en Jaap Walvis.
18.05 Kunst op het spoor. „Gevonden voorwerpen." Tv-serie.
18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.45 Sprekershoek. Programma waarin kijkers aan het woord komen.
19.00 Studio Sport. Sportrubriek. Om ongeveer 19.45: trekking van de lottogetallen.
20.00 Journaal.
20.10 Artsenij. Medische rubriek. 1. Vermageren. 2. Inenting tegen leverontsteking. 3. Winterhanden en -voeten. 4. Start van de gezondheidsactie „Nederland O.K.".
20.40 Vijf minuten bedenktijd.
20.45 Werk. Maatschappelijke thema's verteld door Nederlanders.
22.00 Ripping Yarns. „Debeproeving van Eric Olthwaite." Comedyserie.
22.30 De schrijvers. Nederlandse schrijvers discussiëren over „zaken van gewicht." Gespreksleider: Harry Mulisch.
23.15 Journaal.
23.20 Journaal voor slechthorenden.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

9.15 Programmaoverzicht.
9.45 Schluchtenflitzer. „De cowboys na Neder-Beieren." Derde aflevering.
10.30 450 jaar Beiers Staatsorkest. Reportage van het jubileumconcert in het Nationaltheater te München.
12.00 Der Internationale Frühschoppen.
12.45 Journaal en Weekspiegel.
13.15 Een winter in Italië. Film over de winterse ongenoegens in het op de zomer ingestelde Italië.
13.45 Weekmagazine. Actualiteitenrubriek.
14.35 Matt en Jenny. „De verlaten kerk." Tv-serie.
15.05 Blijf toch ontbijten. Blijspel. Met Gaby Gasser en Günther Pfitzmann. Louise een meise van goede komaf heeft genoeg van het communeleven. Na een ruzie met haar vriend zoekt ze contact met een wat oudere vrijgezel.
17.00 De rebellen van de Liang Shan Po-rivier. Het gevecht aan de Dode Rivier." Japanse serie.
17.45 Toledo. Film.
18.30 Journaal.
18.33 Sportjournaal.
19.15 Wij over ons.
19.20 Wereldspiegel. Actualiteitenrubriek.
20.00 Journaal.
20.15 Vlucht en verdrijving. „De rechtelozen." Documentaire over de tragedie van de massa's Duitse vluchtelingen in de nadagen van de Tweede Wereldoorlog.
21.15 Drugs, nee dank je wel.
21.20 Het einde van de regenboog. Speelfilm uit 1979 met Thomas Kufahl in de hoofdrol. Jimmie is een jonge kruimeldief. Hij leert een groep jonge studenten kennen die poogt Jimmy naar het arbeidsbureau te krijgen. Hij vindt inderdaad werk maar staat weer zo op straat...
23.05 Journaal.
23.10 De samenleving der veeleisenden. „Wachten op waarden."
23.55 Journaal.



● *ATSU NAKAMARA*
... Als Lin Chung in de Japanse avonturenserie „De rebellen van de Liang Shan Po-rivier", 17.00 uur Duitsland I ...

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 Programmaweekoverzicht.
10.30 ZDF-Matinee. 1. Het donkere ik. Kalendernotitie. 2. De ongewone geschiedenis van Peter Schlemihl. Tv-film.
12.00 Zondagsconcert. „Tussen barok en rock." Programma van klassieke muziek in een modern jasje. Medewerkenden: Tamas Hacki, Joan Orleans, Nino Rosso, Bernhard Brink en anderen.
12.45 Vrijetijdstips.
13.15 Weekkroniek en actuele vragen.
13.40 Fascineren heelal. „Zonnen en sterren." Tv-serie over moderne astronomie en ruimteonderzoek.
14.10 Pusteblume. „Een hond in het ziekbed." Voor de kinderen.
14.40 Journaal.
14.45 Actie Zorgenkind.
14.55 The picture show man. Australische speelfilm uit 1977 van John Power.
16.30 De roes van de reggae en de betovering van voetbal. Franse filmreportage over een politiek-religieuze secte, de Rastas.
17.00 Journaal.
17.02 Sport.
18.00 Dagboek.
18.15 De Waltons. „Trouwplannen." Tv-serie.
19.00 Journaal.
19.10 Perspectieven van Bonn.
19.30 Tonelen van de wereldliteratuur.
20.15 De dood van een scholier. „De leraren." Tv-serie over de achtergronden van een tragische zelfmoord, begaan door de scholier Claus Wagner.
21.15 Journaal.
21.30 Ik heb Eichmann ontvoerd. Film over de Israëlische agent (schuilnaam: Eli Man) die in 1960 de jodenvervolger Eichmann in Buenos Aires arresteerde.
22.15 Filmforum. Film over de sterke vrouwelijke invloed op de Amerikaanse stomme films.
23.00 Serge Rachmaninow. Scenes uit het leven van deze componist en pianist.
23.25 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

16.30 Voor gastarbeiders.
17.30 Weekmagazine voor slechthorenden.
18.00 Bezoek van de planeet Stroikal. Engelse kinderfilm.
18.30 Goud en zilver mag ik graag. Tv-serie.
19.00 Rockpaleis. Optreden van The Beat.
19.45 Sport.
19.55 Journaal 3.
20.00 Journaal.
20.15 Televisie. „De beeldbuis wordt kleurig". Tv-serie.
21.00 Buitenlands nieuws.
21.45 De Duitse stadjes. Verhaal over het stadje Krähwinkel in de musicalbewerking van Karl Wesseler en Gerhard Jussenhoven.
23.25 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

16.00 Weekmagazine voor gehoorgestoorden.
16.30 Voor gastarbeiders.
17.30 De fantastische familie KO in de toverkist. „Dorst". Voor de kinderen.
18.00 Wat doe ik voor de kost? Vrolijke beroepen raden met Robert Lembke.
18.45 Over spelletjes, speelgoed en spelbederf. „Babyspeelgoed". Tv-serie.
19.00 De firma Hesselbach. „De specialiste". Tv-serie.
20.05 Jammer dat u bent gekomen. One-man show van Jürgen Scheller.
21.20 Stuttgart 264626 geeft antwoord van kijkers.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

9.15 Open school. Voor boer en tuinder.
9.45 Telegym.
10.00 Herhaling BRT-programma.
11.00 Confrontatie. Gesprek over een actueel onderwerp.
12.00 Confrontatie voor gehoorgestoorden.
14.30 Open school. Handel en wandel.
15.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
15.25 Tjorven, Bätsman och Moses. Zweedse jeugdfilm.
16.55 Leven onder de grond. Britse documentaire.
17.45 17.50 Sportuitslagen.
18.35 Van pool tot evenaar. Toeristisch spelprogramma.
19.40 Mededelingen.
19.45 Journaal en sport.
20.30 Shirley. „Het vuurwapen". Tv-serie.
21.20 Van straten en pleinen. „Zigeuners op de wegen van het zuiden". Tv-serie.
22.10 De Goden uit het oosten. „Het Hindoe Pantheon". Nieuwe serie.
23.00 Journaal en sport.

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

10.00 De stille revolutie. Rubriek
10.30 Ulysse.
11.00 Eucharistieviering. Vanuit Nivelles.
12.00 Faire le point. Discussieprogramma.
13.00 Journaal.
13.05 Concertissimo. Concert door het Philharmonisch Orkest van Wenen. Piano Maurizio Pollini.
14.10 Theatermagazine.
14.30 Zing Frans.
15.00 Visa pour le monde. Sumatra.
17.00 Timide et sans complexe. Tv-serie.
17.50 Dr. Snuggles. Tekenfilm.
17.55 Lyriquement vôtre. Operafragmenten.
18.45 Sport.
19.30 Journaal.
19.55 Zygomaticorana.
21.15 T'es grand et puis t'oublies. Franse film.
22.45 Journaal en sport.

RADIO

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur
7.02 Oeroude toververhalen. 7.20 Muziek voor de zondagochtend. 8.02 Vroege vogels. 9.30 Tekst en muziek. 10.02 Kerkdienst. 10.45 Wilde ganzen. 10.50 De andere wereld van zondagmorgen. 12.02 Muzikaal Onthaal. 13.02 AVRO-Magazine. 13.45 Miniatuurtje. 14.02 Langs de lijn. Sport en muziek. 17.55 Mededelingen en uitgebreid weerbericht. 18.05 Sportuitslagen. 18.12 Echo. 18.22 Dierbaar. 19.02 Terwijl de mannen kijken... 20.03 Man en paard. 20.15 Zondagavondzang. 20.45 Wie heeft daar woorden voor? 21.02 Specialiteiten à la carte. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 De Nachtwacht. 4.02-7.00 Krieken met Adje.

HILVERSUM II
402 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 8.00, 13.00, 22.30, 23.55.
8.10 Ter overweging. 8.25 De hutsgeklutste! 9.30 Geen opgave ontvangen. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 'n Zondags pak... voor alledag. 12.00 Suara Maluku. 12.30 Tambu. 13.10 Zorg en hoop. 13.55 Programma voor buitenlandse werknemers. 17.58 Wilde ganzen. 18.00 Liturgie en kerkmuziek. 18.15 Mensen. 18.30 Brood en spelen. 19.00 Radio Thuisland. 19.30 Verhaal. 20.00 De taalshow. 20.30 Vonken onder de as. 20.45 Onder de groene linde. 21.00 Voor blinden en slechthorenden. 21.10 Gamma van Alpha en Bèta. 21.30 Het zal mijn tijd wel duren. 22.05 gel van België. 22.40 Werk in de tachtig, documentaire. 23.20 Gastcollege.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur
8.02 Ko de Boswachter. 8.25 Spo norama. 9.02 Juist op zondag. Muziek-mozaïek. 11.02 Het zon gezicht van de VARA op drie. 14. Europarade. 16.02 Ferry's Gouw we Club. 17.02 De nationale hitp 19.02 NOS-jazz. 21.02-24.00 dreams.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 8.00, 9.00, 12.00, 14.00.
8.02 Vroeg klassiek. 9.02 Musica giosa. 10.00 Van het Nederland certpodium: klassieke kamerm 11.00 Für Elise. 13.00 Opera-ma 14.02 Concerten op de zondagmi Gelders Orkest met piano, kla muziek. 16.00-17.00 Musica Nova.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6

Nieuws: 9.30, 11.30, 13.30, 19.30 en 23.30 uur
Duits: 7.00 Wunschkonzert I. 8.0 Kaffee ist fertig. 10.00 Max-mix RTL – 12 Uhr Mittags. Mit Joche Hugo live von der Düsseldorfer 81". Zu gast: die Popgruppe Ro ler. 14.00 Hitparade. Thomas schalk. 16.00 Wunschkonzert II. Sport am Sonntag, Björn. 18.00 mit-mach-Party, Matthias. 20.00 ragt – Gespielt. Sie Wünschen Spielen, Jörg. 22.00 Rückbl 23.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 8.00, 9.00, 13.00, 18.00 en 23.40 uur
Oost-Vlaanderen: 6.30 Goede morgen. (7.30 De peperbus). 8.10 vue. 9.05 Weekend melodie.
Brabant: 10.00 Zondag te huur. Radiool. 11.00 Kriekelambiek. muziek van 't vat. 12.00 Ronde 13.10 In de zak.
West-Vlaanderen: 14.00 Dag Hits en toppers. 15.00 Vrij entr
Limburg: 17.00 Piek-uur. 17. schurend scharniertje. 17.45 N voetbaluitslagen. 18.30 Musica dall'Italia. Italiaanse ontspanni ziek. 19.05 Sportuitslagen. 19.05 die is een zondagskind.
Antwerpen: 20.00 Uit en thuis. Sportsprokkels. 20.45-23.40 Vr staat vrij. Verzoekprogramma.

ROZ
FM-kanalen 13 en 2

18.00-19.00 Sport. De gezame wielersponsors hebben hun kra gebundeld in Nederland. De Lim se indoor-tenniskampioenschap Roggel. De interland motorcro Venray.

limburgs dagblad

conomie andaag

s

AAG – Het Centraaal Bureau Statistiek gaat met ingang andag 2 februari dagelijks een dex voor obligaties bereke- CBS-obligatie-index. Daar- worden, eveneens dagelijks, gemiddelde effectieve rende- berekend van bepaalde groe- ligatieleningen: staatslenin- G-leningen, bankleningen en efleningen. Van de staatsle- worden bovendien nog rende- ijfers berekend, ingedeeld emiddelde resterende loop- pen: drie tot vijf jaar, vijf t jaar en acht jaar en langer. zal het CBS de oorspronke- r de Nederlandsche Bank op- reeks gemiddelde effectieve enten van de nieuwste drie ende staatsleningen voortzet- door het CBS te rekenen cij- iten geheel aan op de voor- publiceerde reeks.

tunie

NGEN – De algemene achter- in de bouw heeft ook de om- NV Houtunie over de eerste anden van het op 30 april ein- boekjaar 1980-81, zowel in heid als in geld, ongunstig ed. Ook nu maakte een stij- de inkoopprijzen, hoewel in mate dan in het vorige boek- toevoeging aan de voorraad- noodzakelijk. De reservering, de gedaalde brutowinst, et bedrijfsresultaat gedrukt, het bedrijf bekendgemaakt.

san

N – Het Japanse autoconcern (Datsun) is van plan een auto- te bouwen in Groot-Brittanië daarbij rekenen op alle mede- van de Britse regering on- de moeilijkheden van British , en andere autofabrieken in d, zo blijkt uit mededelingen Britse minister van industrie, Tebbit, in het Lagerhuis. De r zei dat de regering Nissan ming heeft gegeven voor de g van een onderzoek naar de baarheid van het plan om er- Groot-Brittanië een fabriek wen die 200.000 middelgrote per jaar kan maken. De pro- zou in 1984 kunnen beginnen.

RU failliet

HT-ROOSENDAAL – WIRU Utrecht, de eigenaar van het partementen- en winkelcom- ogestede in het centrum van aal, is failliet verklaard. De én van de vijftien besloten schappen van onroerend- delaren Arno van den Heu- Driebergen en Corstiaan de Asperen. De schuldenlast RU BV is tot ver boven de tien gulden opgelopen, omdat de van de citywoningen stag- Momenteel staan er nog 68 107 appartementen leeg. Zij tussen de 102.000 en 294.000 opbrengen.

B-spaarbrieven

RDAM – De Nederlandsche standsbank heeft de afgifte- an haar 10,75-pct-spaarbrie- l per 1984 gesteld op 100,90 arin begrepen de sinds 19 de- 1980 opgelopen rente van per nominaal ƒ 1000. Het effec- ndement is volgens de bank 2 pct. De afgifteprijs van de ct-spaarbrieven 1980 per 1987 s 101,10 pct., waarin begrpen s 19 december 1980 opgelopen n ƒ 11,54 per nominaal ƒ 1000. ef rendement nu 10,76 pct.

ll Oil

ON – De Amerikaanse olie- happij Shell Oil, voor bijna procent eigendom van Ko- e-Shell, wil dit jaar 3,6 mil- llar investeren tegen 3,2 mil- llar in 1980 en 2,4 miljard dol- 1979. Deze week werd bekend winst van Shell Oil met 1,54 dollar 37 procent groter was 1979. Het laatste kwartaal een winst geboekt van 408,6 dollar, 23 procent meer dan laatste kwartaal van 1979.

O-banden

HT – UBO Bandenvernieu- en Rubberindustrie wil een isatie doorvoeren die ge- zal gaan met verlies van ar- atsen, met name in de indi- eer. Voor een deel zal de in- g worden opgevangen door lijk verloop. Er is sprake van gen ontslag voor 69 full-ti- n 14 part-timers. Bij het be- erken in totaal ongeveer 450 e resultaten van UBO zijn de jaren teruggelopen.

Op voorwaarde van snelle en duidelijke informatie

Energiebedrijven kunnen mensen 18% laten besparen

Van onze correspondent

LEIDEN – Geef de consument zo snel en zo duidelijk mogelijk informatie over het eigen energieverbruik. Dat advies geven onderzoekers van de vakgroep sociale- en organisatie-psychologie van de Leidse universiteit en het Energiestudiecentrum in Petten. Als die raad wordt opgevolgd, zal dat volgens de onderzoekers leiden tot een besparing van ruim 18 procent.

Het doel van het onderzoek, dat door het Pettense instituut werd gefinancieerd, was het vinden van de beste methode om de mensen tot energiebesparing te bewegen. De informatie moet daarom zo snel worden gegeven, omdat naarmate de tijd verstrijkt de neiging tot besparen daalt. De onderzoekers betreuren het dan ook dat „energiebedrijven er in toenemende mate toe overgaan om de consument slechts eenmaal per jaar over zijn gas- en elektriciteitsverbruik te informeren."

Beloning

Het heeft volgens de onderzoekers ook weinig zin informatie te geven over zaken als kiloWatt-uren of kubieke meters. De mensen op de hoogte houden van daling of stijging van hun energieverbruik is veel doeltreffender, menen zij. Of het ook zin heeft om energiebesparend gedrag op een of andere manier te belonen, wordt in het onderzoek niet duidelijk. Het is in elk geval zinvoller dan de algemene voorlichting die nu wordt gegeven.

Ongeveer 70 pct. van de ondervraagden heeft naar aanleiding van het onderzoek besparende maatregelen getroffen, waarbij minder warm stoken en minder lampen laten branden hoog scoorden. De oorzaak van het energietekort lag volgens drie kwart van de geënquêteerden aan het steeds luxer willen leven. Iedereen was het erover eens dat er bespaard moet worden.

Maatregelen van de kant van de overheid werden daarbij onontbeerlijk geacht. Maar er moet niet aan de positie van de auto worden getornd. Autoloze zondagen en stijging van de benzineprijs bleken het minst populair.

In komende jaren

NS investeren voor meer dan vier miljard

UTRECHT – NS heeft voor de jaren '81 en daarna een investeringsprogramma van ruim vier miljard in petto.

Meer dan de helft daarvan is bestemd voor nieuwe lijnen en speciale projecten, de rest voor verbeteringen van het bestaande spoorwegnet, nieuw materieel en de gebouwen. Het plan is al door de raad van commissarissen goedgekeurd, maar minister Tuijnman moet er zijn fiat nog aan geven. Dit jaar bedragen de investeringen 856 miljoen, volgend jaar 885 miljoen, in 1983 762 miljoen en voor de jaren daarna 1.742 miljoen.

Rechtbank verbiedt staking bij Lufthansa

HAMBURG – Een Westduitse rechtbank voor arbeidszaken heeft employés van de Lufthansa en haar dochtermaatschappij Condor verboden, deze week in staking te gaan uit protest tegen plannen tot beperking van het cabinepersoneel van drie tot twee leden. De betrokken vakbond (D.A.G.) moet op straffe van een boete van een half miljoen mark per dag haar oproep tot het houden van waarschuwingsstakingen intrekken. De rechtbank stelde dat de D.A.G. het recht krijgt zich uit te spreken over de voorgenomen maatregel. De bond had gedreigd voor komende zondag de toestellen van Lufthansa en Condor aan de grond te houden. Hiertegen was de directie van Lufthansa in verzet gekomen bij de rechter

Hypotheekrente Bouwfonds lager

GELEEN – Het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten heeft gisteren zijn tarieven voor hypotheken voor vijf en tien jaar vast verlaagd van 11,4 naar 11,2 pct, zo heeft het fonds bekendgemaakt.

Tilburgsche Hypotheekbank

TILBURG – De Tilburgsche Hypotheekbank heeft gisteren voorbeurs de afgiftekoers van de 11-pct-pandbrieven 1980 per 1983-87 van 100 tot 99,5 pct verlaagd. Hierdoor komt het effectieve rendement uit op circa 11,16 pct, aldus de bank.

Huisvuilscheiders uit Nuth naar Wenen

NUTH – In de Oostenrijkse hoofdstad Wenen is een zeer grote huisvuilscheidingsinstallatie in aanbouw die vanaf dit jaar aanvankelijk 200.000 en later 500.000 ton huishoudelijk afval moet behandelen. Voor dit bedrijf bouwt Mechanische Industrie Habets te Nuth de rotorzeven en -sluizen. Onlangs heeft het bedrijf de eerste ervan afgeleverd.

Deze nieuwe machines zijn een produkt van jarenlange proefnemingen, uitgevoerd door een dochteronderneming Recycling en Esmil te Amsterdam, een dochter van Estel (Hoogovens), met steun van TNO. De rotorzeven halen fijne organische bestanddelen uit het papier-plasticmengsel. De rotorsluizen halen papier en plastic uit het huisvuil, waarna het papier verpulpt wordt en het plastic tot fijne korreltjes omgezet. De organische resten kunnen ofwel gecomposteerd worden, of als vulstof in de baksteenindustrie gebruikt. Grof organisch restmateriaal wordt vermalen en vervolgens omgezet in energie voor eigen behoefte.

Dat het om grote machines gaat bewijst bijgaande foto van een rotorzeef, gereed voor transport. De lengte is 5,9 meter, de hoogte 3,75 en de breedte 3,25. Het gebouw waarin deze apparatuur komt te staan heeft een hoogte van 68 en een doorsnede van 148 meter.

Middel in strijd tegen kanker

Commerciële produktie interferon in Japan

OKAYAMA – Een particulier biochemisch instituut (Hajasjibara) in Japan begint in februari met de commerciële produktie van interferon, een middel in de strijd tegen kanker. Het instituut kan om te beginnen tien tot twintig miljard eenheden per jaar produceren. Een kankerpatiënt krijgt per injectie drie tot tien miljoen eenheden toegediend.

Het interferon wordt verkregen door middel van inplanting van door kanker aangetaste cellen van leukemiepatiënten in hamsters. Wetenschapsmensen hebben deze methode baanbrekend genoemd.
Met tien hamsters kan voldoende interferon worden verkregen om één patient te behandelen. Er zijn overigens nog onvoldoende medische gegevens beschikbaar, doordat tot nu toe slechts kleine hoeveelheden zijn geproduceerd uit de witte bloedlichaampjes uit menselijk bloed. Met een grotere produktie kan beter worden vastgesteld hoeveel eenheden interferon nodig zijn om kanker eventueel te kunnen bestrijden.

Naar een woordvoerder van het instituut meedeelde kost de interferonfabriek 600 miljoen yen (6,5 miljoen gulden) en worden er 2000 hamsters gebruikt.

Beursoverzicht

Koninklijke Olie en Unilever hoger op kalme beurs

AMSTERDAM – Op een kalm Damrak is gisteren o.m. onder invloed van een hoger Wall Street de koers van Koninklijke Olie aangetrokken. Rond het middaguur was de winst ƒ 1,30 op ƒ 209,70. Ook voor Unilever was toen een zelfde winst weggelegd op ƒ 130,60.

Hoogovens kon dertig cent aan de koers toevoegen op ƒ 14.50, maar KLM verloor een gulden op ƒ 62,80. Ook Akzo en Philips noteerden wat lager. Bij de banken ging Amro Bank bijna een gulden terug naar ƒ 54,90, maar ABN en NMB bewogen zich op een wat hoger niveau. De hypotheekbanken en de verzekeringswaarden waren over het algemeen wat beter gestemd, terwijl de uitgeverijen licht verdeeld waren. HBG voegde ruim een gulden aan de koers toe op ƒ 67.80 en ook de collega-bouwers konden zich ruimschoots handhaven. De staatsfondsenmarkt was weer prijshoudend gestemd.

Ook de lokale markt was nauwelijks op gang te krijgen. Van Dorp, die donderdag uiteindelijk op een flink hoger niveau nauwelijks te koop bleek, moest nu ƒ 5.50 terug naar ƒ 122.-. Hoek pakte drie gulden naar ƒ 58.- en ook fondsen als Leidsche Wol, RSV, Palthe en HAL konden zich in enige belangstelling verheugen. Aan de andere kant zakte Sanders Behang van ƒ 121.50 naar ƒ 116.- en zat ook Orenstein en Koppel in de verkeerde hoek. Ook op de actieve markt konden weliswaar fondsen als Gist-Brocades en Nationale Nederlanden later nog wat aantrekken, maar het bleef eigelijk maar een matte vertoning met kleinere koersverschillen, die [illegible] kwamen bij een zeer kalme handel.

Op de Europese optiebeurs bedroeg de omzet op het middaguur 912 contracten, gespreid over vele opties. De puts namen overwegend wat in waarde toe, terwijl de calls voor een groot deel wat aan premie verloren.

Spontane actie tot redding Asselbergs

BERGEN OP ZOOM – Er is vrij spontaan een reddingsactie op gang gekomen voor het op de rand van de afgrond wankelende Asselbergs Holland in Bergen op Zoom. Wat is begonnen met een verontrust telefoontje uit Vlaardingen of het niet mogelijk zou zijn, het bedrijf te redden uit zijn ergste nood door ƒ 1,5 mln bijeen te brengen via bijdragen van ƒ 1000 per persoon of per instelling, is uitgegroeid tot een actie, waarbij op basis van „no cure, no pay" iedereen die dat wil kan pogen mee te helpen het bedrijf aan de goede kant van de streep te houden. Mislukt de actie, dan krijgt iedereen die meegedaan heeft door storting op een notarieel gecontroleerde rekening bij de ABN in de Markiezenstad zijn geld terug. Volgens een woordvoerder van het Asselbergs-personeel is er nu al een ton binnengekomen. Op dit moment worden allerlei mensen benaderd om hulp. De tijd dringt voor Asselbergs. De banken weigeren verdere kredieten, en de overheid heeft tot nu toe niet besloten tot verdere hulp aan het moderne bedrijf, dat 600 mensen werk geeft.

vieskoersen

anse dollar	2,25	2,35
pond	5,34	5,64
e frank (100)	6,61	6,91
ark (100)	107,00	110,00
e lire (10.000)	21,00	24,00
e escudo (100)	3,50	4,10
e dollar	1,87	1,97
anc (100)	46,00	49,00
e franc (100)	118,25	121,25
e kroon (100)	48,25	51,25
roon (100)	40,50	43,50
kroon (100)	33,50	36,50
schilling (100)	15,24	15,554
peseta (100)	2,61	2,91
drachme (100)	4,20	5,00
ark (100)	55,50	58,50
v. dinar (100)	5,75	7,15
ond	3,90	4,20

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Ahold	67,70	67,80e
Akzo	16,10	15,70
ABN	271,00	272,00
Amev	92,20	93,10
Amro-bank	55,80e	54,70e
Bos Westm.	83,80	83,80
Dordtsche Pr.	261,50	261,60
idem (pref)	257,30	257,00
Elsevier-NDU	139,00	137,00
Ennia	147,00e	146,50
FGH	58,00	58,30
Gist Brocades	56,40	56,70
Heineken	54,00	54,00
Heineken Hld.	50,00	50,30
Holl. Betongroep	66,70	68,00
Hoogovens	14,20	14,50
KLM	65,50e	62,50
Kon. Olie	209,70	209,30
Nat. Ned.	121,40e	122,20e
Nedlloyd groep	103,80	104,90
Ned. M. Bank	190,00	191,00
NMB (div. 81)-	181,50	182,50
Ogem Holding	8,40f	8,50f
Pakhoed Hold.	38,30	37,80
Pakhoed (cert.)	34,50	34,00
Philips	17,00e	17,00e
Robeco	213,50	214,50
Rodamco	111,50	111,80
Rolinco	210,50	211,50
Rorento	120,70	121,20
Unilever	129,10e	130,50
Ver Bezit VNU	79,00	79,00
Volker Stevin	26,90	26,20
Westland U.H.	208,20	208,00

Binnenlandse obligaties

11.50 Ned. 80	104,60	104,70
10.75 id. 80	100,60	100,70e
10.50 Ned. 74	101,00	101,00
10.50 id. 80	99,40	99,30
10.25 id. 80–90	99,30	99,40
10.25 id. 80–87	99,20	99,10
10.00 id. 80	97,50	97,50
9.75 id. 74	95,80	95,80
9.50 id. 76-1	99,00	99,20
9.50 id. 76-2	96,00	96,00
9.50 id. 80-95	93,50	93,60
9.25 id. 79-89	94,10	94,20
9.00 id. 75-1	91,10	91,20
9.00 id. 79-94	90,90	91,10
8.75 id. 75-1	94,00	94,00
8.75 id. 75-2	93,50	93,50
8.75 id. 76-96	91,10	91,10
8.75 id. 79-94	91,80	91,90
8.75 id. 79-89	91,60	91,30
8.50 id. 75-1	92,80	92,80
8.50 id. 75-2	92,40	92,40
8.50 id. 78-93	89,10	89,10
8.50 id. 78-89	93,70	93,70
8.50 id. 79-89	94,30	94,30
8.25 id. 76-96	88,40	88,40
8.25 id. 77-92	90,90	90,90
8.25 id. 77-93	90,10	90,10
8.25 id. 79-89	90,20	90,20
8.00 id. 69	88,10	88,10
8.00 id. 70-95	88,00	88,00
8.00 id. 71-96	86,50	86,50
8.00 id. 70-1	96,10	96,10
8.00 id. 70-2	95,70	95,70
8.00 id. 70-3	95,30	95,30
8.00 id. 76-91	90,80	90,90
8.00 id. 77-97	86,90	86,80
8.00 id. 77-87	93,80	93,80
8.00 id. 78-88	89,80	89,90
7.75 id. 71-96	85,30	85,30
7.75 id. 73-98	83,40	83,40
7.75 id. 77-97	85,50	85,50
7.75 id. 77-92	88,30	88,10
7.50 id. 69-94	86,40	86,40
7.50 id. 71-96	84,90	84,90
7.50 id. 72-97	83,10	83,10
7.50 id. 78-93	87,80	87,80
7.50 id. 78-88	88,30	88,30
7.50 id. 78-88-2	87,40	87,50
7.50 id. 71-81	99,40	99,40
7.20 id. 72-97	82,20	82,20
7.00 id. 66-1-91	86,40	86,40
7.00 id. 66-2	85,60	85,40
7.00 id. 69-94	85,00	85,00
6.75 id. 78-98	80,90	80,90
6.50 id. 68-1-93	83,80	83,80
6.50 id. 68-2	83,10	83,00
6.50 id. 68-4	82,00	82,10
6.25 id. 66-91	85,00	85,20
6.25 id. 67-92	82,60	82,60
6.00 id. 67-92	82,80	82,80
5.75 id. 65-1-90	84,60	84,60
5.75 id. 65-2	84,20	84,40
5.25 id. 64-1-89	85,00	85,00
5.25 id. 64-2	85,40	85,40
5.00 id. 64-94	79,50	79,50
4.50 id. 58-83	93,40	93,40
4.50 id. 59-89	88,60	88,70
4.50 id. 60-1-85	93,50	93,30
4.50 id. 60-2	84,30	84,30
4.50 id. 63-93	78,10	78,00
4.25 id. 59-84	93,50	93,50
4.25 id. 60-90	84,50	84,50
4.25 id. 61-91	84,70	84,70
4.25 id. 63-1	80,30	80,30
4.25 id. 63-2	79,80	79,80
4.00 id. 61-86	89,60	89,60
4.00 id. 62-92	82,30	82,30
3.75 id. 53-93	80,30	—
3.50 id. st. 47	75,40	75,20
3.50 id. 53-83	94,30	94,30

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	74,00	75,00
8.75 ABN	98,40	98,20
6.75 Amro 73	89,50	89,00
5.50 Amro 8.25	208,00	204,00
8.50 Westm.	88,50	88,50
6.25 Buhr T	97,00	97,00
4.00 Elaion	86,80	88,10e
8.75 Elsev.-NDU	73,40	73,10
7.25 Furn. 73	81,00	81,50
5.75 Gist-Br.	94,00	97,50
5.25 Hoogovens	73,50b	74,00b
7.25 Kappa 73	82,00b	82,00b
8.75 KNSM	89,60	89,90
8.75 KBB	85,50b	86,00b
7.75 K.N. Pap.	79,00b	78,80
7.25 M'intosh	79,60	80,00
9.00 Meneba	85,50	86,00b
7.00 NBM-B	77,00b	78,00
7.25 Nederh.	1,25	1,25
7.75 Nutricia	79,50	79,50
8.00 Nijverd.	80,50	81,00
6.50 Océ-Gr.	86,50	86,50
4.75 Philips	85,50	86,50
10.00 Pont	88,80	87,00
7.50 Proost B.	89,80	89,80
6.50 Rolinco	61,00	61,00
6.50 id. 1000	60,50	61,00
8.00 Sanders	91,50	91,50
8.75 Schuitema	95,00	95,00
7.00 Slav. Bk.	—	—
8.75 Stev. Gr.	68,50	67,50
9.00 VMF-St.	60,00	60,00
8.25 Vih. But	—	—
8.50 Volk. Stev. '78	57,00	58,00
7.00 W'have	97,50	97,80
7.00 W'sanen	85,80	85,70
8.75 W.U. Hyp.	94,00	95,00

Binnenlandse aandelen

ACF	73,00	72,90
ADM-Beheer	140,00	140,00
Amfas	116,50	116,70
Asd. Rubber	—	3,65
Asd. Rijtuig	134,00	128,00f
Ant. Brouw.	180,00b	180,00b
Ant. Verf.	175,00	176,00
Asselberg	50,00a	55,00a
Ass. St. R'dam	78,80	79,00
Audet	82,50	82,20
Aut. Ind. Rt.	995,00	996,00
Ballast-N.	70,00	70,00
Bam	35,60	36,00
Batenburg	370,00	360,00a
Beek van	48,00	48,00
Beers	92,50b	92,50
Begemann	—	—
Belindo	286,80	288,00
Bergoss	18,60	20,00
Berkl.P	45,50	44,50
Blydenst. C.	230,00	225,00a
Boer Druk	103,00	103,00
Bols	53,00	53,70
Borsumij W.	223,00e	225,00
Braat Bouw	140,50	140,50
Bredero VG	167,00	165,50
id. cert.	167,50	165,50
Bredero VB	217,00	217,50
id. cert.	218,00	217,00
Buhrm. Tett.	56,20	57,50
Cal. hold. NV	30,10	30,30
Calvé-D. cert.	179,50	181,00
id. 6 pct. cert.	1288,00	1288,00
Centr. Suik.	64,00	65,00
id. cert.	63,30	64,20
Ceteco	131,00	130,80
id. cert.	131,00	130,50
Chamotte	10,90	10,50
Cindu-Key	17,50	16,50
Claimindo	278,00	280,00
Deli mij.	68,00	67,20
Dessaux	42,60	43,00
Dikkers	—	15,00b
Dorp en co.	127,50e	122,00
Duiker App.	—	65,00
Econosto	28,60	28,50
Emba	112,00	115,00
Eriks	72,30	72,50
Fokker	37,70	37,80
Ford Auto	130,00	132,00
Furness	.13	31,00
Gamma H.	31,10e	31,30e
id. 5 pct.	14,80	14,40
Gel. Delft c.	403,00e	425,00e
Gelder cert.	8,80	8,80
Geld. Tram	950,00a	950,00a
Gerofabr.	31,00	31,50
Giessen	160,00	155,00
Goudsmit	42,00a	39,00
Grasso	73,00	76,00
Hagemeijer	32,20	33,00
Hero Cons.	—	—
Hoek's Mach.	55,00e	60,00e
NV Holdoh.	269,00	269,00
Holec	54,20	54,20
HAL Trust	130,00	135,00
Holl. Kloos	125,50	125,50
Hunter Douglas	11,00	—
HVA Mijen crt.	39,00	38,50
ICV	65,50	65,50
Ind. Maatsch.	190,00	191,00
IBB Kondor	88,50	88,50
Internat. M.	16,00	16,10
Inventum	820,00	820,00
Kempen B.	46,00	46,50
Klene S.	257,50	258,00
Kluwer	86,20	85,70
KBB	39,50	40,00b
id. cert.	37,20	37,50
id. 6 cum.	—	10,10
KNP	20,50	20,90
KNSM	100,50	100,90
Krasnap.	79,00a	78,00
Kwatta	10,50	10,50
Landre Gl.	151,00	148,00
Leids Wol.	130,20	134,00
Macintosh	33,00	34,00b
Maxw. Petr.	241,50	242,00
Meneba	34,50	33,80
Metaverpa	1150,00b	1220,00
MHV A'dam	26,50	26,50
Moeara En.	419,00	419,00
id. 1-10	5340,00	5370,00
id. 1-4	1100,00	1120,00
Mulder	570,00	590,00
Mijnb. W.	395,00	400,00
Naarden	18,20	18,20e
Naeff	93,00	93,00
Nagron	23,40	23,30
NBM-Bouw	10,70	10,80
Nedap	114,00	114,00b
Ned. Crediet	45,70	46,50
NEFIT	1160,00	1160,00
Ned. SHB	188,50	189,50
Ned. Springst.	4350,00a	4350,00a
Nierstrasz	770,00b	780,00b
Norit	73,50	73,20e
Nutricia GB	40,60	39,00e
Nijverdal	20,80	20,10
Océ-Gr.	91,50	94,00
van Ommeren	32,10	32,00
Orenstein	162,00	157,00
Otra	66,00	65,50
Palembang	114,00	114,00
Palthe	19,90	21,00b
Pont Hout	65,00b	64,00
Porcel Fles	178,00	178,00
Proost en Br.	79,80	81,00
Rademakers	160,00	155,00
Ravast NV	15,00	15,00
Reesink	215,00e	212,50
Reeuwijk	—	—
Riva	290,00	295,00
id. cert.	280,00b	285,00
Rohte en Jisk	58,00	58,00
Rommenholl.	291,00	293,00
Rijn-Schelde	41,60	42,50
Sanders	121,50	116,50
Sarakreek	69,90	69,90
Schev. Expl.	1,08	1,11
Schlumberger	1259,00	111,30
Schokbeton	327,00	325,00
Schuitema	90,40	90,00
Schuppen	122,00b	124,00
Schuttersv.	53,00	53,00
Slavenb. Bnk.	190,00	190,00
Smit Intern.	41,70	43,00
Telegraaf	59,00	59,70
Textiel Tw.	43,00	44,00e
Tilb. Hyp.bk.	130,00	129,80
Tw. Kabel h.	201,00	210,00b
Ubbink	85,10	84,10
Unikap	118,90	119,50
Ver. Glasf.	93,00	92,20
VMF-Stork	30,50e	30,50
Verto cert.	23,80	24,00
Vihamij Butt	25,00	25,20
VRG Gem. Bez.	33,50	33,80
Wegener cert.	52,50	52,60
Wessanen	51,00	50,40
Wyers	20,70	20,00
Wijk en Her	145,00	144,00

Amerika (orig. aandelen)

Akzona	13,20	13,10
Am. express	42,10	42,80
Am. Motors	4,10	4,15
Am. Tel.&Tel.	51,50	51,50
Asarco	38,00	38,80
Atl. Richf.	61,10	60,10
Beth. Steel	24,30	26,20
Boeing Comp.	40,00	39,80
Burroughs	50,75	51,25
Citicorp.	22,80	22,50
Cities Serv.	47,10	45,60
Colgate	14,40	14,90
Control Data	65,00	66,00
Down Chemical	34,80	34,30
Du Pont	42,70	44,00
Eastman Kodak	69,90	70,50
Exxon Corp.	76,30	77,30
Fluor Corp.	54,80	53,40
Ford Motor	19,80	20,30
General Electr.	62,50	61,80
General Motors	44,50	45,30
Getty Oil	87,00	86,00
Gillette	27,60	27,50
Gulf Oil	40,50	—
IBM	65,10	65,40
Intern. Flavor	21,60	21,00
Intern. Paper	41,40	41,30
Intern. Tel&Tel	28,70	28,80
Kennecott	24,90	25,40
Litton Ind.	74,00	74,50
Lockh. Aircraft	29,50	30,00
LTV Corp.	19,70	20,80
Mobil Oil	75,50d	74,25
North Am. Phil.	39,70	39,70
Occ. Petr. Corp.	32,50	—
Pepsico	29,30	30,00
Philip Morris	42,80	43,80
Philips Petrol.	53,90	—
Polaroid Corp.	24,80	24,90
Quaker Oats	—	—
RCA	28,40	28,50
Rep. Steel	24,90	25,80
Schlumberger	111,75	109,25
Sears Roebuck	15,10	14,70
Shell Oil	50,80	48,30
Sperry Rand	57,15	57,10
Stand. Oil of Cal.	93,80	94,30
Tandy	44,00	43,85
Texaco	41,80d	42,20
Texas Instruments	112,70	113,20
Union Carbide	55,30	56,80
Union Pacific	69,60	70,00
U.S. Steel	26,70	27,90
Warner Lambert	21,40	21,70
Westingh. El.	28,80	30,00
Woolworth	24,20	24,40
Xerox Corp.	56,50	57,20

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	345.00	348.00
Br. Petrol	875.00	880.00
Gevaert Ph.	85.00	85.00
Hoechst	119.00	118.00
Hoesch	24.00	24.00
Imp. Chem.	150.00	145.00b
Petrofina	330.00	-
Solvay	155.00	155.00
Un. Miniere	460.00	460.00
Alcan	71,70	72.00
Am. Cyanam	63.50	65.00
Am. Standard	74.00	75.00
Ampex Corp.	—	–
Bell Teleph.	34.20	34.50d
Can. Pacific	79.00	80.90
CBS	110.00	114.00
Celanese	145.70	146.40
Chrysler	11.20	11.10
Columb. Gas	89.00	90.00b
Cons. Edison	57.80	54.70
Curtiss W.	98.50	99.00
East Airl.	15.20	15.50
Gen. Foods	69.50d	70.50
Goodrich	—	50.00
Goodyear	37.20	38.20
Husky Oil	36.00	36.50
Imperial Oil	66.00	67.00
Inco	40.60	40.50
Mc. Donnell	95.20	97.10
Merck Co.	186.50	186.80
Minnesota	130.00	129.50
National Can.	45.80	46.50
Nat. Dist & C.	59.00	63.00
NCR Corp.	140.00	141.00
Procter & C.	151.00	151.00
Reynolds I	101.20	102.00
Shell Can.	49.30	49.80
Standard Br.	60.30	61.70
Sterling Dr.	47.20	50.00
Sun Oil C.	97.10d	95.10
Transam C.	41.90	42.60
U. Brands.	33.50	33.50
Dai-Ichi K.	465.00	465.00
Nippon Elec.	—	–
Pioneer El.	311.00	315.00
Sanyo Electr.	215.00	212.00
Sony Corp.	621.00	630.00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend



PRODUKTIEWERK DAT HEEL WAT OPLEVERT

Rockwool Lapinus blijft groeien, want de vraag naar isolatiemateriaal neemt nog steeds sterk toe. Reden om het medewerkersbestand van circa 1000 man opnieuw uit te breiden. Voor u een goede gelegenheid om uzelf eens opslag te geven. Want zoals u in deze advertentie kunt zien: Rockwool Lapinus biedt u een uitstekend salaris.

En Rockwool Lapinus biedt zelfs meer. Denk maar eens aan de toekomst. Kiezen voor Rockwool Lapinus is kiezen voor een zekere toekomst, want het ziet er niet naar uit dat de stormachtige groei binnenkort tot staan wordt gebracht. Kort samengevat komt het dan ook hier op neer: werken bij Rockwool Lapinus is samen-werken aan een goede zaak.

f 42.364,- BEDIENINGSLIEDEN PIJPSCHAALMACHINES (4-PLOEGENDIENST)

Functie-inhoud: De werkzaamheden bestaan o.a. uit het bedienen, instellen en bijregelen van pijpschaalmachines en het controleren van gemaakte produkten op lengte, gewicht en kwaliteit.

Functie-eisen:
- bij voorkeur ervaring in een bedieningsfunctie
- ervaring met ploegendienst strekt tot aanbeveling
- leeftijd 18-40 jaar.

Salaris max. ƒ 42.364,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 42.364,- PRODUKTIE-MEDEWERKE[RS] (4-PLOEGENDIENST)

Functie-inhoud: De werkzaamheden bestaan uit het sorteren en controleren van steenwolprodukten, bedienen van produktiemachines of het verrichten van hulpwerkzaamheden daaraan. Onderling wisselen met collega's geeft de nodige afwisseling in het werk.

Functie-eisen:
- bij voorkeur enige ervaring in soortgelijke functie
- ervaring met ploegendienst strekt tot aanbeveling
- leeftijd 18-40 jaar.

Salaris max. ƒ 42.364,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

f 40.614,- MEDEWERKERS INTERN TRANSPORT (4-PLOEGENDIENST)

Functie-inhoud: Zij transporteren met heftrucks pallets met steenwolprodukten naar de magazijnen en laadinstallaties. Voorts verrichten zij werkzaamheden op de mechanische verlaadcentrale. Onderling wisselen met collega's geeft de nodige afwisseling in het werk.

Functie-eisen:
- bij voorkeur enige ervaring in soortgelijke functie
- ervaring met ploegendienst strekt tot aanbeveling
- leeftijd 18-40 jaar.

Salaris max. ƒ 40.614,— bruto per jaar, afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring.

ARBEIDSVOORWAARDEN:

- vast werk in een steeds groeiende onderneming
- genoemde salarissen zijn inclusief 8% vakantietoeslag, een 13e maand en de ploegentoeslag van 32%
- aanvangssalaris is afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring
- interne bedrijfsopleiding
- opname in bedrijfspensioenfonds
- 23 vakantiedagen
- bij 4-ploegendienst 15 roostervrije dagen
- premievrije ongevallenverzekering
- officiële feestdagen vrij
- reiskostenvergoeding of gratis busvervoer
- bedrijfsspaarregeling
- waar nodig gratis bedrijfskleding.

COUPON

Ik heb belangstelling voor de functie van: ____

Naam: ____ Leeftijd: ____

Adres: ____

Postcode: ____ Woonplaats: ____ Telefoon: ____

Opsturen in ongefrankeerde (postzegel niet nodig) envelop aan: Rockwool Lapinus B.V. Antwoordnummer 99, 6040 VB Roermond. Industrieweg 15, 6040 VB Roermond (Industrieterrein Heide).

ZO KUNT U SOLLICITEREN:

Telefonische: dagelijks van 9.00-12.00 uur bij de heren H. de Heus en A. Tilmann, tel.: 04750-98888 (toestel 120 of 126).

Persoonlijke: dagelijks van 9.00-12.00 uur of stuur de coupon in.

SAMEN-WERKEN AAN EEN GOEDE ZAA[K]

levensverzekeringen van 1891 n.v.

't Hooge Huys

is een dynamische, middelgrote levens- en schadeverzekeringsmaatschappij.

Het kommerciële beleid is voornamelijk gericht op een doelgerichte persoonlijke benadering van de konsumenten, door deskundige adviseurs. Dit zowel gericht op bestaande als op nieuwe gezinnen.

In verband met een toenemende aktiviteit op dit gebied, is op korte termijn behoefte aan buitendienstmedewerkers in de funktie van

adviseur/verkoper (m/v)

voor het werkgebied Heerlen, Brunssum, Hoensbroek e.o.

Met een grote mate van zelfstandigheid zal hij/zij deze verkopende en adviserende taak opgedragen krijgen.

Voor het naar behoren uitvoeren van deze taken is een algemene ontwikkeling op M.A.V.O.-niveau vereist, naast duidelijke verkoopkapaciteiten. Tevens dient de kandidaat in het bezit te zijn van een geldig rijbewijs B.E. en telefoon. De leeftijdsgrens is gesteld op max. 45 jaar.

De maatschappij biedt, naast de noodzakelijke training, een vast basis-salaris plus provisie, premievrij pensioen en stelt een bedrijfsauto plus onkostenregeling ter beschikking van de adviseur.



Uw schriftelijke sollicitatie kunt u richten aan: 't Hooge Huys N.V., Postbus 274, 1800 BH Alkmaar, met vermelding in de linkerbovenhoek van de enveloppe: sollicitatie.

HANS SCHINS

Fijne lederwaren
O.N. straat 4, Heerlen
vraagt met spoed 'n part-time

VERKOOPSTER (m/v)

Met ervaring in de modebranche. Leeftijd plm. 21 jaar

Sollicitaties na tel. afspraak met dhr. Schins: 045-712460



direct industrie werk voor:

produktie-medewerkers

bij verschillende bedrijven in de omgeving van Kerkrade. de werkzaamheden geschieden voornamelijk in 3-ploegendienst. er zijn echter ook mogelijkheden om alleen in dagdienst te werken.

CO_2-lassers

bij een bedrijf in de omgeving van Schaesberg. ruime ervaring is vereist. men moet bereid zijn om bij het bedrijf een proeflas af te leggen. de werkzaamheden zijn in dagdienst.

heeft u interesse? meldt u zich dan zo spoedig mogelijk bij onze vestiging te Kerkrade, Hoofdstraat 42, telefoon 045-451500.

randstad uitzendbureau

Heerlen, Akerstraat 26, 045 - 71 84 60
Sittard, Rosmolenstraat 15, 04490 - 1 99 88
Maastricht, Keizer Karelplein 28 (t.o. Hoofdpostkantoor), 043 - 5 47 56

Voor ons filiaal Heerlen zoeken wij een

VERKOPER / ADVISEUR

die in 1981 de basis wil leggen voor zijn verdere carrière.

Wie zijn wij ?
- Een reklame-bedrijf met een 25-tal jonge mensen, ieder met zijn eigen taak en verantwoordelijkheid, maar ook met een reeële inspraak.

Wat doen wij ?
- Wij fabriceren gevel- en dakreklames, maar ook plakletters, naamplaten en stempels. Laatstgenoemde artikelen, en nog veel meer, verkopen wij via een 6-tal filialen.

Waar denken wij dan aan ?
- Ter versterking van ons team zoeken wij een energieke, enthousiaste kracht met doorzettingsvermogen en de wil om vooruit te komen; enige kennis van de reklamebranche is meegenomen.

Uw schriftelijke sollicitatie, voorzien van een foto, behandelen wij vertrouwelijk.

de letterkundige máákt Uw naam!



Postbus 4633
5953 ZG Reuver

Zur Verstärkung unserer Verkaufsmannschaft suchen wir

Halbtagskräfte

Arbeitszeit 12.30-18.30 Uhr, samstags 9-14 Uhr. Sie brauchen nicht unbedingt Fachkenntnisse zu haben, wir arbeiten Sie gerne ein. Aber Sie sollten kontaktfreudig sein und sehr freundlich zu unseren Kunden. Rufen Sie uns an und vereinbaren einen Termin für ein persönliches Gespräch.

Möbelmarkt Tivoli
Krefelder Straße - 5100 Aachen
Telefon 0949-241-152091

In het R.C.Godshuis, Roermond, verzorgingshuis voor bejaarden, (ca. 200 bewoners) ontstaan binnenkort de volgende vacatures:

afdelingshoofd
in Huize de Pollart.

Onze gedachten gaan uit naar een verzorgster die
- in het bezit is van diploma bejaardenverzorgster of zieken[ver]ster
- over enige jaren ervaring beschikt
- zelfstandig kan optreden en de verantwoording voor een [groep] van ca. 3 bewoners op zich kan nemen
- leerlingen in de stageperiode kan begeleiden.

bezigheidstherapeute

Van deze kandidaat verwachten wij dat
- zij in staat is onze welfare op te zetten, te begeleiden [en uit te] bouwen
- zij geheel zelfstandig kan werken
- zij goede contactuele eigenschappen bezit én ervaring [heeft in de] omgang met ouderen.

Werktijden van 10.00 tot 12.00 en 15.00 tot 17.00 uur.

assistent hoofd interne dienst (m/v)

Hij/zij zal het hoofd interne dienst assisteren bij o.a.
- huishoudelijk onderhoud
- linnenvoorziening
- recreatiedienst
- beheer huishoudelijke goederen.

Diploma MBOCD-3 jr. en ervaring gewenst.

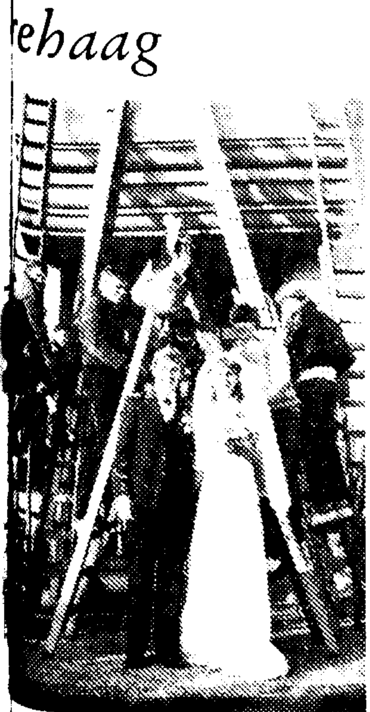
Salariëring volgens C.A.O.-bejaardenhuizen, pensioen volgens ove[rheids]regeling.

Sollicitaties schriftelijk richten aan: Directie R.C.Godshuis, Pollartstraat 6, 6041 GC Roermond. (met vermelding sollicitatie op de enveloppe).

Limburgs
agblad voor ostelijk uidlimburg
Zaterdag 31 januari 1981 ● Pagina 11
IMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ
DKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555.
CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



ehaag



n erehaag van ladders, dat ook niet iedere dag. Gisteren die er wel aan de uitgang het Heerlense stadhuis. De a's van glazenwasser René s uit Heerlen waren zo blij ij eindelijk in het huwelijks- e stapte, dat ze allemaal met bepakking naar de trouwwaren getogen om René te ssen. En vanaf de hoge lad- regende het. Nee geen water. ijstkorrels, het oude symbool vruchtbaarheid, dat met gul- nd over het bruidspaar werd strooid.

ptocht

n grandioze jubileumoptocht natuurlijk dit jaar in Heer- et hoogtepunt worden van roots jubileumfeest van de valsvereniging de Winkbül- n die optocht in goede banen den en te weten wie en wat allemaal aan zal deelnemen t de optochtcommissie op de ndagen 2 en 9 februari zit- n de Schelmentoren naast de ratiuskerk. Op beide avond- n men tussen 20.00 en 22.00 erecht om zich voor de Heer- optocht aan te melden.

er)stoplicht

ja hoor, ze werken weer, die chten bij het Rivolitheater oor, we stonden dus meteen eer in een file voor het sta- Wel niet zo'n grote als bij n, maar 't was er toch één en tijd dat het (ver)stoplicht erkte en slechts een geel ge- verkondigde, verliep de ver- troom ter plekke soepel en r opstoppingen. Nu vragen ns in alle redelijkheid af of stoplicht nu werkelijk zin Er is niets afgesteld tussen oplicht en het volgende, dus t diverse keren moeten stop- Daar sta je dan met de goede g in je autootje te wachten het geheel geen verkeer dat e zijstraten zou moeten ko- n dan ga je toch denken hoe ogelijk is dat zo'n rood bol- je inderdaad kan tegenhou- Maar wie het verscil tussen etje" en „bonnetje" ooit aan ve onder vonden heeft weet eter. Dus...

ger

klein beetje medelijden n we vandaag wel met de n die het zeer noodzakelijke p van slager uitoefenen. Die n hebben misschien gouden meegemaakt, maar de laat- n dagen hebben ze niks meer hen. Eerst wordt de hele aad IGLO-producten weg- ld omdat er misschien een tigd pakje tussen zit, daar- rden ze geconfronteerd met persstaking omdat er in Ne- nd slagers zijn die teveel sul- het gehakt doen en als klap vuurpijl komt aan het licht, sommige Belgische koeien zij hormooninjecties een eurig, maar ook zeer onge- leven leiden. Dat zijn fikse voor die slagers.

l

t onze man uit Palemig, een spion uit Kerkrade e ons gisteren de val van ethouder aldaar. Er zijn ge- en waar wethouders bij van spreken bij bosjes om- , maar dat is dan meestal uurlijke zin. In Kerkrade valt een wethouder echt. van Leeuwenstein maakte vige smak toen hij vanmid- et stadskantoor verliet. Ge- boem en neer. Geen gezicht ijk, maar wel het bewijs dat n wethouder gewoon maar ens is, die met vallen en op- door het leven moet gaan.

Limagas bereid woningen op de Gracht apart te controleren

Complex van factoren oorzaak koolmonoxyde

KERKRADE – Volgens een woordvoerder van Limagas NV is een complex van factoren er de oorzaak van dat soms koolnonoxyde ontstaat in woningen van de Kerkraadse wijk Gracht. Weersomstandigheden (windstilte, mist) eventuele windrichting, de warmtebehoefte in de huizen, het type huis en de eventuele veranderingen van de beluchtings- en ontluchtingssituatie in de woningen; deze factoren tesamen kunnen vorming van koolmonoxyde veroorzaken. Die verandering van de beluchtings- en ontluchtingssituatie in een huis kan ontstaan als er bijvoorbeeld een centrale afzuiginstallatie is aangebracht. Door die afzuiginstallatie (b.v. een ventilator of afzuigkap) ontstaat er een vermindering van druk in de woonruimte en worden afvoergassen in de c.v.-ruimte niet naar buiten gestuwd maar naar binnen gezogen, aldus de verklaring van een woordvoerder van Limagas. Alleen in die woningen waar de ventilatieverhoudingen verstoord zijn bestaat (indien ook alle andere factoren aanwezig zijn) de mogelijkheid tot vorming van koolmonoxyde.

In de woning van de heer Keldermann zijn de adviezen die Limagas heeft gegeven ten aanzien van het oplossen van de problemen sinds eergisteren aangebracht. Woensdagavond sloot de Kerkraadse brandweer de gastoevoer naar de woning van de heer Keldermann af, toen in zijn huis een verhoogde concentratie koolmonoxyde werd geconstateerd. Een Schaesbergse firma heeft donderdag de technische voorzieningen aangebracht. De brandweer heeft donderdagavond de extra lange pijp de extra luchttoevoer en de luchtdichte afsluiting van de toegangsdeur van het c.v.-hok gecontroleerd en daarop het gas weer aangesloten.

Lucht

De frisse lucht kan nu inderdaad via een apart kanaal de c.v.-ruimte binnenstromen. Voorheen moest de frisse lucht van een open ruimte rond de afvoerpijp komen en onder de deur die toegang heeft tot het hok door. De heer Keldermann is van mening dat Limagas schromelijk tekort is geschoten toen de installaties in de huizen werden gekeurd. „Nooit had Limagas de toestand zoals die hier heerst mogen goedkeuren. Er komt veel te weinig lucht bij die ketel. Ik blijf erbij dat Limagas volledig aansprakelijk is voor hetgeen gebeurd is".

Die vraag van de aansprakelijkheid blijft bestaan. Limagas voelt zich niet aansprakelijk en vindt dat zij met het aangeven van mogelijkheden middels technische ingrepen een goede ontluchting mogelijk te maken, aan haar verplichtingen heeft voldaan.

De bewoners van diverse woningen zeggen: „Toen wij hier kwamen wonen zijn de installaties gekeurd. Limagas had toen moeten weten dat er eventueel problemen zouden kunnen ontstaan in verband met de ontluchting".

De eerste die van deze aansprakelijkheidskwestie de dupe wordt is de heer Keldermann. Hij heeft omdat de brandweer dat eiste, de voorzieningen laten aanbrengen, hetgeen hem 650 gulden kost. „Dat geld heb ik moeten betalen; maar op wie kan ik dat bedrag verhalen? Het is toch niet mijn schuld dat er koolmonoxyde ontstaat, ik heb die installatie niet neergezet en gekeurd". De heer Keldermann is bang dat hij naar zijn centen kan fluiten. „Bij de gemeente word ik ook niet geholpen. Waar blijft echter die juridische bijstand die het college ons heeft toegezegd?" aldus Keldermann.

Andere bewoners in de buurt maken zich zorgen over de vraag: kan er nu onder de genoemde omstandigheden (wind, weer, ontluchtingsverhoudingen etc.) bij ons koolmonoxyde ontstaan ja of nee?

Wat dat aangaat wil Limagas eenieder eventueel helpen. „Als er per woning geadviseerd moet worden, dan zijn wij bereid dat te doen", aldus een woordvoerder van Limagas. „Dat hebben wij ook de woningvereniging Spekholzerheide en ook aan Kok Beheer BV laten weten, dat doen we ook voor particulieren".

„Ik vertrouw ze niet meer", zegt de heer Keldermann, „we hebben hier genoeg ellende en onzekerheid meegemaakt. De brandweer helpt, de raadsleden Jan Kuckelkorn en Hub Bogman hebben ook geholpen hier, maar voor de rest kan ik het zeker zelf opknappen en betalen. Ik heb het idee dat ik mooi als proefkonijn gebruikt word", vindt Keldermann.

Demonstranten verstoorden openingsfeest

HEERLEN – De officiële opening van het bijkantoor van dagblad De Limburger in de Oranje Nassaustraat in Heerlen werd gisteravond even verstoord door demonstranten uit de wijk Vossekuil. Zij verstoorden met spandoeken en protestborden het feest en dreigden met kreten de toespraken onverstaanbaar te maken. De Heerlense politie moest er aan te pas komen om de ordeverstoorders uit het gebouw te verwijderen.

Diefstallen uit winkels

HEERLEN – Een papieren draagtas met 1684 gulden werd gisteren gestolen uit een winkel op de Promenade in Heerlen. De tas stond onder de kassa klaar om naar de bank gebracht te worden. De juffrouw die dat zou doen trok even haar jas aan, maar de tas bleek in die korte tijd verdwenen te zijn.

Verdacht van winkeldiefstallen werd een 20-jarige mevrouw uit Heerlen aangehouden. In drie winkels had zij voor ruim 200 gulden aan goederen meegenomen zonder te betalen.

Deputé Buck opende multi-centrum

Folder over I g'n Bènde uit koeler

SIMPELVELD – Deputé drs. W. Buck heeft gisteravond officieel het nieuwe multi-functioneel centrum „I g'n Bènde" aan de Dr. Ottenstraat in Simpelveld geopend. Het Groene Kruis, Welzijnswerk voor Ouderen, Openbare Bibliotheek, Gezinszorg en Maatschappelijk Werk hebben thans een gezamenlijk onderkomen. Burgemeester Bouwens benadrukte in zijn toespraak dat de gemeente Simpelveld al vanaf 1969 met de plannen bezig is geweest. Hij wees op de belangrijke centrumfunctie van het moderne gebouw. De heer Buck zei dat tijdens de bouwactiviteiten voor het eerst in Limburg gebruik is gemaakt van de mogeljkheid via het leerlingenbouwplan mensen aan te trekken. De officiële handeling werd verricht door de deputé door een nieuwe folder „I g'n Bènde" uit een champagnekoeler te toveren, nadat eerst vijf dames van de groeperingen, die in het gebouw zijn gehuisvest, een brochure over het werk dat zij in hun afdeling verichten in de koeler hadden gestopt.

Tenslotte werd het gebouw door pastoor Vreuls ingezegend.



● *Deputé Buck 'tovert' uit de champagnekoeler een nieuwe folder 'I g'n Bènde'*

Toto-ophaler brutaal beroofd

HEERLEN – Op brutale wijze is donderdagavond in de wijk Musschemig in Heerlen een ophaler van totoformulieren beroofd. Omstreeks kwart over tien 's avonds werd de man aangereden door een auto, die met gedoofde lichten links van de weg recht op hem af kwam. De toto-agent viel van zijn fiets, kreeg een klap in zijn gezicht van de bijrijder in de auto en werd beroofd van zijn tas. Daarin zaten 34 formulieren, waarop voor 96 gulden zegels zaten geplakt. De overvallers verdwenen. De man die de klap gaf had een rode trui aan, had een snor en was naar schatting 35 jaar oud. De auto waarmee de aanrijding werd veroorzaakt was rood van kleur. Nadere gegevens ontbreken.

Oplossing voor problemen gemeenschapscentrum Passart/Wieër

Stichtingsbestuur wordt uitgebreid

HEERLEN – Het bestuur van de stichting, die het nieuwe gemeenschapscentrum in de wijk Passart/De Wieër beheert, wordt uitgebreid – naar mag worden aangenomen – tot 15 personen. Er is een lijst met namen samengesteld van personen afkomstig uit verenigingen in de wijk. Het huidige stichtingsbestuur zal die lijst bekijken. Eind februari kan aan de betreffende personen gevraagd worden of ze inderdaad in het stichtingsbestuur zitting willen nemen en eind maart zal het nieuwe uitgebreide stichtingsbestuur voor het eerst kunnen vergaderen.

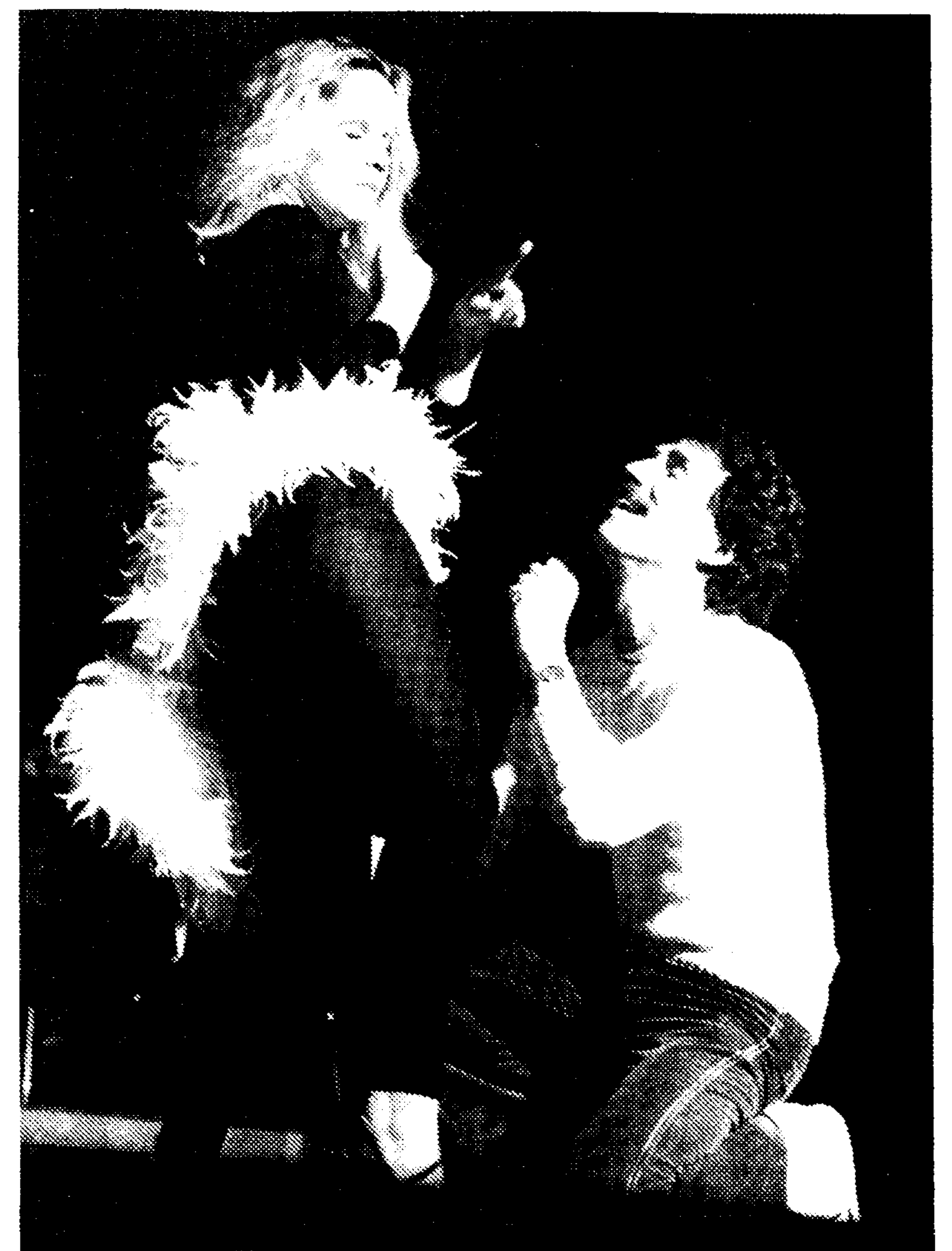
Dit is het resultaat van een aantal besprekingen die deze week hebben plaatsgevonden. Maandag vergaderde het stichtingsbestuur over de kwestie van de uitbreiding van het bestuur en woensdag vond een vergadering plaats bij de heer Jo Evers (hoofd der school in de Passart) met vertegenwoordigers van de stichting en personen van de verenigingen die bezwaren hadden geuit tegen het functioneren van de stichting. Die bezwaren kwamen erop neer, dat het bestuur van de stichting ondemocratisch zou functioneren en dat er te weinig vertegenwoordigers van de wijk in zouden zitten.

Feest

Inmiddels is dus een oplossing gevonden waar iedereen mee kan instemmen. Diverse personen hopen dan ook, dat men nu de blik zal richten op de toekomst en minder blijft hakken op oude situaties. Overigens wordt het nieuwe gemeenschapshuis medio februari officieel geopend. Op 13, 14 en 15 februari is er feest met o.a. een lampionnenoptocht, een receptie, feestavonden en een rock-avond voor de jeugd. Dan wordt ook de nieuwe naam voor het gebouw onthuld.

Parkeerplaats

Overigens heeft Jo Evers zich in een brief tot het college van Heerlen gewend met de vraag of de plaats waar voorheen „'t Krotje" stond (oude gemeenschapscentrum) geen parkeerplaats gemaakt kan worden. „De plaats is momenteel onbruikbaar voor welke functie dan ook, ik stel voor van die plaats een parkeerplaats te maken om tegemoet te komen aan de parkeerwensen van de bewoners van deze wijk", aldus Evers in de brief aan B. en W. van Heerlen.



● *Een repetitiefoto uit de jubileumrevue van de Winkbülle met een moment uit een van de balletten van het Ballet van Nathalie.*

Winkbülle-Revue klaar voor de start

HEERLEN – De voorbereidingen voor de grote Heerlense revue van de jubilerende carnavalsvereniging De Winkbülle naderen stilaan hun laatste stadium. Op donderdag 5 februari om 20.00 uur gaat het doek open voor een wervelende kijkshow met zang, dans, sketches, humor en kolder, gepresenteerd door overwegend Heerlense artiesten en gezelschappen. Vier dagen lang zal deze Winkbülle-revue in de Heerlense Stadsschouwburg gaan draaien. Vijf voorstellingn in vier dagen, waaronder een bejaardenmatinee op zaterdagmiddag.

Ruim een jaar hebben de voorbereidingen voor deze revue in beslag genomen. Een organisatiecommissie, bestaande uit Herm Adams, Rob Dijcks en Ronald de Rooy, is belast met alle organisatorische kanten van deze revue. Herm Adams treedt ook als presentator tijdens het carnavaleske spektakel in de schouwburg voor het voetlicht. Deze commissie heeft geprobeerd met de jubileumrevue een iets andere weg dan in het verleden te bewandelen, en wel het presenteren van een revue als een groot geheel. Daarvoor heeft men weer enkele toppers uit de carnavalswereld weten te contracteren, zoals de Globetrotters, de Blauwe Schuit, de Sjtèchneljer, de Butterflys onder leiding van Anjo Simons, de Klumkes-Blumkes, Jo Haan en Jef Clement, Ton Jorna, Frans Haselier. Nieuwe gezichten op het Heerlense revuepodium zijn het ballet van Nathalie en het Heerlense Pancratiuskoor. De liedteksten, die Pancratius ten gehore brengt, zijn geschreven door Jon Erkens. Het accent van deze revue is naar de kijkshow verlegd, hetgeen betekent dat er een uiterst gecompliceerd lichtschema is opgesteld. Het totale gebeuren wordt geregiseerd door Theo Pasing. De première is donderdag 5 februari. Daarna kan men de revue bijwonen op vrijdag 6, zaterdag 7 en zondag 8 februari telkens om 20.00 uur. Na afloop van de voorstelling op zaterdag 7 febreuari is er in de foyer van de Heerlense Stadsschouwburg een groot galabal. Kaarten zijn dagelijks aan de kassa van de schouwburg verkrijgbaar tussen 10.00 en 16.00 uur.

Uit gesprek met Kerkraadse krakers blijkt:

„Kraakpand is doorgangshuis"

Van onze verslaggever

KERKRADE – Het kraakpand aan de Einderstraat in Kerkrade wordt door de krakers gebruikt als doorgangshuis voor mensen die in acute woningnood verkeren. Dit in tegenstelling tot de reeds eerder gemaakte opmerking van het college dat de krakers, waarvan de identiteit al zeer spoedig bekend was, absoluut geen acute woningnood hebben. Dit is gebleken uit het gesprek dat André Amkreutz, voorzitter van de Partij van de Arbeid afdeling Kerkrade-Eygelshoven, woensdag met de krakers heeft gehad.

De krakers willen dat opnieuw contact wordt opgenomen met het college om de hele gang van zaken alsnog bespreekbaar te maken. Zij zijn ook niet te spreken over de lange wachtlijsten bij de Stichting Tijdelijke Huisvesting aan de Voorterstraat in Bleyerheide. Wachtlijsten van zes maanden zijn momenteel normaal. Begin februari wordt één en ander besproken in het afdelingsbestuur en dan wordt bekeken of nieuwe stappen worden ondernomen.

Het college blijft de kraakactie afwijzen. „De argumentatie die de krakers omtrent het gevoerde beleid ten aanzien van de huisvestings- en woningbouwproblematiek aandragen, rechtvaardigt deze actie geenszins", aldus het college tijdens een gesprek met de PvdA-afdeling in december. Ook is het college niet van plan de woonomstandigheden van de krakers te verbeteren. „Het gekraakte pand is eigendom van de gemeente en is niet voor bewoning geschikt. Het pand maakt namelijk deel uit van een aankoopplan van het gemeentebestuur, teneinde een beperkte stadsreconstructie in het centrum in de toekomst te kunnen doorvoeren", luidt het antwoord van het college. „In Kerkrade geldt dat er slechts leegstand voorkomt, welke van technische of administratieve aard is. Of het zijn woningen die ongeschikt zijn voor bewoning en bestemd zijn voor de sloop".

Het gemeentebestuur is van oordeel dat de kraakactie voornamelijk is bedoeld als solidariteitsbetuiging ten opzichte van de vele mensen die met woningproblemen kampen. „Dat is geen specifiek Kerkraads probleem en kan ook niet door Kerkrade alleen worden opgelost", aldus het college. „Als dit de boodschap van de kraakactie was dan is deze inmiddels allang begrepen en krijgt deze bij langer voortduren van de actie een duidelijk averechtse uitwerking".

HEERLEN – Bij een zelfbedieningswinkel aan de Stanleystraat in Heerlen is gisteren weer een vals bankbiljet van 100 gulden opgedoken. De kenmerken komen overeen met al eerder achterhaalde valse honderdjes: geen raster, te wit van kleur, het bruin is flets en geen watermerk. De cassière die het geld aannam van een onbekende mevrouw had al enige twijfel. Maar toen de klant zei dat ze het geld pas in het postkantoor had afgehaald nam zij het toch aan. Bij het opmaken van de kas bleek het echter een vals bankbiljet te zijn.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
The big brawl, dag. 14.30 en 20.30 uur, za. en zo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur, 16 jaar.

Rivoli
Gloria, dag. 15.30 en 20 uur, za. en zo. 15.30, 19 en 21.30 uur, 12 jaar.
Looking for mr. Goodbar, nachtvoorstelling, vrij. en za. 24 uur, 16 jr.
Xanadu, jeugdvoorstelling, 7e week, za., zo. en wo. 13.30 uur, a.l.

Passage
Baby Blue, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jaar.
Weekend in Stockholm, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 24 uur, 18 jr.

H 5
The Blues Brothers, 3e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.
The Aristocats, 6e week, dag. 14 uur, a.l.
The empire strikes back, dag. 16 en 20 uur, a.l.
Het grote bacchanaal, dag. 14, 16, 19 en 21 uur, 16 jr.
Tiroler slippertjes, 4e week, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur, 16 jr.
Vrouwenstad, dag. 14.15 en 20.15 uur, 2e week, 16 jr.
Jabberwocky, 3e week, do. t/m do. 22.45 uur, 16 jr.
Motorduivels in uniform, 2e week, do. t/m zo. 22.30 uur, 16 jr.
Het geheime jeugdcommando, jeugdvoorstelling, za., zo. en wo. 14 uur, a.l.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Bello en de jacht op de diamant, zo. 14.30 uur, a.l.
Lanet of the diosaurs, zo. 17 uur, 12 jaar.
The wild bunch, zo. en ma. 20 uur, 16 jr.

UBACH o. WORMS

Grandtheater
Twee door het dolle heen, za. 20 uur, zo. 19 en 21 uur.

MAASTRICHT

Festival
The blues brothers, 3e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.

Palace I
Kom met je waldhoorn tussen mijn Alpen, dag. 14, 16, 20 en 22 uur, 16 jr.

Palace II
The empire strikes back, 6e week, dag. 14.15, 16.15 en 20.15 uur, a.l.
Jabberwocky, nachtvoorstelling, do. t.m. zo. 22.30 uur, 16 jr.
The aristocats, 6e week, jeugdvoorstelling, za. zo. en wo. 14.15 uur, a.l.

Studio
Being there, 7e week, dag. 15, 18.30 en 21 uur, a.l.

Royal I
Modellen op het pornopad, dag. vanaf 12 uur, 18 jr.
Fiona, een heet blondje, nachtvoorstelling, vrij., za. en zo., 22.45 uur, 18 jr.

Royal II
The Island, dag. 15 en 20.30 uur, 16 jr.
Zeven stukken slaan er op los, nachtvoorstelling, vrijd., za. en zo. 22.30 uur, 16 jr.
Peter en Elliott de draak, jeugdvoorstelling, za., zo. en wo. 13.30 uur, a.l.

Mabi
The long riders, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 16 jr.
The new centurions, nachtvoorstelling, vrijd. en za. 23.15 uur, 16 jr.

Midi
Promises in the dark, dag. 16, 18.30 en 21 uur, 12 jr.
Coming home, nachtvoorstelling, vrijd. en za. 22.30 uur, 16 jr.
Robin Hood junior, jeugdvoorstelling, za., zo. en wo. 13.45 uur, a.l.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders
Potgieterstraat 90
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfonds Stadhouders. Elke zaterdag van 10-14 uur.

HOENSBROEK

Expositiezolder
Collectie werk van leden van de Islington Art Circle te Londen. Open dag. 10-12 uur en 13.30-17.30 uur. Tot en met 31 januari.

UBACH o. WORMS

Galerie Binnenhof
Grensstraat 87
Schilderijen van Joos Damen. Elke donderdag van 10-22 uur.

NUTH

Atelier Vinken
Stationsstraat 71
Schilderijen van Karin Eyck. Open tijdens winkeluren tot 28 februari.

BRUNSSUM

D'r Brikke-oave
Zeefdrukken van 25 Groningse kunstenaars. Open op werkdagen van 14-17 uur en 19-21 uur, zo. 14-17 uur.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 13-16.30 uur; elke maand de tweede zaterdag van 13-16.30 uur.

HULSBERG

Galerie Wanda Reiff
Vijf dichters als beeldend kunstenaar, Armando, Lucebert, Paul Snoek, Günther Grass en Hugo Claus. Open do. t/m zo. 14-18 uur. Tot 21 februari.

IN GESPREK

● Winkbülle (1)

De carnavalsvereniging De Winkbülle heeft zondag jl. bij gelegenheid van zijn 33-jarig (3x11) bestaan receptie gehouden in de stadsschouwburg van Heerlen. Voor de meeste inwoners van Heerlen en ver daarbuiten is dit geen nieuws, doch schijnbaar wel voor de redactie van uw krant, het Limburgs Dagblad. Winkbülle proficiat en in het bijzonder met dit grootse gebeuren. Dit was werkelijk grandioos. Een meer dan zes uren durende receptie, voortreffelijk en met zorg georganiseerd, met duizenden bezoekers vanuit de regio tot aan Vaals, Keulen, Venray, Maastricht, enz.

Fraai uitgedoste muziekkorpsen en vooral niet te vergeten de Zaate Herméniekes marcheerden op en aan, en verhoogden de feeststemming. Het was weer eens gezellig in Heerlen. Zo hebben de Winkbülle met aanhang een belangrijk aandeel in de leefbaarheid in de stad. Jaarlijks worden grote bedragen besteed aan de „promotion" van Heerlen. Velen zijn er permanent mee bezig. Dit is een goeie zaak; dit is in het belang van de ondernemer en daardoor ook voor de werknemer en alle burgers. Ook dit gebeuren was een groot stuk „promotion" voor Heerlen en daarin heeft ook de pers een belangrijke taak. De abonnees die toch zo'n slordige 1½ miljoen opbrengen hebben daar recht op. Het is een schande, dat zo'n gebeuren door de pers wordt doodgezwegen.

HEERLEN — **W. Beuken**, **bestuurslid Vlavreters**

● Winkbülle (2)

Veel bewoners van huize Tobias in Heerlen hebben te kennen gegeven, dat ze op 7 februari as. naar de Winkbülle-Revue in de stadsschouwburg Heerlen willen gaan. Helaas moeten wij hen berichten, dat wij geen enkel entreekaartje hebben kunnen bemachtigen en dat de schouwburg geheel uitverkocht is voor deze middag.

Al onze pogingen bij de stadsschouwburg, noch onze verzoeken bij vrijwel alle Heerlense bejaardensociëteiten en dienstencentra, om ons toch aan twintig kaartjes te helpen zijn nutteloos gebleken. Ons is wel duidelijk geworden dat de toewijzing van deze entreekaartjes een grote chaos is. Er zijn sociëteiten die 100 kaartjes krijgen, terwijl anderen er niet één kunnen bemachtigen. Ook, en dat doen de meest handigen, bestelt men maar zoveel kaartjes als er te krijgen zijn; wordt men ze niet kwijt dan geeft men ze wel terug. Wij zullen over deze zaak, zeker op de juiste plaats, ons zegje nog wel doen. Wij betreuren het ten zeerste dat van onze bewoners nu niet één deze revue kan bezoeken. Temeer daar er voor de bejaardenhuisbewoners vrijwel niets te doen is buitenshuis. En is er iets te doen dan kan men niet deelnemen in verband met vervoer- en andere problemen.

HEERLEN — **S. Beckers**, **directeur**, **Huize Tobias**

G. Brokamp 40 jaar gemeenteambtenaar

KERKRADE – De heer G.M.J. Brokamp (60), hoofd afdeling van de Algemene Technische Dienst gemeente Kerkrade, viert vrijdag zijn veertigjarig ambtsjubileum. Na enkele kantoorbanen trad de jubilaris op 5 februari 1941 in dienst bij de gemeente Kerkrade.


● *Jubilaris Brokamp.*

De heer Brokamp is gedurende zijn loopbaan altijd werkzaam geweest bij de administratie van de gemeentebedrijven - de latere Algemene Technische Dienst - en momenteel is hij hoofd van de boekhouding.

Behalve deze functie, bekleedt hij nog diverse maatschappelijke functies zoals secretaris N.V. Sportfondsenbad, Botanische Tuin, adviescommissie begraafplaats Schifferheide en penningmeester Stichting Gezinszorg regio Kerkrade, centrale administratie voor maatschappelijke en dienstverlenende instellingen waarin zeventien stichtingen zijn ondergebracht en kerkbestuur St.-Lambertus. Voorheen was hij ook penningmeester bij de parochie Mariatenhemelopneming en jarenlang voorzitter van het oudercomité van het ADC.

Vrijdag bestaat van 17 tot 19 uur gelegenheid de jubilaris te feliciteren tijdens de receptie in de Hof van Erenstein.

Viering met „groene activiteiten"

Derde lustrum IVN in Kerkrade/Eygelshoven

KERKRADE – De in 1966 door „meester Buck" opgerichte IVN-afdeling Kerkrade-Eygelshoven viert dit jaar het derde lustrumfeest. In verband hiermee is er van 23 tot en met 30 mei 'n jubileumexcursie gepland naar de Harz in Duitsland. Voorts zal men op de Provinciale IVN-dag, die op zondag 27 september in Kerkrade wordt gehouden, enkele „groene aktiviteiten" op touw zetten.

Het IVN heeft inmiddels een groot aantal leden die er geheel belangeloos voor zorgen dat onbezonnen en fatale natuurgebiedaantasting en milieuvervuiling worden voorkomen. Zo heeft men, toen het unieke moeras- en broedgebied langs De Worm in gevaar kwam, alles in het werk gesteld om kanalisatie van de Worm op die plaats te voorkomen. De vogelwerkgroep biedt met zijn 400 nestkastjes jaarlijks een onderkomen aan ongeveer 1200 jonge vogels. Voorts worden honderden mensen met de natuur en de natuurbescherming in kennis gebracht door mensen van de gidsenwerkgroep. In het verenigingslokaal „de Laethof", Putstraat 17 te Eygelshoven houdt men dia-avonden en voor informatie kan men altijd bij leden van het IVN aankloppen.

Jubileum

In de loop van dit jaar gaat het IVN afdeling Kerkrade-Eygelshoven haar lid, de heer H. Collin, in de bloemetjes zetten, want hij viert binnenkort zijn 30-jarig jubileum. Op 9 mei 1950 werd hij aangesteld en beëdigd als „Controleur Vogelwet 1936" en trad toe tot de Bond van Natuurbeschermingswachten. Met deze bond ging hij in 1960 op in het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie, alwaar hij steeds actief werkzaam is gebleven.

Schaesbergse tentfeesten aan banden

SCHAESBERG – De Verenigingsraad Schaesberg heeft het college van B. en W. advies uitgebracht over de te organiseren tentfeesten in Schaesberg in 1981.

Voorgesteld wordt vergunning te verlenen voor de pinksterfeesten van 5–9 juni, de Tiroler muziekfeesten van 6–11 augustus en het 60-jarig bestaan van v.v. Kolonia. De Verenigingsraad geeft het college in overweging toestemming te verlenen voor tentfeesten van wijkverenigingen en wijkraden bij lustrumvieringen en dat met het maximum van één per parochie.

Wimpel voor Lauraharmonie

UBACH OVER WORMS – In verband met het behaalde Limburgse kampioenschap in de 1e afdeling zal de harmonie Laura uit het Lauradorp in Ubach over Worms zondag 8 februari in het gemeenschapshuis D'r Stee-Uul aan de Maastrichterlaan receptie houden. Tijdens deze receptie, die plaatsvindt van 11-13 uur zal de uitreiking plaatsvinden van de bij dit kampioenschap behorende wimpel. De kampioenswimpel zal uitgereikt worden door de voorzitter van de rk. Limburgse bond van muziekgezelschappen de heer Pierey en bondsbestuurder Boermans.

RPF-avond in Heerlen

HEERLEN – Lijsttrekker Meindert Leerling van de Reformatorische Politieke Federatie (RPF), die aan de komende kamerverkiezingen mee gaat doen, komt dinsdag spreken in het Pancratiushoes in Heerlen. De RPF is tegen de hedendaagse machtspolitiek, maar stelt de gehoorzaamheid aan God voorop.


● *Het gouden paar Schlangen, knusjes bij elkaar.*

Gouden trouw in Kerkrade

KERKRADE – Het echtpaar Schlangen-Mijnes aan de Elbenrenveldstraat 208 te Spekholzerheide viert vrijdag met kinderen en kleinkinderen het gouden huwelijksfeest. Het feest begint om 15 uur met een eucharistieviering in de parochiekerk van St.-Martinus te Spekholzerheide. Van 18.30 tot 19.30 uur is er in het verenigingsgebouw aan de Patronaatstraat gelegenheid om gelukwensen aan te bieden.

Mathieu Schlangen (73), geboren en getogen te Spekholzerheide, heeft maar één beroep gekend en dat was metselaar. Hij leerde dit vak bij zijn vader. Na twee jaar in de leer te zijn geweest ging hij op eigen benen staan. In 1933 kwam hij terecht in de bouwafdeling van de mijn Willem Sophia. Werkte elf jaar bovengronds en daarna tot aan zijn pensioen als metselaar in het ondergrondsbedrijf.

Zijn vrije tijd ging geheel naar de sport met voetbal als hoofdschotel. In deze tak van sport werd Mathieu Slangen een hele grote en kreeg tot alle uithoeken van ons land grote bekendheid. Als rechtsachter van de voetbalvereniging Juliana uit Spekholzerheide maakte hij niet alleen vanaf 1926 tot 1940 de glorietijd mee van deze sportvereniging, maar trok ook met de club mee door geheel Europa. Bovendien werd hij vaker gekozen in Limburgse en Zuidnederlandse elftallen. Later speelde hij nog bij de verenigingen Chèvremont, Bocholtz, Vrusschemig en Volharding. Hij leerde het voetbal bij de vereniging de Gracht. Zij tweede liefde in de sport werd schaken én puzzelen.

Mevrouw Maria Schlangen-Mijnes (71), geboren te Kerkrade, werkte tot aan haar huwelijk in dienstbetrekking te Heerlen, Kerkrade en in Aken. Zij heeft haar hart verpand aan het handwerken. Zij wacht vol spanning op haar eerste achterkleinkind, dat binnenkort ter wereld moet komen. Uit het huwelijk werden vijf kinderen geboren en er zijn zeven kleinkinderen.

Avondzesdaagse in Ubach over Worms

UBACH OVER WORMS – Tussen maandag 2 en zaterdag 7 februari wordt in jongerencentrum Oratorium in Ubach over Worms een zesdaagse op hometrainers gehouden, waarvan de organisatie in handen is bij de z.v.v. Oratorium en de c.v. EMK. De wedstrijden beginnen iedere avond om 19.30 uur. Tussen de officiële wedstrijden in zijn er gastoptredens gepland met bekende artiesten, sportmensen, carnavalsprinsen en plaatselijke prominenten. De zaal is iedere avond vanaf 19 uur open.

L. Strouven veertig jaar meubelmaker

KERKRADE – Vandaag viert de heer L. Strouven (57) zijn 40-jarig dienstjubileum bij de firma B. Rademakers te Chèvremont.

In 1940 trad hij in dienst van de firma en zijn baas was de grootvader van de tegenwoordige eigenaars. Als meubelmaker werkte de heer Strouven mee aan de tot stand koming van veel horeca-inrichtingen. Tegenwoordig is hij werkzaam als chauffeur/meubelmaker en kan zo zijn hobby's autorijden en reizen met zijn werk combineren.

Nieuwe opzet voor kindervakantiewerk in Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN – Omdat men in Nieuwenhagen wil komen tot een gezamenlijke aanpak van het kindervakantiewerk in 1981 hebben de verschillende buurt- en wijkraden van deze gemeente een voorlopige bestuurswerkgroep opgericht waarin alle bewonersgroepen zijn vertegenwoordigd.

Deze werkgroep wil in 1981 bewerkstelligen om van het kindervakantiewerk meer een wijkgebeuren te maken waardoor meer kinderen aan dit vakantiewerk kunnen deelnemen. Ook zal de werkgroep in 1981 de aktiviteiten van het kindervakantiewerk beter over de hele gemeente verspreiden. De aktiviteiten rond het vakantiewerk zullen dit jaar plaatsvinden in Nieuwenhagen-Noord van 27 juli tot en met 3 augustus en in Nieuwenhagen-Zuid van 3 augustus tot en met 14 augustus. Vrijwilligers vanaf 17 jaar die aan dit vakantiewerk willen deelnemen kunnen zich opgeven bij de leden van de stuurgroep Jeugd en bij de werkgroep Vakantiewerk Kleikoel in de 1213-Laan. Het bestuur van de nieuwe werkgroep Vakantiewerk bestaat uit Mariet Hendriks van het wijkcentrum Kleikoel, mevrouw Heinrichs, Custerslaan 35, mevrouw Conette, Irenestraat 51, de heer Opgenhaffen, Irenestraat 18, Jean Heuschen, Maussenlaan 14, Leo van Tilborg, Landgraaf 15 en Tilly Quaedflieg, Brunssummerweg 54.

Expositie Conté en Kleur Kerkrad

Leden showe eigen werke

KERKRADE – De teken- en schild club „Conté en Kleur" uit Kerkr houdt in het weekeinde van 7 en 8 bruari een eigen tentoonstelling het kader van hun eerste lustrum ring worden in de bovenzaal van K-3 Centrum aan de Zonstraat werken van de leden geëxposeerd

Sinds de oprichting is de club in van de ruimten van het K-3 Cent gevestigd. Het eerste jaar werd e leen maar getekend, later ging ook over tot schilderen. De g groeide van tien leden tot momen vijfentwintig. Inmiddels zijn er groepen, twee groepen voor volw nen en een groep voor jongens meisjes van 10 tot en met 14 jaar.

De groepen worden begeleid door ambitieuze amateurschilder Mahr. De enthousiaste heer M haalt als het ware het teken- en sc dertalent uit de mensen. Eind 1 kreeg de club een definitieve ei ruimte die ze zelf hebben opgekn De club doet praktisch alles zelf. maakt de penningmeester, de h Schols, de ezels voor de leden. In maanden september tot mei komen leden wekelijks bijeen, waarna maanden vakantie wordt gehouden

Huldiging

De tentoonstelling wordt zater februari om 14.30 uur officie opend door de heer Ralf Hoesb met aansluitend een huldiging de tien leden die al vanaf het lid van de club zijn. Tot 's a acht uur is de expositie open. Zo van 11 tot 18 uur.

Activiteiten voor mensen zonder werk

KERKRADE – Het projekt „Me zonder werk" en het VJV Sjoe Kerkrade starten in februari me kele nieuwe aktiviteiten voor m sen zonder vaste werkkring. Dins van 14 tot 17 uur vinden de bij komsten plaats van een varia-th groep. In deze groep komen alle onderwerpen aan de orde die bel rijk zijn voor werkloze mensen. formatie en ontspanning zijn programmapunten.

Een tweede mogelijkheid is de spreksgroep. Deze komt elke don dagmiddag van 14.30 tot 17 uur bij Men kan praten over persoonlijke ken en met de groep leuke din doen. Ten slotte is er op iedere wo dagmiddag van 14 tot 17 uur een g dramatische expressie/toneel gepl Daar kan men leren beter om te met zichzelf en met anderen en e fantasie en kreativiteit te ontwikke Voor informatie en aanmeldingen men zich wenden tot het K-3 centr Zonstraat 35, tel. 045-455436 en VJV Sjoes, Hoofdstraat 64, tel. 453791. Aan deelname zijn geen ten verbonden; koffie en thee zijn tis.

Solistenconcours te Merkelbeek

MERKELBEEK – Onder ausp van de muziekfederatie „Onde ken", waarbij veertien verenig zijn aangesloten, wordt zaterdag zondag 8 februari een solisten cours gehouden in het gemeensch huis de Henkhof te Merkelbeek.

Ruim 150, merendeels jeugdige, m kanten die lid zijn van de aangesl verenigingen, hebben reeds schreven. Zij zullen voor het voet in een van de acht categorieën. de best geklasseerden zijn beker geldprijzen te winnen. De muzikan zullen beoordeeld worden door de ry bestaande uit de heren Piet meyer en Piet Kingma, respectiev directeur van het conservatorium Maastricht en van de muziekschool Venlo. De pianiste Alice Hendriks Schinveld zal de muzikanten aan piano begeleiden. Het concours be op beide dagen om 14 uur.

Regio-kort

● **KERKRADE.** De afdeling Kerkrade van het vrouwengilde heeft voor de maand februari de volgende activiteiten gepland. Dinsdag bij goed weer een wandeling. Het vertrek is om 13.45 uur vanaf het Stationsplein. 5 februari om 20 uur in het restaurant Chermin verdeling van de straten voor de collecte ziekentridüm. 9 februari om 20 uur in lokaal Chermin een ziekentriduüm over autogene training. 17 februari om 14 uur in lokaal Chermin koffieuurtje en op 24 februari in lokaal Chermin om 20 uur een bijeenkomst met als onderwerp „de plaats van de vrouw in de kerk van vandaag." ● **SCHAESBERG.** In het gemeenschapshuis d'r Sjeet wordt maandag om 19 uur door Altijd Prijs een kwajongconcours gehouden. Door het bureau Sociale Begeleiding wordt dinsdag om 14.30 uur in het Streperkruis een bijeenkomst gehouden. Door de heren Hub Mertens en Thei Ververgaert worden informaties verstrekt over de situatie van het A.M.F., weduwenpensioenen en de bejaardenziekenfondsverzekering. ● **AMSTENRADE.** De prijs voor het ontwerp van een embleem, uitgeschreven door de stichting Creatief Centrum, werd gewonnen door de schutterij St.-Gertrudis. De prijs wordt zondag om 19 uur uitgereikt in lokaal J. van Cep aan de Hoofdstraat. ● **HOENSBROEK.** Door de vrouwenbeweging van het NKV wordt maandag om 20 uur in het Volkshuis te Passart een demonstratie gegeven over oosterse gerechten. Verder is er op 14 februari in het Volkshuis een carnavalsavond. ● **BRUNSSUM.** In het gebouw van VJV Vosum aan de Raadhuisstraat wordt dinsdag om 20 uur een bijeenkomst gehouden. Het thema is alternatieve geneeswijzen. Als spreker is aanwezig dokter Martina uit Maastricht. De entree bedraagt twee gulden.
In de aula van de St.-Jozefschool aan de Essenstraat wordt dinsdag om 20 uur een filmavond gehouden. Vertoond wordt een film over Tanzania met als titel „Dorp in beweging". ● **HEERLEN.** De eerste prijzen van de winterwandelpuzzeltocht gehouden door de Natuurverkenners Heerlen zijn gewonnen door H. Adams, ds. Fr. Postmaschool, M. Vos, school 't Pannesjop en M. van Loo, school Op der Berg. Tweede prijs: A. Schreuders, H. Hartschool, I. Troost, Op der Berg en R. Hamers, Op der Berg. Derde prijs: E. hol, school Windekind, C. Peeters, school Windekind, P. Vos, 't Pannesjop en S. Simonis, St.-Annaschool. De boekebon was voor de school Op der Berg. ● **NIEUWENHAGEN.** De belangengroep WAO-AAW houdt dinsdag om 14 uur in het wijkcentrum de Kleiboel een voorlichtingsbijeenkomst over sociale voorzieningen. Dinsdag 24 februari is er vanaf 14 uur gelegenheid om het belastingbiljet te laten invullen.

Kienagenda

VANDAAG
Heerlen: 19.45 uur in zaal Hermans, Schaesbergerweg door de spaarclub.
Kerkrade: 19.45 uur in zaal Krings, Spekholzerheide, door sportvereniging Alle Negen. 19.45 uur in Club 208 door mannenkoor David.
Brunssum: 20 uur in het gemeenschapshuis de Burcht door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in het Unitasgebouw door Jong Leven.
Hoensbroek: 19.30 uur in café de 12 Ambachten door de speeltuinvereniging.
Ubach over Worms: 20 uur in zaal Eggen door MZL Colibrie. 20 uur in zaal Vogelsanck door de gezamenlijke verenigingen.

ZONDAG
Heerlen: 20 uur in zaal Hermans, Schaesbergerweg door de Brabantse Club. 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door s.v. Coriovallum. 20 uur in het gemeenschapshuis Laurier Passart door de gezamenlijke verenigingen.
Kerkrade: 19.45 uur in zaal Krings, Spekholzerheide, door zangvereniging St.-Rochus. 19.45 uur in Club 208 door v.v. Rood-Wit. 20 uur in zaal Kloth, Chèvremont, door skatfederatie en duivenvereniging.
Brunssum: 20 uur in het gemeenschapshuis de Burcht door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in het gemeenschapshuis Concordia door instrumentenfonds harmonieorkest. 19.45 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de gezamenlijke verenigingen Langeberg. 20 uur in het Unitasgebouw voor de kinderoptocht.
Hoensbroek: 19.30 uur in café de 12 Ambachten door speeltuinvereniging.
Nieuwenhagen: 20 uur in het Spaans Kentje door de carnavalsvereniging.
Ubach over Worms: 20 uur in zaal Eggen door v.v. Waubach.
Nieuw-Einde: 20 uur in de Varenbeuk door Taveno. 20 uur in het gemeenschapshuis Romantica door c.v. de Jong Böck.
Treebeek: 20 uur in het jeugdhuis door de gezamenlijke verenigingen.
Vaesrade: 20 uur in het gemeenschapshuis door het Lourdesfonds.
Heksenberg: 19.30 uur in het gemeenschapshuis door c.v. de Heijmennekes.
Eygelshoven: 19.45 uur in café A Genne Komm door harmonie St.-Cecilia.

MAANDAG
Heerlen: 19.45 uur in zaal Hermans, Schaesbergerweg door Olympia. 20 uur in Stad Heerlen door v.v. Helios. 20 uur in het gemeenschapshuis Heerlerbaan door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmeli.
Kerkrade: 19.45 uur in Club 208 door damescomité schutterij St.-Michael. 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door v.v. Heilust. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door harmonie St.-Cecilia. 20 uur in hotel Mo pole door toer- en wielerclub Ble heide. 20 uur in zaal Reulings, Chè mont door de gezamenlijke vereni gen. 20 uur in café d'r Plei door boerkorps Ons Genoegen.
Brunssum: 20 uur in het gem schapshuis In 't Ven door de gezam lijke verenigingen. 20 uur in zaal O rye door buurtvereniging Haansb 20 uur in het Unitasgebouw d boksvereniging Limburgia. 20 u het Open Huis door drumband Wi Alexander.
Nieuwenhagen: 20 uur in zaal Ve daal door recreatiebelangen. 14 u het wijkcentrum de Kleikoel voor bejaarden.
Nuth: 19.45 uur in zaal Roemgens d de gezamenlijke verenigingen.
Hoensbroek: 19.30 uur in het gem schapshuis Mariarade door de menlijke verenigingen. 19.15 uur zaal Schiffers door St.-Jan Gebr
Ubach over Worms: 20 uur in het meenschapshuis Lauradorp door gezamenlijke verenigingen.
Simpelveld: 19.45 uur in zaal K beek door het damescomité.
Schaesberg: 20 uur in het gem schapshuis d'r Sjeet door Kolonia.
Voerendaal: 20 uur in het Kun kruis door de voetbalvereniging.
Heksenberg: 19.30 uur in het gem schapshuis door Heksenberg-Voor

Klachtenregen bij Limagas:

Limburg schrikt van hogere gasrekeningen

ERLEN – De telefoonen van het hoofdkanr van Limagas in erlen zijn gisteren n moment onbezet geest. Honderden telentjes van boze en ontruste klanten van t Limburgse gasdistriebedrijf moesten gehoord worden nagisteren in de meeste ishoudens de voorschotnota in de brievenbus was gevallen.

Deze nota's zijn aanzienlijk hoger dan in vergelijkbare voorgaande perioden. Verhogingen van tachtig tot honderd gulden en meer waren geen zeldzaamheid.
„De verhoging van de gasprijs met 9,5 cent per kubieke meter (incl. BTW, red.) is de voornaamste oorzaak van die hogere nota. Het komt immers in feite neer op een verhoging met 25 procent. Daarnaast kan het voorschotbedrag ook nog wat hoger zijn uitgevallen nadat bij de laatste meteropname een groter verbruik is gemeten en het voorschotbedrag wat wordt opgetrokken.

Andere oorzaken zijn er niet. We weten dat er veel vragen zijn en helaas zijn we door de overvloed aan telefoontjes niet voor iedereen bereikbaar geweest. Maar we zullen desgevraagd graag iedereen informatie geven over de ontvangen nota", zei de heer Maes van Limagas in een reactie.

Philips wil geen gedwongen ontslagen

EINDHOVEN – Philips heeft de omvang van de reeds aangekondigde inkrimpingen bij de hoofdindustriegroep Elcoma thans definitief vastgesteld op 1.628. Daarvan zijn er 407 arbeidsplaatsen bij de vestigingen in Heerlen, Sittard en Roermond.

Bij de inkrimpingen gaat Philips uit van het vermijden van gedwongen ontslagen – „maar" aldus gisteren een woordvoerder, „of dat helemáál gehaald kan worden valt nog te bezien".
De inkrimping van het huidige aantal arbeidsplaatsen omvat: in Heerlen 238, in Sittard 82 en in Roermond – als reeds gemeld – 87. Bijzondere aandacht in dit proces vergt Heerlen; hier wordt overigens reeds korter gewerkt. Om de werkgelegenheid in Heerlen zoveel mogelijk op peil te houden, is men doende produkties die buiten de Elcomasfeer vallen naar Heerlen over te brengen.



● Tijdens de generale repetitie van Telebingo, gistermiddag in de Eurohal, vond dit onderonsje plaats tussen regisseur Fred Oster, zangeres Nana Moskouri en Don McClean.

'OM POSITIE TE HANDHAVEN'

Philips: 'Orde op zaken stellen'

DHOVEN – „Wij moeten nu orde op zaken stellen. We ten beter en goedkoper gaan werken, anders houden we positie niet. We zijn het knokken verleerd. We moeten doen net als de eerste vijf jaar na de oorlog. Als wij nu maatregelen nemen, gaat de elektronische gigant Japan ons heen. De kwaliteit van het werk hier is daarvan niet imaire oorzaak, maar wel een gebrek aan discipline en paradijs van sociale voorzieningen dat we hier hebben hapen. We overdrijven het gevaar van de Japanse conentie absoluut niet, want dat is er wel degelijk. We zullen apanse concurrentie, als we de juiste maatregelen newel aan kunnen. Japan is op kleine maten tv-toestellen ecialiseerd, wij op grote, maar wij spelen onze partij ook kleine maten aardig mee".

de heer A. Hoekstra van Philips a, die samen met ir. P. Kuipers Philips Video gisteren namens s reageerde op het onderverslag van het Sociologisch Int Utrecht, dat in samenwerking e Industriebond FNV werd opd. Het verslag handelde over de buizen- en de televisiefabriek Philips, waarnaar de onderzoeks gedurende een jaar een onderinstelde. Volgens het verslag Philips zich bij het opstellen van anisatieplannen bediend van onargumenten door Japanse conntie en een verzadigde markt kleurentelevisietoestellen als ken aan te geven.

ncentratie

s nu hier bij wijze van spreken al aldus de Philips-managers, dat elijks nog camera's of motorfietorden gefabriceerd, en kijk ook naar de auto's. Vandaar dat Phin Europa tot maatregelen moet n waarbij de verdere concentran de produktie zeer belangrijk is. s produceert vanuit een historisituatie nog kleurentelevisie's op plaatsen, terwijl een 15 procent produktie realiseert in twee a. Reorganisatiemaatregelen zijn m keihard noodzakelijk, aldus ilips-mensen.

1984 zal bijvoorbeeld Philipsa uit de verliezen moeten kolie vanaf 1972 tot nu toe 750 milulden hebben bedragen.

uropa, waar 10 procent van de s-omzet wordt gehaald, is 25 nt van de produktie gesitueerd erken 80.000 mensen. De andere n met Philips-vestigingen vrateeds meer om een evenredige elegenheid ten opzichte van omzet. Relatief verdeeld zouden ederland dan 33.000 mensen bij s werken. In Nederland wordt iljard gulden uitgegeven aan reh, dat is 7 procent van de totale s-omzet en de helft van de totale rchkosten in Nederland. In 1980 nderde het Philips-personeelsnd in Nederland met 1000 arbeidsplaatsen. In 1981 zal de totale vermindering uitkomen op 2500.

Elcoma

Daarbij tekende hij overigens wel aan dat op zijn Elcoma-loonlijst 500 mensen continu te veel moeten worden opgevoerd, omdat onder de 6000 man technisch personeel in plaats van de geplande 10 procent steeds 10 tot 18 à 19 procent door ziekte afwezig is. Cijfers hanterend uit een Duitse bron kunnen deze percentages worden vergeleken met 3 procent ziekteverzuim in de Verenigde Staten, 2 pct. in Japan en 5 tot 7 pct. in West-Duitsland.

GS willen met meenten spreken ver herindeling

ARD – Omdat de herindeling n afzienbare tijd zijn beslag zal en stellen GS de betrokken geten voor op korte termijn nog n brede kring van gedachte te len. Een open discussie over de ten die met de overgangsoperamenhangen.

enken in dit verband aan het oreren van een viertal besloten bijomsten in respectievelijk Sittard, len, Valkenburg-Houthem en en, te houden op een zodanig tijdat in de Tweede Kamer de beslisover het wetsontwerp al is gevalhetgeen in ieder geval de zekergeeft – nadat het wetsontwerp door de Eerste Kamer is aanvaard e de bestuurlijke indeling van Limburg er in de toekomst uit en. Het is de bedoeling dat maxitwee afgevaardigden van elke gete aan bedoelde discussies deelen. De duur van elke bijeenkomst or GS op maximaal twee uur ge-



● *Een aantal van de koeien die met het hormoonpreparaat DES zijn ingespoten. De dieren staan in een stal in Mechelen.*

Patiëntenvereniging vraagt uitsluitsel

„Stop verkoop van rundvlees"

HEERLEN – Maandag komt definitief uitsluitsel of de 19 koeien die in beslag genomen zijn in verband met de hormoonpreparaat-affaire in Hoensbroek bij slachter H.J. uit die plaats, inderdaad met het verboden preparaat Diethylstilbestrol (DES) zijn ingespoten. Zoals gisteren in het Limburgs Dagblad gemeld zijn tot nu toe meerdere runderen gevonden die met DES behandeld waren. Officier van justitie mr. Van Opstal besluit maandag of H.J. gerechtelijk vervolgd zal worden. Wettelijk is J. stafbaar omdat hij dit rundvlees voorhanden had. Hangende het onderzoek zijn de koeien naar Mechelen vervoerd waar ze in twee stalen zijn ondergebracht.

Export

De patiëntenvereniging Hoensbroek-Noord eist dat er bekend wordt gemaakt welke slagers het besmette vlees verkopen en ook dat de verkoop onmiddellijk moet worden stopgeet. Deze vereniging heeft vandaag gesprekken met de artsen van het Medisch Centrum Hoensbroek-Noord.

Deze artsen zullen de komende tijd extra attent zijn op verschijnselen die met de DES-besmetting kunnen samenhangen. De patiëntenvereniging heeft gisteren telefonisch contact gehad met het ministerie van volksgezondheid, maar werd, aldus secretaresse Gerrie Linders, met een kluitje in het riet gestuurd. „Het loopt allemaal zo'n vaart niet" en „in elk soort vlees zitten hormonen", zo zouden diverse woordvoerders hebben laten weten.

Volgens Gerrie Linders zal de patiëntenvereniging maatregelen treffen als niet aan zijn eisen voldaan wordt.

Vleesgrossier W. Borghans uit Nuth vreest dat in de loop van de komende dagen de afzet van vlees door deze affaire zal afnemen. „Het ergste is dat deze zaak onze export in gevaar brengt. Wij voeren nogal wat vlees uit naar Duitsland en daar wil men waarschijnlijk straks geen Nederlands of Belgisch vlees meer. Daarenboven geloof ik dat in dit geval hier om economische redenen het vlees voor consumptie is vrijgegeven", aldus de heer Borghans.

Hij is bang dat uiteindelijk „de slager op de hoek" het slachtoffer van deze zaak wordt, omdat hij geconfronteerd wordt met de consument. „Het gevaar dat het vlees het DES in zich bergt is relatief gering. Als het zo'n zes weken voor de slacht is ingespoten kan het nog gevaarlijk zijn. Het hangt er dus een beetje van af".

Het preparaat Diethylstilbestrol bestaat uit oestrogene hormomen: vrouwelijke geslachtshormonen. Het wordt onder andere gebruikt in de morning-afterpil. Het geneesmiddelenbedrijf Organon heeft dit middel echter uit de handel genomen omdat het schadelijke bijwerkingen vertoonde.
Er is overigens een kans dat het preparaat nog aanwezig was in het verhandelde vlees. Chemicus Korvers van de geneesmiddelenfabrikant Dagra hierover: „Het is een middel dat slechts zeer langzaam in de lever wordt afgebroken. Maar het wordt via het darmkanaal zeer snel in het bloed opgenomen. Dat betekent dat het heel vlug effect vertoont en dat je het dus kort voor de slacht kunt gebruiken".
Commissaris Sterk van de Hoensbroekse politie meent dat het DES illegaal geproduceerd is. Zijn veronderstelling dat een behendige chemicus het preparaat zelf kan maken, wordt door Korver echter van de hand gewezen.

Het ministerie van volksgezondheid in Den Haag heeft laten weten een verscherpte controle te gaan uitoefenen op de invoer van koeien uit België. Van de op last van officier van justitie op stal gezette negentien koeien zijn er gisteren elf onderzocht. Daarvan zijn er opnieuw enkele positief bevonden.

Klant aarzelend

HEERLEN – Geen kopersstaking van rundvlees, maar wel een duidelijke terughoudendheid. Dat constateerden veel slagers in de Oostelijke Mijnstreek gisteren na de publiciteit over het met hormonen besmet vlees dat via een grossier in Hoensbroek in omloop was gebracht.
„We hebben veel vragen gekregen van mensen die willen weten hoe het precies in elkaar zit. Maar we kunnen gelukkig zeggen, dat we alleen Hollands rundvlees verkopen. En dat koopt men wel", zegt slager Jef van Melik, eigenaar van een tiental slagerijen.
Omzetdalingen van 15 en 25 procent werden door andere slagerijen gemeld.

Moeder van drieling wint Telebingo

MAASTRICHT – Moeder Tiny Rings van de „Ulenstratense drieling" is gisteravond winnares geworden van de tweede Limburgse Telebingo in Maastricht. Omdat ze overdag in Maastricht heimelijk door het AVRO-team op de foto was gezet, aan de wandel met de inmiddels anderhalf jaar oude drieling, mocht ze meedoen aan het spel. Toevallig had Tiny een kaartje voor de avond bemachtigd en stond dus binnen enkele seconden op het podium naast Mies.

Bij de cijfer-snelheidsspelletjes bleek ze als eerste haar hokjes vol te hebben en bleef dus als kandidate voor de, dit keer nieuwe, auto over. Drie goed beantwoorde vragen, waarvan één gegokt, brachten haar vervolgens in het bezit van het glanzende automobiel.

Een tot de nok gevulde Eurohal was getuige van een vlot verlopende Telebingo-avond. Een nieuwe „truc" zorgde echter voor enige consternatie. Op het podium verscheen een dame die bij navraag geen volle kaart, en dus Bingo, had maar die met haar podiumbeklimming een weddenschap wilde winnen. „Als ik het tot op het podium zou brengen, win ik een krat bier", liet ze Mies weten. Hoewel haar eerlijkheid op waardering stuitte werd ze toch vervangen door een „Bingo-kandidate" Voor enig zang-entertainment zorgde gisteravond Katja Ebstein, Nana Mouskouri, Don McClean en David Soul, bekend van de serie Starsky en Hutch.



● *Winnares Tiny Rings met echtgenoot en drieling.*

Algemene Bond van Werknemers:

Premiegrens afschaffen

HEERLEN – De Algemene Bond van Werknemers ABW tekent verzet aan tegen drie voorstellen van het kabinet-Van Agt om in de sfeer van de sociale verzekering tot een besparing van 820 miljoen te komen. De drie voorstellen behelzen: a. de verlening van de periode waarin men gewerkt moet hebben voor het verkrijgen van een WW-uitkering van 65 naar 130 dagen; b. het laten vervallen van de AOW/AWW-premieteruggaven aan de gehuwde werkende vrouw en c. het beperken van de groei van de WSW-voorzieningen tot 2 procent.

In zijn vakbondsblad „Vizier" schrijft het bestuur van de ABW dat de voorgenomen maatregelen van het kabinet slechts leiden tot méér werkloosheid en tot vermindering van de koopkracht. De ABW lanceert van zijn kant een voorstel dat naar zijn mening méér hout snijdt. Hij wil enerzijds afschaffing van de premiegrenzen in de sociale verzekering, anderzijds handhaving van het maximum-uitkeringsdagloon.

Door het afschaffen van de premiegrens blijven zij die een inkomen erboven hebben toch over dat meerdere ook premie betalen. Maar dat geeft geen recht op tezijnertijd een uitkering over dat meerdere. Met een dergelijke oplossing hoeft men aan de onderzijde van de uitkeringen niet te korten, misschien kan zelfs het premiepercentage worden verlaagd. Aldus de ABW, die van degenen met een hoog inkomen hoopt dat zij dit stuk solidariteit met de minder-beloonden willen opbrengen.

Eugène Schoonbrood geridderd

VALKENBURG – Voor zijn vele verdiensten op het gebied van het toerisme in België ontving de heer Eugène Schoonbrood uit Valkenburg en directeur van het touringcarbedrijf Splendid Cars gisteren uit handen van de heer H. Schaepman, consul van België in Limburg, de koninklijke onderscheiding ridder in de kroonorde van België. „Het werk op toeristisch gebied van de heer Schoonbrood is aanzet geweest tot verbetering van de betrekkingen tussen België en Nederland", aldus de Belgische consul die de orde met oorkonde uitreikte. Dit gebeurde in aanwezigheid van het personeel van Splendid Cars, familieleden en genodigden bij wie de kunstenaar Charles Eijck.

De heer Schoonbrood toonde zich uitermate blij en trots toen hij de hoge onderscheiding mocht ontvangen. „Ik ben geboren en getogen Maastrichtenaar en die plaats ligt kort bij het Belgenland. De eerste toeristische reizen die ik organiseerde gingen dan ook naar Luik en Antwerpen. België is een land waar Nederland nog veel van zou kunnen leren. Ik ben eigenlijk een beetje Belg en daarom ook bijzonder vereerd met deze onderscheiding aldus de heer E. Schoonbrood.



● *Consul H. Schaepman speldt de heer Schoonbrood de versierselen bij de ridderorde op. Mevrouw Schoonbrood kijkt toe*

De onderscheiding ridder in de orde van België staat gelijk met de Nederlandse onderscheiding ridder in de orde van Oranje Nassau.

Eerder werd de heer Schoonbrood onderscheiden met een ander ereteken, eveneens voor zijn werk voor het toerisme in België.

De familie H. Kicken-Lefarth, deelt mede dat hun dochter

zuster Regia Kicken

op 5 februari 1981 haar

zilveren kloosterfeest viert

De eucharistieviering heeft plaats in de Kloosterkapel van de Vranck te Heerlen om 11.00 uur

Gelegenheid tot feliciteren café-restaurant Baneheide, Nijswillerweg 5 vanaf 17 tot 19 uur

Familie Kicken-Lefarth

Op dinsdag 3 februari 1981 hopen onze ouders en grootouders

H. Minkenberg

en

M. Minkenberg-Beurskens

hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren

Ter gelegenheid hiervan is er om 11.00 uur een eucharistieviering in de kerk van het H. Hart te Schandelen-Heerlen.

Adres van de dag:
A[illegible] Bek,
Mgr. Schrijnenstraat 20, Heerlen
Receptie van 18.30-20.00 uur

Hun dankbare kinderen
en kleinkinderen

Heerlen, februari 1981
Schandelermolenweg 7

Voor de vele felicitaties, cadeaus en bloemen, ontvangen bij gelegenheid van ons 40-jarig huwelijksfeest en mijn 50-jarig kappersjubileum, zeggen wij, ook namens onze kinderen en kleinkinderen, aan iedereen die deze dag voor ons tot een onvergetelijke hebben gemaakt, hartelijk dank.

L. Stevelmans en
G. Stevelmans-Janssen

Geleen
Napoleonbaan Noord 64
Januari 1981

Dankbetuiging

Vanwege de enorme belangstelling die wij bij ons DIAMANTEN huwelijksfeest mochten ondervinden is het ons onmogelijk allen persoonlijk dank te zeggen. Mogen wij langs deze weg u hartelijk danken voor uw medeleven, uw gelukwensen, bloemen en geschenken. Mede door u is 23 januari 1981 voor ons een onvergetelijke feestdag geworden.

J. MUSTERS
C. MUSTERS-NIESTEN
EN FAMILIE

Sittard, januari 1981
Paardestraat 63

---

†

Dankbaar voor wat hij voor ons betekend heeft geven wij kennis dat heden in alle rust en vrede van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de gezegende leeftijd van 103 jaar, onze lieve vader, schoonvader, opa, overgrootvader en oom

Willem Straten

echtgenoot van wijlen

Maria Christine Elisabeth Günnewig

Voerendaal: **W. Straten**
G. Straten-Peters
kinderen en kleinkinderen
Voerendaal: **C. Straten-Welters**
kinderen en kleinkinderen
Lanaken (B.): **G. Straten**
M. Straten-Coenders
kinderen en kleinkinderen
Kinderen en kleinkinderen
Moonen

6367 TV Voerendaal, 29 januari 1981
Spekhouwerstraat 22

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben maandag 2 februari as. om 11.00 uur in de kerk van de H. Remigius te Klimmen. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoléance.

Zaterdag zal de dierbare overledene bijzonder worden herdacht in de avondmis van 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen. Bezoek van 15 tot 16 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons geweest is, geven wij u kennis, dat heden, na een geduldig gedragen lijden van ons is heengegaan, op 64-jarige leeftijd, mijn man, onze vader, schoonvader, grootvader, broer en zwager

A. van Amerom

echtgenoot van

W.A. Houpst

Geleen: **W.A. van Amerom-Houpst**
Den Bosch: **H.H. van Amerom**
A.M.H. van Amerom-Marting
Heerhugowaard: **M.W. Zuiverloon-van Amerom**
L. Zuiverloon
en zijn dierbare kleinkinderen

Familie J. van Amerom
Familie H. Sengersdorf
Familie W. Blome

Geleen, 29 januari 1981
Lienaertsstraat 76

De crematie zal plaatshebben dinsdag 3 februari as. om 14.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in het crematorium.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen.
Bezoekuur zaterdag en zondag van 18.00 tot 19.00 uur.
Liever geen bezoek aan huis.

---

†

Na een moedig en waardig gedragen lijden, heeft in wijsheid de dood aanvaard en is heden van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Catharina Haagmans

echtgenote van

Jan Hendrik Roberts

op de leeftijd van 62 jaar.
Wij vragen een gebed aan voor haar zielerust.

In dankbare herinnering

Oirsbeek: **J.H. Roberts**
Oirsbeek: **Mia en Gerrit Alberts-Roberts**
Valkenswaard: **Beatrix en Martin van Gils-Roberts**
Jean-Paul
Hellevoetsluis: **Mientje en Leo Renders-Roberts**
Ricardo, Henry
Geleen: **Frits en Henny Roberts-van Oort**
Marcel
Oirsbeek: **Sjef en Annelies Roberts-Lataster**
Mario, Ralf
Sittard: **Fred en Annie Haagmans-Kanters**

Familie Haagmans
Familie Roberts

6438 HR Oirsbeek, 29 januari 1981
Wijngaardshage 10.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 2 februari om 11 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Oirsbeek.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn voor uw medeleven is er geen condoleren.

Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum Hoensbroek, Hoofdstraat 100. Gelegenheid tot bezoek van 14-15 uur en 19-20 uur. Zondag van 14-15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een langdurige ziekte ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, in de ouderdom van 80 jaar, onze dierbare oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Olga Rodigas

Weduwe van

Karel Gulikers

Munstergeleen: **P. Kurvers-Rodigas**
W. Kurvers
kinderen en kleinkinderen
kinderen Gulikers-Houben
kinderen Rila-Gulikers

Familie Rodigas
Familie Gulikers

6151 CN Munstergeleen, 29 januari 1981
Overstraat 32

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben dinsdag 3 februari a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen.

Geen concoleren.

Maandag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Bezoek mortuarium H. Barbaraziekenhuis Geleen, dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed in de leeftijd van 82 jaar, voorzien van de h. sacramenten

Wilhelmina Johanna Pilz

weduwe van

Jurrit Hoeksma

Kerkrade: Personeel en patiënten
Hamboskliniek afd. 4
6461 EH Kerkrade, 29 januari 1981
Corr.adres: Hamboskliniek, Kapellaan 2.

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op dinsdag 3 februari om 10.30 uur in de kapel van de Hamboskliniek te Kerkrade waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof van Bleijerheide.

De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van de Lückerheidekliniek te Chèvremont.

Bezoekuren dagelijks van 18.15 tot 19.30 uur.

Na een kort, moedig gedragen lijden, overleed onze toegewijde medewerkster

Anne Vrinzen-Otto

in de leeftijd van 31 jaar.

Gedurende de negen jaren dat zij voor onze vereniging werkzaam was, verwierf zij zich door haar kunde en inzet het respect van zeer velen. Haar vriendelijke en rustige persoonlijkheid zal ons in dankbare herinnering blijven.

Bestuur en secretariaat van de Limburgse Werkgeversvereniging

Roermond, donderdag 29 januari 1981

De heilige eucharistieviering zal plaatsvinden op dinsdag 3 februari 1981 om 14.30 uur in de parochiekerk van St.-Laurentius te Roermond-Maasniel, waarna de begrafenis plaatsvindt op het r.k. kerkhof aldaar.

Gelegenheid tot schriftelijke condoleance in de kerk vanaf 14.00 uur.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze vader, schoonvader en opa

Piet Lomme

betuigen wij u allen onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen
Lomme

Amstenrade, januari 1981.

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 1 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L.V. Onbevlekt Ontvangen te Amstenrade.

DANKBETUIGING

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenote, zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, tante en nicht

Tiny Caubo

echtgenote van

Geert Claessens

betuigen wij onze oprechte dank. Een speciaal woord van dank aan h.h. doktoren en verplegend personeel en dagtherapie van de verpleegkliniek Heerlen voor de liefdevolle verzorging tijdens de ziekte.

Namens de familie:
G. Claessens-Caubo

Hulsberg, Putweg 4.

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op 7 februari 1981 om 19.00 uur in de parochiekerk van Schin op Geul.

Wanneer je verdrietig bent
blik dan in je hart,
en je zult zien dat je
weent om wat je vreugde schonk.

†

Wij namen afscheid van mijn lieve man, onze lieve pappa en opa

Hubert Nicolaas Derks

echtgenoot van

Leonie Heuts

Hij overleed, voorzien van de h. sacramenten in de leeftijd van 65 jaar.

Stein: **L. Derks-Heuts**
Marjo
Suzanne, Barbie
Marijke en Joep
Ellen, Flip
Maurice en Wies
Cecille, Carolien
Annemiek
Yvonne en Rob

Familie Derks
Familie Heuts

6171 BD Stein, 30 januari 1981
Sanderboutlaan 14.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal gehouden worden op dinsdag 3 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te Kerensheide-Sittard.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Avondmis maandag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkapel St.-Barbara ziekenhuis Geleen van 18.00 tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

OVERLEDEN

† Hubert Jozef Cransveld, 82 jaar, weduwnaar van Maria Theresia Loozen en echtgenoot van Johanna Maria Jozefa Thoma. Corr.adres: Prinses Margrietstraat 18, Gulpen. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 3 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Gulpen.

Gevraagd jonge AUTO'S tegen contante betaling, tel. 045-456963.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, direkt afhalen, Rijksweg 45, M'str., tel. 043-610287. Privé 04408-2173.

FORD Mustang Mach 1, Wolfracevelgen voor 50er serie, achter 70er serieband. 245 br. Chroom zijpijpen, i.z.g.st. Inl. tel. 045-225079 na 18 uur en tussen 11 en 13 uur 's morgens.

Zoekt u een Amerikaanse wagen nieuw of gebruikt, dan natuurlijk naar: AMERICAN CARS Schimmert. Tevens voor alle onderhoud, onderdelen en Beam-gasinstallaties. Groot Haasdal 6, Schimmert, 04404-1888.

AUTO-ACCESSOIRES, grote sortering. Hoezen en vrachten, mistlampen, matten, jalouzieën, spoilers, hoorns, div. meters en sierstrippen enz. enz. SAS Autoshop Heerlen, Nobelstr. 61, tel. 712113. Parkeermogelijkheid.

OPEL Manta 16 SR, bw.j. '79 + gas, 13.000 km.; Opel Ascona 16 SL, bw.j. '76; Ford Capri II, nov. '74; R4 Fourgette '77, inr. mog. + garantie. Zandweg 160, Hrl., tel. 045-416023.

Te k. B.M.W. 518, bj. '77, als nw. evt. ruil kl. auto mog. Heidestr. 131, Susteren.

Te k. MITSUBISHI Galant 2000 GXL, bwj. '78, 32.000 km. met LPG, als nw. Marijkstr. 43, Nieuwenhagen.

Betaalbare inruilauto's. AUDI 100 LS autom. type '78, ƒ 9500,–, BMW 1802 type '76, ƒ 5750,–, Ford Taunus 1600 L, combi '76 ƒ 5750,–, Mitsubishi Lancer GL '77, ƒ 6500,–, Renault R 16 TS, zeer mooi, '75 ƒ 4250,–, Renault R4, bestel '77, ƒ 4250,–, Simca 1100, bestel, '77, ƒ 3950,–, Peugeot 304 GLS pr.st. '77 ƒ 6750,–, Peugeot 504 TI automatic '73, ƒ 4000,–, Peugeot 504 GL '75 ƒ 4500,–, Fiat 128 4-drs. '74 ƒ 1750,–, Mini 1100, clubman '77 ƒ 4750,–, Mini 1000, combi 3-drs. '78 ƒ 4950,–, Opel Rekord Combi 3-drs. LPG '73, ƒ 2250,–, Opel Ascona 1600 N '73, ƒ 2750,–, VW-bestel gesloten + LPG, '75, incl. ƒ 4750,–, VW-bestel, gesloten m. imperial. Inc. ƒ 2000,–, VW-bus '74, ƒ 4750,–, VW-bus lux '73, ƒ 3000,–, Daf [illegible] ƒ 3850,–. Crombag, Auto's [illegible] Rijksweg-Zuid 236-240.

Auto's en motoren

Wij betalen ƒ 25,- à ƒ 100,- voor uw oude SLOOPAUTO. Bel 04446-1399. Tev. gratis afhalen.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte auto-onderdelen. Verboom B.V., Leemkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654 b.g.g. 723487.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

RENAULT-dealer biedt de volgende autmobielen te k. aan. Ren. 5 GTL bwj. 77 en 77, Ren. 12 TL bewj. 76, Ren. 12 TS bwjr. 75, Ren. 14 TL bwjr. 77, Ren. 14 TL bwjr. 77, Ren. 14 TL bwjr. 77 en 78, Ren. 16 TS bwjr. 73, Ren. 16 TL bwjr. 74, Ren. 16 TL bwjr. 78, Ren. 18 TL bwjr. 79, Ren. 18 TS bwjr 79, Ren. 18 Ts autom. bwjr. 78, Ren. 15 TL bwjr. 79, Ren. 20 L bwjr. 77, 20 Ts bwjr. 77, Alfasud bwjr. 78, Fiat 127 bwjr. 77, Ford Escort bwjr. 79, Honda Civic bwjr. 77, VW Derby bwjr. 77, VW Polo bwjr. 77, VW Polo bwjr. 77, Volvo 343 bwjr. 79, Toyota Tercel bwjr. 79. Autobedrijf Heijnen, Heerlen, Frankenlaan 1, Heerlen-Welten, tel. 045-713600. Iedere telef. afspraak op welk uur dan ook is ons welkom.

UITLAAT kapot? Bel voor snelle service 045-725507 of het adres: Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen.

ASCONA 16 S de Luxe, '79, 20.000 km; Ascona, '77; Kadett Spec., '77; Peugeot 504 L, '78, 35.000 km; Escort 1600 Sport, nov. '76, 12.000 km; Ford Capri 1600 L automaat, '77; VW bus, '75, pers.vervoer, 50.000 km. Voll. garantie. Autobedrijf Moonen, Valkenburgerweg 13, Kunrade-Voerendaal, tel. 1501.

Autohandel CORRECT biedt een collectie goede gebruikte auto's aan tegen scherpe lage prijzen. Wij geven 6 maanden schriftelijke garantie. Financiering binnen 2 uur geregeld, ƒ 200,– contant. Wij ruilen alles in, ook motoren en bromfietsen. Ook inkoop, Chevrolet Monza town coupé '77 ƒ 6700,–, Mercedes 230 sportwielen, radio '74 ƒ 3950,–, BMW 2002 Bavaria gasinstall. sportwielen, uitgebouwd en vele access. '74 ƒ 4500,–, Amerikaan AMC Matadore, gasinstall. automatic '76 ƒ 3500,–, Honda Civic '77 ƒ 4200,–, 2x Vauxhall Chevette L city 3-deurs '77 ƒ 3900,–, Opel Rekord 1700 '74 ƒ 2900,–, Opel Ascona 16S gasinstall. '78 ƒ 7600,–, Ford Taunus 1600GXL '74 ƒ 2900,–, Ford Taunus 1300 XL '78 ƒ 6900,–, Ford Escort combi '77 ƒ 3500,–, Ford Capri 1600 GT '74 ƒ 2750,–, Mazda 818 coupé '75 ƒ 3400,–, Mazda 818 4 deurs '75 ƒ 2700,–, Toyota Cressida coupé sportwielen '78 ƒ 6900,–, Peugeot 504 L '76 ƒ 3900,–, Lada 1500S '77 ƒ 2900,–, 2x Austin Allegro '76 ƒ 2900,–, Morris Marina coupé '76 ƒ 2700,–, Mini 1000 '75 ƒ 2200,–, DAF 46 '76 ƒ 2700,–, DAF 66 '76 ƒ 3200,–, Audi 80L '74 ƒ 2200,–, 2x Suzuki 750 CC waterkoeling '77 ƒ 1750,–, Mazda 1000 nieuw type '75 ƒ 2900,–, Fiat 127 '75 ƒ 1750,–, Brunssummerweg 81, Ubach over Worms, bij Heerlen tel. 045-315024.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S tev. onderdelen te k. M. v.d. Ven, Zwaluwstraat 10, Heerlen, tel. 045-214929.

MAZDA 818 Estate bj. eind '74, vrpr. ƒ 2500,–. M.L. Kinglaan 95, Hoensbroek, tel. 210381.

AUTO'S te k. gevr. Betaal beslist de hoogste prijs. Ook schadeauto's. Tel. 045-452144.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, sloopauto's, oud metalen, koper, enz. Autosloperijtakelbedr. Joep Wolters, Sportstr. 30, Kerkrade-W. 045-411480.

In- + verkoop. Schade en SLOOPAUTO'S. Autosloperij G. Arnts, Industriestraat 7, Hoensbroek. Tel. 045-220490.

Te k. speciaal voor de liefhebber, MERCEDES 250 coupé, automaat, 1976, met veel acc. o.a. stuurbekr., en electr. schuifd., 3 mnd. 100% gar. Autobedrijf Kees v.d. Vliet, Tunnelstraat 2a, Sittard, 04490-19997.

W.A. en All Risks honderden guldens GOEDKOPER. Bel 045-317982. Ook motoren + financ.

Langs deze weg willen wij iedereen danken vele blijken van belangstelling en medelev dervonden bij het overlijden van mijn lie onze vader, opa

Gisbert Ponsen

Mevr. H.A. Ponsen-B
Kinderen en kleinki

Geleen, januari 1981

„Maastricht.... een verwend stadje!"

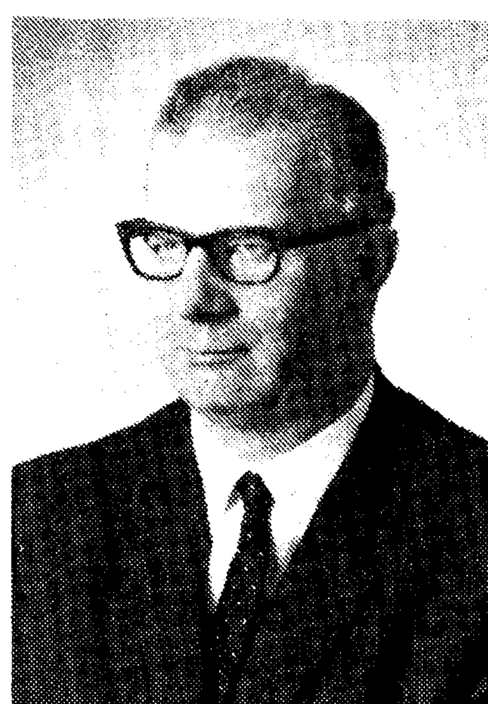
Mr. Rijssenbeek: Limburg verdeeld

LO – In zijn jaarrede voor de Kamer van Koophandel Noord-Limburg heeft de voorzitter van deze Kamer mr. J.M. Rijssenbeek, gisteren geconstateerd, dat de deling de provincie Limburg – vaak zo fel bestreden – een feite- gegeven is. Maar, zo zei hij, het mankeert in Midden- en rd-Limburg aan politieke bewustwording om zich te rea- n wat er op het spel staat: het zuidelijke deel van de incie heeft bij het provinciebestuur een voorkeursstatus gen die de legale basis verschaft om aan het andere deel elijks aandacht te besteden. Scherp hekelde mr. Rijs- ek hierbij de veelvuldig geprivilegieerde positie van tricht: „Een verwend stadje", aldus de kamervoorzitter.

jectieve waarnemer kan consta- dat Zuid-Limburg meer en meer rd wordt als een geïntegreerde d, vooral ook omdat niet alleen mijnstreken, maar ook de regio richt in het herstructureringsge- werden opgenomen", aldus mr. beek, die voorts constateert: provinciaal bestuur dat met toe- g zijn pan-Limburgse taak uit- trekt zich in het bijzonder ook van Zuid-Limburg aan en fun- geert in dat opzicht feitelijk dan ook tevens als gewestelijk bestuur voor dit gebied."

Tot de centra, die de last ondervinden van de gouvernementele voorkeur voor het zuiden en voor Maastricht, rekent mr. Rijssenbeek in de eerste plaats Roermond. Het ondervindt weinig baat van zijn ligging in het herstructureringsgebied, integendeel. „Waarom kon de universiteit niet in Roermond komen? Het effect op de oostelijke en westelijke mijngebieden zou groter zijn geweest dan bij concentratie in Maastricht. Waarom zouden de provinciale rijksdiensten niet in Roermond kunnen worden ondergebracht – en de hoofdkantoren van de provinciale produktiebedrijven?", zo vraagt de kamervoorzitter zich af.

Hij merkt op dat „wanneer miljoenen toevloeien naar Noord- en Midden-Limburg het richting Zuid-Limburg miljarden zijn". De omvang van de financiële hulp voor het Zuiden noemt hij gigantisch – maar van een wezenlijke uitstraling ervan in de richting van Midden- en Noord-Limburg wordt hij niets gewaar. „Gebleken is", zo zei hij „dat ook Noord- en Midden-Limburg enorm gedupeerd zijn door de effecten van het mijndebacle: de herstructureringsmaatregelen waarvan ook Maastricht profiteert, zouden ook van toepassing moeten zijn voor alle overige centra zoals Roermond, Venlo, Weert, Venray en Gennep. Hieruit vloeit voort dat het oude industriegebied Roermond/Venlo opnieuw uitdrukkelijk moet worden aangemerkt als stedelijk gebied zoals altijd het geval is geweest." Venlo en Roermond moeten – in zijn gedachtengang – worden aangewezen als groeisteden. En ten slotte pleitte hij ervoor Noord- en Midden-Limburg als geheel onder de steunregelingen te brengen die ook voor het Zuiden van de provincie gelden: „Noord en Midden staan voor de enorme taak vóór 1990 26.000 arbeidsplaatsen te realiseren."



● *Mr. Rijssenbeek, voorzitter van de Kamer van Koophandel voor Noord-Limburg*

Afscheid van wethouder Dols

STRICHT – Wethouder A. Dols openbare Werken Maastricht, gezondheidsredenen opstapt aandag officieel afscheid ne- Die dag wordt er in het Maas- e stadhuis tussen 17.30 en 18.30 n openbare afscheidsreceptie den.

Inbrekers op heterdaad betrapt

HAELEN – De politie van het Middenlimburgse Haelen heeft in de nacht van donderdag op vrijdag drie inbrekers op heterdaad betrapt bij een supermarkt. Twee van hen wisten te ontkomen in een gereedstaande personenauto, hoewel de politie nog op deze auto schoot.

De aangehouden inbreker is de 28-jarige S.V. uit Haelen. De politie zei vrijdagmorgen goede hoop te hebben diens twee metgezellen te kunnen aanhouden, daar hun auto en of meer kogelgaten moet vertonen.

In verband met een reeks inbraken in supermarkten hield de politie vooral deze bedrijven in de gaten.

Heerlenaar benoemd tot hoogleraar in Leiden

HEERLEN – Dr. H.F.M. Crombag (55) uit Oegstgeest is benoemd tot bijzonder hoogleraar aan de faculteit der rechtsgeleerdheid in Leiden voor het geven van onderwijs in de rechtspsychologie. Prof. Crombag, tot nog toe hoofd bureau-onderzoek van onderwijs van de Leidse universiteit, werd geboren in Heerlen. Hij deed zijn gymnasiale studie aan het Bernardinuscollege, studeerde psychologie in Nijmegen en promoveerde aan de Vrije Universiteit te Amsterdam tot doctor in de sociale wetenschappen. Prof. Crombag is ook docent rechtspsychologie te Antwerpen.

Examens

HEERLEN – Aan de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen slaagde voor het kandidaatsexamen theologie mevrouw M.J.J. Boselie-Backbier uit Heerlen.

SCHAESBERG – Aan de Gemeentelijke Universiteit van Amsterdam slaagde voor het doctoraal examen economie mej. Ellen Clevers, Kennedyplantsoen 31 te Schaesberg.

SITTARD – Aan het Theologisch-Katechetisch Instituut te Sittard slaagden voor de akte MO-B theologie L.H.M. van Delft uit Valkenburg en voor de akte MO-A theologie zr. A.E.M. Grotendorst uit Sittard.



● *Algemene belangstelling voor de officiële oorkonde. Op de foto van links naar rechts: Hub Haenen, (gedeeltelijk zichtbaar), Karel Thielen, president CCN, Sjef Janssen, Gerard Schijen, president afdeling Heerlen, Bob Quadvlieg en Tjeo Leurs, vice-president CCN.*

Heerlen officieel bij Cuisine Culinaire

HEERLEN – In Heerlen is deze dagen het afdelingsbestuur van de Cuisine Culinaire Nederland (CCN) officieel geïnstalleerd door de president en grand-maitre van de CCN, Karel Thielen. De leden zijn mannen die als hobby de kookkunst beoefenen en tegelijkertijd kennis van wijnen opdoen. Rond de installatie had de afdeling Heerlen een „ladies-night" geformeerd. Voor het eerst in het vierjarig bestaan van deze afdeling kregen de dames van de leden daadwerkelijk gelegenheid een proeve van bekwaamheid van hun mannen op culinair gebied te beproeven.

Na ontvangst van dames en genodigden door de president en het bestuur van de Heerlense afdeling van de CCN verrichtte Karel Thielen, vergezeld van vice-CCN-president Theo Leurs, de officiële installatie. Hij benadrukte in zijn toespraak de goede verstandhouding die in de loop der jaren tussen de leden van de afdeling Heerlen en het „moederhuis" in Maasbree is gegroeid.

President Gerard Schijen van de afdeling Heerlen tekende de oorkonde die bij de installatie hoort waarna het voltallig bestuur de eretekenen werden omgehangen.

Na de officiële plechtigheid begaf het gezelschap zich aan tafel. Het door de Heerlense CCN-leden zelf vervaardigde en uitgezochte diner verliep vlekkeloos. In de loop van de avond werd de mentor van de afdeling Heerlen, Ton Smit, voor zijn vele werk en goede adviezen benoemd tot „maitre" en ontving hij uit handen van Karel Thielen de daarbij horende eretekenen. Hierna volgde een informeel samenzijn.

Wandelen met laarzen in plaats van schoenen

De winter heeft zijn eigen aantrekkelijkheid

door Cor Lommers

ELEEN – Elk jaargetijde eft voor de natuurlief- bber zijn eigen aantrek- lijkheden. De winter akt daar geen uitzonde- g op al moet men dan op andeling door bos en veld rder laarzen aantrekken wandelschoenen. Ze- r als er sneeuw ligt, die bomen tot kristallen chters versiert en die de elden met een wit tapijt erdekt. Dat is de bioloog- ebber ing. C. van Geel Geleen geheel met ons s al voegt hij er wel aan , dat de winter een min- repertoire heeft. Er zijn inder vogels en er hangen n bladeren aan de loof- men.

ch bloeien er nog altijd een tien- planten door, die de belangstel- de beschouwer bewijzen, dat de terbloei verzwijk verschilt van in de zomer. Omdat er geen bla- en op de bomen zitten kan men vertakkingen mooi waarnemen.



● *Dat de natuur in de winter aantrekkelijk kan zijn bewijst deze foto van Karel van Straaten*

Boeiend

aan de vertakkingen kan men met welk soort boom men te en heeft. De wandelingen van IVN onder leiding van deskun- gidsen zijn er om dit te bewij-

gesprek met de heer Van Geel de natuur en alles wat er mee enhangt is een eenzijdige maar ende aangelegenheid. Vragen heeft je feitelijk niet te stellen. De Van Geel praat rustig door, bij de hak en de tak niet schu- od. Toch is hij geen bioloog van essie. Als klein kind hield hij er al van planten en dieren en liefde is bij hem nooit meer wenen. Toen het om een defi- eve beroepskeuze ging wist zijn r – „een verstandige man" – ervan te overtuigen, dat hij in biologie geen droog brood kon dienen. „Dat is nu wel anders de moderne milieuproblema- zegt hij, „maar in de vooroor- jaren niet". Hij koos daarom de techniek en studeerde ktuigbouwkunde aan de HTS Rotterdam. Via een dienstver- bij de firma Ruys kwam hij DSM terecht, toen nog Staats- en geheten. Het feit, dat DSM et zuiden lag, beïnvloedde zijn e wel toen het ging om enkele en tegelijk. „Ten opzichte van westen is het hier een luilekker- erkent hij nog altijd. „In het en gaat de omgeving voortdu- achteruit. Om vanuit Rotter- waar ik woonde, primula's te moest je tot aan de Belgische reizen. En de eerste boom ontwaarde je pas dertig kilometer buiten deze grote stad. Naar het zuiden toe was dat ook al een eind Brabant in. Hier in Limburg wonen niet minder mensen. Maar alles is hier kleinschaliger en dat betekent, dat de natuur dichter bij ligt".

Maar bioloog van professie of niet, de heer Van Geel weet er door zelfstudie wel zoveel van, dat hij betrokken is bij de opleiding van gidsen. Die tweejarige opleiding geeft na met goed resultaat gevolgd te zijn recht op een diploma veldbiologie, dat zo wordt gewaardeerd, dat het bij Staatsbosbeheer bijvoorbeeld recht geeft op een diplomatoelage. Verder is hij betrokken bij groencursussen, hulp aan onderwijs en allerlei andere nuttige dingen, die het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie doet. Met de nadruk op educatie. Daarom maakt men op geregelde tijden wandelingen, die toegankelijk zijn voor alle geïnteresseerden, die graag wandelen en die onderweg graag iets meer willen weten over wat er boven en op de grond te horen en zien. Vanwege het horen worden er zelfs aparte vogelwandelingen ingelegd.

„De gidsen moeten onderweg op de interessante dingen attenderen", zegt de heer Van Geel, „en de mensen tevens leren om zelf te kijken en te ontdekken. Toen ik nog bestuurslid was van de IVN-afdeling Elsloo hebben wij voor de totale leken op dit terrein eens een gidsje ontworpen met vragen over kleur, vorm en groepering van de bladeren van de bloemen en planten. Via cijfers kon men zijn bevinding noteren. De drie aldus verkregen cijfers verwezen de liefhebber naar de identiteit van de bloem of de plant, die hij voor zich had. Zo leer je de mensen kijken zonder dat het direct teveel wordt".

Spoorzoeken

Een andere mogelijkheid tijdens een sneeuwwandeling is het ontraadselen van sporen van dieren, die zich in de besneeuwde velden of bossen ophouden. Men kan in de winter tevens de knoppen van struiken en heesters bestuderen. „Alle knoppen zijn verschillend. Ze laten de toekomstige ontwikkeling van struiken en heesters al duidelijk zien", aldus ing. Van Geel. Wandelingen met het IVN zijn voor de liefhebbers een waar genoegen, ook al omdat men de mooie uitzichten niet schuwt. En ze gaan gewoonlijk onder alle omstandigheden door behalve als het regent dat het giet en er geen opklaringen aankomen.

Openbare PABO komt in Maastricht

DEN HAAG – De minister van onderwijs en wetenschappen heeft definitief besloten dat in Maastricht een openbare PABO komt, dat is een Pedagogische Academie voor het basisonderwijs nieuwe stijl. Of in Maastricht ook een confessionele PABO zal komen is een zaak, die later zal worden beslist. Momenteel is er een Rijkspedagogische Academie in Maastricht, die zich tot de nieuwe PABO zal ontwikkelen.

De RPA in Maastricht heeft zich jarenlang sterk gemaakt voor handhaving van deze oude school in Zuid-Limburg. Ook heeft men zich reeds vanaf 1975 voorbereid op de situatie die zal ontstaan als vanaf 1983 het kleuter- en lager onderwijs onder de nieuwe wet op het basisonderwijs geïntegreerd worden tot een school voor kinderen van 4 tot 12 jaar. Uiteraard zal de opleiding van onderwijzers daarbij moeten worden aangepast, en dat zal gebeuren in de PABO's.

Vanaf 1875 heeft de RPA de studenten o.a. stages laten lopen op kleuterscholen en zich anderszins voorbereid op de nieuwe situatie zodat, aldus de directeur de heer Nikkel, een belangrijk stuk know how voor de nieuwe situatie al voorhanden is.

De RPA verkeert in de als gunstig ervaren omstandigheid, dat zij niet hoeft te fuseren met een bestaande KLOS (opleiding kleuterleidsters) omdat er geen openbare KLOS is in Maastricht. De nieuwe openbare PABO zal dus ook wat dat betreft vanuit een gunstige situatie kunnen vertrekken.

Officiële mededelingen

GEMEENTE BEEK (L.)

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Beek brengen hiermede ter openbare kennis dat zij voornemens zijn aan de **gemeente Beek vergunning te verlenen** voor de bouw van een muziekschoolgebouw, op te richten op het terrein gelegen tussen de Dr. Poelsstraat en de Dr. Stassenstraat, dat ingevolge het vigerende bestemmingsplan „Omgeving Carmelstraat" is bestemd voor „bijzondere doeleinden" en „openbaar groen".

Omdat door de gemeenteraad, bij zijn besluit van 18 december 1980 is verklaard dat, in verband met wijziging van de voor een gedeelte van het bouwperceel geldende bestemming „openbaar groen" in „bijzondere doeleinden", een partiële herziening van het vigerend bestemmingsplan wordt voorbereid, kan de betreffende bouwvergunning pas worden verleend nadat van de Gedeputeerde Staten van Limburg een verklaring van geen bezwaar, als bedoeld in artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8, van de Woningwet is ontvangen.

Vooruitlopende op het vragen van de **verklaring van geen bezwaar ligt bovengenoemd** bouwplan, met ingang van 2 februari 1981, gedurende 14 dagen, ter inzage ter gemeentesecretarie, afdeling Grond- en Pachtzaken.

Gedurende genoemde termijn kunnen eventuele bezwaren tegen verlening van bouwvergunning schriftelijk kenbaar gemaakt worden bij hun college.

Beek, 31 januari 1981.

Burgemeester en wethouders voornoemd,
de burgemeester,
P. v. Bogaert,
de secretaris,
H. Wonters.

GEMEENTE NIEUWENHAGEN

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders der gemeente Nieuwenhagen brengen hierbij ter openbare kennis, dat bij hun college is ingekomen een verzoek om bouwvergunning van Limagas N.V., Schaesbergerweg 84, 6415 AJ Heerlen, teneinde op een gedeelte van het perceel kadastraal bekend gemeente Nieuwenhagen, sectie B, no. 6190, plaatselijk bekend Industrieterrein Strijthagen, aan de Einsteinstraat alhier, bebouwing te mogen oprichten. Bovengenoemd verzoek heeft betrekking op het oprichten van een kantoorgebouw met bedrijfsgebouwen, opslagloods en onderzoekgebouw. Burgemeester en wethouders voornoemd zijn voornemens om met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, jo. artikel 50, lid 8 van de Woningwet voor bovengemeld bouwplan bouwvergunning te verlenen.

Het verzoek om bouwvergunning met bijbehorende tekeningen ligt met ingang van 2 februari 1981 gedurende 2 weken ter gemeentesecretarie, Afdeling Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting, voor een ieder ter inzage. Gedurende genoemde termijn van 2 weken kunnen bezwaren tegen het voornemen van ons college om bouwvergunning te verlenen schriftelijk ter kennis van ons college gebracht.

Nieuwenhagen, 31 januari 1981.

Burgemeester en wethouders voornoemd,
De burgemeester,
H.J. Jongen.
De secretaris,
G.J. Konsten.

HET BESTUUR VAN HET WATERSCHAP GELEEN- EN VLOOTBEEK

maakt bekend

dat in verband met een verkiezing van hoofdingelanden, vertegenwoordigende de eigenaren van de in het waterschap gelegen ongebouwde eigendommen, vanaf 2 februari 1981 gedurende 14 dagen voor de ingelanden ten waterschapshuize, Parklaan 10 te Sittard, ter inzage ligt een lijst van stemgerechtigde ingelanden.

Elke ingeland heeft het recht binnen deze termijn bij het bestuur schriftelijk bezwaar te maken tegen de lijst, indien:

a. zijn naam daarop ten onrechte niet voorkomt, dan wel zijn naam, de aanslag, het aantal stemmen dat hem toekomt of de naam van het kiesdistrict, waarin hij kan stemmen, niet juist zijn vermeld;
b. daarop is gebracht de naam van een persoon, die niet stemgerechtigd is;
c. daarop aan iemand meer stemmen zijn toegekend, dan hem toekomen.

Sittard, 30 januari 1981.

Het bestuur voornoemd,
A.J.M. Kurvers, voorzitter,
J.J.M.M. Stassen, secretaris.

GEMEENTE ROERMOND

Burgemeester en wethouders van Roermond maken bekend dat zij voornemens zijn de volgende verkeersmaatregelen te treffen:

1. het in de Jesuïtenstraat bijplaatsen van een viertal parkeermeters en het wijzigen van enkele voor die straat geldende maatregelen;
2. het als voorrangssplitsing aanwijzen van de noord-westelijke aansluiting van de Scheepvaartweg op de Schipperswal;
3. het vaststellen van een parkeerverbod voor een gedeelte van de oostzijde van de Vismarkt;
4. het instellen van eenrichtingsverkeer op het parkeerterrein aan de Roersingel;

dat vanaf maandag 2 februari as. gedurende twee weken nadere inlichtingen kunnen worden verkregen in het gemeentelijk informatiecentrum, Markt 30;

dat gedurende deze termijn bezwaren tegen bedoelde voornemens bij hun college schriftelijk bezwaar kan worden gemaakt.

Roermond, 27 januari 1981.

Burgemeester en wethouders van Roermond,
mr. J.H.J. Daniels, burgemeester,
mr. H.E.R.J. Janssen, secretaris.

Historisch Centrum zoekt verdwenen werk van Kemp

MAASTRICHT – Het Sociaal Historisch Centrum te Maastricht speurt naarstig naar een bijdrage, die de dichter Pierre Kemp aan het cultureel tijdschrift Kakatoe heeft geleverd. Alle pogingen om deze bijdrage in het herfstnummer van Kakatoe uit het jaar 1924 op te sporen zijn tot nu toe vruchteloos gebleven. Het Sociaal Historisch Centrum doet een dringend beroep op allen die indertijd in het bezit zijn gekomen zich met haar in verbinding te stellen. Het centrum is gevestigd aan de Boschstraat te Maastricht en telefonisch bereikbaar onder nummer 043-50141. Indertijd publiceerden veel Limburgers in het tijdschrift Kakatoe een tijdschrift dat geen lang leven was beschoren. De verloren gewaande bijdrage van Pierre Kemp zou de merkwaardige titel „499 999½" hebben gedragen. Het meeste werk van Pierre Kemp is dank zij de inspanningen van zijn zoon, M. van Heyst van de Maastrichtse Stadsbibliotheek, van Harry Prick, de directeur van het letterkundig museum en van Pim de Vroomen, die een dissertatie over Kemp voorbereidt, achterhaald. Er zijn echter enkele bijdragen van Kemp die nergens meer tevoorschijn zijn te halen, waaronder de kennelijk uitvoerige bijdrage aan Kakatoe in 1924. De uitgever S. van Looy uit Amsterdam waardeerde deze bijdrage van de Maastrichtse dichter zozeer, dat hij een vergoeding betaalde, waarvoor men destijds een compleet maatkostuum kon kopen.

Zondag „doop" bij Inpoet

Amateurs tekenden uniek stripboek

door sante brun

HEERLEN – Zondag 8 februari wordt in Inpoet (Klompstraat Heerlen) een stripdag gehouden, waarop een uniek stuk drukwerk het licht zal zien: een verzameling strips, getekend door amateur-striptekenaars in Heerlen en omgeving. Opmerkelijk is het feit dat van de zeven medewerkers er vijf werkloos zijn. Nog opmerkelijker is misschien, dat de hele productie van idee tot realisering door drukkerij Aap in Maastricht net twee maanden gevergd heeft.

Het idee voor de strippendag en voor de uitgave van het stripboek is ontstaan in de groep die activiteiten organiseert voor werkloze jongeren van Inpoet. Daarin zaten enkele strippofielen die natuurlijk al snel aan hun eigen hobby dachten. Een oproep in de bladen leverde een opmerkelijke oogst van zes striptekenaars (of liever gezegd vijf tekenaars en een tekstschrijver) op, later nog gevolgd door een zevende man.

Het boek omvat 52 pagina's en de strips zijn van zeer uitlopende aard, soms heel origineel, soms duidelijk geïnspireerd door moderne Amerikaanse en Franse producten. De strips worden afgewisseld door biografieën van de medewerkers, door henzelf geschreven en geïllustreerd.

Chris Jansen is een van de tekenaars. Hij volgt een cursus marketing, is 21, had eigenlijk nooit eerder een strip getekend, wel andere dingen. Hij heeft er met veel plezier aan gewerkt, evenals Chris Cox (23), die een tekencursus heeft gevolgd bij de LOI en al wat langer verdiept is in het stripwerk. Zij vinden het niet verwonderlijk dat juist werklozen zich met tekenen bezig houden: het is een tijdrovende aangelegenheid.

Ruilbeurs

De andere tekenaars zijn Math Notermans, Berend Jan Vonk, Ronald van Rixoort en R. Köhlen. Peter Smits werkte mee als tekstschrijver.
Het boek wordt gedrukt in een oplage van 300 exemplaren, en zullen voor ongeveer vijf gulden aan de man worden gebracht. Als er belangstelling voor is, zullen nog exemplaren worden bijgedrukt.
Op de strippendag is verder een ruilbeurs en worden boeken verkocht, met name ook door boekhandels die bijzondere aanbiedingen hebben; Ru de Vries zal optreden als caricaturist. Er wordt een wedstrijd straattekenen gehouden waarbij de striptekenaars optreden als jury. Al deze activiteiten zijn overdag, en gratis bij te wonen. 's Avonds worden twee tekenfilms vertoond, waarvoor de entree een rijksdaalder is: Asterix en Cleopatra en The Wizards van dezelfde filmmaker als van Fritz the Cat.
Overdag zijn ook enkele professionele striptekenaars, allemaal werkzaam bij Eppo, aanwezig.





Milieu-instanties vóór ondertunnelde stadstraverse A2

MAASTRICHT – Ook de milieu-organisaties en -comités in Limburg en Mergelland stellen in een reactie op het rapport over de stadstraverse van de A2 E9 in Maasticht dat er slechts één conclusie mogelijk is: handhaving van het bestaande tracé, maar dan via een gesloten tunnel.

Met de gemeente Maastricht uiten de milieu-organisaties hun twijfels over de door Rijkswaterstaat geraamde kosten van een dergelijke voorziening ten bedrage van 136 miljoen gulden. Omleiding van de autoweg via de oostrand van Maastricht wordt afgewezen op grond van woon- en leefmilieuproblemen en van de immateriële schade die zou worden berokkend.
In het commentaar wordt onder meer opgemerkt dat het interessant zou zijn te weten waarom destijds bij de aanleg van de A79 tot een onvolledige aansluiting bij Meerssen is besloten. Ook wordt het als een gemis ervaren dat in het rapport een heldere weergave ontbeekt van de relatie van de A2 E9 met de verkeerscirculatie in Maastricht en met de toekomstige Noorderbrug en Verlengde Bergerstraat. Het commentaar is opgesteld door de Stichting Milieufederatie Limburg, de Stichting Natuur en Milieu, het actiecomité Schone Maasvallei, de Vereniging Milieubelangen Meerssen en de IVN-afdelingen van Maastricht en Meerssen.

Bouwplannen Dr. Lebensweg aangenomen

NIEUWSTADT – Tijdens de gemeenteraadsvergadering van Nieuwstadt zijn de bouwplannen van 14 woningwetwoningen aan de Drs. J. Lebensweg aangenomen. Het betreft het bestemmingsplan Christinaweg tweede fase. De laagste inschrijver voor de bouw was bouwbedrijf J.L. Schreurs uit Sittard met ƒ 1.203.010,–.
Woningbouwvereniging St.-Jan kan aan de hand van dit aanbod de woningen voor reële prijzen verhuren, zo werd op de raadsvergadering bekend gemaakt.

De kosten voor de geldlening die de gemeente voor de realisering van dit plan op korte termijn zal moeten afsluiten, zullen door het Rijk worden vergoed.

Methylbromide in drinkwater „Maria Roepaan"

OTTERSUM – In het drinkwater van het tehuis voor zwakzinnigen „Maria Roepaan" in het Noordlimburgse Ottersum is methylbromide gevonden. De concentratie is echter zo gering, dat niemand van de zevenhonderd patiënten of van het verplegend personeel daarvan nadeel heeft ondervonden. Dit deelde Rudolf Kramer, de economisch-directeur van het tehuis, gisteren mee.

Het zwakzinnigentehuis heeft een eigen drinkwatervoorziening, die voorlopig buiten gebruik is gesteld. „Maria Roepaan" betrekt nu water van de Middenlimburgse drinkwatermaatschappij, dat buiten de reservoirs van het instituut om wordt geleverd.
Er wordt een onderzoek ingesteld naar de wijze waarop het grondontsmettingsmiddel methylbromide in het drinkwater is gekomen. Vastgesteld is al dat het water schoon in de reservoirs komt, maar dat het later vervuild is. Vermoed wordt dat de aanwezigheid van grote agrarische bedrijven in de omgeving van het tehuis verband houdt met de verontreining.
De verontreiniging kwam aan het licht bij een recente controle van het drinkwaterleidingsysteem van het tehuis. De directie had opdracht gegeven bij die controle vooral te letten op methylbromide. Dit in verband met de ontdekking hiervan in drinkwater in enkele plaatsen in het Westland. Zoals bekend is op 2 januari een tijdelijk verbod op het gebruik van het ontsmettingsmiddel ingesteld.

Kamers in de Euregio:

Houdt tracé Rijn-Maas-kanaal vr

HEERLEN – De Kamers van Koophandel en Fabrieken voor Maastricht en omstreken en voor de Mijnstreek en hun collega-instellingen in Aken, Eupen, Hasselt, Luik en Verviers hebben een resolutie opgesteld waarin zij eensgezind eisen, dat het tracé voor het Rijn-Maas-kanaal voortaan van iedere bebouwing gevrijwaard blijft. Zij dringen er dan ook met grote nadruk op aan, dat het kanaaltracé in het structuurplan op Duits gebied voor de districten Düren, Euskirchen en Heinsberg evenals op het Nederlands gedeelte van het tracé ook in de toekomst zal worden gerespecteerd. Voor wat Limburg betreft komt het kanaal volgens het thans bestaande tracé eventueel te lopen over het gebied van de gemeenten Nieuwstadt, waar het kanaal Nederland binnenkomt, en Born, waar het ter hoogte van de Graetheide in het Julianakanaal uitmondt.

In een begeleidende brief aan de Nederlandse ministerraad, de Eerste- en Tweedekamerleden, de besturen van de Nederlandse gemeenten langs het kanaaltracé, het Europees Parlement en andere instanties, aan wie de resolutie is toegestuurd, laten de genoemde Kamers weten dat aanleiding voor het opstellen van deze resolutie is de constatering van de Kamers van Koophandel en Fabrieken in de Euregio Maas-Rijn, dat regelmatig, zowel in het Nederlandse als het Duitse gebied, voorstellen van planologische aard worden gedaan, die een bedreiging inhouden voor bedoeld tracé; temeer daar vanuit het binnen- en buitenlandse bedrijfsleven in toenemende mate aandacht wordt gevraagd voor bedoelde verbinding.
In hun resolutie brengen de Kamers in herinnering, dat het Rijn-Maas-kanaal een project van Europese importantie betreft. Deze importantie hebben de Europese ministers van verkeer in 1953 aan dit project toegekend en dit standpunt is tot op heden niet herzien. Ten tweede dat de laatste tijd de internationale belangstelling voor het Rijn-Maas-kanaal als integraal onderdeel van een bevaarbare waterweg tussen Duinkerken, respectievelijk Parijs, en de Rijn voor schepen tot 1.350 ton steeds meer wordt onderkend. Ten derde, dat het Rijn-Maas-kanaal in combinatie met overwogen w... ringen in het Nederlandse vaar... net een ontlasting van de Rijn... volg zal hebben, die op enkele... ten zijn maximale opnamecap... nagenoeg heeft bereikt, en ten vie... dat recentelijk, wannner het gaat... investeringen in nieuwe vaarwe... door deskundigen investeringen... een Rijn-Maas-kanaal tot de... rendabele worden gerekend. ... dit oogpunt achten de Kamer... Euregio Maas-Rijn het onveran... wanneer men op grond van ee... zichtige opvatting van plann... nationaal niveau maatregelen wil... fen, die een grootschalig intern... naal project in gevaar brengen.

Antieke schouw gestolen

MAASTRICHT – Dieven hebben kans gezien uit de Maastrichtse Toneelacademie aan antieke schoorsteen vakkundig te slopen en deze vervolgens ongemerkt het pand uit te werken.

De schoorsteen dateert uit de 16e eeuw en bestaat onder meer uit een kap, twee stenen engelen en een koperen haardplaat met het wapen van Karel de Grote.

Brons O.N. voo... mej. H. Kleijne...

MAASTRICHT – Bij haar afsc... van de Provinciale Waterstaat... burg is mej. Helène Kleijnen... Maastricht onderscheiden met... bronzen eremedaille in de orde... Oranje-Nassau.

De onderscheiding werd in het... bouw van de Provinciale Watersta... Maastricht uitgereikt door gouver... dr. J. Kremers, die onder meer s... dat toegewijde werknemers zoa... met een lampje gezocht moeten... den. Mej. Kleijnen, die vertrekt... gens het bereiken van de pensioe... rechtigde leeftijd, is ruim 34 jaren... bode 1e klas A in dienst geweest... de Provinciale Waterstaat.

Gewonde bi... aanrijding

NEERBEEK – Op het viaduct ov... autoweg bij Neerbeek zijn twe... sonenauto's donderdagnacht kwart voor drie met elkaar in... sing gekomen. De bestuurders uit Neerbeek en P.K. uit Eyge... ven, waren beiden onder invloe... is buiten bewustzijn naar het zie... huis in Geleen gebracht. De wa... dracht van het ongeluk is nog ni... kend.

OLIEPRIJS

HEERLEN – Men maakt ons er... tent, dat de prijsverhoging van... lieprodukten per 1 februari in d... tenprovincies een fractie méér... in de - vermelde - prijzen die vo... randstad-Holland gelden. Zo wor... prijs van huisbrandolie in onze pr... cie niet verhoogd tot 68,7 cent, tot 69,8 cent, excl. BTW en bij ee... nimumafname van 1.500 liter.

Jubileum

GELEEN – Secretaris Alkema... het Streekgewest Westelijke ... streek vierde gistermiddag in d... hoorzaal van het GWM in Gelee... 10-jarig dienstverband bij... Streekgewest en zijn 25-jarig... leum in overheidsdienst.

(ADVERTENTIE)

Ministerie Milieuhygiëne:

Air Products zag geen markt meer

DEN HAAG – Het ministerie van Volksgezondheid en Milieuhygiëne heeft met verbazing gereageerd op de aantijging dat het Amerikaanse bedrijf Air Products van een vestiging in Zuid-Limburg heeft afgezien omdat de Inspectie van Milieuhygiëne aan het slot van de al jaren lopende vestigingsprocedure bij de Raad van State in beroep is gegaan. „Het door de Inspectie ingestelde beroep kan geen reden zijn dat het bedrijf thans van de bouw van de fabriek afziet", aldus het ministerie.

Van de bedrijfsleiding van Air Products heeft het ministerie trouwens vernomen dat het bedrijf niet met een fabriek voor grondstoffen voor de verf- en lijmindustrie naar Beek komt omdat intussen de economische omstandigheden en de marktsituatie voor deze produkten gewijzigd zijn. Wel is het juist dat de regionale inspectie op grond van bedenkingen tegen de veiligheid van de fabriek bij de Kroon bezwaar heeft gemaakt tegen de in april 1980 door GS van Limburg verleende milieuvergunningen.
De inspectie vroeg schorsing van het onmiddellijk gebruik kunnen maken van de verleende milieuvergunningen, maar de Raad van State wees op 9 juni 1980 dit verzoek af. Dit gebeurde met name ook omdat Air Products zei dat de te bouwen fabriek in september 1981 operationeel moest zijn en dat daarom in september 1980 met de bouw moest worden begonnen. ... bedrijf zei toen ook dat het zich... wust was van de financiële risico... daaraan verbonden waren; imme... inspectie was bij de Raad van St... beroep gegaan.
In die beroepszaak is – zo beric... ministerie – half december 198... de directeur-generaal voor de M... hygiëne advies uitgebracht. Da... is met de directie van Air Pro... nauw overleg gepleegd. Het be... heeft daarbij verklaard dat men z... zien van het gebruik van een... stoffen waartegen de inspectie... zwaar had gemaakt. Derhalve k... zegt het ministerie, het beroep v... inspectie voor Air Products gee... den zijn om niet naar Beek te ko...



Komt begeleiding van peloton door politie in gevaar?

Wielerwereld is verontrust

Nieuwe bezuinigingen bij Rijkspolitie

Personeelsstop en benzine op rantsoen

ECHT – Het korps Rijkspolitie ... nieuw worden getroffen ... zendkrachten is ook niet me...

● *Uit het Limburgs Dagblad van 23 januari jl.*

MAASTRICHT/ROERMOND – Luttele weken voordat in Nederland het wegseizoen begint, sluipt er iets van onrust de rijen van organisatoren binnen. Niet alleen verloopt de sponsoring van evenementen moeilijker als gevolg van de verslechterde economische situatie, maar daarnaast vreest men dat de bezuiniging bij de rijkspolitie de wielrennerij - en dan vooral de klassiekers en etappekoersen - een probleem gaat brengen.

Omvangrijke bezuinigingsmaatregelen waarmee het korps rijkspolitie wordt getroffen, hebben ondermeer tot gevolg dat de benzine op rantsoen gaat. En dit kan leiden tot vermindering van de wieleractiviteit, omdat er straks ongetwijfeld prioriteiten gesteld moeten worden. Zonder begeleiding door de rijkspolitie mag in ieder geval geen rennerskaravaan de openbare weg op.

Belangstelling

Limburg heeft de wielersport van oudsher een warm hart toegedragen. Het aantal wedstrijden in deze provincie is ondermeer daarvan een bewijs. De Amstel Gold Race is al jaren een topper, waarvoor telkens vele tienduizenden fans daadwerkelijk belangstelling tonen. Dat geldt trouwens ook voor etappes in

Tekst:

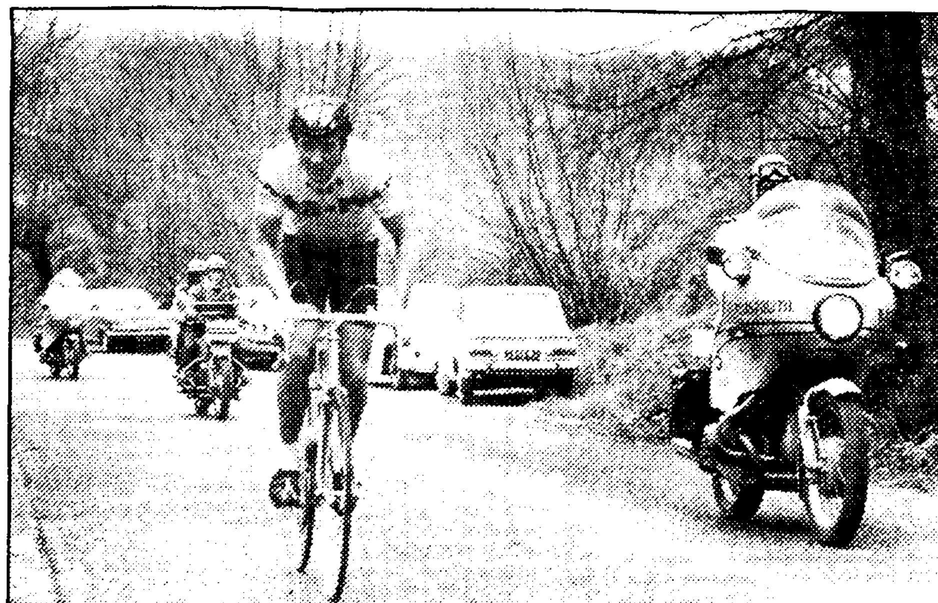


Wiel Verheesen

de Ronde van Nederland (profs) en Olympia's Ronde van Nederland (amateurs), welke koersen meestal in Limburg naar een hoogtepunt groeien, zoals het werelkampioenschap in 1979 te Valkenburg eveneens een enorm succes is geweest.

Daarnaast zijn er echter ook bekende amateurklassiekers: Ronde van Limburg, Hel van het Mergelland, Omloop van de Mijnstreek en straks vanuit Bleijerheide de Drielandenronde. Voorts is er nog de driedaagse Pijl van Limburg, welke laatste koers niet onder KNWU-vlag maar onder auspiciën van de NWB wordt verreden. Veel groot wielerwerk dus in de provincie, hetgeen mede te danken is aan medewerking van overheid, in casu de politie.

„Nu er bezuinigd wordt lijkt het ons niet alleen denkbeeldig dat er straks betaald moet worden voor politiebegeleiding", klinkt er in kringen van organisatoren. In andere landen is het trouwens niet eens ongebruikelijk dat (een deel van) de kosten die de politie heeft als gevolg van manuren, materiaal en brandstof voor rekening van de organisatoren komen.



● *Zonder politie zijn grote wegwedstrijden niet mogelijk. Op deze archieffoto van de Amstel Gold Race in de jaren zeventig wordt de ontsnapte Harry Jansen „vergezeld" door motards.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Taakomschrijving

Een woordvoerder van de Verkeersgroep van de rijkspolitie in het district Roermond noemt het in rekening brengen van onkosten, verbonden aan het begeleiden van wielerkoersen, op zijn minst onwaarschijnlijk. „Er is", zegt hij, „voor de politie een taakomschrijving en daartoe behoort, indien ontheffing op de wegenverkeerswet is verleend, ondermeer het begeleiden van wedstrijden. Als bijvoorbeeld de manuren in rekening gebracht zouden worden, was het organiseren practisch onmogelijk. Denk maar eens aan de vele mensen van de politie die op kruispunten etcetera het verkeer tijdelijk stop moeten zetten ten behoeve van de wielrenners. Dit allemaal betalen? Ik geloof het niet. Trouwens, dan zou de politie ook - om maar iets anders te noemen - het begeleiden van zware transporten in rekening moeten brengen. Niettemin, er wordt wél bij ons gepraat over het werk van de politie in de wielersport, vooral na de aangekondigde bezuinigingsmaatregelen."

Gratis

Bij de Verkeersgroep van het district Maastricht werd benadrukt dat er, voorlopig althans, geen verandering te verwachten is ten aanzien van het begeleiden van wielerkoersen. Dat gebeurt zoals altijd gratis. „We krijgen niettemin te maken met minder benzi-

● Vervolg zie sport 3

'Sportjournalisten ? Ik ken er die lijken op een grote grijze gehaktbal'

Leo Steegman tekent voor twee jaar bij

Tekst:



Jos van Wersch

AASTRICHT – Leo Steegman (37) blijft de komende twee seizoenen bij MVV. edio dit jaar loopt zijn huidige (driejarig) contract af, maar nu al hebben beide rtijen een mondeling akkoord bereikt over nog eens twee seizoenen. De VV-coach praat in dit verhaal over de sfeer bij de Maastrichtse club, de zorgen het betaald voetbal, sportverslaggevers, George Knobel en de nieuwe opzet n de eredivisie-competitie.

eger, pakweg tien jaar geen, leek je meer afstand te nen nemen van het voetvak dan op dit moment.

gman: „Nee, dat lijkt maar zo. Ik echt mijn moeilijkste jaren bij ta gehad toen ik als vrij jonge van vijfentwintig jaar als hoofder voor de spelersgroep stond. Ik van mening dat een voetbaltrainer met zijn vak bezig is nóóit echt afd kan nemen van zijn beroep. Ook als het erg goed met de club gaat, t dan ben je alweer aan het den- hoe houd ik die lijn vast? Het is ogelijk om alleen met die twee ingen per dag bezig te zijn. Alle ten daaromheen houden je bezig. k alleen al aan de aandacht die de elijke pers nu aan MVV besteedt. morgen heb ik twee uur lang met tbal International zitten praten. wil jij er een pagina uithalen. Het t bij mijn beroep. En ik doe het eens met tegenzin.

V was vóór jouw komst echte stuntploeg. Voor journalist was er elke dag „iets" te halen in de Geus-. Sinds jouw entree is het tiger geworden.

gman: „MVV is van origine een club waar altijd wel iets gebeurde. Er werd altijd al flink aan de weg getimmerd. Ik heb daar geen problemen mee, maar het moet wel leuk blijven. Wil je betaald voetbal serieus bedrijven dan is er geen ruimte voor incidenten. Misschien voor jullie, als pers wél, maar wat schiet ik daar mee op? Ajax – hoewel ik MVV daar echt niet mee wil vergelijken – heeft ook dat etiketje. Ik wil heus in de pers blijven als club, maar dan wel in de geest van: kijk, in Maastricht zijn ze met iets goeds bezig. Ik ben toch niet aangetrokken om poppenkast te maken? Al die berichten over die Poolse voetballers die zouden komen, al die verhalen over Joegoslaven die op proef zouden komen, is dát het dan soms? Op die manier maak je je als club ongeloofwaardig. Want áls er dan werkelijk iets aan de hand is, een nieuwe speler die gecontracteerd is, gelooft dat op den duur ook niemand meer. Ik ga voortdurend van het standpunt uit: onrust in of rondom de groep kost je punten. Vandaar dat ik in betrekkelijke stilte mijn werk wil doen".

Je gaat je contract met twee jaar verlengen.

Steegman: „Ja, mondeling zijn we het eens. Er moet alleen nog een handtekening komen en dat is een puur formele zaak. Ik heb de afgelopen maanden veel met Nico Jongen (manager, red.) en het bestuur gesproken. Van de kant van het bestuur bleek duidelijk behoefte om de huidige lijn te continueren met dezelfde man.

Maar met name jouw vrouw zou dolgraag terug willen naar de Randstad.

Steegman: „Als je aan de weg wilt timmeren zal je concessies moeten doen. Als ik terug zou gaan naar het westen betekent dat een terugval op sportief peil. De zuigkracht van MVV op mij is echter zo groot dat ik er graag een paar jaar aan vast plak. Natuurlijk houden wij, en met name mijn vrouw, een bepaalde trek naar Zandvoort. Ik geef ook graag toe dat het verhuizen misschien wel het meest negatieve aspekt van ons beroep is. Maar samen kom je toch tot de conclusie: blijven in Maastricht. Het is hier trouwens best uit te houden. Er zijn slechtere oorden, neem dat van mij aan".

Voel jij je steeds gesteund door het bestuur van MVV?

Steegman: „Ja, en dat komt op mij heel prettig over. Het bestuur geeft Nico Jongen en mij de vrijheid om zelf te bepalen wat we kunnen doen, uiteraard binnen de mogelijkheden van het haalbare. Je kan elke dag je persoonlijke inbreng kwijt, niemand loert over je schouder mee. Toen ik hier binnenkwam was het de bedoeling om de ploeg uit de gevarenzone te houden. Die fase zijn we goed doorgekomen. Vóór de aanvang van dit seizoen hebben wij samen besloten om niemand te verkopen, misschien zelfs een of twee spelers erbij te halen. We nemen daarbij risico's, daarvan is iedereen zich bewust. En aan het eind van dit seizoen is het mijn plicht om een soort verantwoording aan het bestuur af te leggen. Dat gebeurt in het bedrijfsleven ook.

De voortdurende steun die de gemeente Maastricht aan MVV verleent moet voor elke trainer bij MVV een kick betekenen.

Steegman: „Wat dat betreft hebben we inderdaad veel support. We hebben nooit tevergeefs aangeklopt. Het is nu zaak te laten zien dat het ook rendement zal opleveren. Dat is nu ónze taak.

Spreekt de nieuwe opzet van de competitie (periodetitels in de eredivisie) jou aan?

Steegman: „Jazeker, al ben ik de laatste die zal beweren dat je daarmee het betaald voetbal uit de slop haalt. Maar elk initiatief moet op dit moment bijval krijgen. Met voortdurend pessimisme kom je ook geen stap verder. Iedereen zal zijn schouders eronder moeten zetten."

Je raakt – hebben we de indruk – vrij vlug geïrriteerd als journalisten jou iets vragen na een wedstrijd, zeker als MVV verloren heeft.

Steegman: „Komt dat zo over? Ik heb niet die indruk. Maar na een wedstrijd is het moeilijk om heet van de naald iets zinnigs te zeggen. En het valt mij zo op dat de meeste journalisten geen vraag stellen, maar er vanuit gaan dat Steegman wel begint te praten. Onzin natuurlijk. Een journalist die zogenaamd niets hoeft te weten moet niet doen alsof. En op tactisch en technisch gebied wordt sowieso al weinig gevraagd, altijd maar inhaken op de randverschijnselen."

Maar die randverschijnselen zijn vaak interessanter voor de mensen dan praatjes over „na rust kwamen we in de verdrukking."

Steegman: „Ben ik het niet mee eens. Na een wedstrijd moet er gesproken worden over die bepaalde wedstrijd. Maar welke journalist kàn met zinnige vragen komen? Ik weet nog steeds niet welke journalist nou die verhalen voor de Volkskrant schrijft. Er staat wel steeds Guus van Holland onder dat stuk, maar ik heb de man nog nooit gezien, laat staan dat hij mij ooit iets heeft gevraagd. Maar hij schrijft bijvoorbeeld wel dat „die Steegman een leuke babbel in huis heeft maar dat MVV óp het veld weinig te zeggen had." Zou je dan niet gek worden? Er zijn goede en heel slechte sportjournalisten. Om die laatste categorie te typeren wil ik Ton van Duinhoven aanhalen: „Een grote grijze gehaktbal." Duidelijk?"

En de Limburgse pers dan?

Steegman: „Ik vind het positief dat de Limburgse pers zoveel aandacht besteedt aan het betaald voetbal, veel meer dan ik ooit in de Randstad heb meegemaakt. Maar ik voeg eraan toe dat de pers in Limburg ons nooit hard aanpakt. Pas op, ik zit daar niet op te wachten, integendeel, maar het mág van mij. Als het terecht is natuurlijk. Toen ik bij Sparta werkte gebeurde er ook wel vaker iets. Een speler werd van de training gestuurd. Maar reken erop dat het Algemeen Dagblad, het Vrije Volk en het Rotterdams Nieuwsblad dat diezelfde dag nog wisten en dat de dag erna keihard plaatsten en het nog met een verhaal ondersteunden. Die zitten feller op het nieuws. Heb ik respekt voor, eerlijk."

Hoe denk je over de benadering van de Regionale Omroep Zuid (ROZ)?

Steegman: „Moeilijk om dat netjes en diplomatisch te zeggen. Kijk, ik verbaas me ten zeerste over de wijze van benadering door de ROZ. Misschien heeft die omroep niet in de gaten welke grote functie er voor haar in de provincie is weggelegd. Van de andere kant moet ik zeggen dat die man die dat programma op vrijdagavond presenteert, ja Alf Poell, verstand van voetbal heeft. Met hem heb ik enkele keren bijzonder zinnig zitten praten. Maar van de anderen kan ik dat bepaald niet zeggen."

Het is ons bekend dat de naam George Knobel, die mede via een column in De Limburger in de publiciteit blijft, voor jou als een rode lap op een stier werkt. Hij leeft als een soort mythe in Maastricht verder.

Steegman (duidelijk niet gelukkig met die vraag): „Ach, ik leef nu eenmaal in het land van de columnisten... Er is een periode geweest dat ik me ontzettend over die zaak heb geërgerd. Maar nu, na 2½ jaar MVV, kan ik er alleen nog m'n schouders over ophalen. Als ik echt gevoelsmatig op die vraag zou antwoorden, dan... ach, laat maar. Ik kan mijn energie op een betere manier gebruiken."

In een tijd dat elke Nederlander financieel moet inleveren zullen ook de betaalde voetballers en de trainers een steentje moeten bijdragen. Ook bij MVV?

Steegman: „Tja, ook wij moeten en zullen inleveren..."

Heb jij de ambitie om ooit bij een topclub aan de slag te komen?

Steegman: „Dat moet je zo niet stellen. Ik ben er namelijk nog steeds niet achter wat een toptrainer is. Maar wel een vent die prestaties aflevert. En op basis daarvan word je gevraagd. Wat dat betreft laat ik alles op me afkomen. Dat geldt ook voor de voetballers. Een topclub dwing je af door resultaten. Niet door te proberen via relaties ergens binnen te komen. Daar heb ik een vreselijke hekel aan."

Geloof je in de gezondmaking van het betaald voetbal in Nederland?

Steegman: „Ja, als je dat niet doet moet je er nu uitstappen. Wij, trainers, managers en spelers, moeten ervoor zorgen dat het publiek terugkomt. Maar de vraag is natuurlijk: moet dat zoals wij speelden tegen FC Den Haag, grandióós, maar we gingen wel de boot in, of door gewoon wedstrijden te winnen en ervoor te zorgen dat die zgn. grote clubs uit het westen op de ranglijst onder MVV staan. Ik denk dat gewoon heel vaak winnen de beste wijze is om meer kijkers te trekken. Ook in Maastricht. En ik geloof niet dat je met cheerleaders, die dames in het Amerikaanse voetbal, in Nederland succes hebt. In de States spreekt dat misschien wel aan, maar hier niet."

● Leo Steegman: „Stuntwerk zoals MVV dat vroeger kende doet de club geen goed. Op den duur ben je ongeloofwaardig, ook als er wél feiten te melden zijn..."

Foto: ROEL CUSTERS





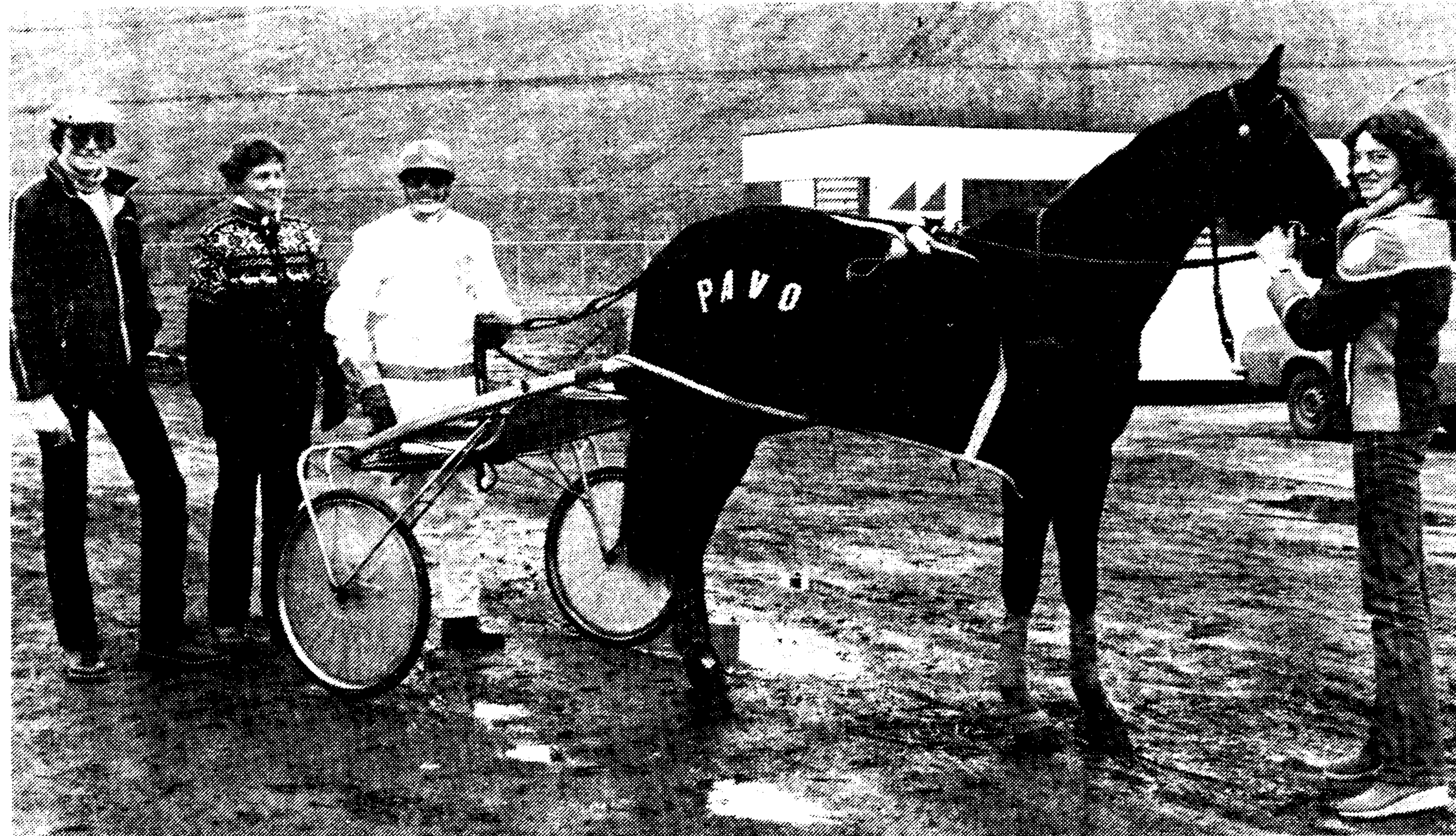
● *Benoit Wesly: „Plannen haalbaar..."*

Ballast-Nedam toont interesse voor renovatie Geusseltstadion

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Er bestaan plannen om het Geusseltstadion in de toekomst te voorzien van een betere accommodatie. De bouw- en exploitatiemaatschappij Ballast-Nedam heeft met MVV contact gehad over de renovering van het stadion. Benoit Wesly, directeur van Hotel Maastricht en MVV-bestuurslid, maakt deel uit van de stuurgroep die de renovatie zal bekijken. Wesly: „Met Ballast-Nedam zijn gesprekken geweest. Deze maatschappij heeft het oog laten vallen op vijf stadions in Nederland. FC Utrecht - waarvoor de plannen voor een nieuw stadion worden gerealiseerd - Cambuur, SVV, FC Twente en MVV staan op die lijst. MVV gaat van het standpunt uit dat modernisering méér inhoudt dan alleen kuipstoeltjes aanbrengen. Er moet ook een betere restauratie komen, telefoons, betere sanitaire voorzieningen. Het is natuurlijk zonde dat het Geusseltstadion hooguit 25 keer per jaar vijf uur wordt benut. Zo'n complex, met zoveel parkeerruimte, is geschikt voor meer doeleinden. Er kan een stuk entertainment ingebracht worden; er kunnen kantoren komen. Maar de plannen zijn nog vaag, al zie ik wel veel perspectief. Het grote voordeel is dat je dan als club niet meer afhankelijk bent van financiële steun van de overheid. De Geusselt zou dan zelf geld „maken" en dat kan weer in de club worden gestopt. De gemeente Maastricht zal bij de eventuele realisering van die plannen in ieder geval een grote vinger in de pap hebben."

OTTERLO – Moeder Nel Wagenaar woont nog in het statige boerenhuis op het entrainement. Ze is 73 jaar en heeft de verhuizing van Amstelveen naar Otterlo, verscholen in de Hoge Veluwe, meegemaakt. Drieëntwintig jaar geleden alweer. In een bescheiden, maar oh zo praktisch ingerichte bungalow, zo'n slordige honderd meter verderop, brengt Jan Wagenaar junior zijn zeer weinige vrije uren door aan de zijde van zijn vrouw Annie, zoon (wéér een) Jan en dochter Yvonne. Het gezin Wagenaar is sinds jaar en dag 'ondergedoken' in de drafsport.
Toen Jan Wagenaar senior als zoon van een metselaar op de sulk achter een paard stapte, zal hij niet geweten hebben wat daaruit zou groepen. Een jarenlange werkzaamheid, een langzame opbouw van een entrainement, dat nu tot de allergrootste behoort van ons land. Zorgen, vreugde, verdriet, voor- en tegenspoed, momenten van opperste voldoening.



● Het Wagenaar-kwartet. V.l.n.r.: Jan, moeder Annie, vader Jan Wagenaar en dochter Yvonne. Even 'showen' op de Schaesbergse baan. Foto: 3 POOT

De Jan Wagenaar-story

Acht jaar geleden stierf hij na een meer dan werkzaam leven. „Hij had een hart van goud", zegt nu Jan junior, die eigenlijk alweer senior is geworden, nu zijn zoon van negentien ook in de draversbranche terecht is gekomen en samen met dochter Yvonne vader helpt waar het kan. Jan Wagenaar – 44 jaar – runt het familiebedrijf met bekwame hand. Naast de 'Wagenaar-vier' drie volwaardige medewerkers. Vijftig dravers in de moderne stallen. Daarbij veertig koerspaarden, een aantal fokmerries en wat veulentjes die nog helemaal beleerd moeten worden.


Tekst: **George Taylor**

Deze Jan Wagenaar zegt over Schaesberg: „Die baan is een fijne, een goede baan. Gerund door vriendelijke, goedwillende mensen, die naast vakmanschap ook uitstekend weten te ontvangen. Wij voelen ons daar welkom. Wij komen graag. Het is een heel eind; 204 km heen en dan na de koers 204 km terug. We hebben het er graag voor over. Wat we op andere banen vaak missen, komen we op Schaesberg tegen. Ik geloof in de toekomst van deze baan, die nog groeien moet..."

Deze Jan Wagenaar heeft het vak geleerd bij zijn vader. Op alle fronten van de drafwereld. Op de lange banen van ons land en op de korte banen. Dag-in, dag-uit zijn ze op pad. „Waar gekoerst wordt, ligt ons werk. Daar moeten we zijn om te verdienen. Om onze eigenaren tevreden te stellen." Dat placht senior te zeggen en de Jan Wagenaar van nu, voert dat devies met grote trots hoog in het vaandel.

Dag en nacht

„Wie niet 24 uur in touw wil zijn, moet niet in de drafsport gaan werken. Paarden moeten met zorg omringd worden. Zij kunnen niet op de klok kijken. Er is geen paarden-CAO. Je moet altijd klaar zijn om ze op te vangen, als er iets niet met ze in orde is."

Jan Wagenaar leerde het vak heel jong. Spelenderwijs eigenlijk. Met de auto mee naar de koersen. Korte banen in Noord- en Zuidhollandse stadjes en dorpen. Zomaar op straat over ongeveer 300 met zand bestrooide meters. Draver tegen draver. Een knockoutcompetitie, die duizenden liefhebbers trok.
„Het waren meer reünies. Neem nou Medemblik. Kermis, samenkomsten in de cafés. Uit alle streken van ons land kwamen (en komen) de Medemblikkers op de derde maandag van september terug naar hun geboorteplaats." Dag Jan, dag Piet. Daar hebben we Klaas. Hoe is het? Pakken we er een, en vertel op."
De sterke verhalen, het weerzien en de koers. Jan Wagenaar senior sloeg er nooit één over. En Enkhuizen. Wie won, kreeg de jeugd op zijn dak. Op een zonnige dag was Flip Knijnenburg ermee begonnen. Hij deelde chocoladerepen uit, toen hij had gewonnen.

'Paarden kunnen niet op de klok kijken'

Met O Marijke. „Een wondermerrie", zegt Jan Wagenaar. „Het werd een niet meer uit te roeien traditie. Wie wint in Enkhuizen, tracteert op repen. De hele jeugd dromt achter ja aan. En ze houden het goed in de gaten, wie er winnen gaat. Je kan niet om ze heen. Probeer het maar niet..."
Al die koersen waren officieel uitgeschreven door de Nederlandse Draf- en Rensportstichting. „Die wilde banen, daar deden mijn vader en ik nooit aan mee. We hadden voldoende werk, de hele week door. Ook toen er op de lange banen nog niet zo intensief gekoerst werd als nu."

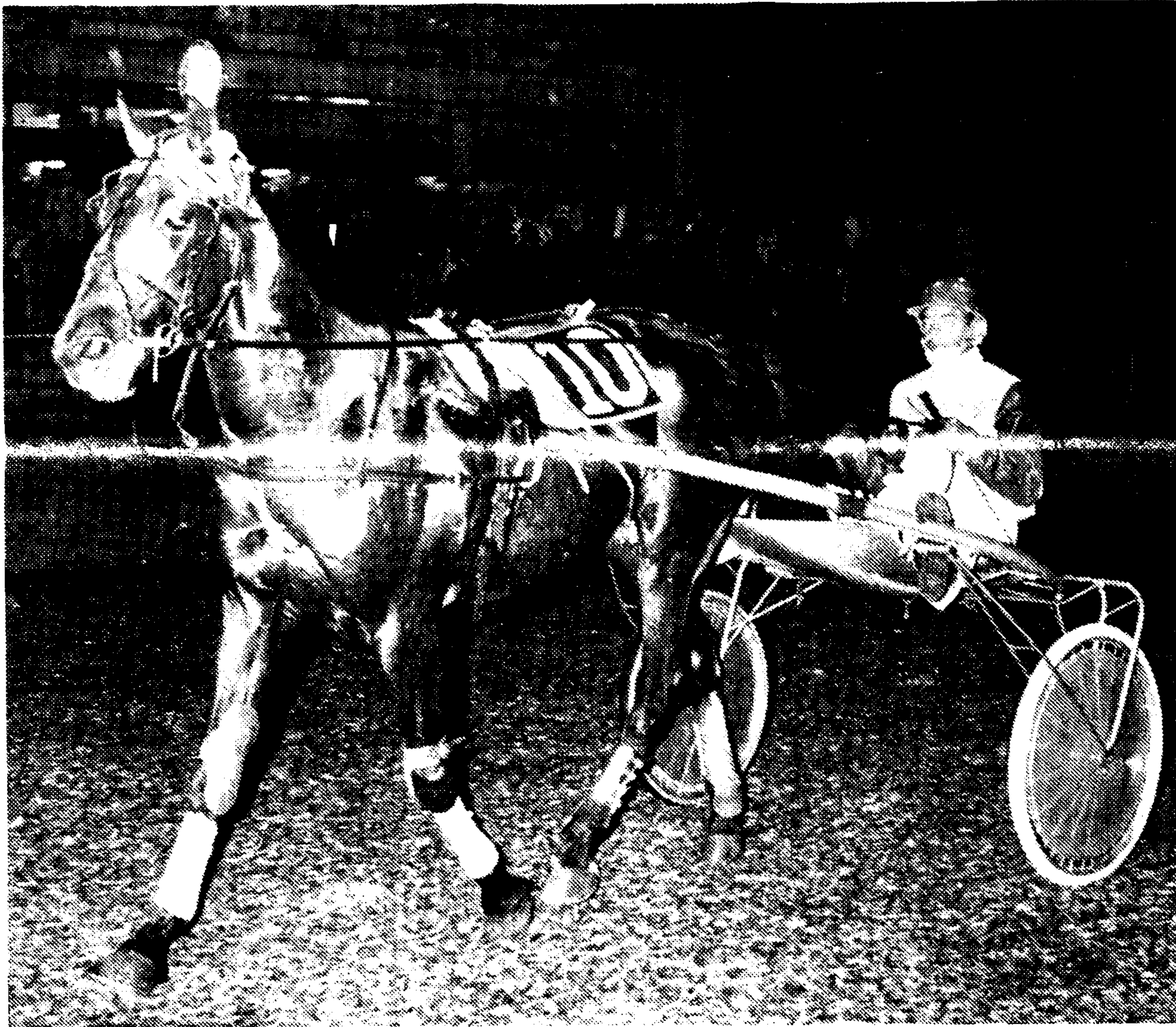
Quick en Henri

Jan Wagenaars vader stierf in 1972. **Reeds eerder had Jan Wagenaar zelf de teugels geheel overgenomen. Hij had daarvoor al de triomfen beleefd met Quicksilver S. Daarna met Henri Buitenzorg. Het Europees pikeurkampioenschap. Huldigingen, kransen, suikerklontjes voor het paard. De glamour rond de overwinnaar. De champagne.**

Jan Wagenaar zag dat allemaal niet zo hoog zitten. Dat hoeft voor hem niet zo. Hij is een bescheiden, keiharde werker. Een man, die liefst op de achtergrond wil blijven.
„Het is een hard vak. Niet iedereen, die erin zit, is er geschikt voor", zegt hij. „Je moet kunnen afzien en altijd maar doorgaan. Natuurlijk is het wel leuk, als je gehuldigd wordt, als je op kantoor de centen kan incasseren, die annex zijn aan een overwinning. Maar in je achterhoofd speelt alweer de zorg over het paard. De draver, die alles gegeven heeft. Die tot het uiterste is gevergd. Die verzorgd moet worden. Meteen na afloop. Ik ben blij, dat zoon Jan en dochter Yvonne me nu zo fijn helpen. Zo'n steun heb je nodig. Maar als men mij vraagt, of zij ermee door zullen gaan, als mijn tijd gekomen is, dan zeg ik voor hen geen 'Ja'. Dat moeten zezelf doen. Ik weet het echt niet, of de Wagenaar-traditie door hen in een latere toekomst zal worden voortgezet."

Buiten de baan

„Er wordt zo weinig verdiend tegenwoordig. Alleen de allersterksten houden het hoofd boven water. De



● Recente foto van winnende Jan Wagenaar met Robin Buitenzorg. „Het lijkt wel of ik op Schaesberg een thuiswedstrijd speel..." Foto: 3POOT

prijzengelden zijn niet om over naar huis te schrijven. De NDR zegt, dat ze niet anders kan. Dat het spel op de totalisator zo spoedig mogelijk buiten de baan moet komen. Dat het dan beter zal gaan. Dan kunnen de prijzengelden omhoog. Je zit in zo'n spiraal. Je moet hogere pensionprijzen vragen voor je paarden. De eigenaren moeten meer betalen voor de verzorging van hun dravers."

„Maar het kan toch doodeenvoudig niet anders. Hooi en stro worden steeds duurder. Alles wordt duurder. Gas, licht, water. Tel uit je winst, zelfs als je alleen maar op hetzelfde peil blijft staan. Ik zou graag een opgewekter verhaal willen vertellen. Maar dat kan niet in de paardesport anno 1981.

Die verkeert in een crisissituatie. De regering blijft maar aarzelen. Er worden geen knopen doorgehakt. Er is een meerderheid in de Kamer voor het vrijgeven van het spel buiten de banen en toch treuzelt men met de uitwerking ervan. En ik zeg u, evenals vele anderen voor mij: als het spel buiten de baan nog veel langer wegblijft, dan leggen diverse trainers het loodje. Onherroepelijk. De kosten worden te hoog en de verdiensten worden minder. Neem nu Schaesberg."

Beter verzorgen

„Vorige week zaterdag acht hele koersen. Drie rennen. Slechts vijf draverijen. Twee worden er geannuleerd. De NDR hoeft tweemaal zoveel duizend gulden minder prijzengeld uit te betalen en de trainers zitten met datzelfde bedrag als schadepost. De uitschrijvingen moeten beter verzorgd worden. Het kan er bij mij niet in, dat er met wat extra moeite een hoofdnummer altijd door kan gaan."

„Je moet die grenzen naar boven vrijlaten. Dan zijn er ook in de winter dravers genoeg om deel te nemen. En wat moet je tegen een sponsor zeggen, die er wat extra geld op heeft gezet, om de prijzengelden wat hoger te laten worden?" Mijnheer, er is geen interesse bij de toppers voor uw geld?" Dat kan je toch niet maken. Dat is ook doodgewoon niet zo. We zijn erg blij, als er wat extra sponsorgeld op een koers komt. Kan je wat beleg op je boterham verdienen..."

Geen topper

Jan Wagenaar heeft op dit ogenblik geen absolute topper. Geen Speedy Volita, de merrie die de Nederlandse draverswereld de laatste jaren als een vorstin geregeerd heeft. Zoals in het verleden Quicksilver S. deed. „Jongens, wat een hengst! Wat een heftigheid! Je moest altijd bij hem oppassen. Altijd kon je een klap van hem verwachten of hij beet je op de meest onverhoedse ogenblikken. Maar voor de sulk... wat een draver!"

Eerlijke Henri

Jan Wagenaar spreekt nooit in superlatieven, maar van Henri Buitenzorg, die in de tijd na Quicksilver S vele triomfen behaalde, zegt hij: „Een lief karakter. Van Henri heb ik het meest gehouden. Zo trouw, zo eerlijk, zo goed. Daarom ben ik zo blij, dat ik in Udo Rotary nu bepaalde Henri Buitenzorg-eigenschappen terugzie. Ik heb veel verwachtingen van deze zoon van Henri. Hij is een kanspaard voor de Derby komende zomer."

Jan Wagenaar junior heeft als Nederlandse pikeurkampioen (meeste overwinningen in een jaar) ook eenmaal de Europese titel behaald. „Prettig om eens in zo'n Europees circuit mee te draaien. Je doet een schat van ervaring op. Maar het voornaamste voor mij blijft toch het gebeuren op de Nederlandse banen. Daar ligt mijn werk en mijn brood."
Schaesberg is voor Jan Wagenaar een hoofdstuk apart. Hij heeft destijds ook het Baarlo-debâcle meegemaakt. De baan, die het woord 'Limburg' omgeven heeft met het odium 'Mislukking'. Met het vastgeroeste idee in de Randstad-hoofden, dat Limburg niet draf- en rensportminded is. Dat de baan in Schaesberg ergens anders had moeten liggen, bijvoorbeeld in de... Randstad.

Schaesberg

Zo gaat dat achterbakse gedoe van mond-tot-mond. Jan Wagenaar distantieert zich daar volledig van. Hij staat pal achter Schaesberg. Hij vindt, dat deze baan de steun van iedereen moet hebben.

„Zolang het paardenbestand rond en in wijde omgeving van de baan nog niet voldoende is, moeten wij vanuit de Randstad ondersteunen. We behoeven alleen maar te komen. Te rijden. Paarden op de baan te brengen. De afstand mag daarvoor geen bezwaar zijn. Het is niet leuk, zoveel kilometers te moeten rijden. Als men op de vrijdagavond gaat zitten, diep in de nacht de weg terug te vinden. Maar verdorie, het is toch je brood! Je hebt toch voor dat beroep gekozen. Alleen degenen die daarvoor alles over hebben, kunnen slagen. En Schaesberg is toch een welkome aanvulling op het aantal uitgeschreven koersen in ons land. De baan moest eens wegvallen. Ineens tonnen aan prijzengeld minder te verdienen. Tweeënvijftig koersen minder per jaar. Ik moet er gewoon niet aan denken. Het zal volgens mij trouwens ook niet gebeuren. Ik ben optimistisch ten aanzien van Schaesberg. De opbouw is nog in volle gang. Dan kan je nu toch nog niet oordelen."

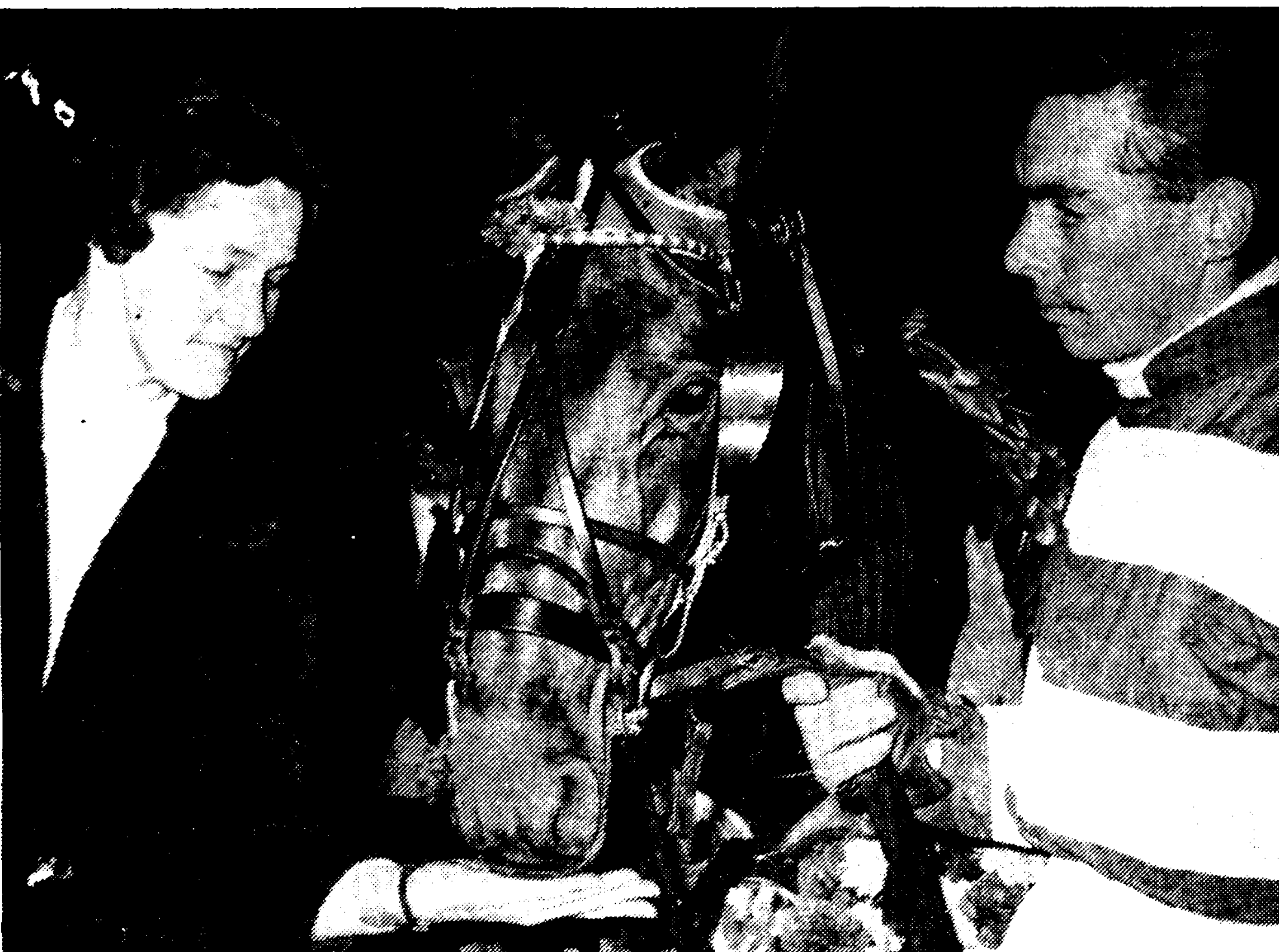
Robin Buitenzorg

Schaesberg 1981... „Ja", zegt Jan Wagenaar, ik vind het prachtig dat het Limburgse publiek Robin Buitenzorg al zo goed kent. Ik hoor die mensen klappen, als Robin gewonnen heeft en ik denk: „Het is net of ik met Robin in Schaesberg een thuiswedstrijd speel." Geloof me maar: ik blijf komen, als de NDR tenminste op een goede wijze de koersen gaat uitschrijven. Want daar valt wel het een en ander op aan te merken. En dat doen er velen onder ons trainers. En dan ten slotte: „Het mag toch niet voorkomen, dat een gesponsord hoofdnummer wordt geannuleerd."

Jan Wagenaar zit in Otterlo even centraal als een spin in het web. Daar waar de luxe villawijken van het dorp overgaan in de volstrekte eenzaamheid van de onbetreden Veluwe, ligt zijn entrainement. Zijn werkterrein. Daar werkt het Wagenaar-viertal hard samen met drie medewerkers. En kijkt moeder Nel vanachter haar raam naar de bedrijvigheid. Ze zal nog wel vaak terugdenken aan die tijd dat ze zelf meeging naar de koersen. Met Jan senior.

Nooit eenzaam

Vergeten? Nooit. Quicksilver S, Henri Buitenzorg. Jan Wagenaar. De triomfen. Dat vreugdegebaar met die zweep omhoog, toen 'Quickie' zijn laatste koers won... Vergeten? Die momenten vergeet je niet. Het leven van Jan Wagenaar is daar rijk aan. Hij zal het nooit eenzaam krijgen.


● Jan Wagenaar en zijn vrouw belonen 'Quickie' na een overwinning.


● De allerlaatste zege van Quicksilver S. Jan Wagenaar heft in triomf de zweep omhoog.

RAGNOTTI-ANDRIE WINT „MONTE"

Frans applaus voor Vossen-Theunissen

door nino tomadesso

EERLEN/MONTE CARLO – Phoe! Het zit er op. In de Franse Zeelpen is de rust weergekeerd. De Rally van Monte Carlo '81 is afgelopen, eindigd in een complete Franse triomf. Het fabrieksteam Jean Ragtti-Jean Marc Andrie voerde de in de „Monte" debuterende Renault 5 rbo (in Parijs gestart) naar de overwinning. Een verrassende ontknog van de rally, als men bedenkt dat gedurende de laatste nacht de idende ploeg Therier-Vial door idiotig optreden van toeschouwers n alle kansen werd beroofd. Het kleine Nederlandse contingent (in amsdonkveer gestart) reed de rally uit. Van de 263 deelnemers beikten er slechts ... 83 de finish.

e Limburgse equipe Vossen-heunissen, uiteindelijk dan op de e plaats in het algemeen klasseent. Gezien in het licht van alles at de equipe beleefd heeft, voor nateurs een prestatie van de eerorde. In de marge van deze vastelling zei navigator Pie Theunisen: „Het ging tijdens de laatste acht fantastisch. Een gedeelte van et publiek had dat kennelijk ook de gaten. Op verschillende plaatn op klassementsproeven stonden ze met tientallen voor ons in de handen te klappen. Henk ging dan ook wel te keer. Franse rijders kwamen naar ons toe en zeiden: wat jullie allemaal uithaalden hebben we nog nooit gezien..."

Aardig om dat allemaal te horen, maar noch Vossen noch Theunissen (blij dat ze weliswaar uitgereden hebben) zijn dik tevreden. Zij hadden, bij de start, op een beduidend hogere plaats in het klassement gemikt. Dat zou er ook dik hebben ingezeten ware het niet dat...

Ach, ook in de laatste nacht bleef equipe 28 niet van onfortuin bespaard. De tegenslag manifesteerde zich in de vorm van twee lekke banden. In weerwil van dit alles, op de 28 kilometer lange klassementsproef Annot-St.-Jeannet (met de Col de la Colle) noteerde equipe 28 de 19e tijd; op de 16 kilometer lange „special" St.-Auban de 18e beste tijd. Feiten die voor zich zelf spreken. Troost voor Vossen-Theunissen die toch ver onder de klassering van verleden jaar (46e) bleven. Maar wat wil men, de „Monte" is en blijft een loterij waarin elke equipe een portie „nieten" krijgt.

Gedeeltelijk eindklassement: 1. Ragnotti-Andrie, Renault 5 Turbo (groep 4), 9 uur, 55 minuten en 55 seconden (gestart in Parijs); 2. Frequelin-Todt, Talbot-Lotus (groep 2) op 2.54 (gestart in Parijs); 3. Kleint-Wanger, Opel Ascona (groep 4) op 6.59 (gestart in Bad Homburg; 4. Kullang-Berglund, Opel Ascona (groep 4) op 12.49 (gestart in Bad Homburg); 5. Toivonen-Gallagher, Talbot Lotus (groep 2) op 15.47 (gestart in Parijs); 6. Darniche-Mahé, Lancia Stratos (groep 4) op 17.07 (gestart in Parijs); 7. Alen-Kibimaki, Fiat 131 Abarth (groep 4) op 18.12 (gestart in Rome); 8. Waldegaard-Thorszelius, Ford Escort (groep 4) op 25.57 (gestart in Bad Homburg); 17. Danielsson-De Jong, Opel Ascona (groep 1) op 1.07.02, (gestart in Raamsdonkveer); 63. Vossen-Theunissen, Ford Escort (groep 4) op 2.32.16 (gestart in Raamsdonkveer).



● *Gistermorgen ergens aan de haven van Monte Carlo. Kleine Julien Ragnotti klom boven op het dak van de Renault 5 Turbo om zijn papa een verdiende kus te geven. Vader had dan ook de „Monte" gewonnen...*

HEERLEN – De wijze waarop in de laatste nacht „Monte"-leider Jean-Luc Therier geheel buiten zijn schuld letterlijk uit de rally vloog, roept om wraak. Zoals bekend, het gebeurde in de afdaling van de Col de Turini, onderdeel van de eerste 22 kiometer lange klassementsproef. In het metershoge besneeuwde berglandschap had de zon van de laatste dagen de scherp kronkelende weg vrijwel ontdaan van sneeuw en ijs. „Voorrijders" meldden dan ook via de korte golfradio dat de proef „droog" was. Dat betekende: in plaats van spijkerbanden werd op de Porsche 911SC van Therier zg. „racings" (vrijwel profielloze banden) gemonteerd. Banden om er, tijdens de proef, hard mee te racen dus. In de afdaling van de Turini echter deponeerden toeschouwers een hoop sneeuw op de weg, in de hoop rally-auto's van driften in slippen te zien raken. Therier werd door die sneeuw volkomen verrast. Zijn banden verloren uiteraard alle grip. Hij kwam in een slip, haalde de Porsche er toch uit maar vloog met de achterkant van zijn wagen half van de weg. Gevolg: gebroken achteras. En dus opgave. Weg alle perspectief op de overwinning. Omdat een stel op sensatie beluste „anti-autosporters" zich bijzonder onsportief gedragen hadden. Navigator Pie Theunissen: „Ook wij hebben van die sneeuwgooiers last gehad...".

Programma betaald voetbal

Eredivisie
Groningen-Excelsior
Den Haag-PSV
AZ'67-NAC (Zat. 19.30)
PEC Zwolle-Wageningen (Zat. 19.30)
NEC-Roda JC
Ajax-G.A. Eagles
MVV-FC Utrecht (Zat. 19.30)
Twente-Willem II
Feyenoord-Sparta

Eerste divisie
Cambuur-DS'79 (Zat. 19.30)
Fortuna Sittard-Heracles
Vlaardingen-Amsterdam
Amersfoort-Haarlem
Vitesse-De Graafschap
Telstar-Volendam
Den Bosch-FC VVV (Zat. 19.30)
Eindhoven-SVV
Helmond Sp.-Veendam

België
Winterslag-Beringen (zat.)
RWDM-Beerschot
Kortrijk-Antwerpen
Gent-Waregem
Stand. Luik-Anderlecht
Beveren-Waterschei
Berchem-Cl. Brugge
Cercle Brugge-Lokeren
Lierse SK-Luik

West-Duitsland
Achtste finales beker:
Oldenburg-Eintr. Frankfurt
Borussia MG-Atlas Delmenhorst
Fort. Düsseldorf-W. Bremen
Osnabrück-Stuttgart
HAmburger SV-Bochum

Inhaalwedstrijd Bundesliga
Köln-Ar. Bielefeld

GEMENGDE GEVOELENS BIJ FEYENOORD

Voordelige loting voor AZ'67

Van onze sportredactie

GENÈVE – AZ'67 zal in de kwartfinales van de UEFA-cup uitkomen tegen Lokeren uit België. Feyenoord treft als volgende tegenstander in de Europa-Cup II Slavia Sofia uit Bulgarije. AZ speelt op 4 maart eerst thuis, waarna op 18 maart de uitwedstrijd zal plaatsvinden. Feyenoord zal de eerste wedstrijd tegen Slavia Sofia op 4 maart in Sofia afwerken. De return in Rotterdam vindt plaats op 18 maart.

Feyenoord lootte in eerste instantie op 4 maart een thuiswedstrijd tegen Slavia, maar daar stadgenoot CSKA Sofia in de Europa-Cup I op die datum eveneens een uitwedstrijd moest afwerken (tegen Liverpool) diende Slavia het verzoek bij Feyenoord in de data om te zetten. De Rotterdammers stemden daar mee in.

D data van de wedstrijden in de Europa-cup II tussen F C Köln (Michels) en Standard Luik werden eveneens omgezet. Standard speelt nu op 4 maart eerst thuis en op 18 maart in Keulen.

Nederlaag

De spelersgroep van eredivisielijstaanvoerder AZ'67 heeft met gemengde gevoelens kennis genomen van tegenstander Lokeren. Immers, al te beste herinneringen bewaren de spelers van AZ'67 niet aan deze club. Tweemaal speelde de Alkmaarse eredivisieclub vriendschappelijk tegen de Belgische UEFA-cup-deelnemer, even zovele malen resulteerde die ontmoeting in een nederlaag: 3–1 in België, 1–2 op eigen veld.

„We hoeven niet bang te zijn dat we deze tegenstander onderschatten", stelt AZ-oefenmeester Georg Kessler. „Daarvoor hebben we op dit moment een te evenwichtige ploeg, die zich overigens ook de beide nederlagen zal weten te herinneren. Lokeren is geen slechte club en wij zijn gewaarschuwd", aldus de oefenmeester van de Alkmaarders.

De Belgische Europa-cup III-deelnemer die achtereenvolgens Dinamo Moskou, Dundee en Real Sociedad uitschakelde, stond overigens wel op het lijstje als een van de drie mogelijkheden voor AZ-international Peter Arntz: „Ik ben niet ongelukkig met Lokeren; je had het in de kwartfinale wel slechter kunnen treffen".

Lokeren, de ploeg die in België nog nooit kampioen is geworden en nog nooit de beker heeft veroverd, zal in de eerste wedstrijd in Alkmaar niet kunnen beschikken over de Deen Preben Larsen. Hij is door de UEFA voor een wedstrijd geschorst naar aanleiding van zijn optreden tegen Real Sociedad. „We weten", zo merkt Kessler op „wat we aan deze club hebben. Het team is doorspekt met buitenlanders. Dobias, Lubanski en Lato. In het doel staat een Nederlander: Bobby Hoogenboom, oud-Ajacied en oud-Spartaspeler. Maar wel een man die zich kan meten met Jean-Marie Pfaff. Het is een tegenstander waar je respect voor moet opbrengen".

● *De loting voor de kwartfinale van de Europa Cups: het tableau met de namen, waaronder die van de Nederlandse ploegen.*

Feyenoord

Gemengde gevoelens overheersten gisteren bij Feyenoord, nadat het lot Slavia Sofia als kwartfinale-tegenstander in het Europa-cup II-toernooi had aangewezen. De leiding en de spelers hadden liever West Ham United of Benefica als partner aangetroffen.

„Dat zouden dan wel zwaardere tegenstanders zijn geweest, maar die hadden het publiek tenminste meer aangesproken. Slavia Sofia mag ook sterk worden geacht, maar is uiteraard veel minder aantrekkelijk voor de toeschouwers", bedachten trainer Jezek, aanvoerder Notten en international Wijnstekers eensgezind.

Na de mager bezochte thuisduels van de eerste twee ronden met in totaal slechts 19.500 kijkers, had Feyenoord dan ook op een publiekstrekker gehoopt. „Voor de club is het bepaald niet zo'n goede loting", besefte Jezek, „want financieel gezien hadden we beter een ander kunnen treffen. Sportief gezien valt het wel mee, we moeten deze kans kunnen pakken".

● *Oud-Ajacied Bobby Hoogenboom staat in het doel bij Lokeren. „Hij kan zich meten met Jean-Marie Pfaff", zegt George Kessler*

Loting EC kwartfinales

De volledige loting voor de kwartfinales in de drie Europese bekertoernooien is:

LANDSKAMPIOENEN:
Bayern München-Banik Ostrava
Spartak Moskou-Real Madrid
Liverpool-CSKA Sofia
Int. Milaan-Rode Ster Belgrado

BEKERWINNAARS
West Ham Un.-Dynamo Tiflis
Fort. Düsseldorf-Benfica
Feyenoord-Slavia Sofia
Carl Zeis Jena-Newport County

UEFA-BEKER
Grasshoppers-Sochaux
1 FC Köln-Stand. Luik
St. Etienne-Ipswich Town
AZ'67-Lokeren

De eerste wedstrijd worde gespeeld op 4 maart, de tweede op 18 maart.

Handbaltoernooi

Jacq. Josten voorkomt afstraffing

SOFIA – Het Nederlandse zaalhandbalteam (heren) heeft de tweede wedstrijd in het zeslandentoernooi in Sofia eveneens verloren. Tegen Hongarije ging Oranje met 15–19 ten onder. Bij de rust leidden de Hongaren volkomen verdiend met 10–6.

De Hongaarse overwinning was volkomen verdiend. Dat de zege zo klein uitviel dankte het Oranje-team aan het fabelachtige doelmanswerk van Jacques Josten. De Sittardia-doelman voorkwam een afstraffing. De Nederlandse doelpunten kwamen op naam van Beekman (6), Vlijm (4), Janssen (3), Jacobs en Van der Vorst.

De uitslagen van de tweede dag zijn verder: Spanje-Bulgarije 21–17; Litauen-Roemenie 29–27.

Thijssen beschikbaar voor Oranje

IPSWICH – De positie die Ipswich op dit moment in de Engelse competitie inneemt heeft ook de aandacht opgeëist van bondscoach ad-interim van het Nederlands elftal, Rob Baan. Baan is naar Ipswich vertrokken om zich vandaag een oordeel te kunnen vormen over Frans Thijssen in de wedstrijd tegen Stoke City.

Frans Thijssen: „Baan heeft bij de club inmiddels geïnformeerd of ik beschikbaar kan zijn voor Oranje in de WK-kwalificatiewedstrijd tegen Cyprus op 22 februari. Ik heb van manager Bobbie Robson de toezegging gekregen dat ik met Oranje mee kan spelen".

MVV-C tegen Eindhoven

MAASTRICHT – Vanmiddag om half drie speelt het C-team van MVV de competitiewedstrijd tegen Eindhoven. De ontmoeting wordt gespeeld op veld 15 van de het Geusselt-complex.

● HEERLEN – Trainer Piet Hoefnagels gaat RKSNE aan het einde van deze competitie verlaten. Hij heeft er dan een seizoen bij de vierde klasser opzitten.

● BEEK – Maandag om 21.15 uur in sporthal De Haamen te Beek de zaalvoetbaltopper De Haantjes-SHC Kerkrade. Het bestuur van De Haantjes brengt voor deze hoofdklassewedstrijd 750 kaartjes in de verkoop; de kassa's gaan maandag om 20.15 uur open.

ans Engbersen bankzitter bij Fortuna S.

Belangrijke subtopper in de Geusselt

Van onze sportredactie

RLEN – MVV begint de tweede van de competitie meteen met thuiswedstrijd. Vanavond (aan. 19.30 uur) is FC Utrecht tegenler in de Geusselt. De Maastse eredivisieformatie, die den week zaterdag in Deventer Go Ahead Eagles uit de bekertrijd werd gekegeld, heeft deze kosten noch moeite gespaard vanavond zo goed mogelijk voor lag te kunnen komen.

wil de start van de tweede comdehelft met een overwinning in. Dubbele puntenwinst tegen cht is immers erg belangrijk voor loeg van Leo Steegman. Het bein de Geusselt een aantrekkelijke worden aangezien het een contie tussen twee op papier gelijkdige teams wordt. FC Utrecht, in haar midden onder andere Wilvan Hanegem en doelman Hans Breukelen, staat in de stand van edivisie op de vierde plaats met g punten uit 16 wedstrijden. , dat één wedstrijd minder heeft eld (op 21 december werd de e wedstrijd voor de winterstop Willem II afgelast) neemt met totaal van 19 punten de zesde in. De selectie van Leo Steegs buiten de geblesseerden Hans s en Jo Quaden compleet.

da JC

art van de tweede helft van de etitie is voor Roda JC ongekend . Allereerst treedt de Kerke eredivisionist aan voor de ijke wedstrijd tegen NEC. De egenaren stellen alles in het om degradatie te ontlopen. aar dat de ploeg van trainer Looijen, die aan het einde van zoen NEC verlaat, de afgelopen in een Zeeuws trainingskamp racht.

t gevecht tegen het degradaties hebben de Nijmegenaren reeds g huzarenstukje volbracht. Roda gewaarschuwd. Trainer Piet de en zijn (gehavende) ploeg zal er aan gelegen zijn de tweede comehelft met een overwinning te nen. Dit zal echter moeten gen zonder de geblesseerde Theo ng en de geschorste Leo Ehlen.

tegenover staat het weer meespean Dick Nanninga. De lange spits nnelijk dermate hersteld van zijn essure dat hij in de Goffert zijn eerste optreden dit jaar maakt. Zijn kracht kan Roda JC in offensieve zin goed van pas komen. Het resultaat en het spelbeeld in de afgelopen bekerontmoeting tegen PSV toonde dat duidelijk aan. Met het oog op de nabije toekomst wordt het belang van de ontmoeting tegen NEC, morgen om 14.30 uur, duidelijk. Immers, winst tegen NEC zou een goede basis voor de komende zware thuiswedstrijden tegen Ajax, MVV en Feyenoord. De selectie is buiten De Jong en Ehlen compleet.

Fortuna

Eindelijk weer eens een wedstrijd in stadion De Baandert. Sinds koploper Haarlem op 14 december twee punten verspeelde heeft Fortuna Sittard alleen maar de uitwedstrijd tegen Heracles gespeeld. Daar werd met 2–1 gewonnen. De merkwaardige competitie-indeling brengt beide ploegen morgen weer tegen elkaar in het strijdperk.

De mannen van Theo Lazeroms zullen, nu ze de tegenstander kennen, hun huid duurder verkopen.

Opvallend is dat Joop Titaley weer een plaats in de hoofdmacht heeft veroverd, waardoor Hans Engbersen naar de bank verwezen werd. Opstelling Fortuna Sittard: Hanssen, Maessen, Van de Berg, Pfennings, Schrijnemakers, Van de Ven, Bux, Tituley, Van Well, Zuidersma, Ruys. Wisselspelers zijn Engbersen, Hutting, Koevermans en Schleypen.

FC VVV

Een zwaar gehavend FC VVV moet vanavond (aanvang 19.30 uur) in stadion De Vliert tegen de kersverse periodekampioen FC Den Bosch aantreden. Bothmer en Bish zijn geschorst, Coort en Bours geblesseerd, Kurcinac is erg griepgevoelig, terwijl het meespelen van Heinz Mostert (schouderblessure) nog aan een heel dun zijden draadje hangt.

Hij heeft afgelopen donderdag weer getraind maar heeft toch nog pijn. Zijn eventuele vervanger is de 17-jarige C-speler, Jos Luhukaij die dan mag debuteren. Een lichtstraaltje is dat Nunemete (gebroken pols) na een afwezigheid van vijf maanden weer present is. FC VVV: Tullemans, Nijssen, Schreurs, Van Rosmalen, Billekens, Luhukay (Mostert?), Verlijsdonk, Riether, Kurcinac, Ressel, Janssen.

NK driebanden

AMSTELVEEN – In de derde ronde van het Nederlands kampioenschap driebanden hebben Rini van Bracht en Jan de Jong hun ongeslagen status behouden. Van Bracht won in 44 beurten van Jan Doggen: 60 om 59. De Jong verbruikte 39 beurten om Wim van Cromvoirt gedecideerd terug te wijzen: 60 om 32.

Uitslagen uit de 3e ronde:

Rini van Bracht	60	44	10	1.363
Jan Doggen	59	44	8	1.304
Wim van Cromvoirt	32	39	4	0.820
Jan de Jong	60	39	12	1.538
Van der Looy	60	48	7	1.250
Lorist	49	48	6	1.020
Van der Smissen	59	52	9	1.134
Popeyus	60	52	6	1.153

Na drie ronden is de stand:

1. De Jong	6	12	1.139
2. Van der Looy	6	10	1.132
3. Van Bracht	6	10	1.104
4. V.d. Smissen	4	11	1.169
5. Popeyus	2	7	0.854
6. Doggen	0	8	0.960
7. Van Cromvoirt	0	4	0.830
8. Lorist	0	6	0.763

De eerste uitslagen van de vierde ronde zijn:

Van der Smissen	60	51	5	1.172
Van Cromvoirt	47	51	8	0.921
Van Bracht	60	42	5	1.428
Lorist	48	42	6	1.142

Happel tegen Michels!

Krol blijft bij Napoli

NAPELS – Volgens het Westduitse persbureau DPA is de Italiaanse eerste divisieclub Napoli er gisteren in geslaagd de Nederlandse international Ruud Krol aan zich te binden. Volgens Antonio Juliano, manager van de Italiaanse club, heeft Vancouver Whitecaps, de club waarbij Krol onder contract stond de Nederlander overgedaan aan Napoli. Juliano wilde geen transferbedrag noemen.

Sosonko wint Hoogovenstoernooi

WIJK AAN ZEE – Genna Sosonko heeft het 43e Hoogovensschaaktoernooi gewonnen. De Nederlandse grootmeester scoorde acht punten uit twaalf partijen. Sosonko schreef het toernooi ook vier jaar geleden op zijn naam. In de laatste ronde kwam de ex-Rus remise overeen met de Zweed Andersson.

De winnaar is bekend, het toernooi is evenwel nog niet afgelopen. Indien Jan Timman er morgen in slaagt zijn inhaalpartij van Andersson te winnen, komt de Amsterdamse grootmeester zelfs naast Sosonko.

RFC-spelers geschorst

ROERMOND – De RFC-spelers Kooiman en Verkooien zijn door de KNVB voor respectievelijk 4 en 3 wedstrijden geschorst.

1,1 miljoen voor KNVB

GENÈVE – De KNVB krijgt bij de afrekening van het toernooi om het Europees voetbalkampioenschap dat afgelopen zomer in Itlië werd gehouden, een bedrag van ruim 1,1 miljoen gulden.

Dit weekeinde buigt het bestuur van de UEFA zich in Genève over de eindafrekening van het toernooi, dat bruto een bedrag van ruim 14 miljoen gulden opleverde. Europees kampioen West-Duitsland en de verliezende finalist, België, krijgen in totaal een bedrag van 1,3 miljoen gulden.

Wielerwereld verontrust

● Vervolg van Sport 1

ne", zei een woordvoeder van de rijkspolitie aldaar. „Dit impliceert dat er prioriteiten gesteld moeten worden. Of dit gevolgen heeft voor de wielersport is nog niet te voorzien. Uitgesloten is dit echter allerminst. Als we ons momenteel beperken tot de eerste twee grote koersen die dit jaar in Limburg op het programma staan, Hel van het Mergelland en Amstel Gold Race, dan kan ik zeggen dat ze gewoon doorgaan, maar nogmaals, wat de toekomst brengt weet ik niet."

Over het feit dat zondag 14 juni gereserveerd blijkt voor zowel de Ronde van Limburg (KNWU-amateurs) en derde etappe in de Pijl van Limburg (NWB-amateurs) op practisch hetzelfde traject in het zuiden van de provincie, was men bij de Verkeersgroep in Maastricht kort en bondig: „Een van de twee wedstrijden zal die dag moeten wijken. Welke? Dat is onze zaak niet."

Aanpassen

Namens de organisatoren van de Pijl van Limburg zegt NWB-secretaris Jan Beckers: „Wij draaien al verschillende jaren rond de 15e juni, zoals in 1975 tijdens een gesprek tussen KNWU-functionarissen, mensen van onze bond en député Stals is onderstreept." Secretaris Dolmans van Bergbeklimmers uit Stein, welke vereniging sedert 1961 de Ronde van Limburg organiseert, wijst erop dat Bergbeklimmers door omstandigheden op de 15e juni terechtgekomen is. „Wij moesten ons aanpassen aan Olympia's Ronde die op de internationale kalender voorkomt en die dit jaar op een ander tijdstip dan gebruikelijk wordt verreden", aldus Ton Dolmans.

„Onze plannen om dan tijdens Pinksteren (8 juni) de Ronde van Limburg te laten plaatsvinden, kregen van overheidswege geen goedkeuring. Na 15 juni is het houden van grote wegwedstrijden eveneens voor enige tijd uit verkeerstechnisch oogpunt niet toegestaan. We hebben bij het provinciebestuur in ieder geval met spoed aangedrongen op bespreking over de gerezen problemen."

STADSGEWEST ROERMOND

Het dagelijks bestuur van het Stadsgewest Roermond maakt bekend dat met ingang van 26 januari 1981 gedurende zes weken bij gemeentesecretarieën en openbare bibliotheken binnen het Stadsgewest voor eenieder ter inzage ligt het gewestelijk voorontwerp recreatief fietspadenplan.

Een ieder wordt hierbij uitgenodigd eventuele op- en aanmerkingen aangaande dit voorontwerp vóór 8 maart 1981 ter kennis van het dagelijks bestuur van het Stadsgewest te brengen.

Tevens zal op 16 februari as. in zaal Marcel te Heythuysen en op 17 februari as. in zaal Engelman te Maasbracht een openbare informatieavond worden belegd waarop het plan nader zal worden toegelicht en vragen en opmerkingen naar voren kunnen worden gebracht.
Beide informatieavonden zullen aanvangen om 20.00 uur.

Het dagelijks bestuur,
De secretaris,
mr. G.H. van Vlokhoven.

De voorzitter,
mr. M.G.N. Schutgens.

AMATEURS AAN HET WOORD

Charles Siezenis over „zijn" VVON:

'Stukje zekerheid voor de trainers'



● *Charles Siezenis: „Als de trainers verstandig zijn, nemen ze contact op met ons".* Foto: THIJS HABETS

Van onze medewerker

MAASTRICHT – In het voetbalseizoen 1930-1931 debuteerde de toen 16-jarige Charles Siezenis in het Nederlandse topvoetbal. Hij maakte destijds bij MVV, op het toenmalige terrein aan de Boschpoort in Maastricht, zijn eerste kennismaking met iets dat nu, een halve eeuw later, nog altijd een deel van zijn leven uitmaakt. Nog altijd draait hij op het hoogste niveau mee, zij het niet meer als voetballer of als trainer, maar als voorzitter van de Afdeling Limburg van de VVON (vereniging van oefenmeesters) en als lid van de arbitragecommissie.

Sinds twee maanden is hij thans met pensioen, nadat hij ruim 45 jaar bij de belastingdienst in Maastricht werkzaam is geweest. Hij die mocht denken dat Siezenis het nu wel kalmer aan zal gaan dien, vergist zich schromelijk. De ideeën die hij oppert, behoren bij een dertiger. Sprankelijk vitaal!

Onder redactie: Luc Somers

„Als voorzitter van de VVON heb ik mijn handen flink vol", zegt hij. „Het is nu iets rustiger, maar meestal is er volop werk met de problemen die de trainers hebben. Het grootste probleem is meestal als de club de trainer tussendoor wil lozen. In negen van de tien gevallen kun je er donder op zeggen dat de clubs dat verliezen. Als ze nu **verstandig waren, dan namen die** clubs ook contact op met ons en viel er vaak nog wel iets te regelen. Wordt er geen overeenstemming bereikt, dan zullen we ook niet dralen de trainer te adviseren het voor de arbitragecommissie te gooien. De trainer kan in zo'n geval overtuigd zijn van onze volledige steun. De laatste drie jaren heb ik slechts één arbitragegeval gehad. Wij lossen veel zaken op voor dat het zover komt. Als voorzitter zijnde heb ik er zo'n stuk of zeven in het goede spoor kunnen houden".

Trainersleed

Steeds als Charles Siezenis het heeft over „zijn" VVON, plooit zijn gezicht zich in een ietwat fanatieke trek. Hij is zonder meer doordrongen van de noodzaak van deze vereniging. Met zijn jarenlange ervaring als trainer weet hij terdege wat er omgaat in dit wereldje. Hij beseft als geen ander hoe zwak een weerloos een trainer kan zijn tegenover het bestuur van een club.

„Je moet de VVON zien als een stukje zekerheid voor de trainers", vertelt hij. „Ze hebben iets waar ze op terug kunnen vallen bij moeilijkheden. Veel trainers bijvoorbeeld weten niet eens hoe ze een contract moeten samenstellen. En daar komen dan meestal de moeilijkheden door. Het is licht te begrijpen. Zij komen van de cursus af en zijn blij dat ze ergens aan de slag kunnen bij een club. Zijn ze verstandig, dan nemen ze in dat stadium contact op met ons. Wij zijn er om te helpen. Mocht echter blijken dat een trainer zich zelf in de nesten heeft gewerkt en fouten heeft gemaakt, dan zullen wij dat ook keihard stellen".

Michels

Overigens zweert Siezenis bij de Nederlandse trainerscursussen. Hij acht deze zelfs toonaangevend in de wereld. In dit verband wijst hij erop dat er in het buitenland grote vraag is naar Nederlandse oefenmeesters. Zij kunnen overal probleemloos aan de bak komen, want zij komen van goede huize.

Als Michels-in-Duitsland ter sprake komt, dan is dat voldoende om hem weer direct te laten rechtveren. „Duitsland accepteert ons A-diploma niet", vertelt Siezenis. „Maar geloof **me, het is zelfs beter dan het groot** Duits-diploma. Men heeft het zelfs gepresteerd om daar mensen als Knobel en Coerver te weren als trainer. Wij moeten hier dan ook maar konsekwent zijn en geen Duitsers toelaten. Het zou gewoon belachelijk zijn geweest ze als Michels weer in de schoolbanken hadden laten plaats nemen. Met zijn enorme kennis zou hij die docenten daar gewoon voor schut hebben gezet. Wij hebben geprobeerd de Duitse en Nederlandse diploma's gelijk te laten stellen. Van Duitse kant is daar geen gevolg aan gegeven. Het waarom is voor mij nog altijd een raadsel".

Zwartkruis

Voor de onlangs opgestapte trainer van het Nederlands elftal, Jan Zwartkruis, wil hij best een lans breken. Hij is ervan overtuigd dat ook deze oefenmeester niet die kans heeft gekregen die hij moest hebben.

Siezenis: „Zij hadden hem zijn gang moeten laten gaan, toen hij wilde verjongen. Men heeft hem zelfs in zijn opzet gehinderd. Men moet niet stellen „Wij moeten naar Spanje", maar laat zo iemand op langere termijn werken met jonge talenten. Neem nu Cees Schapendonk. Ik wil niet zeggen dat hij in het Nederlands team moet spelen. Maar betrék zo'n speler erbij. Laat hem de sfeer opsnuiven. Is de tijd eenmaal daar, dan kunnen zulke jongens zich probleemloos in het team spelen en handhaven".



rry Aben (links) en Wim Bohnen: steunpilaren van Susteren. Foto: THIJS HABETS

Ex-semiprofs Wim Bohnen en Harry Aben

„Voetballen bij Susteren een verademing"

Van onze medewerker
FRANS DE CROON

ERSWEERT – Onder de van Roosteren ligt het ht Vissersweert dat ijn ligging en inwonern slechts 72 zielen geremag worden tot een van toreske dorpjes van Ned. Een van die inwos de vroegere Fortuna- Wim Bohnen (31) die met zijn oud-clubmakarry Aben (32) opereert usteren. Beiden gelden unpilaren van de eerste r.

en die titulatuur overigens erg ven. „Voetbal is nog steeds een ort. We zijn met z'n allen afhanan elkaar. Natuurlijk sluit ik dat wij een positieve inbreng ", aldus Wim Bohnen.

n Wim zijn blij dat ze vier jaar afscheid bij Fortuna hebben n, want beiden zagen het daar r zo zitten. Harry Aben: „Wim n ontzettend sfeergevoelig en en we heel erg, vooral de laaten onder Cor Brom. Hij bede Fortuna als een provincieen alleen bij thuiswedstrijden prake van enig spektakel. Ook oopbeleid was moeilijk te verant er werd meer verkocht dan cht. Hadden we toen maar ngbersen in de spits gehad. ren we wél in de eredivisie tekomen".

rdeel

e gabbers hebben het ontzetar hun zin bij Susteren. Wim : „Het was een groot voordeel vóór onze Fortuna-tijd al bij n gespeeld hadden. Voetbal-Susteren is gewoon een vera-. Bij Fortuna was winnen een maar hier voetbal je voor je Wij vertegenwoordigen een nploeg zoals er niet veel in de lasse rondlopen, al zijn de re- nog niet om hosanna te roe-

ben is het met Wim eens: „Wij een groot voordeel tegenover want wij hoeven geen kam- worden. Al twee seizoenen we tegen het degradatiesaar dit seizoen gaat het met 9 punten uit 10 wedstrijden iets beter".

Beide spelers zijn nogal verbaasd over het spelniveau in de eerste klasse. Wim Bohnen: „Ze laten je voetballen zonder op gemene wijze onderuit gehaald te worden. Al die verhalen over wildwest-taferelen in het amateurvoetbal zijn klinklare nonsens. Ook ik voorzie dit seizoen meer positieve resultaten tegenover de laatste twee seizoenen, al vind ik het voor onze jonge trainer Jos Schrijnemakers (28) een moeilijke zaak dit alles te begrijpen, te meer daar het aan inzet, kwaliteit en enthousiasme niet ontbreekt. Na de winst van afgelopen zondag op Meerssen hopen we de tendens tegen SVK komende zondag door te zetten al zal het moeilijk genoeg worden".

„Harry en ik moeten juist nu voor de jeugd bij ons het goede voorbeeld geven door een tomeloze inzet, karakter en kameraadschap te tonen. Wij beseffen terdege dat wij in de komende jaren nog van enige waarde voor Susteren kunnen zijn. Het is nu eenmaal zo dat hier allemaal jongens voetballen die uit Susteren en omgeving komen. Harry en ik zijn nu terug van weggeweest. Wij zijn altijd van plan geweest om bij Susteren onze voetbalcarrière te beëindigen. Hier ligt ons eindstation".

Toppers in hoofdklasse C:

SVN-Voerendaal en Caesar-Limburgia

door arno römgens

HEERLEN – Bèr Beckers heeft de knoop dan toch doorgehakt. Aan het einde van dit seizoen stopt hij als trainer. De inmiddels 62-jarige oefenmeester van Caesar: „Het wordt mij allemaal te veel. Bij Caesar heb ik zes fijne jaren achter de rug. In die tijd zijn enkele leuke successen geboekt. Het is overigens niet mijn bedoeling nog ergens anders aan de slag te gaan. Mogelijk dat ik wel op een andere manier aan Caesar verbonden blijf. Ik denk in dit verband in de richting van een bestuursfunktie".

Caesar speelt morgen de thuiswedstrijd tegen Limburgia. Het betekent voor de Beekse voetballers een weerzien met Rob van Barneveld. De voormalige spil van het Caesar-elftal heeft in Brunssum tot nu toe slechts zeer sporadisch zijn oude niveau weten te bereiken. Beckers over de tegenstander: „Limburgia lijkt iets sterker dan andere jaren. Of Limburgia echter als topploeg gekwalificeerd kan worden betwijfel ik. Daarvoor verspelen de Limburgianen vooral op eigen terrein teveel punten". Limburgia-trainer Peter Benen is vastberaden: „Wij moeten op zijn minst gelijkspelen. Ons doel is en blijft zo hoog mogelijk eindigen. Een plaats bij de eerste drie met dit spelersmateriaal is te verwezenlijken". Jan Benen en Theo van Hezik zijn als gevolg van blessures niet beschikbaar.

SVN-Voerendaal

SVN-Voerendaal is de tweede derby die op het programma van de hoofdklasse C staat. De Nieuwenhagense formatie begint zich de laatste weken iets meer te roeren. Coy Koopal „Ik ben uiteraard oprecht blij dat die kentering is ingetreden. Toch verwacht ik zondag geen makkie. Voerendaal wil wel eens defensief spelen en daar hebben wij nogal wat moeite mee. Ik hoop dan ook op een aanvallende tegenstander. Het materiaal om aan te vallen heeft Voerendaal in ieder geval. Positief voor ons is dat Leo Smeets en Jan Jongkind weer speelgerechtigd zijn". Voerendaal mist alleen de geblesseerde Pierre Lemmens. Jo Gulpen zal de liberoplaats weer innemen. Overigens heeft Jan Druijts het Voerendaal-bestuur nog niet definitief toegezegd dat hij ook volgend jaar als trainer zal aanblijven. Druijts: „Ik heb weliswaar een verzoek gekregen van Voerendaal om te blijven maar een beslissing heb ik nog niet genomen. Of ik blijf is afhankelijk van een aantal factoren. In het verleden heb ik vaak vroeg mijn contract verlengd. Te vroeg zoals later wel eens bleek. Ik kreeg dan achteraf nog goede aanbiedingen. Daarom wacht ik voorlopig nog even met het nemen van een beslissing".

EHC kan compleet aantreden in de thuiswedstrijd tegen Longa. Trainer Karel Bauling: „Ik heb goede hoop. Die 5-0-zege op Roermond werkt natuurlijk stimulerend".

Jo Houtvast:

„Minor, een mengeling van routine en jeugd"

door jo gerards

NUTH – Jo Houtvast, directeur van gemeentewerken en voorzitter van voetbalclub Minor Nuth, moest er even tussenuit. Met vier vrienden ging hij enkele dagen naar het Salzburgerland om bij te komen van de wekelijkse beslommeringen. De vierde afdaling verliep niet zoals Houtvast dat wilde, want een kleine oneffenheid op de skipiste deed hem ondersteboven in de sneeuw belanden. Het pijnlijke rechterbeen moest, naar later bleek, in het gips. Nu worden de vergaderingen van de grootste club van Nuth (ruim 400 leden) maar bij de voorzitter thuis gehouden.

Deze week nog moesten de bestuurderen aanbellen op nummer 10 van de Alexanderstraat. Een speler had zich telefonisch bedankt. Dat komt in de beste verenigingen voor. „Vroeger gebeurde dat ook. Ik ging dan met die betreffende persoon praten. Meestal bleek die speler het niet eens te zijn met de door de trainer gemaakte opstelling. Hij kwam dan wel weer terug, alles goed en niet meer over praten, maar binnen enkele weken was het weer hetzelfde liedje. Wij doen daar nu niet meer aan mee", zegt Houtvast gedecideerd.

Speler Driessen, die niet in de basis stond, weigerde in te vallen en bedankte zich. „Doordat wij nu niet meer naar deze jongens toestappen, maar aan hen zelf overlaten om terug te komen, kweken we een beter klimaat. De andere spelers weten nu dat ze voor een plaats in het eerste team met succes kunnen knokken. Dit is een van de redenen waarom het nu met Minor uitstekend gaat".

Volgens Jo Houtvast is trainer Harry Senden ook voor een groot gedeelte medeverantwoordelijk voor de vooruitgang van de club. Senden die onlangs zijn C-diploma behaalde, was vroeger reeds verbonden aan de groen-witten als assistent van Schmeitz. Hij fungeerde als jeugdtrainer en bleek ook voor de hoofdmacht van bijzondere betekenis.

„Zijn aanpak staat mij wel aan", zegt Houtvast. „Deze man werkt aan een teamgeest en vijzelt het moreel van de ploeg omhoog. Dat deze trainer ook goed de voetbalideeën kan overbrengen, bewijst de stand op de ranglijst. Minor beschikt over een groep spelers die een mixture is van routine en jeugd, maar ook van techniek en werklust".

„Met jongens als Jos Hermans, Wiel Jongen, Hans Lempers, Sjaak Vankan, Thei Geurts en Miel Klaassen hebben we een stel, dat toch al jaren in het amateurvoetbal meehobbelt. Daarbij komen mensen als de drie gebroeders Heuyerjans en Bart van Mekel en Peter van de Nieuwenhof. Wat de ene te weinig heeft, wordt gecompenseerd door de anderen", zegt voorzitter Houtvast, die vroeger altijd een bestuursfunctie vervulde, toen een tijdje uit het verenigingsleven verdween, maar in 1978 de voorzittershamer ter hand nam.

„Ik beschouw de dinsdagavond, als wij bestuursvergadering hebben, als mijn ontspanningsavond. Vroeger kon ik me over bepaalde dingen niet heen zetten. Vergeet niet dat ik op de gemeente werk. Alles wat Minor krijgt, willen de andere clubs ook hebben. Ze vergeten dat beslissingen – al of niet krijgen – meestal een politiek karakter hebben". Het vergt toch wel overzicht, inzicht en delegeren van een voorzitter, want met zeven senioren – en negentien jeugdteams – is Minor een van de grootste amateurverenigingen in Limburg.

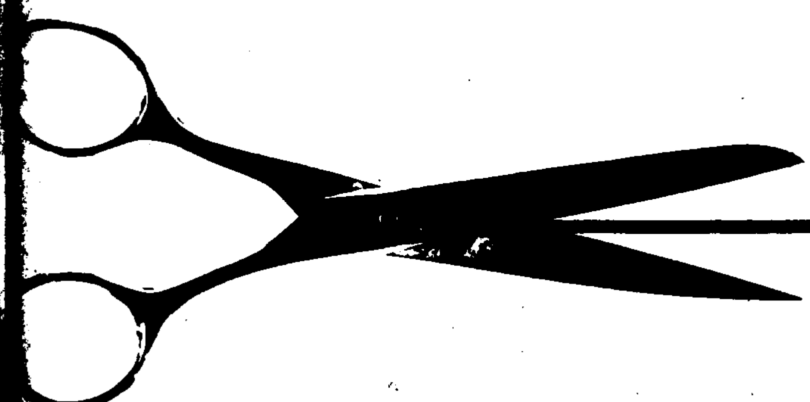


● *Jo Houtvast, been in gips. De vergaderingen van de grootste club van Nuth worden voorlopig bij de voorzitter thuis gehouden* Foto: 3POOT

Tegenslag Roermond

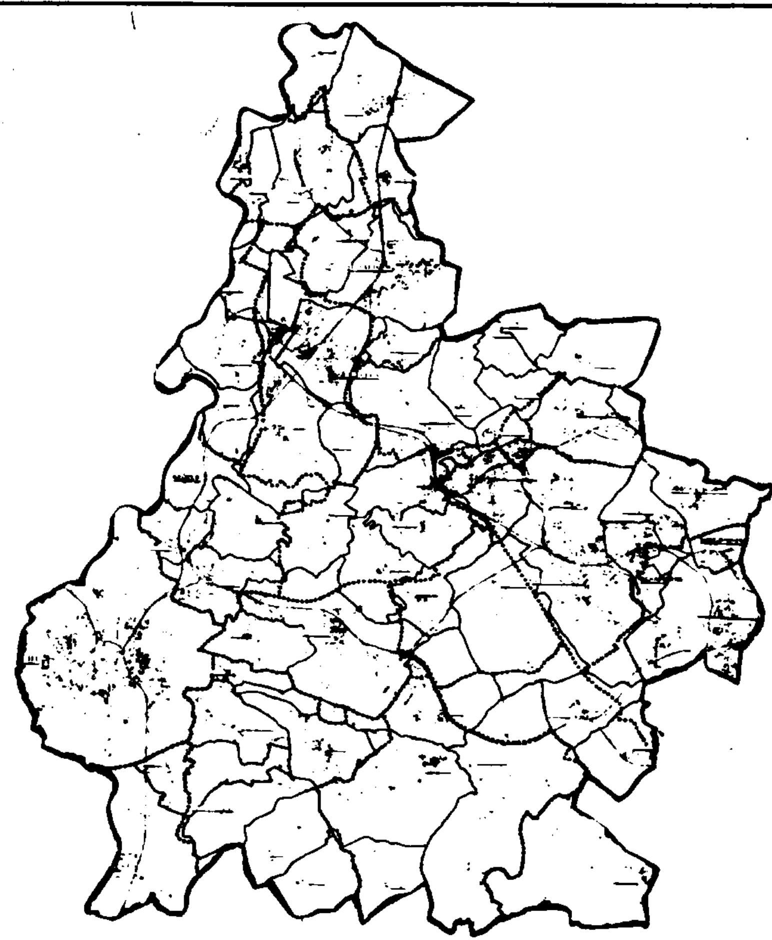
ROERMOND – Uitgerekend op het moment dat zijn ploeg toch al in de verdrukking zit krijgt Roermond-trainer Bair Toebosch een nieuwe tegenslag te verwerken. Het hart van de Roermondse defensie, bestaande uit oud-Eindhoven-speler Goof Kooiman (35) en Jan Verkooijen, is de komende weken niet ter beschikking.

Kooiman is vier en Verkooijen drie wedstrijden geschorst. Het alternatief voor het vaste duo heeft Toebosch al gevonden: Jonk Franciscus wordt laatste man en Paul Stijnen voorstopper. Roermond verkeert overigens duidelijk in een vormcrisis. Trainer Toebosch: „Wij komen langzaam maar zeker in de hoek waar de klappen vallen. Morgen spelen wij de derby tegen Panningen. Die moeten wij zeker winnen. Overigens is ons falen voor een deel terug te voeren op Jacques Weeres. Andere jaren had hij om deze tijd al een stuk of vijftien doelpunten gescoord. Tot nu toe is hij niet verder dan drie gekomen ..." Bair Toebosch zal overigens ook volgend seizoen als trainer verbonden blijven aan de Roermondse hoofdklasser.



HERINDELING

imburgs agblad



DERTIEN JAAR LANG LEEFDE ZUID-LIMBURG IN HOOP EN VREES

HERINDELINGSPLAN NADERT FINISH!

or Servé
erhof

NDERDAG 11 APRIL , drie dagen vóór Pa- heerste er in menige limburgse burgemees- kamer en naastgelegen retarie een mineurstem- g met het college van deputeerde Staten als wijsbare aanstichter. n die zijde immers was avond tevoren per spe- e koerier een document eleverd, dat niet anders n gemengde gevoelens est oproepen. Met één nestreek toch wilde het vinciaal bestuur het zelf- dig voortbestaan van tallen gemeenten in d-Limburg afbreken en aantal terugbrengen 62 naar 14. In een ver- mpte poging galgenhu- te bedrijven, spraken tuurders en ambtenaren dag van Zwarte Donder- ! Dertien jaar later zijn bordjes nog steeds niet hangen, maar hangt er iets in de (Haagse) t. En is inmiddels ruim- oots de verwachting be- rheid die op die tweede derdag in april in het burgs Dagblad stond af- rukt: „De discussies nen beginnen. Vermoe- lk niet in alle rust, hope- wel in alle zakelijkheid. t alleen ter zake doen- rgumenten zijn thans in belang van Zuid-Lim- r".

het nu werkelijk een volslagen ssing en een complete overrom- , dat plan van GS? In genende- schien wel op cijfermatige on- len, maar zeker niet wat betreft slag en algemene strekking. ende lange tijd reeds had een gesitueerde „men" laten door- eren dat de bestuurlijke pro- s in het Zuidlimburgse te klein- g werden bevonden om met de daagse opvattingen van be- kracht nog in de pas te kunnen . Zaterdag 15 januari 1966 an- erde het Limburgs Dagblad als rande primeur, dat staatsse- is Th. Westerhout van Binnen- Zaken aan het provinciebe- een rigoureus plan voor een ge- elijke herindeling van Zuid- rg in overweging had gegeven. windsman peinsde hardop over menvoeging van de toentertijd e regio bestaande 62 gemeen- t tien of elf grote bestuurlijke meraties. Een aanvaardbaar be- gsminimum zag de staatssecre- ggen in een inwonertal van ten- 10.000. Het dagelijks bestuur provincie, met de meest daar- n aanmerking komende porte- houders J. van der Woude en J. ck in de voorste bank, zette zich t huiswerk en kwam op de vond van Witte Donderdag 1968 en doortimmerd voorstel naar . Voortaan nog slechts 14 ge- en in Zuid-Limburg en wel als geconstrueerd:

LEN
00 inw.)
te stellen uit:
, Nieuwenhagen, Schaesberg, over Worms en Voerendaal.
RADE
0 inw.)
te stellen uit:
de, Bocholtz, Eygelshoven en veld.

NUTH
(16.250 inw.)
samen te stellen uit:
Nuth, Schinnen, Spaubeek en Wijnandsrade.
HOENSBROEK/BRUNSSUM
(69.500 inw.)
samen te stellen uit: Amstenrade, Bingelrade, Brunssum, Hoensbroek, Jabeek, Merkelbeek, Oirsbeek en Schinveld.
VALKENBURG
(25.000 inw.)
samen te stellen uit:



● *MINISTER WIEGEL*
...„schoolvoorbeeld"...

Valkenburg-Houthem, Berg en Terblijt, Hulsberg, Klimmen en Schimmert

VAALS
Ongewijzigd.
BORN
(17.250 inw.)
samen te stellen uit:
Born, Grevenbicht, Obbicht en Papenhoven, Roosteren en Susteren.
SITTARD/GELEEN
(91.000 inw.)
samen te stellen uit:
Sittard, Geleen, Beek, Limbricht, Munstergeleen en Nieuwstadt.
STEIN
(21.000 inw.)
samen te stellen uit:
Stein, Urmond en Elsloo.
MEERSSEN
(16.500 inw.)
samen te stellen uit:
Meerssen, Bunde, Geulle en Ulestraten.
MAASTRICHT
Ongewijzigd.
MARGRATEN
(5000 inw.)
samen te stellen uit:
Margraten, Bemelen en Cadier en Keer.
GULPEN
(14.500 inw.)
samen te stellen uit:
Gulpen, Slenaken, Wittem en Wijlre.
EIJSDEN
(12.000 inw.)
samen te stellen uit:
Eijsden, Sint-Geertruid, Gronsveld, Mheer en Noorbeek.

Toelichting van Gedeputeerde Staten: „Een ingrijpende reconstructie van de gemeentelijke indeling van Zuid-Limburg is onontkoombaar nu de maatschappelijke ontwikkeling allerwegen wordt gekenmerkt door schaalvergroting. Het bestuurlijk patroon van Zuid-Limburg staat daarbij ver ten achter."

Samen sterk!

De vuurpijl in het strooien dak! De nationale driekleur halfstok! Opstandige geluiden in gemeentehuis en stamcafé! En een eendrachtig reageren als lotsverbondenen. Dat alles in de tweede helft van de goede week, week van het lijden. De „ambiance" had niet passender kunnen zijn ...
Een vijftigtal, veelal kleine, gemeenten sloeg de wanhoopshanden ineen en gaf voor gemeenschappelijke rekening aan het Instituut voor Toegepaste Sociologie te Nijmegen opdracht een sociologische studie te starten naar de problemen die met de dreigende bestuurlijke herindeling gepaard konden gaan. De 50 gemeenten verenigden zich in een stichting: „Stichting Studie Positie Zuidlimburgse Gemeenten". In de doelstelling van dit gestructureerd saamhorigheidsverband lag besloten, dat de desbetreffende gemeentebesturen „de voorgestelde bestuurlijke herstructurering van een zo vitaal belang achten voor het welzijn van de streek en de argumentatie van het provinciaal bestuur van een zo beperkt karakter, dat zij het vanuit hun verantwoordelijkheid in deze noodzakelijk vinden een meer empirisch gefundeerd inzicht te verkrijgen in de onderhavige problematiek van de gemeentelijke herindeling". Op zijn beurt nam het Stadsgewest Oostelijk Mijngebied prof. dr. H.A. Brasz van de Vrije Universiteit te Amsterdam in de wetenschappelijke arm.
Inmiddels was op brede basis een discussie op gang gekomen waarin de opvattingen zich vrij snel heel scherp gingen aftekenen. Van de 57 bij de voorgestelde herindeling betrokken gemeenten – de 5 overige plaatsen hadden al hoofdpijn genoeg in verband met een gevorderde annexatieprocedure in de sector Maastricht – bleek maar een handvol zonder bedenkingen achter de plannen van G.S. te kunnen staan. Op 15 juli 1969 richtte het provinciebestuur zich officieel tot de toenmalige minister van Binnenlandse Zaken met het verzoek „te willen bevorderen dat een voorstel van wet wordt gedaan tot herziening van de gemeentelijke gebiedsindeling in Zuid-Limburg".

● *Samen met zijn collega Jos Ensinck mag oud-gedeputeerde Johan van der Woude (op foto) worden beschouwd als de architect van het herindelingsplan voor Zuid-Limburg.*

Vrij spoedig na deze procedurele start traden enkele vertragingen op. De resultaten van de door gemeenten opgedragen studies lieten langer op zich wachten dan was voorzien. Daar kwam nog bij, dat het ontwerp van een „wet op de gewesten" wel was aangekondigd, maar alsmaar uitbleef. Juist de minister van Binnenlandse Zaken had G.S. dringend geadviseerd grondig kennis te nemen zowel van de studieresultaten als van het wetsontwerp alvorens een afsluitend en onherroepbaar voorstel in te sturen.

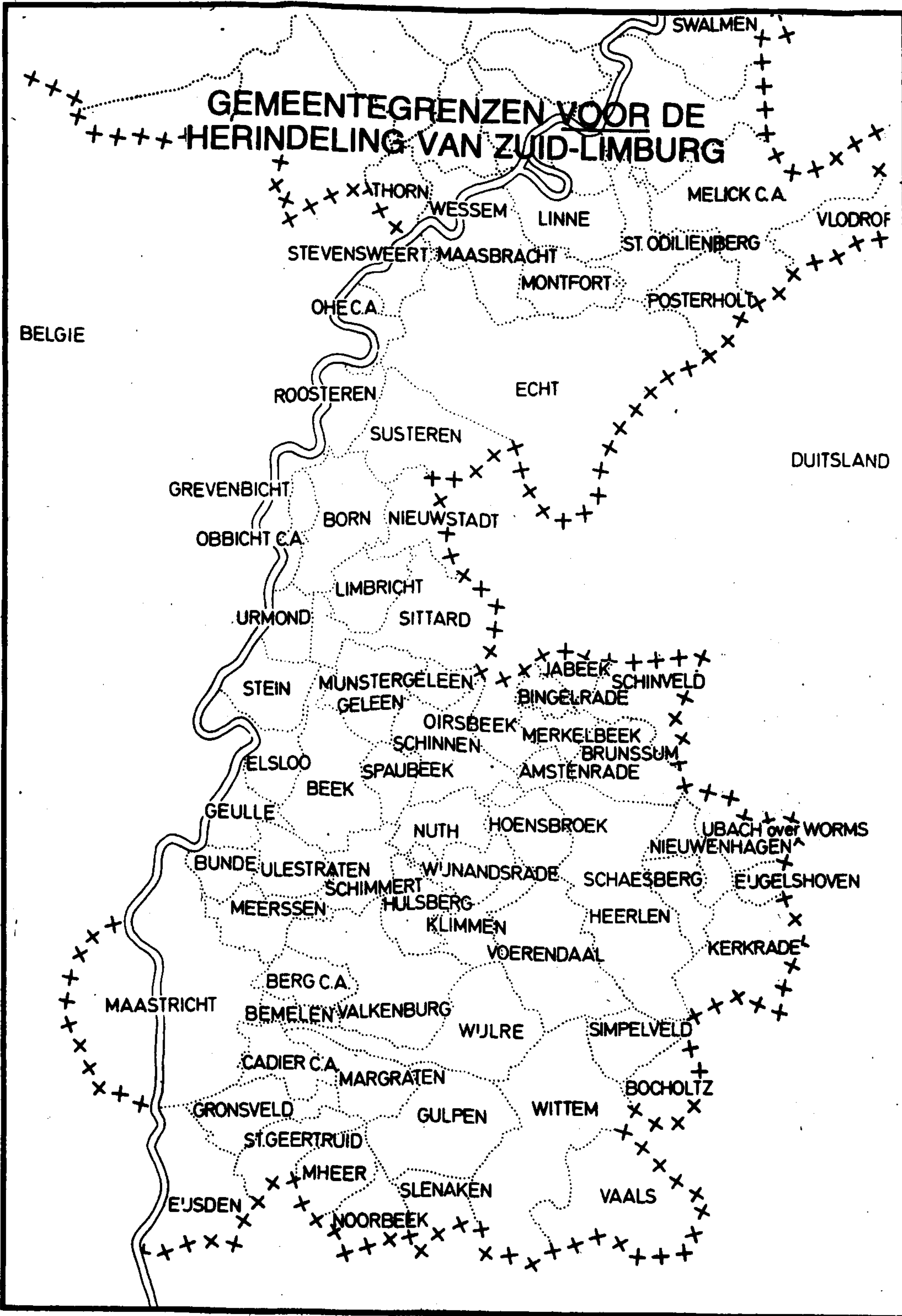
Van 14 naar 11

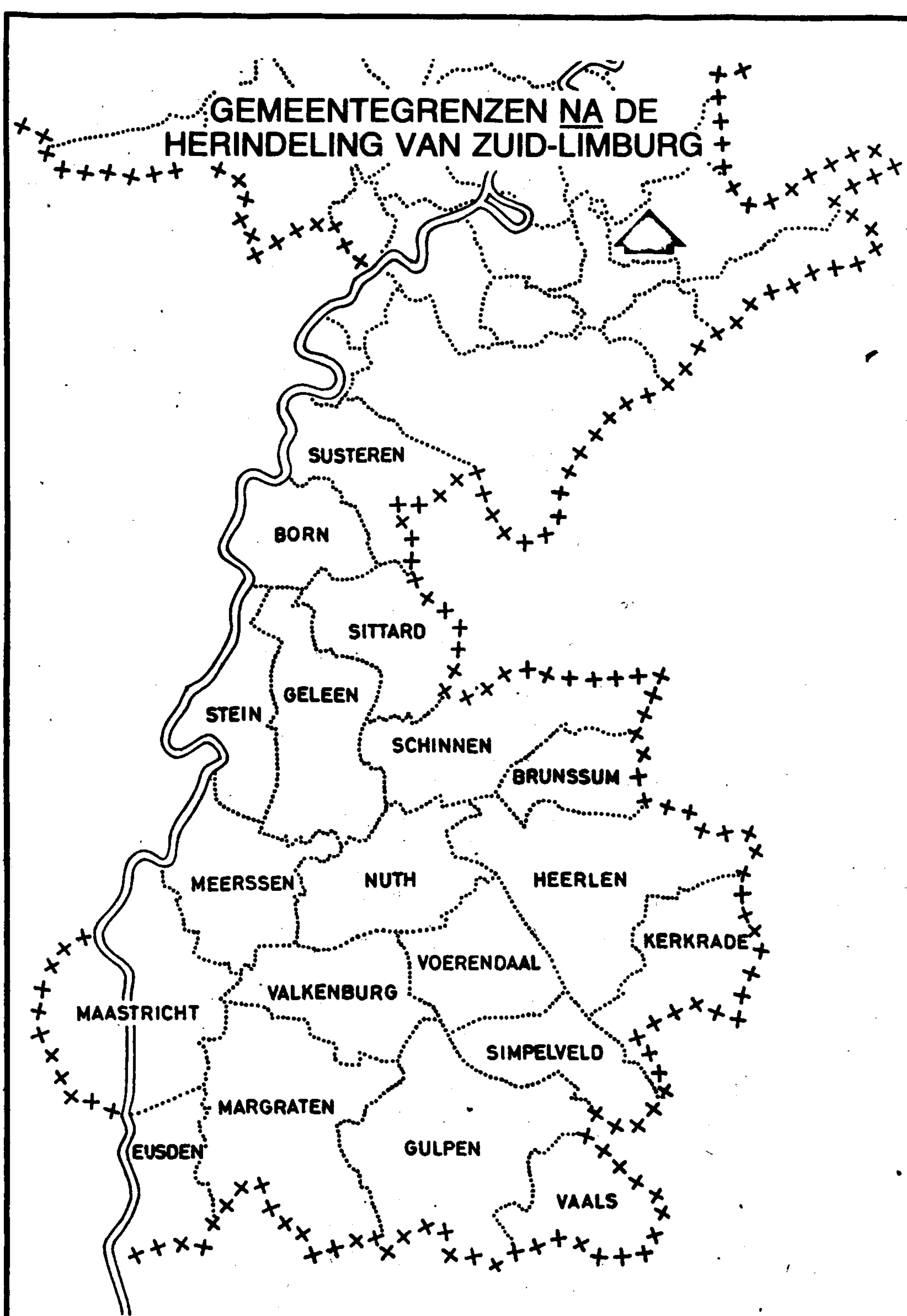
Gedeputeerde Staten kwamen de ministeriële raadgeving gewetensvol na en studeerden intensief op de desiderata van de gezamenlijke gemeenten en op de richtlijnen in het voorontwerp van de Gewestenwet. Het leidde tot een versterkt vertrouwen in hun oorspronkelijke ideeën en uitgangspunten. Dat zelfvertrouwen bleek zelfs zozeer toegenomen, dat zij op 26 juli 1971 een plan wereldkundig maakten, dat ten opzichte van de aanvankelijke opzet op onderdelen was gewijzigd en een structuur aangaf waarin plaats was voor nog slechts 11 gemeenten.
Het Oostelijk Mijngebied wilde men opdelen in twee gemeenten met Heerlen en Kerkrade als centra. Toekomstig Heerlen werd begroot op een inwonertal van 163.000 door vergroting van zijn territoir met Brunssum, Hoensbroek, Schinveld, Amstenrade, Nieuwenhagen, Schaesberg en Voerendaal. In een nieuwe gemeente met Kerkrade als hoofdkern wensten G.S. bijeen te brengen Kerkrade, Ubach over Worms, Eygelshoven en Simpelveld. Dat nieuwe Kerkrade zou circa 75.000 inwoners tellen. Maastricht – een jaar tevoren uitgebreid met Heer, Amby, Borgharen en Itteren – kreeg in de herziene visie van G.S. ook de gemeenten Bemelen, Bunde, Gronsveld, Eijsden en Cadier en Keer in zijn burgerlijke stand bijgeschreven. De provinciehoofdstad zou daardoor 130.000 inwoners gaan tellen. De overige gemeenten die het dagelijks bestuur van de provincie voor ogen stonden, zouden gegroepeerd moeten worden rond de kernen Born (21.000 inwoners), Stein (24.000), Sittard-Geleen (98.000), Nuth (21.000), Valkenburg (26.000), Meerssen (14.000), Gulpen (18.000) en Vaals (19.000).
Onzekerheid omtrent een bestuurlijke reorganisatie in nationale zin deed de verdere voorbereiding van de herindeling van Zuid-Limburg in het slob geraken. Zij werd als het ware enkele jaren bevroren. Een calamiteit die in november 1975 had plaatsgevonden in het DSM-complex zette Gedeputeerde Staten er op 9 februari 1976 toe aan een incidenteel plan voor herindeling van zogeheten DSM-gemeenten bij de minister aanhangig maken. Daarmee werd beoogd vooruit te lopen op de te zijner tijd verder in gang te zetten procedure voor een gemeentelijke herindeling van geheel Zuid-Limburg.

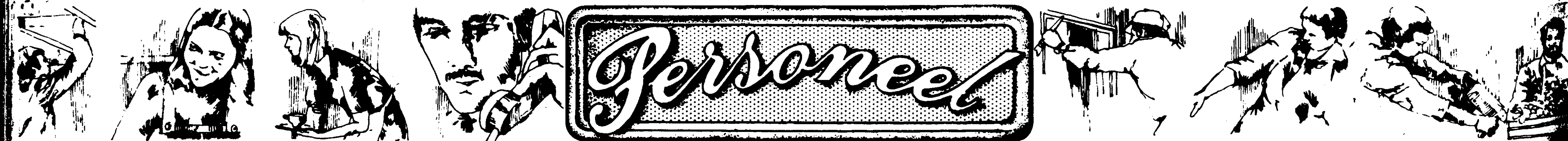
Van 11 naar 18/19

In werkelijkheid werd ermee bereikt dat het overleg met „Den Haag" kon worden heropend en G.S. van de minister opdracht kregen „het ontwerp ener regeling met kaart en toelichting aan de raden der betrokken gemeenten te zenden". De nieuwe portie huiswerk leidde eind mei 1977 tot een stramien waarin 18 gemeenten waren ingetekend! Hetgeen betekende dat weer enkele gemeentebesturen opgelucht adem konden halen. Mede als procuratiehouder van de minister tekende het provinciaal bestuur echter bij de nieuwe planlancering aan dat beiden pas zouden oordelen over de meest wenselijke opzet van de herindeling nadat de betrokken gemeenteraden hun mening hadden geventileerd. Onder voortdurende aansporing van G.S. konden deze meningen reeds in november van datzelfde jaar worden gebundeld en met het eindadvies van de Provincie worden afgeleverd op het ministerie van Binnenlandse Zaken. Het leverde G.S. uiteindelijk complimentjes op van minister Hans Wiegel. In de Memorie van Toelichting bij het uiteindelijke wetsontwerp liet deze in maart 197

● Zie verder pagina






Personeel

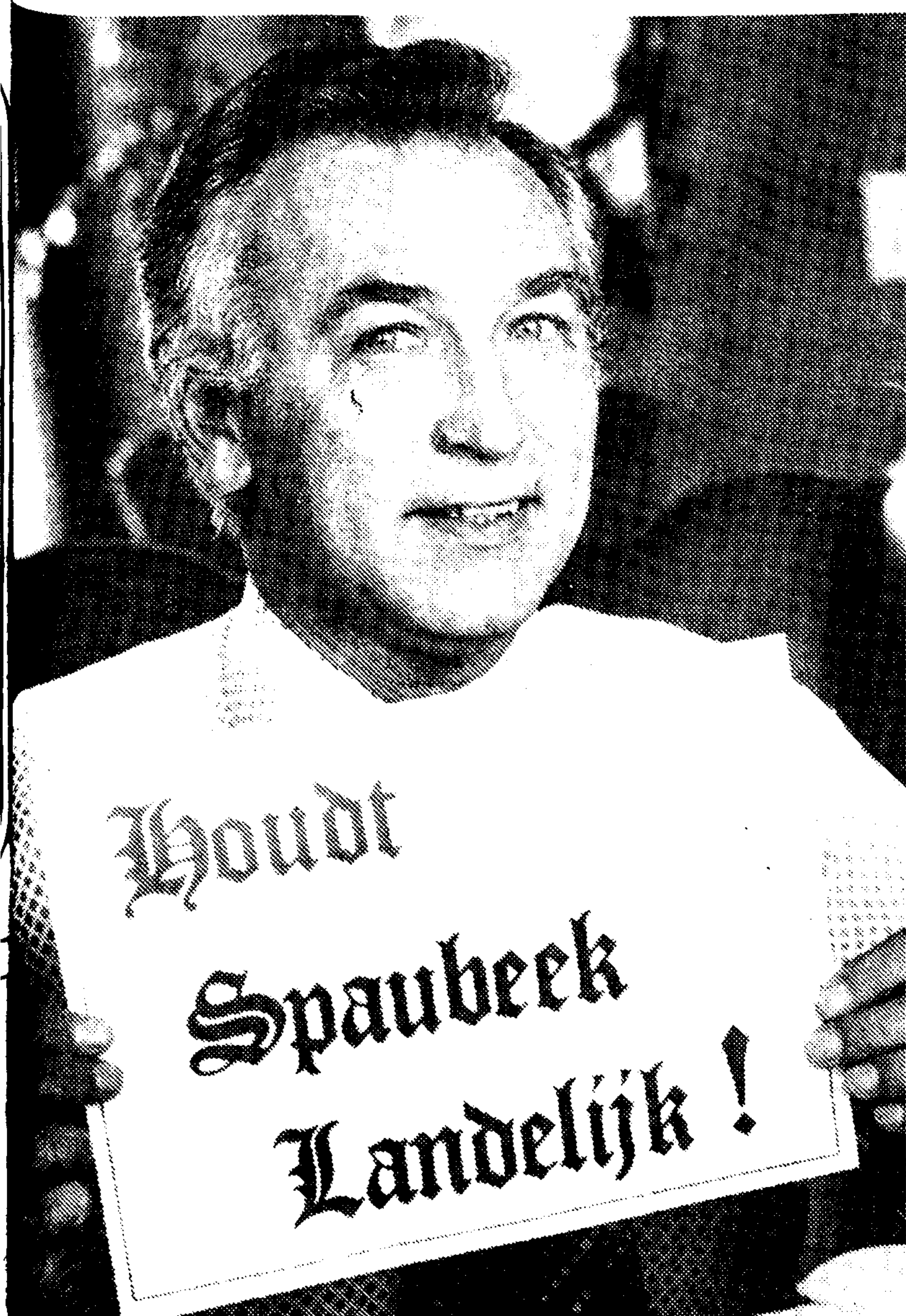






Limburgs Dagblad





Ook raadslid Jo van Erp uit Spaubeek droeg zijn steentje bij tot be- ud van de zelfstandigheid van zijn gemeente.

WESTELIJKE MIJNSTREEK VERDEDIGT "BROKJE EIGEN"

erindeling c'est mourire n peu". Herindeling dat is en beetje sterven. Het zou en wat oudere inwoner van kweg Nieuwstadt of Elso gezegd kunnen hebben. zei het niet en zal het ook et zeggen. Hooguit aanelen. Herindeling in de estelijke Mijnstreek dat is eer dan het trekken van gen vrij willekeurige lijn op de landkaart. Herinling is niet enkel het burmeestersbaantje dat her der verloren gaat, dat is et enkel het belang van de efrustreerde magistraat e zijn zin niet krijgt. Nee,

oor Rob
eters

er dan elders in Zuidnburg is herindeling een voel. Neem de actiecomi- in Spaubeek-Beek, euwstadt, Munstergeleen, e zich weliswaar bedien van fraaie argumenten gen, maar in hoofdzaak t gevoelsargument beelen. Het brokje „eigen" rdedigen, en de vrees neerleggen dat „het morgen binnen een groter verband wel eens niet beter zou kunnen zijn".

De Westelijke Mijnstreek telt zestien gemeenten. Dat worden er wanneer de minister zijn zin krijgt straks vijf, te weten, globaal: Geleen-Beek-Spaubeek; Stein-Urmond-Elsloo; Sittard-Munstergeleen-Limbricht; Born-Grevenbicht-Obbicht; Susteren-Roosteren-Nieuwstadt. Dit alles met wat kleine grenscorrecties, die overigens alleen een rol spelen in het pragmatisch denken van de diverse gemeentebesturen.

Droomwens

Iedereen kent intussen het gepalaver rond dat grote Geleen – dat zelf nog veel groter wilde worden – en de standpunten van met name de VVD- en CDA-Kamerleden ten aanzien van het laten voortbestaan van Spaubeek-Beek. Ondanks het mes dat de CDA-politici in Geleen op tafel hebben gelegd voor CDA-deskundige op herindelingsgebied Hennekam en zijn vrienden, lijkt de amputatie van Spaubeek-Beek uit groot Geleen bij voorbaat een geslaagde operatie. Voor de Geleense bestuurderen een bijna onverteerbare zaak, die – dat is zeker – ook gevolgen zal hebben. Geruchten over een opstappen van mr. Thom Elsenburg na goedkeuring door de Kamer van dit amputatieplan, zijn nooit tegengesproken... De operatie Spau-Beek heeft in de Haagse wandelgangen intussen wel al tot gevolg dat Sittard niet kan rekenen op Nieuwstadt (bij Susteren-Roosteren) waarop zo nadrukkelijk was aangedrongen. Het gebied Susteren-Roosteren e.o. is voor het CDA van oudsher een verkiezingsbolwerk en omdat er ook nog Kamerverkiezingen op stapel staan, gaat die droomwens van Jacques Tonnaer en zijn Sittardse topambtenaren dus niet door, zo is wel zeker.



● Opschriften op spandoeken als "Gelaen blief mer thoes, Baek blif Baek zoa vas es 'n hoes" spreken duidelijke taal.

Aardig blijft natuurlijk altijd in dit verband het spel, liever de dans, rond de hete brij. Sittard en Geleen samen verder! Kamerleden hebben wel eens, per ongeluk, in die richting gevraagd. Eenmaal slechts, want na het horen van de storm van onderaards gerommel dat op die toch logische vraag volgde, hebben zij waarschijnlijk electoraal denkend snel gezwegen. Trouwens, lees er de stapels geschriften, meningen, knipsels opna. Er komt me daar een stroom tegenargumenten... zo veel dat geen zinnig mens het in zijn hoofd haalt die te gaan zitten lezen. Ik vraag me trouwens af of er een Kamerlid is, dat de hele papierwinkel zodanig krijgt gerangschikt, dat hij er nog achter te vinden is, laat staan dat hij gaat lezen wat er zoal in 12 jaar is geschreven.

Wie herinnert zich niet het eindeloze gedebatteer rond een DSM-gemeente in de jaren 1976, de fraaie boekwerken van Jan Onland burgemeester van Born over de zevenster – het land van Swentibold – en de even fraaie tegenwerpingen gebundeld door zijn tegenpool Albert van Goethem van Susteren. Het moge zo zijn, maar graaiend in papieren en stukken is er weinig te vinden van het kleine menselijke drama dat een herindeling kan meebrengen. Vallen er straks mensen uit de boot, waarvoor geen plaats meer is? De ambtenaar van het kleine „gat", die in een log overheidsapparaat moet afhaken? Het is moeilijk te voorspellen. Je vraagt je af, of ernaar gekeken is in al die jaren. Zeker, centrumgemeenten die de buit bijna binnen weten, gaan praten met de „buren". In politiekringen wordt inderdaad gedacht over straks, Organisaties in steekverband of intergemeentelijk verband pijnigen hun hersens over „wat nu".

Kaarten geschud

Overdenkend kom jezelf ook niet tot een afgerond beeld of schaalvergroting straks wel alles beter zal maken. In dat verband is aardig te vermelden dat in een vele pleitnota's een gemeentebestuur erop heeft gewezen dat er eigenlijk een veel effectiever middel is om de gemeenten bestuurskrachtiger te maken nl. „een halt toeroepen aan de sluipende, nimmer aflatende uitholling van de gemeentelijke bestuurspotentie, welke zich voltrekt in detaillistische, dirigistische en sterk bureaucratische ingrepen van provincie en rijk". Een duidelijke stellingname, die – zo vrezen vooral degenen die straks opgaan – ook kan worden toegeschreven aan die grote gemeenten van morgen, die vergeten dat er in Einighausen of in de Maasband nog mensen wonen die graag hun paspoort willen verlengen of die uit de subsidikoek willen snoepen en een speelterreintje om de hoek willen hebben. Het gewin aan bestuurskracht wellicht, gaat dat nu weer teloor aan toenemende bureaucratie?
De Westelijke Mijnstreek zal in de Tweede Kamer geen al te grote verrasssingen opleveren, dat is duidelijk. CDA en VVD hebben de kaarten wel geschud en de PvdA kijkt toe.

Andere zorgen

Behalve in enige plaatsen zoals Spaubeek-Beek, Munstergeleen e.d. is er eigenlijk nauwelijks sprake geweest van een „volksopstand" in de vredige betekenis van het woord. Meestal zijn het raadsleden, wethouders, burgemeesters en ambtenaren die zich mobiliseren. Handtekeningenacties gingen weliswaar als verse broodjes over de toonbank, maar bij handtekeningen is het pro en contra niet altijd een juiste graadmeter. Een handtekening is snel gezet, waarmee slechts gezegd wil zijn dat de burger de discussies niet altijd tot in zijn haarwortels gevoeld wil hebben. Trouwens, de mensen in de Westelijke Mijnstreek (gericht op Volvo, Philips, Macintosh, DSM e.a.) hebben momenteel wel andere zorgen.

Herindelingsplan nadert finish!!

Vervolg van pagina 23

terugwerkend effect, de volgenlovende zinnen opnemen: „Het t gezegd worden, dat zulk een e gang van zaken voor een voormet een omvang als het onderha- een bijzonder prestatie is. Niet en de snelle voortgang verdient rdering, doch ook de inhoud van voorstel. Het is op evenwichtige e opgebouwd". En verder aan het es van G.S.: „Door hun medewerr is een voorstel ontstaan, dat als schoolvoorbeeld past in een systische streeksgewijze gemeenteherindeling van ons land".
eindadvies van G.S. week in nuieke zin slechts op één enkel punt an het voorstel dat einde mei in atie was gebracht. In plaats van kern Voerendaal onder te brenin een „Nieuw Heerlen", Voeren-l-Zuid in Simpelveld en Klimmen ten opgaan in een vergroot Valburg, was besloten ook een uw Voerendaal" te creëren uit rendaal/Kunrade, Klimmen en daal. Het was niet de enige wijzi- die in november bleek te zijn aangebracht in het concept uit mei. Verdere detaillering zou op deze plaats slechts tot verwarring kunnen leiden. Wij volstaan ermee de „bestelling" te reproduceren die G.S. uiteindelijk naar Den Haag stuurden:

HEERLEN
(119.500 inw.)
samen te stellen uit:
Heerlen (excl. Treebeek, bebouwing ten zuiden van Rukkerweg en ind.terrein Beitel), **Schaesberg** (excl. Eikske/Terwinselen en ind.terrein Strijthagen), **Nieuwenhagen, Ubach over Worms** en **Hoensbroek** (excl. Vaesrade).
KERKRADE
(57.500 inw.)
samen te stellen uit:
Kerkrade, Eygelshoven, ged. Schaesberg (Eikske/Terwinselen en ind.terrein Strijthagen) en **ged. Heerlen** (bebouwing ten zuiden van Rukkerweg en ind.terrein Beitel).
NUTH
(17.250 inw.)
samen te stellen uit:
Nuth, Wijnandsrade, Hulsberg (excl. Emmaberg en Heek), **Schimmert** en **ged. Hoensbroek** (Vaesrade).
BRUNSSUM
(34.750 inw.)
samen te stellen uit: **Brunssum, ged. Amstenrade** (ten oosten van ontworpen weg Nuth - Schinveld - Duitse grens en Treebeek), **ged. Merkelbeek** (Kling) en **ged. Heerlen** (Treebeek).
SCHINNEN
(20.500 inw.)
samen te stellen uit:
Schinnen, Amstenrade (excl. het ged. ten oosten van de ontworpen weg Nuth - Schinveld - Duitse grens), **Oirsbeek, Jabeek, Bingelrade, Merkelbeek** (excl. Kling) en **Schinveld.**
VOERENDAAL
(11.750 inw.)
samen te stellen uit:
ged. Voerendaal (Voerendaal/Kunrade), **Klimmen** (excl. Walem), **ged. Wijlre** (Ransdaal).
VALKENBURG/ HOUTHEM
(17.750 inw.)
samen te stellen uit:
Valkenburg-Houthem, Berg en Terblijt, ged. Hulsberg (Emmaberg en Heek), **ged. Klimmen** (Walem), **ged. Wijlre** (Schoonbron en Heerstraat).
VAALS
(11.000 inw.)
SIMPELVELD
(15.250 inw.)
samen te stellen uit:
Simpelveld, Bocholtz, ged. Voerendaal (Ubachsberg), **ged. Wittem** (Eys-Overeys) en **ged. Wijlre.**
SUSTEREN
(12.000 inw.)
samen te stellen uit:
Susteren, Roosteren en Nieuwstadt (excl. de industrieterreinen onder Nieuwstadt).
BORN
(12.250 inw.)
samen te stellen uit:
Born (excl. ind.terrein Graetheide), **Obbicht** en **Papenhoven** (excl. Nattenhoven), **Grevenbicht** en **ged. Nieuwstadt** (ind.terrein ten oosten van E-9).
SITTARD
(44.250 inw.)
samen te stellen uit:
Sittard (excl. DSM-lokatie Noord en Graetheide), **Limbricht, Munstergeleen** en **ged. Nieuwstadt** (ind.terrein Nusterweg).
GELEEN
(52.500 inw.)
samen te stellen uit:
Geleen, Beek (excl. vliegveldgedeelte), **Spaubeek, ged. van Sittard** (DSM-lokatie Noord en Graetheide) en **gedeelten van Born** en **Urmond** (ind.terrein Graetheide).
STEIN
(26.250 inw.)
samen te stellen uit:
Stein, Elsloo, Urmond (excl. ind.terrein Graetheide) en **ged. Obbicht** en **Papenhoven** (Nattenhoven).
MEERSSEN
(19.750 inw.)
samen te stellen uit:
Meerssen, Bunde, Geulle, Ulestraten en **ged. Beek** (vliegveld).
MAASTRICHT
(110.000 inw.)
MARGRATEN
(12.500 inw.)
samen te stellen uit:
Margraten, Cadier en Keer, Bemelen, Sint-Geertruid, Mheer, Noorbeek, ged. Gronsveld (Eckelrade en Honthem), **ged. Wijlre** (Gasthuis, Wolfshuis en Scheulder) en **ged. Gulpen** (Terlinden).
GULPEN
(13.000 inw.)
samen te stellen uit:
Gulpen (excl. Terlinden), **Slenaken, Wittem** (excl. Eys-Overeys) en **Wijlre** (excl. Schoonbron, Elkenrade, Gasthuis, Wolfshuis, Heerstraat en Scheulder).
EIJSDEN
(10.000 inw.)
samen te stellen uit:
Eijsden en **Gronsveld** (excl. Eckelrade en Honthem).

In fijn genuanceerde lijnen heeft minister Wiegel het herindelingsvoorstel van Gedeputeerde Staten overgenomen, hetgeen geenszins verwonderlijk mag heten na een frequent overleg op de bestuurslijn Maastricht-Den Haag.
Op één punt is de bewindsman echter opvallend van de „Maastrichtse" visie afgeweken. Hij toont zich een overtuigend voorstander van toevoeging van Ubachsberg aan een nieuwe gemeente Voerendaal, zulks in tegenstelling tot G.S. die Ubachsberg hadden ingetekend bij het toekomstige Simpelveld. Met deze wijziging is de minister tegemoetgekomen aan een dringend verlangen van de gemeente Voerendaal.

Noodzaak

In de Memorie van Toelichting op het wetsontwerp noemt de minister een ingrijpende herziening van het bestuurspatroon van Zuid-Limburg een gebiedende noodzaak. „Herindeling van de gemeenten moet ook voor Zuid-Limburg worden gezien als de voornaamste stap op de weg naar een adequate begeleiding van het huidige en toekomstige maatschappelijke ontwikkelingsproces. De gemeenten moeten zowel in staat worden gesteld de ordenende en verzorgingstaken die hun toevallen naar behoren te vervullen, als een krachtige positie te verkrijgen in het bestuurlijk samenspel met provincie en Rijk", meent de hoogste baas van alle Nederlandse gemeentebesturen.

In de komende weken zal blijken in hoeverre de Tweede Kamer zijn opvattingen ten aanzien van Nederlands zuidelijkste regio deelt en wil ondersteunen. Daarna is het de beurt aan de Eerste Kamer, de Senaat. Wellicht dat deze eerst nog zijn Commissie van Rapporteurs naar Zuid-Limburg afvaardigt om ter plaatse te gaan zien en luisteren. Dan zal inmiddels de dertiende jaargang zijn ingetreden van het voornemen Zuid-Limburg bestuurlijk te herkavelen ...

Pionier-Laura B.V. is een onderneming in de LAURA-GROEP. Zij fabriceert hoogwaardige vloeistofafdichtingen, o.a. voor de automobiel-, huishoudelijke- en lagerindustrie, in een grote verscheidenheid van types en aantallen. De fabricage geschiedt in een modern ingerichte fabriek op het industrieterrein Dentgenbach te Kerkrade.

Op korte termijn zoeken wij een

onderhoudsmonteur/ bankwerker (m/v)

voor het verrichten van onderhouds- en reparatiewerkzaamheden aan de in het bedrijf voorkomende machines en installaties op mechanisch, hydraulisch en pneumatisch gebied.
Praktijkervaring vereist.

Verder zijn wij op zoek naar een

medewerker verkoop binnendienst (m/v)

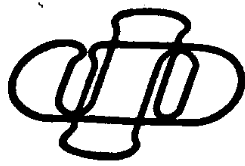
Voor het behandelen van de interne verkoopaangelegenheden m.b.t. afnemers in Frankrijk.
Een gedegen kennis van de franse taal en een commerciële opleiding is vereist.

U kunt Uw sollicitatie, zowel mondeling als schriftelijk, richten aan onze afdeling Personeelszaken.

PIONIER LAURA B.V.



Hopelerweg 250
Industrieterrein Dentgenbach
6468 XX KERKRADE



Het ALGEMEEN BURGERLIJK PENSIOENFONDS te Heerlen

De sector beleggingen van het fonds bedraagt de zorg voor een zodanige belegging, dat de opbrengst daaruit een zo groot mogelijke bijdrage blijft leveren aan de dekking van de op welvaartsvastheid gebaseerde pensioenverplichtingen.

De afdeling Leningen en Effecten is in het bijzonder verantwoordelijk voor het verzorgen van de beleggingen in leningen op korte, middellange en lange termijn, in schuldbrieven, pandbrieven, obligaties, aandelen en hypotheken.

Voor de **Onderafdeling Aandelen** wordt gevraagd een

medewerker (mnl./vrl.)

met als belangrijkste taak:
het verrichten van aan- en verkooptransacties in de aandelenmarkt.

Naast het analyseren en beoordelen van bedrijfseconomische gegevens, zal hij/zij in staat dienen te zijn technische analyses van de koersvorming te verzorgen.

Vereist:
— een opleiding op HEAO-BE of SPD of een daarmede te vergelijken niveau of een door ervaring verkregen gelijkwaardig niveau;
— een commerciële instelling;
— goede contactuele eigenschappen;
— bij voorkeur enige jaren ervaring.

Standplaats: Heerlen.

Salaris: afhankelijk van leeftijd, opleiding, ervaring en geschiktheid kan het aan deze functie verbonden salaris uiteindelijk maximaal f 4033,- per maand bedragen (excl. 7½% vakantietoelage).

Een psychologisch onderzoek zal deel uitmaken van de selectieprocedure.

Schriftelijke sollicitaties inzenden vóór 12 maart 1981 aan het hoofd van de afdeling Personeelszaken van het Algemeen burgerlijk pensioenfonds, Oude Lindestraat 70, Postbus 4476, 6401 CZ Heerlen.

Binnen de Verplegingsdienst bestaat op de VERLOSKAMER een plaatsingsmogelijkheid voor twee

PART TIME VERPLEEGKUNDIGEN ÓF KRAAMVERZORGENDEN (M/V)

Hun taak bestaat uit de begeleiding van/en assistentie tijdens de bevalling.

De werkzaamheden worden verricht in part-time dienstverband enwel 7 nachten werken (22.45 u - 07.15 u) en 7 nachten vrij.

Een erkend diploma Ziekenverpleging A c.q. kraamverzorging is vereist.

Onze voorkeur gaat uit naar personen met klinische ervaring.

Nadere informatie is te verkrijgen bij de heer Wenmaekers, algemeen hoofd verpleegkundige. Tel. 045-766666 zoemer 1145.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden B 103 LD 13.1.



de wever ziekenhuis heerlen

ZWEIPACK GMBH

DOCHTERONDERNEMING VAN METALOCK BENELUX BV
Middenweg 30, 3401 MB IJsselstein (Ut.)

Gespecialiseerd in het dichten van industriële lekkages tijdens bedrijf vraagt

MEDEWERKER

Zijn taak zal bestaan uit het dichten van lekkages in o.a. petrochemische industrie en electriciteitscentrales, vooral omgeving Keulen.
Onze gedachten gaan uit naar een bankwerker pijpfitter, hij dient in het bezit te zijn van rijbewijs BE en militaire dienst voltooid hebben. (Leeftijd 20 tot 35 jaar).
Wij bieden een goede werkkring en goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Schriftelijke sollicitaties aan:

ZWEIPACK GMBH
KÖLNERSTRASSE 198-200
5020 FRECHEN (BRD)

In het St. Laurentius Ziekenhuis te Roermond, een algemeen streekziekenhuis met 500 bedden, is de functie vacant van

afdelingshoofd (M/V)

voor de kraamafdeling.

De afdeling telt 26 bedden en 20 zuigelingenbedjes.

Voor deze functie zoeken wij een verpleegkundige met het diploma A, voltooide stafopleiding of gelijkwaardige opleiding en ervaring in een leidinggevende functie. Kraamspecialisatie strekt tot aanbeveling.

Aanstelling zal plaatsvinden in de rang van hoofdverpleegkundige.

Belangstellenden worden uitgenodigd hun schriftelijke sollicitatie te richten aan het hoofd van de afdeling Personeelszaken, bij wie ook nadere informatie kan worden ingewonnen.

St. Laurentius Ziekenhuis
Postbus 920, 6040 AX Roermond.
Telefoon (04750) 9 66 66.



De Dienst Aktiviteitentherapieën vraagt voor de Gesloten Afdeling een

Aktiviteiten-begeleider

vakature nummer 383

DE GESLOTEN AFDELING:
Deze bestaat uit 20 bewoners die op grond van een rechterlijke machtiging of een inbewaringstelling in 2 subgroepen in leefgroepsverband begeleid worden door een team van 14 verpleegkundigen en 3 leerling-verpleegkundigen onder behandelingsverantwoording van een psychiater, psycholoog en maatschappelijk werker.

FUNKTIE-KARAKTERISTIEK:
Het scheppen van zodanige voorwaarden dat aktivering van patiënten een geïntegreerd onderdeel is van het totale behandelingsprogramma.

AANSTELLINGSVOORWAARDEN:
★ H.B.O.-Ergotherapie of I.W. of andere op funktie gerichte H.B.O. opleiding.
★ Dusdanige vaardigheden om ook specifieke aktiviteiten-begeleidingsprojekten, zoals arbeidstherapie, kreatieve-/ambachtelijke therapie e.d. direkt (mede-) uit te voeren.
★ Dusdanige kennis om systematisch te kunnen rapporteren in het kader van een integraal behandelingsprogramma.

ARBEIDSVOORWAARDEN:
★ CAO-Ziekenhuiswezen.
★ Salarisregeling Aktiviteitenbegeleider-schaal III, min. f 2.642,77, max. f 3.481,16 bruto per maand, basis 1-1-81.
Inschaling is afhankelijk van duur en soort ervaring relevant voor de te verrichten taken.

INLICHTINGEN:
★ Een funktiebeschrijving wordt op aanvraag toegezonden.
★ I. Dekeyser, psychiater, hoofd Hoofdafd. I.
★ J. Janssen, psycholoog, hoofd Dienst Aktiviteiten.
★ J. Benders, verpleegkundige, hoofdgroepsleider Gesloten Afdeling.

SOLLICITATIES:
Schriftelijk tot uiterlijk 12 febr. '81 aan stafafdeling Personeelszaken, t.a.v. voordrachtscommissie tot aanstelling van aktiviteitenbegeleider, vakature nummer 383, J.F. Kennedylaan 301, 6419 XZ Heerlen.

welterhof
Psychisch Gezondheidscentrum

Voor het DIRECTIESECRETARIAAT vragen wij een

secretaresse

De NV Provinciale Limburgse Elektriciteits-Maatschappij te Maastricht is een openbaar nutsbedrijf met ruim 1500 personeelsleden dat de elektriciteitsvoorziening in Limburg tot taak heeft.

Tot de taak van de aan te stellen medewerkster behoren alle voorkomende secretariaatswerkzaamheden ten behoeve van de adjunct-directie en voorts van de directie-secretaris, verzorging van de correspondentie, maken van besprekingsverslagen, archiefverzorging, regelen afspraken en ontvangen bezoekers.

Onze gedachten gaan uit naar een medewerkster, die na een middelbare opleiding (havo/atheneum) een secretaresse-opleiding heeft gevolgd en enige ervaring heeft als secretaresse. Zij dient te beschikken over goede contactuele en organisatorische eigenschappen.

Standplaats: Maastricht.

Sollicitatiebrieven met vermelding van uw postcode en in de rechterbovenhoek voorzien van het kenmerk DS-S, kunt u richten aan het hoofd van de afdeling Personeelszaken.



NV Provinciale Limburgse Elektriciteits-Maatschappij

Postbus 1220 6201 MP Maastricht



De Limburgsche Maatschappij voor Gasdistributie (Limagas) N.V. voorziet meer dan 205.000 verbruikers in 94 gemeenten van aardgas. In verband met uitbreiding van de automatiseringsaktiviteiten en de aanschaf van nieuwe computer-apparatuur (64DPS-4) is bij ons rekencentrum plaats voor een

systeemanalist/programmeur [m/v]

Zijn/haar taak zal bestaan uit:
- bijdragen aan de ontwikkeling van systemen;
- ontwerpen en aanpassen van programma's voor verschillende diensten;
- onderhoud van systemen en programmatuur;
- begeleiden van computer-gebruikers bij het invoeren van systemen.

Funktie-eisen zijn:
- diploma havo (met Engels en wiskunde) of gelijkwaardige opleiding;
- administratieve kennis op MBA-niveau;
- ervaring in de automatiseringssektor;
- kennis van COBOL-programmeertaal;
- gevorderde AMBI-opleiding;
- bij voorkeur ervaring met Honeywell-Bull-systemen 60 (GCOS - TDS);
- goede kontaktuele eigenschappen.

Enkele arbeidsvoorwaarden zijn:
- pensioenregeling volgens de ABP-wet;
- premies AOW en AWW voor rekening van de werkgever;
- gunstige premie-spaarregeling.

Sollicitaties kunt u richten aan onze afdeling Personeelsbeheer.
Telefonische inlichtingen worden desgewenst verstrekt door de heer J.P. Linssen, telefoon (045) 734444, toestel 413.

Limagas N.V.

Schaesbergerweg 84, Postbus 97, 6400 AB Heerlen.

8104

De Gemeenschappelijke Medische Dienst is een adviesorgaan voor de bedrijfsverenigingen in hoofdzaak m.b.t. de uitvoering van de wao en de aaw.
De sociaal-medische advies- en begeleidingstaak van de GMD wordt uitgeoefend in teamverband door verzekeringsgeneeskundigen, arbeidsdeskundigen en wetstechnici. Deze teams zijn werkzaam in 27 over het land verspreide vestigingen en hebben tot taak:
- het rapporteren en adviseren inzake de mate van arbeidsongeschiktheid
- het begeleiden naar aangepaste arbeid
- het treffen van voorzieningen in de werksfeer tot behoud en/of herstel van de arbeidsgeschiktheid
- het realiseren van voorzieningen in de dagelijkse leefsituatie ter bevordering van de zelfstandigheid en mobiliteit van gehandicapten
- het adviseren omtrent woningaanpassingen.

Voor onze kantoren in Venlo en Heerlen zoeken wij

verzekerings-geneeskundigen (m/v)

Uw bijdrage in de sociaal-medische taak van het team betreft o.m.:
- het kunnen inschatten wat de betekenis van ziekte of handicap is m.b.t. het functioneren in een leef- en/of werksituatie
- het vertalen van ziekte of handicap in resterende mogelijkheden
- het inbrengen en bewaken van de verzekeringsgeneeskundige aspecten bij de oordeelsvorming in het team.

Wij bieden u in deze functie een aanvangsalaris tussen f 6.110,– en f 7.442,– terwijl het te bereiken maximum salaris f 8.242,– per maand bedraagt. Daarnaast bieden wij u een vakantietoeslag van 7,5% tot een maximum van f 5.200,– (ingevolge loonmaatregel), een eindejaarsuitkering van 6% en uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden waaronder een pensioenregeling.

Een psychologisch en medisch onderzoek maken deel uit van de selectieprocedure; de testresultaten worden na uw toestemming aan ons ter beschikking gesteld.

Indien u geïnteresseerd bent in de aard van de functie, doch nog verdere informatie wenst alvorens te solliciteren, dan kunt u contact opnemen met de districtsverzekeringsgeneeskundige te Venlo, de heer P.F.J. v.d. Oever (tel. 077-9 18 88, privé 04756-20 44) of met de districtsverzekeringsgeneeskundige te Heerlen, de heer E.J.A.M. Blommaert (tel. 045-73 88 88, privé 04930-57 76) of met het rayonhoofd uitvoerende dienst Zuid, de heer P.H.M. Wilms (tel. 04907-25 21 na 19.00 uur).

Uw sollicitatie naar de functie van verzekeringsgeneeskundige kunt u richten aan de afdeling Personeelszaken van de Gemeenschappelijke Medische Dienst,
Bos en Lommerplantsoen 1, 1055 AA Amsterdam.



Gemeenschappelijke Medische Dienst
Bos en Lommerplantsoen 1, 1055 AA Amsterdam

---

bv Isolatie Techniek en Handelmij



Voorheen
fa. Frans Boltong en Zonen

b.v. I.T.H. is een dynamisch groeiend bedrijf en kan bogen op een 65 jarige ervaring.
Onze aktiviteiten bestaan uit het leveren en monteren van thermische, akoestische en brandwerende isolaties. Intern zijn deze verdeeld in de afdelingen, technische-isolaties - bouwkundige isolaties alsmede een uitgebreid handelspakket.

Wegens interne reorganisatie zoeken wij op korte termijn een:

ADMINISTRATEUR (M/V)

Funktie-inhoud:
Hij/zij zal rechtstreeks verantwoording verschuldigd zijn aan de direktie.
Hij/zij zal de financiële administratie met inbegrip van de salaris- en projekt-administratie zelfstandig dienen uit te voeren.
Tot zijn/haar taak zal o.a. behoren:
- het samenstellen van de begroting en budgetten
- het periodiek samenstellen van resultatenoverzichten
- de analyse van verschillen tussen voor- en nacalculatie van projekten
- het adviseren van de direktie op financieel-economisch gebied
- het uitbouwen van de administratieve procedures met gebruikmaking van een ICL-computer.

Funktie-eisen:
- voltooide middelbare schoolopleiding
- diploma MBA, bij voorkeur studerend voor SPD
- ervaring met geautomatiseerde informatieverwerking strekt tot aanbeveling.

Belangstelling voor deze funktie in een bedrijf met toekomst, dan verzoeken wij U schriftelijk te reflecteren aan de direktie van:

b.v. I.T.H.,
Postbus 192,
6400 AD Heerlen.
Tel. 045-413214*
Industrieterrein "Beitel" Heerlen
Vrusschenhuske 1

Bij de verplegingsdienst van Huize "St. Anna" te Heel zijn enkele vakatures te vervullen van

verpleeghulp (m/v)

Taakomschrijving:
verricht onder toezicht werkzaamheden die betrekking hebben op het verzorgen en behandelen van de pupil, alsmede voorkomende huishoudelijke werkzaamheden.

Opleiding: MBO-KV/JV, 2 jarige INAS.

Arbeidsvoorwaarden: volgens CAO Ziekenhuiswezen.

Salaris: afhankelijk van leeftijd en ervaring.

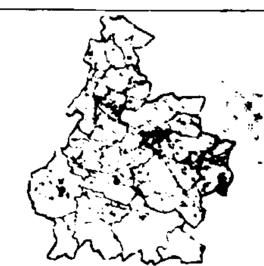
Voor nadere informatie kan telefonisch kontakt worden genomen met de Heer C. van Gestel, plv. Hoofd Verplegingsdienst, tel. 04747-1641.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Algemeen Directeur van onderstaande Stichting, Postbus 5001, 6097 ZG Heel.



Stichting "St. Anna"
Huize "St. Anna", Heel
Centrum voor zwakzinnigenzorg





Limburgs Dagblad

[B]URGEMEESTER REIJNENS VISIE:

[L]ANDGRAAF mag best! Maar wel mét Heerlen

[HEE]RLEN – „Een Landgraaf-gemeente mag van mij [best]. Maar wel met Heerlen en Hoensbroek er in opge[nom]en. Heerlen is nooit gevoelig geweest voor de [naa]m van de nieuw te vormen gemeente na de herin[deli]ng. Mits dat maar een krachtige gemeente wordt, [die] haar verzorgende functie voor een hele regio kan [ver]vullen met voldoende financiële ondersteuning. En [dat] is alleen maar mogelijk wanneer er één gemeente [wor]dt gevormd van Heerlen, Hoensbroek, Schaes[ber]g, Ubach over Worms, en Nieuwenhagen". Woor[den] van burgemeester J. Reijnen van Heerlen aan de [voo]ravond van de herindelingsdebatten in de Tweede [Ka]mer.

[In te]genstelling tot andere gemeenten [heeft] Heerlen altijd nuchter en zakelijk [arg]umenteerd in de talloze herinde[lingsd]ebatten. In Heerlen geen leuzen en [spandoeken] [...]borden. Vanuit Heerlen geen [...]e bustochten naar Den Haag. [Geen] stickers met „Heële mot Heële [...]". Geen TV-uitzendingen in het [progr]amma Sprekershoek. Geen aan[...] op verenigingen en burgers om [het G]root-Heerlense-Gedachte massaal [...]nen.

[„Onze] opstelling is steeds zakelijk ge[...]. Nuchter en zonder emoties. En [dat m]oet ook zo zijn. Ik kan me indenken [dat b]urgers emotioneel reageren. Maar [de] gemeentebesturen moeten dat [...]en", zegt burgemeester Reijnen. [Hij laa]t wel doorschemeren dat de herin[deling]szaak ook voor de Heerlenaar een [...]ou kunnen zijn om voor op de bar-

[Do]or Martin [Hu]ppertz

[ricade]n te klimmen. Omdat het, zo vindt [de hee]r Reijnen, een belangrijke zaak is [voor d]e hele regio.

[„Een]er herindeling, zonder de vorming [van sle]chts drie grote krachtige gemeen[ten in] de Oostelijke Mijnstreek, waarvan [Heerle]n de centrumgemeente wordt, [kan He]erlen haar taak als centrumplaats, [als ver]zorgende gemeente niet langer [vervull]en. Dat is niet een puur Heerlens [belang]; dat is een belang voor de hele [regio]", aldus de heer Reijnen.

[Go]edkope [eff]ecten

[Hij ha]alt hij dan ook uit naar, zoals hij het [omsch]rijft, bepaalde mensen in vooral [de S]UN-gemeenten, die de bevolking [met] valse argumenten bestoken, op [...]nele wijze bewerken en onder [druk z]etten. „De nood in deze streek is al [groot g]enoeg zonder dat daarbij ook nog [goedk]ope effecten gebruikt moeten [worde]n. De manier waarop mensen en [vereni]gingen door deze zich „goede [...]s" noemende mensen worden be[werkt] is eigenlijk onoirbaar te noemen. [Geen] van de zakelijke argumenten die [voor] de herindeling pleiten, worden [weerle]gd. Maar er wordt gespeeld op [sentim]enten van mensen, die daar [straks] af de dupe van zullen zijn.

[Men v]ertelt in de SUN niet, dat de Ooste[lijke M]ijnstreek bij de vorming van drie [krachti]ge gemeenten zeven miljoen [gulden] per jaar méér aan inkomsten [krijgt. E]n dat dit bij de handhaving van [een ap]arte SUN-gemeente nog maar 3,3 [miljoen] gulden zal zijn en bij een apart [Hoensb]roek én een aparte SUN zelfs nog [...]1,6 miljoen. Nee, men vertelt en [suggereer]t dat de belastingen omhoog zul[len gaa]n; dat verenigingen minder krij[gen; d]at verenigingen moeten fuseren [met He]erlense verenigingen; dat de wij[ken ve]rwaarloosd zullen worden; dat de [eigen] indentiteit van de mensen ver[dwijnt] omdat het allemaal Heerlenaren [zulle]n worden. Dat wordt allemaal ver[teld z]onder dat daar feiten en bewijzen [aan te]n grondslag liggen".

[Bel]asting

[„Allem]aal valse voorwendsels. Niet ver[teld wo]rdt dat Heerlen nu 104 sportver[eniging]en heeft en dat die jaarlijks 3,5 [miljoen] gulden subsidie krijgen. Dat er [...]iekgeselschappen, twee schutte[rijen e]n veertien zangverenigingen zijn, [die i]eder jaar twee ton krijgen. Dat 35 [wijkv]erenigingen elk jaar 1,2 miljoen [aan] subsidie krijgen. Dat de onroe-rendgoedbelasting niet hoger is dan in andere gemeenten. En dat die belasting, zeker bij één nieuwe, grote gemeente, niet zal behoeven te stijgen omdat het financiële draagvlak van die gemeente groter wordt. Maar ook wordt niet verteld wat de nieuwe SUN-gemeente dan wel te bieden heeft. Er is nu geen SUN-gemeente en geen SUN-eenheid! Zo'n gemeente heeft in dit gebied nauwelijks mogelijkheden. Kleinschalig kun je een SUN-gemeente met 40.000 inwoners niet noemen. Het wordt een gemeente die uit drie afzonderlijke eenheden moet opgebouwd worden. Een gemeente die nu geen kern, geen bestuurlijk centrum en geen bestuurlijk apparaat heeft. De eerste jaren zal deze Landgraaf-gemeente nauwelijks tijd hebben om iets te doen aan streekbelangen. Alle inspanningen zullen nodig zijn om de nieuwe gemeente Landgraaf een eigen identiteit te geven en dat gaat ten nadele van de eigen streek", is een voorspelling van burgemeester Reijnen.

En hij vervolgt: „Maar ook de mensen uit het SUN-gebied zullen wél gebruik blijven maken van de voorzieningen van de centrumgemeente Heerlen. Voorzieningen waar Heerlen financieel voor moet opdraaien, net zoals Heerlen in het verleden veel geld heeft moeten uitgeven voor de centrumfunctie in deze streek. Er wordt altijd gesuggereerd dat Heerlen de moeilijke financiële positie waarin het verkeert aan zichzelf te danken heeft. Maar vergeten wordt dat Heerlen nu een taak moet vervullen voor de hele regio, waar het echter financieel niet toe in staat is.

Hoe ligt de problematiek in de Oostelijke Mijnstreek nu. Er wonen 210.000 mensen op een kluitje in een gebied dat in velerlei opzicht verstrengeld is. Bekijk het planologisch, qua woningbouw, qua wegenstructuur. Bekijk de mijnterreinen, de industriële ontwikkeling, de werkgelegenheid, de welzijnsstructuur; het is één gebied. Visueel noch voelbaar zijn er scheidingen te zien of te merken. Maar de laatste jaren worden die grenzen wel kunstmatig getrokken. Triest genoeg. Er zijn de laatste jaren veel kansen gemist omdat de coördinatie tussen gemeenten, die zo dicht op elkaar liggen, en zoveel gemeenschappelijke belangen hebben, ontbroken heeft. De herindeling heeft de bestuurderen tien jaar lang bezig gehouden. Het besturen is daardoor wel sterk verminderd. Kijk naar de toewijzing van PNL-gelden. Kijk naar de kracht die het Stadsgewest werkelijk heeft. Kijk naar de brandweerregeling, naar de feitelijke inhoud van het Recreatieschap. Er is teveel bestuurlijke onduidelijkheid. Teveel touwtrekken voor eigen zaak zonder samen aan het zware touw van de hele regio te willen meetrekken. Wanneer de herindeling tien jaar eerder was doorgevoerd zouden een hele hoop van de problemen, waar we nu nog mee worstelen, al lang opgelost zijn. Vooral problemen die over de huidige gemeentegrenzen heen gaan", verwijt burgemeester Reijnen.



Actie

„Ik had willen zwijgen. Ik had aan de zakelijke opstelling, die Heerlen altijd gevoerd heeft, willen vasthouden. Maar dat wordt mij onmogelijk gemaakt door de actie tegen Heerlen – op geen zakelijk argument gegrond – die nu gevoerd wordt. Niet door de bestuurderen in andere gemeenten als wel door anderen, die de rol van „beschermers van burgers" op zich hebben genomen. Ook uit de SUN bereikt mij genoeg informatie, die erop wijst dat lang niet alle burgers achter het SUN-idee staan, maar dat er pressie wordt uitgeoefend. Onverantwoorde, emotionele pressie. Dat maakt langer zwijgen voor mij ondoenlijk, ja zelfs onverantwoord. Ik pleit niet voor Heerlen. Ik pleit voor één krachtige centrumgemeente in de Oostelijke Mijnstreek in het belang van de hele streek. Welke naam die gemeente krijgt is niet van belang. Wel hoe krachtig in bestuurlijk en financieel opzicht die gemeente wordt.

Rimburg zal altijd Rimburg blijven. De harmonie van Waubach blijft spelen en het verenigingsleven van Nieuwenhagen blijft bloeien. Maar dat zal, vooral in de toekomst, alleen maar mogelijk blijven wanneer er een krachtig bestuursapparaat boven staat, dat alle streekproblemen aankan. De SUN-gedachte, zoals die door sommige mensen wordt gepropageerd is een onverantwoorde idylle." Burgemeester Reijnen stelt de zaken zeer scherp.

Inwonertal

Hij haalt er landelijke cijfers bij van centrumgemeenten, die een zorgfunctie hebben voor een hele regio. In geen enkele regio in Nederland maakt de bevolking van de centrumgemeente minder dan 50% uit van de gehele regio. In heel veel agglomeraties worden percentages van 60 tot 75% gehaald. Alleen in de Oostelijke Mijnstreek niet. Daar heeft de centrumgemeente Heerlen slechts 26% van het inwonertal van de hele regio. En wanneer de amendementen op het herindelingsvoorstel voor een zelfstandig Hoensbroek én een zelfstandige SUN-gemeente worden aangenomen zal dat percentage nog lager worden. „Het is proefondervindelijk bewezen dat een centrumgemeente voor het uitoefenen van de haar opgelegde taak meer dan 50% van de inwoners van de agglomeratie moet omvatten. Heerlen leeft nu ver boven haar financiële draagkracht omdat het die centrumfunctie heeft. De inwoners van Heerlen nu betalen al in verhouding veel meer omdat de mensen van andere gemeenten in deze regio van de Heerlense diensten gebruik maken", zegt burgemeester Reijnen.

„De mensen uit de hele streek, ook uit de drie SUN-gemeenten, komen bij duizenden week-in week-uit naar Heerlen. Komen er winkelen, naar de bioscoop, de schouwburg, naar de markt, naar hun werk. Maken gebruik van diensten die in Heerlen gevestigd zijn. In de praktijk krijgt Heerlen de probleemgevallen van andere gemeenten toegeschoven. Heerlen moet voor dat alles zorgen en ervoor betalen. Voor streekbelangen waarvoor de hele streek één vuist zou moeten maken. Maar wat nu niet gebeurt."

Cijfers

Wanneer de Tweede Kamer half februari over de herindeling in Zuid-Limburg praat zal ook Heerlen daarbij zijn. Niet met vijftig bussen en honderden inwoners. Maar met een bestuurlijke delegatie. Een afvaardiging van het gemeentebestuur met in haar bagage overtuigende cijfers en harde rapporten.

Twintig gulden méér per Zuidlimburger

Verdienen aan de herindeling

HEERLEN – Dat de gemeentelijke herindeling van Zuid-Limburg handen vol geld gaat kosten is een verhaal, dat vooral door tegenstanders van deze herindeling grif wordt rondverteld. Het kan zijn, dat de voorbereidingsfase van de herindeling erg duur is geweest. Al die rapporten, hoorzittingen, demonstratieve tochten, wetenschappelijke studies vóór, wetenschappelijke studies tégen, onderzoeken van universiteiten, pamfletten, boekwerken, stickers en vergaderingen hebben een niet te berekenen som geld gevergd. Een deel van dat geld, vooral in de drukwerksector, is echter wel ten goede gekomen aan de werkgelegenheid, ook in het herindelingsgebied.

Maar wanneer de herindeling eenmaal een feit zal zijn volgens het plan van Gedeputeerde Staten en minister Hans Wiegel dan wordt er, althans zo is op te maken uit becijferingen van de minister, alleen maar verdiend. Of beter gezegd, dan stroomt er meer geld naar de nieuwe gemeenten in Zuid-Limburg toe. Op basis van het prijspeil van 1980 is berekend, dat Zuid-Limburg 12,5 miljoen per jaar meer zal ontvangen wanneer het uit 19 gemeenten bestaat dan in de huidige structuur van 56 zelfstandige gemeenten. Omgerekend betekent dat ieder jaar ruim 20 gulden per Zuidlimburger, groot of klein, grijs of kaal, méér voor deze streek dan tot nu toe het geval is.

Herindelen is misschien duur, wanneer de operatie eenmaal voorbij is dan kan het financieel alleen maar gunstig genoemd worden. En extra geld voor Zuid-Limburg, och, daaraan is altijd nog behoefte. Anders zou gouverneur Sjeng Kremers niet zijn kruistochten naar Den Haag ondernemen.

Dat extra geld komt eruit doordat met het aanzienlijk verminderen van het aantal gemeenten besparingen kunnen worden doorgevoerd. Maar ook doordat rijksuitkeringen, doordat sommige gemeenten boven magische getallen groeien, aanzienlijk hoger worden. Om een voorbeeld te geven van mogelijke besparingen enkele cijfertjes. Het aantal burgemeesters in het herindelingsgebied vermindert van 46 tot 19. En dat burgemeesters geen goedkope jongens zijn, dat weet iedere burger die een gemeentelijk begroting kan lezen. Het aantal wethouders wordt teruggebracht van 131 naar 60. Ruim de helft minder dus. En ook wethouders verdienen in de huidige tijd een behoorlijk salaris. De tijd dat het alleen maar erebaantjes waren is voorbij. Of het aantal schandaaltjes waar wethouders bij betrokken zijn, of waar wethouders van beschuldigd worden, ook zal afnemen zal moeten blijken. Volgens de wet der grote getallen moet dat wel het geval zijn. En dan komen we bij de raadsleden. Ook baantjes, waar eens in de vier jaar flink om gevochten wordt. En niet alleen voor de eer, maar ook voor de daaraan verbonden vergoedingen. Van de 739 raadsleden die we nu nog in de 56 gemeenten hebben zullen er na de herindeling slechts 401 overblijven. Die zullen het dan wel samen een beetje drukker krijgen dan ze het nu hebben.

Onduidelijk is hoe het ambtenarenkorps van de Zuidlimburgse gemeenten zich zal ontwikkelen. Er werken ruim 6000 ambtenaren in de diverse gemeentehuizen en gemeentelijke diensten. Bij het Provinciaal Bestuur ligt een draaiboek gereed voor wat met die ambtenaren moet gaan gebeuren en hoe de invulling van de ambtelijke stoelen in de nieuwe gemeenten eruit zal moeten zien. Of er ook ambtenaren ontslagen gaan worden is een niet te beantwoorden vraag. In ambtenarenkringen verwacht men dat er wel wat collega's uit de bananboot zullen vallen omdat er dubbelfuncties zullen ontstaan, maar dat het getal van 6000 niet wezenlijk verminderd zal worden. Besparingen, en in aanzienlijke mate, zullen ook bereikt worden doordat allerlei kleine, zelfstandige gemeentelijke diensten van nu zullen fuseren tot grotere diensten. Ook doordat onderlinge, gemeentelijke samenwerkingsverbanden kunnen vervallen. Een voorbeeldje ter staving: in de Oostelijke Mijnstreek zal bij de vorming van drie grote gemeenten het Stadsgewest overbodig worden. En daarmee de twee miljoen gulden apparaatskosten van deze instelling.

Wanneer men op de berekeningen van het ministerie van binnenlandse zaken mag vertrouwen dan gaat Zuid-Limburg uiteindelijk geld verdienen aan de gemeentelijke herindeling. En dat mag wel. Want de tijd van voorbereiding heeft ook veel gekost. Niet alleen aan geld, dat konkreet in rekeningen is uit te drukken, maar ook aan geld dat verloren is gegaan door gemiste kansen. In de tien jaar dat in deze streek over de gemeentelijke herindeling wordt gepraat is er ook veel verdeeldheid gezaaid. En zijn liefst vijftien burgemeesterposten door waarnemers opgevuld. En zijn kwalitatief goede ambtenaren gevlucht voor de onzekerheid van de herindeling. Afgunst en na-ijver is ontstaan tussen bestuurderen. Dat zijn allemaal oorzaken geweest, dat in Zuid-Limburg in de afgelopen tien jaar niet zo hard aan de kar is getrokken als wenselijk zou zijn geweest. En wellicht wordt dat het grote pluspunt van de herindeling, dat eindelijk weer eens eendrachtig wordt samengewerkt om Zuid-Limburg uit de ellende te halen, waarin het door de mijnsluitingsmalaise terecht is gekomen. Tot slot een citaat van een bestuurder in de Oostelijke Mijngebied, die we niet nader zullen noemen: „De hele procedure rond de herindeling, de onzekerheid daaraan verbonden en de onderlinge verdeeldheid heeft aan deze streek evenveel schade toegebracht als de sluiting van de mijnen zelf."

MARTIN HUPPERTZ



Randstad Uitzendbureau is een internationale organisatie in de dienstverlenende sektor. Deze dienstverlening bestaat uit het tot elkaar brengen van vraag naar en aanbod van tijdelijk personeel in verschillende sektoren.

Voor onze vestigingen in Zuid-Limburg zoeken wij een

Intercedent(e)

die zich als gespecialiseerde medewerk(st)er zal inzetten voor de industriële arbeidskrachten.

Zijn/haar taak zal zijn:
- het ontvangen en selekteren van de sollicitanten
- veelvuldig telefonisch kontakt onderhouden met kliënten
- tewerkstellen van tijdelijk personeel
- verzorgen van de administratie
- in teamverband bijdragen tot een optimale dienstverlening.

Wij verwachten:
- leeftijd 20-25 jaar
- minimaal HAVO/VWO-opleiding
- gemakkelijke omgang met mensen
- enige jaren ervaring in een bedrijf of instelling.

Wij bieden:
- een goed salaris
- goede secundaire arbeidsvoorwaarden w.o. een 13e maand en 8% vakantietoeslag
- studiekostenvergoeding.

Uw schriftelijke sollicitatie kunt u richten aan:
Randstad Uitzendbureau bv,
t.a.v. de heer F. J. A. Bleeker,
postbus 352, 6400 BJ Heerlen.

randstad uitzendbureau



STICHTING OVERLEG VAN LIMBURGSE ZIEKENFONDSEN
Wilhelminastraat 37 6131 KM Sittard 04490-20400

De in Limburg gevestigde ziekenfondsen met in totaal ca. 800.000 verzekerden werken samen in de Stichting Overleg van Limburgse Ziekenfondsen. Deze Stichting wil overgaan tot het aantrekken van een tweede

technisch adviseur

Via een in nader overleg te maken verdeling zal ieder van hen werkzaam zijn in enige van de navolgende regio's: Noord-Limburg, Midden-Limburg, Westelijke Mijnstreek, Oostelijk Zuid-Limburg en Westelijk Zuid-Limburg.

Het behoort tot de taak van de technisch adviseur, mede in samenwerking met de adviserend geneeskundigen, de Limburgse ziekenfondsen van advies te dienen met betrekking tot de verstrekking van kunst- en hulpmiddelen, waartoe bv. behoren: kunstledematen en orthopedisch schoeisel.

O.m. wordt gedacht aan:
- advisering inzake individuele machtigingen, waarbij materiaalkeuze, kwaliteit en doelmatigheid, alsmede de prijs zwaartepunten zijn;
- bestudering van statistische gegevens en de advisering dienaangaande;
- het onderhouden van contacten met leveranciers van kunst- en hulpmiddelen en met andere hierbij betrokkenen.

Vereist wordt:
- een goede theoretische en praktische kennis; bv. een opleiding tot orthopedisch instrumentmaker, of orthopedisch schoentechnicus, respectievelijk HTS-werktuigbouwkunde, aangevuld met praktijkervaring;
- goede contactuele eigenschappen;
- goede uitdrukkingsvaardigheid in woord en geschrift.

De salariëring wordt in onderling overleg overeengekomen.
Tot de rechtspositieregeling behoort o.m. een goede pensioenvoorziening.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.
Inlichtingen kunnen worden verstrekt door de heer H.M.J. Daemen, telefoon overdag (04490) 2 04 00.

Eigenhandig geschreven sollicitatiebrieven worden tegemoet gezien door het bestuur van de Stichting Overleg van Limburgse Ziekenfondsen, Wilhelminastraat 37, 6131 KM Sittard.



gemeente heerlen

De gemeente Heerlen maakt deel uit van het Stadsgewest Oostelijk Mijngebied, dat is aangewezen als een van de regionale ontwikkelingsprojekten betreffende de ontwerp-Kaderwet Specifiek Welzijn. Een aantal sektoren van specifiek welzijn wordt behartigd door de **Afdeling Onderwijs** c.a. ter Sekretarie die is ingedeeld in een sektor 'Onderwijs' en een sektor 'Sociaal-kulturele Zaken'.

Binnen de sektor Sociaal-kulturele Zaken bestaat plaatsingsmogelijkheid voor een

BELEIDSADVISEUR (M/V)

om in teamverband mede te werken aan een eigentijdse beleidsvoorbereiding en -uitvoering op het terrein van jeugd-welzijn, edukatieve, kulturele en sportaangelegenheden. Daartoe behoort de opstelling van deelplannen voor het integraal welzijnsplan, het vervullen van sekretariaten, voeren van overleg met het partikulier initiatief en deelnemen in projekten werkgroepen. De funktie brengt mee dat ook buiten de gewone kantoor-uren vergaderd wordt.

Gedacht wordt aan personen met:
- Een akademische, H.B.O.-, of gelijkwaardige opleiding, bij voorkeur in relatie tot welzijnsaangelegenheden.
- Goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid
- Goede kontaktuele kwaliteiten.
- Ervaring op genoemd vakgebied, bij voorkeur in een beleid adviserende funktie.

Het salaris voor deze funktie welke ligt op hoog-middelbaar niveau, zal nader worden overeengekomen afhankelijk van opleiding, kennis, ervaring en leeftijd.

Een op de funktie gericht psychologisch onderzoek en een medisch onderzoek maken deel uit van de selektieprocedure.

Sollicitaties binnen 10 dagen in te zenden — onder nummer 901 — aan de Direkteur Personeelsdienst, Postbus 1, 6400 AA Heerlen.

Pieterman Inter. Art B.V. is een werkmaatschappij van Pieterman B.V. en richt zich op de interieurmarkt met een programma spiegels, kleinmeubelen en wanddekoraties.

Voor de verkoop van ons programma zoeken wij een ervaren

vertegenwoordiger Duitsland m/v

Naast gedegen verkoopervaring moet de kandidaat de juiste instelling hebben om met een grote mate van zelfstandigheid te werken en de contacten met onze relaties in de betere woninginrichtings- en luxe geschenkartikelenzaken te onderhouden. Tevens zal hij verdere uitbreiding aan de klantenkring moeten geven.
Een verantwoordelijke functie die 100% inzet vereist in meedoen en meedenken.
Goede contactuele eigenschappen en spreekvaardigheid van de Duitse taal zijn vanzelfsprekend.

Woonplaats bij voorkeur in het grensgebied met Duitsland.

Wij bieden een interessante functie met goede primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden.

Reacties:
Informatie over deze functie kunt u inwinnen bij de heer A.H. van Huit, tel. 010-154433 of na 20.00 uur 070-905380.

Uw schriftelijke sollicitatie met gegevens omtrent opleiding en ervaring kunt u richten aan de directie van Pieterman Inter. Art B.V., Nieuwpoortweg 12, Postbus 53, 3100 AB Schiedam.

PIETERMAN

BEJAARDENCENTRUM 'DE MOUTHEUVEL' STEIN

In ons huis ontstaat binnenkort een vacature voor de functie van:

KOK A (M./VR.)

Vereist is:
- ervaring in een soortgelijke functie
- organisatorische capaciteiten
- het diploma instellingskok
- een leeftijd tussen 25 en 35 jaren.

Primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn geregeld in de CAO-bejaardentehuizen.

Sollicitaties met pasfoto vóór 1 maart 1981 schriftelijk te richten aan bejaardencentrum 'De Moutheuvel', Heerstraat C 63, 6171 HS Stein.

Voor de afdeling Verkoop Binnendienst van een bedrijf in Kerkrade zoeken wij een ervaren

administratief medewerk(st)er

Voor deze functie is het diploma Handelscorrespondentie Frans vereist.
Ervaring in een commerciële functie is een pré.
Het gaat om werk op korte termijn voor een periode van 10 à 12 weken. Belangstellenden verzoeken wij zo spoedig mogelijk te reageren. Dat loont beslist de moeite en verplicht tot niets.

KESER UITZENDGROEP VOOR ELK BEROEP
MAASTRICHT, Stationsstraat 35, tel. 043-18151*
HEERLEN, Dr. Poelsstraat 16, tel. 045-713120*
SITTARD, Rosmolenstraat 9, tel. 04490-22279*

Keser Uitzendgroep en Uitzendburo Aktie 68, uw landelijke partners voor tijdelijk werk



ZIEKENHUIS „DE GODDELIJKE VOORZIENIGHEID" SITTARD

heeft op de afdeling Gynaecologie plaatsingsmogelijkheid voor een

hoofdverpleegkundige

Voor deze funktie gaan onze gedachten uit naar kandidaten die in het bezit zijn van het diploma Ziekenverpleging- en bij voorkeur de kaderopleiding hebben genoten. Verder dienen zij te beschikken over leidinggevende en organisatorische kwaliteiten alsmede over werkervaring op een gynaecologische verpleegafdeling.

Nadere informaties over de funktie worden gaarne verstrekt door de betreffende leidinggevende hoofdverpleegkundige (tel.: 04490-18666, toestel 2310).

Schriftelijke sollicitaties, met vermelding van de funktie, kunnen worden gericht aan de dienst Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis, Walramstraat 23, 6131 BK Sittard.

CREMATORIUM HEERLEN

vraagt per 1 maart 1981

ADMINISTRATIEVE KRACHT vwl.

Leeftijd 25 jaar of ouder
Opleiding: MAVO/HAVO en typen
Schriftelijke sollicitaties te richten aan beheerder crematorium, Imstenraderweg 10, 6422 PM Heerlen

JAARTSVELD'S WEGENBOUWBEDRIJF

vraagt een vakbekwaam

CHAUFFEUR

voor vrachtauto met kraan merk Magirus Deutz

Aanmelden: Haefland 24, Brunssum
Postbus 136, Brunssum, tel. 045-252574



gemeente heerlen

De **Eerste afdeling** van de gemeentesekretarie omvat de sektoren:
- Sekretariaat, Bedrijven en Marktwezen
- Publieke Werken c.a.
- Eigendommen

In de eerstgenoemde sektor is de vakature ontstaan van

MARKTMEESTER

Taak:
De funktionaris, die rechtstreeks ondergeschikt is aan de sektorchef, is belast met:

A. Leiding en toezicht over een 2-tal hulp-marktmeesters, tot wiens taak in hoofdzaak behoort:
- Het toezicht op het gebruik van markt- en kermisterreinen w.o. de zorg voor aanwijzing van standplaatsen, zorg voor een ordelijk verloop, naleving van geldende voorschriften, inning van verschuldigde gelden e.d.
- Het kontroleren van zgn. vergunninghouders.
- Het voeren van hulp-administraties e.d.

B. Behandeling van en advisering over alle aangelegenheden betreffende het marktwezen in ruime zin, w.o.:
- Verpachtingen, verhuringen en uitgifte van standplaatsen bij markten, kermissen en soortgelijke evenementen.
- Afgifte van vergunningen voor diverse aktiviteiten op/aan de openbare weg (venten, kollekteren, uitstallen van koopwaar, etc.).
- Het adviseren over, alsmede het toepassen van wettelijke en andere regelingen en voorschriften betreffende zijn vakgebied.

Vereist:
- Goede algemene ontwikkeling, alsmede bij voorkeur gerichte vakopleiding op tenminste middelbaar nivo.
- Praktische ervaring in gelijk of gelijksoortig werk.
- Goede kontaktuele kwaliteiten, alsmede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid.
- In staat zijn tot het toepassen en interpreteren van algemene regelingen en voorschriften.
- Leeftijd omstreeks 40 jaar.
- Bereid zijn om in verschoven diensttijden te werken.

Bezoldiging:
Aanstelling kan geschieden — afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring — in de rang van kommies/kommies A; salarisgrenzen ƒ 2.598,- - ƒ 3.512,- bruto per maand.
Een vergoedingsregeling voor onregelmatige dienst en gebruik eigen vervoer is van toepassing.

Zij die reeds eerder op deze vakature gesolliciteerd hebben behoeven dit thans niet opnieuw te doen.

Een medisch en een op de funktie gericht psychologisch onderzoek zullen deel uitmaken van de selektieprocedure.

Sollicitaties binnen 10 dagen onder nummer 902 te richten aan de Direkteur Personeelsdienst, Postbus 1, 6400 AA Heerlen.

Het Provinciaal Ziekenhuis te Santpoort-Zuid vraagt voor afdeling Brederodeduin:

4 B-VERPLEEGKUNDIGEN

ter uitbreiding van het vaste team.

Brederodeduin is een verblijfsafdeling waar 39 dames en heren wonen met zware gedragsstoornissen, die in een 4-groepen-systeem verpleegd worden.
Het gebouw ligt aan de rand van het ziekenhuisterrein aan de voet van de duinen.

De nadruk van de behandeling is de bewoners te optimaliseren in een gezellige huiselijke sfeer.

Voor informatie kunt u zich wenden tot mevrouw D. Voet, verpleegkundig manager van Hoofdafdeling IV, telefoon 023 - 37 99 00, toestel 378 tussen 8.30 uur en 9.30 uur.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Directie van het Provinciaal Ziekenhuis, Postbus 50, 2080 AB Santpoort-Zuid.

PZS PROVINCIAAL ZIEKENHUIS te SANTPOORT

GEVRAAGD:

sociaal verpleegkundige

MET DEZE TAKEN:
- **het stimuleren en begeleiden van de bewoners met betrekking tot:**
  - **het mede opstellen van redzaamheids- en ontplooiingsprogramma's voor de individuele bewoner,**
  - **het mede opstellen van een adequaat verpleegkundig beleidsprogramma, in nauwe samenwerking met begeleidingsteam, artsen, collega en directeur,**
  - **onderhouden van contacten met de disciplines en de daaruit voortvloeiende administratie verzorgen en beheren;**
- **tevens zelf uitvoerend verpleegkundig/verzorgend werkzaam zijn, voor zover het de huiselijke verpleging betreft, of om inhoud te geven aan het bevonstaande.**

In het wooncentrum "GEULOORD" te Bunde beoogt de stichting "Louis-Marie Jamin" aan ± 40 lichamelijk gehandicapte volwassenen een eigen woon- en leefsituatie te bieden, waarin de sociale redzaamheid wordt bevorderd, met als doel het bereiken van een optimale integratie in de samenleving.

In het kader van deze doelstelling wordt thans gevraagd een

sociaal verpleegkundige (m/v)

met de diploma's A + B of B en/of sociale verpleegkunde en/of A + HBO-iw.

Leeftijd vanaf 25 jaar;
ervaring strekt tot aanbeveling.

De full-time werkzaamheden zullen plaats vinden in de middag- en avonduren.

Salariëring en andere arbeidsvoorwaarden volgens de CAO voor dagverblijven en gezinsvervangende tehuizen voor gehandicapten. Nadere inlichtingen bij de directeur, telefoon (043) 64.19.74.

Uitvoerige schriftelijke sollicitaties - voorzien van recente pasfoto - te richten aan de heer P. Schunck, directeur, Pasweg 9, 6241 CT Bunde (L.).

STICHTING TOT HULP AAN LICHAMELIJK GEHANDICAPTEN "louis-marie jamin"

HERINDELING



Limburgs Dagblad

mosterd na de maaltijd

aren zeventig hebben in gemeenten Schaesberg, wenhagen, Ubachs Worms en Eygelsho- in het teken van de ge- ntelijke herindeling van -Limburg gestaan. In vormden verenigings- uurders uit vier ge- nde gemeenten al een ercomité om met ver- de krachten GS in Maas- t te laten weten, dat niet heringedeeld wil- worden bij Heerlen of rade. Nadat Eygelsho- afhaakte bleef er een -comité over. Een SUN- ité dat met man en ht, aan een ieder die r horen wilde, duidelijk kte, dat Schaesberg, ch over Worms en Nieu- hagen bij een komende ndeling één gemeente den moeten vormen. s de minder overtuigde oners van Ubach over rms konden niet opbok- tegen het overweldi- de enthousiasme waar- de SUN-gedachte door trio-genoten de Ubach Wormse grenzen werd engedragen.

de ideeën van GS van Limburg minister van Binnenlandse Za- ans Wiegel om in de Oostelijke Mijnstreek drie gemeenten te creëren hebben van meet af aan op weerstand gestoten in de SUN. Wetenschappelijke bureaus werden ingeschakeld om maar aan te tonen, dat SUN recht had op bestaan. De SUN-bewoners willen geen Heerlenaren worden, maar Landgravers en daarmee basta.

Maar ook in Hoensbroek voelt men zich bedreigd door de herindelingsplannen, want als Wiegel zijn zin krijgt wordt Hoensbroek Heerlen. Ook de navolgelingen van de strijdbare ridder Hoen, die nu nog bij zijn grandioos kasteel wonen, zetten zich schrap. Ook in Hoensbroek werd een comité opgericht tegen herindeling bij Heerlen. Hoensbroek moest echter die massale ondersteuning van de achterban waar het SUN-comité steeds op kon rekenen, ontberen.

De laatste twee jaar, naar mate de herindelingsplannen concretere vorm aannamen en de slepende bestuurlijke procedure vorderde, werden de acties in de „bedreigde" gebieden heviger. Nu, januari 1981, komen hijgend de laatste loodjes aan de beurt en nog steeds weet men in Hoensbroek en de SUN niet of men na dat alles niet werkelijk het loodje zal leggen.

De 150 leden van de Tweede Kamer hebben het laatste woord en dat zou (hoe kan het anders) wel eens een hopeloos „durch einander" kunnen worden. De diverse politieke partijen hebben in ieder geval wel de moeite genomen zich terdege van alle argumenten op de hoogte te stellen. Nooit eerder hebben zoveel delegaties, zovaak te horen gekregen wat bepaalde gemeenten en comités van de hele zaak denken. Medio volgende maand volgt de slotacte van dit weinig komische bestuursdrama. In ieder geval bestaat er voor die slotacte geweldig veel belangstelling. Met bussen worden de toeschouwers aangevoerd. Maar het valt nog te bezien wie het hoogste Haagse woord zal hebben. Het doek valt pas na de stemming. Lopen er dan mensen met kwaaie koppen de zaal uit of het toneel af, of wordt alles in der minne geregeld. Zo'n slotacte blijft een verrassing.

Te laat

Zou deze herindeling zich hebben afgespeeld direct na het begin van de jaren zeventig, dan zou deze herindeling zeker nut hebben gehad. Nu het echter zo lang heeft geduurd voordat één en ander in een beslissend stadium is gekomen, is het gerechtvaardigd aan het nut van deze bestuurlijke ingreep te twijfelen.

In de discussieperiode over de herindeling hebben we meegemaakt dat de visie op bestuurlijke grootschaligheid veranderde. Dacht men vroeger dat alleen gróte gemeenten een goede bestuurskracht konden ontwikkelen, momenteel is men er achter dat geen gemeente groot genoeg kan zijn om echt bestuurskracht te ontwikkelen en dat andere instituten de kar voor de gemeenten moeten trekken. En juist nu, op het moment dat wij de adem inhouden omdat het beslissende moment van de herindeling naakt, begint men in den lande te spreken over de heroverweging van de taken van een gemeente

Wat voor taken krijgt de gemeente in de toekomst? Moeten de gemeenten blijven zorgen voor politie en brandweer, voor verwerving van industrieën, zorg voor de sociale woningbouw etc. of staan er veranderingen op komst. Het takenpakket van de gemeenten staat op losse schroeven. Nooit eerder is men er zo van doordrongen geweest, dat in die verdeling van taken tussen gemeenten provincie en rijk ingegrepen moet worden. Op welzijnsgebied heeft het rijk er al een begin mee gemaakt. Meer taken worden doorgeschoven naar de lagere bestuursniveaus.

De herindeling komt eenvoudigweg te laat. Deze structurele verbetering had doorgevoerd moeten worden toen er in Zuid-Limburg nog de kans bestond om structureel iets aan te pakken, om aan de eigen situatie nog iets te doen. De sluiting van de mijnen en het bestuurlijk onmondig maken van de mijnstreek zijn twee bijna even grote catastrofes geweest voor onze regio.

En wat komt er nu uit de bus? Drie gemeenten of vijf in de Oostelijke Mijnstreek? Het stelt in feite niets voor. Want of er nu vijf of drie gemeenten komen, die gemeenten zullen dan toch weer gezamenlijk iets moeten gaan doen, zullen bepaalde taken moeten delegeren. Er zal ook na de herindeling niet doelmatiger, sneller of efficiënter gewerkt kunnen worden in onze regio. De tegenstellingen tussen de grotere centra blijven bestaan. Want laten we eerlijk zijn: waren het de kleinere gemeenten die voor de problemen zorgden in de Oostelijke Mijnstreek?

Door Wim Dragstra



Burgemeester Vrouenraets (links) en gemeentesecretaris Drossaert van Schaesberg hopen op (en bidden voor?) een zelfstandige SUN-gemeente

Eénheid

De Oostelijke Mijnstreek is een aaneengesloten verstedelijkt gebied. Daarom zal dat gebied als éénheid gezien moeten worden op diverse terreinen. Ik denk daarbij aan het woningbouwbeleid, verkeersstructuur, de integrale aanpak van recreatie en toerisme, brandweer en politie, onderwijsvoorzieningen, aantrekken van industriële vestigingen etc.

Er kan in dat opzicht efficiënter gewerkt worden als het particularisme over boord gezet wordt en eindelijk ingezien wordt dat in dit dichtbevolkte gebied alleen dan resultaat geboekt kan worden als er samengewerkt wordt. Dat dan ook de centrumfunctie van een stad als Heerlen duidelijker naar voren komt, staat als een paal boven water. Het gezamenlijk invullen van die centrumfunctie (gezamenlijk dat wil dus zeggen als totale Oostelijke Mijnstreek) lijkt een vervulbare taak.

Bijna tien jaar lang hebben we ons beziggehouden met het herindelingsvraagstuk. Bestuurskracht is verminderd, ontzettend veel energie is er gaan zitten in het bijeenschrapen van argumenten ter ondersteuning van bepaalde meningen, bergen papier zijn volgeschreven om anderen te overtuigen, stembanden zijn schor gepraat. En waarvoor?

De herindeling komt als mosterd na de maaltijd. Terwijl de totale bestuurlijke indeling van ons land ter discussie lijkt te staan, wordt in de Oostelijke Mijnstreek een ingreep gedaan, die tien jaar te laat komt.

Het besluit tot herindeling wordt niet genomen in de Tweede Kamer: het besluit tot herindeling kan alleen maar genomen worden in de Oostelijke Mijnstreek zelf. Als de burgemeesters, wethouders, gemeenteraadsleden en al wat om het bestuursapparaat heendraait, inclusief de politieke partijen, niet inzien dat problemen slechts aangepakt kunnen worden, plannen opgesteld en uitgevoerd kunnen worden als we het met z'n allen doen, is de komende herindeling slechts een incidentele verandering, die het niet waard is dat er zoveel aandacht besteed wordt.

Ik ben in ieder geval geneigd nog voordat het herindelingsdoek definitief gevallen is, mijn schreden reeds te wenden naar interessantere podia, namelijk daar waar niet aan het verleden wordt gewerkt, maar aan de toekomst.

ILITANT COLLEGE VAN NUTH: 'HOE-WIJ-NU'?

estig jaar geleden ging 't niet door...

gissen wij ons niet, dan het in de bedoeling der ering om 't niet bij de nvoeging van gemeen- in het Z.O. van Limburg ten, doch het stelsel ge- lijk over de heele pro- e uit te strekken, en is de mijnstreek begon- wijl de zich snel ont- elende maatschappelij- oestanden daar 't eerst bestuurlijke aanpassing de behoeften van den wen tijd noodig ma- · Een Limburgse pers- uit 1921, reagerend op voorstel van G.S. om aantal gemeenten in het elijk Mijngebied samen egen. Motief: „De nieu- oestanden welke meer- draagkracht der ge- nten vereischen, ver- de bijeenbrenging van aantal kleine en dus kere gemeenten tot ge groote, dus sterke-

nieuwe bestuursconstructies n G.S. zestig jaar geleden voor Een achttal:
n nieuwe gemeente **Waubach**, te stellen uit Ubach over en Eygelshoven en een ge- van Nieuwenhagen;
n nieuwe gemeente **Heerlen**, te stellen uit Schaesberg en lten van Heerlen, Brunssum, roek en Nieuwenhagen;
n nieuwe gemeente **Brunssum** amen te stellen uit gedeelten unssum, Schinveld en Heerlen;
n nieuwe gemeente **Schinveld c.a.**, samen te stellen uit Jabeek, Bingelrade en Merkelbeek en een gedeelte van Schinveld;
5 – een nieuwe gemeente **Hoensbroek-Nuth**, samen te stellen uit Nuth en gedeelten van Hoensbroek, Wijnandsrade en Klimmen;
6 – een nieuwe gemeente **Klimmen-Hulsberg**, samen te stellen uit gedeelten van Klimmen, Hulsberg, Schin op Geulle en Wijnandsrade;
7 – een nieuwe gemeente **Valkenburg c.a.**, samen te stellen uit Valkenburg, Berg-Terblijt, Houthem en Oud-Valkenburg en gedeelten van Hulsberg en Schin op Geulle;
8 – een nieuwe gemeente **Simpelveld c.a.**, samen te stellen uit Bocholtz en Simpelveld.

Zeer waarschijnlijk met ruggesteun van de minister gaven Gedeputeerde Staten 1 januari 1923 aan als datum waarop de gemeentelijke herindeling geëffectueerd diende te worden. „De verkiezing van de leden van den Raad der nieuwe gemeente heeft plaats tusschen 1 Juli en 1 October 1922", zo luidde het in het „Ontwerp regelende de wijze en voorwaarden tot samenvoeging". Van de in 1920 en daarop volgende jaren uitgezette plannen is niet bijster veel verwezenlijkt. De meeste hierboven genoemde gemeenten zijn als zelfstandige bestuurseenheid blijven bestaan en slechts een enkele heeft in een verder gelegen tijdperk het hoofd moeten buigen, zoals Schin op Geul(le), Houthem en Oud-Valkenburg. De wijze waarop zo'n zestig jaar geleden op voorstellen tot samenvoeging van gemeenten werd gereageerd, komt het duidelijkst tot uiting in een ons in handen gevallen schrijven van burgemeester en wethouders van Nuth, gedagtekend 31 maart 1921 en geadresseerd aan de „EdelGroot Achtbare Heeren Gedeputeerde Staten in Limburg te Maastricht". Een even welluidende als somtijds zelfs geestige reactie, zoals men die hedentendage niet meer in ambtelijke stukken pleegt tegen te komen!

Door Servé Overhof

Een naam...

B. en W. van Nuth op 31 maart 1921: „Samenvoeging in dit verband veronderstelt eene combinatie van deelen met soortgelijke toestanden en dient uit te sluiten de overheersching van één gedeelte tengevolge van het aantal, van welk gedeelte overigens de belangen niet blijvend gebaat zouden zijn bij verwaarlozing der belangen van eene niet onbeduidende en in uitgestrektheid verreweg overwegende rest, wier onderlinge verbinding en regelmatige ontwikkeling niet zonder meer mag worden overgelaten aan de vertegenwoordiging van een groep, die in het verleden bij herhaling heeft getoond zijne vertegenwoordigers zóó te kiezen, dat meer aandacht werd geschonken aan de directe behartiging van in engen kring gelegen belangen, dan aan de voorbereiding van een toestand waarin een ieder bevrediging vindt zijner redelijke behoeften".

De brief vervolgt:

„Eene zaak welke ons ook niet onverschillig kan zijn, alhoewel ze meer gevoels- dan belangen-kwesties raakt, is de naam welke de toekomstige gemeente zal dragen, en met belangstelling zien we de aanduiding der motieven tegemoet, welke Uw College bij de keuze van den naam zal hebben geleid. Eene aaneenrijging van de drie namen zou behalve veel plaatsruimte en inkt ook veel geduld vorderen van alle ambtenaren en particulieren die met dat ellenlange lichaam zouden moeten corresponderen en daarenboven niet alleen eene onbillijkheid begaan ten opzichte van het van Klimmen gescheiden gedeelte, maar ook de noodige plaatsruimte moeten afzonderen voor tusschenvoeging van „Vaesrade", welke gemeente met hare 81 inwoners overeenkomstig het te Brussel op 26 juli 1821 geteekend Koninklijk Besluit met de gemeente Nuth werd vereenigd en in heel veel bescheiden nog voorkomt als aanduiding der gemeente „Nuth en Vaesrade".

Enkele alinea's verder:

„Evengoed als in de oudheid reeds de niet mooi klinkende naam Adam van Nutta sympathiek aandoet, als vredebrengend scheidsrechter in 1262 in een geschil over het Landgoed Laar onder Wijnandsrade, evenzeer ook opent de toekomst, met hare voor deze plaats in het verschiet zijnde zeer gunstige wegen tramverbindingen, benevens de in vrijwel alle plannen voor een kanaal naar de mijnstreek opgenomen haven, veel gunstiger perspectieven, dan de spottender wijze wel eens gebezigde afkorting van „Niet Uit Te Houden" zou doen vermoeden. Welke reden kan er toch voor een Nuther of niet-Nuther in gelegen zijn om Hoensbroek te verkiezen? Wellicht de in 't moeras gelegen ruïne van de vroegere verblijfplaats en laatste rest der vroeger uitgestrekte goederen van de aan bovenmatige inspanning in 't belang der plaats niet laboreerende grafelijke familie van dien naam?"...

„Of is men van oordeel dat de naam Hoensbroek in de laatste jaren dermate is gelouterd dat hij als een vredesengel in de toekomst alle dorpspolitiek zal keeren en verlossing zal brengen van de voogdij der heeren van de Staatsmijn Emma, welke (bij vergissing wellicht?) niet tot Hoensbroek maar tot Heerlen behoort en door haar rusteloos voortvreten in de vette kolen-laag den indruk verwekt dat de kom Hoensbroek de plaats niet is om flinke huizen en andere gebouwen te plaatsen, zonder gevaar voor scheuren en instorten, weshalve ter verhooging van het bevolkingspeil gegadigden worden gevraagd voor noodwoningen welke ter verkrijging van enkele guldens bouwbelasting in Hoensbroek gaarne gewild zijn, terwijl dergelijke on-sociale behuizing thans overal elders wordt geweerd".



Esperanto

Goed op dreef zetten B. en W. hierna nóg een alinea over de naamgeving op poten. Deze: „Om kort te gaan, in den naam „Hoensbroek" en wat hij vertegenwoordigt, vinden wij niet voldoende aantrekkelijkheid om te wenschen dat de gemeente Nuth in naam en inderdaad daarin zou worden opgelost en als het om gegronde redenen, welke wellicht bestaan en waarover nader valt te redeneeren, tot een uitwisschen der gemeenschappelijke gemeentegrenzen (welke n.b. op het emplacement Nuth uiterst moeilijk zijn aan te geven) mocht komen, dan zouden wij gaarne zien dat de nieuwe gemeente een naam kreeg die niet veel met de wanhopig bezorgde vraag „HOE(nsbroek)-WIJ(nandsrade)-NU(th)?" gemeen heeft, doch verband houdt met de plaats waar de nieuwe gemeente in 't midden van Zuid-Limburg gelegen is en met de positie die ze in deze streek van groeiende industrie en economische vooruitgang inneemt. En al mocht het zijn dat Uw College daarvoor geen goed Hollandsch klinkende naam kan vinden, we zullen veel liever genoegen nemen met een benaming aan de oude klassieken of het moderne Esperanto ontleend, dan dat we telkens zouden herinnerd worden aan het ballingsoord der Romeinen, waar de mannen in plaats van toga's broeken droegen".

Van meer praktische aard dan de naam die de door samenvoeging verkregen gemeente „tot eer of oneer" zou kunnen strekken, achtten de bestuurders van Nuth de plaats die als centrum van de nieuwe gemeente zou moeten dienen. Een hangijzer, dat ook decennia geleden behoorlijk heet kon zijn! Was het te verwonderen dat die-van-Nuth hun eigen plaats het meest geschikt vonden om hart van de nieuwe gemeente te worden? Voor deze kandidatuur somden zij een aantal argumenten en aanbevelingen op, die „niet alleen billijken, maar overtuigend aantoonen dat het belang der nieuw te vormen gemeente er ernstig mee gemoeid is, dat a priori worde vastgesteld dat het centrum der nieuwe gemeente kome in de nabijheid van het station Nuth, waar diverse tramlijnen en goede kunstwegen een gemakkelijk verkeer zullen doen aansluiten aan 't groote spoorverkeer waar locale- en sneltreinen af- en aanvoer van personen en goederen niet weinig vergemakkelijken".

Kapers

B. en W. van Nuth wilden wel kwijt dat zij een bijzondere reden hadden voor het verzoek de nieuwe kern tijdig vast te stellen en vast te leggen. Ze zagen Hoensbroekse kapers op de kust en omschreven dit als volgt: „Wij houden ons overtuigd dat, zoo bij de totstandkoming der wettelijke regeling tot samenvoeging der gemeenten hieraangaande geen voorziening wordt getroffen, de uit Hoensbroek te kiezen leden in den nieuwen Raad, zonder zich te bekreunen om het algemeen gemeentebelang, centralisatie in het tegenwoordige Hoensbroek wel zullen weten te bevorderen en wellicht ertoe zullen overgaan om het ongunstig gelegen zeer bouwvallige kasteel met opoffering van zeer veel kosten tot gemeentehuis in te richten, waartoe het ten eenemale niet geschikt is".

G.S. hebben de brief van B. en W. van Nuth gelezen en – mede onder invloed daarvan? – Nuth en Hoensbroek maar niet samengevoegd. In latere jaren heeft Nuth zijn centrum uitgebreid en heeft Hoensbroek hetzelfde gedaan. Hoensbroek heeft zijn kasteel behouden en Nuth tevergeefs uitgezien naar een haven. En in de huidige generatie is er wellicht niemand die ooit eerder had gehoord, dat beide plaatsen in vroeger tijden aartsrivalen geweest moeten zijn. Op hoog niveau zelfs! (Of dáár uitsluitend?)

Uitdaging aan een doordouwer.

Wij zijn de A.G. Verzekeringsmaatschappij. Geen onbekende in het Zuiden van 't land. Omdat we werken met mensen die van wanten weten. Die weten wat ze waard zijn. En eigengereid genoeg om te kunnen soleren. Zulke mensen maken A.G. groot. Ze kunnen op onze volle medewerking rekenen. Tussen die durvers en doordouwers komt bij A.G. zeer binnenkort een plaats vrij.

Inspecteur Midden-Limburg

Het rayon ligt ongeveer binnen de plaatsen Weert, Roermond en Sittard.

Uiteraard geen werk voor afwachters. 't Is aanpakken, ook buiten de geregelde kantooruren. Maar we betalen ernaar. Om te beginnen een uitstekend basissalaris. Daarop een prima provisieregeling. Ruime onkostenvergoeding, premievrij pensioen en auto van de zaak.

U bent niet bang om in uw eentje mee te groeien? U bent oud en wijs genoeg om dat te kunnen. U draait al de nodige jaren mee in leven- en schadebranche. U bent tussen de 25 en 40 jaar? Welkom. Geef van uw dadendrang te kennen door snel te reageren.

Van de procedure zal een psychologisch onderzoek deel uitmaken. Daarbij nemen we natuurlijk de nodige discretie in acht.

Reakties schriftelijk of telefonisch aan:
A.G. Verzekeringsmaatschappij,
Kleine-Gartmanplantsoen 21,
1017 RP Amsterdam,
tel. (020) 23.02.85,
t.a.v. de Heer M. Augustin.

A.G. verzekeringen

Ter versterking van ons team op ons kantoor te Heerlen zoeken wij een

chef de buro m/v 25-30 jaar

Hij/zij ressorteert rechtstreeks onder de rayondirekteur en is belast met het "daily management" van het kantoor.
Naast leidinggevende kwaliteiten zijn de vereisten voor deze funktie:
- opleiding op HAVO/VWO-nivo (bij voorkeur B-pakket)
- kommerciële instelling
- goede mondelinge- en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid
- organisatorisch inzicht
- cijfermatig inzicht.

De belangrijkste onderdelen van de toekomstige taak zijn:
- dagelijkse leiding van het rayonkantoor (5-8 medewerkers)
- het onderhouden van kontakten met tussenpersonen en kliënten
- aanvraagbehandeling en kredietakseptatie
- portefeuillebeheer
- ondersteuning van de buitendienst van het rayonkantoor.

Als u ervaring in het financieringsvak heeft, is dat een pluspunt. Het is geen vereiste. De opleiding vindt in hoofdzaak binnen ons bedrijf plaats. Dit is een unieke kans voor een representatieve man/vrouw die van een afwisselende baan houdt met veel management-aspekten. Het salaris en de sekundaire arbeidsvoorwaarden zijn aantrekkelijk te noemen.

Indien u belangstelling heeft, neem dan schriftelijk kontakt op met ons hoofdkantoor en vermeld in uw brief uw opleiding en werkervaring. Voor nadere informatie omtrent de inhoud van de funktie kunt u bellen naar de afdeling personeelszaken, telefoon 020 - 26 24 77, toestel 219.

Vola is één der toonaangevende financieringsmaatschappijen in Nederland, waarvan de grondslag reeds is gelegd in 1899. Haar Hoofdkantoor is gevestigd in Amsterdam, postkode 1015 BE, Herengracht 105-107. Door het hele land verspreid heeft zij momenteel 20 bijkantoren. Via assurantie- en financieringstussenpersonen biedt Vola haar uitgebreide financieringspakket (produktief krediet, persoonlijke leningen, krediet-hypotheken, leasingovereenkomsten, doorlopend krediet) en spaarcertifikaten aan de konsument aan.

vola GELDLENINGEN

Kantoren te: Amsterdam, Alkmaar, Apeldoorn, Breda, Eindhoven, Emmen, Enschede, Den Haag, Groningen, Haarlem, Heerlen, Den Bosch, Hilversum, Leeuwarden, Leiden, Middelburg, Nijmeg Rotterdam en Utrecht.

---

programmeur (m/v)

Rockwool Lapinus
Rockwool Lapinus B.V. is de grootste producent van steenwolisolatiematerialen in de Benelux met ca. 1000 medewerkers.
Het hoofdkantoor en produktiecentrum zijn gevestigd in Roermond.
Wij zijn een snel groeiend bedrijf dat een belangrijke bijdrage levert aan de energiebesparing.
Rockwool Lapinus B.V. is een onderdeel van het Deense concern Rockwool International met vestigingen in 9 landen in Europa.

Functie
De afdeling Automatisering, gehuisvest in ons kantoor te Roermond, werkt ten behoeve van de automatische informatieverwerking met een Univac 90/40 configuratie met datacommunicatie.
Voor de groep systeem-ontwikkeling, belast met het ontwerpen van informatiesystemen, zoeken wij ter versterking van het bestaande team van 4 medewerkers een programmeur.
De te benoemen functionaris krijgt tot taak het voorbereiden, ontwikkelen en invoeren van computerprogramma's voor bestaande en nieuwe systemen aan de hand van programma-specificaties van systeemanalisten of wensen van de gebruikers.
Voorts het plegen van onderhoud op bestaande programma's, geschreven in de programmeertaal COBOL, R.P.G.II en Assembler.

Functie-eisen
Voor deze functie zoeken wij een kandidaat met een HAVO-diploma aangevuld met minimaal 2 jaar programmeerervaring in COBOL en/of R.P.G.II.
Daarnaast dienen gegadigden te beschikken over een analytisch vermogen, alsmede over een juiste instelling om in nauw teamverband te werken.
Leeftijd 20 - 25 jaar.

Voorzieningen
Het aanvangssalaris is afhankelijk van leeftijd en ervaring, terwijl een doorgroei mogelijk is.
Promotie-mogelijkheden zijn niet uitgesloten.
Daarnaast bieden wij:
— 8% vakantiegeld;
— 13e maand;
— opname in bedrijfspensioenfonds;
— goede secundaire voorzieningen.

Sollicitatie
Uw schriftelijke sollicitatie kunt u richten aan Rockwool Lapinus B.V., Afd. Personeel & Organisatie, Postbus 160, 6040 AD Roermond. Ten name van de heer H. Wolzak.

Telefonische informatie kan worden ingewonnen bij het hoofd van de Automatiseringsafdeling de heer G. Willems onder nr. 04750-98888, toestel 237.

Produkten en toepassingen
Uitgaande van het basisprodukt steenwol ontwikkelen en produceren wij een uitgebreid assortiment van produkten, welke de volgende uni eigenschappen hebben: warmte- en koude-isolatie, geluidisolatie, geluidabsorptie en brandwering.
Toepassingsgebieden zijn: nieuwbou bestaande bouw, industrie, scheeps bouw en offshore.
Onze belangrijkste doelstelling is h bieden van de technisch en economisch meest verantwoorde oplossing voor elk isolatieprobleem.

ROCKWOOL LAPINUS

Samen - werken aan een goede zaak.

AUTOCENTRUM
COLLARIS B.V.

is vanaf 1 maart naast **PEUGEOT** ook **TALBOT** -dealer voor Heerlen en omstreken.
In verband met deze uitbreiding zoeken wij per deze datum

CHEF MONTEUR
RECEPTIONIST
EERSTE MONTEURS
AUTOMOBIELVERKOPER

Uiteraard gelieve alleen vakbekwame en gemotiveerde kandidaten te solliciteren. Aanmelden: de heer Collaris, tel. 045-213636.

Binnen de Medische Dienst bestaat op de Gynaecologische Funktie-afdeling een vakature voor een

PART TIME VERPLEEGKUNDIGE (M/V)

Taak, die hij/zij samen met een kollega, uitoefent (± 12 uur per week) bestaat uit het maken van echografieën. Hiertoe zal hij/zij zelfstandig de aangevraagde onderzoeken inplannen en uitvoeren.

De funktie-eisen zijn:
- diploma Ziekenverpleging-A
- ruime verpleegkundige ervaring op gynaecologie en obstetrie
- goede kontaktuele vaardigheden
- bereid zijn tot individuele bijscholing

Inlichtingen worden u gaarne verstrekt door de gynaecoloog Dr. J. Zandvoort. Tel. 045-766666.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeels Dienst van het De Wever Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linker bovenhoek van uw sollicitatiebrief vermelden B 104 LD 31.1.

de wever ziekenhuis heerlen



VERPLEEGKLINIEK INVIA SITTARD

heeft binnen de afdeling ergotherapie plaatsingsmogelijkheid voor een full-time

ERGOTHERAPEUT(E)

Tot zijn/haar werkzaamheden zullen onder andere behoren:
- het klinisch observeren en behandelen van voornamelijk geriatrische patiënten;
- goede kontaktuele eigenschappen;
- bereidheid om met andere disciplines samen te werken.

Salaris en overige arbeidsvoorwaarden zijn konform de CAO-Ziekenhuiswezen.

Schriftelijke sollicitaties onder vermelding van leeftijd, opleiding en ervaring te richten aan de dienst Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis, Walramstraat 23, 6131 BK Sittard.

Grote instelling zoekt:

BUITENDIENST FUNCTIONARIS

die
- een middelbare opleiding heeft genoten
- op sympathieke wijze met mensen kan gaan;
- het tot zijn/haar eer rekent mensen op o jectieve wijze voor te lichten;
- gehuwd en ouder dan 30 jaar is.

Wij bieden hem/haar:
- een vaste positie met goede toekomstmogelijkheden;
- een afwisselende werkkring;
- een goede honorering;
- vrij gebruik van auto.

Buitendienst-ervaring strekt tot aanbevel

Mocht U over telefoon beschikken, wilt U het nummer van Uw aansluiting in Uw br vermelden?

Brieven onder nr. 2036 aan het bureau v blad.

EIJKHAGENCOLLEGE
Eijkhagenlaan 31
Postbus 31012
6370 AA SCHAESBERG
Scholengemeenschap Atheneum-Havo
Gevraagd MET SPOED

DOCENT(E) 1e of 2e graad
Frans voor 18 uur
ter vervanging wegens ziekte
Sollicitaties, schriftelijk of telefonisch, te richten aan de rector, ir. W.P. Ringens, tel. 045-315656 (ma. t/m vr.)

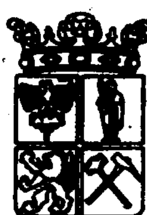
Op onze tekenkamer kunnen wij plaatsen een

ervaren bouwkundig tekenaar

die zelfstandig kan werken.

Schriftelijke sollicitaties, vergezeld van een recente pasfoto te richten aan onderstaand adres
AANNEMERSBEDRIJF JONGEN BV
Postbus 31007, 6370 AA Schaesberg.

JONGEN BV AANNEMERSBEDRIJF
Hompertsweg 34, Schaesberg, tel. 045-722851



gemeente heerlen

Het Gemeentelijke automatiseringscentrum is het automatiseringsorgaan ten behoeve van — semi — gemeentelijke diensten en instellingen en vervult als zodanig een centrale ondersteunende funktie binnen de gemeentelijke organisatie. Vastlegging van de te verwerken gegevens gebeurt op de ponskamer door een team van 4 personen.
Binnen dit team is momenteel plaatsingsmogelijkheid voor een

PONS-TYPIST(E)

Kontakt wordt gezocht met sollicitanten van 20 à 23 jaar, die naast een opleidingsniveau van tenminste MAVO-4 en het bezit van een type-diploma reeds een of meerdere jaren als pons-typist(e) gewerkt hebben of als zodanig opgeleid willen worden.

Salariëring zal afhankelijk zijn van leeftijd, opleiding en gerichte ervaring en wordt in onderling overleg geregeld.

Een medisch, alsmede een op de funktie gericht psychologisch onderzoek zullen deel uitmaken van de selektieprocedure.

Sollicitaties binnen 10 dagen — onder nummer 903 — in te zenden aan de Direkteur Personeelsdienst, Postbus 1, 6400 AA Heerlen.



gemeente heerlen

Bij de Gemeentelijke accountantsdienst is op korte termijn plaatsingsmogelijkheid voor een

ASSISTENT-ACCOUNTANT (M/V)

die tot taak krijgt het assisteren bij en het uitoefenen van controles van gemeentelijke diensten, enkele gemeenschappelijke regelingen en overige instellingen, alsmede het mede-adviseren en -rapporteren omtrent zich hierbij voordoende aangelegenheden.

Sollicitanten in de leeftijd van 18-25 jaar met een middelbare schoolopleiding, dienen te studeren voor het diploma MBA, SPD I of de propaedeuse NIVRA.

Rangindeling en salariëring zullen in onderling overleg worden geregeld.

Een op de functie gericht psychologisch onderzoek en een medisch onderzoek zullen deel uitmaken van de selectie-procedure.

Sollicitaties binnen 10 dagen — onder nummer 904 — te richten aan de Directeur Personeelsdienst, Postbus 1, 6400 AA Heerlen.



psycho-medisch streekcentrum 'vijverdal' m

In de loop van de maand augustus 19 zal in ons Centrum wederom de 3-jari opleiding tot Psychiatrisch Verpleegku starten.
Als

LEERLING VERPLEEGKUNDIGE(M

vakaturenummer: 8107

kunnen worden toegelaten jonge mens die bij aanvang van de kursus minimaa de leeftijd van 17 jaar en 7 maanden hebben bereikt en die bovendien in he bezit zijn van een Atheneum, Havo of Mavo-4 diploma of van het diploma v enig ander gelijkwaardige opleiding.
Onze afdeling Personeelszaken en Organisatie verstrekt U gaarne alle ge informatie over deze opleiding; telefoo 043 - 84 17 77 tst. 2284.

Sollicitaties onder vermelding van vaka nummer 8107 binnen 14 dagen te rich aan Hoofd Personeelszaken en Organis Psycho Medisch Streekcentrum Vijverd Postbus 88, 6200 AB Maastricht.

OPEN DOEK

TONEEL

door Theo Pasing



Jules Croiset, zilveren acteur en artistiek leider

„Toneel hoeft niet moeilijk en onbegrijpelijk te zijn"

„Ik heb het afgeleerd om er door gefrusteerd te raken dat slechts weinig mensen naar een solo-programma komen. Nou weinig! Het zijn er gemiddeld toch altijd tweehonderd tot tweehonderdvijftig. Als die mensen er dan een fijne avond aan overgehouden hebben dan is het toch prima zo. Het enige waardoor ik wel gefrusteerd raak is de schade, die ik aan een schouwburg toebreng als er inderdaad slechts een minimaal aantal is komen kijken. Ik word normaal uitbetaald of er nu veel of weinig komen". Jules Croiset, een van de topacteurs van Nederland, start opnieuw met een soloprogramma, waarmee hij geruime tijd door Nederland zal trekken. Na zijn programma's over Vincent van Gogh en Anton Tsjechow brengt hij nu een vertelling van Dostojevski. Exact op de dag dat het honderd jaar geleden is dat Dostojevski stierf geeft Jules Croiset de première van „De zachtmoedige", een fantastische vertelling van de Russische schrijver. Dat gebeurde op 28 januari. Jules Croiset staat dan in de Stadsschouwburg van Haarlem. „Hij stierf rond half negen. Ik zal dan maar een minuut stilte in acht laten nemen", zegt hij grinnikend om deze dwaze gedachte te ridiculiseren.

Jules Croiset is het afgelopen seizoen regelmatig in het nieuws geweest. Niet om hem te roemen om een of andere schitterende toneelprestatie, zoals hij in zijn vijfentwintigjarige carrière gewend was, maar om hem stevig aan de tand te voelen over zijn besluit de benoeming van artistiek leider van het Amsterdams Volkstoneel te aanvaarden. Na de dood van Beppy Nooy zocht het bestuur van dit gezelschap de opvolging van deze vermaarde actrice niet in eigen kring, maar benaderde Jules Croiset. Dat betekende prompt een breuk. Enkele krachten verlieten het gezelschap en richtten een eigen volkstoneelgroep op. Maar er speelde nog meer. Men zag de persoon van Jules Croiset – vermaard om zijn Tsjechow-vertolkingen bij Publiekstheater – nog niet binnen het speciale karakter van het volkstoneel functioneren. Jules Croiset liet er niet lang twijfels over bestaan. Op de eerste plaats werden de sociale zaken van de onderbetaalde spelers naar behoren geregeld. Meteen daarop kondigde hij een vijfjarenplan aan, waardoor aan het volkstoneel geheel nieuwe waarden werden toegevoegd. Die plannen wist hij met zijn onstuimig enthousiasme zo goed te presenteren aan ieder die het maar horen wilde, dat de afwijzende houding stilaan begint plaats te maken voor oprechte nieuwsgierigheid. „Ik heb me nu met hart en ziel aan het volkstoneel verkocht **omdat ik het volkstoneel onder een veel breder publiek wil krijgen en** omdat ik er een andere inhoud aan wil geven. Volkstoneel is niet alleen Rooie Sien of Ronde Ka. Het Amsterdams Volkstoneel is een ondergewaardeerd gezelschap. Met mijn plannen wil ik er een gewaardeerd gezelschap van maken. Ik heb het dan ook heel triest gevonden, dat in Limburg alleen de schouwburgen van Roermond en Maastricht ons huidige stuk „Uitkomst" hebben genomen. Ik hoop dat Circus Knie, wat wij het komend seizoen brengen en wat een fantastische voorstelling wordt, beter bij de Limburgse schouwburgdirecties in de markt komt te liggen".



● *JULES CROISET*
…„ik heb me nu met hart en ziel aan het volkstoneel verkocht"…

Pratend over volkstoneel met Jules Croiset vallen namen als Shakespeare, Heijermans, Brederode en Hugo Claus. Een repertoire dat bij een gezelschap met een andere doelstelling ook niet misstaat. „Eigenlijk zou alle toneel volkstoneel moeten zijn. En in wezen is het dat ook. Volkstoneel is toneel op een optimaal toegankelijke manier aan een zo breed mogelijk publiek presenteren. Geen virtuoze hoogstandjes van een regisseur, die zichzelf moet manifesteren. Het hoeft ook niet allemaal moeilijk en onbegrijpelijk te zijn. Het volkstoneel heeft een verschrikkelijk cliché opgeplakt gekregen: de lach en de traan. Men wil lachen en ook ontroerd worden. En dat in een gemakkelijke vlotte aanpak. Eigenlijk alles recht voor zijn raap neerzetten. Daarbinnen is ruimte genoeg voor originaliteit".

„Ik heb alles gedaan wat er bij de gevestigde gezelschappen te doen was. Als iets dreigde vast te roesten wilde ik weer iets anders ondernemen. Opeens werd me de gelegenheid geboden om mijn idee van volkstoneel te verwezenlijken. Daar ben ik op ingesprongen. Nog vier jaar en dan ben ik daar weer weg. Dan begin ik weer iets anders". Zijn soloprogramma „De zachtmoedige" is geplaatst in het kader van zijn zilveren toneeljubileum dat Jules Croiset dit seizoen herdenkt. „Dit was een vaststaand plan. Nog voor ik bij het Amsterdams Volkstoneel kwam. Door alle besognes bij het Amsterdams Volkstoneel heb ik 's - nachts moeten repeteren. Ik ben erin geslaagd om het in een maand tijd in mijn hoofd te krijgen, maar ik heb mezelf er wel voor moeten opsluiten. Het is een fantastisch programma geworden. Zelfs spannend. In try-outs heb ik gemerkt dat de mensen in een minuut stil zijn en ademloos kijken en luisteren. Zij maken hun eigen theater. Al die personen, waarover ik spreek, gaan voor ze leven".

Dostojevski schreef in een voorwoord over zijn vertelling: „Stel u voor: een man, wiens vrouw zich een paar uur tevoren van het leven heeft beroofd door uit het raam te springen, staat voor de tafel waarop zij ligt opgebaard. Hij is helemaal in de war en heeft nog niet de tijd en de gelegenheid gehad zijn gedachten te ordenen. Hij loopt door de kamers van zijn woning heen en weer en probeert zich het gebeurde te realiseren door zich op één punt te concentreren … De reeks herinneringen die hij oproept brengt hem tenslotte overmijdelijk en onverbiddelijk tot de waarheid: een waarheid, die ook de toeschouwer diep zal treffen". Met dit stuk is Jules Croiset op maandag 2 februari om 20.00 uur in de Oranjerie te Roermond. Met nadruk wijst hij op een naar zijn zeggen unieke Dostojevsky-tentoonstelling in de universiteitsbibliotheek aan het Koningsplein te Amsterdam, een tentoonstelling die tot 18 februari duurt. „Na afloop van dit soloprogramma ben ik bekaf. Lichamelijk gebroken. Ik heb overal spierpijn. Het hele gedoe om me heen – de onverkwikkelijke breuk binnen het Amsterdams Volkstoneel – heeft me wel erg afgeleid. Het heeft me er ook van overtuigd dat ik moest doorgaan. Men kan over mij zeggen wat men wil, maar één ding kan niemand mij verwijten: dat ik onartistieke daden heb gedaan. Ik heb wel fouten gemaakt, maar ik heb nooit gemakkelijk toneel gepresenteerd".

BOEK

Aangrijpende dichtbundel van Jean Severeijns

„Achter dubbele beglazing" is de titel van een aangrijpende bundel van de hand van Jean Severeijns. In eenvoudige taal geeft de dichter zijn visie op de samenleving waarbij de hunkering naar méér warmte en genegenheid duidelijk tot uitdrukking komt. Jean Severeijns signaleert met grote afkeer de koeler wordende intermenselijke betrekkingen. Die emoties heeft hij op uitstekende wijze in zijn gedichten vertolkt. „Achter dubbele beglazing" is een dichtbundel die bij geen enkele liefhebber mag ontbreken.

De bundel verscheen als derde in de Perroenreeks, uitgegeven door de Commissie ter Behartiging van de Culturele Belangen Maastricht.

Maurice Gilliams

De stichting Dichtersgroep Dimensie heeft het laatste poëzietijdschrift gewijd aan de dichter Maurice Gilliams. Aan dit themanummer, dat voorafgegaan is door een themanummer over Jozef Eijckmans, werden bijdragen over Maurice Gilliams geleverd door Willy Spillebeen, Mark Insingel, Martien de Jong, Jan Biezen, Luk Adriaans, Albert Westerlinck en Ger Schmook. Dit nummer bevat tevens een artikel over humor in de poëzie van Herman de Concinck.

Carel Briels

De meest geprezen en meest verguisde regisseur in Nederland is Carel Briels. Hij was een regisseur, die de kunst verstond om de massa te bespelen. Onvergetelijk zijn zijn nationale feesten, die hij ter gelegenheid van gebeurtenissen rond het koninklijk huis ineen stak of ter gelegenheid van stadsfeesten. Carel Briels heeft nu in een boek een kijkje gegeven op zijn woelige carrière. Het boek draagt zijn naam en als ondertitel: de verbijsterde terugblik van een massaregisseur. Zijn spelen stonden steeds in het teken van de liefdadigheid. Hij was het ook die ter elfder ure de leiding van een spel op het Vrijthof te Maastricht op zich nam. Een spel dat in juni 1959 een grote ramp dreigde te worden. Dit spel was gepland in het kader van een historische ontmoeting tussen Koningin Juliana en koning Boudewijn. Aanvankelijk was een operaregisseur voor de regie aangetrokken. Maar toen bleek dat zijn oorlogsverleden niet smetteloos was werd Carel Briels spoorslags naar Maastricht ontboden. Met welgepaste trots haalt Carel Briels deze herinneringen in zijn boek op. Tamelijk nuchter beschrijft hij zijn val van het hoge voetstuk waarop men hem geplaatst had. Bij de reconstructie van de slag bij Waterloo in 1963 te Nijmegen werd hij uitgerangeerd. Hij vond er zijn eigen Waterloo. De memoires van Carel Briels lezen plezierig, hier en daar klinkt een aanklacht door, maar overwegend blijft hij braaf de hoogtepunten in zijn leven roemen. Het boek is uitgegeven bij Elsevier en kost *f* 27,50.

Maastricht tekent

MAASTRICHT – Als vervolg op de uitgave van het boek ,,Maastricht tekent 1979" gaat de CBC Maastricht in 1981 een boek uitbrengen dat getiteld is: ,,Maastricht tekent en maakt grafiek 1981". De Commissie ter Behartiging van de Culturele Belangen wil hiermee meer bekendheid geven aan hetgeen in de Maastrichtse regio leeft op het gebied van de beeldende kunst in het algemeen en sluimerend talent wekken.

Iedereen, vanaf 12 jaar, die zich bezighoudt met tekenen en/of maken van grafiek, kan werken inzenden voor de uitgave van het boekje. Een selectie van deze inzendingen zal middels het boek verspreiding krijgen. De organisatie van de uitgave ,,Maastricht tekent en maakt grafiek" is in handen van de gelijknamige werkgroep die gevormd wordt door Jos Muris (voorzitter CBCB), Ben Remkes (Jan van Eyckacademie), Pol Hommes (Stadsacademie), Dick Wessels (stichting CCV), Frans de Jongh (Limburgse Kunstkring), Wim Bimmel (Stadsacademie) en Frank Heuts (gemeenteambtenaar) secretaris. De lay-out van het boek zal verzorgd worden door Wim Luske, student Stadsacademie. De oplage van 5000 stuks zal zo mogelijk gratis worden verspreid. Aan het verschijnen is een tentoonstelling verbonden van het ingezonden werk, welke wordt gehouden in het gebouw van de stichting Culturele en Creatieve Vorming, Herbenusstraat 89, Maastricht.

Deelnemen kunnen kunstenaars of aankomende kunstenaars uit Maastricht en regio (straal 15 km – ook België) en elke geboren Maastrichtenaar die elders verblijft. De tekeningen of grafiek mogen niet eerder gepubliceerd zijn. De inzendingen dienen anoniem, onder motto, te worden verzonden of overgelegd. Tekeningen en/of grafiek kunnen tot 15 maart 1981 gericht worden aan de CBCB Maastricht, t.a.v. de secretaris werkgroep ,,Maastricht tekent en maakt grafiek", Batterijstraat 47, kamer 117. De inzendingen kunnen desgewenst ook worden afgegeven op dit adres, waar tevens een folder met uitvoerige richtlijnen en met intekenstrookje kan worden aangevraagd. Tel. 043-54671, toestel 215.

dammen door l. de rooy

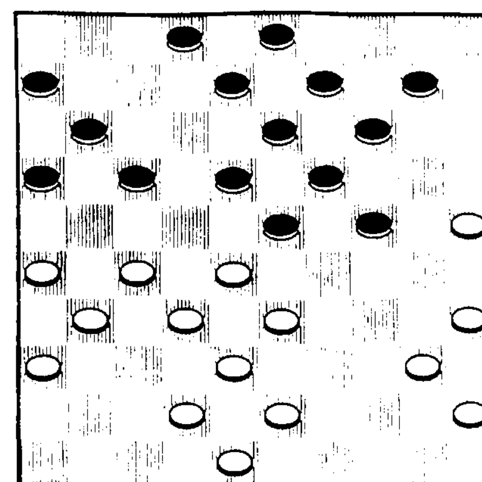
Vandaag kunnen we u een aantal standen laten zien uit de trainingen voor de Limburgse aspiranten en junioren. Deze trainingen zijn in het verleden diverse malen energiek gestart, maar ze raakten na niet al te lange tijd in het slop, doordat hetzij bij de trainer, hetzij bij de getrainden de nodige inspiratie ontbrak. De zelf nog jeugdige Treebeek-speler Jos Renkens besloot in samenwerking met uw redacteur het zieltogende jeugdwerk op nieuw ter hand te nemen en het lesplan dat in de vakantiemaanden van 1980 in grote lijnen was opgezet, in de praktijk te gaan uitwerken.

De Limburgse oefenavonden dienen ter voorbereiding van een eventuele vervolgcursus die door bondstrainer Jan de Ruiter (zich sinds zijn bekering noemende: Swami Nikilananda) aan de meest talentvolle Nederlandse aspiranten en junioren wordt gegeven. Er wordt bij de landelijke selectietest vooral de nadruk gelegd op het combinatievermogen. Vandaar dat we bij de halfjaarlijkse provinciale toets, waar oude en nieuwe stof gemengd wordt opgediend, een aantal pittige combinaties hadden opgenomen.

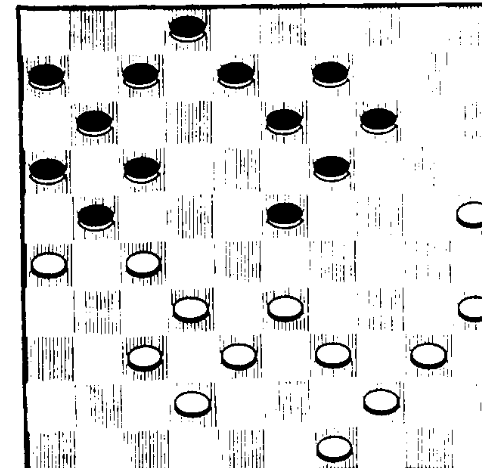
De huisdammers mogen hun krachten proberen op de volgende opgaven. **1.** Zwart: 2, 3, 6, 8, 9, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 23, 24 en 26.
Wit: 25, 27, 28, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 42, 43, 45 en 48.

Deze slagzet ziet een enigszins ervaren clubdammer binnen 5 seconden. Eerst de lange vleugel van zwart ontmantelen, daarna door de korte vleugel heenploegen: 1. 34–29;23-x34; 2. 40x20;15x24; 3. 27–22;18x27; 4. 32-x21;16x27; 5. 37–32;26x37. 6. 42x11;6x17; 7. 28–23;19x28; 8. 33x11. Weliswaar denkt wit acht zetten vooruit, maar het is alles standaard.

2. Veel minder diep, maar toch moeilijker te vinden, was het volgende mini-standje met de opgave: wit maakt remise (hij staat immers een schijf achter)
Zwart: 7, 17, 18, 20 en 26. Wit: 27, 28, 37 en 38.
1. 28–23;18x29; 2. 37–31;26x37; 3. 38–32;27-x28; 4. 27–22!



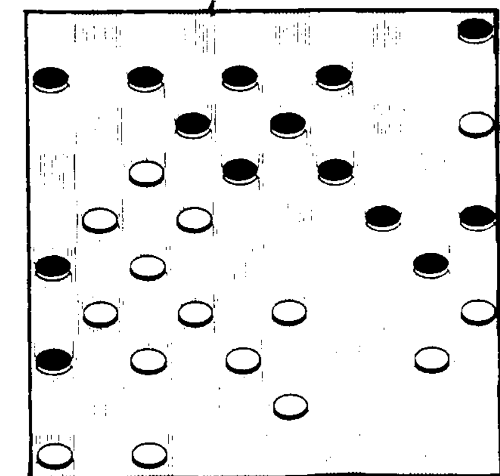
3. (zie eerste diagram) deze stand kwam onlangs voor in het dameskampioenschap van Nederland, waarmee het bewijs wordt geleverd dat het damesteam iets van haar achterstand aan het inhalen is.
1. 33–29;24x22; 2. 25–20;14x25; 3.. 35–30;25x34; 4. 40x29;23x34; 5. 27–21;16x27; 6. 32x5.



4. (zie tweede diagram). Deze stand moet zeer veel van het voorstellingsvermogen vergen, want een week later kwam een der junioren mij melden dat hij de oplossing zelfs met het bord erbij niet kon vinden.
1. 25–20;14x25; 2. 35–30;25x43; of 45. 3. 33–29;23x43 of 45. 4. 27–22;17x28; 5. 32x1;43-x41; 6. 26x17;11x22; 7. 42–37;41x32; 8. 1–40!! Dat zagen de meesten niet: 45x34. 9. 44–39;34x43; 10. 49x9. Laatst las ik in een boekje, dat Koeperman voor het damspel gewonnen werd door het naspelen van zo'n prachtige combinatie. „Zoiets wil ik ook kunnen uitvoeren", moet hij gedacht hebben. Wilt u een soortgelijke gelukservaring opdoen, ga dan nu uw dambord nummeren van 1 (linksboven bij zwart) tot 50 (linksbeneden bij wit).

De 6H's
Bij het inventarisern van onze probleemvoorraad, viel het ons op dat er 6 problemisten aan deze rubriek meewerken, waarvan de voorletter met een H. begint. In de komende 6 weken laten we ze om de beurt voor het voetlicht treden. Het zijn: Hein (Wilsens), Henk (van Alphen), Han (Straet), Harry (de Waard), Hub (Simons) en Heinz (Van Es).

Probleem nr. 3



auteur: Hein Wilsens te Helvoirt (N.Br.)
Zwart: 5 t m 9, 12, 13, 18, 19, 24, 25, 26, 30 en 36.
Wit: 15, 17, 21, 22, 27, 31, 32, 33, 35, 37, 38, 40, 43, 46 en 47.
Een fraai en ingewikkeld probleem. Toch zullen de doorgewinterde probleemkenners een klein vlekje ontdekken, dat inherent is aan het slagsysteem. Oplossingen graag na plaatsing van probleem nr. 4 inzenden naar L. de Rooij, Eurenderweg 39, 6417 SC te Heerlen.

bridge door ir. j. w. gielkens

Een van de laatste bolwerken van de discriminatie van de vrouw is nu ook ingestort. Het betreft hier de zg. gemengde parenwedstrijden, waar was voorgeschreven dat de heren tijdens de wedstrijd de Noord- en Oostplaatsen en de dames de Zuid- en Westplaatsen moesten innemen. Achtergrond hierbij was dat men de heren de sterkere spelers achtte en het zou dus de vergelijkbaarheid van de resultaten ten goede komen als de sterkere spelers steeds dezelfde positie aan de tafels zouden bezetten. Jarenlang heeft dit als een ongeschreven natuurwet het bridge-denken beheerst, maar afgelopen zondag heeft de Nederlandse Bridge Bond bij de voorrondes voor het nationale kampioenschap gemengde paren 1981 dit voorschrift laten vervallen. Men kan de man-vrouw-relatie dus nu ook in bridge als volkomen gelijkwaardig beschouwen.

Persoonlijk heb ik deze relatie tijdens de gemengde paren in de vader-dochter-verhouding mogen beleven. Als u naar het lijstje van de nummers één in de diverse groepen kijkt mag u concluderen dat deze relatie een alleszins prettige is geweest, hoewel gemengde gevoelens toch niet helemaal zijn uit te sluiten als iemand er blijk van geeft een grote ervaring in het omspringen met de kaarten te hebben opgedaan in een periode die toch in eerste instantie voor andere doeleinden werd gefinancierd.

In de regionale voorronde te Geleen hebben zich de volgende paren gekwalificeerd, hier genoemd in alfabetische volgorde van de dames, emancipatie of geen emancipatie: mej. v. Eyndhoven-Dirks (Eindoven, 64%); mevr. v. Gennip-Deliège, Maastricht, 60%); mej. Gielkens-Gielkens (Amsterdam-Geleen, 58%); echtpaar Jans (Limbricht, 54%); echtpaar Maessen (Roermond, 55%); mevr. Schoot-Wilhelm (Margraten-Maastricht, 56%); mevr. Sleypen-Thimister (Valkenburg-Maastricht, 60%) en mevr. Weyenberg-v. Bracht (Maastricht, 55%).

Een belangrijk element bij parenwedstrijden is altijd weer die overslag en het constant alert zijn daarop kenmerkt dan ook de goede parenspeler.

In het volgende spel verdiende de Zuidspeler een volle top door alle kansen goed te benutten.

	Noord	
	♠ 1095 ♡ 9865 ◇ H4 ♣ AHB6	
West ♠ A76 ♡ V7 ◇ B87532 ♣ 54	N W O Z	**Oost** ♠ B842 ♡ B3 ◇ A1096 ♣ 873
	♠ HV3 ♡ AH1042 ◇ V ♣ V1092	

Zuid moest 4H spelen na het simpele biedverloop 1H-3H-4H, waartegen West met klavervijf startte. Deze werd genomen met klaveraas in dummy, waarna uit Noord meteen werd vervolgd met ruitenvier. Zou u als Oost ruitenaas direct nemen, ervan uitgaande dat uw partner een 6-kaart van de boer heeft en Zuid dus ruitenvrouw sec? Alleen dán zou nemen goed zijn en het is Oost dus te vergeven dat hij klein bijspeelde. Zuid wint nu met klavervrouw, maar is er nog iet want er kunnen altijd nog 2 schoppens verloren gaan. Om dat te voorkomen werd 2 keer troef gespeeld met klaver naar de tafel gegaan om ruitenheer te troeven en vervolgens de klaver afgespeeld, eindigend in dummy. Na deze stripprocedure volgde schoppenvijf uit dummy voor de heer en aas van West, die nu de schoppensnit moest weggeven of in de dubbelrenonce moest spelen. Natuurlijk had West hier beter kunnen weigeren (alhoewel dat niet gewaardeerd zou zijn geworden als Oost schoppenvrouw en boer zou hebben gehad), maar Zuid kan het dan altijd nog goed doen door met troef naar tafel te gaan en nu op schoppenboer te snijden. Hoe het zij, Zuid maakte 12 slagen, terwijl alle andere keren slechts 11 slagen werden binnengehaald.

Toen mijn partner het eindresultaat zag vroeg ze zich af – en God moge dit verhoeden – of die andere acht keren Zuid misschien een heer was geweest.

schaken door b. j. withuis

Een toernooi van FIDE-categorie 7 geldt in het buitenland als een forse krachtmeting, vergelijkbaar met een (West-Europees) zonetoernooi. De meestergroep van de Hoogovens voldoet aan deze norm, desondanks kijkt niemand naar de produkties om. De hoofdgroep overschaduwt nu eenmaal alles.

In deze meestergroep leveren 5 buitenlanders slag tegen 5 vaderlanders, de oude Beverwijk-formule – de oude Hastingsformule. Er is in ons land promotie mogelijk naar de grootmeestergroep. Een FIDE-meesterresultaat ligt op 5½ punt – uitgaande van het internationale meesterschap; het andere FIDE-meesterresultaat, van de lagere FIDE-titel uitgaande, ligt op 4 punt. Gegeven het totaal van 9 partijen kan men er het niveau aan af lezen.

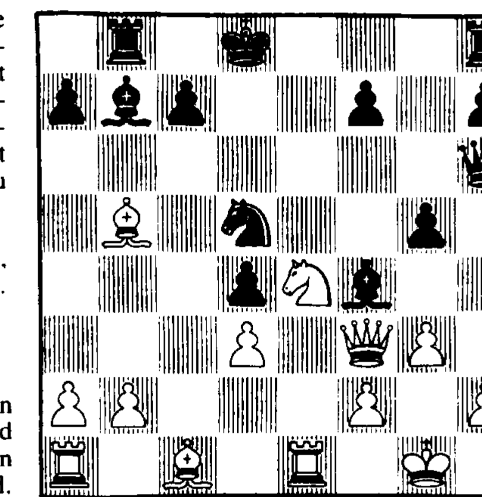
We brengen enkele duels uit deze afdeling, die – helaas – veel te weinig aandacht geniet.

Wit: J. v.d. Wiel.
Zwart: R. Faasse.

Vooral boeiend is hier de opening, een tweesnijdende klassieke affaire, gekruid met moderne injecties; o.a. heeft Timman dit poker-variantje wel eens gepraktizeerd.

Wie zin heeft in ananlyses kan er zijn hart aan ophalen.

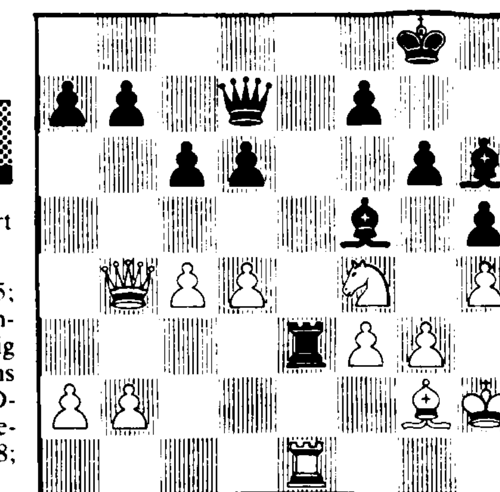
1. e4,Pc6; 2. Pf3,e5; 3. Lc4,Pf6; 4. Pg5,d5; 5. ed5:,Pd4; 6. c3,b5 (Deze stokoude tegenaanval is de laatste jaren opnieuw grondig onderzocht; een laatste woord is overigens nog niet gesproken). 7. Lf1,Pd5:; 8. cd4:,Dg5:; 9. Lb5:+,Kd8; 10. Df3, Lb7; 11. 0–0,ed4:; 12. Te1,Ld6; 13. d3,Lf4; 14. Pd2,Tb8; 15. Pe4,Dh6; 16. g3,g5.



17. Lc4,Pf6; 18. gf4:,g4; 19. Dg3,Te8; 20. f5,Dg7; 21. Dh4,Kc8; 22. Lh6,..; Zwart geeft het op; een vreselijk slotscene.

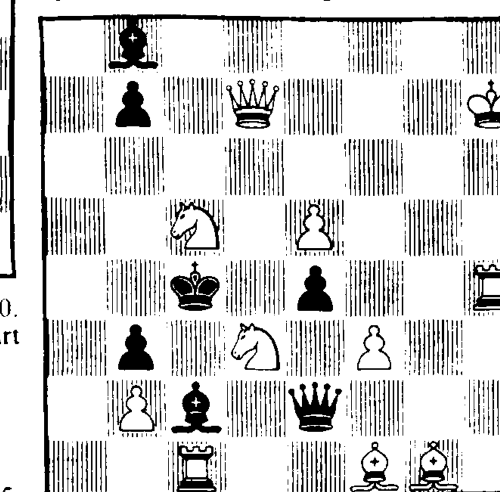
Wit: H. Böhm (Nederland).
Zwart: A. Haïk (Frankrijk).

1. d4,g6; 2. c4,Lg7; 3. Pc3,d6; 4. g3,Pf6; 5. Lg2,0–0; 6. e3,e5; 7. Pge2,ed4:; 8. ed4:,Pc6; 9. 0–0,Lf5; 10. h3,h5; 11. Le3,Te8; 12. Dd2,Dd7; 13. Kh2,Pe4; 14. Pe4:Le4:; 15. f3,Lf5; 16. Tae1,Pb4; 17. Db4:,Te3:; 18. Pf4,Tae8; 19. Te3:,Te3:; 20. Td1,c6; 21. h4,Lh6; 22. Te1…



22. ..,Lf4:; 23. gf4:c5; Dd2, Tel: 25. Dd2-,Te/:; 25. De1:,cd4:; 26. Kg3,De6; 27. Db4-,d3; 28. Lf1,De3; 29. Dd6:,d2; 30. Dd8+ … en wit gaf het tegelijkertijd op.

Zoals gebruikelijk heeft Jac. Haring een twwezet gecomponeerd. Daarmee worden spelers en organisatoren geëerd.



Wie voor 1 maart de sleutelzet stuurt aan P. Zwart, Bartokstr. 2, Heemskerk, loot mee om *f* 100,– en 5 toernooimagazines.

plabos bv
spoorstraat 48 geleen
corr. adres: postbus 79
6160 AB geleen
telefoon: 04494-50144*

PLABOS

ter versterking van onze afdeling kalkulatie vragen wij voor een spoedige indiensttreding

KALKULATOR/ WERKVOORBEREIDER

we denken aan iemand met mts-bouwkunde-niveau, in de leeftijd 23-25 jaar, die in teamverband wil werken.

taakomschrijving:
- uw ervaring dient voldoende te zijn om aan de hand van bestek, tekeningen e.d. assistentie te verlenen bij het maken van begrotingen, planningen voor bouwtijd, materieelinzet en bouwtempo.
- de kostenbewaking c.q. nakalkulatie van projekten, welke in uitvoering zijn.

de honorering zal in overeenstemming zijn met de aan deze functie gestelde eisen, alsmede goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

schriftelijke sollicitaties te richten aan ons correspondentieadres.

PLAFONDS OP MAAT

TEBODIN
RAADGEVENDE INGENIEURS

Ook nu nog, 36 jaar na de oprichting, is Tebodin 'n geheel Nederlands ingenieursbureau met vele grote en kleine Nederlandse opdrachtgevers. Voor de essentiële goede kommunikatie heeft Tebodin zes vestigingen in Nederland. Daarnaast worden steeds meer opdrachten in het buitenland verworven, wat heeft geresulteerd in het vestigen van de hieronder vermelde kantoren overzee.

De door Tebodin uitgevoerde projekten lopen uiteen van het maken van studies, via het realiseren van deelprojekten, tot het voeren van de direktie bij komplete projekten voor de chemische, petrochemische, pharmaceutische , voedingsmiddelen- en ertsverwerkende industrieën, haveninstallaties, gebouwen met hun technische installaties en de daarbij behorende besturingssystemen, hulpinstallaties, vergunningaanvragen, milieuvraagstukken e.d.

Den Haag, Hengelo, Maastricht, Spijkenisse, Velp, Groningen, Brussel, Dublin, Cork, Abu Dhabi en Dubai.

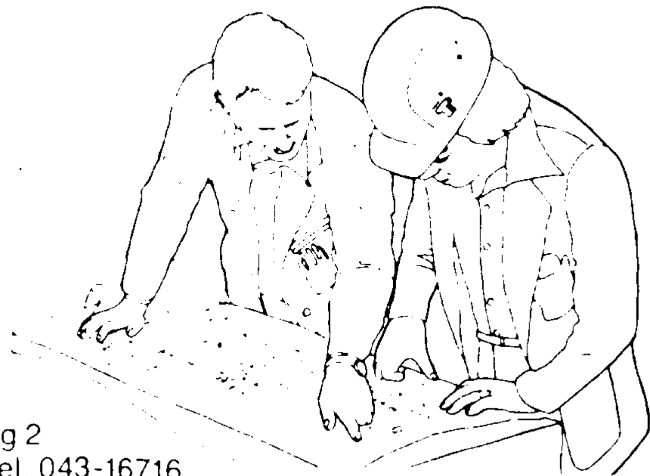
Wegens uitbreiding van de werkzaamheden zoeken wij voor onze vestiging Maastricht, voor de afdeling werktuigbouwkunde, een jonge

WERKTUIGBOUWKUNDIG INGENIEUR (TH)

Onze gedachten gaan uit naar een zakelijk en praktisch ingesteld man met goede kontaktuele eigenschappen, wiens theoretische kennis van en vaardigheid met de moderne rekentechnieken gepaard gaat met een ruime belangstelling voor het ontwerpen van apparatuur en leidingwerk.
Onze voorkeur gaat uit naar iemand met ervaring in spanningsberekeningen en in het ontwerpen volgens de Stoomwezen richtlijnen.

Voor de hierboven genoemde funktie bieden wij:
- een interessante werkkring, waaraan een goede salariëring en gunstige sekundaire arbeidsvoorwaarden verbonden zijn;
- mogelijkheden zich binnen het bedrijf verder te bekwamen.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan Tebodin, Advies- en Constructiebureau B.V., Postbus 3102, 6202 NC Maastricht.





Franciscus
Romanusweg 2
Maastricht, tel. 043-16716

RECYCLING Panheel BV

RECYCLING PANHEEL B.V.
dochterbedrijf van:
EDELCHEMIE PANHEEL B.V.
zoekt voor de buitendienst een energiek

VERTEGENWOORDIGER

Wij vragen: ontwikkeling op middelbaar niveau;
zelfstandig kunnende werken;
bereidheid tot overnachtingen elders;
leeftijd ca. 25 jaar;
bereidheid tot verrichten van alle voorkomende werkzaamheden;
kennis op fotografisch en/of chemisch gebied strekt tot aanbeveling.

Wij bieden: een prettige en interessante werkkring met goede vooruitzichten.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:

Directie Recycling Panheel B.V.
Postbus 5008,
6097 ZG PANHEEL

gti installatietechniek

GTI Geleen bv
6163 HG Geleen - Kampstraat 30 - Telefoon (04494) 44040 - Telex 36029

GTI Geleen is een onderdeel van GTI Installatietechniek, een landelijk werkende onderneming, die betrokken is bij vele belangrijke werken.

Wij zoeken op korte termijn ten behoeve van de voorbereiding en begeleiding van projekten in de chemische- en petrochemische industrie een:

KONSTRUKTEUR/ GROEPSLEIDER

Opleiding H.T.S. - Wtb. of gelijkwaardig.
Ervaring is vereist.
Leeftijd tot ca. 35 jaar.

Voor de juiste man kunnen wij een zeer interessante betrekking aanbieden met uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden.

Wij verzoeken belangstellenden schriftelijk te reflekteren aan: GTI Geleen bv, Kampstraat 30, Geleen, Postbus 77 t.a.v. afdeling personeelszaken.

bv Groep Technische Installatie GTI

BERG EN TERBLIJT
Mooi gelegen, halfvrijst. WOONHUIS met ruime garage, kelder, 4 slaapk., badkamer m. ligbad en 2e w.c., tuin.

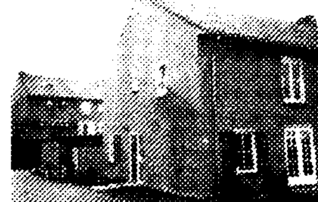
BUNDE
Zeer mooi gelegen, halfvrijst. WOONHUIS met c.v., garage en ruime tuin met veel privacy.

BEEK, Oranjesingel
Prima onderhouden 4-kamerflat met eigen c.v. en berging. Vraagprijzen van ƒ 92.000,– tot ƒ 450.000,– k.k. Fotodocumentatie gratis beschikbaar. Zaterdag geopend van 10.00 tot 13.00 uur.

MARGRATEN
Mooi in het centrum gelegen, fraai gerestaureerd woonhuis met c.v. en leuk dakterras.

MARGRATEN/SCHEULDER
Landelijk gelegen, halfvrijstaand WOONHUIS met dubbele garage, grote tuin en blijvend vrij uitzicht.

SCHIN OP GEUL
Halfvrijst. WOONHUIS met c.v., garage, living in L-vorm, 3 slaapk., mooie badkamer, grote zolder via vaste trap.



ULESTRATEN
Mooi gelegen comfortabele BUNGALOW met c.v., garage en tuin. Blijvend vrij uitzicht.

ULESTRATEN/WATERVAL
Temidden van natuurgebied gelegen, vrijstaand LANDHUIS met royale indeling en luxe afwerking. Fijne tuin.

nicolai makelaardij
stationstraat 20 maastricht **tel. 043 - 54555***

KOOP - VERKOOP - HUUR - VERHUUR - HYPOTHEKEN - VERZEKERINGEN - BEHEER - ALLE TAXATIES
b.g.g. 043-645623

Dé gelegenheid voor PRIJSBEWUSTE KOPERS

Om wat ruimte te scheppen in onze voorraad, wordt een grote partij waardevolle **briljantjuwelen** en **uurwerken** tegen uitzonderlijke prijzen verkocht!

20% bij aankoop tot 3.250,–
30% voor een hoger bedrag

Wij nodigen u vriendelijk uit om een kijkje te komen nemen, zonder de minste aankoopverplichting natuurlijk.
DOEN!!
U zou een buitenkans verkijken! Deze uitzonderlijke aktie loopt tot 15 februari en is open:
alle dagen van 9 tot 12 en van 13.30 tot 18.30 uur en op afspraak.
's Zondags gesloten.

frits vrancken
UURWERKEN-JUWELEN
MARKT 27, 3600 GENK-BELGIË
TEL. VANUIT NEDERLAND:
09-32-11.35.41.01



Bij het gemeentelijk bureau voor huisvesting kan worden geplaatst een

administratieve medewerk(st)er
(part-time; ½ dagen)

die zal worden belast met algemene kantoorwerkzaamheden, waaronder archief- en typewerkzaamheden.

VEREISTEN
Ten minste Mavo- of Mulo-diploma, een typediploma en goede typevaardigheid. Kantoorervaring strekt hierbij tot aanbeveling.

SALARIËRING
Afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring zal – naar rato van het aantal werkuren per week – bij aanstelling een salaris worden geboden, variërend tussen ƒ 1624,– en ƒ 1986,– bruto per maand. De gemeentelijke rechtspositieregeling is van toepassing.

SOLLICITATIES
Belangstellenden worden verzocht hun sollicitatie, uiterlijk binnen tien dagen na het verschijnen van deze oproep, te richten tot burgemeester en wethouders en in te zenden aan de direkteur Centrale Personeelsdienst, postbus 166, 6200 AD Maastricht.
In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden:
Vakatureno. 2703;
Huisvesting.

GEMEENTELIJK BUREAU VOOR HUISVESTING

TAPIJT SOLID BREDA BV

vraagt voor nieuw filiaal te Heerlen

filiaalhouder-1e verkoper

Een energiek verkoper, die over de nodige ervaring in de branche beschikt en de opbouw van een filiaal met een attraktief assortiment kamerbreed tapijt en karpetten aandurft, bieden wij een interessante funktie.

Het bezit van vestigingsdiploma's strekt tot aanbeveling.

Schriftelijke sollicitaties worden ingewacht onder no. 2040 van dit blad.



psycho-medisch streekcentrum 'vijverdal' maastricht

Het Psycho Medisch Streekcentrum Vijverdal is een psychiatrische kliniek met 300 behandelingsplaatsen.
Binnen het woon- en geriatriecluster komt een vakature vrij voor

MAATSCHAPPELIJK WERK(ST)ER

vakaturenummer: 8106

Het betreft hier een part-time funktie (20 uur per week te spreiden over 5 werkdagen) van tijdelijke aard (3 maanden); een vast dienstverband op part-time basis 20 uur behoort tot de mogelijkheid.
In nauwe samenwerking met de verpleegkliniek Klevarie, Sociaal Geriatrische Dienst en P.A.A.Z. Annadal wordt uitvoerig aandacht besteed aan de psychisch disfunktionerende bejaarde.
Als gevolg hiervan werd een screeningsafdeling opgericht, alsmede verschillende vervolg afdelingen ter begeleiding/verpleging/ verzorging.
Tot het werkterrein van betrokkene behoren de screeningsafdeling en verpleegafdeling.
Van hem/haar wordt een belangrijke deelname in het totale screeningsgebeuren verwacht, hetgeen o.a. inhoudt:
- verrichten sociaal onderzoek
- meedenken en helpen uitvoering geven aan het behandelingsplan
- begeleiden van patiënten en familieleden i.v.m. de acceptatie van dementieel gedrag en opname
- mogelijk plaatsing in een beschutte leefsituatie
- treffen van voorzieningen etc.

Indien blijvende opname op een verpleegafdeling is geïndiceerd, dient de maatschappelijk werkende een bijdrage te leveren aan het inhoud geven van het woonklimaat.
Dit alles zal gebeuren in nauwe samenwerking met andere disciplines (geriater, psycholoog, arts assistenten, verpleegkundigen).
Opleiding H.B.O.-niveau, ervaring psychogeriatrie strekt tot aanbeveling.
Van toepassing is de C.A.O. Ziekenhuiswezen.
Honorering op full-time basis is minimaal f. 2525,48 inclusief A.O.W. compensatie en maximaal f. 3362,79 inclusief A.O.W. compensatie salarisniveau juli 1980.
Indeling is afhankelijk van ervaring.
Inlichtingen worden verstrekt door de Heer Schatteman en Mw. Martens tel.: 043 - 84 17 77 toestel 2216 resp. 2008.
Sollicitaties onder vermelding van vakaturenummer 8106 binnen 14 dagen te richten aan Hoofd Personeelszaken en Organisatie, Psycho Medisch Streekcentrum Vijverdal, Postbus 88, 6200 AB Maastricht.



ZIEKENHUIS VERPLEEGHUIS
ST. GREGORIUS 'SCHUTTERSHOF'
BRUNSSUM

In het verpleeghuis Schuttershof met 198 bedden voor demente bejaarden en lichamelijk langdurig zieken en een afdeling dagverpleging voor 10 patiënten hebben wij op zeer korte termijn plaatsingsmogelijkheden voor een

ergotherapeut(e)

die zijn/haar specifieke therapeutische bijdrage zal kunnen leveren in een behandelend team, waarin naast fysio- en creatieve therapeuten nog enige disciplines vertegenwoordigd zijn.

Ook zij die een deeltijdbaan ambiëren, kunnen solliciteren.

Salaris afhankelijk van leeftijd en ervaring ligt tussen ƒ 2487,47 en ƒ 3408,40 bruto per maand op full-time basis.

Arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO-ziekenhuiswezen.

Inlichtingen over deze functie worden gaarne verstrekt door de heer R. Hagenouw, arts, hoofd medische dienst in het Verpleeghuis, tel.: 045-250666, tst. 218.

Schriftelijke sollicitaties kunnen worden gericht aan de heer J. Krekel, hoofd personeelszaken, Sint-Gregoriusziekenhuis/verpleeghuis Schuttershof, Postbus 255, 6440 AG Brunssum.

Bent u een man of vrouw die in een dynamische buitendienst zou willen werken?

Wilt u zelfstandigheid combineren met de zekerheid van een vast dienstverband?

Beschikt u daarbij over doorzettingsvermogen, een zakelijke inslag en goede omgangsvormen?

Dan is hier uw kans
DE VERZEKERINGS UNIE
Levensverzekering Mij NV

zoekt een

vertegenwoordiger M/V

In vaste dienst voor het rayon **Venlo-Velden**

U dient te voldoen aan de volgende eisen:
leeftijd tussen 25 en 50 jaar
algemene ontwikkeling op mulo/mavo-niveau

Geboden wordt:
vast salaris en een gunstige provisieregeling;
uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden;
o.a. winstuitkering;
gegarandeerd inkomen gedurende het eerste jaar;
degelijke opleiding door Maatschappij;
blijvende begeleiding van de inspekteur.

Wilt u voor deze zelfstandige funktie in aanmerking komen, richt dan uw sollicitatie aan:
De Verzekerings Unie,
Levensverzekering Maatschappij NV, t.a.v.
afd. Marketing, Catharijnesingel 48, 3511 GC Utrecht.

Ook kunt u telefonisch solliciteren onder nr. 07956-2263 (b.g.g. tot 16.45 uur 030-333417).

jonge (basis) arts m/v

bij de kapaciteitsgroep Huisartsgeneeskunde, in het kader van de evaluatie van de opleiding tot huisarts.

taak: literatuurstudie op het gebied van evaluatie van de opleiding;
het leggen en onderhouden van kontakten met instellingen en deskundigen elders;
verslaglegging van de resultaten van de studie o.m. in de vorm van een artikel.

arbeidsvoorwaarden: de aanstelling geldt voor een periode van 1 jaar. De salariëring geschiedt in het rangenstelsel voor wetenschappelijk ambtenaren.

inlichtingen: kunnen worden ingewonnen bij H. Muller, koördinator huisartsopleiding (043) 88 86 21 of bij P. Bouhuijs, medewerker onderwijsontwikkeling (043) 88 83 76.

Zij die belangstelling voor de aangeboden funktie hebben kunnen de brochure over de basisfilosofie van de Rijksuniversiteit Limburg aanvragen bij de Dienst Personele Zaken en Studentenbelangen, tel. (043) 88 83 39.

Vakaturenummer: LID 0004

Schriftelijke sollicitaties, binnen 14 dagen onder duidelijke vermelding van het vakaturenummer op brief èn envelop, te richten aan de Dienst Personele Zaken en Studentenbelangen van de Rijksuniversiteit Limburg, Postbus 616, 6200 MD Maastricht.

Rijksuniversiteit Limburg

oscar chiaradia studios b

vraagt:

ADMINISTRATIEVE MEDEWERKER M/

Eisenpakket:
- opleidingsniveau minimaal MBA
- zelfstandig werken en denken
- in staat zijn de totale administratie te verzorgen
- ruime ervaring in soortgelijke functie
- verdere taakinhoud:
  - vóór- en nacalculaties
  - personeelszaken
  - het maken van offertes
  - urencontrole enz.

Wie zijn wij:
Een reclamegroep met 3 gespecialiseerde afdelingen.
- OCS-Design: studio voor grafische ontwerpen
- OCS-Publistrada: atelier voor buitenreclame
- OCS-Expo: tentoonstellingsverzorging in binnen- en buitenland

Sollicitaties te richten aan:
- Oscar Chiaradia Studio's B.V.
Hommert 2, Amstenrade, postbus 110
Tel. 04492-1856



j.bogman b.v.
spoorstraat 48 geleen
postbus 198
6160 AD geleen
tel. 04494 - 45631

door de verdere ontwikkeling van onze bedrijfsactiviteiten zoeken wij op korte termijn:

ADMINISTRATIEF MEDEWERKSTER

in de leeftijd van 18-30 jaar met een mavo/havo-opleiding, type-ervaring en goede contactuele eigenschappen
tot haar funktie behoort o.m.:
verlenen van assistentie op onze diverse interne afdelingen.
ervaring in een soortgelijke funktie kan een belangrijk pluspunt zijn bij de selectie.
wij bieden een goede honorering en prima secundaire arbeidsvoorwaarden, alsmede een reële doorgroeimogelijkheid.
uw schriftelijke sollicitatie, vergezeld met recente pasfoto, die wij uiteraard vertrouwelijk zullen behandelen, te richten aan correspondentieadres: postbus 198, 6160 ad geleen.

plabos bv
spoorstraat 48 geleen
corr. adres: postbus 79
6160 AB geleen
telefoon: 04494-50144*

PLABOS

door de verdere ontwikkeling van onze bedrijfsactiviteiten op gebied van systeemplafonds en verplaatsbare wanden, zoeken wij op korte termijn:

COMMERCIEEL TECHNISCH MEDEWERKER M/V

we denken aan een leeftijd van ca. 30-40 jaar, die in teamverband wil werken, met een technische opleiding, goede contactuele eigenschappen, commercieel inzicht, bereidheid tot volle inzet en verantwoordelijkheidsgevoel.
bouwkundige, alsmede ervaring in een soortgelijke funktie kan een belangrijk pluspunt zijn bij de selectie.
na een inwerkperiode zult u belast worden met acquisitie, planning, verkoop en advisering, alsmede de leiding over een aantal medewerkers.
wij bieden een goede honorering en prima secundaire arbeidsvoorwaarden, alsmede een reële doorgroeimogelijkheid.
uw schriftelijke sollicitaties, die uiteraard vertrouwelijk zullen worden behandeld, te richten aan:
correspondentieadres: postbus 79, 6160 ab geleen.

PLAFONDS OP MAAT

'an 6 tot en met 10 februari in Eurohal Maastricht

Beurs „Eigen Huis" completer dan ooit

ASTRICHT – Van vrijdag t en met dinsdag 10 feari loopt in de Eurohal te astricht de vierde beurs gen Huis". Op deze beurs ruime aandacht worden teed aan alles wat te ma heeft met koop, verkoop, ovatie en financiering van ste en tweede woning en rts aan projectontwikke- van bedrijfsprojecten en planologie. Tevens zal er r een veelomvattende rlichting en een veelzijdi- nformatie worden gezorgd r koopwoningen in Zuidt Nederland en de rest van land. 55 bedrijven presenn zich op „Eigen Huis" hun diensten en produk- waardoor het mogelijk rdt elke aspirantkoper of koper een zo volledig moijk pakket aan te bieden. officiële opening zal vrij- 6 februari om 14.00 uur rden verricht door drs. .M. Jacobs, hoofdingeur-directeur Volkshuisves-, tevens inspecteur van kshuisvesting in het btsgebied der provincie nburg.



● *Gezellige drukte tijdens de vorige Eigen Huis-beurs in de Eurohal.*

het punt van kopen en verkopen n de bezoeker van Eigen Huis r meer makelaarskantoren, de nklijke Broederschap voor Nota-, projectontwikkelaars, planoloabrikanten en prefabwoningen arages, producenten van comgebouwde huizen en specialisten op het gebied van systeembouw ten dienste.

Waar het gaat over bouwen en verbouwen informeert Eigen Huis onder meer over levering van kant- en klaarwoningen, bouwmaterialen, tegels, vloeren, wanden, plafonds, bekledingen, sanitair, badkamers, keukens, ramen, deuren, uiteraard over c.v.'s en zelfs over sauna's en zwembaden. Natuurlijk probeert Eigen Huis ook een concreet antwoord te geven op het gebied van hypotheken via informatie en documentatie.

Behalve makelaars en notarissen verschaft ook het ministerie van volkshuisvesting en ruimtelijke ordening een zee van voorlichting. Bovenaan staat daarbij uiteraard de energiebesparing, maar daarnaast is er ook heel wat overheidsvoorlichting over bouw, woningverbetering, stadsvernieuwing, subsidieregelingen en huren. Lectuur over Eigen Huis , interieur en doe-het-zelf staat op de beurs in ruime mate ter beschikking.

Noviteiten

Uiteraard biedt „Eigen Huis" dit jaar ook weer noviteiten . Een greep uit de Limburgse inzendingen: uit Stein komt de firma Aqua Sola onder meer met een zonneboiler, Interdomo uit Roermond presenteert als eerste in Nederland een keuken in soft-line, Boels BV uit Sittard, specialist in garagedeuren, brengt twee Amerikaanse deuren op zijn stand, die door eigen import exclusief gevoerd worden op de Europese markt: deuren die volgen Boels voor menige woning 'n belangrijke gezichtsverbetering zullen zijn. Een van deze deuren is bovendien geïsoleerd en tochtvrij en dat in standaarduitvoering.

HTBH Hoensbroek komt onder meer met hardhouten en kunststof ramen en deuren, zowel in standaardmaten als in maatwerk. Marcel Wagemans BV Roermond is bijvoorbeeld present met rolluiken, zonweringen, kunststoframen en -deuren en termische beglazing, de firma Portabell uit Sittard haakt in op het nostalgische gebeuren van heden ten dage en lanceert notehouten schoorsteenmantels-vanvroeger, iets wat kan omdat het bedrijf ergens in het buitenland een zaak heeft gevonden waar deze schoorsteenmantels nog met de hand vervaardigd worden.

Openingstijden

Eigen Huis is open op vrijdag 6 februari, maandag 9 februari en dinsdag 10 februari van 14.00 tot 22.00 uur en op zaterdag 7 februari en zondag 8 februari van 11.00 tot 18.00 uur. Wat de entreeprijzen betreft: kinderen tot 12 jaar en 65-plussers betalen vier gulden, de overige bezoekers zes gulden. De catalogus met een volledig overzicht kost ƒ 1,50.



● Een nieuwigheidje, te zien op de beurs Karwei: een nieuw soort winkelwagen voor de supermarkt, voorzien van een slot, dat geopend kan worden door een gulden in de sleutel te steken. Na het winkelen krijgt de klant de sleutel met de gulden weer terug door de sleutel van het wagentje ervoor in de rij in het slot te steken. Voordeel voor de eigenaar: er hoeven geen strooptochten op elders achtergelaten wagentjes meer plaats te vinden.

Bezoek aan „Karwei" echt de moeite waard

HEERLEN – Vandaag en morgen is de jaarlijkse grote vakbeurs op doe-het-zelf-gebied, „Karwei", nog geopend voor particulieren. Beide dagen kan men terecht tussen 10.00 en 18.00 uur in de Marijke-, Bernard- en Irenehallen van het Jaarbeurscomplex in Utrecht. Gemakkelijk per trein bereikbaar en misschien mede daarom elk jaar veel bezoek trekkend van uit het hele land. Aan de publieksdagen - drie in totaal (gisteren was de eerste) - is een aantal voor de vakhandel gereserveerde beursdagen voorafgegaan. Dit jaar speelt „Karwei" overigens een „solo": tijdens deze doe-het-zelf-beurs zijn er ditmaal namelijk geen andere beurzen. De beurs „Kreatief" opent pas in februari zijn deuren voor particulieren bezoekers; om precies te zijn van de 12de tot de 15de.

Niet alleen voor de „geheide" doe-het-zelver is een bezoek aan „Karwei" meer dan de moeite waard. De beurs geeft immers een compleet overzicht van alles wat met woningafwerking, isolatie, sanitair, beveiliging enz. te maken heeft. Er is veel te zien op het gebied van (meubel)bouwpakketten, bouwmaterialen die op de doe-het-zelver zijn afgestemd, kitten en dichtingsmaterialen, verven, pleisters, wand- en plafondafwerkingsmaterialen, zonwering, open haarden, keukens enz. Vanzelfsprekend vormen de gereedschappen een van de meest aantrekkelijke aspecten, en in veel stands wordt daarmee actief gedemonstreerd.

Er zijn veel noviteiten aangemeld. Een kleine greep daaruit: zelfklevend schuurmateriaal; een kopieerapparaat voor draaibanken waardoor het namaken aan de hand van een voorbeeld mogelijk wordt, zoals bij industriële draaibanken; een zeer compacte houtbewerkingsmachine met zes functies die onafhankelijk van elkaar door één motor worden bediend (praktisch én veilig) hekwerk van gietijzer met een nostalgisch tintje; een systeem om zelf hardhouten vakjesramen te maken; kozijnen van kunststof; een openhaardsysteem met extra convectie-uitstraling waarmee veel nuttige warmte wordt opgewekt, zonder veel brandstof-afval; een nieuwe onderbehangsoort voor wanden en plafonds; een verduurzamingsmiddel dat aan het water in c.v.-installaties wordt toegevoegd en dat zowel lekkages als roest in de leidingen voorkomt; gipskartonplaat met een kant en klare afwerking van vinyl en voorzien van bevestigingsregels; een schoenreparatieset; een nieuw zonweringssysteem voor dakramen.

Alles bij elkaar beslaat „Karwei" dit jaar zo'n 23.000 vierkante meter... al het interessante op de beurs ontdekken is dus met recht een heel „karwei". De toegangsprijs gedurende de publieksdagen is ƒ 6,50.

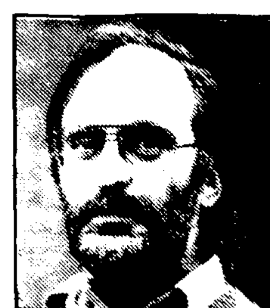
Overzicht hypotheekrente

ypotheekrente per 31 januari 1981.

e hypotheekrente bleef deze week onveranderd staan op minimaal 11% or leningen met gemeentegarantie en een 5 jaar vaste rentevoet. Belangke wijzigingen worden op korte termijn niet verwacht.

am bank:	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	rentepercentages met gem.-garantie Opgave bank	rentepercentages met gem.-garantie werkelijk	rentepercentages zonder gem.-garantie Opgave bank	rentepercentages zonder gem.-garantie werkelijk
N	1 jaar	1,5	11,0	11,67	11,0	11,67
	5 jaar	1,5	11,25	11,95	11,5	12,22
robank	variabel	1,5	11,0	11,51	11,25	11,77
	5 jaar	1,5	11,25	11,77	11,5	12,04
wfonds Limb. ., Geleen	2 jaar	1,5	–	–	–	–
	5 jaar	1,5	11,4	12,32	11,4	12,32
	10 jaar	1,5	11,4	12,32	11,4	12,32
d. Mid. Bank	1/3 jaar	1	11,25	11,99	11,25	11,99
	5 jaar	1	11,1	12,05	11,5	12,27
tgiro en kspostspaarb.	5 jaar	1	11,0	11,71	11,0	11,71
bo (adviesrente)	variabel	1,25	10,75	11,47	10,75	11,47
bo Hypotheekbank	5 jaar	1,5	11,3	12,12	11,3	12,12
arbank Limburg, astricht, Venlo	var./3/5 j.	1,5	11,25	11,77	11,25	11,77
t-Pancratius, erlen	variabel	1,5	11,25	11,77	11,25	11,77
	5 jaar	1,5	11,25	11,77	11,25	11,77
tland Utrecht ndaard	5/10 jaar	2	11,3	12,43	11,5	12,66
ensverz. aangesl. NVL	5/10 jaar	–	11,1	11,57	11,1	11,57

wat doen we in de tuin?



door sante brun

Een brief die ik al weer een tijdje heb liggen is die van de heer Visscher in Heerlerheide. Hij klaagt over de woelmuizen in zijn tuin, en zo aan zijn relaas te zien heeft hij met een nogal ernstig geval te kampen. Vergif, carbid, zoutzuur heeft hij geprobeerd, maar zonder resultaat. Hij spit maar niet meer, en hij overweegt zelfs zijn plantenkas ook niet meer te gebruiken. Ik heb natuurlijk ernstig met de heer Visscher te doen, je zult maar een hobby hebben en dan zo door die muizen geteisterd worden. Eerlijk gezegd heb ik ook geen kant en klare oplossing bij de hand. De muizen die ik zelf in de tuin had zijn weggetrokken nadat ik zwavel in de gangen had gespoten. In het algemeen mijden deze dieren onrustige plekken. Maar afdoende is het niet: vorig jaar waren ze weer even terug om een rijtje sla mee naar beneden te nemen. De enige echt afdoende methode is: alle dieren een voor een vangen. Begin er maar eens aan...

De heer Simons in Heerlen heeft problemen met zijn Fuchsia's, met name de witte vlieg teistert zijn planten. Natuurlijk zijn Fuchsia's er altijd wel gevoelig voor, maar de plaag kan worden beperkt door een aantal cultuurmaatregelen. In de zomer moeten de planten vrij zware, voedzame grond hebben die voortdurend zeer goed vochtig wordt gehouden, en koel. Verder mag de plant niet op de tocht staan. In de winter koel en licht wegzetten, ook weer tochtvrij. . Tegen de bladluizen die de heer Simons aantreft op in de tuin ingegraven kroon-Fuchsia's kan met een onschuldig middel, bijvoorbeeld zeepspiritus worden gespoten. Als het er niet teveel zijn dan kunnen ze met de hand worden weggevangen.

De heer Pieters in Hoensbroek vraagt me waarom tuinders gevaarlijke middelen als methylbromide gebruiken. Tja, voornamelijk omdat iedereen een vers kropje sla en een rijpe tomaat wil, ook in februari. De intensief gebruikte grond in de kassen moet natuurlijk gegarandeerd ziektekiemvrij zijn, en de tuinder neemt op dat punt liever geen risico. Wij zouden wat minder van deze toch wel erg luxueze en ten koste van veel energie geteelde groente moeten eisen en meer in het seizoen thuishorende groenten moeten gebruiken.

Dezelfde lezer vraagt naar de bestrijding van slakken en rupsen. Naakte slakken kunnen effectief bestreden worden met een in de grond ingegraven schoteltje bier. Veel rupsen kunnen het best met de hand weggevangen worden. Er bestaan wel bestrijdingsmiddelen, maar die kunnen beter pas gebruikt worden als de plaag u boven het hoofd groeit.

Tenslotte is er nog de vraag van een lezer naar het beste moment om diverse soorten bessen te verplanten. In feite geldt daarvoor dezelfde tijd als voor andere bladverliezende heesters: ze kunnen de hele winter bij niet vriezend weer worden verplant. Maar het is beter te wachten tot de grond tegen eind maart wat is aangedroogd, vooral als u op zware leem zit. Om de planten een nog wat betere start te geven kunt u het best zoveel mogelijk grond aan de wortels laten hangen. Let er wel op, dat bij het planten geen al te grote luchtgaten in de grond overblijven, daardoor zou de groei van de plant kunnen stagneren. Om de plant nog wat verder te helpen kunnen de takken wat verder ingenomen worden dan gebruikelijk, waardoor een beter evenwicht ontstaat. En nu we toch bezig zijn met wortelsnoei (want dat is het eigenlijk): als u fruit, zoals perziken, appels, peren en vijgen hebt die veel te weelderig in het blad groeien en weinig vruchten geven kan de oorzaak een te weelderige wortelgroei zijn. Behalve een fosfor- en kalihoudende bemesting kan in dit geval ook een snoei worden toegepast, op ongeveer 50 cm van de boom wordt een smalle greppel gegraven, waarin alle dikke wortels worden weggesnoeid. Dunne wortels met veel haarwortels eraan worden zoveel mogelijk gespaard. De plant reageert daarop door minder hout te maken maar vaak wel meer vruchten, vooral perziken en vijgen reageren er goed op.

Ik zou deze week verder gaan met de tuinaanleg, maar zoals u ziet komt het er weer niet van. Volgende week dan maar weer, dan is de gemengde tuin van de liefhebber aan de beurt.

Vandaag heb ik dan nog de gelegenheid in te gaan op het voorjaar. Het is wonderlijk te zien hoe in deze eigenaardige winter waarin het niet hard gevroren heeft (maar dat kan nog komen), waarin sneeuw en regen elkaar in massa's hebben opgevolgd toch alle planten zich precies op tijd weer present melden. De sneeuwklokjes bloeien op precies dezelfde tijd als vorig jaar, de vroege irissen steken plichtsgetrouw de kopjes uit de grond, alle narcissen melden zich ook al weer al zal het nog wel een aantal weken duren voor de eerste bloeit. Heesters en bomen die in april en mei bloeien werken al hard aan de knoppen, een dwergkwee (Isaihybride) in mijn tuin heeft al een heel groen waas en felrode bloemknoppen. Het gaat de goede kant op.

EIGEN HUIS

6 t/m 10 februari
eurohal maastricht

Centrale Volksbank,

Tijdens uw bezoek aan de beurs "Eigen Huis" in de Euro hal te Maastricht bezoekt u natuurlijk ook de CVB stand nr.6 voor:

hypotheken
woningverbeteringskrediet
persoonlijke leningen
privé-rekeningen
spaarbewijzen aan toonder
spaareffecten (webefo)
verzekeringen
spaarrekeningen

Meer dan 600 vestigingen in Nederland. Vraag vrijblijvend inlichtingen bij onze distrikt-manager commerciële zaken:
J.J.M.C. Klomp
Ecrivissestraat 63 - Beek (L)
tel. 04402 - 3392

60 C.V.B

CVB daar voelt u zich thuis

Centrale Volksbank
Hoofdkantoor - Maliebaan 15 - Utrecht. Tel. 030 - 334224

SPOUW-ISOLATIE

RENOVA

ISOLATIE NEERTJE

Als u binnen één week precies wilt weten wat de isolatie van uw huis kost én wat u bespaart, belt u nú

RENOVABOUW
Haefland 27, 6441 PA Brunssum, Tel. 045 - 256920
Of 's avonds dhr. Wolters: 045 - 312924

S 50 jr. garantie en hogere besparing PUR
SPOUWMUURISOLATIE

POLYPANE
ISOLEREND GLAS

ROBERING
VOORZETRAMEN en tochtprofielen

GEALAN
KUNSTSTOFRAMEN

EXPAL
ALUMINIUMRAMEN

MATAKI
TUIMELDAKRAMEN dubbel beglaasd

Koop comfort en zekerheid als het om woningisolatie gaat
BEL: 043-645959

Mesterom b.v.
muurisolatie - isolerend glas
Rijksweg 6, 6241 GR Bunde

BON voor vrijblijvende offerte van
☐ spouwmuurisolatie ☐ isolerend glas
☐ voorzetramen ☐ kunststofframen
☐ aluminiumramen ☐ tuimeldakramen

Naam .... Adres .... Woonpl. ....

Deze bon zenden aan: Mesterom B.V. Antwoordnr. 68, Bunde

MAVO BOUW B.V. VOORST

ONZE VERPLAATSBARE
MAVO-GARAGE
IS TE ZIEN VAN
6 T/M 10 FEBRUARI
IN DE EUROHAL
TE MAASTRICHT
TEL. 05758-1468

Nieuwe superluxe villa-appartementen in Petersheim Park te LANAKEN

Presentatie van dit prachtige project tijdens de beurs „Eigen Huis" in de Eurohal

L. NELISSEN

Tournebride 71 3760 Lanaken, tel. 09-3211714399/713478. Bouwprojectie, Makelaar, Verzekering, Hypotheken. Erkend makelaar van de Nationale Federatie Immobiliënkamer van België (NFIKB)

Uw droomvilla in Spanje aan de Costa Blanca

- wordt voor u gebouwd door CHG Denia
- de grootste bouwmaatschappij aan de Costa Blanca
- die in 11 jaar al meer dan 1200 woningen bouwde
- met voor u gunstige financieringsvoorwaarden
- met mogelijkheden tot verhuur, beheer en onderhoud
- in het rustige stadje Denia met een prachtige omgeving
- bezoek daarom voor meer informatie ons open huis op woensdagavond van 19-22 uur
- u kunt ook onze kleurencatalogus aanvragen door de bon op te sturen of te bellen naar:

CHG Denia, 020-426547
Van 6 t/m 10 februari bent u welkom ons te bezoeken op de beurs Eigen Huis te Maastricht (stand nr. 4)

Bon:

Naam: ....

Adres: ....

Woonplaats: ....

Telef.: ....

STUREN NAAR:
Prinses Irenestraat 31, 1077 WV Amsterdam

Etude de me. José Remion, docteur en droit, notaire à Malmedy – tél. 080/777620.

à vendre de gre à gre

1) **WAIMES:** fermette en très bon état, Rue des Hêtres 69, de 14 ares, 79 ca. Chauffage central – garage – possibilité de transformer les étables.

2) **SOURBRODT-GARE** no. 150: bonne maison d'habitation avec atelier et ancien garage commercial.

Plans et renseignements en l'étude.

MARMER Vloeren, vensterbanken enz.
LOUIS ACKERMANS B.V.
NATUURSTEEN
MARIËNWAARD 3, MAASTRICHT
(weg Meerssen-Maastricht)
Telefoon 043-621145
Postadres: Postbus 10, Meerssen

Noorse leisteen voor vloeren, traptrede en dergelijke
Door rechtstreekse import de beste kwaliteit aan de voorde... prijzen.

joop massief parket
● specialist in eiken parket ● ook diverse tropische houtsoorten ● reparatie en onderhoud van oude vloeren ● verschillende soorten verhuisbaar parket ● verhuur schuurmachines
04494-41604 b.g.g. 04494-48100
agnes printhagenstr. 34 geleen (winkelcentrum)
showroom geopend van 9.00-17.00 uur verder volgens afspraak

Statt Toupet - Haare wie gewachsen

Geht es um schütteres Haar, um kahle Stellen, so helfen wir Ihnen, daß es niemand merkt. Die Haarprothese stimmt in Form, Farbe und Festigkeit. Sie ist unlosbar am Haarkranz eingewebt. Unverbindl. Information n. tel. Vereinbarung

Synthetik - und Echthaartoupets vorrätig ab DM 395,–
Haarpraxis Stuppi
Biosthetik - Coiffeur - Kosmetik
Heinrichsallee 48, D-5100 Aachen
tel. 0049241 508278
Sep. Zweithaarstudio

Bedrijfsobjecten
Te koop of te huur:

COURANT KANTOORGEBOUW
Gunstig gelegen in de stad aan de Singels te Roermond. Zeer representatief en in goede staat. Nuttig oppervlak: 505 m2. Souterr.: entree, archief- en werkk., kluis, garage/berging, c.v.-kelder. Beg. gr.: hal/receptie, werkkamers, kantoorzaal (135 m2), toilet. 1e verd.: hal, direktiekamer, keuken, toilet en 2 kant.kamers. 2e verd.: hal, kantine, kantoorkamer. 3e verd.: zolderk., zolder.
Ook in gedeelten te huur.
Ligging en prijs op aanvraag.

Te koop of ter overname
COURANT WINKELPAND
te Roermond, goed gelegen in drukbevolkte woonbuurt. Grond/plaats ± 435 m2 (omsloten) vrij winkelruimte ± 52 m2, magazijn (15 m2) keuken, kantoortje, toilet, garage en kelder. Bovenwoonhuis met grote woonkamer, 3 sl.k., badkamer met ligbad en 2e toilet, zolder. c.v.-gas. In uitstekende toestand.
Vraagprijs *f* 220.000,- k.k.

WINKEL/WOONHUIS te koop
in ROERMOND
karakteristiek pand gelegen aan Promenade, in zeer goede staat. Groot souterrain, beg. gr.: winkel met etalages, opslag/woonkamer, keuken (totaal 70 m2), open plaats, toilet, berging. Boven totaal 6 kamers en complete badkamer, zolder.
Vraagprijs *f* 255.000,- k.k.

KANTOOR/PRAKTIJKETAGE te huur
in ROERMOND
op een betere ligging en in zeer goede staat, met eigen opgang, bestaande uit 3 kantoorkamers (groot), complete keuken, toilet, dakterras, balkon, c.v., volledig gestoffeerd en recent ingericht.
Inlichtingen en huurprijs op aanvraag.

WAARDIGE KLASSIEK
KANTOOR/VILLA te koop
met parkeerruimte (1000 m2 grond), gunstig gelegen tussen Roermond en Venlo, perfect gerenoveerd. Ind.: 2 kantoorkamers (55 m2), woonkamer, serrekamer, eetkeuken, bijkeuken, werkplaats en garage. 2 kelders. Boven 3 grote slaapkamers en prachtige badkamer, zolder/berging.
Vraagprijs *f* 385.000,- k.k.

Kantoor Zwartbroekplein Roermond 04750-18151
's Avonds 04752-1943
ing. van Cromvoirt
BEEDIGD TAXATEUR MAKELAAR O.G.
Corr. Minderbroederssingel ... Roermond

Brunssum, Fortunatusstraat
Uitst. onderh. luxe vrijst. herenh. (hoekp.), c.v., gar... uitzicht, L-woonk., open haard, eetkeuken, royale e... gr. slpk., prachtige badk., ligbad, 2e toilet, over... muurkasten), 2e verd.: vaste trap naar 2 slpk., zo... ging. Bwj. 1976. Inh.: 630 m³. Vraagprijs op aanvr...

Hoensbroek, Emmastraat
Groot woonh., c.v., inrit, bergingen, kelder, woonk... mer, eetkeuken, bijkeuken, 4 slpk., zolder, vaste tr... te tuin. Opp. 470 m². Vraagprijs *f* 129.000,–.

Hoensbroek, Montfortstraat
Luxueus woonh., c.v., berging, grote tuin, ke... woonk.-keuken (30 m²). 3 slpk., badk., douche, ... Aanv. direct. Vraagprijs *f* 105.000,–.

Hoensbroek, Mgr. Feronlaan
Uitst. onderh., halfvrijst. woonh., c.v., garage, b... woonk. (55 m²), open haard, tegelvl., aanbouwk., 3... badk., douche, zolder, vliezotrap. Inh. 435 m³. Vr... *f* 139.000,–.

Heerlen, Wagenschutsweg
Halfvrijst. woonh., berging, behoorlijke tuin, ... woonk., keuken, 3 slpk., badk., ligbad, zolder, vlie... Bwj. 1955. Aanv. direct. Vraagprijs *f* 109.000,–.

Voerendaal, Tenelw...
Groot halfvrijst. woon... garage, grote tuin ... drijfsruimte (150 m²)... woonk. (36 m²), eet... eiken aanbouwk., ... berging, 4 slpk., badk... bad. Uitst. geschikt v... bedrijf, ged. WIR-... Opp. 1043 m². Vr... *f* 245.000,–.

Spaubeek, Mauritsstraat
Halfvrijst. lux. woonh., c.v., garage, tuin (priv.), ... woonk., parketvl., open haard, eiken aanbouwk., 4... badk., douche. Opp. 430 m². Aanv. direct. Vr... *f* 159.000,–.

Schaesberg, Ceintuurstraat
Halfvrijst. woonh., c.v., berging, tuin, grote kelder, ... eetkeuken, bijkeuken, douche. 1e verd.: 2 slpk. A... rect. Koopprijs *f* 99.500,–.

Ubach over Worms, Sloterstraat
Modern woonh., c.v., garage, berging, tuin, hobby... c.q. 4e slpk. 1e verd.: L-woonk. (45 m²), open ha... ken, toilet, 2e verd.: 3 slpk., badk., douche, v.w., 2... Aanv. in overleg. Vraagprijs *f* 129.000,–.

Voerendaal, Bongerd
Halfvrijst. woonh., garage, grote tuin (520 m²), op... kende ligging, kelder, woonk., keuken, serre (bijb... slpk., badk. Aanv. direct. Vraagprijs *f* 152.000,–.

KOOP EN VERKOOP HUUR EN VERHUUR HYPOTHEKEN TA...

N.M.W. QUAD...
Makelaar-taxateur o.g.
Mairestraat 14, 6151 GZ Munstergeleen
telefoon 04490-19644

TE KOOP

HEERLEN: groot **HERENHUIS,** direct bij het centrum, zeer geschikt voor kantoor of praktijk. Ind.: hal, wachtkamer, praktijk, keuken, kelder, 1e verd.: 4 kamers, grote zolder met event. zolderkamers, gas-c.v. Vr.pr. *f* 225.000,– k.k.

HEERLEN: groot halfvrijst. **WOONHUIS,** gelegen in het Aarveld met o.a. woonk. ca. 50 m², 4 slpk., 2 kelders en garage. Prima afwerking met o.a. ged. thermopane glas, mech. zonweringen, open haard etc. Vr.pr. *f* 265.000,– k.k.

HEERLEN: grote **PATIOBUNGALOW** gelegen nabij het ziekenhuis, met o.a. L-kamer, eetkamer-keuken, 4 slpk., luxe badk., berging, bijkeuken, diverse kelders en stud.kamer, garage, 2 open haarden, prima staat van onderhoud. Vr.pr. *f* 225.000,– k.k.

GELEEN-SPAUBEEK: ruime **HOEKWONING** met 268 m² grond, garage en berging, woonkamer 8,7 x 3,8, woonkeuken, 4 slpk., prima staat van onderhoud. Vr.pr. *f* 155.000,– k.k.

SCHAESBERG: riante **BUNGALOW,** zeer fraai gelegen in het Kollertsbos, direct nabij recreatiegebied Brunssummerheide. Ind.: woonkamer 60 m², 3 slpk., luxe badk., overdekt zwembad, sauna met aparte douche en toilet, in souterrain, garage voor 2 à 3 auto's, c.v.-kelder en bergruimte, mooi aangelegde tuin. Opp. ca. 2300 m². Vr.pr. *f* 475.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS: grote **HOEKWONING,** zeer geschikt voor o.a. winkel, kantoor, praktijk of kamerverhuur. Vr.pr. *f* 147.500,– k.k.

Wij hebben in diverse prijsklassen nog panden te koop in o.a. Schaesberg, Nieuwenhagen, Spaubeek, Simpelveld en Heerlen.

Inl.: B.O.C.-Vastgoed
Spaubeek, tel. 045-417116
's Zaterdags tot 11.30 uur

NUTH

Industrieterrein De Horsel
Daelderweg 23

BEDRIJFSPAND

bestaande uit showroom, kantoor, magazijn en produktiehal, v.v. centr. verw.
Vloeroppervlakte ca. 450 m2. Grondoppervlakte ca. 2.200 m2.

Koopprijs nader overeen te komen.

Direct leeg te aanvaarden.

Inl.:

B.V. Makelaardij
Onroerende Goederen
PETER VAN BRUGGEN
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen
Tel. kant. 045-417085
buiten kantooruren 04458-1695

BUNGALOWKAVELS

In het bestemmingsplan
VIJLEN
nabij het sportpark, zijn enkele fraaigelegen
bungalowkavels
te koop met oppervlaktes van ca. 600m2
Prijs f 125,- per m2, exclusief BTW
en exclusief bouwrente 12,7 %
(valutadatum 1 januari 1980).

Makelaardij onroerendgoed - Hypotheken - Verzekeringen
stienstra
Stienstra Heerlen Makelaardij BV, Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen
045-712255* Maandag t/m zaterdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur.

TE KOOP:
AANTREKKELIJK GELEGEN
HALFVRIJSTAAND WOONHUIS
TE VENRAY

Riant uitzicht, uit het centrum gelegen, op goede stand. Qua indeling vrij ruim. 4 slaapkamers, 2e toilet, badkamer met ligbad, open haard, parketvloer, goed onderhouden, fraai gelegen tuin, moderne keuken met alle apparatuur. Prijs *f* 180.000,– k.k.
Informatie c.q. afspraken:
dhr. J.M.J. Pluijmen, Hubertusstraat 7, 5801 RV Venray.
Tel. 04780-81508. Kantooruren: 86363.

BELEGGINGSOBJEKT

Te koop in Duits-Nederlands grensgebied (Tönisvorst/Krefeld)

- **Hal/kantoren/showroom**
- **Parkeerplaatsen en ontspanningsruimten**
- **Totale oppervlakte 1278,51 m2**
- **Grondoppervlakte 4633 m2**
- **Bouwjaar 1976**
- **Voor vele doeleinden geschikt**
- **Koopprijs DM 1.450.000**

V.I.G.
Verwaltungs- und Immobilien GmbH + Co. KG
Friedrich-Ebert-Straße 16/18 D415 Krefeld
Telefon 0949-2151/590380

Winkelpassage
„het Hazepad"

TE HUUR

16 VERKOOPRUIMTES
(WINKELS) diverse afmetingen
- OPTIMALE LIGGING (A-stand)
- LAGE PERSONEELSBEZETTING
- VERANTWOORDE BETAALBARE HUREN
- LAGE INVESTERINGEN

Inl.: Dhr. L. Haas, Hamstraat Promenade 14
6041 HB Roermond Tel. 04750-12177
Roermond de koopstad van Midden-Limburg.

Revolutionair nieuwtje: portret in kruissteek

Revolutionair voor liefhebsters (en -hebbers!) van kruissteekmotieven en andere borduurpatronen: sinds kort kunt u voor een betrekkelijk lage prijs een kruissteektelpatroon van uw eigen portret – of dat van uw (klein)kinderen – laten maken. Hiermee borduurt u dan de gewenste afbeelding in wol of zijde op stramien of linnen. Levensgroot en bijna „fotografisch" goed gelijkend. Een persoonlijker borduurwerkje kunnen we ons nauwelijks voorstellen: leuk om op te hangen of om cadeau te geven.

Ook in dit geval is het „ei van Columbus" te danken aan de computer. Uitgaande van een scherpe pasfoto wordt het beeld omgezet in een uiterst fijn genuanceerd telpatroon. De ontwerpkosten voor een dergelijk patroon zouden normaal enkele duizenden guldens kosten. Door gebruik te maken van een speciaal voor dit doel geprogrammeerde computer berekent de firma Astroflash Nederland hiervoor f 29,50. U krijgt dan een telpatroon, compleet met kleuradvies voor portretten van mensen met blond of normaal haar. Voor kleine kinderen en baby's wordt een ander kleuradvies bijgeleverd.

Kleuren

De voorgeschreven kleurnummers zijn die van DMC-borduurgaren. Elk portret is opgebouwd uit minimaal 16 verschillende kleuren. Meerdere combinaties zijn eveneens mogelijk. De kleuren voor ogen en mond kunnen afwijkend zijn en moeten zonodig door uzelf vertaald worden. Als het geheel eenmaal af is, zult u verbaasd zijn over het resultaat: een werkelijk perfect gelijkend portret.

Voor de niet-borduursters zijn er eveneens mogelijkheden, want de teltekening is prima geschikt voor het werken met de bekende Ministeck (kleine kunststof steentjes die op een speciale ondergrond vastgedrukt worden, verkrijgbaar in speelgoedwinkels). Een Ministeckmozaïek zit bij het telpatroon. Voorlopig werkt men uitsluitend vanaf afbeeldingen ter grootte van een pasfoto tot een ansichtkaart, waarop één persoon staat afgebeeld. Het is ook mogelijk een compleet handwerkpakket te bestellen: kosten f 75,-. U krijgt dan naast het telpatroon alle benodigde kleuren DMC-zijde en het stramien. De keuze van het lijstje wordt aan uzelf overgelaten. Verdere inlichtingen kunt u krijgen bij uw handwerkzaak, of door een briefkaart te sturen naar Astroflash Nederland BV, Postbus 8094, 3009 AB Rotterdam.

Demonstratie

U kunt met dit unieke systeem kennis maken op de komende beurs Kreatief te Utrecht. Tijdens de publieksdagen (van 12 tot en met 15 februari) zal men op stand 3120 in de Julianahal elke dag enkele demonstraties houden. Dus pasfoto meenemen, je weet maar nooit!



● *Levensgroot en bijna „fotografisch" goed gelijkend...*

Gereedschap ook voor linkshandigen

Verstekken nu onder zeven hoeken

Op de beurs Karwei in Utrecht wordt een verbeterde en zwaardere uitvoering van een heel handig verstekgereedschap (de Sandvik verstekgeleider) gepresenteerd. Hij is nu bruikbaar voor zowel links- als rechtshandigen (er is dus een stukje „discriminatie" weggenomen) en de instelschroef voor de verschillende verstekhoeken is aanzienlijk beter te bedienen. Er is keus uit niet minder dan zeven verschillende hoeken.

Bovendien kan nu, behalve elke gewone handzaag, ook een metaal- of houtschrobzaag worden gebruikt, dank zij een speciaal daarvoor aangebrachte geleiding. Ten opzichte van een verstekbak heeft de verstekgeleider het grote voordeel dat men niet gebonden is aan bepaalde houtafmetingen. Ook heel dikke balken, brede planken enz. kunnen met de geleider handig en nauwkeurig worden gezaagd, hetzij haaks, hetzij onder 45 graden, maar eveneens onder diverse andere hoeken. De nieuwe verstekgeleider gaat f 28,- kosten.

Verder heeft Sandvik dan nog een nieuw type cirkelzaagblad met hardmetalen tandtips, bestemd voor handcirkelzaagmachines. Een zaagblad met hardmetalen tandtips is ideaal voor het zagen van „lastige materialen", waaronder geplastificeerd spaanplaat, hardplastic, zeer hard hout en dergelijke. Zo'n zaagblad blijft tot 50 maal langer scherp dan bijvoorbeeld chroomvanadium-zaagbladen.

Tenslotte is een assortiment steekbeitels met houten handvat gelanceerd, ten gerieve van al die (beroeps- en doe-het-zelf-)timmeraars, die de oude ambachtelijke sfeer in hun gereedschap preferen.

Semi-professionele lintzaag biedt tal van mogelijkheden

Voor de niet-vakman is deze lintzaagmachine een stuk precisiegereedschap met dezelfde mogelijkheden als zijn grotere en duurdere broers.

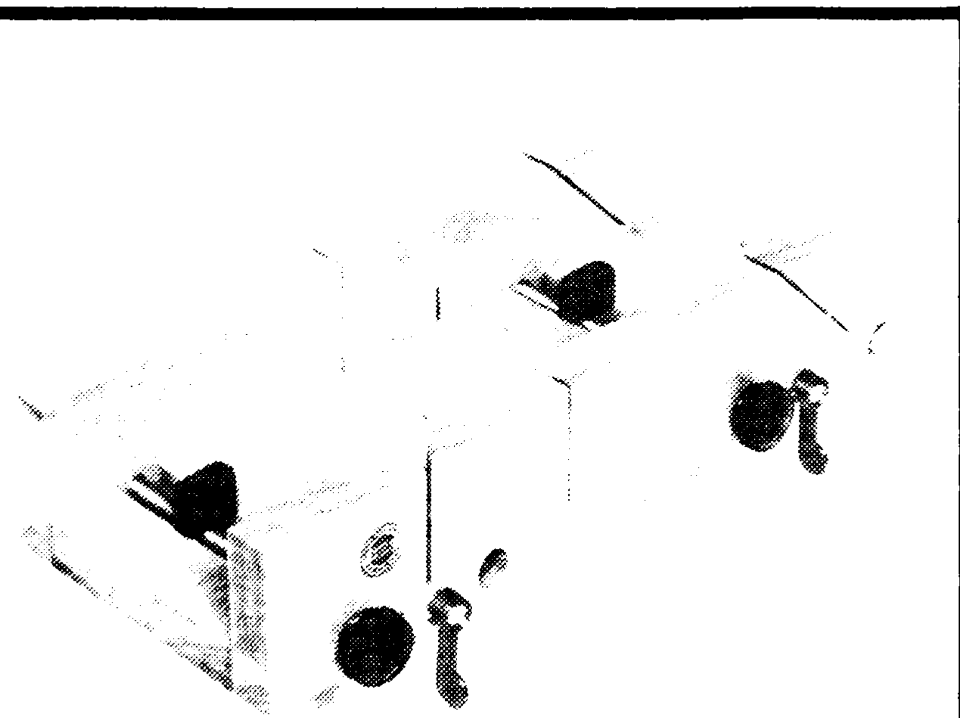
Een lintzaagmachine is voor veel doe-het-zelvers een wensdroom; vooral voor modelbouwers en mensen die zelf speelgoed, meubels en dergelijke maken is zo'n machine, waarop fijn precisiewerk kan worden gemaakt een geweldige hulp.

Black en Decker heeft nu een semi-professionele lintzaag in de handel gebracht, met mogelijkheden die vergelijkbaar zijn met die van de kleinere echte werkplaatsmachines.

Er kunnen materialen tot 10 cm dik mee worden gezaagd, zowel recht (waarvoor een speciale langsgeleider wordt meegeleverd) als onder verstek (daarvoor is ook een geleider) en uiteraard in alle mogelijke bochten ... Dit laatste is tenslotte het specifieke lintzaagwerk. Behalve hout, kunststoffen enz. kan er (met een speciaal daarvoor bestemde zaaglint) ook nonferro-metaal (tot 2 mm dik) mee worden gezaagd.

Verstekzagen kan óók door de werktafel onder een hoek te stellen. Belangrijk bij een lintzaag is de uitlading, dat is de beschikbare werkruimte tussen het zaaglint en het machinehuis, die bij de met twee wielen uitgevoerde kleine machines vrij gering is. Deze machine is van het (intussen al populair geworden) driewielertype, waardoor een behoorlijk grote uitlading ontstaat: 33 cm.

De prijs van deze nieuwe lintzaag ligt iets onder de 500 gulden, weliswaar geen prijsje om even achteloos overheen te stappen, maar wel in reële verhouding tot wat ervoor geleverd wordt.



● *Ook vrij brede planken kunnen met de nieuwe bak in verstek worden gezaagd.*

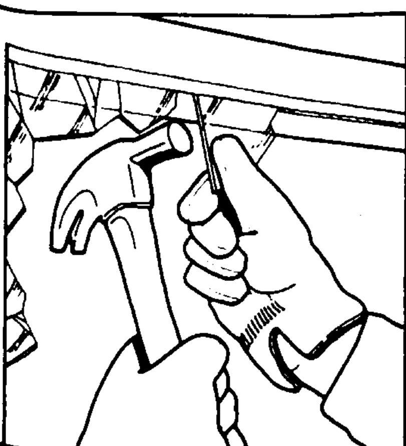
Verstek 80 plus ideaal voor plinten

De nieuwe, op Karwei gelanceerde verstekbak 80 plus heeft enkele slim bedachte handigheidjes. Zo kun je er ook vrij brede planken (tot bijna 9 cm) mee in verstek zagen, dank zij een speciaal daarvoor aangebracht zaaggeleidingsgleuf. Tot dusver waren er voor het brede werk verstekbakken van aanzienlijk groter formaat nodig. Handig om bijvoorbeeld brede plintplanken netjes en zuiver passend in verstek te zagen. De plank kan gewoon op zijn platte kant op de bodem worden gelegd.

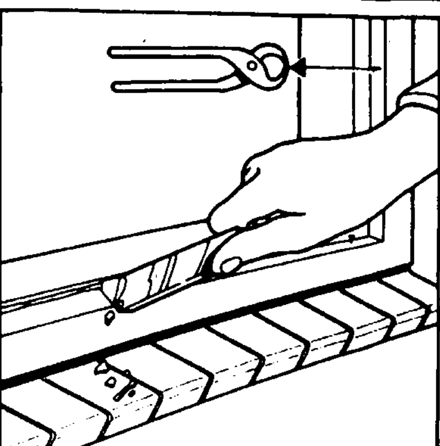
Verder is Verstek 80 plus voorzien van een wegdraaibare aanslaginrichting; hij kan dus tegen de rand van tafel of werkbank rusten, maar ook (zonder daarbij schuin te staan) zonder aanslag worden gebruikt.

De verstekbak heeft dezelfde, zeer handzame klemınrichting van zijn oudere broer, waarmee het werkstuk stevig kan worden vastgezet. Dat is vooral nuttig bij het zagen van kleine latjes, rondhout, metalen pijp, enz. Het is een produkt van de Nederlandse fabrikant Segerink in Denekamp. In de winkel gaat de verstekbak ongeveer 35 gulden kosten.

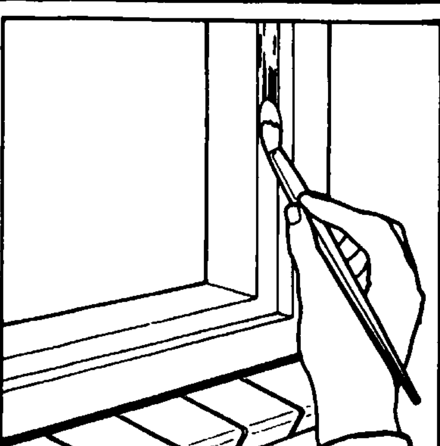
RUIT INZETTEN: dat doe je zo...



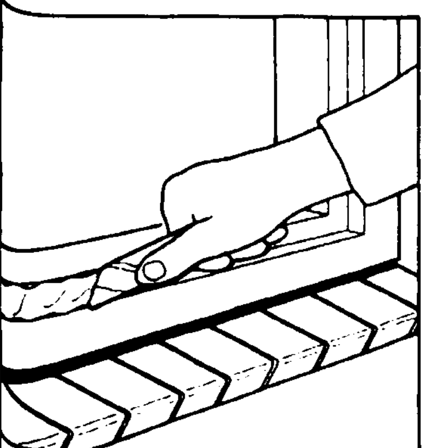
● Wanneer een ruit in diggelen is gegaan, ruim dan eerst de uitgevallen scherven op (trek er stevige werkhandschoenen bij aan) en leg een stuk dik plastic-folie, een oud kleed of iets dergelijks op de plaats waar de overige resten van de ruit terechtkomen. Verwijder die met de nodige voorzichtigheid. De laatste kleine stukjes langs de kanten met een hamer uittikken; zo nodig met een tang verwijderen.



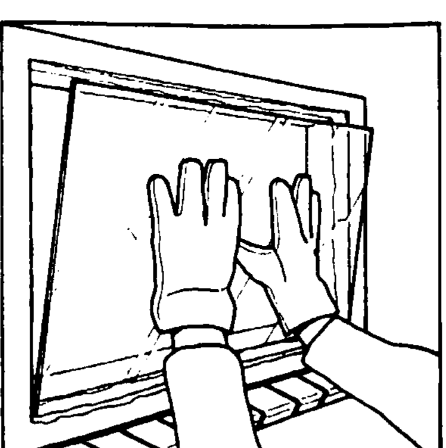
● Steek nu met een oude beitel de hele stopverfrand weg. Die kan soms behoorlijk hard geworden zijn en dan is behalve de beitel ook een hamer nodig, maar let erop dat u niet in het raamhout steekt. Zodra de beitel tegen een glasnageltje stoot, trekt u dat er met een nijptang uit; als ze in goede staat zijn, kunt u ze bewaren voor de nieuwe ruit. Krab tenslotte alle stopverfrestjes uit de sponning helemaal weg met bijvoorbeeld een verfkrabber.



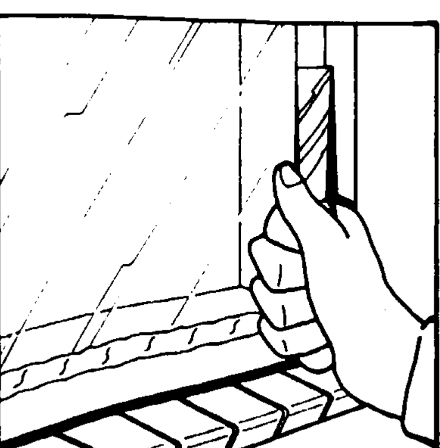
● Controleer de toestand van het raamhout. Het is mogelijk dat weer en wind daar enige schade (inwatering) hebben veroorzaakt. Een mooie gelegenheid om daar meteen iets tegen te doen: zo nodig rotte plekjes uitsteken en vullen met bijvoorbeeld Porion. Daarna de sponning met menie instrijken. Is zo'n behandeling niet nodig, dan is het in elk geval toch raadzaam de sponning met grondverf te bewerken. Neem er een kwastje voor. Laat de grondverf drogen; dat gaat snel.



● Rol een circa 1 cm dikke ronde „worm" van stopverf en druk die stevig tegen beide flakken van de sponning. Of breng met een smal stopverfmes welpasta aan. De stopverf- of welpastalaag tegen de sponningkanten waar straks de ruit tegen rust moet dun zijn (enkele millimeters) en vooral zo goed mogelijk gelijk van dikte. Dit voorkomt dat tussen ruit en sponning (condens)water kan indringen. Besteed aan dit onderdeel van het werk dus veel zorg.



● Nu kan de nieuwe ruit, intussen op maat gesneden of op maat besteld, worden aangebracht. Het glas moet rondom circa 2 cm kleiner zijn dan de exacte binnenmaat van de sponning; als de ruit klemvast past, kan spanning hem doen breken. Zet hem op zijn plaats en duw hem langs de kanten zachtjes aan in de stopverf; houd intussen glasnageltjes bij de hand en tik in het midden van elke ruitzijde een nageltje met een klein hamertje met vlakke kop in de sponning. Daarna de overige nageltjes (evenveel als bij de oude ruit).



● Rol nu opnieuw een stopverfrups, maar dik genoeg om de ruit rondom geheel „in te wellen". Duw de rups met de duim stevig aan; er moet ruim voldoende stopverf of welpasta worden aangebracht zodat er bij het glad afwerken een hoeveelheid moet worden weggenomen. Duw het materiaal onder de bekende schuine hoek met een stopverfmes vast in de sponning en strijk met een snijdende beweging tegelijkertijd het teveel af. Aan de andere kant van de ruit de uitgewelde stopverf wegstrijken.



● *Het eiken mozaïek wordt geleverd in de vorm van „matjes".*

Houten aanrechtblad nu uit bouwpakket

Zelf een hardhouten aanrechtblad maken is nu mogelijk door de materialen daarvoor in bouwpakket te kopen: het nieuwe Renoblad (leverancier Fetim, Amsterdam) bestaat uit een onderlaag van 18 mm dik watervast verlijmd multiplex en een toplaag van 8 mm dik eiken mozaïek dat op de onderlaag moet worden gelijmd. De afmetingen zijn 120x60 cm en men kan uiteraard elke gewenste afmeting creëren door meerdere bladen tegen elkaar te monteren.

Het eiken mozaïek wordt geleverd in de vorm van matjes, die het lijmen gemakkelijk maken. Het oppervlak wordt tenslotte geschuurd en met een daarvoor geschikte (blanke of transparant gekleurde) lak afgewerkt. Het uitzagen van het gat voor de spoelbak is geen probleem.

Behalve voor het aanrecht is het Renoblad overigens ook goed bruikbaar om bijvoorbeeld een eetbar of huiskamerbar van een fraai eiken blad te voorzien. De mogelijkheden van het materiaal zullen veel doe-het-zelvers ook wel inspireren om er tafelbladen en dergelijke van te maken.

De pakketten zijn te koop in bouwmarkten, doe-het-zelfswinkels, warenhuizen enz. De prijs is 99 gulden.

Nieuwe hardhoutbeits

Speciaal voor het verfraaien en beschermen van hardhouten ramen, deuren, gevelwerk enz. heeft Ceta-Bever op de beurs Karwei in Utrecht een nieuwe beits gelanceerd: Hardhoutbijts met de lange ij die deze fabrikant voor de groep beschermende beitssoorten gebruikt.

Meranti, teak, afzelia, iroko en dergelijke vragen een zeer goede oppervlakafwerking, iets dat nogal eens veronachtzaamd wordt. Deze nieuwe beits accentueert en verfraait de houtstructuur en geeft het kostbare hout tevens een bescherming. De afwerking is halfglanzend. De laag is enigszins elastisch en ondoordringbaar voor water (dus alleen te buitenkant van raamkozijnen behandelen). Een herhalingsbeurt is slechts eens per drie jaar nodig.

Er zijn twee kleuren verkrijgbaar: voor donderbruine aankleuring en voor roodbruine aankleurling, uiteraard transparant. Ook in kleurloze uitvoering is Hardhoutbijts verkrijgbaar. Per liter is de prijs f 19,95.



● *De nieuwe beits accentueert de houtstructuur en geeft het hout tevens een goede bescherming.*

nroerend goed

e koop café met woning
Schinveld. Te bevragen Juliana-
at 3 Schinveld.

Te k. riant gelegen bungalow te
Prinsebroek-Heerlerheide
al met toilet en garderobe, living met open h., open
n, geh. inger. Opp.vl. 45 m2. Badk. met ligbad. 2e
en vaste wast. 3 slaapk., kl. bergruimte, garage en
as. Hal, toilet, living, keuken en badk. geh. bete-
Grondopp. ± 490 m². Pr. ƒ 325.000,- k.k. Br. o. nr.
39 LD Hrl.

DERIJ m. weiland te
Simpelveld, Huls 107.
n.o.t.k. Tel. 045-
29.

WOONHUIS te k.
1978 met gar. Pr.
.000,– k.k. Bokstr.
eerlerheide.

es binnen 24 uur en
t moet dezelfde dag.
lis Brorens, MAKE-
en taxateur o.g.
laan 211, 6166 BM
n. Tel. 04494-40030.

LEN te k. tussenwo-
voor- en achtertuin
adk. met ligbad, plm.
van het centrum,
de hei ƒ 129.000,–
ekhoornstr. 13, tel.
3.

op gevraagd voor di-
relaties met spoed
uizen tot
000,– in ZUID-LIM-
. Geschikte objecten
n direkt aangekocht.
nk-Brunssum BV,
delingsbureau in on-
d goed, Merkelbee-
4, 6441 KL Bruns-
Tel. 045-256161.

RADE. Te k. boven-
g m. 3 slpks., inl. tel.
53148, tussen 9.00-
uur.

RADE. Te k. bene-
ning met tuin. Inl. tel.
53148, tussen 9.00-
uur.

RADE. Te k. prak-
c.q. kantoorpand,
v. uitgebreide sani-
oorzieningen en met
luxe bovenwoning
3 slpks. Inl. tel.
8, tussen 9.00-18.00

u een WONING?
compleet overzicht
estaande woningen
euwbouw vindt u in
woninggids! Gratis
gbaar bij Stienstra
n Makelaardij BV,
plein 25, Heerlen.
5-712255.

ur WINKELRUIMTE
r en event. 100 m²
og. Hamstr. 22,
ond, tel. 04494-

uur KANTOOR/BE-
RUIMTE m. kl. wo-
. Printhagenstraat 5,
n, tel. 04494-43468.

winkel/woonhuis te
SBROEK. Pr.
, tel. 045-211751.

uwbouwwoning te k.
EEN. Inl. Begonia-
73A.

e koop in ST. PIE-
VOEREN. Alleenst.
itzicht, met weiland.
n bij: Bruls, Veours
St.-Maartensvoeren,
gië, 087-686302.

EN-HEERLEN te h.
bedrijfsruimte
, kantoor, opslag-
60-100 m². Br. o.
246 LD Hrln.

VERKOPEN Maak
end een afspraak
aaykens Makelaars-
r Hesselleplein 22,
n, tel. 045-717910.

e WELTEN drive-in
, tel. 045-714265.

H OVER WORMS.
Huppertzstr. Goed
houden en gerenov.
woning, voorz. v.
uxe keuken, woonk.
schoonmetselwerk,
ca. 3x3 mtr., 3 slpks.,
adk. m. zitbad +
older en ged. onder-
voorz. van c.v.-
n gasboiler. Geheel
en ged. thermopha-
laz. Aanv. in over-
pr. ƒ 140.000,– k.k.
s.kant. Paffen, D.
traat 2, 6391 KL -
nhagen, tel. 045-

HUIZEN Bergstr.
en de poort gel. bo-
ning met eigen op-
p eigen grond ind.
met hal, toilet en
, keuk., kamer en
er 1 slaapkamer,
dekamer en ber-
e aanv. juli 1981,
ƒ 73.000,– tel.
2657.

Te koop te SIMPELVELD: fraai vrijstaand landhuis op pr. stand; gr. hal, woonkamer m. open haard 50 m², eethoek met eetbar en mod. keuken, 3 slpks. (m. mog. v. uitbreiding), badk. m. ligbad en 2e toilet, inpandige garage v. 3 auto's, kelders. Tot. opp. 640 m², inh. 850 m³, hardhouten kozijnen etc. Prijs ƒ 275.000,– inl. Mak. Hendriks Heerlen, tel. 412430, beëd. taxateur.

HYPOTHEEK? Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (BLG) Geleen, Jos Klijnenlaan 288, tel. 04494-45678. Roermond, St.-Christoffelstraat 12, tel. 04750-16555. BLG - Niet voor niets het grootste hypotheekfonds van Limburg!

VOERENDAAL te k. woonh. 2-onder-1-kap met c.v., gar. tuin, bj. '72, vr.pr. ƒ 154.000,–. Tel. 04446-2442.

Te k. te BOCHOLTZ woonhuis bj. '72, c.v. en garage afm. 8,75x3 mtr. en smeerput, thermopane begl. pl. rolluiken, woonk. 28 m2 met eiken parket, gr. aparte keuken met eiken aanb.keuken pl. overdekt terras, badk. en ligb. en 2e toilet, 3 slpks., pl. vaste trap en 4e slpk. en berging. Mooi aangel. voor- en achtertuin. Pr. ƒ 158.000,– k.k. Margrietstr. 20, tel. 045-442714.

Te k. ouder tussenliggend herenhuis, 3 slpks., badk., c.v., gar. Bij AFCENT BRUNSSUM. Tel. 045-310299, zondag tussen 9-12 uur.

Te k. appartement ind.: gr. woonk. met open haard, 2 slpks., geh. inger. keuken en betegelde douche, ligg. Markt 36, NIEUWENHAGEN vr.pr. ƒ 104.000,– na 18.00 uur. Tuss. 9.00 en 18.00 uur, 043-10341 tst. 134.

BOERDERIJ te koop opp. 80 are, inl. kl.Genhouterstr. 21, Beek, tel. 04402-1591.

Te k. in HEERLEN bedrijfsgebouw (WIR) groot 400 m³ geh. gerenoveerd ƒ 175.000,– gebruiksdoel o.a. kantoor-praktijkruimte, leslokaal, showroom, galerie, architecten/reclamebureau, tel. 045-717731.

Te k. in CENTRUM-HEERLEN uniek, modern luxe appartement (int. arch.): hal, toilet, badk. en keuken in wit marmer, gesepareerde keuken, inbouwkasten, verl. plaf. Groot balkon, mooi uitzicht. Parkeergar. en derg. ƒ 230.000,– 045-717731.

WELTEN-HEERLEN te k. vrijst. woonhuis, Pijnsweg 45, pr.n.o.t.k. tel. 045-717552.

NUTH (L) vrijst. woonhuis, mooi gelegen in rustige omg. 545 m². Ind.: ruime entree, woonk., studeerk., gr. keuken en 2 bijkeukens, douche, kelder. Boven: 4 slpks., gr. balkon, ruime overloop, vaste trap naar zolder. Rondom aangel. tuin, c.v., vrijst. gar. Pr.n.o.t.k. Tel. tussen 17-19 uur. 04447-1408.

NIEUWENHAGEN te k. vrijst. woonhuis met praktijkruimte. Pr. ƒ 215.000,– k.k. Direct te aanv. Tel. 04490-14258.

BRUNSSUM, Hokkelenbergstr. 17, mooi gel. bij centrum halfvrijst. huis met gar. voor- zij- en vrije achtertuin. Gas c.v. enz. verd.: gang, toilet, douche, 2 slpk., doorzonk. ± 32 m², keuken 8 m² bijkeuken 5,2 kelder, 2e verd.: 2, gr. slpk rest. geh. zolder met v. mogelh. b.v. badk. en nog slpk dir. te aanv. pr. ƒ 175.000,– , inl. 04447-3284.

In BELGIË is het mooi wonen (rustig, natuur). We verkopen er huizen, boerderijtjes, bungalows. Immob Nyssen B 4670 Montzen 09-3287588273.

Taxaties
A.J.H. Leenaers
beëdigd taxateur en makelaar
lid N.B.M.
nd goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering hypotheek;
liën; successie; rechtbank enz.
odig op korte termijn.
mboutslaan 2, Heerlen, tel. 045-717237.

Klein gezin, Moeder (weduwe) op leeftijd met ongehuwde oudere dochter. Vraagt te koop of te huur goed onderhouden WOONHUIS met garage en wat plaats achter. Huis moet kleiner zijn dan ons eigen grote huis dat reeds verkocht is. Grote woonkamer is wel gewenst! Liefst gelegen dichtbij Heerlen-Maastricht-gf Geleen. Moet binnen ½ jr. vrijkomen. Prijs ƒ 100.000,- max. ƒ 120.000,- (cont. aanw.) Br. met prijs on. nr. SH 263 L.D. Heerlen.

Geleen, te k. ruim WOONHUIS met 5 slpks. badk., m. ligbad, gr. tuin ƒ 170.000,- k.k. Na 12.00 uur, Bollenstraat 12.

ROERMOND: te k. in centrum luxe app. (maisonette). Ind.: gr. kamer, open haard, 3 slpks., eiken keuken, badk. m. ligb. + w.c. Kruisherenstr. 121, 04750-15129.

LIMBRICHT: te k. halfvrijst. woning met gar., 3 slpks., badk. m. ligb. Inl. 04490-15770.

KERKRADE-WEST: woonhuis met zeer goedl. cafetaria/friture met compl. inventaris, alleen ser. gegadigden met contanten, cont. op te nemen op dit uniek aanbod. Novitas Onroerend goed, Gringelstr. 17, Heerlen, tel. 045-720015/723116. Hypoth., verz., financ.

NIEUWENHAGEN halfvrijst. hoekhuis te k. Pr. n.o.t.k., tel. 045-315287.

BUCHTEN-BORN. Vrijst. semi-bungalow te k. op 620 m2, gas-c.v., ind.: gar., hal, L-woonkamer, badkamer, toilet, keuken, 4 slaapkamers, overdekt terras, pr. ƒ 395.000,- k.k. Tel. 04498-51549.

OBBICHT: 4 halfvrijst. woonhuizen m. grote garage met zolder en kantelpoort met loopdeur. Ind.: hal, geheel met sierpleister, w.c., L-kamer met open haard en open keuken met aanbouwkeuken. 1e verd.: geheel trappenhuis met sierpleister, badkamer met ligbad en tweede w.c. en 3 grote slaapkamers. Tweede verd.: vaste trap naar zolder met groot dakraam, geh. geïsoleerd en dubbele beglazing, alle kozijnen in hardhout. Te bevr. tel. 04497-1809, of 04498-51340.

BOCHOLTZ: te k. halfvrijstaand woonhuis. Inl. tel. 045-442394.

In BELGIË (5 min. van Vaals en Aken) mooie bouwkavel van 3000 m2 met beek, zuidhelling, geen bouwdwang ƒ 20,– m2. Ook andere kavels te koop. Immob Nyssen, 09-3287588273.

BRUNSSUM: Haansberg halfvrijst. geh. gerenov. woning met gar. en tuin. Vraagpr. ƒ 150.000,- k.k. Inl. tel. 045-252833.

Te k. te MUNSTERGELEEN halvrijst. woonhuis met c.v., gas, gar. voor- en achtertuin. Ind.: w.k., keuken, w.c., kelder, bijkeuken, tuinkamer, boven 3 slpk., douche en vaste wast., grondopp.: 280 m2, pr. ƒ 138.000,- k.k. Smidserweg 18.

DOENRADE: te k. halfvrijst. woonh., luxe afw. Tel. 04492-3431.

HEERLEN-NOORD: uniek gel. halfvr.st. huis met prachtig uitz. over Br.heide, 450 m³, perc.opp. ± 740 m², L-vorm. woonk., 48 m², keuken 13 m². 1e verd.: 3 gr. slp.kam., alle voorz. van parketvl. en houten plafonds. Gr. badk. m. ligb., 2e toilet en v.w. 2e verd.: hobbyr. en 4e slp.kam., bergzolder met gr. dakkapel. Aanv. in overl. Koopprijs n.o.t.k. Tel. 045-213579.

Te k. in PUTH-SCHINNEN, halfvrijst.st. gr. herenhuis, bwj. 1977. Ind.: o.a. gr. living, 3 slp.kam., vaste trap n. gr. zolder, c.v. Vr.pr. ƒ 179.000,– k.k. Inl. tel. 04493-2676.

Te k. halfvrijst. WOONHUIS, geh. gerenoveerd in oude boerenstijl, zeer landelijk gelegen, o.a. grote eiken aanbouwkeuken, zeer luxe badk., woonk. 50 m2 met open haard, boeren plavuizen, veel veldbrandst. Tuin en huisweide ± 1500 m2, div. stallen en garage voor 2 auto's in aanbouw. Zaterdag open huis van 12 tot 2 uur. Vr.pr. ƒ 225.000,–. Inl. tel. 045-259564.

AMSTENRADE: bungalow te koop, ƒ 335.000,- k.k., zeer ruime ind. inl. 04492-1876.

KERKRADE: patiobungalow te k., 3 slpks., eik. keuk., gr. garage, 2 hobbyruimt. Fr. Halsstr. 95.

Te k. ± 5 ha GROND gedeeltelijk met populieren, omgev. M'str., tel. 04780-82172.

BRUNSSUM: Hokkelenberg te k. in centr. rustig aan plantsoen gel., halfvrijst. woonh. m. gr. gar. i.z.g.st. Ind.: kelder, woonk., keuken, gang, toil., 3 slpk., badk. + zolder, voor- en gr. aangel. achtertuin. Vr.pr. ƒ 159.000,- k.k. Aanv. in overl. tel. inl. 045-259088.

ULESTRATEN vrijstaande bungalow geh. onderkelderd. Tel. 043-642527.

Halfvrijst. woonh. met c.v. en tuin, rustig gel. aan de Mostardstr. 29 UBACHSBERG, gem. Voerendaal. Ind.: o.a. Z-vormige woonk., woonkeuken, 3 slpks., badk. met 2e toilet, zolders, garage met aangeb. berging. Het gehele pand is voorzien van aluminium kozijnen. Vrpr. ƒ 140.000,– k.k. Tel. 04446-3028 of 09-492151795340 (Dld.) tussen 18 en 20 uur.

BOCHOLTZ, Kloosterstr. 21, te k. halfvrijst. woonh. m. c.v., kelder, berging, L-vorm. woonk. m. open haard, ruime keuken m. aanb. keuken m. inbouwapp., badk. en 4 slpks., pr.n.o.t.k. k.k. Tel. 045-442114.

EYGELSHOVEN, Schaesbergerweg, gem. pracht. gel. goed onderh. halfvrijst. woonh. met c.v., 2 gar. en gr. tuin (perc. 1050 m²). Therm. begl., alum. koz., nieuwe leid. en bedrad., nieuw dak, etc. Aanv. terst. Pr.n.o.t.k. (Geen court. /048). Bovass BV Mak. o.g., Kerkrade. Tel. 045-414242.

EYGELSHOVEN, Julianastr. Goed onderh. woonhuis met ap. ben.- en bov. woning. Geschikt voor woonh. annex kantoor-/praktijkruimte. Gescheid. aank. mogelijk. Pr.n.o.t.k. (geen court. /072) Bovass BV Mak., o.g. Kerkrade, tel. 045-414242/045-318183.

Te k. tussenwoning, c.v. + tuin, woonk., open keuken, berging, 2 slaapk., badk., zolder. Vrpr. ƒ 95.000,– k.k. Te bevr. Meezenbroekerweg 126, HEERLEN.

MAASEIK (Neeroeteren België) te restaureren Boerderijtje gel. op 1700 mtr. grond pr. ƒ 75.000,–, tel. 09-32211864995.

Te k. gr. herenhuis geschikt voor div. doeleinden, op beste stand in het centrum van HEERLEN, prijs n.o.t.k. Te bevr. Br. on. nr. SH 264 LD Hrl.

Te k. vrijstaand HERENHUIS met c.v., garage carport voor 2 auto's en aangelegde tuin. Ind. beg. gr.: hal met plavuizen, toilet met fonteintje, gr. L-vorm. living met open haard, plavuizenvloer, compl. keuken. Verd.: overloop, 4 slpks. met parket, zeer luxe betegelde badkamer met ligbad, douche, 2 wastafels, 2e toilet en bidet. C.v.-ruimte met 115 ltr. gasboiler, kelder, provisiekelder, hal en verw. hobbyruimte (7x4). Aanv. in overl. Pr. n.o.t.k. Te bevr. tel. 04490-19997 b.g.g. 04498-53501.

Te k. CAFÉ-DANSZAAL + woning, 5 sl.kamers en gr. kelder. Stallen en weiland. Pr. n.o.t.k. Nieuwenhuijserstraat 19, Hulsberg. Tel. 04405-2651.

Koop-ruil. Te k. huis te HOENSBROEK, kamer m. open keuken, 4 slpks., badk., 2e toilet liefst in ruil met huurhuis m. 4 slpks. in Hoensbroek. Vrpr. ƒ 145.000,–. Komerd 27 Hoensbroek, tel. 045-215067.

TAXATIE: mak. Hendriks Beëd. Taxateur Heerlen, tel. 412430.

AAN- & VERKOOP: Mak. Hendriks Heerlen, tel. 412430.

NIEUWENHAGEN: vrijstaand landhuis met tuin en gar. Tot. opp. 48 m², berging en garage, zonneterras en fraai uitzicht. Hal m. marmeren vloer, woonkamer, parketvloer en terrasdeuren, keuken. Eerste etage: 3 slpks., badk. m. ligbad, douchecel, vliezotrap n. grote zolder, kelder. Prijs n.o.t.k. Inl.: Mak. Hendriks Heerlen, tel. 412430, Aan & Verkoop-taxaties.

Te koop vrijstaand landhuis te SIMPELVELD op goede stand: gr. hal, woonkamer (50 m²), m. open haard, eethoek m. eetbar en open keuken. Eerste etage: 3 slpks., en badk. m. ligbad en 2e toilet, garage v. 3 auto's en kelder. Tot. opp. 640 m², inhoud 850 m³, prijs ƒ 275.000,–, inl.: 045-714315 Mak. Hendriks Heerlen.

RIMBURG, (gem. Ubach over Worms), Dorpstraat. Leuk oud type vrijst. woonhuis met kelder, berging en 495 m² tuin. Ind.: entree, woonk., keuken, badk., 1e verd.: 3 slpks., vrpr. ƒ 95.000,–. Aanvaarding direct. Tel. 04494-51544.

Onroerend Goed Makelaardij
Leenaers B.V.
Pater Romboutslaan 2
Heerlen. Tel. 717237
kan u aanbieden te
Heerlen

Dr. Goossensstraat 44, Welten A-won. Ind.: berg., entree, studie, gr. woonk. gr. mod. keuken, 3 slpk., badk. ligb. toil. Parket. Nieuw dak. Nabijheid ziekenhuis. Vraagprijs ƒ 195.000,- k.k.

Akerstraat 105, gr. herenhuis (850 m3) zeer geschikt voor praktijk-kantoorhuis, parkeerruimte. Ind.: prov.kelder, stookkeld., gr. kamer-ensuite, serre, grote hal, toil., keuk., bijkeuk. 6 kamers, 2e toil., badgelegenheid, gr. zold. Vraagprijs ƒ 275.000,- k.k.

Schaesberg

Rukkerweg 271, tussenwoning geheel gerenoveerd. Ind.: kelder, gang, L-vorm. woonk., mod. keuken, toil., douche, 2 slpk., zolder (mog. v. kam.), c.v.-gas, nieuw dak, met achterom, tuin ca. 300 m2. Vraagprijs ƒ 100.000,- k.k.

Pietersstraat 22, vrijstaand landhuis met mog. voor praktijk of kantoor. Inh. 1100 m3, opp. 1000 m2. Ind.: sout. 2 kamers, hobbyruimte, prov.kelder, stookkelder, badgelegenh. Beg. gr.: L-vorm. woonk. ca. 56 m2, open haard, park., hal, woonkeuk., toil. 1ste verd.: 4 slpk., badk. ligb. 2de verd.: 2 kam., zolder. Zeer goed afgewerkt. Vraagprijs ƒ 350.000,- k.k.

Zwartbergweg 9, vrijstaand landhuis met panorama uitzicht, inpand. en vrijst. gar., in uitstek, buurt, zr. gr. tuin van 1200 m2. Ind.: gar., hobby-, prov.kelder, wijnkelder, gr. living, hal, toil., mod. woonkeuk. 4 slpk., zolderberging. Huis is zr. goed afgewerkt. Vraagprijs ƒ 385.000,- k.k.

Bezichtiging uitsluitend na
afspraak met ons kantoor

HEERLEN Akerstr. te k. halfvrijst. herenhuis, uitst. onderh. z. gunstige ligging 5 min v. centr. Ind.: 3 ruime kelders, gr. living mod. keuken, toilet, 6 slpks., 2e toilet, gr. badk. m. ligb. tot opp. 775 m², ook geschikt voor kantoor, ƒ 295.000,– k.k. Tel. 045-716316.

Te k. BINGELRADE, Dorpstraat 11, riant landhuis met voor diverse doeleinden geschikte bedrijfsruimte. Koopprijs n.o.t.k. Tel. 04492-2230.

ULESTRATEN, te k. lux. afgew. vrijst. herenhuis, blijvend vrij uitzicht, 600 m², ƒ 229.000,– k.k. Tel. 043-643879.

Te k. vrijst. gr. dubbel woonhuis, belegg.pand, ideaal voor jong gezin, kan rentevrij wonen. Ged. verh. vraagpr. ƒ 245.000,– Poststr. 47, SCHAESBERG, tel. 045-310839.

GELEEN, mooi vrijst. herenhuis m. zeer grote of kl. tuin te k. 04494-42772.

Te k. SUSTEREN vrijst. woonh. m. garage, ind.: grote bet. hal, woonk. m. open haard ± 60 m², keuken 13 m² m. aanb. keuken, toilet. 1e verd.: 3 slpks., badk. m. ligbad en berg. Riante tuin met tuinh. en open haard, het geh. in zeer goede staat. Aanv. in overleg, pr.n.o.t.k. Te bevr. tel. 04499-2209.

Te k. SUSTEREN, riant ger. dorpshuisje zeer gunstig gel. Ind.: hal, woonk. m. open haard, badk. slpk., berging. 1e verd.: slpk. Aanvaarding in overleg. Pr.n.o.t.k. te bevr. 04499-2209.

ROOSTEREN, halfvrijst. zeer mooie woning bwj. '74, mooie tuin, grote oprit en ruime gar. i.v.m. nieuwbouw zeer snel (3 weken) te aanvaarden. Pr. ƒ 135.000,– k.k. Lage Bongerd 6, tel. 04745-566.

Te huur gevr. SITTARD of omg. kleine produktieruimte 100-150 m², bij voorkeur voorzien van c.v. en krachtstroom, br.o.no. S 62 LD Strd.

OIRSBEEK: herenhuis, 5 slpks., woonk. 65 m², keuken bijkeuken, zolder, kelder, opp. 3000 m², inr. mogel. pr.n.o.t.k. Tel. 045-214045.

Te k. gedeelte BOERDERIJ + tuin, opp. 900 m2, vr.pr. ƒ 55.000,-, tel. 04492-1822.

Te k. HOENSBROEK mooi landhuis. Inhoud 700 m3, prachtige ligging, direct te aanv., tel. 045-214560.

Te k. SCHINNEN nieuw luxe herenhuis. Inh. 650 m3, grondopp. 750 m2, direct te aanv. Tel. 045:214560.

OUD-GELEEN te k. royaal halfvrijst. herenhuis, gelegen aan het Schuttersplein bwj. '73, ind.: kelder, entree, L-kamer 42 m², keuken 13 m² en toilet, 1e verd.: 3 royale slpks., badk. m. ligbad, douche, 2e toilet en w.v.w.'s, vaste trap naar 2e verd. waar 4e kamer is met v.w. + 2 bergruimtes. Kleine besloten tuin op het zuid/oosten. Vrpr. ƒ 225.000,– k.k. Inl. tel. 04494-43935.

BERG EN TERBLIJT, Proosthof, rustig gelegen halfvrijst. woonhuis met garage en c.v., bwj. '75. Ind.: grote bet. hal, woonk. met open haard, luxe aanb. keuken met app. 1 verd.: 3 ruime slpks., badk. m. ligbad, 2e toilet. Vaste trap naar bepl. zolder. Vrpr. ƒ 189.000,–. Tel. 04494-51544.

OIRSBEEK te k. riant gel. ruim halfvrijst. luxe woonh., type landh. Voll. geïsoll., bj. '76. Gunstige prijs. Bachstr. 56, tel. 04492-3164.

Huis verkopen?
Kramer Makelaardij
Elsstraat 13, Postbus 256,
6190 AG Beek - Limburg
tel. 04402-3601 bgg: 043-642071

HULSBERG Jhr. v.d. Maessenstraat 55, te k. halfvrijst. woonhuis, met c.v., garage, tuin. Vrpr. ƒ 158.000,–, tel. 04405-1904.

Te k. WIJLRE (centrum) dubb. woning m. kleine winkelruimte, geschikt v. versch. doeleinden. Gelegen hoek Dorpstr. - Brouwerijstr. Pr. n.o.t.k., tel. 04450-1751.

Te k. in Nuth, halfvrijst. WOONHUIS, 2 woonkam. m. compl. ingerichte open keuken, verwarmde garage, kelder, 3 slaapk., badk., zolder, gas c.v., veel extra's, fraai aangelegde zonnige tuin, met veel privacy, 4 min. lopen van station en bush. Vr.pr. ƒ 167.000 k.k. Inl. tel. 04447-2881.

HEERLEN te koop halfvrijst. woonhuis met c.v., kelder, woonk. ca. 35 m2, aanb.keuken, 4 slpk., zolder; koeppr. ƒ 130.000,–. Brunssum: te koop vrijst. bungalow met garage, c.v., hobbykamer, wasruimte, woonk. ca. 50 m2, 4 slpk., aanv. direkt, vr.pr. ƒ 350.000,– k.k. (De koper betaalt geen bemiddelingskosten). Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4 Brunssum, tel. 045-256161.

Wijlre-Etenaken
geheel
vrijstaand woonhuis

met c.v. Ind.: kelder, 2 woonkamers, grote keuken, bijkeuken, berging, 4 sl.kamers, gr. badk. m. ligb., douche, gr. zolder, gr. tuin. Direct aanv. Prijs n.o.t.k. Tel. 04456-347.

Te koop riant
landhuis in Voerendaal
Ind. o.a.: c.v.- en prov.kelder, ruime hal, garage, L-vorm. living (58 m²), half open keuken, berging, overdekt terras, 4 slaapk. (gem. 20 m²), badkamer. Vr.pr. ƒ 455.000,- k.k.. Inl. tel. 04446-3486.

Te k. te SITTARD Grasbroekerweg 19 nw. aantr. ruim en luxe herenhuis met 2 garages, vrijst. gel. op de hoek van een rustige weg in de nabijheid van park, sportvelden en zwembad, plm. 2 automin. v.h. centrum. Bij de afwerk. stond kwaliteit voorop, het geheel is therm. beglaasd, c.v. met therm. kranen, in wk. zelfs met vloerverw. Ind.: ruime betegelde entree met hh. schroten plaf., wk met open keuken en zitkuil, plm. 60 m2 (schuifdeur naar terras/patio) open eiken siertrap naar 1e en 2e verd. Ind.: verd. gesl. overloop met muurk., slpk. plm. 30 m2, slpk. plm. 20 m2 met balkon, badk. plm. 10 m2 met bidet, toilet, ligbad en douche, 2 wast. op 2e verd. 2 slpk. plm. 20 m2, berging en cv-ruimte. ƒ 275.000,– Inl. tel. 045-254978.

Elsloo
St.-Hubertusstraat 12; nabij Julianakanaal in rustige woonwijk gelegen: halfvrijstaand woonhuis (bouwjr. '71) met c.v. (gas) en uitp. garage. Ind.: hal, woonk., keuken, kelder. Verd.: overl., 3 slpk. + badk. met ligbad + 2e toilet. Vaste trap naar 2e verd.: met 4e slpk., c.v.-ruimte en berging; mooie tuin o.h. zuiden met veel privacy; vrij uitz.; aanv. in overleg; vr.pr ƒ 169.000,– k.k. Tel. 04402-5156.

HOENSBROEK (Kouvenderstr.), gemoderniseerde flat met c.v., keuken, bijkeuken, woonk., 4 slaapkamers en douche. Vraagprijs ƒ 115.000,- k.k. Inl. 04450-1724.

MERKELBEEK. Te koop aangeb. bouwgrond, gel. Amstenraderweg hoek Molenweg, inl. 045-411964 of 256245.

SCHAESBERG. Halfvrijst. woonh. m. gr. garage en tuin, luxe afw. Koopprijs ƒ 150.000,- k.k. Tel. 045-313746.

Te k. zeer goed renderend pensionbedrijf in het centrum van HEERLEN weg. gebr. aan opvolger. Br. o. nr. HO. 371 LD, 6431 HB - Hoensbroek.

Te k. vrijst. bungalow te BOCHOLTZ gr. kamer met open haard geh. onderkelderd, 3 slpk. en gar. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-443291, Zonnebloemstraat 1.

Gulpen
Nog te bouwen fraai landhuis op uniek gelegen stuk grond, 3600 m². Pr. op aanvraag. Tel. 04450-1369.

TE KOOP HEERLEN
Nabij centrum woonh. met achterom, 3 slpks. Vr.pr. ƒ 79.000,- k.k.

BRUNSSUM
3-slpk.woning voorz. van gas-c.v. met kelder en zolder. Vr.pr. ƒ 113.000,- k.k.

BRUNSSUM
Op goede woonstand gelegen halfvrijst. woonhuis met garage voorz. van gas-c.v. Ind.: woonk./serre 40 m2, toilet, keuken, 3 slpks., badk. Vr.pr. ƒ 129.000,- k.k.

BRUNSSUM
Op goede woonstand gelegen vrijst. woonh. met blijvend vrij uitzicht, 3 slaapk., luxe uitvoering. Vraagprijs ƒ 239.000,- k.k.

HEERLEN
Woonhuis gelegen op goede woonstand met uitzicht op groot plantsoen. Ind: ruime woonk., luxe keuken, kelder. 4 slaapk., badk. met ligb. en 2e toilet, hobbykamer, zolder. Voorz. van gas-c.v. Vraagpr. ƒ 149.000,- k.k.

OIRSBEEK
Uitst. onderh. halfvrijst. herenhuis. Ind.: L-vormige woonk. met open haard en open keuken, toilet, gar. 1e verd.: 3 slaapk., badk. met ligb., aparte douche en 2e toilet, vaste trap naar 2e verd., 4e slaapk. en zolder berging. Verw.: gas-c.v. Vraagpr. ƒ 179.000,- k.k.

SCHAESBERG
Halfvrijst. woonh. met gar., voorz. van gas-c.v. Ind.: woonk., keuken, toilet, kelder. 1e verd.: 3 slaapk., badk. met ligb. en 2e toilet, zolder. Vraagprijs ƒ 127.000,- k.k.

Inlichtingen:
Naaykens
Makelaardij
Hesselleplein 22
Heerlen
Tel. 045 - 717910

VOERENDAAL ruim halfvrijst. huis met c.v., garage m. berging, carport, 3 slpk., badk. m. ligbad, kamer plm. 45 m2 m. parket, veel privacy. Dr. te aanv. Tel. 04446-2106.

KLIMMEN, Manensheide 19, bungalow royale ind. o.a. gr. kamer met open haard en tuind. naar zonneterras, 4 slpk., badk. inp. garage, berging, mooie aangel. tuin. Prijs ƒ 275.000,– geen makelaarskosten. Inl. 045-722324 b.g.g. 045-222468.

RUIL-KOOP
Brabant-Limburg
Heb woning in Dongen en wil ruilen met koophuis in Zuid-Limburg. Liefst omg. Heerlen. tel. 01623-13972.

Valkenburg
Te k. prachtig landhuis, fraai van architectuur, exclusieve ligging. De afwerking regelt u nog zelf. Pr. op aanvraag. Tel. 04450-1369.

B.V. CENTRAAL MAKELAARS KANTOOR

Brunssum

Lindeplein 33. Modern APPARTEMENT op 3e verdieping. Oppervlakte 67 m2. **Indeling:** hal, woonkamer met balkon en open keuken, slaapkamer, badkamer, bergkast en berging. Gas-c.v. **Aanvaarding:** i.o. event. direct. **Prijs:** *f* 118.000,– k.k.

Ridder Thibaldstraat 18. Vrijstaand WOONHUIS met garage en tuin. **Indeling:** gang, toilet, woonkamer met open haard, keuken. 3 Slaapkamers, complete badkamer. Gas-c.v. **Aanvaarding:** in overleg. **Prijs:** *f* 180.000,– k.k.

Ubach over Worms

Maastrichterlaan hoek Kerkstraat. CAFÉ (36 m2) met toiletten, berging en kelder. 4 APPARTEMENTEN. **Indeling:** woonkamer met keuken, slaapkamer en badkamer. **Aanvaarding:** direkt. **Prijs:** *f* 220.000,– k.k.

Kerkstraat. 8 NIEUWBOUWAPPARTEMENTEN. Voor alleenstaanden en kleine gezinnen. **Ind:** hal, woonkamer met open keuken, slaapkamer met balkon, doucheeel, toilet, berging, c.v.-ruimte, opp. per app. 60 m2. Het geheel wordt met duurzame materialen uitgevoerd. **Aanvaarding:** mei 1981. **Prijs:** *f* 80.000,– v.o.n.

Valkenburg

Spoorlaan 9. Vrijstaand ruim HERENHUIS op gunstige ligging, voor diverse doeleinden geschikt. **Indeling:** in 4 niveaus. 2 Kelderruimten, tuinkamer (9x6,5), woonkamer, eetkamer, keuken. 6 Slaapkamers, ligbad, douche. 2 Zolderbergingen. Garage. Olie-c.v. Perc.opp. 587 m2. Bwj. 1961. **Aanvaarding:** direct. **Prijs:** *f* 310.000,– k.k.

Pastoor Janssensweg 18. Rustig gelegen vrijstaand HERENHUIS met garage en besloten tuin op het zuiden. Perc.opp. 416 m2. **Ind.:** hal, toilet, L-vormige woonkamer, keuken met moderne aanbouwkeuken, bijkeuken. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer, toilet. 2e verd.: zolder (vliezotrap), gas-c.v. Bouwjaar 1973. **Aanvaarding:** direct. **Prijs:** *f* 198.000,– k.k.

Urmond

Ruys de Beerenbroucklaan 37. Vrijstaand HERENHUIS met mooie tuin op 539 m2 grond. **Indeling:** hal, woonkamer, open keuken, bijkeuken, badkamer, garage. 4 Slaapkamers, vaste trap naar zolder. Gas-c.v. Bj. '65. **Aanvaarding:** direct. **Prijs:** *f* 200..000,– k.k.

Schinveld

Pastoor Greymanstraat 49. Halfvrijstaand WOONHUIS met bedrijfsruimte. Perc.opp. 750 m2. **Indeling:** hal, toilet, woonkamer. 4 Slaapkamers, badkamer. Bedrijfsruimte: showroom, kantoor, kantine, werkplaats. **Aanvaarding:** in overleg evt. direct. **Prijs:** *f* 240.000,– k.k.

Maastricht

Brusselseweg 130. Goed onderhouden halfvrijstaand WOONHUIS met erf, 2 garages en bergingen, met grote inrijpoort. **Indeling:** kelder, hal, woonkamer, keuken, toilet, serre. 2 Slaapkamers, badkamer. Vaste trap naar mansarde, slaapkamer en zolder. Gas-c.v. Incl. stoffering. **Aanvaarding:** direct. **Prijs:** *f* 195.000,– k.k.

Meerssenerweg 59a. WINKELPAND met BOVENWONING. Perceelopp. 312 m2. Winkelruimte (15x5,5) moderne keuken, toilet, berging, terras. 1e Verd.: ruime woonkamer, badkamer. 2e Verd.; 2 slaapkamers. Gas-c.v. **Aanvaarding:** in overleg. **Prijs:** *f* 260.000,– k.k.

Amby. Moderne BEDRIJFSRUIMTE (400 m2) op 1e verdieping. Voor diverse doeleinden geschikt. Momenteel in gebruik als gerenommeerd restaurant/cateringbedrijf. **Indeling:** restaurantruimte met bar, garderobe, toiletgroep, vouwwanden en personenlift. Moderne volledige keuken, koelcel, voorraadruimte, c.v.-ruimte. Bouwjaar 1979. Incl. de gehele inventaris. **Aanvaarding:** in onderling overleg. **Prijs:** op aanvraag.

Kerkrade

Poststraat 32. Centraal gelegen HOEKWONING. **Indeling:** kelder, hal, toilet, woonkamer, studeerkamer, veranda, keuken, bijkeuken. 3 Slaapkamers. 2 mansarde-slaapkamers, zolder. Gas-c.v. Bwj. 1930. Pand is o.a. geschikt als kantoor-praktijkpand. **Aanvaarding:** direct. Prijs: *f* 129.000,– k.k.

St.-Pieterstraat 273. CAFÉ met BOVENWONING, garage en tuin op 283 m2 grond. **Indeling:** café-ruimte, toiletten, kelder en kegelbaan in aanbouw. 1e Verd.: woonkamer, keuken, badkamer, slaapkamer. 2e Verd.: mansarde-slaapkamer, zolder. Gas-c.v. **Aanvaarding:** direct. **Prijs:** n.o.t.k.

Nieuwstadt

Randenborgweg 56. Vrijgelegen halfvrijstaand LANDHUIS met garage en rondom tuin op 449 m2 grond. **Indeling:** hal met garderobe, toilet, woonkamer met open haard, open keuken met moderne aanbouwkeuken, 4 slaapkamers, berging, complete badkamer. Zolder (vliezotrap) Gas-c.v. Bwj. 1977. Volledig geïsoleerd. Goed onderhouden. **Aanvaarding:** i.o. event. direct. **Prijs:** *f* 215.000,– k.k.

Echt-Pey

Clarastaat 34. Modern vrijstaand HERENHUIS met garage en tuin. **Indeling:** diverse kelderruimten, hal, toilet, woonkamer, open keuken met moderne aanbouwkeuken, bijkeuken. 3 Ruime slaapkamers, complete badkamer. Vaste trap naar grote zolder. Geïsoleerd. Gas-c.v. Bouwjaar 1978. **Aanvaarding:** in overleg. **Prijs:** *f* 228.000,– k.k.

Kastanjestraat 28. Halfvrijstaand WOONHUIS met garage en c.v. **Ind.:** hal, toilet, woonkamer met open haard, ruime keuken, kelder, eetkeuken, 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, tweede toilet, en v.w. aparte douche, geheel beplankt. 2e verd.: zolder (vliezotrap). **Aanvaarding:** in overleg. **Prijs:** *f* 144.000,– k.k.

Grevenbicht

Houtstraat 38. Vrijstaand HERENHUIS met garage en besloten tuin op het zuiden. Perc.opp. 655 m2. **Ind.:** provisie- en stookkelder. Hal, toilet, L-vormige woonkamer, keuken, bijkeuken, 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer, dakterras. 2e verd.: zolder (vliezotrap). Bouwj. 1967 olie-c.v. **Aanvaarding:** direct. **Prijs:** *f* 185.000,– k.k.

Heerlen

Van Alphenstraat 1. Mooi gelegen vrijstaand HERENHUIS met tuin op het zuiden. **Indeling:** kelder, hal, toilet, woonkamer, keuken, berging. 3 Slaapkamers, complete badkamer. Grote mansarde-slaapkamers, badkamer, hobbyruimte. Gas-c.v. Bwj. 1934. Pand is gerenoveerd. **Aanvaarding:** i.o. event. direct. **Prijs:** *f* 225.000,– k.k.

Munstergeleen

Smidserweg 24. Mooigelegen halfvrijstaand WOONHUIS met garage en tuin. Perc.opp. 335 m2. **Ind.:** kelder, hal, toilet, woonkamer, keuken. 1e verd.: 3 slaapkamers, moderne badkamer. 2e verd.: vaste trap naar ruime zolder. Gas-c.v. Pand is onlangs met duurzame materialen luxe afgewerkt. **Aanvaarding:** direct. **Prijs:** *f* 185.000,– k.k.

VOOR DEZE OBJEKTEN BETAALT U ALS KOPER GEEN COURTAGE

17

B.V. CENTRAAL MAKELAARS KANTOOR
Raadhuisplein 11, Heerlen, tel. 045-716231. J.C.J. Neven, privé: 04450-2037.

Wordt 't een oud huis?

Of wordt 't nieuwbouw?

Voordat u een huis in Limburg koopt, 'bezichtig' eerst even de Amro Bank.

AMRO BANK

Waar precies? Raadpleeg de Gouden Gids...

Voordat u een huis koopt, loont het zeker de moeite om de Amro Bank ter plaatse persoonlijk advies te vragen. Over de juiste hypotheekvorm. Over de hoogte van het bedrag (u kunt vaak meer krijgen dan u denkt).

Want de Amro Hypotheek kent een aantal opmerkelijke voordelen:
1. tot liefst 25% boetevrij per jaar aflosbaar
2. rentebetaling per maand of per halfjaar (achteraf)
3. aflossingsvorm zonder kosten te wijzigen
4. gunstig overbruggingskrediet.

Dát, gekoppeld aan een uitgebreid advies over alle zaken die met het kopen van een huis te maken hebben, maakt een tijdig bezoek aan de Amro Bank zeer de moeite waard.

Eerst advies, dan de hypotheek.

VAESRADE-NUTH TE KOOP no. 804
In aanbouw halfvrijstaande semi-bungalow aan de Rozenstraat met grote garage en tuin. Ind.: woonkamer met open haard, keuken zonder installatie, hal, 3 slaapkamers, grote badkamer, balkon en terras. Te aanvaarden in nader overleg. Vraagprijs *f* **280.000,- v.o.n.**

GELEEN-ZUID TE HUUR no. 829
Winkel-, kantoor- of bedrijfsruimte te huur, ± 150 m², aan de Marisstraat. Spoedig te aanvaarden. Huurprijs *f* **1.750,- per maand.**

GELEEN-ZUID TE KOOP no. 837
Goed gelegen zakenpand met ruime bovenwoning en garage aan de Marisstraat. Voorzien van c.v. (gas). Bedrijfs-, kantoor- of winkelruimte ± 190 m². Aanvaarding en prijs in overleg.

GELEEN TE KOOP no. 849
Ruim zakenpand, in gemoderniseerd winkelcentrum Oud-Geleen, geschikt voor winkel (speciaalzaak) met apart kamerverhuur. Te aanvaarden in overleg. Vraagprijs *f* **193.000,- k.k.**

SITTARD TE KOOP no. 843
Tussenwoning met garage, tuin en achter-inrit. Ind.: kelder, woonkamer, ruime luxe keuken, badkamer met ligbad, toilet en wastafel, 2 slaapkamers, met vaste trap naar zolder en mansarde-slaapkamer. Direkt te aanvaarden. Vraagprijs *f* **125.000,- k.k.**

ULESTRATEN TE KOOP no. 844
Mooi landhuis met luxe materialen uitgevoerd. Uitstekend gelegen aan de Sauveurstraat. Direkt te aanvaarden. Prijs op aanvraag.

MERKELBEEK TE KOOP no. 845
Mooi gerenoveerde en verbouwde woning, goed gelegen aan de Kerkstraat. Totale oppervlakte 383 m². Direkt te aanvaarden. Prijs op aanvraag.

KERKRADE TE KOOP no. 847
Tussenwoning, gedeeltelijk verhuurd aan de Piusstraat te Terwinselen. Ook geschikt als geldbelegging. Vraagprijs *f* **95.000,- k.k.**

NIEUWSTADT TE KOOP no. 848
Mooie halfvrijstaande woning. Ind.: L-woonkamer met open haard; 5 slaapkamers; fraaie tuin. Totale oppervlakte 431 m². Aanvaarden in overleg. Vraagprijs *f* **198.000,- k.k.**

OFFERMANS
RIJKSWEG-ZUID 170-170b GELEEN
TEL. 04494-40535*
ALLROUND FINANCIËLE BEMIDDELAARS



Makelaardij
Peters & Partners B.V.

Lid NBM

GELEEN, Rozenlaan
Prima onderh. halfvrijst. woonh. met grote berging (5.8x3.80) en c.v. Ind.: kelder, toilet, woonk. (25 m²) met parketvloer, keuken (3.50x2.10 m), 2 slaapk., badk. met douche en v.w. Perc. opp. 282 m². Koopprijs **fl. 90.000,- k.k. Aanv. direkt.**

HOENSBROEK, Middelste Wehr
Uitst. gel. woonh. type landhuis met inpandige garage. Ind.: hal, toilet, L-woonk. 35 m² met open haard. Oud-Holl. plafond, wanden in sierpleister, keuken met mooie rustiek-houten kompl. install. Begane grond met plavuizen vloer. Garage 5.60x3.80 m (verwarmd) met vliering. 4 slaapk., badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet, zolder. Parterre dubb. beglazing. Bwj. '75. Koopprijs **fl. 168.000,- k.k. Aanv. in overleg.**

SPAUBEEK, Mauritsstraat, hoek Keerweg
Nog 1 zeer mooi gelegen bouwterrein in centrum Spaubeek met goedgekeurd schetsplan voor vrijstaand woonhuis. Grondoppervlakte ± 640 m². Koopprijs **fl. 76.800,- k.k.**

SITTARD, Limbrichterweg
Ruim woonh. m. gar. en ged. c.v. Ind.: kelder, woonk. (9x4/3.50) m. oud holl. plafond, keuken (5.50x3), toilet, douche-cel, 4 grote slaapk. Vraagprijs: **fl. 105.000,- k.k.** incl. vloerbed. en luxaflex. Aanv.: direkt.

BORN-HOLTUM, Martensweg
Uitst. gel. halfvrijst. woonh. (hoekpand) m. garage en c.v. gelegen op 395 m² grond. Ind.: kelder, hal, toilet, woonk. met deco-wal plafond, keuken, bijkeuken, serre, 3 slpk., badk. met ligbad en v.w. (gekl. san. prachtig tegelwerk), zolder. Koopprijs **fl. 147.000,- k.k. Aanv. evt. direkt.**

KERKRADE, Nullanderstraat - Kipstraat
Zeer ruim representatief halfvrijst. woonhuis (hoekpand) met c.v. gas. Ind.: 3 kelders, hal, toilet, keuken, L-vormige woonk. (± 37 m²), 4 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, zolder. Pand moet op bepaalde onderdelen nog afgewerkt worden. Aanv. direkt. Koopprijs **fl. 156.000,- k.k.**

Voor diverse relaties zoeken wij woningen in de prijsklasse van fl. 80.000,- tot fl. 140.000,- in alle plaatsen.

SITTARD, Dorpsstraat
Ruim degelijk halfvrijstaand herenhuis (gerenoveerd) met werkplaats 14x4 m. en boomgaard tot ± 1450 m², garage, c.v. gas. Bwj. '35. Ind.: 2 flinke kelders, woonk., eetkamer, keuken, bijkeuken, badk. met bad, berging, 4 slpk., grote zolder met vaste trap. Aanv. direkt. Koopprijs **fl. 195.000,- k.k.**

HOENSBROEK, Kamerlingh Onnesstraat
Prima onderh. woonh. met inpandige garage en c.v. Ind.: hal, garage, woonk. 24 m², L-vorm keuken 5.20x2.40 m, 3 slaapk., badkamer met ligbad. Plavuizen vloer in hal, overlopen, woonk. en keuken. Bouwjaar 1973. Koopprijs **fl. 127.500,- k.k. Aanv. evt. direkt.**

GELEEN, Geenstraat
Halfvrijst. drive- in woning met c.v., tuin en vrijst. magazijn. Ind.: entree, hal met toilet, cv ruimte, kantoor, garage, magazijn. 1e Verd.: 3 slaapk., badk. met ligbad, douche, v.w. en toilet. Aanv. in overleg. Koopprijs **fl. 155.000,- k.k.**

BRUNSSUM, Kerkstraat
Naast V&D nog slechts 2 luxe nieuwbouw appartementen met grote living, open keuken, 3 grote slpk., compl. inger. badkamer met ligbad, douche, 2 vaste wastafels, luxe sanitair en tegelwerk. Geheel geïsoleerd, dubbele beglazing en hardhouten kozijnen. Direkt te aanv. Koopsom vanaf :**178.233 v.o.n.**

LIMBRICHT, Prof. Mentenlaan
[illegible] **fl. 220.000,- k.k.**

NIEUWENHAGEN, Dorpsstraat
[illegible] **fl. 150.000,- k.k.** [illegible]

UBACH OVER WORMS, Stiftstraat
[illegible] Koopprijs **fl. 173.500,- k.k.**

TE KOOP in Hoensbroek
Hommerterweg
vrijstaand woonhuis met bedrijfs- en/of magazijnruimte
Interessant WIR-object. Vrij te aanvaarden mei 1981. Vraagprijs *f* 219.000,–. Br.o.nr. HO 370 LD Hoensbroek.

TE KOOP
VOERENDAAL: modern riant woonhuis. De beg. gr. omvat ruime hal, L-vorm. woonk. (bijna 60 m2) met open haard en tegelvloer, mod. keuken, oudersslaapk., badk. met ligb. en toilet. Op de 1e verd.: 3 slaapk., badk. met douche en toilet, grote berging. De garage biedt plaats aan 2 auto's. Vraagprijs *f* 342.000,- k.k.

KLIMMEN: tussenwon. omv.: woonk., eeth. met open mod. keuken, 3 slaapk., badk. met ligb. en 2e toilet, ruime berging. Vraagprijs *f* 147.000,- k.k.

frankort assurantiën
afd. onroerend goed
heerlerweg 146
voerendaal
04446 - 1871



TE HUUR IN CENTRUM BRUNSSUM CAFÉ

met zeer comfortabele woning en tuin, gelegen aan het Lindeplein 19 te Brunssum.

De overname van dit goedlopend cafébedrijf is mogelijk onder gunstige condities.

Geïnteresseerden dienen in het bezit te zijn van de vereiste vestigingspapieren; bovendien is enig beginkapitaal noodzakelijk.

Voor meer informatie kunnen serieuze gegadigden zich schriftelijk wenden tot Bierbrouwerij de Leeuw B.V., postbus 815, 6300 AV Valkenburg of telefonisch tot de heer R.W. Oranje, 's morgens van 9 tot 10.30 uur; telefoon 04406-13434.

UW EIGEN WONING VOOR ± *f* 450,– PER MAAND !!!

Hoensbroek, Kouvenderstraat

GRIJP UW KANS !!!

Op steenworp afstand van 't centrum, nieuwbouwappartementen die aan alle wooncomfort voldoen, o.a. garage, centrale verwarming, lift en geïsoleerd. Indeling: woonkamer-keuken met balkon, badkamer met douche, entree met toilet en fontein, muurkast, 2 slaapkamers, berging, hardhouten kozijnen e.d. Direct te aanvaarden. Koopprijs *f* 126.000,– v.o.n. inclusief renteverlies.

Door de maximale rijksbijdrage van *f* 74.800,– (afhankelijk van het belastbaar inkomen) bedraagt de netto maandlast ± *f* 450,– bij 100% hypotheek en rekening gehouden met:
- de hoogste jaarlijkse bijdrage
- vereist bruto inkomen van ± *f* 20.000,–
- belastingvoordeel.

Heeft u interesse, bel dan snel naar ons kantoor voor bezichtiging, aangezien deze aanbieding slechts 2 appartementen betreft.

KOOP EN VERKOOP HUUR EN VERHUUR HYPOTHEKEN TAXATIES

N.M.W. QUADEN
Makelaar-taxateur o.g.
Mairestraat 14, 6151 GZ Munstergeleen
telefoon 04490-19644
Openingstijden: dagelijks van 9.00 tot 18.00 uur, 's zaterdags van 10.00 tot 13.00 uur.

RAMEN en DEUREN
in hardhout en kunststof
Trappen – Binnendeuren – Houtskeletbouw
„H.T.B.H." b.v. HOENSBROEK
HOMMERTERWEG 35. TEL. 045-2139..
OPENINGSTIJDEN SHOWROOM: zaterdag 9-17 uur.
Dinsdag-vrijdag 9-12.30 en 13.30-18.00 uur.



Ja, uiteraard heb ik mijn woning allang laten isoleren. Ik zit er dus letterlijk en figuurlijk warmpjes bij. Al enkele jaren spaar ik grote bedragen op mijn stookkosten. Dus ... met een nieuwe verhoging van de gasprijs voor de deur.

Geskal werkt met Gesolan, een op glaswol gebaseerd systeem en Isoschaum, een gepatenteerd isolatieschuim, dat sinds bijna 30 jaar over heel de wereld wordt toegepast. Hierover kunt u met Geskal vrijblijvend van gedachten wisselen.

ISOFIEL TIP VAN DE WEEK:
Kit kieren, naden, spleten en wat dies meer zij dicht. Dat hoeft niet lelijk te staan, er is transparante kit in de handel.

GESOLAN Isoschaum geskal

Onderstaande bon uitknippen en opsturen aan Geskal antwoordnummer 2? 6160 WB Geleen Telefoon 04494-43865

- Gesolan glaswol spouwmuurisolatie
- Isoschaum schuim spouwmuurisolatie
- PU schuim Isofag
- Isolerende beglazing
- Kunststof kozijnen
- Dak- en vloerisolatie

Stuur mij vrijblijvend een isolatiespecialist voor een prijsopgave en advies

Naam ....
Adres ....
Postcode ....
Woonplaats ....
Tel. ....

HARDHOUTEN MERANTIE EN KUNSTSTOF KOZIJNEN
kompleet met hang- en sluitwerk en isolerend glas
15% rijkssubsidie (max. 750,–)
die wij voor u aanvragen.
Financiering mogelijk
glasdam
Rukkenerweg 2
6391 HL Nieuwenhagen
Tel. 045-319898

EURO PARKET SCHIPNICK
MEESTERBEDRIJF
EIKEN lamelparket
EIKEN rustik blocks vanaf **58,–**
EIKEN plafonds **Balken**
Reparatie en onderhoud.(incl. BTW)
Schinveld (Nld.), Terhallen 16
Geopend dinsdag, donderdag van 19-21 uur
Zondag van 14-16 uur
5135 Selfkant-Schalbruch Am Südhang 4 (Dld.)
Tel. 09-4924561068
b.g.g. Heinsberg 09-4924522972

TE KOOP:

MAASTRICHT	A. v. Scharnlaan,	4-kamerflats	v.a. *f* 82.500,– k.k.
	Effileursdonk 34,	vrijstaand woonhuis	*f* 200.000,– k.k.
	Maconlaan,	nieuwbouwherenhuizen	v.a. *f* 227.000,– v.o.n.
	Schippersdreef 37,	tussenwoning	*f* 150.000,– k.k.
	Stenenbrug 8	winkel-woonhuis	*f* 315.000,– k.k.
	Viaductweg ZZ,	garagebox	*f* 9.000,– k.k.
HEERLEN	De Kommert 31,	patiobungalow	*f* 345.000,– k.k.

TE HUUR:

MAASTRICHT	Mgr. Vranckenplein 8a,	winkelpand	*f* 1.000,– p.mnd.
HEERLEN	De Thun	garageboxen	*f* 60,– p.mnd.

Inlichtingen B.V. makelaardij onroerende goederen PETER VAN BRUGGEN
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen
Tel. kant. 045-417085, buiten kantooruren 04458-1695

URMOND

NOTARIS M.H.M. KREIJN te BRUNSSUM

[za]l op dinsdag 3 februari aanstaande, des middags om drie uur [pr]ecies, in café Wagemans-Ploem te Berg-Urmond, Juliana[str]aat 29, krachtens rechterlijk bevel in het OPENBAAR VERKOPEN:

1. WOONHUIS MET TUIN, Kerkstraat 15 te Berg-Urmond, kad. bek. gem. Urmond Sectie A nrs. 4453 en 4784, beide ged. gr. ong. 3.50 are;
2. WOONHUIS met tuin, Kerkstraat 13 te Berg-Urmond, kad. bek. gem. Urmond Sectie A nrs. 4453 en 4784, beide ged. gr. ong. 3.25 are;
3. de MASSA van 1 en 2;
4. De vervallen monumentale vakwerkboerderij en tuin, Kerkstraat 16 te Berg-Urmond, kad. bek. gem. Urmond Sectie A nrs. 2848, 2851 en 2852, samen gr. 5.40 are;
5. BOUWTERREIN boomgaard, frontbr. ca. 13 m, Julianastraat te Berg-Urmond, kad. bek. gem. Urmond Sectie A nr. 5423, gr. 11.30 are;
6. BOUWLAND te Urmond, ter plaatse „Molenweg-Nrd.", kad. bek. gem. Urmond Sectie D nr. 12, gr. 1.48.40 hectare;
7. BOUWLAND te Urmond, ter plaatse „Molenweg-Nrd.", kad. bek. gem. Urmond Sectie D nr. 13, gr. 53.50, are;
8. de MASSA van 6 en 7;
9. BOUWLAND te Urmond, ter plaatse „Louisegroeve", kad. bek. gem. Urmond Sectie D nr. 102, gr. 28.90 are;
10. BOUWLAND te Urmond, ter plaatse „Louisegroeve", kad. bek. gem. Urmond Sectie D nr. 103, gr. 2.49.00 hectare;
11. de MASSA van 9 en 10; en
12. de MASSA van 6, 7, 9 en 10.

[A]ANVAARDING: kavels 1, 4 en 5 vrij van huur en/of pacht; [k]avel 2 onder gestanddoening v.d. huurovereenkomst en de [k]avels 6, 7, 9 en 10 onder gestanddoening v.d. pachtsovereen[ko]msten, zulks na algehele betaling van de koopsommen. Ka[v]el 4 is aangewezen als beschermd monument als bedoeld in [d]e Monumentenwet.
[B]EZICHTIGING: maandag 2 februari a.s. van 17.00 tot 19.00 [u]ur en heden, zaterdag 31 januari van 11.00 tot 14.00 uur.
[B]ETALING: vóór of uiterlijk 20 maart 1981.
[N]adere inlichtingen zijn te verkrijgen ten kantore van voor[no]emde notaris, Op de Vaard 7 te Brunssum. Tel. 045-251284.

GELEEN

NOTARIS MR. M.J. SCHYNS TE GELEEN

[Za]l op woensdag 25 februari 1981, des namiddags te 3 uur in [H]otel Stadion, Mauritslaan 2 te Geleen, in het openbaar verko[pe]n:

WOONHUIS

[m]et erf en tuin gelegen aan de Napoleonbaan Noord 73, kadas[traal] sectie G nummer 355 groot 2,18 are.
[H]et pand bestaat uit: hal, keuken, toilet, woonkamer en kelder.
[E]erste verdieping: 3 slaapkamers en badkamer met ligbad.
[T]weede verdieping: zolder.
[H]et pand is vrij te aanvaarden bij de betaling van de koopsom [ui]terlijk op 1 april 1981.
[In]lichtingen en toegangskaarten ter bezichtiging op dinsdag- en [do]nderdagmiddag van 14 tot 16 uur verkrijgbaar ten kantore [va]n voornoemde notaris, Mauritslaan 31-29. Tel. 04494-48273 [(d]rie lijnen).

Notaris J.J. van Riet te Hoensbroek

zal op **woensdag 4 februari a.s. om 14.00 uur** in hotel Amicitia, Markt 9 te Hoensbroek in opdracht van zijn principaal krachtens artikel 1223-2 van het B.W. publiek bij opbod verkopen:

gemeente Hoensbroek

WOONHUIS MET GARAGE EN TUIN

Koestraat 1, kadastraal bekend sectie D nummer 2468, 2 are 28 centiare.
Het geheel omvat:
Beneden: hal met meterkast, toilet, keuken en woonkamer.
1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad.
2e verdieping: vliering bereikbaar via vliezotrap.
Het pand is voorzien van centrale verwarming (gas).
Aanvaarding: na betaling van de koopsom, uiterlijk 18 maart a.s.
De koper kan zo nodig ontruiming bewerkstelligen krachtens de grosse van de akte van veiling.
Bezichtiging: heden 31 januari van 15.00 tot 16.00 uur.
Nadere inlichtingen ten notariskantore, Juliana Bernhardlaan 118 te Hoensbroek. Tel. 045-213639.

Notaris J.J. van Riet te Hoensbroek

zal op **woensdag 11 februari a.s. 's-middags om 2.00 uur** in hotel Amicitia, Markt 9 te Hoensbroek krachtens bevel van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht, om uit onverdeeldheid te geraken, publiek bij opbod verkopen:

gemeente Hoensbroek

WOONHUIS

met verdere aanhorigheden, boomgaard en tuin, Esschenweg 62 kadastraal bekend sectie C nummer 3829, groot 8 are 45 centiare.
Het geheel omvat:
Beneden: hal, toilet, voorkamer woonkamer, keuken, stalling met zolder.
Eerste verdieping: overloop, vier grote slaapkamers.
Tweede verdieping: grote zolder, bereikbaar via vaste trap.
Het pand is gedeeltelijk onderkelderd.
Het geheel verkeert in slechte staat van onderhoud en dient te worden gerenoveerd.
Aanvaarding: bij betaling van de koopsom uiterlijk 25 maart a.s. vrij van huur.
Bezichtiging: op de zaterdagen 31 januari en 7 februari, telkens van 14.00 tot 15.00 uur.
Nadere inlichtingen ten notariskantore, Juliana Bernhardlaan 118 Hoensbroek. Tel. 045-213639.

NOTARIS A.L.J.M. MURIS KERKRADE

zal op **woensdag 4 februari 1981**, om 15.00 uur, in café Krings, Plein 13, Kerkrade-West, op verzoek van zijn opdrachtgever overgaan tot de **openbare verkoop** ex. art. 1223 B.W., van

KERKRADE: woonhuis met garage en tuin

gelegen aan de Industriestraat 22, kad. Sectie D nrs. 9701 en 9722, samen groot 1,77 aren.

Het pand bevat:
begane grond: hal, toilet, grote woonkamer en open keuken
verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en toilet,
het geheel is voorzien van c.v.

Aanvaarding: Koper kan, na betaling van de koopsom, met de grosse van de akte van veiling, ontruiming van het gekochte bewerkstelligen.

Betaling van de koopsom dient te geschieden op uiterlijk 20 maart 1981.

Bezichtiging is mogelijk op vertoon van een op het notariskantoor te verkrijgen toegangsbewijs.

Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen op het kantoor van notaris A.L.J.M. Muris, Grupellostraat 6, Kerkrade, tel. 457251.

GEWIJZIGDE ADVERTENTIE

GREVENBICHT

Notaris H.J. van Reij te Sittard

zal op **donderdag 12 februari 1981** 's middags om 3 uur in het gemeenschapshuis Oos Hoes aan de Schoolstraat 2 te Grevenbicht in het openbaar bij **opbod en afslag** verkopen

GEMEENTE GREVENBICHT

DE BUNGALOW MET GARAGE EN TUIN, AAN DE Berkenstraat 2, kad. sectie B nr. 4511 groot 7.57 are.
Het pand bevat: ruime hal, w.c., muurkast, woonkamer, moderne keuken met o.a. fornuis en afzuigkap, badkamer met ligbad, wastafel en toilet, 3 slaapkamers, c.v.-ruimte, verwarmde garage met waterleiding en afvoer.
Het pand is voorzien van gas-c.v., leidingen voor gas, water en elektriciteit en zonneschermen.
Aanvaarding: geheel vrij van huur, na betaling van de koopprijs, doch niet eerder dan 15 april 1981.
Betaling: uiterlijk op 2 april 1981.
Bezichtiging: na telefonische afspraak met voornoemde notaris.
Nadere inlichtingen ten kantore van genoemde notaris, Parklaan 20 te Sittard, (tel. 04490-17373).



in 1980 uitgelote staatsobligaties

Het Ministerie van Financiën herinnert eraan dat 1980 van onderstaande staatsleningen de daar vermelde obligaties zijn uitgeloot en aflosbaar gesteld.

LENINGEN, DIE LOTEN OP EINDCIJFERGROEPEN

NEDERLAND	aflosbaar	eindcijfergroepen			
3 % 1937	1 juli	001	230	416	655
		016	252	429	664
		020	256	503	684
		045	291	531	686
		049	300	542	688
		083	304	555	698
		150	306	599	707
		175	336	617	745
		186	358	632	767
		218	361	642	791
3 % Grootb. 1946	1 nov.	027	286	433	668
		059	292	437	711
		085	297	492	748
		182	306	562	809
		201	418	596	846
		204	419	637	849
		260	432	660	857
3¼% 1948	1 juni	011	240	539	708
		049	249	590	731
		072	279	608	758
		108	290	611	770
		137	390	623	774
		185	478	646	782
		189	533	673	849
3¼% Belegg. Cert.	1 april	20	60	88	
3¼% 1950 I en II	15 mrt.	006	109	307	444
		013	117	355	482
		029	124	384	494
		043	132	401	524
		051	222	415	538
		087	250	435	543
3¾% 1953	1 april	012	132	381	591
		014	150	473	693
		035	175	518	737
		055	280	563	873
		105	335	583	889
3½% 1953 I en II	1 sept.	14	45	55	
3¼% 1954 I en II	15 febr.	004	121	248	509
		055	123	262	595
		059	147	323	603
		061	184	394	753
		098	247	399	758
3¼% 1955	1 febr.	046	239	353	493
		067	262	397	523
		111	273	411	575
		201	311	426	686
		222	339	444	765
3¼% 1955 II	15 okt.	06	19	52	
3½% 1956	1 mei	42	92	93	
4½% 1958	1 dec.	08	12	32	53
4½% 1959	16 febr.	10	28	30	
4¼% 1959	1 juli	21	55	84	98
4½% 1960	1 mrt.	45	47	66	70
4½% 1960 II	1 juni	46	56	63	93
4¼% 1960	1 dec.	18	20	34	85
4¼% 1961	1 mrt.	25	26	72	
4 % 1961	15 aug.	16	21	46	65
4 % 1962	15 mrt.	03	17	87	
4¼% 1963	1 mrt.	14	37	56	82
4¼% 1963 II	1 juni	02	21	40	99
4½% 1963	15 nov.	23	32	35	52
5 % 1964	15 april	26	37	77	
5¼% 1964	1 aug.	01	10	11	66
5¼% 1964 II	1 nov.	11	23	55	92
5¾% 1965	1 aug.	31	68	70	88
5¾% 1965 II	15 nov.	10	47	74	87
6¼% 1966	15 mrt.	19	23	29	72
7 % 1966	1 sept.	11	15	21	47
					54
7 % 1966 II	16 jan. 1981	02	11	47	49
					90
6 % 1967	1 juni	12	44	70	72
					96
6¼% 1967	16 nov.	04	11	35	36
					69
6½% 1968	1 mrt.	03	40	57	69
6½% 1968 II	1 juli	11	12	27	34
6½% 1968 III	1 nov.	08	11	25	28
6½% 1968 IV	2 jan. 1981	03	16	21	41
7 % 1969	15 mrt.	11	35	65	74
					96
7½% 1969	15 juli	16	27	30	47
					81
8 % 1969 25 jr.	15 nov.	01	12	24	46
					72
8 % 1970 15 jr.	1 juni	10	26	31	38
					90
7½% 1971 10 jr.	15 dec.	2	0		

LENINGEN, DIE LOTEN OP UITLOTINGSGROEPEN

NEDERLAND		aflosbaar	uitlotingsgroep
10½% 1974	12 jr.	1 september	4
9¾% 1974	25 jr.	1 december	24
9 % 1975	25 jr.	1 maart	11
8½% 1975	15 jr.	15 augustus	13
8¾% 1975 II	15 jr.	15 november	1
8½% 1975 II	15 jr.	15 januari 1981	6
8 % 1976 I-II	15 jr.	15 maart	4
9½% 1976 I-II	10 jr.	1 augustus	7
9½% 1976	15 jr.	15 augustus	8
8¾% 1976	20 jr.	15 december	4
8¼% 1976	20 jr.	15 januari 1981	17
8¼% 1977 per 1978/1992 I-II		15 maart	15
8 % 1977 per 1978/1997		15 juni	5
8 % 1977 per 1978/1987		1 augustus	9
7¾% 1977 per 1978/1992		15 september	7
7¾% 1977 per 1978/1997		1 november	12
8¼% 1977 per 1979/1993		15 januari 1981	2
7½% 1978 per 1979/1993		1 maart	3
6¾% 1978 per 1979/1998		1 juni	19
8½% 1978 per 1980/1989		15 januari 1981	6
8¾% 1979 per 1980/1994		1 april	11
8½% 1979 per 1980/1989		15 mei	2

Van de vóór 1980 uitgelote, nog niet verjaarde obligaties is een overzicht per lening kosteloos verkrijgbaar bij het Ministerie van Financiën, Bureau Nationale Schuld, Postbus 20201, 2500 EE 's-GRAVENHAGE. Op de aanvraag dient vermeld te zijn: naam en adres van de aanvrager en de lening waarvoor belangstelling bestaat.
Aflossing van de 3-3½% staatslening 1947 vindt niet plaats door loting maar door inkoop op de beurs van Amsterdam.

(jaarlijkse publikatie van het Ministerie van Financiën)

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 15 januari 1981 is onder curatele gesteld **Ingrid Murrer**, geboren te Maastricht op 28 januari 1957, wonende te Maastricht aan de Blekerij no. 74E, en is tot curatrice benoemd Hillegonda de Vries, weduwe van Murrer, wonende te Maastricht aan de Blekerij no. 74E, en tot toeziend curatrice Monique Murrer, wonende te Utrecht aan de F.C. Donderstraat no. 45 bis. Als procureur van verzoekster is opgetreden Mr. A.J.L.J. Pfeil te Maastricht.





geb. betrekkingen

dir. gevr. leuke BAR-JES voor 's middags en nds, beste voorwaarden, 23730.

more vraagt nog enkele MEISJES voor de mid-en/of avond, 04490-19534.

RMEISJES gevr. voor dir. na Lisa Bar 04490-17363. llen na 20.00 uur.

HTPAAR gevr. voor buffet-k voor bar-dancing in het ntrum van Heerlen, ervaring t vereist, tel. 045-320009, g. 712466.

r. erv. CONSTRUCTIE-ers met geldige TUV pru-of certificaat voor werk in tsland (35 km van Venlon) 04490-24008 of 04499-1482 ssen 18-20 u.).

nsen gevr. voor de VER-OP van onderh.produkten België. Inl. 045-219818.

VERDIENSTE aangebo-n van ƒ 200,– p.mnd. met ige uren werk nl. het beheer n een kamerverhuurbedrijf taande uit het te huur aan-den van kamers en het re-n van reparaties. Wij zoe-n iemand die in de Laander-at te Heerlen woont. Liefst t tel. En veel vrije tijd heeft. rijven naar BKV Postbus , 5600 AV Eindhoven.

r. part-time CHAUF-URS. Pers. mld. Homperts-12, Schaesberg.

spoed gevr. PIJPFIT-RS en fotolassers voor div. rken in de grensstreek, tel. -212669.

r. voor aank. seizoen OKS, zowel mnl. als vr., be-nend pers., mnl./vr., 2 da-s voor enige uren per dag or onze spoelkeuken. Aan-lden na tel. afspraak, Rest. lhelminatoren Drielanden-nt Vaals. 04454-1569.

ge RESTAURANTKEL-ER of serveerster voor spe-liteitenrestaurant te Sittard, werkster v.d. ochtendu-Tel. 10575.

alconstructie Schinveld vr. BANKWERKERS en ling-bankwerkers m. erv. Jabeekerstr. 20, Schinveld, 045-251345.

RMEISJES gevr. tev. assis-te v. privéclub. Tel. 045-017, b.g.g. 045-455074.

r. met spoed LUCHTKA-ALMONTEURS, zinkwer-s, isoleerders, archon arc ers. Moeten zelfstandig nen werken. Voor diverse rken in Keulen, tel. 045-869.

ens de carnavalsdagen er-en TAPPER of tapsters r. Robroekweg 36, Heksen-g.

kend prof. dansorkest agt ZANGERES, brieven foto tegen bericht in ieder al o.no. SH 254 LD Hrl.

te hulp gevr. v. FRITURE , v. hele week of om de an-e dag, tel. 045-455149.

ve BABYOPPAS, gevr. v. ter (1½ jr.) en baby (6 wkn.) die bereid is licht huis-ud. werkz.heden te verr. 3 tenden in de week. Br.o.nr. 8 LD Schaesberg.

XICHAUFFEUR gevr. voor ekend en avonduren, pers. melden Pietersstr. 35, aesberg.

te jonge dame gevr. voor FETARIA te Geleen. Tel. 19.00 uur 04494-50765.

vragen met spoed jonge rgieke VERKOPER AGF, sière en part-timers. Dgl. m. Spar supermarkt P. nkers, Winkelcentrum, nbrichterveld-Sittard. Tel. 90-19875.

r. voor spoedige indienst-ding LUCHTKANAAL-NTEUR. H.A. Spork. Aan Noot 56 Vaals. Tel. 04454-4.

r. BABYSIT voor de car-alsdagen. Br.ond.nr. Ke 9 LD Kerkrade.

n je goed praten, heb je skracht en geen centen, dan n je die bij ons heel goed RDIENEN. Br.ond.nr. S 50 Sittard.

or direct gevr. GLAZEN-SSERS, vaste dienst, (ook l.), hoog loon. Tel. 04498-58.

aren DRAAIER-FREZER t ervaring voor part-time of ve dagen, leeftijd niet be-rijk. Tel. 043-613334.

RKOPER gevraagd voor delbouwzaak, ± 18 jaar. Tel. -613334.

vraagd DISCJOCKEY met aring v. moderne disco in een, melden na 20.00 uur in cing Taboe, Rijksweg-Zuid , Geleen, tel. 045-315960.

rmante BARDAMES ge-agd. Exclusieve bar Cleopa-Hoensbroek, tel. 04742-0.

uwbedrijf Lupro Heerlen zoekt nog enkele goede r. TIMMERLIEDEN en be-immerlieden. Melden na uur. Tel. 045-221194 721629.

vrouw bent u representatief rond de dertig? Heeft u de chikking over auto en tele-n en zoekt u een gezellige d betaalde part-time job t eigen tijdsindeling? Dan t één der grootste Scandi-ische kosmetikahuizen ame kosmetiek BV u gra-op tot SCHOONHEIDSAD-SEUSE. Bij gebleken ge-iktheid is promotie tot epsmanager mogelijk. Bel r vrijblijvende inlichtin-, tel. 077-24596. Géén deur-deurverkoop.

CREATIEMEDEWER-RS gevr. voor juli en augus-Vakantiecentrum „De sberg" Schaesberg, tel. -311213.

ffures PIERRE vr. modern st. werk. kapster. Kouven-str. 113 Hoensbroek tel. -212361.

SSIÈRES gevr. voor direkt, e ervaring, part-time mo-ijk. Schriftelijke sollicita-e richten aan: B.V. Kepu t.a.v. dhr. Janssen, Ganze-de 173A Heerlen.

RKSTER gevr. 's zater-smorgens plm. 5 uur oonmaken bakkerij). Br. Nr. S. 59 LD Sittard.

MMINGSORKEST 2 of 3 voor de carnavalsdagen r. Tel. 045-312621.

r. met spoed HULP-HTERS plm. 18 jaar. Inl. kerkstr. 47 Heerlen, tel. 721351, na 18.00 uur.

DRUMMER(STER), bassist(e), blazer(es) voor symfo-jazz. Veel tijd en inzet vereist. Tel. 043-19365 (Jan).

BOEKHOUDER voor plm. 3 uur per week o.a. sociale wetgeving doorschrijfadm. Liefst i.b.v. BA-diploma. Br. ond. nr. S 59 LD Sittard.

Met spoed gevr. AFWAS-HULP in keuken van 17 tot 21 uur. Dagelijks behalve donderdag. Inl. tel. 045-712779.

Zeer goede harmonie uit Belgische grensgebied zoekt een ervaren DIRIGENT voor harmonie in de klasse uitmuntend, br. on. nr. 2037 LD Heerlen.

Ochtenblad De Telegraaf zoekt voor het agentschap Nuth ACTIEVE BEZORGERS. Ruime verg. Gratis spaarregeling. Tel. afspr. 045-452513 rond 18 uur.

Jonge KELNER-KOK mnl. of vrl. gevr. minimumvereisten Horeca-vakschool. Melden tussen 14.00 en 19.00 uur. Stardust Bowling, Sittard, Rijksweg Zd. 210.

Wij vragen voor direkt jonge energieke MEDEWERKERS en medewerksters voor de afdeling AGF-slagerij en kassa. Aanmelden bij Bigros 1, Winkelhof Klingelsberg Brunssum-Noord, tel. 045-256545. Vragen naar dhr. Kersemakers.

Ervaren BARKEEPER gevr. geboden wordt leuke werkkring, loon in overleg voor pers. onderhoud, tussen 14.00 en 19.00 uur. Stardust Bowling, Sittard, Rijksweg-Zd 210.

Café Brasserie in Luik zoekt CAFEMEISJE Indonesisch type, goede verdiensten, intern. Breusterstr. 15, Eijsden, tussen 16 en 17 uur.

DAMES en HEREN wilt u leuke, goede en eerlijke bijverdiensten? Schrijf dan on. nr. HS 268 LD Heerlen.

Met spoed gevr. ZANGERESSEN voor bekend showorkest ter aanvulling van background-koor. Enige notenkennis vereist. (Vele optredens in verschiet). Tel. 04494-44232 b.g.g. 04750-12521.

BOOMSNOEIER kan nog werk aann. Br. o. nr. LD 266 Hrl.

Gevraagd: HULP in de huishouding, op buitengoed nabij Aken, bij voorkeur per 1 maart as., intern, eigen kamer met bad en w.c., goed salaris en geregelde werktijden in overleg. Kennis van koken gewenst, doch niet strikt noodzakelijk. Sollicitaties met referenties en eventuele getuigschrift over huishoudelijke ervaring onder nr. SH 265 LD Heerlen.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V. Vuile gevels? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamheden. Inl. Baanstraat 67, Schaesberg, tel. 045-312154 - 312709.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, het advies voor al uw daken, platte daken, pannen- en isolatiedaken, shingle daken, reparaties en al uw zinkwerk, hang- en bakgoot, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, Heerlen 045-224459 of Hoensbroek 045-215005.

STUCADOOR kan nog werk aannemen. Tel. 045-459073.

Jan Borgans DAKDEKKERSBEDRIJF voor alle daken, timmerwerk, boeiboorden, dakgoten, dakkapellen, isolatiedakelementen en alle onderhoudswerken. Tel. 045-457961.

Alles in één hand. Bel dan Hans Lips BV, tel. 045-453818 voor al uw timmer- en dakwerk, SPANTEN, dakkapellen, dakisolatieplaten, boeiboorden, buitenbetimmering, plafonds, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmering van winkel, café enz. Alle soorten pannedaken, nieuwbouw of renovatie.

Voor al uw VOEGWERKEN, uitkappen, oude gevels, nieuwbouw, garages en binnenwerken naar Voegersbedrijf Urff, tel. 045-216575, na 14.00 uur.

Dakdekkersbedrijf M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en REPARATIES van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschot en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-455922 b.g.g. 451862.

Voor al uw aansl. en rep. aan gas- en WATERSTOESTELLEN, incl. CV en sanitair, tel. 045-213605.

Dakdekkersbedrijf gebr. MARKGRAAF, dakkapellen, schoorsteenbouw en metselwerk. Met de langste schriftelijke garantie. Voor alle dakbedekkingen, goot- en zinkwerken met 10% winterkorting tot en met 15 maart 1981. Alle dakmaterialen en grootmaterialen, nu ook voor de d.h.z. Bel voor bestellingen, gratis advies of vrijblijvende offerte, tel. 045-222621, Nachtegaalstraat 39, Heerlen,filiaal Kouvenderstraat 119a, Hoensbroek.

OPENINGSSTUNT. Voor de d.h.z. betonpan ƒ 0,85 incl. BTW, diverse kleuren. Dakdekkersbedrijf gebr. Markgraaf, nu niet alleen uw adres voor alle dakbedekkingen, dakkapellen, schoorsteenbouw en metselwerken, maar ook centrum voor de d.h.z.-dakbedekkingen. Verhuur van gereedschap en gratis advies. Voor bestellingen, advies of vrijblijvende offerte: Nachtegaalstraat 39, Heerlen, tel. 045-222621, filiaal Kouvenderstraat 119a, te Hoensbroek.

Uw zitmeubels als nieuw gestoffeerd door MEUBELSTOFFEERDERIJ decoration Adri Harreman, tel. 045-723082/724810, Sittarderweg 21, Heerlen.

BEDRIJFSLEIDER 24 j. i.b.v. drogisterij en MDS-diploma met ruime ervaring zoekt passende werkkring als filiaal of afd.chef in Limburg, tel. 02158-3328.

Dans- en STEMMINGSTRIO kan nog werk aannemen. Tel. 045-315810.

Let op. Erkend Dakdekkersbedrijf Peters. Wij vernieuwen alle daken en zinkwerk. Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms, tel. 045-312817.

Voor al uw STUKADOORSWERK, gespecialiseerd in gips, knauf- en sierpleisters, tel. 04446-2863, b.g.g. na 18.00 uur, 045-421746.

Ervaren WONINGSTOFFEERDER heeft nog enige uren per dag om part-time werk te verrichten. Br.ond.nr 7784 LD, Schaesberg.

Voor al uw schilder-, stuc- en TEGELWERKEN nu met hoge winterkorting ƒ 35,– per man per dag. Handelsonderneming Alvie c.v., Schelsberg 80, Heerlen, tel. 045-720226 of 045-723576.

BABYSITSTER biedt zich aan voor hele dagen. Tel. 045-422767.

Voor al uw VERBOUWINGEN, groot/klein, sukadoorswerk, sierpleister, etc. Bel 045-318188, na 17 uur 045-320861.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

Klein offset-drukker met eigen apparatuur zoekt THUISWERK, tel. 04754-4920.

CONTROLE van electro-install. noodverlichting of alarminstall. voor verzekering of horecawet met rapport. Electro Bemelmans, Wannerstraat 12, Heerlerheide 045-212330.

Echtpaar biedt zich aan voor horeca tijdens carnaval, liefst TAPPEN, 04495-4793.

TEGELZETTER kan nog werk aannemen. Tel. 04494-47236.

AUTOSPUITER kan nog werk aannemen in avonduren, van onderdelen van auto's o.a. spatborden etc. Honingboomstr. 34, Brunssum.

Kok zoekt WERK in omgev. Heerlen, liefst v. maand. t/m vrijd. 7780 L.D. Schaesberg.

Werk. gevr. alle voorkomende BOUWWERKEN. Tel. 045-317186.

J. ECHTPAAR zkt. werk voor de weekends: bv. buffetwerk, tel. 045-454102.

Gevr. huishoudelijk WERK voor enkele ochtenden per week. Tel. 045-251119.

Autogeen LASSER zoekt werk. Br. on. nr. S 64 LD Sittard.

J. vrouw (bezit typedipl.) zkt. adm., type of ander THUISWERK. Br.o.nr. GE 320 LD Geleen 6161 GE.

Te h. aangeboden alle horeca-en SLIJTERIJPAPIEREN, tel. 04406-12755.

Te koop aangeboden

Koopje: wegens omstandigheden te k. ZWART/WIT TV in zeer goede staat, ƒ 250,- Tel. 04406-15877.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

KLEURENTELEVISIES nieuw 67 cm va. ƒ 1495,–; alle merken voorradig. Hoge inruil, vanaf ƒ 50,– per maand, zonder aanbetaling. Ook gebr. KTV's v.a. ƒ 250,–. Zw.wit TV vanaf ƒ 50,–. Radio-TV Van Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

WEEGSCHALEN – Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horsel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

IJZER en staal verkoop van: alle soorten stafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen, ook verkopen wij alum. koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro.

PRINS & RAAD van elf kopen hun hele uitdossing bij ons: prinsenpak, of -cape, capes voor de raad naar wens, steken, veren, strikken, sjaals, scepter, orden. Carnaval-Shop, Markt 74, Maastricht, tel. 043-13686.

ORGELS, accordeons en vele andere instrumenten. Altijd leuke aanbiedingen en occassions. Koop vertrouwd met service en garantie! Koop bij Stalmeier Music BV, Hoofdstraat 32, Hoensbroek, tel. 045-214253.

AANHANGWAGENS tot 10 ton, verkoopwagens en carrosseriën op maat. G.C.L. Orbons, Nieuwenhuysstr. 57a, Hulsberg, tel. 04405-1644.

PIANO'S goede gebruikte Duitse kruissnarige piano's te k. en te h. voor ƒ 200,– p. jaar. Huren op zeer gunstige voorw. Zeer grote keuze. Tevens stemmen en reparaties. Peschstr. 50, Geleen. Geopend iedere dag v. 13.00 tot 18.00 uur. Donderdags de gehele dag. Zondag v. 14.00 tot 17.00 uur. Maandags gesloten. Tel. 045-410043.

FARBFERNSEHGERÄTE ab 198,–, 250,–, 350,– bis 1098,– mit Garantie. Kundendienst. Telefon 09-4924122231. Roth, Seilgraben 14, 5100 D-Aachen.

Te k. heren- en dames-, KINDERSCHOENEN, vanaf ƒ 25,– , laarzen en sloffen. V. Geelen, Kampstr. 178, Heerlerheide.

Dassen AANHANGWAGENS ook op maat gemaakt en te huur. Westfalia importeur voor geheel Limburg. Reeds 62 jaar een begrip. Tevens complete onderstellen, alle losse onderdelen en reparatie. Erkend Focwabedrijf, Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te k. hele of halve VARKENS. Slagerij-varkensmesterij W. Nelissen. Kerkstr. 158, Koningsbosch. Tel. 04743-1216.

PIANOREPARATIE en -stemmen. Pianostembedrijf BOK, 045-211549.

FABRIEKSVERKOOP leren en suède dames-, heren- en kinderjassen vanaf ƒ 98,00; lange heren- en suèdejassen vanaf ƒ 198,–. Ook extra grote maten nieuwe Evis Jacks, leren broeken en motorkleding. Dankers Hurksestr. 21 Helmond, tel. 04920-22923 en 34374.

Te k. aangeb. OPENHAARDHOUT, eiken, beuken, berken of vruchtbomenhout, ook in speciale kleine verpakking. Tel. 04402-4685.

Te koop mooie partij BIELSEN. Economiestr. 46, Hoensbroek.

Radicale opruiming!! BONTMANTELS - bonthoeden!! Alles moet weg. Volle garantie. Goedkoper kan absoluut niet! De Bontkoning, Hooghuisstraat 3, Eindhoven-centr. Tel. 040-447039. Koopavond tot 21.00 uur geopend.

HOUT, board, triplex, meubelpl., wandpl., schrootjes in div. soorten, lak, lijm, beits, gips, kalk, cement, stucadoormortel, tempex en glaswol, ijzerwaren, verfwaren, tuinartikelen, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-zelfart., kozijnen, deuren, rustieke planken op maat en op bestelling, Boumans Brunssum, alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Haansberg.

Restanten VLOERBEDEKKING 400 cm br. van 2 tot 12 lop. mtr. tot 75% korting, grote voorraad karpetten met 20% korting. Unieke sortering stijlmeubelen, gordijnen e.d. Grooten, Kloosterstr. 16–22, Simpelveld.

EIKEN BALKEN in div. breedte, dikte en lengte, eiken schoorsteenplaten in div. afmetingen en droge eiken planken in verschillende breedte, dikte en lengte. Houthandel C.J. van Thoor B.V. Holstraat 33, Margraten, tel. 04458-1818.

Alle soorten metalen trappen en WENTELTRAPPEN, compleet met houten treden en siersmeedijzeren leuningen. Geheel door ons uit voorraad op maat geplaatst. Trappenspecialist H.T. Zelissen. Dorpstraat 25, Broeksittard, tel. 04490-19970.

HOUTBEWERKINGSMACHINES: gecombin. en aparte machines voor hobbyist en vakman v.a. ƒ 890,– (excl.). Keuze uit plm. 20 verschillende modellen. Rechtstreekse invoer. Vergelijk met Nederlandse prijzen. Machines Vissers, Genkersteenweg 299, 3500 Hasselt (B) 27 km v. Maastricht, tel. 09-3211221831 open 9.00-12.00 uur en van 13.30-18.30 uur. Zaterdagmiddag en zondag gesloten.

UITLATEN, schokbrekers, trekhaken, gratis montage of 30% korting, autobanden tot 50% korting, automaterialen, accu's, sneeuwkettingen en accessoires 30% korting. Garage Ettema, Spekhouwerstr. 10A, Voerendaal.

METAALDETEKTORS, alles voorradig: Savo, White, Arado, Sid Viking, Seemet, C'Scope, Fischer, Jac. Köhlen, Rijkweg Nrd. 104, Sittard, tel. 13328/14862. Donderdag koopavond.

Groothandel C.V.-MATERIALEN, wasmachines, koelkasten, boilers, diepvriezers, hout- en kolenhaarden en kachels. Grote voorraad onderdelen. Donderdag koopavond. Jac. Köhlen, Rijksweg Nrd. 104, Sittard, bij ziekenhuis, tel. 13228/14862.

KLEURENTEEVEE grote sortering, prima spelend met garantie; Philips grootbeeld 245 - 275 - 345 - 495 gulden; Grundig 245 - 270 - 350 - 450 gulden; Blaupunkt Tiptronic 67 cm grootb. 495 gulden; Blaupunkt 12 kanalen zeer smal; Nord-Mende Prestige II 550 gulden. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg tel. 045-312091.

Fiets ƒ 259,– compleet STARTKLAAR 3 versn. ƒ 319,– Gazelle - Batavus - Peugeot - Burgers - Cové - Rivel crossfietsen vanaf ƒ 289,–. Inruil mogelijk. Renkens Dorpstraat 114 en 118 Brunssum tel. 045-251225. Reeds 73 jaar tweewielers.

WEEGSCHALEN - Kasregisters Roltex b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horsel Nuth tel. 04447-2880 b.g.g. 04498-52454.

GRAMMOFOONPLATEN 30,– 40-, 50% korting. Discpoint, Heerlen. Stationstr. 10, tel. 715616.

Te k. droog OPENHAARDHOUT, stookklaar. Breinder 3a, Schinnen, tel. 04493-3131.

Te k. HEESTERS en coniferen van eigen kwekerij. Henssen BV, Breider 3a, Schinnen.

KLEURENTELEVISIES Bang en Olufsen, 16 kanalen met afstandsbediening, teletekst kan later ingebouwd worden. Electro Bemelmans, beeld- en geluidcentrum Heerlerheide, Wannerstraat 10-12 (bij Corneliusplein).

Philips AUDIORACKS, zie onze etalage. Afhaalprijzen of prijzen met 5 jaar garantie. U kunt kiezen. Electro Bemelmans beeld- en geluidcentrum Heerlerheide, Wannerstraat 10-12 (bij Corneliusplein).

Wij bieden enkele B- en O-APPARATEN aan met volledige garantie en toch een verlaagde prijs. Kom luisteren, het loont de moeite. Electro Bemelmans, Beeld- en Geluid-Centrum Heerlerheide, Wannerstr. 10-12 (bij Corneliusplein).

Moe van het winkelen en heeft u dé STEREO-INSTALLATIE toch nog niet kunnen vinden? Kom bij ons een kop koffie drinken en maak kennis met Bang en Olufsen stereo apparatuur. Het was voor velen een openbaring (ook demonstratie bij u thuis). Electro Bemelmans Beeld- en Geluid-Centrum Heerlerheide, Wannerstraat 10-12 (bij Corneliusplein).

Te k. zware eiken SALONTAFELS en zware eiken eethoektafels halve prijs, tel. 045-213563.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt, va. ƒ 295,–; zwart/wit va. ƒ 75,–. Radio-TV Frank BV, Bokstraat 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Te k. eiken BANKSTEL (van ƒ 3000,– voor ƒ 1650,–) en eiken eethoek met 4 stoelen (van ƒ 2900,– voor ƒ 1650,–) tel. 04490-18898.

Wegens plaatsgebrek antieke en enkele zeer oude MEUBELS, ook kleingoed, tegen redelijke prijs. Caumerweg 45 Heerlerbaan tel. 045-422171.

Grote sortering MATRASSEN nu extra voordelig. Binnenhuisdecoratie Howa, Nieuwstr. 14, Hoensbroek.

Opruiming. Sla u slag. WASAUTOMATEN v.a. ƒ 498, Miele, Zanussi, Edy, AEG, Zanker, Philips, Indisit, Hilton. Gr. korting, droogautomaten alle merken v.a. ƒ 398. 500 modellen lampen, kronen, kappen, leeslampen tot 50% korting. Gasfornuizen, Etna, Atag, Pelgrim etc. tot 40% korting. Reclamegasfornuis RTL v. ƒ 895 nu ƒ 595. Kleinmeubelen grote korting, nog enkele tv-toestellen met 40% korting. Koelkasten, diepvriezen, enkel demonstratie-apparaten met garantie, grote kortingen op alle luxe en huishoudelijke artikelen. Huishoudbeurs, een begrip van Brunssum, Kerkstr. 111, tel. 045-252956, Brs.

Te k. rode antieke PLAVUIZEN, 20x20 en 11x11 en oud Hollandse kogelkachel, aardgas, tel. 045-715072.

Te k. groep BOERENPAKKEN carnavalsoptocht 1980. Banholt. Tel. 04457-1253.

Te k. modern WANDMEUBEL. Kl. wit br. en babywieg kl. wit. Tel. 045-319486.

Te k. van part. fraaie 18e eeuwse eiken DEKENKIST en antiek kleingoed, o.a. Regoutaardewerk, baardmankruiken, Eng. prenten, unster, etc., tel. 045-410271.

Te k. BRUIDSJAPON kl. wit met blauwe bloemen, m. 38 + toeb., vrpr. ƒ 300,–. Filmcamera m. Cinerex met geluid + toeb. vrpr. ƒ 400,–. Te bevr. W. Jaspers, Statenlaan 71, Valkenburg.

RUBBERBOOT, geschikt voor 3 pers. en buitenboordmotor ƒ 375,–. Tel. 045-460173.

25 % korting op AANHANGWAGENS, tevens te huur en inruil mog. Wij maken ze ook op bestelling voor u, ook kaalframewerken. Alle losse onderdelen verkrijgbaar. B.A. van Rooijen, Handelsweg 2, Susteren, tel. 04499-1615.

Div. gebruikte en overjarige MERKRIJWIELEN. Willy Meijs, Groenstr. 136, Ubach over Worms.

Te k. aangeb. Oudhollands ingerichte BAR te Kerkrade, papieren en eigen kapitaal noodzakelijk. Br.ond.nr. 2033 LD Heerlen.

OPRUIMING! Wand- en vloertegels met ƒ 10,– p. m² verlaagd. Panlatten 22 mm x 32 mm ƒ 0,58 p. m. Tijdens onze verbouwing keukens op maat met 30% korting. Tevens div. raam- en deurkozijnen uit voorraad leverbaar. Isolatiemateriaal aan de laagste prijs. Hout-, tegel- en keukenhandel Fa. J. Janssen en Van Dorst, De Hut 7, Ingber-Gulpen. Tel. 04450-1970. Ma. en di. gesloten.

ENCYCLOPEDIE Spectrum te koop, als nieuw, wegens omstandigheden. Tel. 04406-12875.

Zeer voordelig te koop, enkele Oosterse en Perz. TAPIJTEN. Div. soorten en maten, geen winkel. Tel. 04405-2213.

Antiek eikehouten klein TRAPORGELTJE, i.g.st. ƒ 400,–, Oostenrijkse „Violin-zither" ƒ 200,– antieke kleine accordeon, diatonisch, in G ƒ 250,–, Op de Coul 6, Papenhoven-Obbicht, tel. 04497-2657.

RIJWIEL Cash&Carry rijwielen al v.a. ƒ 179,–, 3 versn. ƒ 249,–, Holl. merkrijwiel voor de laagste prijs met voll. fabrieksgarantie. Koopavond geopend, Akerstraat 182, Hoensbroek. Tel. 045-217687.

Te k. complete SLAAPKAMER met 3-deurs kast, Irenestr. 6, N'hagen. Tel. 045-312742.

Te k. HAMMONDORGEL, z.g.a.n. Tel. 04494-40468.

REGULATEUR, barometerklok, cartoucheklok, tweegewichter, Henri II-klok, comtoise inkast, tafelklok, legering beelden, bronzen hanglamp 04446-2993.

Te k. gevr. HOUTBEWERKINGSMACHINES Berghofstr. 76, Eygelshoven.

Te k. aang. MUNTEN v. Ned. en buitenl. ev. ruilen, tel. 04750-26305.

Te k. zwaar massief eiken BANKSTEL 8 wkn. oud. Prijs ƒ 1850,–. Tevens eiken eethoek ƒ 1750,–. Tel. 04490-21125.

OPENHAARDHOUT te koop. Tel. 04457-1566.

GEWICHTHEFFERSHALTER te k. gew. 136 kg, spec. voor mensen die aan bodybuilding doen. Honingboomstr. 34, Brunssum.

Te k. STEREO-COMBINATIE Philips AH974 3 in 1. Schoutstr. 33, Brunssum-N., tel. 258130. Pr. n.o.t.k.

Te k. PAARDENHAMEN, wafelijzers, karrewielen, eiken spiegels, klokkenstellen, Keulse potten. Inl. Brauers, Mgr. Nolenstraat 10, Vaals.

Te k. gebruikte dames-, heren- en KINDERRIJWIELEN, inruil mogelijk. Anjerstraat 8, Schinveld, tel. 045-256719.

Te k. GEVELKACHELS, DRU, 12.000 kcal, 6000 kcal en 2500 kcal, v.a. ƒ 100,-; oliekachel 10.000 kcal., div. kolenhaarden. Huishoudbeurs, Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Weg. verh. te k. PIANO, ƒ 3750,-, prachtige klank; miniwash super 2000 Nova, ƒ 125,-; luxe gashaard, ƒ 800,-; kleine gashaard, ƒ 200,-; 2 gevelkachels, ƒ 100,-; 2 electr. plintradiatoren, ƒ 100,-, alles in pr. st. en z.g.a.n., verder antieke grammafoon, model His Masters Voice en naalden 80 jr. oud met ± 100 platen waarvan vele klassiek, ƒ 1000,-, werkt prima. Tel. 045-416777.

Dames-, heren-, jongens-, mini- en TRIMFIETSEN. Grond Schaesbergerstr. 51A, Terwinselen.

Te k. BALKEN deuren, afbraakstenen, bielsen, trottoirtegels, zand, teelaarde, ijzeren balken, golfplaten, containers, etc. Bouwbergstraat 100, Brunssum, tel. 045-251964.

Prachtige VELOURSGORDIJNENSTOF, winkelprijs ƒ 35,–, nu v.a. ƒ 21,95. Vele kleuren. Gratis opmeten, pr. naaister ƒ 12,– per baan. Veloursshop, Nobelstr. 32c, Heerlen, tel. 045-714161.

Te k. 20-delige grote Winkler Prins ENCYCLOPEDIE z.g.a.n. tevens vouwcaravan Roadmaster, inl. Spoorstr. 24, Nuth.

Uit gr. voorr. leverb. 2e h. tul du nord-MULDERPANNEN tr. tegels, metsel-veldbr.st. K. K. Wolter en Zn, B.V. Tel. 045-212768.

Te k. OOSTENRIJKER (Wiener) 4 rijer stem. GCFB 3 mnd oud, tel. 045-223865.

Te k. Queen Ann BANKSTEL, 3-zitsbank; dames- en herenfauteuil, St.-Jansganck 12a, Kerkrade-West, tel. 411113.

Gezocht! Mensen die willen EXPERIMENTEREN m. milieuvriendelijke producten. Kennismakingsprijs: 25% korting op alle producten. Niet goed geld terug, tel. 045-252842, 045-254753 na 18 u.

BRUIDSPAREN en huisvrouwen. Eenmalig aanbod tot 31 maart '81. Nieuw op het gebied v. koken zonder water. 19-delige roestvrijstalen pannenset, veelzijdig en stapelbaar dus energiebesparend. Levenslange garantie. Bij volledige afname 25% korting. Bij gespreide afname tot een ½ jr. nog altijd 5%. 3 mnd. proberen. Niet goed geld terug, tel. 045-254753, 045-252842 na 18 u.

Te k. mooie lange witte broderie COMMUNIEJURK m. pettycoat en kapje, kl. mt., tel. 045-257709.

Slaapk., EETHOEK, 2-pers. bedden, gasoven en div. spullen tegen weinig geld af te halen. Meezenbroekerweg 95, Hrl.

Te k. antiek bronzen KASREGISTER nationaal i.z.g.st. tev. beddepan, Past. Schijnsstr. 40, Einighausen, 04490-12616.

Te k. COMMUNIEJURKJE = ass. Bergstraat 4, Hoensbroek, tel. 045-222833.

Te k. KASTJE uit grootmoeders tijd, pr.n.o.t.k. Gladiolensingel 50, Geleen.

MEUBELS te k. o.a. eiken bankstel, zwart essen kast, salontafel, verlichting en div. kl. goed. Te bez. Eindstr. 101, Schinveld.

Te k. NAVELSINAASAPPELS, 3 kg ƒ 4,50; mandarijnen ƒ 2,50 p.kg.; witlof 2 kg. v. ƒ 2,95; spruiten ƒ 1,- per kg., p. kist rode, witte en boerenkool ƒ 0,50 p.kg, p. kist; bloemkool ƒ 2,25, p.st.; prei ƒ 8,50 p. kist; uien 5 kg v. ƒ 2,-; dikke sla 3 voor ƒ 2,-; tomaten ƒ 2,- per kg. H. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek.

Te k. BANKSTEL, compl. slaapkamer + huiskamer + overgordijnen. Tel. 045-219498.

Te k. witte BRUIDSJAPON, maat 40, niet duur. Tel. 04498-52937 na 18 uur.

Te k. electr. TREIN, Lima/Fleischmann Ho + veel toebehoren. Tel. 045-419795.

Wit THEEKASTJE ƒ 45 en bruin kaptafeltje met spiegel ƒ 75. Peter Schunckstraat 828, Heerlen.

Te k. oude POTKACHEL en fornuizen. Tel. 045-317685. Na 16 uur.

SHOWROOMKEUKENS en kasten, RV Handelsmij., Daelderweg 16, Nuth (industrieterrein), tel. 04447-2602.

Weg. omst. te k. splinternw. JONGENSFIETS en zeer goede brommer Kapitein Mobilette, 2 jr. oud, Potgieterstr. 82, Molenb.-Hrl. Tel. 416260.

Te k. 4-drs., eiken KAST L 2.08, h. 1.27, tel. 04446-2916.

Te k. TEKENTAFEL m. machine, afm. 150 × 100, i.z.g.st., tel. 045-317041.

Te k. grote partij prima VELDBRANDSTENEN, afbraakmetselstenen, balken, kepers, enz. Tel. 045-724728 od 715477.

Ned. MUNTEN tegen scherpe prijzen o.a. zilv. Juliana-guldens v.a. ƒ 5,50, gulden 1958 ƒ 8,90. Akerstr. 208, Hoensbroek t.o. Emma, elke dag na 16.00 u. zaterd. gehele dag.

Weg. beëindiging wielersport van H.A. van Bruggen A'dam, 1 BAANFIETS 60 cm „Colnago, 3 × bereden, 1 wegfiets, 60 cm., „Colnago", nog niet bereden. Alles camp. en gepattagraveerd, samen ƒ 2550,- ook apart, p.a. tel. 04498-51853 of 020-254944.

Firma Simunt in- en verkoop goud en munten aanbieding, serie GULDENS nu ƒ 150, serie rijksd. nu ƒ 290, zilveren tientjes ƒ 35, gulden 55-56 en 57 ƒ 5,50 Misbroekstr. 2, Sittard, 04490-21965.

Te k. gebruikte PIANO'S, vanaf ƒ 1200,–, zaterdag v. 9.00-12.00 uur. Nieuwstr. 86, Hoensbroek.

Te k. mooie handgeschilderde KLEERKAST ƒ 1.800,–. Tel. 04454-3849.

Prachtige EETHOEKEN, kasten en salontafels. Alles in eigen werkplaats gerestaureerd. Antiek Het Oude Ambacht, Bilderdijkstr. 28, Heerlen, tel. 421722.

Te k. prachtig leren BANKSTEL, zilverkast, en enkele Perzische tapijten (alles als nieuw) tel. 04750-18902.

Te k. enkele OLIEVERF-SCHILDERIJEN en trap + gangloper. Tel. 04750-18902.

Te k. 4 leren ZITELEMENTEN als nieuw, tel. 045-223094.

Te k. prachtig leren BANKSTEL, Barok stijleetkamer en enkele Perzische tapijten. Alles als nw. Tel. 045-223094.

Te k. Märlin TREIN met toebehoren, tel. 045-712124.

Te k. aangeb. Hohner ACCORDEON Verdi V pianokl. 120 bas met koffer, z.g.a.nw. Dr. Poelsplein 15, Simpelveld.

Klassieke SLAAPKAMER te koop, best. uit: bed, kast, 2 nachtkastjes, kaptafel. Pr. ƒ 1500,- tel. 04750-25304.

Te k. moderne KAST 1 j. oud, kleur zwart, 3.20 lang, 40 breed, 2.10 hoog. Tel. 045-319121.

Te k. hout dr. BANKJE met 2 T. kl. boormach. (BL + D). Tel. 045-217015.

BANKSTEL barokstijl als nieuw, aanhangwagen 122 x 240 ƒ 650,– Tel. 04490-16157.

Te k. TRAPSKELTER t/m 8 jr. ƒ 40,– fietsje t/m 7 jr. ƒ 40,– Etna gaskacheltje ƒ 35,– Tel. 04490-16157.

Te k. GASHAARD gevelgaskachel, kolenkachel, aanhangwagen, groot. J. v. Maerlantstr. 59 Heerlen.

Dames-, heren- en SPORTFIETSEN m. versn. enz. De Wendelstr. 56, Schaesberg.

Wegens overcompleet nieuwe RADIATOR, afm. 80 x 60, ƒ 100,–, fineer grenen tienerbureau ƒ 45,–, box, blank eiken met bodem, als nw. ƒ 15,–, ronde boeren eiken tafel, 7 cm dik blad, doorsnee 90 cm, ƒ 300,–. W. Alexanderstr. 19, Puth. Tel. 04493-2810.

HERTEGEWEIEN te koop. Tel. 04494-45498.

POSTZEGELS 1976-'77. Amphilex 80%. Tel. 04494-45498.

Ouderwetse 2-delige KEUKENKAST, ƒ 250,–, 04494-52171.

Te k. CAMPINGBEDJE, compleet + flessenwarmer. Romenkamp 69, Oirsbeek, na 13.00 uur.

Te k. GASHAARD, huisjesmodel, z.g.a.n. (brandend te zien), weg. aanschaf c.v., ƒ 300,-. Mgr. Nolensstr. 53, Hoensbroek.

Te k. AUTO-CASSETTE-RECORDER + boxen 15 w, 4 ohm, pr. ƒ 90,-. Tel. 045-223540, na 18 uur.

Te k. Koelstra KINDERWAGEN en eiken kinderbed. Tel. 045-416354.

Te k. HOEKKASTJE eiken en lasinstall. Autogeen, tel. 045-420024.

Te k. ant. houten BOERENBANK 2,80 m ƒ 500,–. Palenbergstr. 18 Palemig-Heerlen, tel. 045-723906.

Te k. antiek BOERENKASTJE 2 deurtjes en bovenliggende la ƒ 450,–. Kennedylaan 38 Eygelshoven.

Te k. prof. DISCO-MENGPANEEL type Mix 7000 en verst. 2x 35 W. ƒ 150,– en tuner ƒ 150,–. Alles samen ƒ 450,–. Tel. 045-310449.

Te k. Etna GASFORNUIS met bakoven. Tel. 045-410319.

Te k. wit WANDMEUBEL. Snel, Heulsterstr. 43, Susteren, tel. 04499-2437.

Te k. witte PERZ. Tel. 045-440543.

Te k. Kramer BASGITAAR en basbox met electrovoice speaker en 2 zangzuilen Echolette. Dr. Clemens Meulemanstr. 32 Heerlen.

Te k. aangeb. CARNAVALSWAGEN originele Oldtimer nagemaakt. Te bevr. 045-442279.

AUTOBANDEN. Grote voorraad nieuw en gebruikt. Sterk concurrende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette, Klimmen, tel. 04405-1286.

Te k. electr. ORGEL met lesly en ritmebox. Havenweg 38E, Buchten-Born.

Te k. antieke strakke noten KASTEN. Melchersstr. 3, Schaesberg.

Te k. BABYKAMER lila met toebeh. St.-Jansganck 15, Kerkrade-West. Tel. 045-421909.

Te k. grenen EETHOEKKAST, z.g.a.n. Kerkstr. 32, Merkelbeek bij Brunssum.

Te k. SAUNA-CABINE 4 à 5 pers. met kachel en toebehoren, geheel compleet. Thea Kersten, Rimburgerweg 10, Brunssum.

Te k. BRUIDSJURK, laatste nw. mod., geh. v. kant. Nw.pr. ƒ 1295,–, tegen spotpr., mt. 40 m. schoenen mt. 37 compl. tel. 045-419085.

Te k. BANKSTELKUSSENS in diverse kleuren en maten. Per stuk ƒ 79,-. Limatic B.V. Akerstr. 22, centrum Heerlen.

Grote collectie INRUILGOEDEREN: wandmeubel, bankstel, eethoek, salontafel, tienerboekenwand, ledikant, gashaard, gasfornuis, en grill. Moeten weg voor lage prijzen. Limatic B.V. Akerstr. 22, centrum Heerlen.

Te k. DUIVENHOK Thorbeckestr. 6, Heerlen.

Te k. 2 VERSTERKERS + 2 grote boxen zeer gesch. voor kienen of orkest, alsmede partij klapstoelen, pr.n.o.t.k. Te bevr. H. Geerling, Lodewijkstr. 47, H'heide, na 18.00 uur.

Te k. STAPELBEDDEN 80-x190, 1 tennisracket 4⅜, Dunlop 4⅜, 1 leren overall mt. 50, 2 eiken armstoelen. Tel. 045-219559.

Te k. TAFELVOETBALSPEL. Prof. v.d. Waalstraat 15, Hoensbroek.

KNOPACCORDEON te k. a., merk Accordeola Cromaton V120, bas. Nieuw. Tel. 045-314819.

Laat uw meubels nu opnieuw STOFFEREN. Voor betaalbare prijzen. Op alle stoffen 10% korting, idem vloerbedekking. Vrijblijvende prijsopgave. Stoffeerderij Jac. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

Te k. STEREOINSTALL. Schneider 3 in 1. Krichelbergsweg 38, Kerkrade.

Dikke Limb. kleiaardappels te k., 25 kg v. ƒ 7,50. Maastrichterstr. 45, Brunssum.

Te k. SLAAPKAMER (hemelbed). 04498-54389.

Te k. gesloten AANHANGWAGEN laadverm. 1300 kg. Tostias met oplooprem, na 18.00 uur, tel. 04499-3260.

KINDERLEDIKANT met bijpassende kleerkast, pr. ƒ 100,–. Heerenweg 264, Heerlen.

Te k. 2 en 4-wielig PONYWAGENTJE event. met tuig en rijzadel, na 18.00 uur, 04499-3260.

OPENHAARDHOUT stookklaar wordt thuis bezorgd, tel. 045-223634.

Te k. ELK GITAARVERSTERKER 60 watt, 2 instr. ingangen Tremmelo + Reverbeo. Te bevr. Paadweg 35a, Hoensbroek.

Te k. electr. ORGEL Solina GL 100 m. org. leslie i.z.g.st., tel. 045-251557 na 13 uur.

Te k. NUSSBAUM. Schnittholz, 65 mm, tel. 09-492428598.

Te k. AUDIO-RACK o.a. pick up, tuner, versterker, cassettedeck, bandrec. Akai + 2 gr. boxen, gekost ƒ 4500,– nu voor ƒ 2750,– met gar.; boormachine AEG gekost ƒ 375,– voor ƒ 150,–; hout voor knutselwerk ƒ 50,–, tel. 045-219772.

Ned. MUNTEN, alle Juliana guldens + rijksdaalders ƒ 420,– . Akerstr. 208, Hoensbroek t.o. Emma.

CARNAVALSFIETS te k. Grotestraat 26, Valkenburg, 04406-13835.

Te k. mooi eiken BANKSTEL, een 3-zits en twee 1-zits met losse kussens. Te bevr. Leblanc, Pater Vaessenstr. 27, Hoensbroek.

Te k. aangeb. eenpers. stalen BED (hoog) 90 br. ƒ 45,–; tweepers. stalen bed (laag) 1.20 cm ƒ 55,– en kapstok (hangend) ƒ 20,–. Pijnsweg 96 (achter kerk Welten) tel. 045-717553.

Te k. pallisander SALONKAST - eethoek - salontafel; 3-hoekige TV-kast. Te bevr. Heemskerkstr. 5, Brunssum.

PAPEGAAIEN te k. pratend, grijze roodst. Wagenaarstr. 123, Geleen-Zuid (flat)

Te k. ant. KOLENHAARD, oude eiken kapstok, hang en st. klokken, gr. Mechelse tafel, schilderijen, oude hand en trapaaimachine, eiken kast, veel kleingoed enz. Onderstestr. 9, Palemig-Heerlen.

Te k. WASMACHINE vr.pr. ƒ 50,–, tel. 422080.

Te k. VITRINEKAST boeren, vr.pr. ƒ 300,–, tevens oude spiegel, tel. 422080, b.g.g. 710943.

Uw BANKSTEL, stoelen enz. binnen een week als nw. bekleed. Kussens van uw bankstel binnen 3 dagen, prachtige kollektie meubelstoffen in alle prijsklassen. Stofferderij Kloprogge en zn. Akerstr. 70 Kerkrade-West tel. 045-412735.

Attentie DUIVENLIEFHEBBERS! Te k. weg. omst. 1e klas reisduiven, rassen: aarden, tournier, jansens, uiterst gunstig en eenmalig aanbod. Romkens may Kantstr. 97 Waubach tel. 045-318665.

Te k. 2 oude eiken KEUKENTAFELS, Biedermeier servieskast, 3 eiken commodes, 2 bloemtafeltes, 10 eiken nachtkastjes, 1 badgeiser, 1 keukengeiser, schiderijen, olieverf. tevens veel kleingoed. Hereweg 90, Nieuwenhagen tel. 045-316166.

Te k. GOLFBILJART, kleine golfbiljart 120x75, poolbiljart 6 gaten, flipperkast, tel. 04754-1520.

Te k. v. part. ant. eik. SECRETAIRE ƒ 475,–, ant. 2-drs. eik. kast ƒ 675,–, ant. eik. commode ƒ 375,–, eik. bureaustoel ƒ 250,– , 04490-19293.

KARNAVALSGROEP te koop ca. 20 pers. Schepersstr. 24, Beek. 04402-5527.

Te k. CARNAVALSWAGEN afm. 6x550 hoog, tel. 04954-25181 na 18.00 uur.

Ingeruild KTV Grundig ƒ 198,– ; Blaupunkt ƒ 325,–, ƒ 398,–, ƒ 449,– met 3 mnd. garantie op beeldbuis; gebr. Video-recorder Philips type 1702 voor ƒ 1098,–, ƒ 1700,– voor ƒ 898,–; 27 MC'bakkis verschillende types o.a. Stabo, Major, Philips Hig-com. enz.; boxen 4-weg 140 W ƒ 289,–; 3-weg 80 W ƒ 145,–; 3-weg 60 W ƒ 109,–; 3-weg 90 W ƒ 179,–; 4-weg 100 W ƒ 198,–; 3-weg 70 W ƒ 129,–; p.u. va. ƒ 198,–, direkt drive o.a. Sony, Telefunken Sharp, cass. front-loader ƒ 150,–, ƒ 198,–, ƒ 248,–, ƒ 298,– enz. Tevens rep. Fa. F. Meyer Heerlerbaan 170, Heerlen, tel. 045-416699 b.g.g. 417651.

Te k. zuiver scheerwollen TAPIJT, afm. 2,50x1,70, tel. 045-443360.

Ammonieten, FOSSIELEN en vissen, 120 miljoen jaren oud. Mettebos 94, Brunssum.

Moet weg!! compl. INBOEDEL weg. verhuizing, spotkoopjes. Hoogstr. 42, Nieuwenhagen (niet 's avonds).

Te k. prima KLEURENTELEVISIE m. afstandsbediening. Tel. 04447-2918.

Te k. Indisit WASMACHINE ƒ 150,-, Amstenraderweg 16, Hoensbroek.

Zilv. MUNTEN provinciaal en koninkrijk Wilhelmina. Mettebos 94 Brunssum bij ziekenhuis.

Te k. excl. COMMUNIEJURKJE, mt. 134 m. toebeh. Aardakker 3, Kerkrade, tel. 045-414028.

Te k. A.E.G. electr. FORNUIS, Itho afzuigkap, beiden i.z.g.st. videorec. 2 mnd. oud, Akerstr. 98, Kerkrade-west, tel. 045-413438.

4-pits GASSTEL, kl.-tv., bureautje, boekenkast, antenne, spiegel, schilderij en beeldjes, koper. Tel. 045-316852.

Te k. moderne KINDERWAGEN, beige fluweel met gebloemde binnenkant, 6 mnd. oud, pr. ƒ 250 en electrofornuis met tijdklok, omgebouwd op 220 Volt, pr. ƒ 150. De Vossekuil 345, Heerlen.

Wegens sterfgeval te k. nieuw eikehouten WANDMEUBEL. Afm. 2.50x2.20 m. 04490-17045.

Te k. ruime DRIEZITSBANK, grove d. bruin ribfluweel, z.g.a.n., vr.pr. ƒ 450. Zwart essen wandmeubel 2.60x2.15 m, z.g.a.n., vr.pr. ƒ 450. Hoefveld 40, Nieuwenhagen.

Te k. hardhouten VOORDEUR en plaatradiator. Schoolstraat 14, Schaesberg.

Te k. gehaakte GORDIJNTJES + kinderwandelwagen. Tel. 045-317221.

Te k. lang wit COMMUNIEJURKJE, iets aparts. Te bevr. Debetslaan 10, Nieuwenhagen, na 18 uur.

BANKSTEL (6 elementen) 3 jr. oud, nog zeer goed, vr.pr. ƒ 800. Tel. 045-454459.

Te k. BANKSTEL m. tafel, keukenkast m. st. en kast. 2-pers. bed m. toebeh. en kast t.e.a.b. Tel. 045-311006.

Te k. 9-delig ENCYCLOPEDY van winkel, laatste druk. nw. voor de helft v.d. prijs. Wegens omstandigh. Tel. 04494-49407.

Te k. SLIJPMACHINE merk Black & Decker geh. nieuw. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-219772.

Koopje! Bij schoenhandel Van Rooy DAMESLAARZEN, leer leuke modellen, div. kleuren ƒ 99,–. Ook grote assort. rubber laarzen. Hoofdstr. 80, Hoensbroek.

Te k. antieke POTKACHELS en fornuizen. Mingersborg 13 Ubachsberg.

Div. KINDERFIETSJES ƒ 45,– p.st. omafiets, dames- en herenfiets met en zonder versnelling. Europalaan 107 Brunssum, 045-257371 na 13 uur.

Te k. HANDCIRKELZAAG 1500 watt nieuw, tegelzetgereedschappen en div., campinggasflessen m. toebeh. Tel. 045-225609.

Te k. beige KOELKAST en diepvriescomb. 4 mnd. oud. Past. Erensstr. 25 Heerlen, na 13.00 uur.

Randall KOFFERGITAARVERST. 200 W 4 electrovoice speakers ƒ 1050,–. Pijnsweg 10 Heerlen, tel. 713282.

Tweedeurs strakke ant. KAST 2 laden ƒ 1650,–. Pijnsweg 10 Heerlen, tel. 713282.

Te koop gevraagd

Privé: vraagt te k. GOUDEN en zilveren voorwerpen. Binnen- en buitenlandse munten, sieraden, bestekken enz. GEBRUIKSVOORWERPEN bij ant. waarde. Boven goud- en zilverprijs. Deskundige discr. cont. geld, tel. 045-222203.

Inkoop van oud GOUD en zilver tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, Markt Heerlen.

ENCYCLOPEDIEËN te k. gevr. alles soorten ook dieren- en kookenc. 04406-12875.

Te k. gevr. oud GOUD en zilver tegen goede prijzen, Bachram, Mgr. Lebouillestr. 5, Hoensbroek hoek Kouvenderstr. in centrum, Tel. 045-219763.

Gevraagd INBOEDELS, gashaarden, opruimingen, enz. Tel. 045-312261.

Te k. gevr. door part. PIANO, tel. 04494-41576.

Te k. gevr. oude POSTKAARTEN van Maastricht, van 1900-1920. J. Brouner, Tongerseweg 128, Maastricht.

Te k. gevr. alle gouden en zilveren VOORWERPEN, gouden en zilveren munten, kleingoed, antiek. Tel. 04745-312. Maaseikerweg 20 Susteren.

Heeft u een SLOOPAUTO? Bel 04494-42785 en wij komen hem ophalen.

Te k. gevr. wij kopen en halen uw BOEKEN. Boekhandel Ploum-Muller, Dautzenbergstr. 10, Heerlen.

Te k. gevr. alle gouden en ZILVEREN voorwerpen, tegen hoogste betaling, contant geld. Rijksweg-Zuid 193, Geleen, tel. 04494-49872.

V. oud GOUD betalen wij ƒ 31 p. gr. Zoals munt, ring, bestek. Tev. betalen wij v. zilver ƒ 600 p. kilo. Dag tussen 16 en 20 uur. Nieuwstr. 71, Kerkrade.

BUITENBOORDMOTOR, 4 PK, tel. 045-715578 na 18.00 u.

Te k. gevr. STRIPVERHALEN wij geven er gegarandeerd de hoogste prijs voor. Oskar en Isidoor, Postbus 30014, Nieuwenhagen, tel. 045-311388, 's morgens.

Te k. gevr. TOURCARAVAN ook met schade. Briefje met tel. nr. naar Op de Heugden 70, Schaesberg.

Te k. gevr. eiken of noten BUREAU met groot werkblad, tel. 04490-13147.

Te k. gevr. BOUWAFRASTERINGSHEKKEN, keetwagen en bouwmaterialen voor particulier. Tel. 045-257332.

Te k. gevraagd ZONNEHEMEL, i.z.g.st. Tel. 045-224798.

Te k. gevr. NIVELEERAPPARAAT (waterpasinstrument). Tel. 045-253237.

Goud-Goud, te k. gevr. alle gouden en zilveren VOORWERPEN. Wij betalen de hoogste prijs, aan contant geld. Na 18.00 uur volgens afspraak. Overd. 10.00 tot 18.00 uur. Firma Simunt, Misbroekstr. 2, Sittard, „achter de Wibra", tel. 04490-21965.

Te k. gevr. 2e-hands RACEFIETSEN of raceframes. Tel. 045-320278.

Te k. gevr. KERAMIEKBAKOVEN. Defect geen bezwaar. Tel. 045-218542.

Doe-het-zelver vraagt te k. op te knappen TOERCAR. 4 pers. opg. bj., merk en prijs. Br. o. nr. Ma 209 LD, 6221 BN Maastricht.

Te k. gevr. VOUWWAGEN, bij voork. Alpenkreuzer, max. 5 jr. oud, tel. 04490-11393.

Te koop gevraagd SLOOPAUTO's, tel. 04495-2145.

Te huur aangeboden

Pierre Boels VERHUURCENTRUM voor particulieren en industrie, meer dan 200 verschillende soorten machines, tevens steigers, schaft- en toiletwagens. Nu ook feestbenodigdheden zoals: tafels, stoelen, serviezen, bestek, enz. Sittard Industriepark-Noord, Dr. Nolenslaan 116, tel. 04490-23131. Ma. t/m zat. geopend van 8.00 tot 17.00 uur.

APPARTEMENTEN te huur in Valkenburg, ƒ 500,–, per maand. Tel. 04406-13545.

Te huur aangeb. uniek BEDRIJFSPAND zeer geschikt als praktijkruimte. Tel. 045-722570.

KAMERS t.h. in Vaals, gemeub., gemeensch. keuken, helemaal nieuw! Tel. 045-452104, of 's avonds 045-441981.

CARAVANSTALLING te huur, dir. omg. Nuth, overdekt/afgel. Tel. 04447-2462.

MAGAZIJNRUIMTE te huur t/m 500 m². Dir. omg. Nuth. Tel. 04447-2462.

Te h. eenpersoons KAMERS te Nieuwenhagen en Eygelshoven. Tel. 045-310706.

KAMERS te huur in Simpelveld, pr. ƒ 300,- en ƒ 400,-. Te bevr. tel. 045-443716.

KAMER te huur met gezellig huiselijk verkeer. Tel. 04406-12875.

Te huur APPARTEMENT te Houthem en te Geulle. Tel. 04406-40229.

Te h. gemeub. ZIT-SLAAPKAMER te Brunssum. Tel. 720350.

3 KAMERS te h., m. bad, w.c., keuken in Kerkrade. Huur p. mnd. ƒ 450. Borgstort ƒ 2000. Tel. 09-49241162574, of Kohlbergsgr. 60, tel. 451418. Vrag. naar Fathoullah.

Te h. ZIT-SLAAPKAMER met gebruik van keuken en badkamer in centrum van Heerlen. Te bevr. Heerlerbaan 36, Heerlen, tel. 414547 na 12.00 uur.

Te huur centr. Hrl.: 1. gem. kamer m. gebr. v. keuk., douche, c.v., voor meisje; 2. gem. APPARTEMENT, woonk., keuk., slaapkam., douche, voor jong paar. Inl. 711617.

KAMER te h. in Heerlen. Inl. tel. 02290-34696.

KAMERS te h. omg. Kerkrade m. gebr. v. keuk., douche, w.c., all. v. nette mensen, tel. 045-455149 s.v.p. bel. v. 16.00 u.

Eenpers. gem. KAMER te h. te Kerkrade-West, met gez. gebr. van geh. huis, ƒ 90,– p.wk. Tel. na 16.00 uur 045-458871.

Voor WERKEND stel: te huur, vrijst. app. 2 kl. slpk., keuken, kamer. Tel. Tel. 04406-13155.

Te h. gr. KAMER voor 2 pers. met vol pension, tel. 04494-42669.

KAMERS m. kitchenette, enkel v. vr. pers. Bevr. 14.00-16.00 u. Molenweg 85, Eygelshoven.

Te huur in centrum van SCHINVELD winkelpand met magazijnruimte, tot. opp. 300 m2. Gunstige huurprijs. Inl. tel. 045-252758.

Nabij centr. Heerlen te hr. rust. gel. gemeub. ZOLDERKAMER m. eigen kookgel. en berging voor 1 pers. Te bevr. tel. 045-420821.

Te h. mooi gemeub. KAMER. Bekkerveld, Hrl. voor 1 persoon. Te bevr. 045-420821.

KAMERS te huur, Kluis 3, Geleen, tel. 46174 na 18.30 uur.

Te h. verwarmde ongem. KAMER 32 m2, prijs ƒ 75,– p.w. gemeensch. keuken en douche aanwezig. Kloosterweg 32 Heerlen, tel. 725118.

Mooi HERENHUIS te Roermond m. garage, ruime tuin, nieuwbouw. Huur ƒ 725,– p.m. Overname stoff. mog. Br. o.n. Ro 605 LD, postbus 46, 6040 AA Roermond.

Te h. te KERKRADE 2 kamers, v. jong stel of 2 meisjes. Tel. 045-252579.

SITTARD. Te huur vrijst. woning met gar., voor- en achtertuin, olie-c.v. Vrij direct te aanv. Br.ond.nr. S 61 LD Sittard.

Te h. gestoff. APPARTEMENT omg. Sittard voor echtp. zonder kinderen of alleenst. dame, die genegen is te koken voor gezin van 4 pers. Br. ond. nr. S 60 LD Sittard.

Te h. a. gem. ZITSLAAPK., m. gebr. v. keuken, w.c., douche. In omg. Hrl. te. 045-317965.

1-pers. goed gem. KAMER m. c.v., douche, keuken. Panneshedestr. 1 en 19, Bleijerheide.

Te h. ETAGEWONING, gestoff. op g. st. te Kerkrade. Geschikt v. 1 of 2 pers. (liefst verpleeg. of onderw.). Br. o. nr. KE 4654 LD Kerkrade.

Te h. in centrum Bl.heide BEDRIJFSHALLEN zeer gesch. v. opslagruimte of stalling, showroom en/of winkelruimte, inrit 4 m hoog. Br. o. nr. KE 4653 LD Kerkrade.

Te h. in Schinveld mooi gemeub. KAMER, keuk., w.c. + douche, c.v. voor net rustig werkend pers. Br.o.nr. B 1127, L.D. Brunssum.

Te h. 1-pers. en 2-pers. gemeub. KAMER te Brunssum. Rumpenerstr. 78, tel. 255810, b.g.g. 250468.

Te huur ZIT-SLAAPKAMER, voor beslist net, werkend persoon. Tel. 045-222035.

Te h. te OIRSBEEK bovenwoning best. uit 2 slaapk., zitkamer, keuken, douche en toilet, huurpr. ƒ 650,– excl. Br.o.nr. HO 368, L.D. Hoensbroek 6431 HB. Te aanv. per 1/2 '81.

Te h. gemeubil. KAMER voorzien van c.v., warm en koud water m. gebr. van keuken, douche + bad, tel. 045-214517.

GARAGES Welten-Heerlen te huur aangeb. autoboxen aan de Thun, huurpr. ƒ 60,– per mnd. excl. evtl. verschuldigde BTW. Inl. b.v. Makelaardij Onroerende Goederen Peter van Bruggen, Heerlerbaan 50, Heerlen, 6418 CH Tel. kant. 045-417085, buiten kantooruren 04458-1695.

Te huur CARNAVALSPAKJES en oude wijven, geen verhuur zonder legitimatiebewijs. Boumans Vredeshofje 22 Terwinselen tel. 045-411960.

Te huur mod. SPUIT- en MOFFELCABINE. Doe het zelfgarage De Kissel, Kissel 42, Heerlen, tel. 045-725667.

Aangeb. gemeubil. ZIT-SLAAPKAMER gebr. van keuken, douche en toilet, tel. 045-723164.

In Welten direct te aanv. KAMER ingeb. keuken, koelkast, kookplaat en gestoffeerd + douche + toilet, tel. 045-717103. Ma-di-wo 18.00-21.00 u.

Patio-BUNGELOW te verh. (evt. Afcent), 3 slp.kam., ligb., woonk., garage + tuin te H.broek te bevr. 045-255127, na 17.00 uur.

SCHAESBERG - Terw. te huur voor nette heer boven 30 jr., gem. keuken, eetkamer, zit- en slaapkamer m. alle comfort. Tel. 045-419144.

Te huur aangeb. gemeub. KAMERS in Kerkrade met warm-koud-water, verw., toilet en douche. Br. o. nr. KE 4655 LD Kerkrade.

Gemeub. kamers te KERKRADE (nabij centrum), Rolduckerstr. 18.

Gemeub. KAMERS t. h. Te bevr. Bleijerheidestr. 52, Kerkrade.

KOOPJES..... BIJ HANS SCHINS FIJNE LEDERWAREN. O.N.-STRAAT 4, HEERLEN.

Te huur gevraagd

Wie helpt jong stel aan HUURWONING, etage, of flat in omg. van Sittard of Geleen? Br.o.nr. S 44 LD Sittard.

Te h. gevr. eengezinswon. in BRUNSSUM. Pr. n.o.t.k., tel. na 18 u. 045-252020.

ZIEKENVERZORGSTER zkt. kamer of etage, omg. Brunssum-Schinveld, tel. 09-4924545205.

Te h. gevr. per 15-6-81 of 1-7-81 EENGEZINSWONING in omg. Hrl.-Brunssum-Sittard. Min. 5 slpks., liefst voorzien van open hrd., 2e w.c. en bad, tuin. Brieven aan W. Roth, Brommelen 17, 6363 CS Wijnandsrade.

All. st. vrouw die in verwachting is zkt met spoed een etage of app. liefst in omg. HOENSBROEK, J. Geitz Akerstr. 108, Hoensbroek.

Te h. gevr. FLAT of etage voor alleenst. man 46 jr. Omg. Hoensbroek, Treebeek. Huur ± ƒ 450,-, tel. 045-220312.

Werk- en WOONRUIMTE te huur gevr. voor vegetaries eethuis in Heerlen. Tel. 04494-48969.

J. echtpaar beiden werkzaam, zkt. WOONRUIMTE te h. te k. in Hrl. of dir. omg. Tel. 04490-16529.

2 verpleegkund. vr. dir. ETAGE omg. Kerkrade - Simpelveld - Ubachsberg. Br. o. nr. KE 4652 LD Kerkrade.

Wie kan een net jong echtp. helpen aan een HUIS met garage in Zd.-Limb. met een huurpr. van ± ƒ 500,- p.m. Tel. 043-646153.

Broer en zus zoeken gesch. WOONRUIMTE in centrum M'str., tel. 045-441630 na 17 uur.

REPETITIELOKAAL gezocht, tegen kl. verg., omg. Std., voor amusementsorkest. Tel. 04490-23297 of 21635.

Gevr. KOSTHUIS liefst in Schaesberg. Inl. dhr. K. Meester donatusstr. 67, Nuth.

Ruilen

Met spoed te ruil, 3-SLAAPKAMERFLAT, Hilversumstr. 39, Heerlen, Schaesbergerveld, met c.v., huur ƒ 196,- tegen elke aann. woning of flat ongeacht waar. Tel. 045-725642 na 5 uur.

Te r. mooie flat in centr. v. HOENSBROEK. Huur ƒ 207,– p.mnd. Tegen woning in Hoensbroek, tel. 045-221598.

Heb DUPLEXWONING, beneden 3 slaapkamers, te Sittard. Wil ruilen met flat. Dr. Nolenslaan, tel. 04490-22803 b.g.g. 12675.

FLAT, 1e etage, te ruil tegen eengezinswoning of onder duplex-woning. Geen k.-woning. Tel. 045-316252.

Te ruil 4-KAMERFLAT in Beek, tegen flat of woning in Brunssum of directe omg. Tel. 04402-2473.

Gr. FLAT te Nieuwenhagen te ruil teg. eengezinswon. of flat in P. Schunckstr. te Heerlen tel. 045-320242.

DRIVE-IN-WONING in Welten te ruil tegen benedenwoning. Te Welten, tel. 710618.

Bouwvak

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

BAKSTEENSTRIPPEN, 150 verschillende soorten baksteenstrippen. Bijp. bakstenen en hoekstenen e.d. nu vanaf ƒ 18,50 p. m.2. Ook zaterdag geopend. Frepa Decoratie, Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 04446-2294.

Fa. Straten KANTELDEUREN - Voerendaal, Tenelenweg 8-10, tel. 04446-1387. Officieel Hormann-dealer voor part., handel en industrie. Opmeten gratis. Vak. pers. en de zo belangrijke service! Ook voor profieldeuren, stalen kozijnen etc. Alle stand.maten steeds voorradig.

STEMAT B.V., materieel verhuur, tel. 045-217458-217528 Hoensbroek.

KANTELDEUREN, alle maten met aparte ingebouwde deur. 23 verschillende standaardmaten. Direct uit voorraad leverbaar tegen de absoluut laagste prijs. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, tel. 043-641044.

BAKSTEENSTRIPPEN aanbieding: diverse restanten uit eigen baksteenzagerij, geel ƒ 10,– p. m², geel-brons 12,50, rood-blauw ƒ 15,–, geel -zalm ƒ 15,–. Rood ƒ 15,–, breuk ƒ 20,–. Prijzen per m² uit voorraad leverbaar Veldbrandstrippen, handvorm rood, geel, grijs, blauw gesmoord en diverse andere soorten, v. Hees B.V. Buizerdweg 6, Ubach over Worms, tel. 045-310511.

HOUTKACHELS, open haarden, diverse soorten en modellen uit voorraad leverbaar, tevens alle materialen voor uw open haard, dubbelwandige schoorsteenelementen, metalen pijpen, eiken balken. V. Hees B.V., Buizerdweg 6, Ubach over Worms, tel. 045-310511.

Wij verhuren BOUWMATERIALEN. Steigers, trilplaten en walsen, compressers, stroom- en lasagregaten, schaftwagens, bouw- en pannenliften, transportbanden, betonmolens, waterpompen, gevelreinigingsmachines, voegkaphamers, heftrucks, motorjappaners, ect. Tevens verkoop, onderhoud en reparatie. Hollanders BV, Nijverheidsstr. 20, Hoensbroek, tel. 045-214192/218532.

Wij REPAREREN of onderhouden grondverzetmachines, trilplaten, walsen etc. Hollanders B.V., Nijverheidsstraat 20, Hoensbroek, tel. 045-214192/218532.

7 STELLINGBOKKEN à ƒ 20,–, 10 speciekuipen à ƒ 5,–, 10 stellingplanken à ƒ 10,–, Op de Coul 6, Papenhoven-Obbicht.

STEIGERMATERIAAL te koop gevraagd. Tel. 253237.

ROLSTEIGERS. Verhuur/verkoop. Hollanders B.V., Nijverheidsstraat 20, Hoensbroek, tel. 045-214192/218532.

Te k. 7 carnavals gekleurde VLINDERPAKKEN. Te bevr. v. Hout, Molenweg 14, Banholt, tel. 04457-1384.

Oud-Hollandse DAKPANNEN te koop, tel. 043-642221.

Dieren

Te koop 2 Capucijner DUIFJES. Remigiusstraat 16, Klimmen.

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43 Nuth.

Groothandelsprijzen HONDEVOEDERS Pittah Viandog ƒ 35,–; Doko ƒ 41,–; Puro ƒ 33,–; pens, vlees, hart ƒ 5,50 p. kg. Geopend alleen zat. van 19-16 u. Merakal BV, Pasweg 95, Schaesberg. Tel. 045-311588/311132.

Een gestorven huisdier kan GECREMEERD worden of begraven, in het Noorden van ons land. Ook voor Limburg is de ambulance van de dierenhulpdienst Alphen aan de Rijn dag en nacht beschikbaar. Bel voor inlichtingen, dag en nacht, tel. 01720-21389. Dit is een tip van Stichting Dier in Nood, Maastricht.

Te koop BOUVIER des Flandres-Pups, zwart, gestroomd, beige. Afst.: grootvader Ned.-kamp. Oscy van Dafzicht. Vader: Ned. + wereldkamp. Arkos Anouska van Dafzicht. Te bevr. ma. t/m vrijdag na 19.00 uur, zaterdags gehele dag. Hyacinthstr. 16, Kerkrade-West (heilust).

Te k. Duitse HERDER teef, z. goede stamb., 6 mnd. oud, D.h. reu m. certif. V.H. 3 keurkl. 1a, op levensduur 5 jr. oud. Tulpstr. 16, Vaesrade.

Dierenbescherming Heerlen heeft nog plaatsen vrij voor haar VERZORGINGSCURSUS Huisdieren. Behandeld worden honden, katten, vogels, vissen en knaagdieren. Startdatum cursus 17 februari e.k. Kosten deelname cursus 50 gulden. Inlichtingen secretariaat, Hofmeierstraat 12, 6411 XS Heerlen. Tel. 045-711449.

Erkende Duitse-herderkennel Von Pé-Jé Stolz heeft momenteel nog enkele PUPS af te geven, m. stamb., getat., geënt, ontwormd. Achter de Kerk 35, Broeksittard. Tel. 04490-10652.

Zondag 1-2-1981 houdt de K.C. Geleen e.o. haar jaarlijkse clubmatch voor RASHONDEN te Geleen, Sporthal Lutterade, aanv. 10.00 uur.

DWERGPOEDELTJES te k., alle kleuren, v. Klein Nulland, Servatiusstr. 45, tel. 045-453264, Kerkrade-Bleijerheide.

Te k. prachtige Yorkshire TERRIERS m. stamb. tel. 04498-54002.

Nog 1 Seberian HUSKY-PUP (sledehond) reu te k. Lief voor kind. Inl. Sehemanstr. 29, Kerkrade-W. Tel. 045-417702, na 5 uur.

Aan en verkoop van Shetland PONY's en Welsh pony's, tel. 045-222115 Muisbergstr. 27, Hoensbroek.

Wegens sterfgeval te k. 2 RIJPAARDEN, tevens overname mogelijk. Weiland te huur + stallen en wintervoer. Tel. 04493-3112.

Te k. PEKINGEESJES m. pap. Te bevr. Poorterstr. 41, Brunssum, tel. 257604.

Mooie SIAMEZEN m. stamboom, seal-blue, en tabby, p. 12 wk. Vogelzang 4, Puth, 04493-1513.

Te k. gevr. carolinen-eendjes, mandarijn- en BRANDGANZEN e.a. div. siereenden. Kinderboerderij Haanrade, tel. 045-451670 of 455144.

PAPEGAAI met kooi met dakterras, schuifla en glas, compl. met spraakgar. ƒ 259.50 zolang de voorraad strekt. Importeur Flamingo, Meerssenerweg 15, M'str., tel. 043-627280.

Te k. of te ruil gevr. grote en kleine PAARDEN. Ook inkoop. Kampstr. 40, Schaesberg, tel. 045-311212.

Te k. gevr. EENDEN, geiten, bokken, schapen, ganzen enz., ook slachtduiven. Tel. 045-410801.

Staat ter beschikking, grijze DWERGPOEDEL, m. stamboom. Tel. 04404-1418.

Papegaaien, met schriftelijke praatgarantie. Meer dan 2000 tropische zang en volièrevogels voorradig, alle toebehoren. Dierenspeciaalzaak „Natura", Rijksweg-Zuid 142, Geleen, tel. 49197.

Weg. omstandigh. te k. 6 mnd. oude mooie FOXTERRIER zeer lief voor kind., geh. zindel. Te bevr. Goudenregenstr. 20, Brunssum, tel. 045-257611.

Te k. AQUARIUM, 2 mtr. x 50 x 50 cm. Fr. Erensstr. 26, Nieuwenhagen.

Kleur KANARIES te k. R. Is. m. + p. zalm en or, Marktstr. 24, Kerkrade.

Jong KONIJN te k. zolang de voorraad strekt. Meezenbroekerweg 14 Hrl. tel. 045-723280.

Weg. verhuizing vele soorten DWERGKONIJNEN en rood zeelanders (dragend) en alle kleuren duiven. Kapisijnen, tel. 045-416587 Da Costastr. 33 Heerlen.

Hondenkennel Hervé biedt aan: jonge Ierse SETTERS, cocker-spaniels, fox-terriers, pekingeesjes, rottweilers, dwergpoedeltjes, ruwharige teckels, Yorkshire terriertjes en leuke bastaardhondjes. Van de Ven Lochterweg 8 na de overweg 2e straat rechts in Budel-Schoot ook 's zondags. Dinsdags gesloten.

Te k. van jachtopzichter, Mechelse HERDER, reu, 3 jaar, zeer lief voor kinderen, afgericht en geschikt voor bewaking. Tel. 04455-1523.

Te k. abricot DWERGPOEDELTJE reu 1½ jr. oud, erg lief v. kinderen. Tel. 045-317374. Belvauer 13, N'hagen.

Te k. prachtige Duitse HERDER, reu, 2 jr. m. stamb. HD vrij. Pr.o.n.t.k. Klingbemden 152, Brunssum, tel. 255184.

Te k. Yorkshire TERRIERS m. stamb. tel. 04745-679.

Te k. zwarte POEDEL 1 jr., reu, Lindenlaan 6, Kerkrade, tel. 045-458098.

Te k. mooie Yorkshire TERRIERTJES met stamb., ingeënt en ontwormd. St.-Rosastr. 8, Overhoven, Sittard.

Te k. DWERGKEES m. stamb. tel. 04745-537.

Te k. BOUVIER teef, 2 jr. z. pap. ƒ 350,–. Oranjestr. 39, Brunssum, 045-250544.

DIERENHOTEL Weltevree voor uw hond of kat, Holtummerweg 3, Susteren, 04499-2888.

Mooi nest gladharige Engelse FOXTERRIERTJES, tel. 04458-1362.

Te k. zwart/wit NEWFOUNDLANDER z. mooi, pr. ƒ 600,–, tel. 045-718402.

Te k. jonge KONIJNEN ook dwergjes en cavia's. Guido Gezellestr. 41, Molenberg-Hrl.

Te k. div. soorten FAZANTEN en krielkippen. Hulterweg 19, Oirsbeek.

3 jonge BOUVIERS te k. 2 teefjes, 1 reu, prijs ƒ 300,- tel. 045-217299.

Te k. DWERGKONIJNEN en 6-delige hokken. Heulenderstr. 44 Brunssum.

Dierenspeciaalzaak Jan BERGSMA biedt aan: valk- en grasparkieten, roodrug, Fisheri's, personata's, groen en blauw, collies, tropische vogels o.a. amadines-binsen astrikle, napoleonnetjes, nachtegalen, mozambique sij etc. Ruime sortering kooien en broedmateriaal. Nu voorraadskorting op alle hengelsportart. Hammolenweg 3 Kerkrade t/o brandweer.

Te k. 2 Duitse HERDERS, waarvan 1 4 mnd. reu, 2e 22 mnd. reu, in africhting. Te bevr. St.-Jozefstr. 30, Sittard.

PAPEGAAIEN te k. Koopjes! Tel. 04494-49517.

Te k. jonge Mechelse HERDER, goed waaks, lief v. kinderen en 14 mnd. oud ƒ 250,–. Tel. 045-219772.

Te k. bonte COCKER SPANIEL, 4 mnd. oud, teef ƒ 250,–. Heidestr. 31 Brunssum. Tel. 045-258284.

Auto's en motoren

MOTORBANDEN specialist, grote sorteringen 1ste klas merken. Alle uitvoeringen. Motorbandencentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

BALANCEREN en uitlijnen Auto Banden Centrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Voor SCHOKBREKERS, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor ACCU'S, Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen B.V., Geleen, tel. 04494-45100.

Te huur en te koop SNEEUWBANDEN en sneeuwkettingen in alle maten. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen. Reserveer tijdig, tel. 045-725910.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte auto-onderdelen. Verboom B.V., Leemkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654 b.g.g. 723487.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

DOE-HET-ZELF-GARAGE. Kruizinga met spuitcabine. Open van 9 tot 21 uur. Zaterdags van 9 tot 15 uur. Wagenschutsweg 41, Palemig-Heerlen, tel. 721848.

RENAULT-dealer biedt de volgende autmobielen te k. aan. Ren. 5 GTL bwj. 77 en 77, Ren. 12 TL bewj. 76, Ren. 12 TS bwjr. 75, Ren. 14 TL bwjr. 77, Ren. 14 TL bwjr. 77, Ren. 14 TL bwjr. 77 en 78, Ren. 16 TS bwjr. 73, Ren. 16 TL bwjr. 74, Ren. 16 TL bwjr. 78, Ren. 18 TL bwjr. 79, Ren. 18 TS bwjr 79, Ren. 18 Ts autom. bwjr. 78, Ren. 15 TL bwjr. 79, Ren. 20 L bwjr. 77, 20 Ts bwjr. 77, Alfasud bwjr. 78, Fiat 127 bwjr. 77, Ford Escort bwjr. 79, Honda Civic bwjr. 77, VW Derby bwjr. 77, VW Polo bwjr. 77, VW Polo bwjr. 77, Volvo 343 bwjr. 79, Toyota Tercel bwjr. 79. Autobedrijf Heijnen, Heerlen, Frankenlaan 1, Heerlen-Welten, tel. 045-713600. Iedere telef. afspraak op welk uur dan ook is ons welkom.

In- + verkoop. Schade en SLOOPAUTO'S. Autosloperij G. Arnts, Industriestraat 7, Hoensbroek. Tel. 045-220490.

Te k. gevr. goede AUTO'S, niet te oud, 043-621861.

American Cars Schimmert. Het adres voor uw nieuwe of gebruikte AMERIKAANSE wagen, tevens alle onderhoud. Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

BEDRIJFSWAGENS Chevrolet Chevy Van en Dodge Van (bestelbus) 6 en 8 cylinder, automatische transmissie, stuurbekrachtiging, rembekrachtiging, kuipstoelen, etc. Uit voorraad leverbaar, natuurlijk bij American Cars Schimmert, tevens alle onderdelen en onderhoud van Amerikaanse wagens. Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

Rij nu voor de helft van de benzineprijs met een door ons ingebouwde en gekeurde GASINSTALLATIE vanaf ƒ 12,80 per week. Autobedrijf A.C. Muyres BV, Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade-West, tel. 045-413916.

OPEL Rekord 20 S Berlina '78; Golf LS '75; BMW 1502 LPG '75; Mitsubishi Celeste '78; Renault 5 TL '76'75. Industriestraat 7, Hoensbroek, tel. 045-220490.

SCHADEAUTO'S: Golf S '79 automatic LPG; Golf D '79; VW Scirocco '76; VW 1303 '75; Golf LS 4-deurs '75. Tel. 045-220490.

UITLAAT kapot? Bel voor snelle service 045-725507 of het adres: Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, sloopauto's, oud metalen, koper, enz. Autosloperij-takelbedr. Joep Wolters, Sportstr. 30, Kerkrade-W. 045-411480.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, direkt afhalen, Rijksweg 45, M'str., tel. 043-610287. Privé 04408-2173.

FORD Mustang Mach 1, Wolfracevelgen voor 50er serie, achter 70er serieband. 245 br. Chroom zijpijpen, i.z.g.st. Inl. tel. 045-225079 na 18 uur en tussen 11 en 13 uur 's morgens.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S tev. onderdelen te k. M. v.d. Ven, Zwaluwstraat 10, Heerlen, tel. 045-214929.

MAZDA 818 Estate bj. eind '74, vrpr. ƒ 2500,–. M.L. Kinglaan 95, Hoensbroek, tel. 210381.

AUTO'S te k. gevr. Betaal beslist de hoogste prijs. Ook schadeauto's. Tel. 045-452144.

Te k. VW-BESTEL bwj. '77, 1e kl. conditie. Tel. 045-254416.

Te k. MINI 1000, bwj. '72, tel. 045-216608.

Te k. OPEL Kadett 1200 N spec., bj. '75, vr.pr. ƒ 4500,-; VW Passat, 5-drs., Variant, bj. '74, vr.pr. ƒ 2600,-. De Gyselaar 19, Amstenrade.

Te koop: RENAULT 12 TL, oranje, jan. '75 met trekhaak, nieuwe banden, dealer onderhoud, prijs ƒ 3000,–. Stationsstraat 165, Elsloo, Tel. 3288.

Te k. DATSUN 240 KGT, t.e.a.b. bj. '74, Markt 13f, Kerkrade, na 6 uur.

Koopje, weg. omt. MOTOR Kawasaki Z 400, met speed 7 windscherm en bagegedrager, km. 5500 z.g.a.n. tel. 453497 en 453575.

OPEL Manta GTE te k., bj. '76, kl. zwart-wit, als nieuw, met spoiler enz., pr. ƒ 7500,-. Tel. 045-456666.

TOYOTA Corona, eind '75, km.st. 45.000, z.g.a.n., ƒ 3950,-, tel. 04454-1527.

SUMBEAM 16 GLS, '75, luxe, 80.000 km, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2000,-, tel. 04454-1051.

DATSUN 100 AF 2 bj. '76, Houterend 9, Stein, tel. 04495-6009.

Autoshop Geleen BV, Op de Vey 47-49, Geleen (bij sportpark) Te k. FORD Stationcar '78, Mini special '77, Mini clubman '76, Honda Civic 5-drs. '80, BMW 318 aut. '78, BMW 520 '74, Kadett 3 deurs '79, V.W. Golf 1600 LS '76, Fiesta 1100 '78, Daf 44 '74, Escort 1600 sport '76, V.W. kampeerbus '74, Opel Diplomat '77, Kadett special '77 inruil, garantie financiering.

DATSUN Violet 1600 cc met gas, bj. '80, 1e eig., nw.pr. ƒ 18.750,-, vr.pr. ƒ 11.750,-. Inl. 043-622454.

Te k. CITROËN GS Break, '79, met radio, ƒ 9700,-. Tel. 04405-2781.

Te koop onder garantie: OPEL Manta Hatchback 19 N 79, Opel Kadett 78, Ford Capri 1600 GL 76. Opel Manta 1600 S 76. Ford Taunus 1600 GL, 4 deurs 77 en 76. Toyota Celica Liftback 77. Opel Ascona 1600 74 ƒ 3000. Toyota Celica 1600 ST 73 ƒ 3500. Renault 5 TL 75 ƒ 3000. Datsun 120 Y 77. Mercedes 220 D met nieuwe motor 74. Garantie, inruil, financiering. Auto Weber Brugstr. 38, Schaesberg (bij markt). Tel. 045-314175.

Te k. DAF 33, '73, i.z.g.st. Werkelijk gereden km 64.000. Van Lennepstr. 14, Molenberg-Hrl.

Te koop OPEL Ascona jubileumuitvoering 1978 als nieuw. Na 17.00 uur M.L. Kingstr. 50, Eygelshoven.

Te k. VW 1200 bwj. '69 goede motor, accu en banden, tel. 045-410945.

Te k. HONDA Civic 3-drs. kl. brons. 35.000 km, bwj. '79, pr. ƒ 9500,–, Beckstr. 24, Amstenrade.

Te k. CELICA ST okt. '78, 5-versn. magn. velgen, tel. 04745-394.

Te k. FIAT 127, bwj. '72, ƒ 450,–, Yamaha RD 125, bwj. '76 ƒ 850,–, Wolfsestr. 6, Voerendaal.

Te k. VW GOLF diesel jan. '77, tel. 04405-2369 na 18.00 uur.

ASCONA 1.6 S '75, GS Break '75, Citroën CX 2200 '75 LPG, Alfa Sud '75, Daf 66 L en combi '74, R% TL '74 ƒ 1250,– e.d. Inr. mog. 043-72150.

Te k. MERCEDES 350 SLC, i.g.st., kl. goud met. als nw. Inr. mog. Rafaelstr. 21, Geleen.

Te k. aangeb. OPEL Commodore '72 en Eend 2CV4 1974 beide i.g.st., Duivestr. 7 Heerlen-Versiliënbosch.

Te k. Opel MANTA 1900 S met gas, ƒ 1750,–. Fr. Erenslaan 55, Schaesberg. 045-313975.

Te k. a. Ford CAPRI 1600, bwj. '73, beslist niet rot, vr.pr. ƒ 1900,–, na 17.00 uur tel. 045-417431.

Te k. Ford ESCORT Ghia, bwj. '77, 43.000 km, tel. 045-725314.

Te k. OPEL Kadett, bj. '70, vr.pr. ƒ 300,–. Bekkerweg 108, Heerlen.

Te k. SIMCA 1308 GLS, bj. juni '77, 50.000 km, i.z.g.st., ƒ 5500,–. Tel. 045-317525, na 18.00 uur, zaterdag de hele dag.

Te k. SIMCA 1100, bj. '74, tel. 04495-5340.

Te k. FIAT 127 S, bwj. 1975, kmst. 36.000, pr. ƒ 2200,–. Tel. 045-220678.

Te k. BMW 525 bwj. '75. Pr. ƒ 6500,–. Alfa Romeo Alfetta GT, bwj. '75, pr. ƒ 3100,– beide wagens in goede staat. Tel. 04490-14258.

Eenmalige aanbieding: CAPRI 1600 GL roodmetall., - ML - afleveringsklaar. Geen ƒ 22.149,– maar slechts ƒ 19.995,–. Vadah Autocenter, Sittard BV, Rijksweg Zd. 90-100, Sittard. Tel. 04490-15200.

Te k. MERCEDES-BENZ 200 D, bwj. juni '79, km 83.000 met al.velgen, recarozit, radio/cass.-rec. en schuifdak. Pr.n.o.t.k. Tel. 04454-2170.

Te k. van part. FORD Capri II XL 1975. Te bevr. tel. 045-457781.

Te k. a. OPEL Rekord 1900, Sprint, '73, kapotte motor, maar vele goede onderdelen. Prijs n.o.t.k. Alleen zaterdagmorgen van 9.00 tot 13.00 uur: Jozefstr. 1, Ubachsberg (Voerendaal).

MERCEDES 220d aug. '73, electr. schuifdak, zowel motorisch als techn. 100%. Belenweg 9, Merkelbeek. Vrijdag na 13.00 uur.

Automobielbedrijf J.G. Vliegen, Provincialeweg 28, Reijmerstok. Tel. 04457-1224. Biedt te koop aan auto's met Bovag-garantie o.a. TOYOTA Sportswagon, '78; Audi 80, '76; Simca 1308, '77; Peugeot 504 op gas, '76; Datsun 100 A F II coupé, '77; Renault R4 GTL, '79.

Automobielbedrijf J.G. Vliegen, Provincialeweg 28, Reijmerstok, tel. 04457-1224. Biedt te koop aan auto's met Bovaggarantie, o.a. BMW 528. '77; Renault 30 TX, '79; Citroën CX Super, '76; Citroën CX Pallas, '76; Citroën CX Diesel, '76; Citroën GS Club Break, '78; Citroën GSX I, '78; Citroën GS Special, '78.

RENAULT 5 TL 1977 rood, Mazda 323 L oranje 1978, Mini 1000 Special zilver 1977, Renault 6 TL 1975 wit, Golf Extra blauw 1976, Golf Diesel 1977 blauw, Golf diesel groen-metallic 1979, Golf S 75 pk 1980 demon.auto, Jetta export de luxe rood 1980 demo.auto, Passat diesel rood 1980 demo-.auto, Ford Taunus 1600 GL 4-drs. beige 1979, Polo Extra 1976 geel, Opel Kadett coupé 1978 oranje, Opel Ascona wit 1975, Kever Jeans oranje nw. motor 1974, Golf L 4-drs. 1980 geel, Golf L 4-drs. groen 1979. Autobedrijf F. KLIJN, Economiestraat 47, Hoensbroek. Tel.: 045-220955.

AUDI 100 L5S automaat + gas, kopermetallic 1979, Audi 100 L5S blauwmetallic 1980, Audi 100 GLS koper + gas 1978, Audi 100 GLS groen 1976, Audi 80 LS 4-drs. groen 1978, Audi 80 L zilver 1977. Autobedrijf F. KLIJN, Economiestraat 47, Hoensbroek, 045-220955.

Te k. BMW 525 bwj. '76, metall. bruin op gas. Heerlerweg 45, Hoensbroek.

Te k. VOLVO Sport P 1800 S, i.g.st. kl. rood, inr. mog., Rafaelstr. 21, Geleen.

Speciale TAXIAANBIEDING: LT 28 benzine + gas, taxiuitvoering 9-pers. + vervoer voor twee rolstoelen, oranje, december 1977 en februari 1979. Autobedrijf F. KLIJN, Economiestraat 47, Hoensbroek, 045-220955.

Te k. SIMCA Rally II '76, 39.000 km. tel. 04454-1008.

Te k. DATSUN 120Y, 1977, stationcar; Toyota 1000, 1978; Renault R4 TL 1978; Yamaha off the road 1979, 400 cc., 4 lichtmet. wielen met banden, a nw. passend voor Subaru. Gar. gebr. Parfant, Bokstr. 6, Heerlerheide, tel. 211552.

Te k. FIAT 128, eind '77, km.st. 48.000, i.z.g.st. Koestr. 55, Kerkrade.

Te k. SUZUKI GS 750, bj. '79, km.st. 7500, tel. 045-713951.

Te k. R 16 TL, wit, bj. '76, km.st. 69000, i.z.g.st. Pr. ƒ 5200,- Na 15.00 uur, 04490-23050.

Te k. BMW 518, bj. '74 met sportwielen, m. spoiler, nw. motor, i.z.g.st. Tel. 04402-6306.

Te k. SIMCA 1000 ralley, bj. '73, Hoogestr. 14, Stevensweert, 04755-424.

Te k. MINI 1000 extra, bj. 78, i.z.g.st., pr. n.o.t.k. Saroleastraat 38, Heerlen, tel. 045-714980.

Te k. klassieke MG TA 1938 in goede staat veel nw. onderdelen met 2 reservemotoren. Tel. na 18 uur, 045-410504.

SIMCA 1005 GLS, bj. 77, i.z.g.st., t.e.a.b. Dr. ir. Bungestr. 35, Heerlen, 045-712770.

Te k. ASCONA, bj. 75, pr. ƒ 4500. Tel. 045-417947 na 18 uur.

TOYOTA 1000, '75, i.z.g.st., veel access., uitlaat en banden, nieuw, Italiëlaan 98, Heerlen.

BAKSTEEN-STRIPPEN

150 verschillende soorten, handvorm, veldbrand, hoekstrippen en bijpassende bakstenen e.d.

FREPA

HOGEWEG 10, VOERENDAAL, TEL. 04446-2294.

Frepa levert steenstrips in verschillende formaten, hard of zacht gebakken, geperst of gegoten, in meerdere soorten en kleuren, 6 soorten veldbrandstrippen, oud bont, Avignon, boerenbont en meerdere soorten Oudhollands, appelbloesem, tientallen soorten en variaties, rood, geel, wit, grijs, etc.

Kortom, voor elk interieur is een smaakvolle steen beschikbaar in elke prijsklasse, vanaf ƒ 15,–/m² tot ƒ 78,–/m²; of kan in onze fabriek voor u gezaagd worden.

De strippen worden gratis aan huis bezorgd, eventueel kunnen de strippen door ons aangebracht worden.

Diverse soorten lijmen, cementvoegsel etc.

Maak een doordachte keuze door een vrijblijvend bezoek aan onze showroom.

Buitengewone gelegenheid: van part. HONDA Accord coupé, aut. 7 mnd. oud, rood met., 17.000 km. ƒ 3000,- onder nieuwpr. i.s.v.nw. nog 5 mnd gar. tel. 04750-18535.

BMW 2002 1974-12, pracht staat, oranje, gerev. motor, Scirocco GLI 1977, Scirocco TS 85 pk, zilver 1976, Scirocco GT, zilver 1978, Ford Escort 1600 Sport 1978-11 oranje. Autobedrijf F. Klijn, Economiestraat 47, Hoensbroek, 045-220955.

Te k. VW bwj. '71, Erikastraat 5 Kerkrade-West, tel. 045-418252.

Te k. PEUGEOT 104 type '76 radiocass. enz. i.pr.st. Vr.pr. ƒ 2350,– Lindestr. 11 Schaesberg.

Te k. VW Derby LS 1600 bj. '78 moet weg weg. omst. 04490-21125.

Te k. PEUGEOT 504 bj. '71 autom. Vr.pr. ƒ 1500,–. Tel. 04490-10086.

Te k. OPEL Record 1700 bwj. '75 op gas. Inruil mog. Te bevr. Belgiëlaan 130, Heerlen.

Te k. RENAULT 16 TL '77, in prima staat met trekh. ƒ 3950,–, Havenweg 40a, Buchten-Born.

Wegens aanschaf nieuwe auto te k. aangeb. PORSCHE 924 bwj. '78, kleur zwart. V.d. Scheurstr. 54, Heerlen, tel. 723066.

Te k. van part. FORD 16 L, bj. juli '77, kl. beige, km.st. 38.000. Eenbesweg 18, Nieuwstadt.

Te k. SIMCA Ralley 1, bj. '74, vr.pr. ƒ 850,-. Alexanderstr. 44, Spaubeek.

Te k. TALBOT Simca 1510 LS (nw. model Simca 1308), 1½ ltr., maart '80, km.st. 15.000, metal. blauw, div. acc., 5 jr. gar. op carrosserie, zeer zuinig 1 op 15, gesch. LPG, pr. ƒ 14.000,-. Armstrongstr. 5, Urmond, tel. 04495-3146.

ALFA Romeo 2000 GTV-USA m. get. glas en aircond., km.st. 42.000, vr.pr. ƒ 11.000,-. Seringenstr. 42, Kerkrade-West, tel. 045-422236.

Te k. TOYOTA Carina, bj. '72. Europaweg 327, Ubach over Worms, tel. 351883.

V. part. te k. z.g.a.n. MERCEDES 280 E met o.a. schuifd., autom. get. glas, enz. enz. Toupsbergstr. 73, Kerkrade.

OPEL Kadett Coupé LS, bj. '69, ƒ 300,-. Te bevr. tel. 045-412636.

Te k. BMW 518, bj. '77. Te bevr. tel. 045-442268.

VOLVO 244 DL, bj. '75. Vloedgraafstr. 29, Kerkrade-West - Terwinselen.

OPEL Ascona 2.0 S, 4-drs., de luxe, sept. '80, km.st. 2300. Heeft transportschade gehad, met 1 jr. garantie. Auto Ekas, Kerkradersteenweg 69, Kerkrade, tel. 045-453502.

FORD Transit diesel 80, inr. financ. mog. Tel. 043-622588.

Te k. FIAT 131 Mirafiori T, 4 pers., 1300 CL Special, 77, kmst. 46.000 als nw., ƒ 3850. 043-17246.

Te k. OPEL Manta, type 1.6 de luxe, 77, div. extra's, verk. i. zeldz. g.st. ƒ 6250. 04490-20643.

Schade- en SPUITWERK tevens verhuur spuit-, droog- en moffelcabine ook m. spuiter. Kantstr. 1, Ubach o. Worms, tel. 312271.

Let op, let op, inruilers van zeer gerenommeerde zaak te k. voor weggeefprijzen, kijk en vergelijk, let op: MERCEDES 280 SE type 76 lpg, veel extra's, ƒ 14.750. Peugeot 604 SL 77, lpg ƒ 6750. BMW 2800 75 ƒ 3750. Ford Granada 2 L autom. op gas 77 ƒ 3950. Mazda 929 75 ƒ 2650. Datsun Cherry 75 ƒ 2450. Opel Manta 73, autom. ƒ 2450. Ford Capri 1600 76 ƒ 4750. Ford Escort 75 ƒ 1950. Datsun 180 B 75 ƒ 1850. Toyota Carina 75 ƒ 2450. Fiat 128 74 ƒ 950. Inruil mogelijk. Crombacherstr. 7, Kerkrade-W (Gracht) laatste str.links str. links, grens overgang Locht.

Betrouwb. occasions met Bovag-garantie: RENAULT R 5 TS, '75, als nieuw; BMW 2002, '74, Verona rood; Mazda 818 coupé, '77, rood; Opel Ascona 1.6 S, '77; VW Polo L '77; Renault R 6 TL, '78; Citroën LN '77; Mini Special, '78; VW Golf L, '76; Ford Granada 2,3 L., '75; Mazda 1000, '74, ƒ 2200,-; Toyota Corolla coupé, '74, ƒ 2200,-; Ford Taunus GXL, '72, ƒ 700,-. Inruil, financ. in een dag Auto EKAS, Kerkradersteenweg 69, Kerkrade. Tel. 045-453502.

GER LUKASSEN, Kerkrade. Alleen eerste klas automobielen!! Duizenden guldens onder nieuwprijs: Ford Mustang, zilver Ghia coupé, alle access., 7 mnd. oud; Camaro 8 cyl., autom., gas, '79, bruin metall.; Camaro, '77, Transam., '77, gas, concord., '80, bruin metall., autom. leren dak, zeer zuinig; Opel Rekord, 4-drs., zilver 2.S, '80; Rekord luxe, 4-drs., rood, '80; Rekord '79, blauw metal., gasinst.; Manta GTE, '78, groen; Opel 2.3. diesel, 5-drs., luxe caravan, rood, zeer mooi; Volvo 244 GLE '81, blauw, alle access., autom., koopje; Mercedes 230 '79, wit, autom., stuurbekr.; Mercedes 250, rood, '77, 30.000 km gelop., als nieuw; Opel Bedford busje, 9 pers., luxe, 20.000 km gel.; Roover 6 cyl., autom., 1980, groen; Alfa Lusso 1.8., 5 versn., bruin, type '80, koopje; BMW 316, '78, geel; BMW 525, '79, gas; Mazda 121 coupé, '78, blauw; Capri 3×, '78, '76, groen; Mercedes 350 SLC, '76, zilv., alle access.; Escort, '78, oranje; Renault R 5, '78, koopje; Mercedes diesel, '75, beige; Fiat 131 type '80, zilver, diesel; Fiesta, '79 1300, sport; VW-bus, '74; Hannomag bus '74. Diverse inr. wagens, ook inkoop. Volledige garantie, alle keuringen. Lukassen, autom., Holzstr. 67, Kerkrade.

FORD Fiesta 1100 de L., '78; Fiesta 1100 S, '78; Escort 1300 GL, '77; Opel Kadett spec., '79; Golf LS, '78; Manta 1600 s de L., '76; Toyota 30 de L. stationcar, '77; Datsun 120 A coupé, garantie, financ. en inruil autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.

Te k. speciaal voor de liefhebber, MERCEDES 250 coupé, automaat, 1976, met veel acc. o.a. stuurbekr., en electr. schuifd., 3 mnd. 100% gar. Autobedrijf Kees v.d. Vliet, Tunnelstraat 2a, Sittard, 04490-19997.

Te k. gevr. div. sloop en schade AUTO'S, worden gratis afgehaald. Autohandel en sloperij C. Körfers. In de Cramer, Heerlen-Voerendaal, 04446-1807.

HONDA Accord, 3-drs., '78, 30.000 km; Honda Accord, 3-drs., '77; Saab 99 GL, '76; Ford 1600 L, '76 en '77; Ford Capri II, '75; Ford Escort 1100 L., '76; Fiat Sport Coupé, 3-drs. 128, '78, 27000 km. Als nieuw Fiat 131 1600 S, caravan, 5-drs., '76; Fiat Mirafiori, '76; VW Golf L, '76; Toyota 30 Corolla coupé, '78, 35.000 km; Corolla 30 L, '76. Als nieuw Renault R 14 TL, '77; Simca 1307 GLS, '77; Honda Civic 1200, 3-drs., '75, ƒ 2950,-; Opel Ascona 1600 N, '77. Inruil en financiering, Bovag-garantiebewijs, Autobedrijf P. v. Dijk en zoon, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. tel. 311729.

Te k. div. gebruikte onderdelen: MOTOREN, versnellingen enz. Div Japanse auto-onderdelen Mitsubischi Galant, Mazda 323. Simca Horizon, Cörfers, In de Cramer, Heerlen, tel. 04446-1807.

Te k. MERCEDES 240 diesel, 1978, o.a. met schuifd. 75.000, km. kleur groen, en Mercedes 300 diesel, nov. 1977, o.a. met schuifdak, 93000 km., kleur blauw, 3 mnd. 100% garantie. Autobedrijf Kees v.d. Vliet, Tunnelstraat 2a, Sittard, tel. 04490-19997.

Te k. ruime sort. betrouwb. occasions met 3 mnd 100% gar. Inr. en financ. mogel. MERCEDES 240 D, '78, Mercedes 300 D, 77, Mercedes 280 S, 77, Mercedes 350 coupé, '76, Datsun 120 Y, '76, Datsun Sunny 1400 Gl, '79, Datsun Violet 78, Datsun 160, 180, '77, Datsun Laurel '78, Mazda 323 ES '78, Lada 1200 '79, Mini 1000 '76, Morris Marina 1,3 coupé '77, Princess 1800 HL '76, Peugeot 504 '75, Peugeot 504, diesel, 77, Renault R 12 TL '76, Mitsubishi Galant 1600, '77, Jeep Wagneer, '76. De naam achter een goede gebruikte auto. Autobedrijf Kees v.d. Vliet, Tunnelstraat 2a, Sittard, tel. 04490-19997.

Te k. MERCEDES 280 S automaat, 1977, kleur grijs metal. 100.000 km. met electr. schuifd., struurbekr., sportwielen, warmwerend glas, radio enz. In prima conditie, 3 mnd 100% garantie. Autobedrijf Kees v.d. Vliet, Tunnelstraat 2a, Sittard, 04490-19997.

VOLVO 264 GL, '77, '78, insp. kl. zilver leren bekl. Burg. Arnoldtstr. 40, Sittard. Achter pol.bureau, na 18.00 uur.

Te k. LANCIA Beta 1600, 5 gang, bj. 75. P.C. Hooftstr. 19, Brunssum, tel. 045-252962.

Te k. RENAULT 6 TL, bj. eind 75, i.z.g.st. Pr. ƒ 3350. Tel. 045-255953, zat. na 14 u.

Te k. PEUGEOT 104 GL, 5-drs., bj. 77. BMW R 60/5, bj. 72. Berkenstr. 20, Brunssum. Tel. 250902.

DATSUN Laurel de luxe 4-deurs '80 13 mnd. oud 20.000 km schadevrij als nieuw, BMW 320 '79 rood 18.000 km, BMW 320 '77 groen 50.000 km, Opel Manta coupé '78, Opel Ascona 1.1 '78 blauw, VW Golf GL '79 rood, Ford Taunus 2.0 S '78 rood, Ford Fiesta 1100 1.1 34000 km, Opel Kadett '78 1.2 met gas, Mercedes 280 S '76 '74, Fiat-bus '77, Citroen DS '75 zilver metall., Austin Mini '77 '79, Simca Chrysler 1307 '77, Mercedes 220 S coupé '54 Classical, taxiauto classical '47, Opel Blitz met lang chassis compleet voor autovervoer met klein rijbewijs '76 ƒ 12.500,–, Datsun 240 GD coupé blauw '75, plm. 15 inruilauto's in de prijsklasse van ƒ 1000,– - ƒ 2000,–. Motoren: Yamaha GT 500 3 mnd. oud 1000 km als nieuw 'Middle of the Road' met kenteken ƒ 4.500,–. Yamaha 750 GL met trousers koffers. Honda 550 four '79 '78. Honda 500 cc met kuip '77. Yamaha racemotor 350 cc top 270 km D-model '80 nu ƒ 6.500 nieuwprijs ƒ 35.000. BMW R50 '56 voor liefhebber, in zeer goede staat. Kawazaki '78 650 cc ƒ 3500,–. Yamaha '77 ƒ 1800,–.

Te k. gevr. GOEDE auto's, niet te oud, 043-627308, cont. geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht.

Te k. FIAT 127 i.pr.st. Prijs ƒ 1250,–. Tel. 043-73945.

Te k. of te ruil BUICK Century '73, autom. Vinkenstr. 121, Heksenberg. Tel. 219748.

OPEL Ascona met gas '78, V.W. Golf '76, Simca 1307 '77, Garage Kousen, Dom. Mijnstr. 25, Kerkrade, tel. 045-457065.

FIAT 127 '78, Citroën GS '78, Peugeot 305 SR '78, Garage Kousen, Dom. Mijnstr, 25, Kerkrade, tel. 045-457065.

MITSUBISHI Lancer 1400 '78, Renault 5 TS '78, Peugeot 504 '75 leer. Garage Kousen, Dom. Mijnstraat 25, Kerkrade, tel. 045-457065.

Te k. SIMCA 1100, TI i.g.st. 1975, voor weinig geld. De Tichel 159, Heerlen.

Te k. 2CV4, bwj. '76, 1e eig. i.z.g.st. ƒ 2250,- tel. 04405-2896.

Te k. FORD Capri II 1600 type '77, inruil mogelijk, vr.pr. ƒ 4750,- Kerkraderweg 216, salonwagen t.o. tennishal.

Te k. SIMCA 1301 special '74, Load-a-Justers, nwe. koppeling +goedgek. trekh., ƒ 1100,-. Tel. 045-415855.

Te k. B.M.W. 518, bj. '77, als nw. evt. ruil kl. auto mog. Heidestr. 131, Susteren.

Te k. FORD Taunus 1600 L, bj. '75, i.g.st., vr.pr. ƒ 2500,-. Burg. Corbeystr. 50, Sittard, tel. 04490-10077.

Te k. RENAULT 4, bj. '75. Jan Steenstr. 152, Sittard, tel. 04490-22148.

Te k. t.e.a.b. Set dubbel Weber + set dubbel Solex CABURATEURS, 2 kuipzittingen, 1 cilinderkop BMW 2002 TI, 4 Opel-velgen 14 inch, 4 Opel-velgen brede 13 inch. Julianastr. 15, Merkelbeek. Tel. 04492-1430.

Te k. ROVER 3500 autom. bwj. '78 kl. met. blauw met LPG install. Te bevr. Ganzenweide 158, Heerlen-Noord. Tel. 045-215459.

Te k. TOYOTA Corolla 30 Hardtop coupé bwj. '76 pr. ƒ 4500,–, Stationstr. 54, Bocholtz.

BMW 323 I bwj. 1979 km.st. 30.000, als nieuw, tel. 045-715973, na 18.00 uur.

Betaalbare inruilauto's. AUDI 100 LS autom. type '78, ƒ 9500,–, BMW 1802 type '76, ƒ 5750,–, Ford Taunus 1600 L, combi '76 ƒ 5750,–, Mitsubishi Lancer GL '77, ƒ 6500,–, Renault R 16 TS, zeer mooi, '75 ƒ 4250,–. Renault R4, bestel '77, ƒ 4250,–. Simca 1100, bestel, '77, ƒ 3950,–, Peugeot 304 GLS pr.st. '77 ƒ 6750,–, Peugeot 504 TI automatic '73, ƒ 4000,–, Peugeot 504 GL '75 ƒ 4500,–, Fiat 128 4-drs. '74 ƒ 1750,–, Mini 1100, clubman '77 ƒ 4750,–, Mini 1000, combi 3-drs. '78 ƒ 4950,–, Opel Rekord Combi 3-drs. LPG '73, ƒ 2250,–, Opel Ascona 1600 N '73, ƒ 2750,–, VW-bestel gesloten + LPG, '75, incl. ƒ 4750,–, VW-bestel, gesloten m. imperial. Inc. ƒ 2000,–, VW-bus '74, ƒ 4750,–, VW-bus lux '73, ƒ 3000,–, Daf 66 GL, zeer mooi '75, ƒ 3850,–, Crombag, Auto's Geleen. Rijksweg-Zuid 236-240.

Te k. FORD Granada 2,8 ltr. GL, bwj. '78, 40.000 km, autom. weg. aansch. nw. auto. Hoofdstr. 388, Hoensbroek.

Te koop onder garantie en service: OPEL Ascona 4-drs. 19 S '78, ƒ 10.250,–, Ascona 16 S met LPG '77, ƒ 8950,–, Ascona 16 S '76, ƒ 6850,–, Ford Fiesta 1100 L '78, ƒ 8500,–, Ford Granada coupé '75 ƒ 4750,–, Ford 1600 L Luxe '78, ƒ 8750,–, Simca 1000 Rally I '78 ƒ 4950,–, Golf 1500 LS '76 ƒ 6250,–. Opel Kadett coupé '75 ƒ 5750,–, Mazda 1300 4-drs. L '77, ƒ 4750,–, Manta 20 CC Hi-Trac '79 ƒ 13.750,–, Audi 80 LS 4-drs. '77 ƒ 6750,–. Inruil, financ. gar. Autohandel Leo Franken, Ganzeweide 59, Heerlen, 045-216475.

Autobedrijf M. Hogenhout biedt te koop aan: OPEL Kadett 1200, 4-drs. '79; VW Scirocco GL '78; VW Golf LS automatiek '76; Citroën GS break 5-drs. '77. Inruil, garantie en financiëring mogelijk. Wilhelminastraat 146, Hoensbroek.

Te k. FORD Taunus bwj. '76. nw. banden, etc. Koopje. Verk. i.nw.st. Markt 6 Treebeek bij Marebos. Moet weg.

Te k. BMW 316 bwj. '75, LPG, prijs ƒ 8850,– Tel. 04447-1421 van 12 - 1 en van 17 - 18 u.

Te k. OPEL Rekord 121 bwj. '74. Pr. n.o.t.k. Tel. 04494-43481.

SAM-GARAGE Susteren. Wilt u 14 dagen proefrijden! Wilt u een auto kopen met een Bovaggarantiebewijs! Wilt u keuze hebben uit 300 occasions in alle prijsklassen! Koop dan bij de SAM-garage te Susteren: Ford Mustang II Ghia '77; Chevrolet Camaro '75, '77, '78; Monza 2+2 '76, '77; Nova '78; Vega '74; Belair '75; Pontiac Firebird Esprit '73, '78; Oldsmobile Cutlass '76; ID Salon '75; Starfire '78; Gremlin '74; Mini 850 '77; 1275 GT '72; Princess 1800 HL '77; Rover 3500 '72; ID aut. '78; BMW 1502 '75; 1600 Cabriolet '68; 2.8L '75; 316 '77; 320 '77; 316 '76 met gas '79; 518 '76; 520 '73; aut. '75; 728 '78; Citroën GS '74; '77; Datsun 1000L '76; 120A FII Coupé '77; 120Y Laut. '76; Fiat X1/9 '75; 128SLC 1100 '72; 131 Mirafiori 1300 '75; '77; 127 1050 Confort Lusso '78; 132/2500 Diesel '79; Ford Escort 1100 '76; 1300 L '78; 1600 Sport '75; Fiesta '77; 1100 L '80; Consul 1700 Sedan '74; 2000 Sedan '74 '75; Ford Capri II 1600 GL '77; 112300 GT '75 '78; Taunus 1300 L '72; 1600 L '73; '74; '76; '77; GXL Coupé '73; 2000 Ghia '76 '77; Honda Civic 1200 '79; Civic aut. '75 '77; Accord aut. '79; Mazda 1300 '75 '76; 323 '77 '78; 818 S '76; Mercedes 200 '74; 200D '75 '76; 240 D '74; ID 3.0 '75; 250 C '73; 280 '72 '73; 280 E '76 '77; Opel Rekord 1700 '75; 19N '78; Caravan 19N '78; 20S '79; 21D '78; Ascona 16 '78; 16S '76; 19S '77; Manta '74; 16S '79; '78; GT/E '77; Commodore '76; GT '69; GT/J '72; bestel '77; Opel Kadett '74 '75 '76 '78 '80; city '76, '77; Peugeot 104 '75; 204 '73 '75; 304 met gas '74 '76; 304 bestel '78; 305 GR '78; 504 '72 '76; Break LD '78; Renault R5TL '76; R16 '74; R18 '79; GTL '79; Simca 1100 S '74; Chrysler 180 '74; 1307 GLS '76; Toyota Cor. 1200 '74; ID Economic '74; Cor. 30 de luxe '75 '78; Celica LT '78; Daf 55 C '72; Volkswagen Kever '72 '73 '74; Passat S '74; bus '73 '75; bestel '76 '74; Buggy '66 '67 '73; Scirocco TS '74; LS '75; Golf '78; aut. '74 '78; Polomet gas '77; diversen: Opel Kadett Rally 2.0 '78; Audi 100GL aut. '73; 100 GLS '77; Triumph Spitfire 1500 TC '76, '77; Vauxhall Chevette '79; Alfa Giulietta 1.6 '79; Mitsubishi Colt Galant 1600 Wagon '77; Celeste 1600 ST '78, diverse motoren. Showroom doorlopend geopend van 9.00 tot 18.30 uur. 's-Zaterdags van 10 tot 17 uur. 's-Vrijdags koopavond tot 20 uur. SAM-garage, Rijksweg Noord Susteren tel. 04499-1919.

Te k. SIMCA 1100 bwj. '77, radio, cassette. Orchideeweg 11 Nieuwstadt tel. 04498-54070.

FIAT 127 bwj. '73 ƒ 900,– Tel. 04490-16157.

MINI 850 bwj. '74, 83.000 km, pr. ƒ 950,– na 17 uur. Limburgiastr. 124 Heerlen.

W.A. en ALL-RISK, honderden guldens goedkoper. Bel 045-317982, ook motoren + financ.

Te k. gave en goede RENAULT 6, type '74, spotkoopje. Pr. ƒ 650,-. Tel. 04490-10165.

OPEL Admiral 2800 autom., '74, ƒ 2250,-; Opel Record, i.z.g.st., ƒ 1250,-; Opel Commodore autom., '73, ƒ 1500,-; Mercedes 230, 6 cyl., autom., ƒ 3000,-, inr. mogl. Overbroekstr. 54, Hoensbroek.

CHEVROLET Impala, 8 cyl., gasinst., ƒ 1950,-, Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

Prima MOTORBLOK Daf 55, compl. 04494-52171.

Te k. BMW 1502, bwj. '75, 1e eig., kl. rood. R. v. Gelrestr. 45, Nieuwstadt.

Te k. FORD vrachtw. '72, gesl. bak, type 600D i.z.g.st. tegen elk aann. bod. Locht 36 Heerlen tel. 045-413041.

Te k. PEUGEOT 504 GL, bj. juli '78. Wegens vertrek België. Te bevr. Euverem 42, Gulpen.

Alle gebr. ONDERDELEN voor Opel en Alfa Romeo. Haefland 20, (ind.terrein), Brunssum, tel. 045-254482.

Te k. MOTOR Opel 16 S, bj. '79, vr.pr. ƒ 700,-, km.st. 6000 (event. m. auto te k. voor dezelfde prijs). Schuttestr. 26, Brunssum, tel. 045-250328.

Te k. CAPRI II GTR, bj. '76, m. veel acc. Tel. 045-256722.

Te k. PEUGEOT fam. bwj. '76, km.st. 62.000, pr.n.o.t.k. Met acc. z. mooi, Dr. M. Luther Kinglaan 85, Hoensbroek.

Te k. BMW 520 4 cyl. bwj. eind '74, radio cass.rec. i.z.g.st. Met nieuwe motor, Heerlerweg 80, Kunrade-Voerendaal.

Te k. CITROËN D super 5 met hoofdsteun, bwj. '74, i.z.g.st. Inr. mog. Heerlerweg 80, Kunrade-Voerendaal.

Te k. OPEL Record bwj. '72, in goede staat, tel. 045-412315.

Te k. OPEL Ascona 1600 LPG, bwj. '78, km.st. 50.000, vr.pr. ƒ 9400,–, tel. 04490-18930.

Te k. PASSAT stationcar, bwj. '78, vr.pr. ƒ 8500,–, tel. 045-414875.

Te k. PEUGEOT 504 L, wit, bwj. '77, ingeb. gas-inst. km.st. 108000, pr. ƒ 6150,–, tel. 045-317242.

Te k. FORD TAUNUS 1600 L bj. 10e mnd. '76 op gas ƒ 4250,–, Opel Ascona 16S bj. '75 op gas, zeer mooi en sportief ƒ 3300,–. VW Passat bj. 12e mnd. ƒ 2375,–. Jasmijnstr. 1, Valkenburg (boven spoorlijn).

Te k. R5 TL bj. '76, vr.pr. ƒ 4500,–. I.z.g.st. Anjelierstr. 71, Heerlen. Tel. 045-225807.

Te k. DAF 3302 bwj. '73, kmst. 60.000, i.z.g.st. onderh.rapp. aanw. Vr.pr. ƒ 500,–. Te bevr. 16.00-18.00 u. Op gen Hoes 109, Brunssum.

Te k. zeer mooie MERCEDES 220 D bj. '73 pr. ƒ 4400,–. Pancratiusstr. 23, Bleijerheide.

Autobedrijf A.C. MUYRES B.V., Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade-West, tel. 045-413916. Fiat-dealer biedt te koop aan; diverse gebruikte auto's: MINI 1000 '74, Princess 2000 HLS '77, Ford 1300 L '75, Opel Rekord bestel '76, Opel Ascona 16S '77, Opel Ascona 16S '77, Opel Ascona 16S '73, Peugeot 104 5-drs. '77, Peugeot 504 '77 met gas, Peugeot 304 GL '76, Alfasud TI '75, Fiat 124 E '73, Fiat 127 2- en 3-drs. '78, Fiat 1100 Panorama '78, Fiat 128 coupé 3- 1300 '77, Ritmo '79, Fiat 131 S 1600 '78, Fiat 131 CL 1600 4-drs. '78, Autobianchi A-112 E '77. Wij geven op alle gebruikte auto's drie maanden volledige garantie. Tevens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaatwerk. Ok gasinstallatie.

Te k. v. oudere heer HONDA CIVIC bj. 1976, met.goud, vr.pr. 6000,–, auto is als nieuw, te bevr. Markt 13 A Kerkrade, tel. 457369.

Te k. v. part. PORSCHE 924, 12-76, tel. 045-459668.

Moeten snel weg. FIAT 850 Coupé '72, in redelijke st. ƒ 450,–. Volvo katterug 544 sport, rood, Amerik. uitv. geh. origineel '61 niet ingevoerd ƒ 4250,–. Tel. 045-252955.

Auto's met schade en kenteken. FORD Fiesta 1100 '79, VW Polo '79, Volvo 343 '77, Volvo 66 '78, Opel Ascona '78, Opel Ascona '74, Ford Esc. 1300 '76, Renault 4 GTL '78, Opel Kadett '77, Renault 12 TL '76. Tevens slooponderdelen. Tegelaar, Industrieterrein Mortel 1, Born, 04498-53284.

Te k. weg. aansch. auto MOTOR Honda CB 350. Pr. n.o.t.k. Te bevr. tel. 04498-52071.

Te k. MERCEDES Sport 350 SL met plaatschade bj. 72. Inr. kleine auto mogel. Rembrandtstr. 25, Sittard.

Te k. CITROËN, Lelijke Eend, bjr. '74. Tel. 045-215856 of 215966.

Te k. OPEL Kadett bjr. '76. Te bevr. Laurierstraat 34, Heerlen (Passart-Zd.).

FORD 1600 L type '78 kl. goudmet. ƒ 6750,–, Peugeot 204 diesel '78 kl. blauw ƒ 4950,–, Kadett type '75 m. gasinstall. z. mooi ƒ 4250,–, Ford Capri II type '76 z. mooi ƒ 5250,–, Peugeot 504 L type '78 kl. rood z. mooi, Ford Granada 2.0 L type '77 ƒ 5250,–, Mazda 818 stationcar type '77 ƒ 4250, VW 1300 kl. oranje 80.000 km ƒ 2500,–, VW 1200 goedlopend ƒ 650,–, Opel Kadett coupé '72 goedlopend ƒ 550,–, Oldtimers: Mercedes 190 SL sport en Singer 1500 SM Roadstar, beide in nwe staat. Inr., fin. en gar. Ganzeweide 146, Heerlerheide (rijksweg t.o. Droomkasteel).

BMW 525 autom. '78 kl. briljantrood getint glas BBS-velgen ƒ 18.000,–, Mercedes 280 S '75 kl. groen i.z.g.st. ƒ 11.000,–, Peugeot 604 SL '77 kl. goud als nw. ƒ 7750,–, Peugeot 604 SL autom. '76 gas kl. goud ƒ 6250,–, Citroën CX Pallas '76 kl. met-.groen schuifdak etc. ƒ 7000,–, Audi 100 LS '77 kl. met.grijs ƒ 7750,–, Opel Manta Berlinetta '76 kl. bruin i.z.g.st. ƒ 7500,–, BMW 3,3 L autom. '75 gas kl. grijs ƒ 7750,–, BMW 2,8 L autom. gas kl. blauw ƒ 7750,–,–, Alfetta 1,8 '77 gas kl. paars ƒ 6500,–, Alfetta 1,6 '76 kl. blauw i.z.g.st. ƒ 4250,–, Ford Capri 1600 GL '76 kl. ivoor ƒ 6700,–, Ford Taunus 16 L kl. groen ƒ 4750,–, Ford Taunus 2.0 L '78 gas kl. groen ƒ 7750,–, Ford Mustang 6 cyl. '75 kl. blauw i.z.g.st. ƒ 5500,–, Pontiac Firebird '75 gas kl. met.rood ƒ 6000,–, VW Golf '75 kl. wit i.z.g.st. ƒ 4500,–, Fiat 131 Mirafiori '75 kl. blauw ƒ 2750,–, Mercedes 280 S '74 kl. bruin Pullman uitv. ƒ 9000,–, Opel Ascona autom. '73 kl. bruin ƒ 2000,–, Ford Granada 3.0 '74 gas ƒ 2500,–, Toyota Corolla '74 kl. geel ƒ 1200,–, Audi 100 LS '73 kl. groen i.z.g.st. ƒ 1000,–, Peugeot 504 '73 kl. groen ƒ 1250,–, Simca 1301 '74 kl. geel ƒ 500,–. Bovag-bedrijf BP, Garage Parallelweg 1, Spaubeek, tel. 04493-3921. Direct aan afslag snelweg.

Te k. OPEL Kadett Special 76, verkoop met garantie. Mazda 616, 74 spotgoedkoop. Kevin, Beitel 6A, kruispunt Drievogels, tel. 421741.

Ingeruild: BMW 728 79, 78. BMW 518, 79. BMW 520, 76. BMW 320, 79. Rover 3500 aut. 78. Alfa 2000 GTV 78. Peugeot 604 SL 76. Peugeot 304 SL 77, Opel Kadett 78. Autobedrijf Kera BV, Kerkradersteenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

Te k. v. 1e eigen. MERCEDES 200 D, wit, okt. 74, nw. motor in uitmunt. st., schadevrij, 'n juweeltje. Bocholtz, Schoolstr. 41.

Te k. HONDA Acc., Bl'heide automatiek, bj. 77. Inr. fin. mog. Bovag autobedr. B. Wöltgens, Bleijerheide, 045-453487.

OPEL Manta, i.z.g.st., ƒ 1100. Anselderlaan 11, Eygelshoven.

Te k. VOLVO 144, 72 op gas. Volvo 142 72 gas. Volvo 164 74, gas en autom. Volvo Amazone en P 1800, div. onderdelen, nieuw en 2e hands. Garage Handstede, tel. 045-310165.

Te k. zeldz. mooie TAUNUS Coupé GXL op gas, bj. 73, ƒ 1950. Lod. v. Deysselstr. 31, Haanrade.

Te k. CITROËN GS X2 kl. wit, bj. 76. Te bevr. Hoofdstr. 64, Eygelshoven.

Te k. FIAT 127, bwj. sept. '74, vr.pr. ƒ 1700,–. Tel. 045-257838.

Te k. KADETT Rally, bwj. '73, i.z.g.st. Inr. mogel. Jonker v. Weertstr. 37, Brunssum.

Te k. BMW 316, bwj. '77, z.g.a.n. Vr.pr. ƒ 12.500,–. Alle keuringen toegest. Heufkestr. 74, Brunssum, tel. 045-258876.

Te k. BMW 2002 Bavaria met.groen, pulman bekl. alu velgen, br. banden voor liefhebber. Jan Steenstr. 18, Brunssum. Tel. 045-252063.

Voor liefhebber OPEL 1.9 GT/J, 1e eig. 1e lak, orig. 23.000 km. inr. mog. 045-721670.

VOLVO 244 DL '76, met L.P.G. in nieuwstaat. Garantie, fin. en inr. mog. Moonen Occassions, Schelsberg 33, Hrl. 045-721670.

PEUGEOT 504 GLD break '79, 45.000 km., garantie, fin. en inr. mog. Moonen Occasions, Schelsberg 33, Heerlen. 045-721670.

OPEL Ascona 16 SR, bwj. '78, km.st. 40.000, i.z.g.st. Inl. 04450-3016.

OPEL Manta 16 SR, bw.j. '79 + gas, 13.000 km.; Opel Ascona 16 SL, bw.j. '76; Ford Capri II, nov. '74; R4 Fourgette '77, inr. mog. + garantie. Zandweg 160, Hrl., tel. 045-416023.

Morris MARINA 1,3, 4-drs. '72 ƒ 600,- Zandweg 160, Hrln. tel. 045-416023.

RENAULT 12 bestel, bwj. '79, ƒ 7000,- Zandweg 160, Hrl. tel. 045-416023.

Te k. OPEL Record 1900, type Commodere, radio, trekh., zeer mooie en goede auto, bj. '72/'73 ƒ 1500,-; Opel Manta automatic met gasinstall. bwj. '72 ƒ 1750,-; betaling kan eventueel gedeeltelijk gedeeltelijk geregeld worden, Buschkensweg 34, Heerlen-Heksenberg, tel. 218573.

Te k. RACESKELTER Mach 1 m. Yamaha 6 versn. 125 cc. Raceklaar ƒ 4500,–. Tel. 04492-3971, na 20.00 uur.

Te k. zeldz. mooie FORD Granada 2 L bwj. '76, sportvelgen, trekh., pr. ƒ 4650,–. Pancratiusstr. 23, Bleijerheide.

Te k. weg. omst. v. part. geweldige MITSUBISHI Saporro GSR, roodmetall. m. wit leren dak, stereoinst., km.st. 14.000 bwj. 1980, nieuwpr. 24.000,– nu vraagpr. 14.000,– Holzstr. 126 Kerkrade. Tel. 045-455766.

Autobedrijf G. Simons biedt te koop aan o.a. VW Golf Diesel type 80, groen, OPEL Kadett 12 S luxe '78, rood, Kadett luxe 12 N, signaaloranje '78, Kadett City GL, signaalgroen '78, Ascona 1.6 goud, 4-drs. '74, automatic, Manta luxe groen '73 automatic, Ford Escort 1.3 bruin '78, Ford Escort 1.3 luxe groen, '77, automatic, Ford Fiesta 1100 Ghia, groen '78, Fiesta 1100 luxe, rood, '78, Volvo 244 DL, groen m. LPG, '79, Mini luxe bruin, '79, Toyota Corolla 30 luxe, zwart '78, Mercedes 220, diesel type '72, inruil en fin. mogel. eigen servicedienst, garantie. Autobedrijf G. Simons, Nieuwstraat 127, Hoensbroek.

SIMCA 1100 GLS bwj. '75, 4-drs., nw. bnd., kmst. 70.000, pr. ƒ 1500,–. Vignonstr. 28, Heerlen.

Zeldz. mooie FIAT 128 Sedan kl. rood, 40.000 km, bwj. 8-'76 pr. ƒ 3500,–. Inr., fin. mog. Autocentrum Heerlenersteenweg 34, Kerkrade-West.

Nieuwe MERCEDESSEN alle types, diesel en benzine, uit voorraad leverbaar, gebruikte auto's met Bovaggarantie Mercedes 280 TE (Combi) nov. '80 2000 km, veel extra's; Mercedes 300D '80 groen 45.000 km; Mercedes 230 '80, 4-cil. '79 6000 km; Mercedes 280SE autom. bruinmet.; Mercedes 280S '78 wit, 66.000 KM; Mercedes 220D '78 groen; Mercedes 200D '77 groen; Mercedes 240TD Stationcar nov. '78 46.000 km; Mercedes 450SLC nov. '77 goudmetallic; Mercedes 350SLC type '74; autom. Mercedes 350SL type '74 zilver; Mercedes 230 4 '74 automaat groen; Mercedes 280 '73 autom.; Pullman i.z.g.st. bwj. '73 '78 1e eigen. 46.000 km; BMW 320 6 cil. '78 groenmetallic (nieuwe toestand); Ford Mustang Cobra Turbo sept. '79 rood. Automobielbedrijf Jurgens b.v., Kerkrade Langbeckweg 40 industrieterrein Dentgenbach tel. 045-452570.

FIAT 126, bwj. '74 + Mini 1100 special '77 automobiel en garagebedrijf Vijgen-Stessen b.v. Oranjeplein 16, Simpelveld tel. 045-441463-442813.

Te k. TRIUMPH Spitfire, juli '76, tel. 045-723677.

Te k. zeer goed onderh. DIANA bwj. '71, Wilhelminastr. 9 Schinveld.

Te k. goed onderh. FORD Taunus, bwj. '72, te bevr. Brugstr. 42, Schinveld.

Autoruit kapot? INTER-AUTOGLAS, voorruiten, en verwarmde achterruiten eigen import, Leliestr. 4, Sittard 04490-11235.

Te k. OPEL Rekord 1900 Luxe, ƒ 1950,–, zeer mooi, te bevr. 04494-47921.

Te k. PORSCHE 911 C, '71, turbo model. Koopje. Peugeot 304 bwj. '72, ƒ 750,– terstr. 3, Munstergeleen.

Te k. RENAULT 6TL '76, personenbus '76, op gas; Volvo 244 Dl, dec. '76, autom. LPG. Inr. mog. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. OPEL Kadett Combi met LPG, 1e eig. kmst. 53.000 Simca 1000 LS '76; Mazda '75. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. PORSCHE 924 en Porsche 911 Bwj. '77, i.z.g.st. 04402-6374, Leenhofstr. Neerbeek.

Te k. SUNBEAM 1300 bwj. '75, i.g.st. Oranjelaan Geleen.

Te k. BMW 2002 TI i.z.g.st. Rafaelstr. 19, Geleen.

Auto's en motoren

RINCESS 2000 HL (demo) bwj. '80, l.blauw 23.000 km, Molenaar Sittard B.V. Pres. Kennedysingel 8-12, tel. 04490-17544.

ORRIS Marina 1.8 HL bwj. '79, l.blauw 20.500 km, Molenaar Sittard B.V. Kennedysingel 8-12, 04490-17444.

VOLVO 244 GL gas, bwj. '79, km 80.000 km, Molenaar Sittard B.V. Pres. Kennedysingel 8-12, 04490-17544.

HONDA Accord 3-drs. bwj. geel 60.000 km, Molenaar Sittard B.V. Pres. Kennedysingel 8-12, tel. 04490-17544.

OPEL Ascona 1.6S bwj. '77, e 2000 km Molenaar Sittard B.V. Pres. Kennedysingel 8-12, 04490-17544.

Koopje FORD Taunus 1600 bwj. 6-3-'80, km.st. 13.000 nw. st. Vr.pr. ƒ 10.500,–, tel. 04490-10480.

RENAULT 5L 1973, te k. a. h.pr. ƒ 1400,–, tel. 04459-2087.

bieden aan: Chrysler-Horizon metallic rood '78 ƒ 10.000,– Chrysler 1308 GT exclusieve metallic groen met LPG in. 1978 ƒ 9000,–, Chrysler 08 GT metallic grijs 1978 000,–, Chrysler 1308 GLS metallic blauw 26.000 km 1979 1.000,–, Chrysler 1307 GLS metallic grijs 1977 ƒ 7500,–, Chrysler 1307 GLS metallic groen 1978 ƒ 9000,–, Chrysler 7 GLS metallic bruin 1977 000,–, Chrysler 1307 GLS met vinyldak 1977 000,–, Simca 1301 S metallic groen 1974 ƒ 2250,–, Simca LE rood 3-deurs 1979 000,–, Simca 1100 GLS groen 1976 ƒ 4000,–, Simca ES metallic bruin 3-drs. ƒ 3250,–, Simca 1100 LS automatic wit 1975 ƒ 3000,–, Sunbeam 1,3 lS rood 1979 500,–, Sunbeam Avenger 1.6 Moncar metallic groen 1978 000,–, BMW 2500 Bordeaux 1971 ƒ 2250,–, Volkswagen Scirocco metallic grijs km 1979 ƒ 16.000,–, Mercedes Benz. 208 bestelauto, laadbak met huif 1978 4.000,–. Aankopen boven 0.000,–: zes maanden garantie. Aankopen boven ƒ 3000,–: maanden garantie. Autobedrijf W. STEINS en Zn. Kruisraderweg 15, Moienberg-Heerlen. tel. 045-714717 en 503.

koop van dame OPEL Manta 1600 S, 1979, model '80 diverse extra's, als nieuw, 1.750,– moet weg, Oranjelaan 329, Geleen.

RENAULT 6 '73 te k. i.z.g.st. prijs ƒ 750,– Tel. 045-420473

k. Ford MUSTANG Fastback Ghia bwj. '80 metall.grijs, banden, 4 cyl., km.st. 000, vraagpr. ƒ 16.500,– Tel. 19216.

k. PONTIAC Firebird 6-cyl. autom. bwj. '78, 1e eigenaar 000 km, vraagpr. ƒ 12.750,–, 04754-5019.

Banen Eurotimers Herten. ken kost niks. Populaire auto's in de goedkope prijsklasse. Ruime keuze; 3 auto's gas!! Citroën GS 2 '76 000,–, RENAULT 16 TL '76 800,–, Morris Marina '76 800,–, Peugeot 104 '74 800,–, Citroën 2CV '74 600,–, Renault 5 '74 ƒ 2800,–, Renault 4 TL '74 ƒ 2400,–, Toyota Corrolla 30 '76 ƒ 4500,–, Citroën GS break '75 ƒ 3000,–, Simca 1100 '74 ƒ 1800,–, DAF '74 ƒ 1600,–, Lada 1200 '74 400,–, Morris Marina 1.3 coupé '75 ƒ 2000,–, Simca 1100 '73 ƒ 900,–, Taunus 1600 ƒ 1000,–, Opel Record Caravan '75 ƒ3200,– Renault 20 L ƒ 6200,–, sleutelaars opgelet Simca 1308 GT '76 ƒ 2800,–, Citroën 2CV '76 ƒ 2200,–, Fiat 127 ƒ 1200,–, VW Passat '73 700,–, VW Ponton 1600 500,–, Fiat 127 '73 ƒ 600,–, Toyota Corona 5 special '75 000,– Schoolstr. 20 Herten, 04750-12934.

TRIUMPH TR 7 bwj. '69, wit 000 km, Molenaar Sittard B.V. Pres. Kennedysingel 8-12, 04490-17544.

ROVER 3500 aut. (demo), bwj. blauw, 23.000 km, Molenaar Sittard BV, Pres. Kennedysingel 8-12, tel. 04490-17544.

Te k. FORD Taunus 1600 L, bwj. '77, kmst. 45.000 als nieuw, vraagpr. ƒ 6750,–, tel. 04490-24134.

Te k. PEUGEOT 504 GL, '78, met LPG 04490-13868.

Te k. a. MERCEDES 1617 AK bwj. '77, voorwielaandr. 3 zijkiper m. Atlas laadkraan. Tel. 04459-1853.

Te k. FORD Taunus Coupé, bwj. '71, ƒ 950,–. Stationstr. 3, Nuth/Hommen.

KADETT Coupé Berlinetta 16 '79; Chevette L, type City '79; Kadett City '77; Kadett Special '77, Ascona 16 N met LPG '78; Manta 19 S Luxe '76; Ascona 16 S '76; VW Golf L '75. Autobedrijf Automobielbedr. J. Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. OPEL Kadett bwj. '70 ƒ 250,–. Rozestr. 18 Nieuw-Einde Hrl.

Te k. BMW 2002, bj. '75 met LPG, trekh. enz. i.z.g.st. moet weg. Koopje ƒ 3850,- Rijksweg 4, Lemiers-Vaals.

Te k. overcompl. FORD Transit bestel, bus '78, trekh., verk. in goed nw. staat ƒ 4400,- Lindenstr. 9c, Vaals.

Te k. FORD 1600 L stationcar met lpg, buitenvulling, trekh. en radio. Verk. in onberispelijke staat ƒ 4700,- Canisiusstr. 9, Kerkrade-Bleijerheide.

Fiat KOLENBURG biedt aan: Peugeot 104, 5-drs. rood 1980 ƒ 280,- p. mnd.; Ford Escort 1,3 L metall. groen 1979 ƒ 280,- p. mnd. Fiat 132 2000 met. grijs en met. brons '78 en '77 v.a. ƒ 244,- p. mnd. Fiat 131 1600 C.L. groen 1979; Fiat 131 special '77 en '78. Fiat 124, 4-drs. '78 en '77 groen en wit. Fiat 128 CL rood 1978. Fiat 127 1050 CL '79; Fiat 127 900 L. 2-drs en 3-drs. '77 en '78. Fiat 126 rood 1980, Lancia B HPE 2000, 1977, Morris Marina coupé 1,3 1978. Vauxhall Chevette 1977. Automobielbedrijf J. Kolenburg, b.v. Kruisstraat 12, Heerlen. tel. 714524. T.o. thermenmuseum.

Te k. OPEL Ascona 1.9 N bwj. '77, 4-drs., gel. 55.000 km, licht beschadigd, te bevr. 04494-45587.

Te k. van part. goed onderh. MERCEDES 220 D, '72, met nieuwe motor, nieuw gespoten, 4 nieuwe banden, t.e.a.b. Stoepertweg 2, Valkenburg, tel. 04406-15000.

Te k. HIAB kraan met knijperbak, losse containerinstallatie en losse 3-zijdige kipper 4 m l, tel. 04406-40437.

RENAULT-DEALER Auto Dirks biedt occasions aan met 3 of 6 maanden garantie. Al deze auto's verkeren in uitstekende staat en zijn winterklaar. Renault 4L-TL-GTL-Safari '76, '77, '78, '79 en '80. Renault 5L-TL-GTL-TS-Le Car '77, '78, '79, 80. Renault 12 TL '76. Renault 14 TL-TS '77, '78, '79, 80. Renault 16 TL-TX '77, Renault 18 TS-GTL '79, Renault 30 TX '79. Renault 30 TS aut. '77, Peugeot 104, GL '77, Volvo 244 DL '78, Peugeot 604 SL aut. '77, Mini 1100 special '78, Honda Accord aut. 4-drs. '79, Fiat Mirafiori '77, Ford Fiësta '79. Alfa Romeo Giuliëtta 1.6 '78. Allegro 1300 Estate '77, '79, Allegro 1100 '77. Inruil en financiering mogelijk. Donderdagavond koopavond. Ook in ons bedrijf lichte bedrijfsauto's tot 3½ ton. In 77 uitvoeringen. Plaatwerkerij en spuiterij. Originele onderdelen en accessoires. Auto Dirks b.v. Amstenraderweg 81b, Hoensbroek, tel. 045-213068. Wilhelminalaan 29, Valkenburg. Tel. 04406-12514.

ROVER directieauto, bwjr. '78, type 3500, km.st. 77000, nw.pr. ƒ 40.000,- nu ƒ 16.000, tel. 045-211687.

Te k. MAZDA 929 '77, i.z.g.st. ƒ 4300,- Hoogenboschweg 6, (t.o. rkbsv terrein) Brunssum na 16.00 uur of 045-253105.

Te k. VAUXHALL Viva automatic. i.z.g.st. bj. '72, ƒ 1250,- Mgr. Feronl. 238, Hoensbroek, tel. 215194.

Te k. OPEL Kadett nw. model, bwj. eind 79, tel. 045-219147. Dr. M.L. Kinglaan 141, Hoensbroek.

Te k. FORD Escort 1300 L, bj. '77, Merelstr. 7, Hoensbroek.

Te k. HONDA 500, bwjr. '77, z.g.a.n. Hommerterweg 239, Amstenrade.

Te k. TOYOTA Celica 1600 ST, type '75, m. brede banden, radio, auto.verk. i.pr.st. Vr.pr. ƒ 3900,–. Canisiusstr. 27, Kerkrade.

Te k. HONDA 550 motor bj. '77, i.pr.st. ƒ 3000,–, tel. 045-452336.

Nieuw! Doe-het-zelf garage de Kissel. Nieuw te huur moderne spuit- en MOFFELCABINE tevens uw adres v. Emba-uitlaten met 30% korting v. eigen montage, 4 hefbruggen aanwezig. Grote sortering trekhaken rijksgek. tegen zeer interessante prijzen. Kissel 42, tel. 725667.

Te k. zeer mooie OPEL Kadett Spec., bj. 75, vr.pr. ƒ 4000. Te bevr. Isidorusln. 13, Nieuwenhagen.

Weg. omst.h. te k. nieuw mod. MERCEDES 250, 1e eig., bj. 76, kmst. 82.000, uitzien als nieuw, pr. ƒ 15.750. Gladiolenstr. 49, Kerkrade-West.

Te k. OPEL Rekord 20 E, bj. nov. 78, 4-drs. Inr. mog. Te bevr. St.-Maartensweg 1A, Nieuwstadt, 04498-54742.

Te k. FORD Consul Stationcar 2300, met gas, bj. 72, ƒ 1250. Ford Taunus 1600, bj. 73, zeer mooi, ƒ 1750. Te bevr. Heidestr. 88, Susteren.

Zuinige PEUGEOT 204 GL, schuifd. enz., bj. 75, pr. ƒ 2500. Inr. fin. mog. Autocentrum Heerlenersteenweg 34, Kerkrade-West.

FORD Transit dubb. cab. m. laadb. ƒ 1250. Plymouth Valliant automaat ƒ 1900. Inr. fin. mog. Autocentrum, Heerlenersteenweg 34, Kerkrade-West.

In onberispelijke toestand PEUGEOT 304 Break diesel bestelwagen, bj. 79, alle service coupons aanwezig, pr. ƒ 5750, incl. btw, inr. fin. gar. Autocentrum, Heerlenersteenweg 34, Kerkrade-West.

In prima staat SIMCA 1100 LE, nw., type 77, pr. ƒ 2500. Inr. fin. mog. Autocentrum, Heerlenersteenweg 34, Kerkrade-West.

Te k. SIMCA 1308 GT, '77, keuring toegest., ƒ 4700,-. Tel. 04402-1672.

Weg. omst. te k. CHEVETTE L, type Kadett, '78, ƒ 5750,-, km.st. 35.000. Egstr. 27, Heerlen, tel. 414262.

Te k. TOYOTA Sportswagon GSL, bj. '77, tel. 045-317698.

Te k. AUDI 100 GL bj. '74, Sunbeam 1300 bj. '75 moet aan gewerkt worden. T.e.a.b. Ridder Vosstr. 22, Brunssum bij BSV-terrein. Tel. 045-254841.

Te k. Datsun HARDTOP 180 B. Bjr. '73. Broekstraat 51, Schinveld.

T. k. DATSUN 100 A 1972 in goede staat ƒ 900 na 12.00 uur. Tel. 456713.

Te k. gevr. BUGGY Tel. 045-316940.

Te k. Ford TAUNUS 4-drs. GXL op gas, bjr. '73. Dr. Schaepmanstraat 12, Brunssum. Tel 255304.

Te k. 2 CV 6 bj. '71 m. extra's, km.st. 78.000. Daalstr. 79 Geleen, 04494-42025.

Te koop aangeb. SUBARU 1400 GTF '78; Opel Kadett '77; Kadett 4-drs '75; VW-bus '75; Honda Automat. 1200 '76 enz. Tevens nieuwe en sloopronderdelen voor Skoda en Wartburg. Nieuwe Skoda en Polonez uit voorraad leverbaar. Garage Piet De La Roy en Zn. Hoofdstraat 114 Hoensbroek, tel. 045-212896. Dealer van Skoda-Polonez Fiat 125P en Wartburg.

LEIJENAAR'S autocentrale biedt te koop aan onder garantie, all-round service en onderhoud, erkende keuringen. Vlotte leningen, inruil mogelijk. VW Golf diesel fabrieksn. 0 km goudm. ƒ 2000,– onder off. nw.prijs model 81; VW Golf GTI wit met getint glas en schuifdak '79; Ford Fiesta 1100 de luxe geel '77; Kadett 1300 special bruinm. '80; Kadett 1300 special bruinm. '80; Kadett 12N special stationcar geel okt. '78; Kadett 12N special stationcar groenm. '78; Kadett 12N special City groenm. '77; Kadett 12N special oranje nov. '78; Kadett 12N special groen '77; Kadett City special monzablauw '76; Kadett 12N special met gasinstall. rood model '78; Kadett 12N special blauw okt. '75; Mazda 323 de luxe groen nov. '78; Ford Escort 1300 de luxe goudmetall. okt. '77; Ford Escort 1300 de luxe blauwm. '77; Ford Escort 1100 de luxe bruin '75; Ford Taunus 1600 5-deurs stationcar de luxe groen '79; Manta 19N sportieve uit. sign. blauw '76; Manta 16N geel '76; Datsun Cherry 120A FII de luxe coupé blauwm. '77; Ford Taunus 1600 de luxe blauwm. '78; Opel Manta 19S oranje nw. model '76; Opel Rekord met LPG ƒ 1500,–. Ascona 16N ƒ 2900,–. Kadett nw. model ƒ 2900,–. Simca 1501 '74 ƒ 900,–. Datsun 1200 de luxe geel 4-drs ƒ 900,–. Dit alles bij Leijenaar's autocentrale, Ridder Hoenstraat 143 t.m. 153 Hoensbroek.

Te k. DATSUN 180 B '72, i.z.g.st. Paadweg 42 Hoensbroek.

Te k. HONDA Civic, bj. '78, automatic. Maastrichterweg 34, Ubach over Worms.

Te k. VW KEVER bjr. '72. ƒ 700,-. Dr. Schaepmanstraat 12, Brunssum, tel. 045-255304.

Te k. Opel KADETT 1200 sport bjr. '73. Dr. Schaepmanstraat 12, Brunssum, tel 255304.

Te k. sportieve VW GOLF kleur wit/zwart nj. '77. Tel. 045-442857. Uitsluitend zondag.

Te k. of te ruil teg. kl. auto TRIUMPH 2500 TC bwjr. '75. Tel. 045-316013 b.g.g. 312756.

Van 1e eig. te k. CADILLAC Seville autom. '77 aircond., spaakw., LPG-install., electr. ramen enz. verk. splinternw. Prijs ƒ 13.750,-. Inr. old-timer of luxe wagen mog. 04454-3559.

Te k. KADETT bj. '74 ƒ 2500,–. Jan Campertstr. 24 Heerlen-Molenberg.

Te k. OPEL Ascona 1,6 L bwj. aug. '78 4-drs, LPG. Prijs ƒ 8000,–, tel. 045-414202.

FORD Taunus 1600 L 4-drs. bwjr. '78 km.st. 63.000. Prijs ƒ 6800,–. Tel. 045-211687.

TALBOT-DEALER Rob van Ham Auto's B.V., De Koumen 7 (Nieuw industrieterrein) te Hoensbroek tel. 045-222455 biedt met garantie te koop aan: Talbot 1510 GL 80; Simca 1308 GT 78; Simca 1308 S 78; Simca 1308 GLS 79 78 77 76; Horizon 1.5 SX autom. 80; Horizon GLS 80 en 78; Horizon GL 79; Simca 1100 Special 76; Simca 1100 LX 77; Simca 1100 RS 76 75; Simca 1000 Rallye 2 74; Alfa Sud 1.5 Coupé 79, VW Passat Variant 76; Morris Marina Spec. 76; Chrysler 160 76; Sunbeam 1.6 S 79. Inruil en financiering mogelijk. Zaterdags de gehele dag geopend.

Bromfietsen

Te k. diverse ZÜNDAPPS, Kreidlers, Yamaha's en Puch Maxi's Amerstr. 4, Heerlen-Beersdal.

Te k. ZÜNDAPP bwj. '75, Pr. W. Alexanderlaan 51, Valkenburg.

Bij koop van KREIDLER, motorfiets 175 cc bwj. '72 + Kreidler onderdelen gratis, pr.n.o.t.k. Mühlenbergstr. 16, Schaesberg tussen 17.00 en 19.00 uur.

Te k. crossmotor merk APRILIA 125 cc, prijs ƒ 1200,–. Vondelstraat 77, Brunssum.

YAMAHA Enduro z.g.a.n. ƒ 1295,–, Florets v.a. ƒ 495,–, Vespa Ciao's v.a. ƒ 340,–, Puchs voetsch. ƒ 495,–, ƒ 395,–, Zündapps v.a. ƒ 795,–, Maxi Puchs v.a. ƒ 495,– 6 mnd gar. Floret ƒ 125,–, Peugeot ƒ 100,–, Mobylette ƒ 95,–, Grond, Schaesbergerstr. 51, Terwinselen.

Te k. YAMAHA bromf., bj. 76 m. origin. materiaal, gr. materiaal, verz. en access. Pr. ƒ 325. Haansberg 68, Brunssum.

Bromfiets VESPA ƒ 400,– '79 met helm, minicrossertje 49 cc Italjet ƒ 300,– Tel. 04490-16157.

Te k. ZÜNDAPP, bwj. '74, zeer mooi. Florinstr. 9, Kunrade.

Weg. dienstplicht te k. KREIDLER RMC superstaat. Tel. 045-414024.

Te k. zeer mooie PUCH Maxi Nostalgie 2½ jr. oud, m. helm + verz. Vrpr. ƒ 625,–. K. Doormanstr. 35, Brunssum. Tel. 045-253178.

Te k. ZÜNDAPP KS 50, bjr. '80, als nw met gar. Wilhelminastraat 146, Hoensbroek.

Te k. lichte DAMESBROMFIETS „Coco", ƒ 150,–, i.z.g.st. Hoefnagelshof 9, Brunssum.

Te k. VESPA CIAO in onderdelen ƒ 50,–, tel. 422080.

Te k. KAWASAKI 900 bwjr. '76. Kloosterbosstr. 31 Kerkrade.

Te k. ZÜNDAPP ks 50 zeer mooi. Prins Hendriklaan 13, Ubach over Worms.

Te k. ZÜNDAPP GTS 50. Dr. M.L. Kinglaan 20 Hoensbroek.

Geld en goed

Alle VERZEKERINGEN, fin en hyp. F. Kochen, Geleenstraat 103, Heerlen, tel. 045-713272.

SPAARBEWIJZEN waardebepalen is vrijblijvend en wordt door ons per computer gedaan. Wilt u konstant geld voor uw spaarbrieven dan garanderen wij u een discrete afwikkeling en de hoogste prijs. EMP. CV, Hoolstraat 43-45, Voerendaal, 04446-3296.

Cont. geld. Ned., buitenl. GOUD zilver munt. verzamel. Groenstr. 109, Geleen.

Onderwijs

In 10 weken uw RIJBEWIJS onder toezicht en vakbekwame/rijksgediplomeerde instructeurs, die het bewijs al vele malen hebben geleverd. Rijksged. autorijschool W. Jutten. Hompertsweg 19, 6371 C-W Schaesberg, tel. 045-311003.

Ook in Heerlen, opleiding voor CHAUFFEURSDIPLOMA CCVB voor truck, bus en gevaarlijke stoffen. Inl. Picokrie, 04192-2824, Trucktraining.

CHAUFFEURSDIPLOMA VVV-B, startdatum 14 febr., duur 10 zaterdagen, kursuskosten ƒ 500. Inl. 04498-52045.

Rijksgediplomeerde autorijschool RELO. Aanbieding 1e 10 lessen à ƒ 25,– per les, daarna ƒ 35,–. Bolderik 42 Brunssum, tel. 045-256148 b.g.g. 045-250932.

MANNEQUININSTITUUT Iris start nieuwe avondcursus mannequin-, dressman-, houdingsverbetering in Heerlen 9 februari; Maastricht 11 februari; Sittard 12 februari. Tel. inl. 04402-1732.

Uw RIJBEWIJS op korte termijn, autorijschool Billa Pauli, Coelgroevenstraat 22, Eygelshoven, tel. 045-351632.

Ervaren leraar WISKUNDE geeft bijlessen. Br.o.nr. GE 319 LD Geleen 6161 GE.

SPAANS voor beginners en gevorderden. Nieuwe cursus in februari. Tel. 045-422126.

Kies voor zekerheid een BEROEPSAUTORIJSCHOOL aangesloten bij de BBRO. Zij voldoen aan de reglementen en statuten opgesteld door notaris Kreijn en goedgekeurd door Kamer van Koophandel Heerlen onder no. V 186308. Navolgende rijscholen zijn lid: Brunssum Ingenbleek, tel. 251297; Leijten, tel. 251418; Eygelshoven De Ansel tel 351560; Heerlen Dörenberg tel. 213735; Hanny tel. 713972; Nelis tel. 412303; Scheijen, tel. 415601; Hoensbroek Eversen tel. 214136; Schulz tel. 211667; Kerkrade Den Doop tel. 411687; De Langen tel. 411340; Hillebrand tel. 415597; Zoet tel. 456772; Nieuwenhagen Arnoldussen tel. 311631; Simpelveld Winthagen tel. 443252; Ubach over Worms Cremers tel. 312558; Klasens tel. 316079; Van Rijn tel. 312680; Wischmann tel. 351721; Vaals Stubbens tel. 1618; Vaesrade-Nuth Kubben tel. 1467; Voerendaal C. Adams tel. 1718; Kuijper tel. 1647; Kokkelkoren tel. 1995.

Landbouw

Westfalia PAARDETRAILERS 1, 1,5 en 2 paards, nu weer uit voorraad leverbaar, ook te huur. Dassen aanhangwagens, Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Cont. geld. NED. MUNTEN, goud, zilver munt, verzamel. Groenstr. 109, Geleen.

H.H. LANDBOUWERS opgelet! Het antwoord voor het verwarmen, vorstvrij houden en drogen van u produkten is een Master heteluchtkanon onmisbaar in deze tijd van het jaar. Uit voorraad leverbaar. Fa. G. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

MOTORZAGEN v.a. ƒ 198,– tot ƒ 1098,–, onderdelen, kettingen en rep. Enter-force. Bij vliegveld Beek. Tel. 04402-3090.

Te koop: gebruikte TUINFREES, 5 pk. met achteruitversnelling, bezoek onze grandioze landbouwwerktuigenshow 1981 op 13, 14 en 15 februari. Fa. G. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

Te k. enkele gebruikte 4-wielige LANDBOUWWAGENS. Fa. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

Diverse gebruikte RENAULT-TRACTOREN R 94 70 pk gerev. motor, R 86 52 pk met cabine R 55 40 pk Super 5, 35 pk Zetor met cabine 55 pk Ursus 55 pk Ford Dexta 32 pk, Deutz 28 pk 2, Porsche 28 pk 1 Cornick 22 pk. Landbouw Mechanisch Bedrijf Schouteten, Genzon 15, Ulestraten, tel. 043-643210.

Te k. gevr. 1 tot 1,5 ha LANDBOUWGROND br. o.nr. 7785 LD Schaesberg.

MEST: champignonmest ƒ 30,-/m³. Thuisbezorgd. Tel. 045-310273.

Ruim 1250 KWALITEITSPRODUKTEN, tegen groothandelsprijzen voor de agrarische sector. Custers BV, Zilstraat 20, Dieteren, tel. 04499-1341.

Gebruikte TRACTOREN: Deutz DX 110 A, D 7206, D 6806, D 3006, D 2505, Renault R 96 88 pk, IHC 744, Samé Drago 100 pk. met voorwielaandrijving, Leyland 245 met voorl., John Deere 1020. Tevens als ingeruild: Deutz D 6006 en D 4006, Güldner G 40 S en Porsche 20 pk. z. hef. Bezoek onze grandioze landbouwwerktuigenshow 1981 op 13, 14 en 15 februari. Fa. G. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 044opd1ooipm

Te k. VEEKAR voor achter traktor en 2 guiste runderen. Tel. 04446-1539.

TRACTORBANDEN, o.a. Kléber, Pirelli e.a. Dubbelluchtwielen en rubber stalmatten. J. Rouwette, Klimmen, tel. 04405-1286.

SCHAPEN en kalv. gevr. bet. 450 v. roodb. en 300 v. zw.b. extra kwal. 25 boven not. Brouwers, tel. 04498-51645.

Jo vr. lichte KALVEREN va. 34 kg bet. 8-20 p. kg, 045-710945 of 04494-42772.

Te k. div. v. Lengerich KUILVOERSNIJDERS, zowel nieuw als gebruikt en Vicon kuilvoerstrijders teg. zeer speciale prijzen. Ploegen gebruikt i.g.st. o.a. Lemken, Goudland, Rabe v. Lengerich mestverspreider met dubbele strooiwals z.g.a.n. Mech. Bedrijf L. Collé Handelsweg 9, Susteren, tel. 04499-3030. Vert Huynen Eijsden, tel. 04409-2976.

Te k. of te h. gevr. stuk TUIN of landb.grond als hobby, omg. Heerlen, tel. 723514.

Te k. Veenhuis MENGMESTSPREIDER 4000 l en Ford 2000 tractor, niet duur, tel. 04406-40437.

Te k. WEILAND te Sweikhuizen. Tel: 04492-2457.

Gevonden/verloren

Alsnog te k. w.o. WEILAND in Welterveld. 04494-41041 na 18.00 uur.

VERLOREN oranje sporttas met inhoud, richting nieuwe sporthal, Looimolenstr. 26, Sittard.

Vakantie

Sneeuwkettingen, SNEEUWBANDEN, kopen, te duur! Wij hebben ze ook te huur. Autobanden Sampermans, Wilemstr. 80, Heerlen. Reserveer tijdig, tel. 045-725910.

Te koop gevraagd: TOUR-/STACARAVANS en homecars, ook beschadigde. Ireneweg 14, Borgharen. Tel. 043-629557.

SPANJE, Rosas aan zee, villa's, appartem., te h. en te k. CBS 04704-3535.

BUNGALOWS en appartementen in heel Europa. Voor zomer en winter. Reisburo Van Hulst, Heerlen, Geleen, Sittard, Maastricht.

OOSTENRIJK te huur ruim, luxe chalet. Natuurreservaat. Mei en weg. omst. juli nog vrij. Tel. 04407-1727.

Te k. 6-pers. BUNGALOWTENT. Bellen voor 13.00 uur. Tel. 045-414701.

2-pers. polyester SPEEDBOOT te k. ƒ 1400,–; gr. rubberboot, inr. mog. Vondelstr. 59 Brunssum.

CARAVANSTALLING te huur, dir. omg. Nuth. Overdekt afgel., 04447-2462.

KAMPEERWAGEN te k. merk Tabat, bj. '78 met ijskast en kachel. Pr. ƒ 7750,–. Cronjeestr. 32 te Heerlen.

Luxe 6-pers. APPARTEMENT te h. aan Belgische kust, 100 mtr. van zee. Tel. 04904-6969.

Te k. TOURCARAVAN en voortent 4 à 5 pers. gew. 510 kg, pr. ƒ 2000. Bagagewagentje ƒ 325. Op de Heugden 72, Schaesberg.

Te k. echte TOERCARAVAN, 4-pers., homecar Eureka 350 bwj. '80, leeggew. 540 kg m. verw. en div. toebeh. Interess.pr. tel. 04752-2927.

Te k. CARAVAN Knaus-Monsum 3.80 m, bwj. '76, kachel, koelkast, luifel, 3 à 4 pers. 04406-40114.

Te k. STACARAVAN met 8 mtr. luifel, compl. inger. Beteg. terras + schuur. Te bevr. 04499-2816.

Te h. VLISSINGEN vrijst. huis met tuin op het zuiden, serre, badk., trampolien en garage, 8 min. van strand, 6 sl.pl. 11-7 t/m 1-8, tel. 01184-68101.

VAKANTIE aan zee. Huur een huis voor max. 6 pers. op 4 km v.h. Noordzeestrand bij Katwijk aan Zee, huur 1e week ƒ 500,– evt. 2e week ƒ 450,–, reserveer tijdig, onder tel. 01718-21787.

Te huur compl. inger. CARAVAN m. voortent in Heimbach-Eifel. Tel. 045-721780 b.g.g. 316082.

Oostenrijk, Salzburgerland te h. 2-/4-pers. APPARTEMENT vanaf 90 DM, skiën tot mei. 045-410353.

Verh. privé: 2 komf. BUNGALOWS à 6 pers. dir. a. strand Vinaroz. Sp. tel. 09-3287589040.

Te h. CARAVAN 8 pers. standplaats Camping Hacienda (België), Ericastraat 5 Kerkrade-West, tel. 045-418252.

Te k. CARAVAN 4 tot 5 pers. met kachel en ijskast, toiletruimte en nw. voortent. 04490-20801.

Te k. TOURCARAVAN, 4 tot 6 pers., bj. 72 en grote, nieuwe voortent, 15 m², t.b. 417947, na 18 uur.

Te k. RECREATIEBUNGALOW op kleine camping, geh. geïsoleerd, gemeubileerd, gestoffeerd enz. Voorz. van alle comfort. Pr. n.o.t.k. Inl. 045-223540, na 18.00 uur.

Aguilas (Spanje) vrijst. BUNGALOW te h. nabij de zee. Inl. 045-721723.

Te k. mooie CARAVAN merk Cavalier 4-pers. met gasverw., lengte 5.60 m 2 asser, pr. ƒ 3000,– Te bevr. 14-16 u. Hamerstr. 25 Heerlen tel. 045-712496.

ZOMERHUISJE 8-pers. geschikt voor twee gezinnen bij Zoutelande ƒ 200,– per week tot 27/6 en na 23/8. Tel. 01186-1362.

Te k. 3/4-pers. STACARAVAN, i.g.st., moet event. verpl. worden. Inl. 045-722869.

Te k. TREKCARAVAN ± 4.60 omgebouwd tot keuken en slaapkamer. Geheel overdekt en voorbouw van ± 5x2 mtr. Als woonkamer. Moet verplaatst worden. Koopje, tel. 045-724392.

Te k. 5-pers. CARAVAN Chateau 440, 5 jr. oud. ƒ 4750,–, 2x Roller 4-pers. ƒ 1750,– en ƒ 2250,–. Tel. 045-211071.

Te k. CARAVAN merk IT, bj. 76, 5-pers., m. voort., schuifwand, dubb. glas en verw., in st. van nw. Tel. 045-441034.

Ferien in BEYERSCHE WALD, sonnige Zimmer, teils mit Dusche, gute Küche, halbpens. ab DM 21. Vollpens. ab DM 28. Adresse Sonblick, 8491 Waffenbrunn-Bayern, tel. 09-4999711629.

CARAVAN (4 à 5 pers.) te huur aangeb. in seizoen. Van alle comfort voorzien o.a. douche, w.c., warm water, electr. enz. Standplaats Heeze, bosrijke omg. Tel. 045-219555, (na 18.00 u.)

Superaanbieding STAMS (Tirol), familiehotel Stamserhof, halfpension va. ƒ 185,– p.p. per wk. Kinderen tot 6 jr. vrij. tot 14 jr. 50% kort. Inl. 045-253554 of 253661.

CARAVAN-SHOW van de grootste collectie vouw-, tour- en stacaravans in het zuiden. Vouwcaravans: Alpenkreuzer en Esterel (vaste wanden); tourcaravans: Bürstner, Eifelland, Eriba, Hobby, Knaus, Munsterland en Wolf; stacaravans in diverse maten van 7 tot 11,5 m. Diverse aanbiedingen ook mooie gebruikte. Caravan-Import Feijts, Hoofdstraat 76, Amstenrade, 04492-1860.

Te k. Kip CARAVAN 3- à 4-pers., ijsk., verw., voortent. ƒ 3250,–. Keekstr. 37, Nunsterbeleen. Tel. 04490-19423.

Gemeub. appartementen te huur van 2 tot 5 personen te BLANKENBERGE Belg. kust vanaf Pasen t/m 1 okt. mevr. Meekels, Dorpstr. 4, Obbicht, tel. 04497-1239, b.g.g. 04495-2861.

Speciale aanbieding KNAUS-COMFORT 640 dubb.asser incl. kachel en koelkast van ƒ 18.000,– voor ƒ 15.000,–. Caravancentrum Varenbeuk, Eindertstr. 42-44 Heerlen-N. Tel. 045-211638.

Huwelijk

KENNISMAKING, samenwonen, huwelijk, sex, zonder winstbejag enz. Vraag gratis brochure. Kontaktcentrale Postbus 458, 's Hertogenbosch, 5201 AL.

ALLEENSTAANDEN, a.s. zondag dansen in het Irenehuis te Brunssum. Aanv. 20 u. Bew. v. alleenstaand verplicht.

Het BEMIDDELINGSBUREAU voor huwelijk en duurzame man-vrouwrelatie. Erkend door de Raad van Toezicht. Deze erkenning maken wij al vele jaren waar door onze volledige inzet ten behoeve van serieuze partnerzoekenden. Nadere, vrijblijvende inl. afd. Arcen (L., Ds. Kingstraat 10, tel. 04703-1736.

JONGEMAN met vaste baan zkt. ser. kennismak. met net meisje 20-28 jr. Br.o.nr. SH 250 LD Hrl.

JONGEMAN 29 jaar zoekt eerlijke vertrouwende relatie met eenvoudige vrouw. Hobby's: wandelen, autorijden. Brieven: postbus 32, Veldhoven.

Schuldl. gesch. jongeman 29 jr. met 2 kind. zkt. nette MOEDER en vrouw, die het eerlijk met ons meent. Br. o. no. GE 321, 6161 GE LD Geleen.

Goed uitziende gescheiden man, 36 jr., zond. kind. en zacht karakter, zkt. langs deze weg ser. kennism. m. een VROUW. Ik ben geen drinker of café-type, ben i.b.v. auto. Br.o.no. B 1122 LD Brunssum.

R.K. vr. gez. AKKERBOUWER oud 40+ niet-roker en -drinker woont op boerderij i.b.v. auto zkt. langs deze weg sympath. wijze kenn. making met R.K. meisje of wed. niet gescheiden, die van de boerderij houdt. Br.o.nr. SH 257 LD Hrl.

WEDUWE 63 jr. zoekt langs deze weg kennism. met nette man van dito leeftijd. Liefst in bezet van auto. Brieven met foto op erewoord retour, br.o.nr. S 56 LD Std.

Nette eerlijke all.st. MAN, 62 jr., 1.73 m, donkerblond, met auto zoekt vriendin, wed. of gescheiden. Leeft. onbelangrijk. Geen café of bartype. Doel: na periode van vriendschap samen wonen. Vaste inbreng ƒ 1000,– p.mnd. Alle br. met foto worden discreet beantwoord. Geheimhouding verzekerd. Graag brief naar Postbus 173, 6130 AD Sittard.

Heer, 43 jr., schuld. gesch. zkt. kennism. VROUW van 40 tot 45 jr. Gescheiden of wed. kind geen bezwaar. Huwelijk niet uitgesloten. Br.m.foto op erew. ret. on nr. GE. 317, LD Geleen, 6161 GE.

Charmante jonge vrouw zkt. sportieve MAN voor goede relatie. Br.ond.nr. Ma 206 LD Maastricht, 6221 BN.

Heer, alleenst., m. auto zkt. vaste vriendschap met nette DAME, gesch. geen bezw. Br.ond.nr. S 57 LD Sittard.

Nette heer 45 jr., zkt. lieve VROUW 38-40 jr., om samen v. het leven nog wat te maken (met inwoning). Financ. onafhankelijk. Br.ond.nr. B 1125 LD Brunssum.

Beschaafde r.k. dame, midden 50 zoekt langs deze weg, in kontakt te komen met een HEER beslist uit een goed milieu, leeftijd 55/60 jr. Alléén op ser. reacties, die geh. overeenk. mijn wensen zijn, mét uitv. beschr. én foto, zal ik graag reageren. Br. o.n. Ma 208 LD, 6221 BN Maastricht.

Welke heer plm. 30 jr. niet gescheiden wenst kennism. met repr. JONGEDAME. Br. o. n. Ma 210 LD, 6221 BN Maastricht.

Jongeman 33 jr., volslank, zkt. k.m. Ned. of Ind. MEISJE, 28-33 jr., 1 kind geen bezw., voor vriendschap en evt. huwelijk. Br. m. foto op erew. ret. Br.ond.nr. B 1126 LD Brunssum.

Beschaafde wed. z. kinderen zkt. dito DAME OF HEER tot 65 jr. om eenzaamheid te doorbreken. Geen uitgaanstype (liefst V'burg). Br. m. tel.nr. o. nr. VA 573 LD 6301 GG Valkenburg.

Nette KOSTHEER gevr. m. huisel. verkeer. Br. o. nr. KE 4651 LD Kerkrade.

Man, 50 jr. i.b.v. huis en auto, zoekt VRIENDIN. Br. o. nr. 7789 LD Schaesberg.

VROUW 40 jr. goede verschijning zoekt contact met nette man. Br. o. nr. MA 211 LD M'str. 6221 BN.

Weduwnr. ambten. 43 jr. sportief, veelz. belangst. en ontwikk. met 3 kind onder 10 jr. z.k.m. een VROUW uit goed milieu, lft. 29 tot 38 jr. kd. geen bezwaar om tezamen een fijne relatie op te bouwen. Br. m. f. (o.e.r.) o. nr. 2039 LD Hrl.

Nette HEER 62 jr. zkt. kennism. m. vrouw tussen 50-60 jr. Br.o.nr. B 1129 LD Brunssum.

Contacten/clubs

VIDEOPORNO-prijzenslag 2 uur cass. ƒ 89,– vraag gratis folder, intervideo box 9094 5000 HB Tilburg. Onze winkel: Lovensestr. 53, tel. 013-362779/360217.

Eerlijk goed privéadres bij JOZEFIENE, 35 jr. Bel voor afspraak, tel. 045-714006.

Lieve sexy MEISJES 20-24 jr., verwennen u. Incl. film 11.00 tot 22.00 uur. Stationsstr. 31, Sittard.

043-623416. Daar is sexy Indisch MEISJE, 20 jr. Incl. film. 12.00 tot 23.00 uur.

Standing adres 043-623416. Christa 24 jr., inclusief FILM, 12.00 tot 23.00 uur.

CONTACTBURO Privé voor discrete bemiddeling. Stationsstr. 31, Sittard, 04490-12526.

MADSON Club, bar-sauna-solarium. Geopend vanaf 14 u. Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372.

De club met stijl en niveau, Club DE BONTE KOE, geopend vanaf 14.00 u. tot 2.00 u. Tev. nog enkele charm. bardames gevr. voor midd. en avonduren. Tel. 045-415654 b.g.g. 418779, Akerstr. 10, Kerkrade-W.

COUNTRY-CLUB gezellig rustig, intiem. Provincialeweg 144 Z, Oirsbeek.

HOSTESS-SERVICE, charmante jonge dame brengt bezoek bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspraak 045-225009.

Club BRASIL, ook in het nieuwe jaar alles voor elkaar. Beter in Brasil, met geheel nieuw team, films en liveshow. The better in Brasil, Massboulevard 2, Maastricht. Tel. 043-51040.

Leuk MEISJE bezoekt u bij u thuis of in hotel. Bel voor afspraak 045-225803.

Bicky's PRIVECLUB een zeer goed en discreet adres met de beste service. 5 leuke gastvrouwen aanwezig. Za., zo. gesloten. Tel. 045-421879. Agathagracht 3, Kerkrade-West.

Altijd weer iets nieuws!' Bar MONOPOL LM nette jonge mini-meisjes en een super erotiekfilm kunt u verwachten. Openingstijd van maand. tot donderd. van 14.00 tot 1 uur; vrijd. en zaterd. 17 tot 3 uur. Geilenkirchenstrasse 375, Herzogenrath-Merkstein.

Sex-video-club INTIEM. Doorlopend voorstelling, alles op gebied van seks. Meisjes aanwezig. Tel. 043-51067. Kleine Gracht 10, Maastricht. 100 m vanaf de Markt.

Prive Nachtclub 007. Open van 2 's middags tot half vijf 's morgens. Nieuw bestuur, nieuwe MEISJES, nieuw systeem. Kom eens kijken. Boschstr. 96, Maastricht, tel. 043-13485.

Club privé 18 Breulingstr. 18 M'str. tel. 043-16981 Leuke meisjes aanw., nu ook met video en lifeshow. Van maand. t/m vrijd. 13-24 uur.

Sexshop PASSAGE laag geprijsd, hoog geprezen. Films v.a. ƒ 10,-, lesbisch-, homo- en speelfilms. Videobanden van 225,- nu 65,-, kwaliteitsfilm van 65,- voor 42,50, 3 voor 100,-. Verder groot assortiment hulpstukken, lingerie en voordeelpakketten. Sexshop Passage t.o. Passage Theater Heerlen, tel. 717988.

Kom je eens warmen bij MIRJAM en Kizzy, dag. v.a. 12.00 uur ook weekends. Tel. 04490-20464.

Gezelligheid met film bij NATALIE, ma. t/m vr. v. 13.00 tot 23.00 uur, tel. 045-319492.

CLUB PRIVE, 65 Brusselsestr. Maastricht open 10-23, vrijdag 12-24, zat. 10-18. Het mooiste huis van Nederland verkozen door Franse pers als een van de tien beste huizen ter wereld.

HEREN, club Red Moon bekend om zijn goed publiek! normale prijzen! Altijd charmante dames aanw. Open v.a. 14.00 uur, O.L. Vrouwestr. 8, Kerkrade, (nabij centrum).

Bar op de Hei Hoogstraat 82 NIEUWENHAGEN geopend van 14.00 tot 2.00 uur.

Rustig PRIVÉ-RELAXEN zonder taboes! met video, gratis drankje enz. Uitgebreide mogelijkheden. 100% discretie verzekerd. Altijd meerdere sexy en charmante assistentes aanwezig. Wannerplein 5, Heerlerheide (oude markt, schuin t.o. postkantoor).

BARDAMES gevr. Postillon Bar Linne, tel. 04746-1329.

T. k. life-, speel-, sex- en pornovideocassettes v.a. ƒ 49,-. Stationsstr. 31, Sittard.

CONTACTBURO Limburg, privéadres, keuze d.m.v. naaktfoto's, geen beroeps, ook v. p.ruil, dames die thuis bijverd. zoeken, gelieve te bellen. Tevens kamerverhuur 11.00-23.00 uur, ook weekends. Rijksweg-Zuid 178 B, Geleen, tel. 04494-46884.

PRIVE bij Olivia, tel. 043-72538. Tevens leuk meisje gevraagd.

PRIVÉ bij Tamara, tel. 043-31440. Tevens leuke assistente gevraagd.

Uw stoutste dromen kunnen nu waarheid zijn in privéhuis TAMARA, waar u alles vindt voor een romantisch en zeer discreet avontuur, tel. 043-31440.

PACHA, Mariastraat 21, centrum Maastricht met spoed jonge hostess gevr. Tel. 17919.

Gezellig en DISCREET relaxen in ongedwongen sfeer. Ma. t.m. vrijd. tel. 045-415432.

JONGEMAN 37 jr. wil dames verwennen, tegen redelijke vergoeding. Kan ook overdag, thuis of in hotel. Uiterste discretie verzekerd. Br.o.nr. GE 313 LD Geleen, 6161 GE.

PRIVE 043-18884, maandag t/m vrijdag van 11.00 tot 23.00 uur.

CLUB ELLE. Kapoenstraat 29, Maastricht 043-18884, open van maandag t/m vrijdag van 11.00-23.00 uur. Een goed en zeer discreet adres.

PRIVÉ, tel. 045-222537.

Bar de Jachthut voor een GEZELLIG avondje uit. Geopend v. maand. t/m. dond. 20 tot 2 uur en vrijd. van 20 tot 3 uur. Grensstr. 23, Haanrade Kerkrade.

HEREN wilt u een leuk uurtje thuis. Bel dan 045-418392.

PRIVÉ Evelin van 12 tot 22 uur. Tel. 045-412709.

PATRICIA, 18 jr., voor discreet relaxen. Tel. 04490-20796.

SONJA, 27 jr. Griekse brunette voor alle massages. Tel. 04490-20796.

Goed lopend privéhuis vraagt GASTVROUWEN, tel. 04490-20796. Brockaar, Dr. Nolenslaan 85-II, Sittard.

Gezellig en ontspannen RELAXEN in bar Play Boy Club 04745-312. Maaseikerweg 20 Susteren.

HELENA, 21 jr., gezellige brunette (bijzonder lief) af 12.00 uur, tel. 045-721759.

NIEUW NIEUW Sabina 22 jr. sexy blond 100% discreet af 10.00 uur, tel. 045-721759, Schaesbergerweg 130, Heerlen.

Heerlijk privé bij MARTINA vanaf 18 uur. Telefoon 045-721759.

Privé bij MELANIE verwennen is mijn hobby, met drankje en video. 04490-15299.

VIDEOCLUB Heerlen, sexfilms op tv., keuze uit 30 lopende films door middel van druktoetsen. Onbeperkt overschakelen mogelijk. Zoals op uw toestel thuis, speciale films op verzoek. Parallelweg 7a, tel. 045-717996.

Wij zoeken voor ons gezellig privé-huis nog enkele DAMES. De Vossekuil 300, Heerlen, tel. 045-419071.

PASCALLE is weer terug. Tel. 045-419071.

MARGO, blond en mollig. Tel. 045-419071.

ANNY, blond en slank. Tel. 045-419071.

JESSY, 18, slank en knap. Tel. 045-419071.

Welke DAME of vrouw wil verwend worden door lieve j. man, 38 jr. kan ontv. en verpl., lft. geen bezw. Geen fin. bed. Br. o. nr. KE 4648 LD Kerkrade.

045-224893 de moeite WAARD.

045-224893. 2 exotische SCHOONHEDEN.

045-224893. voor ALLES in.

PLAISIR d'Amour met charmante girls en eroticfilms in goede sfeer, ma-vr. vanaf 14 uur, La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond.

Voor GEZELLIG en intiem uitgaan. Bar Cleopatra, Akerstraat 144, Hoensbroek.

Voor een gezellige sfeer FLAMINGO Bar, Rijksweg, Sittard-Geleen.

Club in Amsterdam (12) vraagt enkele charmante GASTVROUWEN vanaf 18 jr. intern mog. Bel even 020-715931, Hemonilaan 21.

„KINGS CLUB" Voor de man van nu. Bar-sauna-video-baden. All-in prijs. Kaalheidersteenweg 43, Kerkrade. 045-421920 vanaf 11.00 uur v.m.

Zijn er in de omgeving van Sittard en Amstenrade-Oirsbeek alleenst. nette DAMES en heren in de leeftijd van 45-55 jr. die een gezellig clubje willen vormen om in de weekends en ook door de week iets te ondernemen. Er steken geen andere bedoelingen achter. Alleen maar levensvreugde en oplossing eenzaamheid. Wie schrijft eens? Br. o. no. S 58 LD Sittard.

PRIVÉ Anita, 26 jr. Tel. 045-352543.

045-222537 RELAXEN zonder taboes!

045-222537. Het betere PRIVE-ADRES.

045-222537. Met 3 sexy jonge DAMES.

M Blue Bell Club geopend vanaf 16 uur, charmante GASTVROUWEN verwennen u tot laat in de nacht. 's-Zondags gesloten. Zaterdags vanaf 20 uur.

Alleenst. WEDUWE 71 jr. zoekt dame die genegen is tegen nader te bepalen voorwaarden samen te wonen, br.o. no. S 63 LD Strd.

Jongeman zoekt VRIEND. Br. o. nr. HO 369 LD Hoensbroek.

Antiek

Enorme grote collectie prachtig ANTIEK. Door eigen import uit de Oostbloklanden en uit Engeland, zoals klokken, kasten, boekenkasten, secretaries, commodes, tafels, stoelen, banken, piano's, schilderijen, spiegels, consoles, porseleinpoppen enz. Vanaf nu ook speciale grenenafdeling. Dit alles in onze gerest. boerderij plm. 2000 m² verkoopruimte. Eigen restauratiewerkplaats. Elke dag open. Houben, Kerkplein 2, Geulle, tel. 043-641355.

Aerts, antieke BOUWMATERIALEN, Beek. Tel. 04402-4685.

Verkoop expositie, antieke KLOKKEN, H. Gieskens, mgr. Claessenstr. 33, Sittard, (straat naast Schouwburg), tel. 04490-19039.

INTERART waar kwaliteit vanzelfsprekend is. Grote keuze in echt antieke 1- en 2-drs. spinders, vitrines, kabinetten, bureaus, eeth., banken, kisten, steengoed, boekenkastjes en div. kl. kasten. Eigen rep. Interart. Irmstr. 64, Simpelveld, tel. 045-443161.

Voor het betere ANTIEK moet u zijn bij antiekhandel „Diana", Grotestr. 19, Oud-Urmond. De zaak zonder namaak antiek en met 10 jaar officiële erkenning.

Voor antieke MEUBELS kunt u beter naar Meers komen in de Grotestr. 31.

Limburgse BOERENANTIEK en andere oude meubelen. „Hoeve de Baak" Meezenbroekerweg 95, Hrl.Palemig.

KASTJE met schuifplank en lades. Afm. 80 h. bij 54 cm br. (± 1905) Bronzen beeld, gesign. 76 cm h. Koperen godslampen, div. oudere kruiken. Kom vrijblijvend even binnen bij kunsthandel Herman van Leeuwen, hoek Stationsstraat/Oranje Nassaustraat, Heerlen. Donderdagavond koopavond.

Grote sortering antiek. KASTEN, commodes, veel kleingoed 't Puthuuske Vauwerhofweg 6, Schimmert.

Grote keuze SCHILDERIJEN in elke prijsklasse. Elke inlichting zonder verplichting. Tevens, restauratie van schilderijen en lijsten. Kunsthandel Herman van Leeuwen, hoek Stationsstraat Oranje Nassaustraat, Heerlen. Donderdagavond koopavond.

INLIJSTEN: Wij verzorgen al uw inlijstwerk in ons eigen atelier. Vraag vrijblijvend advies. Kunsthandel Herman van Leeuwen, hoek Stationsstraat Oranje Nassaustraat, Heerlen.

10 echte 18e eeuwse Hollandse KABINETTEN in voorraad. o.a. dubbelgebogen, enkelgebogen, boog en strak. Verder diverse andere echte Hollandse stukken. Antiekhandel Wijshoff BV, Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976.

Te k. antieke POTKACHEL ƒ 75,–. tel. 04742-1501.

Geweldige keuze in Frans, Duits en Hollands ANTIEK o.a. Normandische en Duitse kasten en kisten. Franse slaapkamers, jacht- en H. II-kasten, staande klokken, hangklokken, pendules, verlichting enz. Tevens ruime keuze in voorzet open haarden, potkachels en Brabantse kachels. Antiekhandel P. Cortenraad, Rijksweg 25, Margraten, tel. 04458-1554.

Kasteel DOENRADE (tussen Heerlen en Sittard) te k. antiek, schilderijen en Oosterse tapijten. Grote keuze in elke prijsklasse. Limpensweg 20 Doenrade tel. 04492-3232.

Boeren eiken KABINET, prachtige uitgesneden staande klok en een scheepsstuurwiel. Meezenbroekerweg 95. Heerlen.

Antiek „DE VELDSCHUUR" geloogd eiken Mechelse Henri II, jachtkasten, commodes, eethoeken, salontafels. Veldschuurweg 1a. Meers-Stein, 04495-4427 Rijksweg-Noord 66a, Geleen.

ANTIEK, boekenkasten, gesl. jachtkast, jachteethoeken, jachtkloken, jachtschrijfbureau, Bretonse kast + zetels, hoekkast, slaapk. met 2 kasten, broodkastjes, linnekasten, Mechelse tafelen, spiegels, regulateurs + Franse klok met bloemslinger, kisten, hang- en staande lampen en div. kleingoed, kachels. H. Tijssen, Spoorstraat 32, hoek Augustinusstr. Geleen.

INLIJSTEN en restauratie naar kunsthandel Hub Vleugels. Einderstr. 40, (voetg. domein), Kerkrade, tel. 045-455770.

Vrijdag 30 januari van 19.00 tot 22.00 uur. Zaterdag 31 januari van 13.00 tot 18.00 uur, zondag 1 februari van 13.00 tot 18.00 uur ANTIEKBEURS te Brunssum in d'r Brikke-oave aan de markt. Zond. gmiddag het zangduo Marc en Dave.

Alleen bij ons in Nuth, door eigen import, ruime keuze in MEUBELS, lampen en kleingoed. Antiekhandel Simons, Kerkstraat 45a, Nuth, t.o. kerk, tel. 04447-3437. H.H. handelaren spec. prijzen.

Te k. mooie antieke SLAAPKAMERS, kleerkasten, va. ƒ 550,–, kamerkast ƒ 850,–, tv-kastje, commode, nachtkastje, boeren-, Luikse tafel, losse stoelen, hanglap, zeer mooie vazen, bidstoel ƒ 35,- en mooie kleingoed. Opa-stoel. Laeven, Rozenstraat 1, Vaesrade.

Antieke KAST te k. (Luxemburger), bed (twijfelaar), ketel koper. Julianalaan 44, Grevenbicht.

Wegens oph. 17e eeuwse BOERDERIJ te k. slagkar, ploeg, eg, dorsvlegel, juk, karwielen, commode, zaag, heksenketel, paardehaam, weegschaal, koffiestel, voerbak, tuinhek, pomp, bidstoel, potkachel haard, waterketel samovoir, bascule, bellen, trompet, unster, potlepel, hoofdstel, nachtkastje, wafelijzer, boterton, open haard, olielamp, houten kruiwagen, wasmachine, tuinstoelen. Na 13 uur. Rijksweg 67, Cadier en Keer.

Aanbiedingen eiken KASTEN ƒ 1275,–, eetkamer eiken ƒ 675,–, staande klok, hangklok en kleingoed. Antiekzaak 't Heukske. Ridder Hoenstraat 75. H'broek. 045-226052.

Antieke, geschilderde KRUISWEGSTATIE in eiken lijsten (14 st.). Inl. tussen 18 en 20 u. 043-19024.

SLAAPKAMERS, hoekkasten, eethoeken in velerlei stijlen. Altijd meer als honderd kasten voorradig. Eigen restauratiewerkplaats, transport gratis door het hele land. Ook uw adres voor restauratie en loogwerk. Eigen import Alpha Antiek Valkenburg, Wilhelminalaan 59, tel. 04406-13874. Plenkerstraat 35, tel. 04406-12422. Iedere dag en iedere zondag geopend. Van 12.00 tot 13.00 uur, wegens middagpauze gesloten.

Te k. v. part. 10 antieke HANGKLOKKEN ƒ 8800,–. Br. o. nr. SH 267 LD Hrl.

Te k. ant. Mechelse EETHOEK Tel. 04402-6040. Tussen 18 en 20 uur.

Eik. OMAKASTJE, nachtkastje, kapstok, boerenkeukenkast, schilderij, koper, beeldjes. Tel. 045-316852.

Te k. ant. potkachels en FORNUIZEN. Mingersborg 13, Ubachsberg.

Te k. 6 antieke STOELEN, tafel, kast en bank. Tel. 045-316013 b.g.g. 312756.

HORN VIERT DE OPENING VAN MAAR LIEFST 2 NIEUWE WINKELS TEGELIJK! (BREDA EN HELMOND

Daarom Dubbel Verlaagde

FeestPrijzen

PHILIPS kleuren T.V.

Met 51 cm. HighBri beeldbuis, 12 zenders, soft-line kast en schuif regelaars.

VAN 1578,-
HORNPRIJS 1298,-
FEESTPRIJS 1198.-

NIET EEN, MAAR TIENTALLEN ARTIKELEN ENORM IN PRIJS VERLAAGD!

BLAUPUNKT kleuren-T.V. TV16

Met grote in-line beeld buis, 16 zender-tiptoetsen en zéér laag stroomverbruik!

VAN 2098,-
HORNPRIJS 1748,-
FEESTPRIJS....... 1598.-

AKAI VHS video-recorder VS9700

VHS-systeem, direct drive met servo-sturing lange speelduur, digitale schakelklok tot 8 dagen. 12 zendertiptoetsen. Auto dubbing, spoelt automatisch terug aan het einde van de band.

VAN 2898,-
HORNPRIJS 2595,-
FEESTPRIJS 2495.-

GRATIS 5 VIDEO CASSETTES T.W.V. 200,-

ROTEL HiFi tuner en versterker

De tuner ontvangt FM en middengolf. Uitgerust met AFC, muting-schakelaar en afstemmeter. De versterker, 2 × 20 watt sinusvermogen met diverse filters en aansluitmogelijkheden. **VAN 642,-**

HORNPRIJS........ 545,-
FEESTPRIJS............ 398.-

SONY HiFi cassette-deck

Zeer gewild vanweg zijn hoge prestaties en vele mogelijkheden o.a. "metal-tape".

VAN............. 470,-
HORNPRIJS....... 398,-
FEESTPRIJS............ 348.-

HiFi platenspeler

Met S-arm, hydraulische lift, magn. dyn. element en stofkap.

VAN...... 268,-
HORNPRIJS 198,-
FEESTPRIJS 168.-

MARANTZ HiFi audio rack

Type MR363, bestaande uit: Platenspeler TT2000, direct drive, verlichte stroboscoop.
Versterker PM310, 2 × 25 watt RMS-vermogen, 2 LED powermeters.
Tuner ST310, met FM en middengolf, 2 LED afstemmeters.
Cassette-deck SD1010, met dolby en metal tape schakelaar.
Geheel in hout rack met platenberging.
(Alle apparaten zijn ook los leverbaar).

VAN........ 1648,-
HORNPRIJS.. 1495,-
FEESTPRIJS 1395.-

SCHNEIDER HiFi music center

Type TS2023, met tuner, 3 golfbereiken en 4 FM-zender voorkeurtoetsen.
Versterker 2 × 20 watt sinusvermogen.
Cassette-deck met dolby, 2 VU-meters.
Platenspeler met M.D.-element. Het geheel met 2 boxen!

VAN 1398,-
HORNPRIJS 1098,-
FEESTPRIJS 948.-

STUNTAANBIEDING! AKAI HiFi audio rack PRO 500

Bestaande uit: Platenspeler APB20 hydraulische lift. Versterker AMU-01, 2 × 20 watt RMS. Tuner ATK-02, FM en MG. Cassette-deck CSM-01A, met dolby en geschikt voor metal tape. Kompleet in audio-rack met platenberging.

VAN 1598,-
HORNPRIJS 1298,-
FEESTPRIJS 1198.-

MARC CB 27MC zend ontvang[er]

PTT geodgekeurd, 12 Volt, 22 kanalen, digitale uitlezing, afkoppelbare mikrofoon, ingebouwde speaker.

VAN.......................... 299,-
HORNPRIJS...... 195,-
FEESTPRIJS............ 165.-

Stereo radio cassette-recorder

Voor draagbaar stereo plezier. Met FM en MG, ingebouwde mikrofoons en twee forse luidsprekers, elk 2,5 watt.

VAN...... 388,-
HORNPRIJS 228,-
FEESTPRIJS 188.-

EKSTRA GROOT [275 ltr.] VOOR EEN FANTASTISCH LAGE PRIJS! INDESIT dubbel deurs koelkast

Met 220 ltr. koelruimte en 55 ltr. diepvriesruimte.

VAN................. 749,-
HORNPRIJS 649,-
FEESTPRIJS.. 598.-

IGNIS wasdroger

Met grote inhoud, tijdschakelaar en deurbeveiliging.

VAN....... 555,-
HORNPRIJS . 398,-
FEEST PRIJS 369.-

Centrifuge

Inhoud 2-3 kg., met automatische rem en deksel beveiliging

VAN............... 245,-
HORNPRIJS......... 169,-
FEESTPRIJS... 125.-

BEKEND MERK... DEGELIJK...EN TOCH GOEDKOOP.

DIT IS ÉÉNMALIG! PROFITEER ERVAN, NU HET NOG KAN!

Wasautomaat

Volautomatisch, inhoud tot 5 kg. droog wasgoed.

VAN...... 998,-
HORNPRIJS 649,-
FEESTPRIJS.... 598.-

SUNBEAM elektrische deken

Regelbare snelle opwarmtijd, met drie jaar garantie.

VAN............. 135,-
HORNPRIJS........ 99,-
FEESTPRIJS 69.-

PHILIPS Scheerapparaat

DAG IN, DAG UIT GESCHOREN VOOR NOG GEEN 100 PIEK!

VAN............. 145,-
HORNPRIJS....... 125,-
FEESTPRIJS 99.-

KALORIK fondueset

Met thermostaat.

VAN..... 112,-
HORNPRIJS 89,-
FEESTPRIJS 79.-

ZANUSSI vrieskast

Inhoud 120 ltr. tafel model met kunst stof bovenblad.

VAN...... 679,-
HORNPRIJS 525,-
FEESTPRIJS 479.-

Strijkmachine

Met voetbediening, waardoor beide handen vrij zijn om de te strijken was in te brengen. Uitgevoerd met regelbare thermostaat.

VAN.......................... 498,-
HORNPRIJS......... 339,-
FEESTPRIJS............ 298.-

ZANUSSI afzuigkap

Met grote afzuig-kapaciteit en verlichting.

VAN...... 249,-
HORNPRIJS 179,-
FEESTPRIJS..... 149.-

Bekend merk gasfornuis

Met ruit, thermostaat, oververlichting, opbergvak en afdekplaat.

VAN.......... 795,-
HORNPRIJS 559,-
FEESTPRIJS 498.-

Kolomradiator

Met regelbare thermostaat en zwenkwielen.

VAN......... 159,-
HORNPRIJS ... 119,-
FEEST PRIJS 99.-

NILFISK

De stoere stofzuiger uit Denemarken

type GS80.

NU VOOR EEN ONGEKEND LAGE PRIJS

VAN.............. 525,-
HORNPRIJS......... 449,-
FEESTPRIJS 398.-

STUNT AANBIEDING! PHILIPS 10-KOPS koffiezet-apparaat

WAT EEN FEEST!

Met warmhoudplaat.

VAN.......... 95,-
HORNPRIJS... 69,-
FEESTPRIJS...... 55.-

DUBBEL FEEST - DUBBEL VOORDEEL!

KLOKRADIO MET CASSETTE!!

Elektronisch uurwerk, wekt U stipt op tijd met muziek van radio of cassette!

VAN...... 228,-
HORNPRIJS 168,-
FEESTPRIJS........ 118.-

PHILIPS volstereo auto/radio cassette-speler AC682

Met FM en middengolf, 2 × 5 watt volume, balans- en toon-regeling. Met twee bolspeakers t.w.v. 56,-

VAN........... 469,-
HORNPRIJS 348,-
FEESTPRIJS...... 318.-

PHILIPS stoomstrijkijzer

Instelbaar op alle soorten gebruikelijke weefsels.

VAN...... 72,-
HORNPRIJS 65,-
FEESTPRIJS...... 59.-

MOULINEX keuken-machine

Met mengbeker.

VAN..... 124,50
HORNPRIJS 115,-
FEESTPRIJS 99.-

DUBBEL OPENINGSVOORDEEL IN ALLE HORNWINKELS!

HORN INTRODUCEERT DE PAST-ALTIJD-KEUKEN

270 cm INKLUSIEF APPARATUUR VAN 3524,-

Moderne beige keuken met decoratief opgelegde schaalgrepen, met mooi bijpassend bruin werkblad en ingebouwde spoelbak met afdruip. De apparatuur bestaat uit: koelkast met vriesvak, geëmailleerde gaskookplaat en afzuigkap. Deze aanbieding is toepasbaar voor alle maten vanaf 270 cm, telkens 5 cm oplopend, tot 335 cm.

Normale verkoopprijs (270 cm) .. 3524,-
EXTRA LAGE HORNPRIJS 2798,-

FEEST-PRIJS **2348**

(voor elke 5 cm ekstra lengte betaald u slechts f 30,-!)

Elegante keuken, waarbij de uit linnenstruktuur bestaande deuren smaakvol zijn gekombineerd met een massief eiken greep en sierlijst. De prijs is inklusief een hoogwaardig Resopal werkblad en ronde beige emaille spoelbak

NORMALE PRIJS 4806,-
Ekskl. inb. app.
EKSTRA LAGE HORNPRIJS 3564,-
Ekskl. inb. app.

FEEST-PRIJS **2499.-**

Samen met de SENSATIONEEL AFGEPRIJSDE APPARATENSET betaalt u slechts f 3697,-

TOPMERK APPARATENSET

in elke keuken toepasbaar, bestaande uit

1. **Inbouwkoelkast** 140 ltr. inhoud van f 849
2. **Inbouw-oven** met verlichting thermostaat bakplaat en rooster van f 739
3. **Kookplaat** in roestvrijstaal met 1 snelkookplaat en 3 normaal van f 395
4. **Afzuigkap** in bruin met klep en verlichting van f 245

Normale prijs voor deze set .... f 222[8]
NU SAMEN VOOR ....

FEEST-PRIJS **1198**

Eksklusieve topklasse in massief eiken uitgevoerd met messing besl[ag] met van massief eiken rande[n] bladen voor tegelinleg en moc[…] inbouwbak.

NORMALE PRIJS 8358,-
Eksklusief inbouw app.
EKSTRA LAGE HORNPRIJS 6330
Ekskl. inb. app

FEEST-PRIJS **49[…]**

Samen met de SENSATIONEEL AFGEPRIJSDE APPARATENSET betaalt u slechts f 6187,-

Eiken keuken in voorname romantische stijl. Om de samenstelling een harmonisch geheel te laten vormen zijn de binnenzijden als ook de buitenzijden van de kasten in dezelfde kleur als het eiken voorfront.

NORMALE PRIJS Ekskl. inb. app. 6314,-
EKSTRA LAGE HORNPRIJS 5367,-
Ekskl. inb. app.

FEEST-PRIJS **3898.-**

Samen met de SENSATIONEEL AFGEPRIJSDE APPARATENSET betaalt u slechts f 5096,-

VOOR SNELLE BESLISSERS!

In ons magazijn te Echt staan een aantal demonstratiekeukens, bladen en inbouwapparatuur te koop met

KORTINGEN TOT 60 %

Tel. 04754-3434. HORN b.v., Loperweg 8, Echt.

LEVEREN:

Horn kan direkt leveren vanaf 14 dagen. WILT U NOG SNELLER? Zelf meenemen kan elke dag tot 16.00 uur. Vraag welke modellen in voorraad zijn!

PLAATSEN:

Horn is landelijk erkend installateur, dus plaatsing geschiedt veilig volgens voorschrift!

NIEUW!

Nu eksklusieve tegels in alle Hornkeuken showrooms.
Horn heeft een zeer eksklusief programma wand- en vloertegels samengesteld. Speciaal geselekteerd voor toepassing in de keuken woonkamer en eetkamer

HORN

GELEEN Raadhuisstr. 6 04494-51962
BEEK [L] Makado 04402-4051
SITTARD Limbrichterstr. 18 04490-16057
SITTARD Geerweg 9 04490-18162
HOENSBROEK Hoofdstraat 44 045-214144
HEERLEN Stationsstr. 12 045-716937
MAASTRICHT Muntstraat 13 043-18222
ROERMOND Neerstraat 1-3 04750-16349
WEERT Muntpassage 23 04950-37530

MET VESTIGINGEN IN: MAASTRICHT, HEERLEN, SITTARD, BEEK, GELEEN, HOENSBROEK, VENLO, EINDHOVEN, DEN BOSCH, ROOSENDAAL, BERGEN OP ZOOM, ETTEN-LEUR, OOSTERHOUT, TILBURG, BREDA, ROERMOND, HELMOND, WEERT.

HORN keukens

ROERMOND Markt 33 04750-13051
VENLO Roermondsestraat 7 077-18613
HEERLEN Akerstraat 14 045-710254
MAASTRICHT Brusselsestraat 134 043-17358
SITTARD Stationsplein 10 04490-11775

MET VESTIGINGEN IN: MAASTRIC[HT], SITTARD, BEEK, GELEEN, […] VENLO, EINDHOVEN, […] ROOSENDAAL, B[…] ETTEN-LEUR, […] TILB[URG]